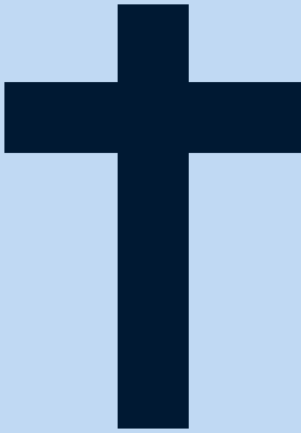


# Wedau Mark



The Gospel of Mark in the Wedau Language of Papua New Guinea

**Wedau Mark**  
**The Gospel of Mark in the Wedau Language of Papua New**  
**Guinea**  
**Buk Mak long tokples Wedau long Niugini**

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Wedau

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2017-08-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 28 Dec 2024 from source files dated 31 Aug 2023  
aa19f3e3-98fb-51fa-9c53-3906edc75f11

## Contents

FRT . . . . .	1
INT . . . . .	2
Genesis - Karena . . . . .	3
Exodus - Oputawanana . . . . .	34
Leviticus - Levi ai kaua . . . . .	56
Numbers - Au Mutulua . . . . .	59
Deuteronomy - Tarawatu Viruaina . . . . .	68
Joshua . . . . .	73
Judges - Taurauetara . . . . .	75
1 Samuel . . . . .	76
Samuel Viruaina . . . . .	87
1 Kings - Gulagulau Naona . . . . .	91
2 Kings - Gulagulau Viruaina . . . . .	105
Chronicles Viruaina . . . . .	113
Ezra . . . . .	115
Nehemiah . . . . .	116
Job . . . . .	117
Psalms - Wela ma Pari . . . . .	123
Proverbs - Nuaulaula Riwai . . . . .	133
Ecclesiastes - Tauviararamana . . . . .	137
Isaiah . . . . .	143
Jeremiah . . . . .	156
Lamentation . . . . .	161
Ezekiel . . . . .	163
Daniel . . . . .	166
Hosea . . . . .	167
Amos . . . . .	168
Jonah . . . . .	169
Micah . . . . .	172
Zechariah . . . . .	173
Mark . . . . .	174
Apasol . . . . .	210

**Buka Vivivireina  
Parivainuaḡana Wadubona Ḡuta Vinevine  
ma  
Mark ma Acts**

**Translation of The Gospel of Mark and Acts in the  
Wedau language,  
Milne Bay Provins, Papua New Guinea.**

**Buka Vivivireina  
Parivainuaḡana Wadubona Ḡuta Vinevine ma Mark ma Acts**

**Translation of The Gospel of Mark and Acts in the Wedau  
language,  
Milne Bay Provins, Papua New Guinea**

© VITAL/SIL PNG 2010

Milne Bay Province  
Papua New Guinea.  
Printed in Ukarumpa.  
2016, 700 Printed  
wed  
ISBN 9980 0 3979 5

© Wycliffe Bible Translators 2016

*Illustrations:*

By Horace Knowles and are used by permission of  
 © The British and Foreign Bible Society, 1954, 1967, 1972  
 Additions and amendments by Louise Bass  
 © The British and Foreign Bible Society, 1994

© VITAL/SIL PNG 2010

*Translation of The Gospel of Mark in the Wedau language,*

*Milne Bay Provins,*

*Papua New Guinea.*

*Printed in Ukarumpa.*

**Preface - Pariverena**

Nature & Purpose of book

Translation principles

Text followed

Orthography

Name location & number of speakers

## Genesis Karena Pariverena

Wei bukana e ririweta ma e viviegeta da menanarena mara ma dobu i tupuanei. Wei bukana maiteni e viviegeta da aiai rava i kauai ma menanarena mai Israel i tupuanei. Kaua gaegaei ruağa e viviegeta wei bukana au orana.

1. Kapita 1-11 e viviegeta da menanarena mara, dobu ma rava i kauai. E viviegeta da Adam ma Eve, Cain ma Abel, Noah ma ututuva ma numa gegetelarana au Babel.
2. Kapita 12-50 e ririweta menanarena mai Israel i tupuanei. E viviegeta da Abraham natuna Isaac ma goğana Jacob ma Jacob natunatuna 12 Israel noinonii.

Wei bukana taugirumana eğa wavana ita viegeta. Wate tauviararamana gelai e notanotai da Moses i girumi mai Israel aubaii da tau i ita aramanei da God i vinei da Tauna ana rava, ma aiwai i kauai mai Israel aubaii. Au gunai wei bukana Moses i girumi madeğa! 1,500 - 1,230 BC. - muriai Iesu i tupua.

### Giruma rereğana

Virarautua wadubona

God, mara ma dobu i kauai (1:1 - 2:3)

God, oroto ma wavine i kauai (2:4, 7-9, 15-25)

Apoapoe mena i vikarenei (3:1-24, 4:1-12; 25-26)

Noah ana virarautua (6:5-22; 7:1-5, 17, 23; 8:15-22; 9:1-15)

Babel ana numa gege dewadewana (11:1-9)

Mai Israel goğogai

Abraham, Isaac ma Jacob

God Abram i kwatuei (12:1-7)

Abram ma Lot i vilamonei (13:5-6, 8-1)

Abram, Lot i vai-melei (14:11-16)

Melkisedek, Abram i viaiaini (18-20)

God parivainuağana bagibagina Abram maiteni i kauai (15:1-6, 12-16)

Sarai ma Hagar (16:1-3, 15)

God ana mataira terenana (17:1-21)

Nelara tonuğa i nei Abraham awarina (18:1-15)

Sodom ana virarautua (23; 19:1-7, 24-26)

Isaac i tupua (21:1-5)

Hagar ma natuna Ishmael i paritawanei (21:8-14)

God Abraham ana tumağa i raudadani (22:1-19)

Esau ma Jacob i tupua (25:19-26)

Esau, natuevou ana buderi i verenei Jacob awarina (25:27-34)

God i parivainuağana da Isaac ina viaiaini (26:1-6)

Isaac, Jacob i paritawanei Laban awarina (28:1-4)

Jacob ana rauboni au Bethel (28:10-22)

God, Jacob i viaiaini (35:9-15, 16-20, 22b-29)

Joseph, tuatana maiteni ai virarautua (37:1-8, 12-35)

Joseph ana nola au Egypt (39:1-23)

Joseph, rava ai rauboni anoi i viegei (40:1-23)

Pharaoh ana rauboni (41:1-16, 25-42, 45-49, 53-57)

Jacob natunatuna i paritawanei au Egypt (42:1-10, 21-23)

Joseph i vieğana-melei (45:4-11, 25-28)

Jacob, natunatuna ma goğogana maiteni i nae au Egypt (46:1-7, 28-30)

Jacob, Ephraim ma Manasseh i viaiaini (48:1-6, 13-21)

Jacob, Juda i viaiaini (49:8-10, 33)

## Joseph, tuatuaana i vinuaubai (50:15-21)

*BADA, mara ma dobu i kauēi*

<sup>1</sup> Au karena, God, mara ma dobu i vitupui.

<sup>2</sup> Dobu kwakwavina ma ega aiwai ita mamae. Gimtona, gabinou i purui. Ma God Aruana, gabinou au tepana i genagenara ġaira.

<sup>3</sup> Ma God i riwa i pa, "Ina lalai!" Ma i lalai.

<sup>4</sup> Ma lalalaina i 'nanai da i ai. Ma lalalaina ma gimtona i vilamonei.

<sup>5</sup> Ma lalaina i ġorei Marai ma gimtona i ġorei Au Pom. Ma au bigai i nae ma ubaubanai i nei, au pom tagogi.

<sup>6</sup> Ma God i riwa i pa, "Parata mara au tepana ina mae da waira au tepana ma waira au gabaurina ina vilamonei."

<sup>7</sup> Ma parata mara au tepana i terei da waira au dobu ma waira au mara i vilamonei.

<sup>8</sup> Ma parata i ġorei Mara. Ma au biga i nae ma ubaubanai i nei, nai au pom viruaina.

<sup>9</sup> Ma God i riwa, "Waira, mara au gabaurina, gabu au tagogi ona vitagogiemi ma doa alalana ina ega." Ma nanare i tupua.

<sup>10</sup> Ma doa alalana i ġorei, Dobu ma waira i vivitagogieia i ġorei, Boga. Ma i 'nanai da i ai.

<sup>11</sup> Anina ma God i riwa i pa, "Dobu, tam modu ma ai ma vigogoi, modu rauano i nununai ma ai rarauano i nununai, ma peii ina gogo ma ina rauano me aloi nanare, ma nanare i tupua."

<sup>12</sup> Ma dobu, modu ma ai anatapui i vigogoi. Ma i 'nanai da i ai.

<sup>13</sup> Au bigai i nae ma ubaubanai i nei, au pom vitonuina.

<sup>14</sup> Ma God i riwa i pa, "Aniravilala au mara ina mae da marai ma waguvara ina vilamonei, ma iri ina vieġeta ma nanare mara ma borima.\*"

<sup>15</sup> Ma tau i, mara ina ravilalai da lalaina dobu ina verei." Ma nanare i mae.

<sup>16</sup> Ma aniravilala ġaeġaei ruaġa i kauēi, voġaeġaena marai i vibadei ma voaburuna waguvara i vibadei ma ubona maiteni i kauēi.

<sup>17</sup> Aniravilala au mara i terei da dobu ita ravilalai

<sup>18</sup> da marai ma waguvara ita vibadei ma lalalaina ma waguvara ita vilamonei. Ma i 'nanai da i ai.

<sup>19</sup> Ma au bigai i nae ma ubaubanai i nei, au pom vi-four-na.

<sup>20</sup> Ma God i riwa i pa, "Sia ma lawalawai anatapui waira ona vioai ma kiu ona tupua ma ona lave au aidamo."

<sup>21</sup> Ma sia ġaeġae ma sia tapuna ma tapuna, boga au orana maemaei ma kiu tapuna ma tapuna maiteni i vitupui. Ma God, i 'nanai da i ai.

<sup>22</sup> I viaiaini ma i riwa i pa, "Ona vinatuna ma ona vimaġaimi da boga ona vioai ma kiu ona vinatuna da ona maġa au dobu."

<sup>23</sup> Ma au bigai i nae ma ubaubanai i nei, au pom vi-five-na.

<sup>24</sup> Ma God i riwa i pa, "Doa, ġamoġamo nununai ma vitupui, ġamoġamo mara-maragamai ma ġamoġamo moduei, ma ġamoġamo tetetei ma ina vinatuna da me tau nanare." Ma nanare i tupua.

<sup>25</sup> Ġamoġamo nununai anatapui i vitupui ma tau i ina vinatuna da me tau nanare. Ma i 'nanai da i ai.

<sup>26</sup> Anina ma God i riwa i pa, "Marina, rava tana kauēi me tauta ma ai kaua tauta nanare. Ma tau i sia ma kiu ma ġamoġamo anatapui au dobu

\* **1:14:** Eng. **Year**; Madeġa tagogi.

ina vibadei, ḡamoḡamo maramaraḡamai ma ḡamoḡamo moduei, ḡaeḡaei ma muomuoi.”

27 ✨Ma God, rava i kauei  
Anina ma oroto ma wavine i kauei,  
me tauna nanare.

28 Rava i viaiaini ma i riwei i pa, “Ona vinatuna ma ona vimaḡaimi da dobu ona vioai ma dobu ona vibadei. Taumi, sia, kiu ma aiwai anatapui au doa tetetei ona vibadei.

29 Lam, modu anoi ma ai uana a vereveremi ami lam.

30 Ma ḡamoḡamo moduei ma kiu ma ḡamoḡamo nununai anatapui aubai; ai rugurugu a vereverei ai lam.” Ma nanare i mae.

31 Aiwai anatapui i kaukaueia i nanai da i ai kaua ma i vinuaiai. Ma au bigai i nae ma ubaubanai i nei, aupom vi-six-na.

## 2

1 Ma nanare God mara ma dobu ma anataputapuna au orana i vitupui.

2 ✨God ana nola i vorovei ma mara au vi-seven-na i vilauvitau.

3 Ana nola i vikwai ma lamna aubaina God wei marana vi-seven-na i viaiaini ma i vovivirei.

### *Oroto ma Wavine*

4 Wei lamna mara ma dobu ana virarautua. Menanare BADA God mara ma dobu i vitupui.

7 Ma BADA \* God doa pokauna i vaia ma oroto i voai ma lavutu lawalawaina au giaganana i uveni ma oroto† i lawana.

8 Ma BADA God peipei Eden i paewi au maramatanei ma kampa orotona i vivitupuia i terei da i mae.

9 Ma BADA God ai inanana aiaina ma uana amna aiaina anatapui i paewi ma peipei au pouna ai vinevinei ruaḡa i gogo. Ai tagogi uana lamna lawana tauvereina ma ai ḡelauna uana lamna nota rava ina verei da metauna aiaina ma metauna apoapoena.

15 Ma BADA God oroto au peipei Eden i terei da ita nolei ma ita paini.

16 Ma BADA God riwa bagibaginei i riwei i pa, “Ai uana anatapui au peipei am ḡoanei ma ani.

17 Wate a vivigāem da nota aiiai ma nota apoapoei aina uana eḡa ma ani! Mepa da u ani, tam nai au marana ma iraḡe!”

18 BADA God i riwa i pa, “Oroto ainelana e mamea ma lamna eḡa ita ai. Ana tauagu ana kauei da ina voagui.”

19 Ma BADA God doa pokauna i vaia ma ḡamoḡamo anatapui ma kiu anatapui i kauei. Ma tau i nei ai oroto awarina da ita viwavai. Ma oroto aiwai i viwavai, nanare ai wava i mae.

20 Ma oroto kiu ma ḡamoḡamo maramaraḡamai ma moduei, wava i verei. Wate Adam eḡa ana tauagu ita nelaḡai da ita voagui.

21 Ma Adam God oroto i kauei da i matave ma maranaina i raunuavuru kaua, torotorona tagogi i votawanei ma vioa i pota-melei ana au gabu.

22 Ma BADA God oroto torotoronei wavine i kauei ma wavinena i nei ai oroto awarina.

✨ 1:27: Mrk 10:6 ✨ 2:2: Exo 20:11 \* 2:7: Yahweh bo Jehovah Exo 3:13-15. † 2:7: ... *doa pokauna i vaia ma oroto* Pona Hebrew **oroto** lamna **Adam**, ma **doa** lamna **adamah**.



<sup>23</sup> Anina ma oroto i auepai ma i riwa,  
 “Ee wei tauna! Marina gelama tau gelamiuei  
 ma vinoa tauvioaei,  
 wei tauna awariu i votawanei,  
 lamna aubaina, ana gōrei *Wavine*.<sup>‡</sup>”

<sup>24</sup> ✧ Ma nanare i tupua ma lamna aubaina oroto, amana ma alona e vovoterei  
 ma awana maiteni e vivitagōgiei.

<sup>25</sup> Orotō awana maiteni, ana kovakovai, wate eġa ita vinimala.

### 3

#### *Apoapoe mena i vikarenei*

*Maranai God mara ma dobu i vitupui, aiwai anatapui i ai kaua ma rava aiiai.  
 Wei virarautuana lamna menanare apoapoei au dobu i rui.*

<sup>1</sup> Anina ma mota lamna terevaideġa kaukauana eġa me ġamoġamo ġelau  
 i kaukaueia nanare. Ma mota wavine i paridadanei i pa, “Riwa kaua bo eġa da  
 God i riwem da eġa ai uana au pepei ma ani.”

<sup>2</sup> Ma wavine i paribelei i pa, “Tauai ai uana pepei au orana ana ani.

<sup>3</sup> Wate God i riwa da pepei au pouna, ai uana eġa ana ani bo ana vodadani.  
 Mepa da ana ani bo ana vodadani lamna ana iraġe.”

<sup>4</sup> Ma mota wavine i paribelei, “Eġateni! Amapo eġa ma iraġe.

<sup>5</sup> Nai maranai u ani, matam ina vikalai me God nanare ma aiaina ma  
 apoapoenā ona aramanei. Ma God i aramanei, lamna aubaina i viġaem da  
 avena ma ani.”

<sup>6</sup> Ma wavine i 'nana da ai uana aniam aiaina ma inanana i ai kaua, ma i goei  
 da ita ani da nuaulaula ita vaini, lamna aubaina tauna ai uana i vaia da i ani.  
 Ma ġelauna awana au ririvana i mamae i verei da i ani.

<sup>7</sup> Ma matai i kala ma i aramanei da tauai ana kovakovai, lamna aubaina ai  
 bawara rugurugui i vaia da i vaturi da tupuai i tere-ġaġari.

<sup>8</sup> Au biga ubana i opuopu ma tauai nonori BADA God au pepei i bababara nae.  
 Ma oroto awana maiteni ai au orai BADA God i raugovaġei.

<sup>9</sup> Wate BADA God oroto i kwatuei i pa, “Tam mepa?”

<sup>10</sup> Tauna i paribelei i pa, “A nonorim au pepei ma tau ana kovakovau  
 aubaina a rovo da a raugovaġem.”

<sup>11</sup> Ma BADA God i riwa i pa, “Aiiai i riwem da tam ana kovakovam? Ai uana  
 a viġaem da avena uta ani, ma u ani bo?”

<sup>12</sup> Ma oroto i paribelei i pa, “Wavine u verevereu, tauna ai uana i vereu da  
 a ani.”

<sup>13</sup> BADA God wavine i riwei i pa, “Aiwai u kauai?”

Ma wavine i paribelei i pa, “Mota i moruii da a ani.”

#### *BADA, Rava ai kovoġa i vinolenolei*

<sup>14</sup> BADA God mota i riwei i pa, “Wei u kauai aubaina,  
 kovoġa ġaēġaena tam awarim, eġa me ġamoġamo ġelau nanare,  
 maramaraġamai ma moduei.

Manawamei ma matave-taitaina-nae  
 ma am lam doa ma ani  
 am mara au anatapuna.

<sup>15</sup> Ana kauai da tam ma wavine ona viġavia nonoa,  
 ma am epaia ma wavine ana epaia ona viġavia.  
 Tauna kolam ina gwadai

‡ 2:23: Au Hebrew pona **oroto** lamna **ish** ma **wavine** lamna **ishah**.

✧ 2:24: Mrk 10:7-8

ma tam ae karena ma ani.”

<sup>16</sup> Ma wavine i riwa i pa:

“Am nuabola ana viratai am au raumanawa,  
ma am iniviara ina rata am au vinatuna.

Tam u ġoei da awam uta vibadei,  
wate tauna tam ina vibadem.”

<sup>17</sup> Adam i riwei i pa,

“Ma tam awam ponana u rautaniġane

ma ai uana a vivigāeia u ani,

Tam am kaelei doa u viapoepoeni.

Tam ma nola guratana ma inim ina viara da lam ma nelaġai, am mara au anatapana.

<sup>18</sup> Ma doa, donadona ma modu viganaganai ina vigogoi aubaim

ma tam ma ipi da ma am.

<sup>19</sup> Tam polapolam ina toi

da lam ma nelaġai

ma nanare ma mae da ma nae me au doa.

Doa pokauna a vaia da tam a kauem

ma tam ma nae me doa au pokauna.”

<sup>20</sup> Orotto i aramanei da awana tauna rava anatapui aloi ma lamna aubaina i ġorei Eve.\*

<sup>21</sup> BADA God ġamogamo opina i vaia da iniġaġara i kaei Adam† awana maiteni aubai ma ini i tere-ġaġari.

#### *BADA, Adam ma Eve Edenei i viopuni*

<sup>22</sup> BADA God i riwa i pa, “Orottona aiaina ma apoapoeni i aramanei, tauna marina tauta nanare. Eġa tana voterei da urana ina vilolo-melei da lawana aina uana ina vaia da ina ani ma ina mae-nonoa.”

<sup>23</sup> Ma lamna aubaina peipeiei, orotto i viopuni da doa ita ipiei. BADA, doei orotto i voai.

<sup>24</sup> Anina ma orotto i viaġaġana-opunei ma *cherub*‡ biaġa au peipei Eden au maramatanei i terei ma ana dabaruma araratana i terei da i nena ma i nenei ma lawana aina etanaina e gagaloei.

## 4

### *Cain ma Abel*

<sup>1</sup> Ma Adam awana Eve maiteni i matave ma i duama ma tevera orotona i tupua. Ma i riwa, “BADA ana aguei natu a vaia.” Lamna aubaina i ġorei “Cain.”\*

<sup>2</sup> Ma muriai tevera orotona ġelauna i ġuni ma i ġorei “Abel.”†

Ma maranai tauti i vilaraga, Abel tauna tauviġamogamo ma Cain tauipi.

<sup>3</sup> Mara tagogi Cain doa uana ġelau i neiai da i puloei BADA awarina.

<sup>4</sup> Wate Abel nanare sipu natuevouii i vunu-naiei ma sia monamonai i apui BADA awarina ana pulo. BADA Abel ma ana pulo i vinuiaiiei.

<sup>5</sup> Wate Cain ma ana pulo eġa ita vinuiaiiei. Ma lamna aubaina, Cain amlona i ġaiġai ma naona i peu.

\* **3:20:** *Eve* Wei wavana nonorana me Hebrew ponanei *lawana tauverena*. † **3:21:** Au Hebrew ponana orotto lamna *adamah* lamna aubaina orotto i ġorei *Adam*. ‡ **3:24:** Arua lawalawaii gabu

vivivireina taupaini. Tagogi lamna cherub \* **4:1:** *Cain* Wei wavana nonorana me Hebrew ponanei anona a vaia. † **4:2:** *Abel* Wei wavana nonorana me Hebrew ponanei anona *lavutuna tupona*.

<sup>6</sup> Anina ma BADA Cain i riwei i pa, “Aiwai aubaina amlom i gāigāi? Aiwai aubaina naom i peu?”

<sup>7</sup> Mepa da kaua aiaina uta kauēi, lamna ata vinuaiāi awarim. Wate am nota da apoapoena ma kauēi, lamna ma aramaneī da apoapoe am au metaeta e daradaraim da ina vovaiubaim. Wate tam ma viREWAPANA da ma vovaiubai.”

<sup>8</sup> Ma muriai Cain ana tevera Abel i riwei, i pa, “Tana nae, tana babara.” Ma maranai i gēta au wapu, Cain i vomairi ma ana tevera Abel i vunui da i viragēni.

<sup>9</sup> Ma BADA Cain i paridadani i pa, “Am tevera Abel mepa?”

Ma Cain i paribelei, i pa, “Egā ata aramaneī! Tau au tevera taupainina bo?”

<sup>10</sup> Ma BADA i riwa, i pa, “Aiwai u kauēi? Am tevera tarana doi e kwatukwatu raubiwa aubaina.

<sup>11</sup> Lamna aubaina tam marina apoapoe awarim a tereterei. Am tevera tarana uramei au doa i toi da doa i matave gāgāri.

<sup>12</sup> Ma lamna aubaina maranai u gōei da doa uta ipiei, lamna uana egā ma nelaḡai ma am animae egā. Tam ma babara labalababa.”

<sup>13</sup> Cain BADA i riwei, i pa, “Au kovoḡa i rata kaua ma egā tagotagogina da ana avarai!

<sup>14</sup> Tam wei doanei e vivipuniu da naom egā ana inana-melei. Tau ana babara labalababa ma egā au animae. Ma rava ina nelaḡai ma ina viragēni.”

<sup>15</sup> Ma BADA i paribelei, i pa, “Egā! Aiai da i viragēnim, ana kovoḡa ina rata guratana.” Ma ana mataira Cain awarina i terei da rava ita viḡaei da tauna avena ita vunui, maranai i nelaḡai.

<sup>25</sup> Adam awana maiteni i matave ma Eve natui ḡelauna i ḡuni. Eve i riwa, i pa, “Cain ana tevera Abel i viragēni. Ma lamna aubaina God natu orotona i vereu da Abel i raviepaiai.” Ma i ḡorei Seth. †

<sup>26</sup> Seth natuna orotona i tupua ma i ḡorei Enosh. Ma nai marana, rava, BADA wavana vivivireina viborumana i vikarei.

## 6

### *Rava ai ḡo'apoapoe*

<sup>5</sup> Ma BADA i 'nanai da rava anatapui au dobu ai ḡo'apoapoe i rata kaua ma aiwai i viogatarei ma i vinua-notenotei anatapui apoapoei.

<sup>6</sup> BADA i 'nanai ma orana i viara kaua ma i vinuabola da aiwai aubaina rava i kauēi.

<sup>7</sup> Ma BADA i riwa, “Tau rava a kaukaueia ana vipupui dobu au anatapuna ma nanare ḡamoḡamo gaeḡaei ma ḡamoḡamo au doa tetetei ma kiu au aidamo. Nuanuau i bola-kauēi da tau i kauēi.”

<sup>8</sup> Wate BADA Noah i 'nanai ma i vinuaiāiei.

### *Noah ana virarautua*

<sup>9-10</sup> Noah ma ana epaepaeia ai virarautua wenanare.

Noah natunatuna nelarai tonuḡa: Shem, Ham ma Japheth. Noah ana ḡo'apoapoe egā, tauna ainelana rava aiaina egā me aiai ḡelauna nai au marana. Ma God maiteni i bababani nonoa ma ana au viaiaina i mamae.

<sup>11</sup> Rava ai ḡo'apoapoei dobu i viapoapoeni God au matana ma vigaigaiawa dobu i oai.

<sup>12</sup> Ma God i 'nanai da rava ai ḡo'apoapoe i rata kaua ma lawana apoapoena i maemaelei.

† 4:25: *Seth* Wei wavana nonorana me Hebrew ponanei anona i vereu.

13 Ma God Noah i riwei, “Rava pupunana a vivinua-notenotei. Aubaina rava ai ġo’apoapoe dobu i oai, lamna aubaina rava ma dobu anapuna ana vipupui.

14 Lamna aubaina a ġoei da wei ma kauēi. Waga ġaeġaena ai bagibaginei ma voai tam aubaim. Ma babalaraġi ma koltei au orana ma au doa ma pasi.

15 Wenanare ma voai. Waga ana manawa 140 mita ma ana dabora 22 mita ma ana ġae 14 mita\*

16 Ma poewi ma gavogavo aburuna ma voterei poewa ma biribiri au poui, ive ma madeġa aubaina. Ma au ririvana, metaeta ma terei. Ma vatara, au gabaurina, au pouna ma au tepana ma voai.

17 —Ona rautaniġana! Tau marina ututuva ana paritawaneiai au dobu ma aiwai anapui lawalawaii ina amoa.

18 Wate marina tau parivainuāġana bagibagina ana kauēi tam maiteni. Tam, awam, ma natunatum awawai maiteni au waga ona rui.

19-20 Ma ġamoġamo anapui, wavinena ma orotona ma vigerui, kiu, ma ġamoġamo au doa tetetei ruaruāġei ava ina rui da ina lawana.

21 Ma lam taputapunei ava ma vaia da taumi ma ġamoġamo aubaii.”

22 Ma God aiwai anapuna i ririweia; Noah i kauēi.

## 7

### *Ututuva i vikarei*

1 Ma BADA Noah i riwei, “Tam ainelam rava jijimanim au dobu wei au marana. Lamna aubaina tam ma am numa ravai anapuni au waga ona geru.

2 Ma BADA ġamoġamo i vianinei aniam ma pulo aubaina, ororotoi 7 ma waivinei 7 ma vaia. Ma BADA ġamoġamo eġa ita vianinei, orotona tagogi ma wavinena tagogi ma vaia.

3 Ma nanare kiu ma vaia, ororotoi 7 ma waivinei 7. Wei ma kauēi da ġamoġamo da kiu anapui lawalawaii ina mae ma ina vinatuna.

4 Ma au pom 7 au murina ma garewa ana paritawaneiai da mara 40 ma au pom 40 ina atuna. Ma aiwai au dobu a kaukaueia, e mammae ma e lavulavutu anapui ina pupu.”

5 Anina ma BADA anapuna i ririweia, Noah i kauēi.

17 Ma au pom 40 au orana ututuva i rarata ma waga i tenam epa.

23 Anina ma BADA anapuna lawalawaii au dobu i pupuna-pai, rava ma ġamoġamo ma kiu ma ġamoġamo tetetei, anapui i viamoai. Noah ma tau aiavo i waga i gerugeru, tau i ava i lawana.

## 8

### *Ututuva damona*

15 Ma God Noah i riwei i pa,

16 “Tam ma awam ma natunatum ana awawai waga ona oputawanei.

17 Ma ġamoġamo lawalawai anapui ma taravaina-opunei, kiu anapui, ġamoġamo au doa tetetei da ina vinatuna ma ina maġa da dobu ina vioai.”

18 Ma Noah awana ma natunatum ma awawai waga i opu-tawanei.

\* 6:15: Hebrew pona ana manawa 300 cubits ma ana dabora, 50 cubits ma ana ġae 30 cubits.

19 Ma gamoḡamo anapui, kiu ma gamoḡamo ḡelau i doo tetetei, ai au dam nununai nanare waga i opu-tawanei.

20 Ma Noah pulo aniapuna i voai BADA awarina ma gamoḡamo aiaii, kiu aiaii tagotagoti avā taputapuna i apui pulo aniapuna au tepana.

21 Ma maranai BADA pulo ḡabuna i laḡoni ma au nuanuana i pa, “A aramanei da rava melamelaiei ai nota i apoapoe. Wate dobu eḡa ana viapoapoeni ma eḡa melanai lawalawai anapui ana pupuna-melei me a kauēi nanare.

22 Ma maranai dobu e mamae paewa ma tuaruta, ubauba ma vibola, bodu ma omra, garewa ma madeḡa, maratomi ma au pom, ina mae-nonoa ma eḡa ina kwa.”

## 9

### *BADA ana Parivainuaḡana bagibagina Noah maiteni i kauēi*

1 ✧ Ma God Noah natunatuna maiteni i viaiaini ma i riwei i pa, “Ona vinatuna ma ona vimaḡaimi da dobu ona vioai.

2 Ana kauēi da gamoḡamo ḡaeḡaei ma gamoḡamo tetetei, iana ma kiu, anapui ina rovoemi. Ma au urami ana terei da ona vibadei.

3 Aiwai anapui lawalawai ami aniam. Modu anoi ma ai uana a veremi, wate marina aiwai anapuna a vereveremi ami aniam.

4 ✧—Wate vioa taratarana eḡa ona ani, aubaina tara au orana lawana e mamae, ona voterei da tarana ina toi tawanana ma muriai ona ani.

5 Ma mepa da gamoḡamo rava i virāḡeni. Tau ana raubiwa, wate nanare rava, rava turana i virāḡeni. Tau ana raubiwa.

6 ✧Tau rava a kauēi me tau inana nanare, ma lamna aubaina Rava aiaii i virāḡena, rava ḡelauna tauna ina virāḡeni.

7 ✧Ma tam natunatum ina maḡa da am epaepaia dobu ina maena-pai.”

8 Ma God Noah natunatuna maiteni i riwei i pa,

9 “Ona rautaniḡana wei marina, Tau au parivainuaḡana bagibagina taumi ami epaepaia maiteni a kauēi.

10 Ma gamoḡamo lawalawai anapuna, kiu ma gamoḡamo numei ma moduei ma anapui wagei i opuopu, ma gamoḡamo anapui muriai au dobu ina mae.

11 Wei riwanei au parivainuaḡana bagibagina taumi maiteni a terei da eḡa melanai ututuva ḡelauna ana paritawanana-meleiai au dobu da purapura lawalawai ina vipupui.”

12 Ma God i riwa, “Parivainuaḡana bagibagina a kauēi taumi ma anapui lawalawai maiteni anapui muriai e nenei. Wei parivainuaḡana matairana wenanare:

13 Warilolo au apau ana terei da ina vimataira da tau au parivainuaḡana bagibagina a terei tau ma taumi ma anapui lawalawai au dobu maemaēi.

14 Maranai mara e ḡuvaḡuvai ma warilolo au apau e eḡaeḡa,

15 lamna ina vieḡe da au parivainuaḡana bagibagina tau ma taumi ma anapui lawalawai au dobu. Ma eḡa melanai ututuva lawana ina vipupui.”

## 11

### *Babel ana numa ġeġe dewadewana*

1 Au naona rava anapui au dobu pona tagogi ma riwa tagogina i bababaniei.

2 Nai maranai rava i vaġavaġai nae au maramatanei ma wapu au ġaeġaena i ġeta au Shinar\* ma kampa i mae.

3 Ma i babani vivira i pa, “Ona nei, doa tana vaia ma brik tana pasi ma tana apui da ina bagibagi.” Ma nanare ai numa brikiei i voai ma koltei i ampasi.

4 Ma tauti i riwa, “Ona nei melagai ġaeġaena tana voai tauta aubaita ma numa ġeġe dewadewana tana voai da ina ġae au mara da wavata tana kauai ma eġa tana vilamoneta dobu au anatapuna.”

5 Anina ma BADA i ġairai da ravai melagai ġaeġaena ma numa ġeġe dewadewana i voavoia ita inanai.

6 Ma BADA i riwa i pa, “Wei tauti rava tagogi ma pona tagogina e bababaniei. Wei lamna karena, aburuna ava aiwai ai au nota anatapuna ina kauana-paiei.

7 Ona nei tana ġaira da noi ravai ai pona tana vinua-raġaraġai ma ina babani labalababa.”

8-9 Anina ma BADA rava anapui ai pona i vinua-raġaraġai ma i vilamonei dobu au anatapuna, lamna aubaina nai melagaina i ġorei Babel.† Ma melagai ġaeġaena voana i voterei. BADA tauti i vilamonei dobu au anatapuna.

## 12

### *BADA, Abram i kwatuei*

1 \*BADA Abram i riwei i pa, “Am dobu, am rava ma amam ana dam ravai ma netawanei ma ma nae dobu ana viatataiem kampa ma mae.

2 Ma am epaepaia ai dam ana viratai,  
ma ana viaiainim,

ma ana kauai da wavam ina rata,  
ma tamei viaiaina ina nei rava awarii.

3 Ma ai ai i viaiainim, tau ana viaiaini,  
ma ai ai i parivai-apoapoenim, tauna ana parivai-apoapoeni,  
ma tamei dam anapui au dobu ana viaiaini.”

4-5 Ma BADA i ririweia nanare, Abram awana Sarai ma maiana Lot\* Haran i opu-tawanei, Abram ana madeġa 75. Ai purapura, ai ġamoġamo ma ai laralaraga ma i vomairi Canaan aubaina.

6 I ġeta Canaan ana au parata ma i verautua da au gabu vinevinena, Shekem melagaina ġaeġaena au ririvana. Ma kampa au Moreh† ai ġaeġaena au ġouna i raġaravu. (Nai maranaina mai Canaan, nai au dobu na i mamae.)

7 \*Kampa BADA i viatataeana-melei ma i riwa i pa, “Wei dobu na Canaan am epaepaia ana verei.” Ma Abram pulo aniapuna, i voai BADA awarina ma pulo i apui. Mepa BADA i viatataeana-melei lamna au gabuna aniamapu i voai.

## 13

### *Abram ma Lot i vilamonei*

\* **11:2:** Babilon au paratana. † **11:8-9:** *Babel* Nonorana me Hebrew ponanei nuaraġaraġa. ☆ **12:1:**

Act 7:2-3 \* **12:4-5:** Abram ana tevera Haran natuna Lot. † **12:6:** Mai Canaan weka ai god morumoruna i vima-ġaeġaeni. ☆ **12:7:** Act 7:5

<sup>5</sup> Maranai Lot, Abram maiteni i vaḡavaḡai, Lot maiteni ana ḡamoḡamo maḡamaḡai ma ana numa ravai ma ana tauvilaraga.

<sup>6</sup> Ma tau i ḡamoḡamo i maḡa guratana ma gabu eḡa tagotagogina da anatapui ita ḡamoi,

<sup>7a</sup> Ma lamna aubaina eḡa tagotagogina da tau i ita mae-gogona.

<sup>8</sup> Anina ma Abram Lot i riwei i pa, “Ma rautaniḡana, tauta tara tagogi ma eḡa tana viparipariniḡai ma ata taunola avena ita viḡaiḡaiawa vivira.

<sup>9</sup> Weka tana vilamoneta ma ata naei tana nae. Doa au naota e inainanai. Metauna e ḡoeḡoei ma nae ma kampa ma mae. Mepa da tam ma nae au oiena, tau ana nae au kelakela. Mepa da tam ma nae au kelakela, tau ana nae au oiena.”

<sup>10</sup> Anina ma Lot matana i tawanei da waira Jordan wapuna ma Zoar melagaina au paratana. Ma i 'nanai da waira i maḡa ma doa maumaurana me BADA ana peipei,\* me doa maumaurana au Egypt. (Nai marana BADA eḡa Sodom ma Gomora ita vipupui.)

<sup>11</sup> Ma Lot waira Jordan wapuna i vinei tauna aubaina ma i nae au mara-matanei. Tau nanare i vilamonei.

<sup>12</sup> Abram au Canaan i mae ma Lot Sodom au ririvana i mae.

<sup>13</sup> Ma mai Sodom ai lawana i apoapoe kaua ma ḡo'apoapoe i kaukauei BADA au matana.

<sup>14</sup> Ma Lot Abram i netawanei ma muriai BADA Abram i riwei i pa, “Mepa u mamae lana, matam ma tawanei au lavaratei ma au rauanaḡei ma madeḡa e gogogolana ma mepa madeḡa e neneulai.

<sup>15</sup> ✧Dobu anapuna e inainanai tam ma am epaepaia ana vere-nonoemi.

<sup>16</sup> Ma am epaepaia ana kaui me doa pokauna ma ai i da pokau e iaiavi lamna am epaepaia tagotagogina ina iavi.

<sup>17</sup> Dobuna anapuna taumi a vereveremi, ma nae ma dobuna ana manawa ma ana dabora ma babarani.”

<sup>18</sup> Ma nanare Abram ana numagara i naiei Mamre ana ai ḡaeḡaena au ḡereḡerena au Hebron i mae ma kampa pulo aniapuna i voai ma pulo i apui BADA awarina.

## 14

### Abram, Lot i vai-melei

<sup>11-12</sup> Gulagulau 4 Sodom ma Gomora ai purapura ma ai lam i kwalei. Abram maiana Lot au Sodom i mamae i vaia ma ana purapura maiteni i vaia ma i nae.

<sup>13</sup> Abram tauna Hebrewi ma Mamre ana ai ḡaeḡaena au ḡereḡerena i mamae. Ai taniwagana wavana Mamre tauna Amoriei, varevareina Eskol ma Aner. Anatapui Abram ana tauagu, ḡavia au marana. Ma oroto tagogi ḡavia i rovoei da i rovo-nae ma i ḡeta Abram awarina ma i vibenabenamei.

<sup>14</sup> Ma maranai Abram i nonori da tau maiana Lot i vaia. Tauna ana sorodia vinevinei ana au melagai tuputupuai 318 i kwatuei. Ma ḡaviḡaviai i votagoi da i ḡae au Dan.\*

<sup>15</sup> Waguvarai ana sorodia i ḡutai ma ḡaviḡaviai i viaḡaḡei da Damaskas i verautuini da au Hobah i ḡeta ma kampa i vovaiubai.

\* **13:10:** Eden peipeina, Gen 2:8. ✧ **13:15:** Act 7:5 \* **14:14:** Lamna melagai ḡaeḡaena au lavaratei Canaan ana parata au ḡereḡerena.

<sup>16</sup> Purapura anata<sup>pui</sup> i vai-melei. Maiana Lot ma ana purapura ma waivine ma rava gēlalui.

*Melkisedek, Abram i viaiaini*

<sup>18</sup> Melkisedek tauna Salem† ai gulau ma God AIDAMO TELARANA ana piri<sup>si</sup> pulo tauapuina. Palawa ma wine i neiai,

<sup>19</sup> ma Abram i viaiaini ma i pa,  
“God AIDAMO TELARANA mara ma dobu taukaueina,  
ina viaiainim.

<sup>20</sup> Ma God AIDAMO TELARANA am gāvia au uram i terei,  
lamna aubaina tana voepaepai.”

Ma Abram aiwai ana sorodia maiteni i tami i vitagogiei da gūta 10 i kauei. Ma gūta tagogi i votawanei ma Melkisedek i verei.

## 15

*BADA, Parivainuaḡana bagibagina Abram maiteni i kauei*

<sup>1</sup> Ma muriai BADA Abram ana au rauboni i riwei i pa, “Abram eḡa ma rovo. Tau am taugagalo am pulo gāeḡaena.”

<sup>2-3</sup> Ma Abram i paribelei i pa, “Oo BADA God. Tau eḡa natunatu, ma am pulo eḡa ina voaguii. Tam eḡa natu orotona uta vereu ma lamna aubaina au iraḡe au murina, Eleasar au taunola Damaskesei au vigulau ina vaia.”

<sup>4</sup> Anina ma BADA i riwana-melei i pa, “Eḡa! Tauna am vigulau eḡa ina vaia, wate natum orotona tamei ina tupua, tauna am vigulau ina vaia.”

<sup>5</sup> Anina ma BADA tauna i taravaina-opunei au doa ma i riwei i pa, “Ma gōutata au mara ma ubona ma inanai, mepa da tam tagotagogina da uta iavi. Lamna am epaepaia ina maḡa me ubona nanare. Eḡa ai<sup>ai</sup> tagotagogina da ina iavi.”

<sup>6</sup> Abram, BADA riwana i vitumaḡanei ma lamna aubaina BADA i riwa da Abram rava jijimanina.

<sup>12</sup> Ma maranai madeḡa i neneulai ma Abram i matave-nuavuru kaua. Ma gimtona ma rovo gāeḡaena i nei ma i purui.

<sup>13</sup> ✨Ma BADA i riwei i pa, “Wei ma aramana-kauei! Am epaepaia ina vitaomana au dobu gēla ma kampa ina vitaunola. Ma dobuna ravai\* tau<sup>i</sup> ina rau-iviapoapelei da madeḡa 400 ina kwa.

<sup>14</sup> ✨Wate muriai tau nai dobuna ravai ana kovoḡi ma am epaepaia ina vipurapura kaua ma ina nememei.

<sup>15-16</sup> Ma mai Amori† ai ḡo'apoapoe ina rata guratana, ma nai maranaina ana kovoḡi ma ana viḡaḡana-opunei wei au dobuna. Ma lamna aubaina am epaepaia eḡa ina nei laḡilaḡinai da kimta au vi-four-na. Wate tam, Abram ma magura kaua ma ana nuubam ma iraḡe ma ina doboim.”

## 16

*Sarai ma Hagar*

<sup>1-3</sup> Abram au Canaan i mae madeḡa 10 i kwa, awana Sarai aipoi ma eḡa ita vinatuna. Sarai ana taunola wavinena Egyptei wavana Hagar. Ma Sarai Abram i riwei i pa, “BADA i viḡaeu da eḡa ata vinatuna. Ma nae au taunola

† 14:18: Jerusalem. ✨ 15:13: Exo 1:1-14; Act 7:6 \* 15:13: Mai Egypt. ✨ 15:14: Exo 12:40, 41; Act 7:7 † 15:15-16: Nai maranai, mai Amori ma mai Canaan au dobuna Canaan i mamea.



maiteni ma matave, mepa da ina vinatuna, ma tevera ana vinatunei.” Abram, Sarai ponana i voteletelei ma Hagar i vaia ma i viawanei.

15 Ma Hagar i vinatuna da Abram natuna orotona i tupua. Ma Abram, natuna i viwavai Ishmael.

## 17

### *BADA ana mataira terenana*

1 Maranai Abram ana madeġa 99 ma BADA i vieġana-melei Abram awarina ma i riwei i pa, “Tau God VIVIREWAPANA KAUKAUANA.\* Au naou ma babara ma kaua aiaina ava ma kauēi

2 da nanare au Parivainuaġana bagibagina ana vovai-virewapani tau ma tam awarita ma am dam ana vimaġa-guratei.”

3 Ma Abram i mae-ġaira au doa ma i raudune. Ma God Abram i riwei i pa,

4 “Tau au navanava au parivainuaġana bagibagina tam maiteni wenanare: Ana kauēi, da dam patarana maġamaġai tam ina viamanem.

5 Ma marina wavam Abram, † ana terevirai da Abraham;‡ aubaina marina ana kauēi da dam patarana maġamaġai ina viamanem.

6 Ma ana kauēi da am epaepaia ina maġa ma am damei gulau maġamaġai ina nei.

7 Au parivainuaġana bagibagina ana vovai-virewapani, tau ma tam ma am epaepaia muriāi e nenei da tau am God ma tau i ai God.

8 \*Canaan dobuna taputapuna marina e mamae-gubai, tam am epaepaia maiteni ana vere-nonoemi aubaimi ma tau, tau i ai God.”

9 Ma God Abraham i riwei i pa, “Ma au parivainuaġana bagibagina, tam ma am epaepaia maiteni ona voteletelei.

10 †Wei taumi ami au navanava parivainuaġana bagibagina ona voteletelei, ami nelara anatapui inii ina bori.

11 Ma taumi inimi ona bori, lamna ata parivainuaġana matairana.

12 Roaroa melamelai nelarai i tupua ma au pom 8 au murina inii ona bori. Wei kauana ona kauēi, natunatumi nelarai ma ami taunola natunatui nelarai ma nelara anatapui am au numa e vivitaunola.

13 Riwa kaua, maranai roaroa nelarai i tupua am au dam bo maranai taunola o gimarai, tau i au mataira lamna inii ona bori. Lamna au parivainuaġana matairana au tupuami ina mae-nonoa.

14 Wate aiāi orotona nai matairana eġa au tupuana, lamna au parivainuaġana bagibagina i viaigai ma lamna aubaina tauna ina viravaġela.”

### *BADA, Sarai i parivainuaġani*

15 God Abraham i riwei i pa, “Awam eġa ma ġorei Sarai, wate ma ġorei Sarah. §

16 Tau ana viaiaini ma natum orotona ina vitupui. Anina ma ana viaiaini da ina vidam ġaeġae aloi. Ma dam ai gulau maġamaġai taunei ina opu.”

\* 17:1: God vivirewapana kaukauana. Hebrew *El-Shaddai*. † 17:5: Abram. Wei wavana nonorana Hebrew ponaiei anona viwavalatonana. ‡ 17:5: Abraham. Wei nonorana me Hebrewēi anona dam maġamaġai ama. ✧ 17:8: Act 7:5 ✧ 17:10: Act 7:8 § 17:15: Sarai - Sarah: Wei wavai ruaġa anoi wavalatona natuna wavinena. God Sarai wavana vouna i verei da ita viatataiei da tauna dam ġaeġaena aloi.

<sup>17</sup> Abraham i mae-peu ma i raudune ma i mutu-kaka ma au nuanuana i pa, "Amapo oroto ana madega 100 ma ina vinatuna bo? Ma Sarah ana madega 90 ma ina vinatuna bo?"

<sup>18</sup> Ma Abraham God i riwei i pa, "Ma Ishmael menanare, uta viaiaini bo ega?"

<sup>19</sup> Wate God i riwa i pa, "Ega! Awam Sarah natum orotona ina vitupui ma ma viwavai Isaac.\* Au parivainuagana bagibagina tauna awarina ma ana epaepaia awarii ina mae-nonoa.

<sup>20</sup> Ma Ishmael aubaina, am nuabola a nonori. Ana viaiaini ma natunatuna ana vimaagai ma ana epaepaia ana vituai. Tauna dam 12 ai babada amai ma ana epaepaia ai dam ana vimaagai.

<sup>21</sup> Wate au parivainuagana bagibagina ana kauai Isaac maiteni. Ma wei marana nanare, madega gelauna Sarah, Isaac ina vinatunei."

## 18

### *Nelara tonuga i nei Abraham awarina.*

<sup>1</sup> Au benai Abraham ana numagara au metaetana i kiakiala.

<sup>2</sup> I taepai ma nelara tonuga i 'nanai i maimairi. Maranai i 'nananai i ruba da au naoi i mae-gaira ma i raudune.

<sup>3</sup> Ma i riwa i pa, "Au bada. Mepa da u notai da tau anina, ega ma tutelareu.

<sup>4</sup> Waira ana neiai da aemi ana ogai ma ona vilauvitau ai au gouna.

<sup>5</sup> Lam ana veremi da ina vovai-virewapanimi ma muriai ona vagai. Taumi o notaiu da o nei."

Tau i paribelei, "Anina u ririweia ma kauai."

<sup>6</sup> Anina ma Abraham lagilagina i nae au numagara ma Sarah i riwei i pa, "Lagilagina, am palawa aiaina baikena ma vaia ma palawa ma apui."

<sup>7</sup> Ma i ruba ma bulumakau orotona gaubona i vaia da ana taunola i verei ma i vokaukauai.

<sup>8</sup> Anina ma Palawa ma mereki ma mereki ravi taputapui ma sia i neiai tau i awarii au gou da i am ma tauna i mae-paini.

<sup>9</sup> Tau i paridadana i pa, "Awam Sarah mepa?"

Tauna i paribelei i pa, "Tauna numagara au orana."

<sup>10</sup> Tau tagogi Abraham i riwei i pa, "Riwa kaua da wei au marana nanare madega au gelauna ana nenememei, lamna awam Sarah tevera orotona ina guni."

Ma Sarah, ravai au muri numagara au metaetana, i rarautanigana.

<sup>11</sup> Sarah ma Abraham i magura kaua ma Sarah ana vinatuna ana mara i kwa.

<sup>12</sup> Sarah i mutu-kaka ma i riwana-melei, "Tau ma awau a magura kaua ma au vinatuna ana mara i kwa. Ma amapo tagotagogina da duama ana morelanei bo?"

<sup>13</sup> BADA Abraham i paridadanei i pa, "Aiwai aubaina Sarah i kaka ma i riwa, "Tau a magura kaua ma riwa kaua da ana vinatuna bo?"

<sup>14</sup> Aiwai i pipiri guratana BADA au matana? Me a ririwem nanare, ana nememei awarim wei marana nanare madega au gelauna ma awam Sarah tevera orotona ina guni."

<sup>15</sup> Sarah i rovo ma i bovi ma i riwa i pa, "Tau ega ata kaka."

Tauna i paribelana i pa, "Ega! Tam u kaka."

### *Sodom ana virarautua*

\* 17:19: Isaac. Wei wavana Hebrewi anona i kaka.

16 Maranai nelara tonuḡa i vomairi da ita nae, Abraham tau i maiteni i nae da au etanai ita tuterei. Ma tau i 'nana ḡaira au Sodom,

17-19 ma BADA ana au nota i pa, "Aiwai marina ana kauēi, eḡa ana teregovaḡi Abraham awarina. Abraham ana epaepaia ina vidam ḡaēgaena ma vivirewapanana ma taunei dam anatapui au dobu ana viaiaini. Tauna a vinei da natunatuna ina riwei ma tau i natunatui ina riwei da BADA ana lawana ina votaḡotaḡoi da aiaina ma jijimanina, ina kaukauei da tau Abraham a paripari-vainuagania ana kauēi."

20 Ma BADA Abraham i riwei, "Tau, vikaruwaḡawaḡa maḡamaḡai a nonori da Sodom ma Gomorah melagaḡai ravi ai ḡo'apoapoe i rata guratana.

21 A ḡaiḡaira da ana inanai da wei vikaruwaḡawaḡana riwa kaua bo eḡa."

22 BADA Abraham maiteni i maimairi ma nelara ruaḡa i nae au Sodom.

23 Abraham i nei BADA awarina ma i riwa i pa, "Riwa kaua da rava aiaini ma vipupui rava apoapoei maiteni?"

24 Mepa da rava aiaini 50 au melagaḡai, amapo melagaina ma vipupui bo? Ma rava 50 notaiei ma melagaina eḡa ma vipupui?"

25 Lamna eḡa ita ai, ma eḡa ma kauēi. Tam eḡa rava aiaini ma viragēni rava apoapoei maiteni. Nai kauai e kaukauei rava aiaini awarii, kauana tagogina rava apoapoei awarii e kaukauei, eḡateni! Tam rava anatapui au dobu tauetareina ma ma etarana-kauelai tapa?"

26 BADA i riwa i pa, "Mepa da rava 50 aiaini ana nelaḡai au Sodom, dobuna ana voterei tau i ai ḡo' aiaini aubaina."

27 Abraham i paribelei i pa, "Au BADA tau am molaka, wate tau wei babanina a vikarei aubaina amapo ana paridadana me.

28 Mepa da rava 50 aiaini ma 5 ina deḡa, amapo melagaina ma vipupui bo?"

I riwa i pa, "Mepa da rava 45 kampa ana nelaḡai lamna eḡa ana vipupui."

29 Abraham i paridadana me i pa, "Mepa da rava aiaini 40 ava kampa u nelaḡai?"

I riwa i pa, "Mepa da kampa 40, amapo eḡa ana kauēi."

30 Abraham i riwa i pa, "Au BADA, eḡa awariu ma ḡaiawa ma vianineu da ana babani me, mepa da 30 ava kampa ma nelaḡai?"

I riwa i pa, "Mepa da 30 ava ana nelaḡai, amapo eḡa ana kauēi."

31 Abraham i riwa i pa, "Tau wei babanina a vikarei, mepa da 20 ava kampa ma nelaḡai?"

I riwa i pa, "Mepa da 20 ana nelaḡai lamna, eḡa ana vipupui."

32 Abraham i riwa i pa, "Au BADA, eḡa awariu ma ḡaiawa ma vianineu da mara tagogi ava ana babani me. Mepa da 10 kampa ma nelaḡai?"

I riwa i pa, "Mepa da 10 ana nelaḡai, amapo eḡa ana vipupui."

33 Maranai BADA Abraham awarina i babani vorove, tauna i nae ma Abraham i nae ana au melagaḡai.

## 19

1 Ma raviraviai anela ruaḡa au Sodom i ḡeta, Lot melagaḡai au metaetana i kiakiala.\* Maranai Lot tau i 'nanai, i vomairi da i nae awarii ma i raudune.

2 Ma i riwa i pa, "Au babada, tau ami taunola a nei, ona nei au au numa. Aemi ona oḡai ma ona matave. Maratomtomai ona vomairi da ami au aninae ona nae."

Ma tau i paribelei i pa, "Eḡa! Tauai weka au deba ana matave."

\* 19:1: Melagaḡai, ḡaimēi i gari-kwawiviroi; ma metaeta tagogi bo ruaḡa i tereterei. Weka i kiakiala gimara bo viboruboru ma i vivioḡatara.

<sup>3</sup> Ma i riwana bagibagi da maiteni i nae ana au numa. Lot, palawa eġa yist† maiteni i apui ma tau i am.

<sup>4</sup> Ma ita matave ma mai Sodom nelarai laralaragai ma magumaguri anata-pui i nei da numa i kwaipipini,

<sup>5</sup> ma tau Lot i kwatuei i pa, “Nelara ruaġa waguvarai i nenei awarim, tau mepa? Ma opuneiai awarai da ana viawawanei.”

<sup>6</sup> Ma Lot i opu tau awarii ma au murina metaeta i gudi.

<sup>7</sup> Ma i riwei i pa, “Au rava a vivibaġaimi, eġa wei kaui apoapoei ona kaui.

<sup>8</sup> Ona rautaniġaneu, tau natunatu waivinei ruaġa, tau matatapu. Ana opuneiai awarim da ami ġoana nanare ona kaui. Wei nelarai a neiai au numa lamna tau au taomana ma eġa aiwai awarii ona kaui.”

<sup>9</sup> Ma Sodom nelarai i paribelei i pa, “Ma maeria! Tam dobu ġela ravam weka e mamae-gubai ma marina u ġoei da ma vibadabada. Marina ana viapoapoenakauem eġa me tau ruaġa!” Ma tau Lot au metaeta i dudu ratu da gudu ita rikai.

<sup>10</sup> Wate nelara ruaġa numa au orana urai i tere-opunei ma Lot i taina-ruiei awarii ma metaeta i gudi.

<sup>11</sup> Ma nelara anata-pui au metaeta matai i viaipotai mara tupona ava da eġa tagotagogina metaeta ita inanai.

<sup>12-13</sup> Anina ma nelara ruaġa Lot i riwei i pa, “Tauai marina wei dobuna ana pupuni. BADA, vikaruwagawaġa maġamaġai i nonori wei melagaina ravai awarii ma Tauna, tauai i paritawanelai da dobuna ana pupuni. Am dam ravai ġelau weka e mamae bo eġa? Natunatum nelarai ma waivinei ma poipoiam ma am rava aiavo i au melagai maemaie; ma taravaina-opunei!”

<sup>14</sup> Ma Lot i opu natunatuna ai ġopapara awarii ma i riwei i pa, “BADA marina dobuna ina pupuni. Laġilaġina, wei dobuna ona oputawanei.” Ma tau i notai da tauna i vivinama.

<sup>15</sup> Ma mara karena i tereterei ma anela Lot i vivibaġai da ita volaġilaġina. Ma i riwa i pa, “Eġa ita ai da ma irage maranai BADA wei dobuna ina pupuni. Laġilaġina awam ma natunatum maiteni ona opu.”

<sup>16</sup> Wate Lot i tatavira. BADA i ġoei da Lot ita vilawani. Ma anela Lot awana maiteni ma natunatu urai i vojijini ma melagaiei i taravaina-opunei.

<sup>17</sup> Maranai melagai i opu-tawanei ma anela tagogi tau i riwei i pa, “Ona ruba ami lawana aubaina! Eġa au murimi ona inana ma eġa au wapu ona tumairi dadana. Ola aubaina ona ruba da ami lawana eġa ona vine-boai.”

<sup>23</sup> Ma madeġa i gogogo ma Lot ana numa ravai maiteni au melagai Zoar i ġeta.‡

<sup>24</sup> Lamna maranai BADA *salpa* araratana mare i paritawanana ġaireiai me garewa, Sodom ma Gomorah melagaili au tepai. §

<sup>25</sup> Ma melagaili, wapu, rava anata-pui ma aiwai gogogoi i aragibui.

<sup>26</sup> Ma Lot awana i vivimuri, i mae-tavirei ma i ravi-taputapui.

<sup>27</sup> Ma ubaubanai boiboġi Abraham i vomairi ma i nae mepa BADA maiteni i bababani lana.

<sup>28</sup> Ma i 'nana ġaira Sodom ma Gomorah ma wapuna ana taputapuna ma kampa bau potopotona i 'nanai i ġeġae.

<sup>29</sup> Maranai God nai melagaili ma wapuna i pupuni, tauna Abraham eġa ita notavai-nuavurui. Ma lamna aubaina God Lot i paritawana-opunei ma muriai nai melagaina i vipupui.

† 19:3: Eng. Yeast. ‡ 19:23: Hebrewei wava *Zoar* anona *Aburu*. § 19:24: *Salpa* lamna ġaima logalogana. Maranaina e ararata, lamna i vibola kaua ma puġuna i apoapoei.

## 21

### *Isaac i tupua*

- <sup>1</sup> Ma BADA Sarah i viaiaini ma i paripari-vainuaḡani nanare i kauēi.  
<sup>2</sup> Ma God mara i vinevineia nanare, Sarah i duama ma i vinatuna. Natuna otona i tupua, Abraham i magura ma natuna i tupua.  
<sup>3</sup> Abraham natuna i viwawai Isaac.  
<sup>4</sup> Ma au pom 8 au murina Abraham natuna inina i bori me God i ririweia nanare.  
<sup>5</sup> Abraham ana madeḡa 100 maranai wei kauai i tupua.

### *Abraham, Hagar ma natuna Ishmael i paritawanei*

- <sup>8</sup> Isaac i rata ma i viedai ma Abraham lam ḡaeḡaena i vokaukauei ma i am gogona.  
<sup>9</sup> Ma Sarah Ishmael i 'nanai Isaac i vivinamei. Ishmael lamna Abraham natuna ḡelauna, ana taunola Hagar Egyptei i ḡuniḡunia.  
<sup>10</sup> Ma Sarah Abraham i riwei, "Taunola wavinena ma natuna ma viopuni! Eḡa ata ḡoei da tauna am buderi ina vaia. Natu Isaac ainelana am buderi ina vaia."  
<sup>11</sup> Abraham wei riwana i nonori ma i vinuabola kaua aubaina tauna natuna Ishmael.  
<sup>12</sup> Wate God Abraham i riwei i pa, "Eḡa natum ma alona ma vinuabolei. Am epaia Isaac wavam ina mairiei. Aiwai Sarah i ririwem ma kauēi.  
<sup>13</sup> Wate am taunola wavinena natuna ana epaepaia ana vimaḡai ma ana dam ina rata aubaina tauna tam natum."  
<sup>14</sup> Ubaubanai boiboḡi Abraham tamaina i vokaukauei ma waira i ḡui ma Hagar i viavarai. Ma wavine natuna maiteni i paritawanei da i nelabalababa au mutulua.

## 22

### *BADA, Abraham ana tumaḡana i raudadani*

- <sup>1</sup> Madeḡa maḡamaḡa i kwa ma muriai God Abraham ana tumaḡana i raudadani. God i riwa i pa, "Abraham!"  
 Abraham i paribelei i pa, "Tau weka!"  
<sup>2</sup> Ma God i riwa i pa, "Natum tagotago Isaac nuanuam pouna, ma taravaini ma ona nae au dobu Moriah. Ma ola ana viatataem, kampa natum ma puloei aniamapu."  
<sup>3</sup> Mara i tom ma ubaubanai boiboḡi, Abraham i vomairi, ai i edari pulo apunana aubaina ma ana donki i vokaukauei. Ma ana taunola ruaga ma natuna Isaac i taravaini ma anatapi i nae gabu God i ririweiana kampa.  
<sup>4</sup> Tau i au pom tonuḡa i babara ma Abraham i taepai ma gabu aueia i 'nanai.  
<sup>5</sup> Ana taunola i riwei i pa, "Weka ona mae. Donki ona paini. Tau natu maiteni ana nae nore ma God ana viborumei. Ma airuaga ana nememei awarimi."  
<sup>6</sup> Ma Abraham ai i tavana Isaac i viavarai. Tauna naipi ma ai mutuara i voai ma i negogona.  
<sup>7</sup> Tau i nenaē ma Isaac i riwa i pa, "Amau!"  
 Abraham i riwa, "Ee, ma babani natu!"  
 Isaac i riwa, "Ai ma ai mutuara awarita wate pulo aubaina sipu natuna mepa?"

<sup>8</sup> Abraham i paribelei i pa, “Natu, God sipu ina vereta pulo aubaina.” Ma airuağa i babara nae.

<sup>9</sup> Maranai gabu God i ririweiana i ġeta, kampa aniamapu ġamei i voai ma ai i vatari. Ma natuna Isaac urana ma aena i raġini ma aniamapu au tepana, ai i vatavataria kampa i vimataveni.

<sup>10</sup> Abraham urana i viloloi da naipi i vaia da natuna ita virageņi.

<sup>11</sup> Wate lamna maranaina BADA ana anela marei i riwa, “Abraham, Abraham!”

Abraham i paribelei, “Tau weka!”

<sup>12</sup> Ma BADA ana anela i riwa, “Eġa natum ma virageņi! Eġa aiwai apoapoen awarina ma kauēi! Tam natum tagotago eġa uta nuanei ma marina a aramane da tam anina God e vivivirei.”

<sup>13</sup> Abraham i taepai ma sipu orotona i `nanai, donana ai raġaraġai potopotona au orana i tapaiei. Ma i nae ma sipu i virageņi ma sia taputapuna i apui ana pulo God awarina, natuna epaiana.

<sup>14</sup> Ma lamna aubaina wei dobuna i ġorei, “BADA ina verena.” Lamna marana da marina rava e ririwa, “BADA ana au ola ina verena.”

<sup>15</sup> Ma BADA ana anela marei Abraham i ġorei

<sup>16</sup> “BADA i riwa, “Tam u voteleteleu ma natum tagotago eġa uta nuanei. Tau wavauei a paripari-vainuaġanim da

<sup>17</sup> anina ana viaiainim ma am epaepaia ana vimaġai me ubona au mara ma bubu au gera. Tau i ai ġavia ina vovaiubai ma ai melagaġi ina vaia.

<sup>18</sup> \*Ma am epaepaia wavaiei dam anatapui au dobu ana viaiaini. Tam u voteleteleu aubaina wei ana kauēi.”

<sup>19</sup> Ma Abraham natuna maiteni i nae me ana taunola awari ma anatapui i nae me au Beersheba. Ma kampa i mae.

## 25

### *Esau ma Jacob i tupua*

<sup>19</sup> Wei lamna Abraham natuna Isaac ana virarautua. Isaac amana Abraham

<sup>20</sup> Isaac ana madeġa 40 ma Rebekah i ravaġi. Rebekah tauna Leban novuna aburuna; amai Bethuel. Tau i mai Aram au Padan-Aram i mamae.

<sup>21</sup> Rebekah aipoi ma Isaac i raupari BADA awarina da awana ita voagui. BADA ana pari i nonori ma Rebekah i duama.

<sup>22</sup> Raġaraġa i vivitua au manawa aubaina Rebekah i nae ma BADA i vibaġai, “Aiwai aubaina wei e tuputupua awariu?”

<sup>23</sup> BADA i riwa i pa:

“Roaroa ruaġa au manawam ina vidam ruaġa,  
ma vinatuna da dam ruaġa ma tau i ina viġavia vivira.

Tagogi ina viREWAPANA telara

ma magurina aburuna awarina ina vitaunola.”

<sup>24</sup> Ana vinatuna ana mara i ġeta ma riwa kaua da raġaraġa nelarai i ġuni.

<sup>25</sup> Natuevov opina lebalebarina ma inina ororona ma lamna aubaina i viwawai Esau.\*

<sup>26</sup> Natuna ġelauna i tuputupua turana au ae karena i vojijina ma i opu ma i viwawai Jacob.† Isaac ana madeġa 60 ma awana raġaraġa i vinatunei.

\* 25:18: Act 3:25 \* 25:25: Mai Hebrew ai pona, inina ororona nonorana me Esau. † 25:26: Mai Hebrew ai pona, Jacob anona ae karena i vojijini. Wei lamna awanaina, anona lamna amkwalakwalana.

*Esau, natuevou ana buderi i verenei Jacob awarina*

<sup>27</sup> Maranai raġaraġa i vilaraġa, Esau tauna rava aroarona. Wate Jacob rava genugenuanana ma au numa maemaena.

<sup>28</sup> Isaac ana goana ġaēgaena Esau, aubaina sia moduei i vunuvunui amna i ġoei. Wate Rebekah, Jacob i ġoana-kauei.

<sup>29</sup> Mara tagogi Jacob gwada i vivitavi ma Esau i aroaro da i nei ma inina i garigari ma am i 'raġe-kaua.

<sup>30</sup> Ma Jacob i riwei i pa, "Tau am a iraġe kaua. Nai gwada lebalebarina ma taraiġui da ana anil!" (Wenanare i riwa aubaina wava i verei Edom.<sup>‡</sup>)

<sup>31</sup> Ma Jacob i riwa i pa, "Tam natuevou, Mara muriai amata ana buderi voġaēgaena mā vaia. Marina ma riweu da am buderi tau ma vereu ma gwada ana verem."

<sup>32</sup> Esau i riwa i pa, "Tau am a iraġe kaua ma natuevou buderina amapo eġa ina voaġuii, anina ma vaia!"

<sup>33</sup> Ma Jacob i riwa i pa, "Marina ma parivai-nuaġaniu da am buderi tau ma vereu." Ma Esau i parivainuaġana da natuevou buderina Jacob ina verei.

<sup>34</sup> Ma Jacob gwada i taraiġui ma palawa da Esau i verei ma Esau i am ma i uma ma i vomairi da i nae. Wenanare i kauei lamna Esau ana buderi eġa ita vinuabolei.

**26***BADA i parivainuaġana da Isaac ina viaiaini me Abraham*

<sup>1</sup> Gomara ġaēgaena i nei au Canaan, me wariaġa Abraham ana au mara i tupua nanare. Ma Isaac ana dam maiteni i ġaira au melagaġi ġaēgaena wavana Gerar, kampa mai Philistia ai gulau Abimelek i mae.

<sup>2</sup> Ma BADA Isaac awarina i eġa ma i riwa i pa, "Eġa ma ġaira au Egypt, ma dobu ana riwem kampa ma mae.

<sup>3</sup> ✧Weka ma mae-gubai, tam maiteni ana mae ma ana viaiainim. Wei dobuana anatapuna tam ma am epaepaia ana veremi. Ma Abraham aiwai a parivainuaġani ana kauei aubaimi.

<sup>4</sup> Am epaepaia ana vimaġai, ai maġa me ubona au mara ma wei dobuana anatapuna tau i ana verei. Am epaepaia awariei dam anatapui au dobu ana viaiaini.

<sup>5</sup> Abraham ponau i nonori ma au babani ma au viararamana ma au tarawatu i voteletelei, lamna aubaina wei ana kauei am epaepaia aubai."

<sup>6</sup> Anina ma Isaac au Gerar i mae.

**28**

*Muriai Isaac i nae da au Beersheba i mae. Maranai tauna i magura kaua (ma matana i oaoa) natuna orotona keikeina Jacob, amana i morui tauna i viaiaini me tauna natuevou. Maranai tuana Esau wei i nonori, tauna amlona i ġaiġai kaua ma i ġoei da Jacob ita virageni.*

*Isaac, Jacob i paritawanei Laban awarina.*

<sup>1</sup> Isaac Jacob i kwatuei, i viaiaini ma i riwei i pa, "Eġa au Canaan awam ma vaia,

‡ 25:30: Mai Hebrew au pona, Edom anona Lebalebarina. ✧ 26:3: Gen 22:16-18

<sup>2</sup> wate ma vomairi ma ma nelaḡilaḡina au Padan-Aram, ḡoḡam Bethuel ana au dam ma kampa avum Leban natunatuna waivinei e mamea, kampa awam ma vaia.

<sup>3</sup> Ma God VIVIREWAPANA KAUKAUANA am tavine ina viaiaini ma ina viuaiam ma natunatum ina vimaḡai ma tam dam borui ḡaeḡaei ina viamanem.

<sup>4</sup> Ma tam am epaepaia maiteni ina viaiainim me Abraham i viaiaini nanare, da dobu marina e mamea-gubai, God Abraham i verevereia tam ma vibuderiei.”

### Jacob ana rauboni au Bethel.

<sup>10</sup> Jacob Beersheba i netawanei ma i nenae au Haran.

<sup>11</sup> Madēḡa i neulai ma gabu au tagoḡi,\* i ḡeta ma i raurirai da i matave ma ḡaima tagoḡi i vaia ma i viuutanei.

<sup>12</sup> Ma i rauboni da tete i 'nanai, karena au dobu ma damona au mara ma God ana anela i ḡeḡae ma i ḡaiḡaira.

<sup>13</sup> Ma BADA, au ririvana i maimairi ma i riwa i pa, “Tau BADA, Abraham ma Isaac ai God, dobu e matamatave lana tam ma am epaepaia ana veremi.

<sup>14</sup> Ma am dam ana vimaḡai da me doa pokauna ma ai parata ana viratai au lavaratei, rauanaḡei ma karuwabuei. Ma am epaepaia maiteni taumiei rava anatapu i dobu ana viaiaini.

<sup>15</sup> Ma notai da tau au ririvam a mamea ma ana painim am au vaḡai. Ma ana neiana-meleiam wei au dobuna. Eḡa ana voterem da aiwai a parivainuaḡanim ana kauai.”

<sup>16</sup> Jacob i matave vomairi ma i riwa i pa, “BADA anina weka e mamea ma tau eḡa ata aramanei!”

<sup>17</sup> Jacob i rovo kaula ma i riwa i pa, “Wei dobuna i vinirovorovo ḡaḡa! Wei anina God ana numa, Mara ana metaeta.”

<sup>18</sup> Ubaubana i boiboḡi Jacob i vomairi ma ḡaima i viviuutaneia i vaia ma i vitura-mairini da ita vimataira. Ma *Olive* monamonana i buloi ḡaima au tepana da i vovivirei God aubaina.

<sup>19</sup> Dobuna i ḡorei Bethel† (Melagaina au naona i ḡoreḡorei Luz).

<sup>20</sup> Ma Jacob, BADA awarina i parivainuaḡana, “Mepa da tam au ririvau ma mae ma ma inana vaiteteu au vaḡai, lam ma gara ma vereu.

<sup>21</sup> Ma lawalawaiu ana nememei amau awarina, lamna maranaina Tam tau au God.

<sup>22</sup> Ma wei matairana a tereterei, weka ana viborumem, Ma aiwai u verevereu ana ḡimai da ḡuta 10 ma ḡuta tagoḡi ana veremelem.”

## 35

### BADA, Jacob i viaiaini

<sup>9</sup> Jacob, Padan-Aramei\* i nememei au Bethel. God i eḡa me Jacob awarina ma i viaiaini

<sup>10</sup> ma i riwei i pa:

“Tam wavam Jacob,

wate marina eḡa ina ḡorei Jacob

\* **28:4:** Gen 17:4-8    \* **28:11:** Gabu vivivireina.    \* **28:13:** Gen 13:14-15    \* **28:14:** Gen 12:3; 22:18    † **28:19:** Wavana Hebrewi anona *God ana numa*.    \* **35:9:** *Padan-Aram Wei dobuna Aram au wapuna au Mesopotamia. Haran lamna melagai tagoḡi wei au dobuna.*



ma wavam vouna Israel.†”

Ma i viwavai Israel

11 ✨ ma i pa:

“Tau God VIVIREWAPANA KAUKAUANA

Ma vinatuna guratana ma ma vimaḡaimi

Am epaepaia ina virava-ḡaeḡaei ma dam borui ḡaeḡaei awarimei ina tupua  
ma gulagulau maḡamaḡai ina viamanei.

12 Dobu, Abraham ma Isaac a verei,

marina tam ana verem

ma am epaepaia

muriai wei dobuna ana verei.”

13 Ma God i babani vorovei ma i netawanei.

14 ✨ God weka Jacob awarina i babani lamna matairana Jacob gana i vimairini.

Ma au tepana *wine* i waḡi ana pulo‡ ma Olive monamonana i buloi.§

15 Weka God Jacob awarina i babani ma lamna aubaina wei gabuna i ḡorei

Bethel.\*

### *Rachel ana iraḡe*

16 Muriai Jacob ana dam maiteni Bethel i voterei ma i vaḡai, ma tau i uama  
i rata da au Ephrath ita ḡeta. Ma Rachel malana i vaia da ina vinatuna ma  
vinatuna i voiana-guratei ma ana iniviara i rata kaua.

17 Ma i voivoia ma iniviara i rata ma tauvipiavao i riwa, “Eḡa ma rovo!  
Tevera orotona ḡelauna i tupua!”

18 Wate Rachel i'rairaḡe ma ana lavutu au damona ma tevera i viwavai  
“Ben-Oni.”† Wate amana i viwavai, “Benjamin.”‡

19 Ma Rachel i 'raḡe ma eta e nanae au Ephrath (marina wavana Bethlehem)  
au ririvana i doboi.

20 Ma Jacob gana i vimairini Rachel ana kokoaga au tepana da i vimataira.  
Matairana amadodo e mamae.

### *Isaac ana i 'raḡe*

22b Jacob natunatuna nelarai 12:

23 Leah natunatuna:

Reuben; Jacob ana natuevou

Simeon, Levi, Judah, Isakar, ma Zebulun.

24 Rachel natunatuna:

Joseph ma Benjamin.

25 Bilhah - Rachel ana taunola wavine natunatuna:

Dan ma Naphtali.

26 Zilpah - Leah ana taunola wavine natunatuna:

Gad ma Asher.

Wei lamna Jacob natunatuna anapui au Padan-Aram i ḡuni.

† 35:10: Jacob anona amkwalakwalana. Israel anona God maiteni i viḡaiḡaiawa. ✨ 35:11: Gen 17:4-8

✨ 35:14: Gen 28:18, 19 ‡ 35:14: *wine* i puloei pulo ḡelau maiteni. Jacob mataira i kau i tauna  
i verena-melei God awarina. § 35:14: Jacob wei gabuna i vovivirei God viborumana aubaina.

\* 35:15: Bethel anona God ana numa. † 35:18: Ben-Oni lamna anona au iniviara natuna. ‡ 35:18:  
Benjamin lamna anona au oiena natuna. Lamna anona au ḡoana bo au tauaḡu ḡaeḡaena.

27 ✨Ma Jacob i nememei amana Isaac awarina au Mamre au Kiriath-Arba; marina e ġoreġorei Hebron. Abraham ma Isaac wariġa wei dobuna i mae-gubai.

28 Isaac i mae da ana madeġa 180

29 ma i magura kauga, i lavutu tawanana ma iriġe ma amamana i votaġoi. Natunatuna Esau ma Jacob amai i doboi.

## 37

### *Joseph, tuatuaana maiteni ai virarautua*

1 Jacob ana dam maiteni kampa i mae, wariġa amana weka i mae, mai Canaan ai au dobu.

2 Wei lamna Jacob natunatuna maiteni ai virarautua.

Joseph tauna laraga ana madeġa 17. Tauna tuatuaana maiteni, amai awawana Bilhah ma Zilpah natunatui, amai ana sipu ma *gote* i paipaini. Wate Joseph tuatuaana ai kauga apoapoe ġelau i vibenabenamei.

3 Jacob ana au magura Joseph i tupua ma lamna aubaina natuna nuanuana i vai-kauei, eġa me natunatuna ġelau nanare. Ma gara girugirumana, maiana ġaeġaena i kauei ma Joseph i verei.

4 Maranai tuatuaana i 'nanai da amai Joseph i ġoana-guratei eġa me tau i, ma ai ora-apoapoe ai tevera awarina i rata ma eġa ita bababani kauga awarina.

5 Waguvara tagoġi Joseph i rauboni ma maranai tuatuaana ana rauboni i riwei, tau i ora-apoapoe i virata-guratei.

6 Joseph i riwa, "Ona rautaniġana ma au rauboni ana riwemi.

7 Anataputa au wapu *witi* ta bawabawai. Ma tau au bawa au pouna i mairi ma taumi ami bawa i kwaviviroi ma i raudunelei!"

8 Ma tuatuaana i riwa, "Tam u notai da ma vibada bo? Ma tam ma vibadelai bo?" Ma Joseph ana babani ma ana rauboni aubaina tau i amloi i ġaiġai guratana.

### *Joseph i gimarei*

12 Mara tagoġi Joseph tuatuaana amai ana sipu ma *gote* i taravaini ma i naiei au Shekem ma kampa i paini.

13 Ma Israel (wavana ġelauna Jacob) Joseph i riwei i pa, "Tuatuam au Shekem sipu ma *gote* e paipaini. A ġoem da ma nae tau i awari."

Joseph i vianina ma i riwa, "Anina ana nae."

14 Amana i riwa i pa, "Ma nae tuatuam ma ġamoġamo ma i 'nanai, tau i anina bo eġa, ma ma nememei da ma riweu." Ma Joseph i paritawanei. Hebron wapuna i netawanei ma i nae.

Maranai au Shekem i ġeta,

15 ma kampa au wapu i kwavikwaviviro ma oroto tagoġi tauna i 'nanai ma i riwei, "Aiwai e baibaiei?"

16 Joseph i paribelei, "Tau tuatuau a baibaiei, tau i sipu ma *gote* e paipaini. Uta riweu tau i mepa?"

<sup>17</sup> Tauna i paribelei i pa, “Tau i nae. A nonori i bababani i pa, “Tana nae au Dothan.”

Anina ma Joseph tuatuaana i votaḡoi da au Dothan i nelaḡai.

<sup>18</sup> Maranai tuatuaana matai i tawanei ma Joseph i 'nanai i nenei ma i aramanei da tauna. Muriai da ita ḡetai tau i oga i tarai da tauna ita virāḡeni.

<sup>19</sup> Tau i babani vivira i pa, “Taurauboni e nenei.

<sup>20</sup> Ona nei tana vunui ma waira dogona paipairana au orana tana tawana ḡairei. Ma tana riwa da ḡamoḡamo moduei tauna i virāḡeni. Ma tana inanai ana rauboni mena ina ḡoa.”

<sup>21</sup> Wate Reuben ai ogatara i nonori, ma i ḡoei da ana tevera ita gagaloei ma i riwa i pa, “Eḡa ana lawana tana vaitawanei.”

<sup>22</sup> “Eḡa tana virāḡeni. Tana tawana ḡairei waira dogona paipairana au orana weka au mutulua ma eḡa tupuana tana vodadani.” Reuben wenanare i babani aubaina i ḡoei da ana tevera ita naiana-melei amana awarina.

<sup>23</sup> Maranai Joseph i ḡeta tuatuaana awarii, tauna i vojijini ma ana gara girugirumana i ḡiḡi-tawanei.

<sup>24</sup> Ma i vaia ma i tawana ḡairei waira dogona au orana.

<sup>25</sup> Ma tau i kiala da i amam ma i taepai da dam mai Ishmael i 'nanai au Gilead da i nena au Egypt. Tau i gimara lam anitavidagiai ma bunama *mur*\* au kamel i vigerui.

<sup>26</sup> Judah varevareina i riwei i pa, “Aiwai aiaina tana vaia mepa da ata tevera tana virāḡeni ma tana moru.

<sup>27</sup> Ona nei ma tana gimarei dam mai Ishmael awarii ma eḡa urataiei tarana ina toi, tauna ata tevera, tara tagogi.” Ma varevareina i vianina.

<sup>28</sup> \*Ma maranai taugimara mai Midian† i ḡetai, Joseph tuatuaana tauna dogoei i taina-epai ma i gimarei mai Ishmael awarii maiana silva 20 ana ruva nanare ma tau i naiei au Egypt.

<sup>29</sup> Muriai Reuben i nememei da au dogo i 'nana ḡaira, ma Joseph kampa eḡa ma i vinuabola kaua ma ana gara i sikai.

<sup>30</sup> Ma i nae me ana roaroa awari ma i riwa, “Ata tevera kampa eḡa. Aiwai ana kauai?”

<sup>31</sup> Anina ma tau i gote i vunui ma au tarana ana gara i virai.

<sup>32</sup> Ma ana gara i naiei amai awarina ma i riwei i pa, “Tauai wei garana a nelaḡai. Ma inanai wei natum ḡarinei bo eḡa?”

<sup>33</sup> Amai gara i 'nanai ma i riwa, “Anina wei tau natu ana gara. ḡamoḡamo ḡaḡaiawai natui i vunui. Oo natu! ḡamoḡamo natu i uta-sikasikai.”

<sup>34</sup> Ma Jacob i vinuabola kaua ma ana gara i sikai. Ma ḡamoḡamo opina i oteni ma natuna i moguei da nawaravi biaḡa i kwa.

<sup>35</sup> Ana numa ravai i nae awarina da ita vinuauai. Wate tauna vinuaua i geduaiei ma i riwa i pa, “Ana tou ma natu ana moguei da au dogo ina tereḡaireu ma ana nae mepa natu i nenelana.” Ma natuna i touei.

## 39

### *Potiphar awana, Joseph i rauoḡarei*

\* **37:25:** *Mur*Myrrh. Wei dobuna ravai ai bunama ḡabuabuna ma ana nola i maḡa. ☆ **37:28:** Act 7:9

† **37:28:** Buka taugirumana dam wawai ruaḡa i terei, mai Ishmael ma Midian, wate mepa da tau i dam tagogi.

<sup>1</sup> Dam mai Ishmael Joseph i gāirei au Egypt, ma Potiphar tauna i gimarai da ana taunola. Potiphar tauna Egyptei ma sorodia ai bada gāegaena.

<sup>2</sup> ✧BADA Joseph i mae-ratui ma i voagui da anatapuna aiaina i kaukauei ana bada aubaina. Tauna Potiphar ana au numa i mae.

<sup>3</sup> Potiphar i 'nanai da BADA Joseph i mae-ratui ma i voagui da aiwai anatapuna i kauana-kauei,

<sup>4</sup> ma wei Potiphar i vinuiaiaiei ma Joseph i terei da tauna aubaina ina nola, ma ana taunola numa au orana, ma ana purapura anatapuna ina vibadei.

<sup>5</sup> Nai marana da i nenai, Joseph awarinei ma BADA Potiphar ana numa orana ravai ma ana purapura anatapui au numa ma ana au wapu i viaiaini.

<sup>6</sup> Anina ma Joseph vaivai i verei da Potiphar ana purapura anatapui i paini, ma ana bada ana nola da am ava ina paipaini.

Joseph i tupua da karawata ma inanana aiaina.

<sup>7</sup> Kampa ega ita mae-pora ma ana bada awana Joseph i 'nana rauogarei ma i riwei i pa, "Ma nei tana matave."

<sup>8</sup> Wate Joseph i geduai ma wavine i riwei i pa, "Ma i 'nana, tau au bada weka i tereu da a vivipaipai ma lamna aubaina tauna ega aiwai numa au orana ina vinuabolei. Tauna ana purapura anatapuna au urau i terei.

<sup>9</sup> Tau au rewapana wei au numana nanare tauna, ma ega aiwai ita nuanei anina tam ainelam. Menanare da kaua apoapoena ana kauei da God au matana au goa ina apoapoe."

<sup>10</sup> Wavine marana patapatai Joseph i rarauelari da maiteni ita matave, wate Joseph i gedugeduai ma i nene-tawanei.

<sup>11</sup> Mara tagogi Joseph i nae au numa da ita nola, ma kampa ega taunola gelai.

<sup>12</sup> Ma Potiphar awana i nae ma Joseph ana au kareko i voa ma i riwa i pa, "Ma nei tana matave!" Wate Joseph i ruba-opu au doa ma kareko wavine au urana i voterei.

<sup>13</sup> Wavine i 'nanai da Joseph i ruba-opu ma ana gara au urana i voterei,

<sup>14</sup> ma wavine ana taunola i kwatuei da i nei ma i riwa i pa, "Weka ona inana! Wei Hebroweina awau i neiai awarita, i vinameta. I nei awariu ma i goei da ita viawawaneu wate tau garara a vikarei.

<sup>15</sup> Ma i nonori a garagarara ma i ruba-opu ma ana kareko i ruba-tawanei."

<sup>16</sup> Ma wavine kareko i paini da awana i nememei au numa.

<sup>17</sup> Ma wavine riwana tagogina awana i riwei i pa, "Wei Hebroweina tam u neiai awarita, i vinameta. I nei ma i goei da ita viawawaneu.

<sup>18</sup> Wate maranaina a garagarara, tauna i ruba-opu ma ana kareko au rivivau i voterei."

<sup>19</sup> Potiphar awana ana babana i nonori ma amlona i gāigai kaua.

<sup>20</sup> Anina ma tauna Joseph i vaia ma panipani au numana i tawana-ruiei, mepa gulau ana panipani e mamae ma kampa i mae.

Maranai Joseph au panipani-numana

<sup>21</sup> ✧BADA Joseph i mae-ratui ma i viaiaini, lamna aubaina da panipani tau-painina Joseph i vinuiaiaiei.

22 Ma tauna Joseph i terei da panipani ravai ita vibadei ma nola au urana i terei.

23 Panipani taupainina ana nuabola eġa aiwai, aubaina Joseph aiwai anatapuna i paipaini. Ma BADA tauna i mae-ratui ma i voagui da aiwai anatapuna i kauana-kauēi.

## 40

### *Joseph, tau i rauboni anoi i vieġei.*

1 Ma mara tagogi Pharaoh \* ana *wine* taupainina ma palawa tauapuina babadai, i kauana-boai Pharaoh awarina.

2 Pharaoh amlona i ġaiġai babadai ruaġai awari.

3 Ma i vaia ma panipani au numana i terei mepa Joseph i mamae lana, sorodia ai bada ana au numana.

4 Sorodia ai bada wei ruaġai i naiei Joseph awarina ma tauna ravai i paini. Tau i mae-guratana au panipani numana.

5 Waguvara tagogi babadai ruaġai panipani au numana i rauboni. Ma ai rauboni anoi taputapunei ava.

6 Ma ubaubanai maranai Joseph i nei awari ma i 'nanai da tau i eġa ita vinuai.

7 Ma ruaġai i paridadanei, "Aiwai aubaina naomi i peu?"

8 Tau i paribelei, "Tauai airuaġa a rauboni ma eġa aiwai da ai rauboni anona ita vieġelai."

Joseph i riwa, "God ainelana rauboni e vievieveġai. Ami rauboni ona riweu."

9 Anina ma *wine* taupainina ana rauboni Joseph i riwei, "Au rauboni au orana grape ġoroġorovana a inanai au naou.

10 Ma ġoroġorovana raġaraġana tonuġa. Ma i raurugu ma i talai ma anona tapina i magura.

11 Pharaoh ana aniuma kelakana a vovojjini ma grape a purai ma au kelaka a buloi da Pharaoh a verei."

12 Ma Joseph tauna i riwei, "Am rauboni anona wei. Grape raġaraġana tonuġa, anona lamna au pom tonuġa.

13 Au pom tonuġa au murina, Pharaoh ina tere-opunem ma am au nola ina tere-melem. Ma tam, Pharaoh ana aniuma kelakana au urana ina tere-melei, me au noana nanare.

14 Wate maranai wei gabuna u opu-tawanei ma aiwai anatapuna ina ai-me. Tau ma notaiu, am i viaiai ma kauēi da au nuabola Pharaoh ma pariverei da panipani-numanei ina tere-opunem.

15 Pharaoh ma riwei aiwai awari i tupua. Mai Hebrew ai au dobu i daneneu ma weka i neiaiu, wate tau eġa aiwai ata kauana-boai ma weka au dogo i tawaneu."

16 Ma palawa tauapuina i 'nanai da Joseph nuaiai riwana i vieġai ma i riwa, "Tau nanare a rauboni. Palawa irigana tonuġa au kolau a terei.

17 Iriga au tepana, lamna palawa apuapunana tapuna ma tapuna Pharaoh aubaina, wate kiu i nei ma au kolau, au iriga palawa i amam."

18 Joseph i paribelei i pa, "Am rauboni anona wei. Iriga tonuġa lamna au pom tonuġa.

\* 40:1: Mai Egypt ai wavalatona i ġorei Pharaoh. Wei lamna ana vaivai ma eġa wavana.

19 Aupom au vitonuina, Pharaoh panipani-numanei ina tere-opunem da uam ina borituini ma tupuam ai au tepana ina vitakei ma kiu ina nei ma vioam ina ani."

20 Ma au pom au vitonuina, lamna Pharaoh ana tupua marana ma torela gaegaena i kauai, ana gabemani babadai aubaii. Ma ana *wine* taupainina ma palawa tauapuina panipani-numanei i tere-opunei ma i neiai Pharaoh awarina, ana gabemani babadai au matai.

21 Ana *wine* taupainina, ana au nola i tere-melei me au naona nanare. Ma tauna, Pharaoh ana aniuma kelakana au urana i tere-melei.

22 Wate ana sorodia i egari da ana palawa tauapuina uana i borituini ma tupana ai au tepana i vitakei. Joseph menanare rauboni i viviegaeni, nanare i tupua.

23 Wate *wine* taupainina, Joseph nuanuana i vuru ma ega ita vinua-notenotei.

## 41

### *Pharaoh ana rauboni*

1 Ma madega ruağa i kwa, ma Pharaoh i rauboni da tauna waira Nile au adana i maimairi.

2 Ma bulumakau 7 aiiai ma dododoi wairei i geta ma waira au adana gidagida i amam.

3 Ma bulumakau 7 apoapoei ma kirakiramai wairei i getai da bulumakau aiiai au rivivai i raumairiei waira au adana.

4 Bulumakau 7 apoapoei ma kirakiramai i vomairi da bulumakau 7 aiiai ma dododoi i lawana-pai. Anina, ma Pharaoh matana i kala.

5 Ma i matave me ma mara viruaina i rauboni da *witi* aina tagogi ma rovei 7 aiiai ma dododoi i 'nanai.

6 Anina ma *witi* rovei 7 muriai i gogogo wate rauanağa i ravi da i jinajina.

7 Ma *witi* rovei jinajinai 7 i vomairi da *witi* rovei dododoi 7 i lawani. Anina ma Pharaoh matana i kala ma i aramanei da i rauboni.

8 Ubaubanai Pharaoh nuanuana i bolai ma riwa i paritawanei da rauboni tauviegai ma nuaulaulai anapui au Egypt i nei. Ma ana rauboni i riwei ma ega aiiai ravana da ana rauboni anona ita viegei.

9 Ma *wine* taupainina Pharaoh i riwei, "Amadodo ana rupena da tau a kauana-boai.

10 Mara tagogi tam amlom i gāigāi palawa tauapuina ma tau awariu, da u paniai ma sorodia ai bada ana au numa a mae.

11 Ma waguvara tagogi tauai tagotagogi ava a rauboni ma ai rauboni anoi taputapunei ava.

12 Laraga Hebreei kampa tauai maiteni, tauna sorodia ai bada ana taunola. Ai rauboni a riwei ma tauna ai rauboni anona i viegelai

13 Ma tauna aiwai i ririweia nanarena i tupua. Tau u tere-meleu au au nola ma palawa tauapuina u virageni."

14 Ma Pharaoh, Joseph ana riwa i paritawanei ma panipani-numanei lagilagina i neiai. Joseph i viamgari ma ana gara aiaina i oteni. Ma i naiei Pharaoh awarina.

15 Ma Pharaoh Joseph i riwei, "Waguvarai a rauboni ma ega aiiai au rauboni anona ita viegeu. Wate rava i riwa da maranai tam rauboni e nononori, lamna anona e viviegai."

16 Joseph i paribelana, “Tau eġa tagotagogina, wate God am rauboni anona ina verem da oram ina viubai.”

25 Joseph i paribelei, i pa, “Oo bada, rauboni ruaġai anoi tagogina. God aburuna ava da aiwai ina kauai lamna gulau i viatataiei.

26 Bulumakau dododoi 7, ma *witi* rovei aiiai 7, lamna maura madeġana 7.

27 Bulumakau kirakiramai 7 muriai i nei, ma *witi* rovei jinajinai 7, lamna anona amapo madeġana 7 au orana gomara.

28 –Aiwai a ririweia, nanare ina tupua. God i viatataiem da aiwai ina kauai.

29 Madeġa 7 au orana, lamna maura ġaeġaena Egypt au anatapuna.

30 Wate au murina, gomara ġaeġaena ina mae da madeġa 7 da Egypt ana maura marana rava nuanuai ina vuru ma gomara rava ina vipupui.

31 Gomara ina rata kaua da maura marana nuanuata ina vuru.

32 God i vianina da wei ina tupua ma eġa barana ina uama, lamna aubaina rauboni ruaġa i verei.

33 –Au bada, tam, oroto nuaulaulana ma notanotana uta vinei da Egypt ita vibadei.

34 Wei uta kauai, babada uta terei Egypt au anatapuna da tuaruta au marana ġuta vi-five-na ita vaia madeġa 7 maura au marana.

35 Ma rewapana ma verei da au maura, tau lam ina tami da au anara ina vidamni ma ina paini.

36 Wei lamii ina tereriei rava aubaii maranai madeġa 7 gomara au Egypt ina nei. Ma wei taunei, mai Egypt eġa am ina iraġe.”

37 Anina, ma Pharaoh ana gabemani maiteni oga-tarana i vianinei.

38 Ma i riwei i pa, “Mepa rava ġelauna tana nelaġai me Joseph ma God Aruana tauna au orana e mamae?”

39 Anina ma Pharaoh, Joseph i riwei, “God wei anatapuna i viatataiem, eġa aiiai ġelauna nuaulaulana ma notanota kauana me tam.

40 ✧ Tam ana terem da au dobu ma vibadei ma au rava anatapui am riwa ina voteletelei. Tau Pharaoh, ma am rewapana tau ainelau au rewapana eġa ina ġetawanei.”

41 Ma Pharaoh i riwa, “Marina tau a vinem da Egypt anatapuna ma vibadei.”

42 Ma Pharaoh au urana ana vigulau *ringna* i votawanei ma Joseph au urana i terei,\* ma gara maiana ġaeġaena i vioteni ma sein goldei au uana i tere-taġonei.

45 Ma Pharaoh Joseph wava Zaphenath-Paneah,† i verei ma mai On ai pirisi Potiphera ‡ natuna guguinina Asenath, Joseph i verei da awana. Anina ma Joseph, dobu Egypt i vibadei.

46 Joseph ana madeġa 30 ma wei vibadana i vaia. Ma Joseph, Pharaoh i netawanei ma Egypt i naeni ma i tuvirevirei.

47 Maura ġaeġaena i nelaġai madeġa 7 au orana.

✧ 41:40: Act 7:10 \* 41:42: Mataira da Joseph, Pharaoh ana rewapanei ma ana riwei i nolanola.

† 41:45: *Safenat-panea* Egypt ai ponei anona *God* i bababani ma i lawana. ‡ 41:45: On Wei lamna dobu wavana, ma wavana ġelauna lamna *Heliopolis*. Wei au dobuna rava, madeġa i rauduneei.

<sup>48</sup> Joseph ai maura ġelau i tami maura madeġana 7 au orana au Egypt, ma au melagai nununai i tere-kauei ma i paini. Melagai anapui ai lam au anara i terei.

<sup>49</sup> Joseph lam i vidamni da olana i mairi me bubu au gera ma iavana i kauana-avei aubaina lam i rata dewadewa.

<sup>53</sup> Ma maura madeġana 7 au Egypt au damona i ġeta.

<sup>54</sup> ✧ Ma gomara madeġana 7 i raukarei, me Joseph i ririweia nanare. Gomara dobu au anapuna, wate Egypt au anapuna lam i mamae.

<sup>55</sup> Maranai mai Egypt raumolaġau i vikarei, tau Pharaoh i vibaġai lam aubaina. Ma tau i riwei da ita nae Joseph awarina ma tauna aiwai i ririweia ita kauei.

<sup>56-57</sup> Maranai gomara Egypt anapuna i vaia, Joseph anara i votawatawanei ma lam mai Egypt awari i gimarei. Anina ma gomara i rata kua dobu au anapuna da rava anapui i nei Joseph awarina au Egypt lam gimarana aubaina.

## 42

### *Jacob, natunatuna i paritawanei au Egypt*

<sup>1</sup> Ma au Canaan Jacob i nonori da au Egypt lam ma natunatuna nelarai i riwei, "Aiwaina da o mamae labalababa?"

<sup>2</sup> ✧ Anina ona rautaniġana! A nonori da lam au Egypt. Ona ġaira kampa ma aubaita lam ona gimara da tana lawana ma eġa tana iraġe."

<sup>3</sup> Anina ma Joseph varevareina ten i ġaira au Egypt da lam ita gimara.

<sup>4</sup> Wate Jacob eġa Joseph ana tevera oiena Benjamin ita paritawanei aubaina i rovo mepa da aiwai apoapoena awarina ita tupua.

<sup>5</sup> Tau rava ġelau maiteni i nae au Egypt da lam ita gimara aubaina gomara ġaeġaena dobu Canaan maiteni i vaia.

<sup>6</sup> Joseph i vibada ġaeġaena au Egypt ma tauna lam i gimagimarei dobu anapui rava awari. Varevareina i ġetai ma Joseph au naona i mae-ġaira au doa ma i raudune.

<sup>7</sup> Joseph tau i 'nanai ma maratagogi i aramanei da tau aiavo ma i kauana-melei da apamina tau eġa ita aramanei. Ma riwa bagibaginei i vitara-virevirei, "Taumi meiei o nei?"

Tau i paribelei, "Tauai Canaanei a nei da lam ata gimara."

<sup>8</sup> Joseph tuatuna i 'nanai da i aramanei, wate tau ai tevera i vinua-nainei.

<sup>9</sup> ✧ Ma ana rauboni wariġana i notai ma i riwei, "Taumi i paritawanemi da ai dobu ana ġokokokara ota inana bo."

<sup>10</sup> Tau i paribelei, "Oo bada eġa! Tauai lam lalaraga a nei da lam ana gimara."

<sup>21</sup> Ma tau i babani vivira, "Nai maranaina ata tevera ana ora-viarana agu i toutouei awarita ma, eġa tata rau-nu'apoapoelei. Tauta ata wavu lamna kovoġana marina ta vaivaia."



<sup>22</sup> ✧ Reuben i paribelei, “Nai maranaina a riwemi, ‘Eġa ata tevera ona vodadani!’ Wate taumi eġa ota rautaniġaneu. Marina ata tevera tarana kovoġana ta vaivaia.”

<sup>23</sup> Joseph Egypt ponanei i bababani ma rava ġelauna tauri ai ponei i paripariverei. Wate tauri eġa ita aramanei da Joseph ai babani i nononori.

## 45

### *Joseph i vieġana-melei*

<sup>4</sup> Joseph varevareina i riwei, “Ona nei au ġereġereu.” Ma tauri i nei au ġereġerena. Ma i babani, i pa, “Tau ami tevera Joseph, mai Egypt awari o gimareu.

<sup>5</sup> Wate eġa orami ina bolai, ma eġa ami rava maiteni tau o gimareu aubaina ona viamparipari. Wate God au naona i paritawaneu da rava ata vilawani.

<sup>6</sup> Wei gomarana dobu e viviapoapoeni marina madeġa ruāġa i kwa. Wate madeġa five ġelauna e mamae da eġa tana ipi bo tana tuaruta.

<sup>7</sup> God i aipari-tawaneu da taumi ma ami dam ravai maiteni ata vilawanimi, ma ami dam avena ita pupu.

<sup>8</sup> Ma eġa taumi weka ota paritawaneu wate God, ma tauna i tereu da Pharaoh ana taunola ai bada ġaeġaena ma ana numa ma aiwai anatapura au Egypt a vivibadei.

<sup>9</sup> ✧ Marina laġilaġina ona nae me amau awarina ma ona riwei, ‘Natum Joseph wenanare i riwa, God i tereu da Egypt anatapura a vivibadei, ma tam laġilaġina ma ġairai awariu.

<sup>10</sup> Tam au ġeġereu ma mae au Goshen; ma nanare natunatum ma ġoġoġam ma am ġamoġamo ma aiwai anatapura ġarimej.

<sup>11</sup> Gomara madeġana five amapo e mamae, aubaina tau lam ana verem. Mepa da wei eġa ana kauje tam ma am dam ma am laraga ma am ġamoġamo anatapui ina vinuapoapoe ma ina raumolaġau.”

<sup>25</sup> Anina ma Joseph tuatwana Egypt i opu-tawanei ma i nae me amai Jacob awarina au Canaan.

<sup>26</sup> Ma tauri Jacob i riwei, “Natum Joseph lawalawaina e mamae, ma tauna marina Egypt e vivibadei.” Jacob i vinuanaina ma nai babani eġa ita vitumaġanei.

<sup>27</sup> Wate tauri aiwai anatapura Joseph i ririweia amai i pariverei. Ma Joseph ana anigeru i paritawanei da Jacob ita vigeru da ita naiei au Egypt. Maranaġi wei i ‘nanai, Jacob ana nota i nememe.

<sup>28</sup> I pa, “Tau marina a aramanei da natu lawalawaina e mamae, ma ana nae da ana inanaġi ma muriaġi da ana irāġe.”

## 46

### *Jacob, natunatum ma ġoġoġana maiteni i nae au Egypt.*

<sup>1</sup> Anina ma Jacob ġarimej anatapura maiteni i nae au Egypt. Ma au Beersheba i ġeta, ma kampa pulo i apui amana Isaac ana God awarina.

<sup>2</sup> Ma waguvarai God raubonieġi awarina i babani i pa, “Jacob! Jacob!”

Ma tauna i paribei, “Tau weka.”

<sup>3</sup> God i riwa, “Tau God, amam ana God. Egypt ġairana eġa ma rovoei, aubaina tau am epaepaia ai dam boruna ana vimaġai kampa.

<sup>4</sup> Tau maiteni tana nae au Egypt ma am epaepaia ana neiana-meleiai wei au dobuna. Joseph amapo au ririvam, maranai ma iraġe.”

<sup>5</sup> Jacob, Beersheba i voterei, ma natunatuna nelarai amai i vojijini, ma anatapuī awawai ma natunatui maiteni, au anavigeru Pharaoh i paripari-tawaneiana i geru.

<sup>6-7</sup> ✧ Ai ġamoġamo ma ġariei anatapuna au Canaan i vaivainia i naiei au Egypt. Anina ma Jacob, natunatuna nelarai ma waivinei ma ġoġoġai ma ana numa ravai anatapuī i nae au Egypt.

<sup>28</sup> Jacob Judah i aiparitawanei au Egypt da Joseph ita riwei da au Goshen ita nebelei. Maranai i ġeta.

<sup>29</sup> Joseph ana chariot i gerui ma i nae au Goshen. Maranai amana i nebelei, i taragwabei ma i tou guratana.

<sup>30</sup> Jacob Joseph i riwei, “Naom a inanai ma a aramanei da tam lawalawaim, marina ana nuaubau ana iraġe.”

## 48

### *Jacob, Ephraim ma Manasseh i viaiaini*

<sup>1</sup> Wei kauai au murina, rava Joseph i riwei, “Amam i doria.” Anina ma natunatuna Manasseh ma Ephraim i taravaini ma i nae amana da ita inanai.

<sup>2</sup> Rava tagogi Jacob i riwei, “Natum Joseph i ġetai da ina inanaim.” Jacob doridoriana ma i voguratei da i vomairi ma ana animatave au tepanai i kiala.

<sup>3</sup> ✧ Anina ma Jacob natuna Joseph i riwei, “God VIVIREWAPANA KAUKAUANA awariu i eġa au Luz (Bethel) au Canaan ma i viaiainiu.

<sup>4</sup> Ma i riweu, ‘Natunatum ana vimaġai ma am epaepaia ai dam ana viratai; wei dobuna am epaepaia ana verei da ina viġariana-nonoei.’

<sup>5</sup> —Ma lamna aubaina ġoġoġau ruaġa Manasseh ma Ephraim au Egypt tuputupuai muriai da a nei; lamna tau ana vaia da natunatu mē natunatu Reuben ma Simeon.

<sup>6</sup> Roaroa muriai e tuputupua lamna tam ġarime; ma ai buderi Ephraim ma Manasseh awariei ina vaia.”

<sup>13</sup> Anina ma Joseph natunatuna ruaġa i neiai Jacob awarina, Ephraim amana au oiena lamna Jacob au kelakelauna ma Manasseh amana au kelakelauna lamna Jacob au oiena

14 Wate Jacob uraoiena i tere-taḡonei ma Ephraim au kolana i terei avena da tauna umau, ma ura-kelakelauna i tere-taḡonei da Manasseh au kolana i terei avena da tauna natuevou.\*

15 Anina ma Joseph† i viaiaini i pa,

“God. Tam Amau Isaac ma ḡoḡau Abraham ai God,  
God taupainiu au lawana au anatapuna,

16 Ma am anela taugagaloeu au anatapuna wei roaroai ma viaiaini!

Ma wavau ma amamau wavai awarii ina mae-nonoa  
ma a raraupari da ai dam ma viratai au dobu.”

17 Wate maranai Joseph i 'nanai da amana aiwai i kaukauei ma tauna eḡa ita vinuaiiai; ma amana urana Ephraim au kolana ita vaitawane ma Manasseh au kolana ita terei.

18 Joseph amana i riwei, “Amau eḡa nanare. Wei tauna natuevou uraoiem au kolana ma terei.”

19 Wate Amana i riwa, “Natu! Tau a aramanei aiwai a kaukauei. Manasseh maiteni ana dam ina rata kaua. Wate ana tevera wavana ina rata ma ana dam ina rata dewadewa eḡa me tuana.”

20 Anina ma Jacob roaroa nai marana i viaiaini i pa,

“Mai Israel wavam ina latoni maranai e viviaiaina, taui ina riwa,

“Tauai a raraupari da God ina viaiainim me Ephraim ma Manasseh i viaiaini nanare.”

Wenanare lamna Ephraim wavana i ailatoni ma muriai Manasseh wavana.

21 Ma Israel, Joseph i riwei, “Tau aburuna ava da ana iraḡe. Wate God awarim ina mae da ina naiana-melem au Canaan, amamam ai au dobu.”

## 49

### *Jacob, Judah i viaiaini*

8 “Judah, varevareim ina voepaepaim,

ma amam natunatuna ina raudunelem  
aubaina tam am ḡavia au uai ma voa ma ma vovaiubai.

9 Judah natu, tam me lion natuna,

ana sia i am vorovei da i amruruna ma e matamatave,  
eḡa ai ai ana matave ina viapoapoeni!

10 Gulau ana jḡona Judah ina vojijini

ma ana epaepaia ina vibada nonoa,  
anina da jḡona taniwagana ina nei  
maranaina dobu anatapui ravai tauna ina raudunelei ma ina viborumei.”

33 \*Ma Jacob natunatuna awarii i babani vorovei, ma tauna ana au animatave i rauvirai ma i 'raḡe.

\* **48:14:** Tau ai nota da au oiena kialana lamna kaua bo nota ḡaeḡaena ma eḡa me au kelakelauna kialana nanare. Lamna aubaina Jacob nimana au oiena tevera au kolana i tereterei tauna amapo viaiaina ḡaeḡaena ina vaia eḡa me ḡelauna nanare. Lamna aubaina Joseph i baiei maranai Jacob nimana au oiena tevera umauna au kolana i terei. † **48:15:** Maranai Jacob ḡoḡoḡana i viaiaini, tauna Joseph i viaiaini. ☆ **49:33:** Act 7:15

## 50

*Joseph, tuatuana i vinuaubai*

<sup>15</sup> Ma maranai Jacob i 'raḡe, Joseph tuatuana i rovo ma i riwa, "Mepa da Joseph amlona ina ḡaiḡai ma ina raubiwa, kaua apoapoena awarina ta kauē aubaina."

<sup>16</sup> Ma lamna aubaina riwa i paritawanei Joseph awarina i pa, "Amata maenina ma wenanare i riwelai i pa,

<sup>17</sup> 'Joseph wenanare ona riwei, "Tuatua kaua apoapoe kaukauana awarim i kauē. Wate a ḡoei da ai kaua apoapoe ma nota-tawanei." "Tauai amam ana God a vovoepaepai, ma a vivibaḡa-guratem da ai ḡo'apoapoe ma nota-tawanei." Maranai Joseph wei riwana i nonori tauna orana i viara kaua ma i tou.

<sup>18</sup> Anina ma tuatuana i nei ma au naona i mae-peu ma i riwa, "Ma inanaiai tauai am taunola a nei."

<sup>19</sup> Wate Joseph tauī wenanare i riwei, "Tau eḡa ona rovoeu, tau eḡa God da ana kovoḡimi.

<sup>20</sup> Wariḡa o ḡoei da ota viapoapoeniu wate God i virai da aiaina i kauē da rava maḡamaḡai ina vilawani ma eḡa ina pupu.

<sup>21</sup> Anina, eḡa ona rovo! Tau ana painimi, natunatumi maiteni." Ma nanare i babani da orai i rauei.

## Exodus Oputawanana

### *Jacob dam gaegeaena i vitupui au Egypt*

<sup>1</sup> Jacob natunatuna ana awawai ma natunatui anatapui maiteni i gaira au Egypt. Taui wavai wenanare:

<sup>2</sup> Reuben, Simeon, Levi, Judah;

<sup>3</sup> Isakar, Zebulun ma Benjamin;

<sup>4</sup> Dan, Naphtali, Gad ma Asher.

<sup>5</sup> Jacob natunatuna ma gogogana nelarai, anatapui ai mağa 70 i gaira, Joseph au Egypt maemaena maiteni i 'avi.

<sup>6</sup> Muriai Joseph ma varevareina ma nai kimtana i 'rage-pai,

<sup>7</sup> \*Wate ai epaepaia - mai Israel, i vinatuna guratana da dam gaegeaena i vitupui ma Egypt anatapuna i vioai.

### *Pharaoh mai Israel i rau-iviapoapelei*

<sup>8</sup> \*Madega mağamağau i murina Pharaoh vouna i vibada au Egypt, ma Joseph ma aiwai i kauai eğa ita aramanei.

<sup>9</sup> Pharaoh ana rava i riwei, "Ona inana, mai Israel i mağa guratana ma i virewapana kava eğa me tauta.

<sup>10</sup> \*Tauta tana viogatara da menanare tana kauanei da ai vinatuna eğa ina rata guratana. Ma mepa da wei eğa tana kauai ma maranai gavia ina nei, ma taui gavia maiteni ina vitagogiei da ina viğavieta, ma ina opu-tawaneta."

<sup>11</sup> Ma nola babadai i terei da mai Israel nolei i vunuvunui. Wei babadai mai Israel i egari da taon gaegeae ruağa i voai wavai Pithom ma Rameses, ma kampa Pharaoh ana lam ma purapura gelai i vidamni.

<sup>12</sup> Mai Egypt amapo da taui i rau-iviapoapelei, wate mai Israel amapo da i vivinatuna ma ai dam i rarata au Egypt. Ma lamna aubaina mai Egypt mai Israel i roveoi.

<sup>13-14</sup> Ma taui mai Israel i egari da nola vivitaina i kaukauei ma i vinuapoapoe. Ma brik i kaukauei ma doa i gwadai da brik anipasina, ma wapu nolai maiteni i kaukauei. Mai Egypt nolei mai Israel i vunuvunui ma eğa ita rau-nuapoapelei.

<sup>22</sup> \*Pharaoh ana rava i riwei, "Maranai wavine Hebrew tevera orotona i ġuni, teverana au waira Nile ona tawanei. Wate maranai tevera wavinena i tupua, ona voterei da ina mae."

## 2

### *Moses i tupua*

<sup>1</sup> Maranai wei kauai i tuputupua, oroto tagogi Levi ana damei ma wavine ana damei i ravaġi,

<sup>2</sup> ✨wavine i raumanawa ma natuna orotona i ġuni. Ma wavine i 'nanai da natuna inanana aiaina i tupua, ma natuna i tere-govaġi da nawaravi tonuġa i kwa.

<sup>3</sup> Wate eġa tagotagogina da ita teregovaġa-nonoei ma iriga waira modunei\* voavoana i vaia ma koltei gavogavo i pasi-tomeni da waira eġa ina rui. Ma tevera au iriga i poai ma waira modui au orai i terei au waira Nile.

<sup>4</sup> Tevera tuana wavinena aueia i mae ma ana tevera i vineneġanei da ita inanai awarina aiwai ita tupua.

<sup>5</sup> Ma Pharaoh natuna gugunina i ġairai da ita toa. Ma ana taunola waivinei waira au adana i bababara-nae. Pharaoh natuna iriga i 'nanai modu au orana ma ana taunola i paritawanei da irigana ita neiai.

<sup>6</sup> Maranai Pharaoh natuna iriga i votawanei ma tevera i toutou i 'nanai, nuanuana i bolai ma i riwa, "Wei mai Hebrew natui."

<sup>7</sup> Tevera tuana wavinena i nae ma Pharaoh natuna i vibaġai, "Anina bo eġa da ana nae ma tataovao Hebrewei ana baiei da tevera ina viġuġui ma ina ġamoi?"

<sup>8</sup> Wavine i vianina ma i riwa, "Anina, ma nae!" Ma tevera i nae ma alo oina i taravainiai.

<sup>9</sup> Ma Pharaoh natuna wavinena i riwei, "Wei teverana ma viġuġui aubaiu ma ana vimaieim." Ma wavine teverana i naiei ana au numa ma i ġamoi.

<sup>10</sup> ✨Ma tevera i eda ma i naiei Pharaoh natuna awarina ma tauna i vaini da natuna. Ma Pharaoh natuna i riwa, "Au waira a sinaepai." Lamna aubaina ana viwapai Moses.†

*Moses ana rovona Egypt i ruba-tawanei.*

<sup>11</sup> ✨Maranai Moses i vilaraga, ma i nae da ana rava oina ita raugenari, ma i 'nanai menanare mai Egypt ana rava i egari da i nolanola ma i rau-iviapoapoelei, ma i 'nanai Egyptei Hebrewei i vunuvunui.

<sup>12</sup> Moses i 'nana viravira ma eġa aiiai ita inanai, anina ma Egyptei i viraġeni ma au bubu i doboi.

<sup>13</sup> Ma marana i tom Moses i naeme, da ana rava ruaġa i viġaiġaiawa i 'nanai ma ġaiawa tauvikareina i riwei, "Aiwai aubaina turam Hebrewei e raviravi?"

<sup>14</sup> Ma orotona i riwa, "Aiai i terem da ma vibadelai bo ma rauetaralai? Tam ma viraġeniu me Egyptei u viraġeni nanare bo?" Kampa Moses i rovo ma i riwa, "Rava boiboġi i aramanei tau aiwai a kauai."

<sup>15</sup> ✨Pharaoh wei riwana i nonori ma i ġoei da menanare Moses ina viraġenanei, wate Moses Egypt i ruba-tawanei ma i nae au Midian ma waira dogona au adana i kiala.

### 3

*Moses kampa mai Midian ai pirisi pulo tauapuna maiteni i mae, ma natuna Zippora i ravaġi.*

*God Moses awarina i babani*

<sup>1</sup> Moses poiana Jethro ana sipu ma gote i ġamoġamoi - Jethro lamna mai Midian ai pirisi pulo tauapuna. Mara tagoġi Moses ġamoġamo i naiei au mutulua au ġia dewadewana ma au Sinai i ġeta, God ana au ola.

✨ 2:2: Act 7:20 \* 2:3: Papyrus ✨ 2:10: Act 7:21 † 2:10: Moses Au Hebrew ponana ana nonora me sinaepai. ✨ 2:11: Act 7:23-28 ✨ 2:15: Act 7:29

<sup>2</sup> \*Kampa BADA ana anela Moses awarina i eġa, inanana me ai menamenana, ai rugurugui au orana da i ġeġae. Moses ai i lebalebara i 'nanai wate aina ruguruguna maiteni eġa ita ararai.

<sup>3</sup> Moses i vinua-notanota, “Wei lamna aiwai? Aiwai aubaina ai e lebalebara wate ai eġa ita ararai? Ana nae au ġereġerena ma ana tuvirevirei.”

<sup>4</sup> Maranai BADA i 'nanai da Moses i nenei au ġereġere da ita tuvirevirei, God ai menamenana au orana Moses i ġorei, “Moses! Moses!”

Ma i paribelei, “Ee, Tau weka.”

<sup>5</sup> BADA i riwa, “Eġa ma neguratanai. Wei gabuna au tepana e maimairi lamna doa vivivireina, lamna aubaina am ae uma ma votawanei.

<sup>6</sup> Tau amamam Abraham ma Isaac ma Jacob ai God.” Maranai Moses wei babanina i nonori i rovo kaula ma naona i tere-govaġi da avena God naona ita inanai.

<sup>7</sup> Anina ma BADA i riwa, “A inanai menanare mai Egypt natunatu e rarau-iviapoapoelei. Ma ai tou agu aubaina i ġetai awariu da vibadabadai awarii ata vaitawanei. Menanare e vinua-apoapoelei a aramanei.

<sup>8</sup> Lamna aubaina a ġairai da natunatu Egypt awari ana vaitawanei ma ana opunei da dobu wapuna ġaeġaena ma doana maumaurana ina maeni. Kampa marina mai Canaan, mai Hitti, mai Amori, mai Perisi, mai Hivi ma mai Jebus e mamea.

<sup>9</sup> Ai tou a nonori. A inanai menanare mai Egypt tau i rarau-iviapoapoelei.

<sup>10</sup> Tau a paripari-tawanem, marina ma nae vibadabadana Pharaoh awarina da mai Israel au Egypt ma taravaina-opunei.”

<sup>11</sup> Wate Moses i riwa, “Tau ai ai da ata nae Pharaoh awarina ma mai Israel ata taravaina-opunei?”

<sup>12</sup> Ma God i paribelei, “Tau tam maiteni ana mae. Maranai ravai Egypte ma taravaina-opunei. Taumi wei au olana ona rauduneleu. Lamna ina vimataira da Tau a pari-tawanem.”

<sup>13</sup> Wate Moses i riwa, “Maranai ana nae au rava awarii ma ana riwei, ‘Amamata ai God i paritawaneu awarimi.’ Ma tau i na paridadaneu, ‘Tauna wavana ai ai?’ Ma aiwai ana riwei?”

<sup>14</sup> God Moses i riwei, “TAU MAEMAE-NONOAU.\* Wei mai Israel ma riwei, Tauna wavana, TAU MAEMAE NONOAU. i paritawaneu awarimi.

<sup>15</sup> Mai Israel ma riwei, “TAU BADA, amamami ai God, Abraham, Isaac ma Jacob ai God, tauna i paritawaneu awarimi.”

—Wei Tau wavau Maemae-Nonoana, kimta anatapu i wenanare wavau ina ġorei.”

*Wei au murina Moses i naeme poiana ana au dobu, ma i nae au Egypt. Ma kaula anatapu i tuputupua tuana Aaron ma Israel babadai i riwei. Ma Moses ma Aaron i nae Pharaoh awarina ma i riwei, “BADA i paritawaneia i awarim da ata riwem da natunata mai Israel ma vianinei da ina opu au mutulua da pulo ina apu tauna awarina.”*

*Egypt gulauna i riwa, “Tau eġa ana vianinei da nanare ina kauei. Tau i eġa aiwai ġelauna ina kauei ma ina nola.”*

\* 3:2: Act 7:30-34 \* 3:14: Pona Hebrewi, *Tau maemae-nonoau* nonorana me *Yahweh*. Vipanipani au Babilon i kwa ma i Jew i nememei au murina, tau i vitumaġana da wava *Yahweh* lamna vivivireina ma eġa ai ai ina latoni. Aubaina da ai au buka giruma ġaeġaei wei wavana i girumi da eġa melanai ina latoni ma *Adonai* (bada) i latolatonni epaiana. Ma riwa BADA muomuonei i girumi lamna God wavana.

*Ma God kaua maḡamaḡauna aniba ma vi'nirovorovo i kaukauei mai Egypt awarii, wate Egypt ai gulau amapo da i viviḡa. Waira i vitara wate amapo da Egypt ai gulau kolana i vobagibagi. Mai Egypt ai ḡamogamo i vi'rairaḡelana ma mai Egypt tupuai paramaitua i oai, Wate amapo da mai Egypt ai gulau eḡa mai Israel ita voterei da ita nae.*

## 11

*Moses, natuevou au Egypt ai iraḡe i vinolenolei*

<sup>1</sup> Ma BADA Moses i riwei, “Anivinuabola tagogi ava ana neiai Pharaoh ma Egypt awarii. Ma au murina tauna ina voteremi da ona nae ma lamna maranaina ina viaḡaḡana-opunemi.

<sup>2</sup> Ma nae ma mai Israel ma riwei, ‘Anatapumi ona nae ma mae-turami Egypte ona vibaḡai da ai via goldei ma silvei ina veremi.’

<sup>3</sup> BADA i kauei da mai Egypt mai Israel i vivirei. Pharaoh ana gabemani babadai ma rava anatapui au Egypt Moses i virirana-kauei.

<sup>4</sup> Ma Moses i nae ma Pharaoh i riwei, “BADA e ririwa, ‘Nubautuva nanare tau Egypt anatapuna ana babarani.

<sup>5</sup> Natuevou nelarai au Egypt anatapui ina iraḡe, Pharaoh natuevouna orotona, amana ana epaepaia, awarina ina vikarei, ma ina ḡaira da taunola awarina ina ḡeta, waivine<sup>witi</sup> taugudaina natunatui maiteni. ḡamogamo natuevou anatapui ina iraḡe.

<sup>6</sup> Ma dobu Egypt au anatapuna tou ḡaeḡaena ina ḡae, rorova eḡa nanare ma eḡa melanai nanare ina tupua me.’

<sup>7</sup> Wate eḡa aiwai apoapoena mai Israel awari ina tupua, eḡa auou tagogi, rava tagogi, bo ḡamogamo ina gwauei. Ma kampa ona aramanei da TAU BADA, mai Israel ma mai Egypt awariei a vivilamonei.

<sup>8</sup> Am gabemani babadai anatapui ina ḡairai awariu ma au naou ina mae-ḡaira ma ina raudune ma ina riwa, ‘Laḡilaḡina ma ruba-nae am rava tau-votaḡotaḡoim anatapui maiteni.’ Lamna au murina tau ana nae.” Moses meji orana i oai ma Pharaoh i netawanei.

<sup>9</sup> BADA Moses i riwei, “Pharaoh tam eḡa ina rautaniḡanem. Wenanare ina tupua da tau kaua babai ana kauei au Egypt.”

<sup>10</sup> Moses ma Aaron kaua ḡaeḡaei ma babai i kauei Pharaoh au matana wate BADA Pharaoh orana i vibadoi da mai Israel eḡa ita paritawanei.

## 12

*Raḡona karena*

<sup>1</sup> BADA, wenanare i babani Moses ma Aaron awarii au Egypt,

<sup>2</sup> \*“(Marina da e nenai wei nawaravina lamna nawaravi tagogi ma weka ona vikarei da ami madeḡa ona iavi.

<sup>3</sup> Ona vinolanola mai Israel anatapui awarii, ‘Au pom <sup>vi</sup>–10<sup>-</sup>na wei au nawaravina oroto tagotagogi ava sipu ḡaubona bo <sup>gote</sup> ḡaubona ina rautani ana numa ravai aubai. ḡamogamo tagogi numa tagogi aubaina.’

<sup>4</sup> Mepa da numa tagogi ana rava i viruaḡa ma sia i rata guratana, lamna mae-turai maiteni sia ina ḡutai rava ai maḡa ma ai am ana au ruva nanare.

\* 12:2: Ai madeḡa iavana (Calenda) weka i vikarei



<sup>5</sup> Ġamoġamo e rarautani lamna orotona ma ana madeġa tagogi ma aiaina eġa ana apoapoe aiwai.

<sup>6</sup> Ona ġamo-kauei da au pom <sup>vi</sup>–14<sup>na</sup> wei au nawaravina. Ma maranai madeġa e arearerere, mai Israel anatahui ai ġamoġamo ina viragġeni.

<sup>7</sup> Metauna au numana sia e aniani kampa tara ina taraiġui ma metaeta au tepana, au gabaurina ma au ririvana ina pasi-naiei.

<sup>8</sup> Waguvaranaina tagogina tau siana ai moniana au tepana ina apui, ma palawa eġa yist maiteni ma sipeni viviġorai maiteni ina ani

<sup>11</sup> Anatahui wenanare ona am, vaġai vigara ona vigarei: Ami ae uma ona oteni, ami jiġona au urami, Ma ona am laġilaġina. Wei lamna BADA ana Raġona torelana.

<sup>12</sup> –Wei waguvaraina, Tau Egypt ana naeni ma ġamoġamo da rava natuevoui ororotoi anatahui ana viragġeni, ma Egypt ai god anatahui ana tuvaioedoei. Tau BADA.

<sup>13</sup> Wate tara au metaeta ina vimataira da taumi kampa o mamae. Ma maranai wei matairana ana inana, ana raġonimi. Ma eġa aiwai apoapoea maranai ina tupua maranai mai Egypt ana kovoġi,

<sup>14</sup> Wei torelana ona nota-nonoiei madeġana patapatana, da TAU BADA aiwai a kauei nuanuami eġa melana ina vuru. Ami epaepaia anatahui wei marana ina vivirei ai mara au anatahui.”

### *Palawa eġa yist maiteni ana torela*

<sup>15</sup> “Au pom <sup>7</sup> au orana Palawa eġa yist maiteni ona ani. Ma torela au karena, au numa yist anatahui ona tawanei. Ai ai da palawa yist maiteni i apui ma i ani, wei ravana anina da mai Israel ai damei ona viopuni.

<sup>16</sup> Au pom tagogi torela au karena ona vitagogiemi ma nanare torela au damona, ma BADA ona voepaepai ma ona viborumei. Wei au marai eġa ai ai ina nola dadana, Wate ami lam ava ona lauvoa.

<sup>17</sup> –Taumi palawa eġa yist maiteni torelana ona kauei da eġa nuanuami ina vuru aubaina wei au marana, mai Israel au Egypt a taravaina-opunei. Am epaepaia wei torelana ina kaukauei madeġana au patapatana.”

### *Raġona*

<sup>21</sup> Ma Moses Israel dam nununai babadai i kwatuei ma i riwei, “Ona nae ma sipu bo gote natuna orotona ona vunui ma ami numa ravai maiteni Raġona torelana ona ani.

<sup>22</sup> Rugurugu ona turautuvi sipu au tarana au aboma ma ami numa metaetana au tepana ma au adana ona pasi. Ma eġa ai ai numa ina opu-tawanei da ubaubana.

<sup>23</sup> Ma waguvarai BADA Egypt anatahui ina naeni ma mai Egypt ai natuevou ina viragġeni. Wate maranai tara ina inana metaeta au tepana ma au adana, BADA wei numana ina raġoni ma iragġe-anelana ina viġai da eġa ina rui da ina viragġenimi.

<sup>24-25</sup> –Ma maranai BADA dohu i paripari-vainuaġanimi ona ġeta, taumi eġa nuanuami ina vuru da madeġana patapatana Raġona torelana ona kaukauei. Taumi natunatumi maiteni wei tarawatuna ona vojijina-nonoiei.

<sup>26</sup> Maranai natunatumi ina paridadana, ‘Wei torelana anona aiwai?’

<sup>27</sup> Ma taumi ona paribelei, ‘Wei torelana lamna Raġona viegualau pulona BADA awarina, aubaina wariagġa au Egypt BADA mai Israel ai numa i raġoni,

ma mai Egypt ai natuevou i pupuni, ma tauai natunatuia i voterei.” Ma mai Israel i mae-ḡaira au doa ma BADA i raudunelei.

<sup>28</sup> Ma mai Israel i nae ma BADA aiwai Moses ma Aaron i riweia i kauei.

### *Natuevou nelarai i 'raḡe*

<sup>29</sup> Waguvarai nubautuva BADA natuevou nelarai anapui i virageṅi au Egypt. Pharaoh natuna, ana epaia awarina i vikarei, ma i ḡaira da panipani ai natuevou nelarai awari. Ma ḡamoḡamo ororotoi natuevou anapui maiteni i pupuni.

<sup>30</sup> Waguvara au pouna Pharaoh ma ana gabemani babada ma mai Egypt anapui i vomairi. Numa tagotagogi ava au Egypt tevera tagogi i 'raḡe, ma tou ma tarakwatu ḡaeḡaena i ḡae.

<sup>31</sup> Pharaoh wei waguvaraina Moses ma Aaron ai riwa i paritawanei da i nei awarina ma i egari, “Ami rava mai Israel maiteni ona vomairi ma au dobu ona oputawanei! O vivibaḡei nanare ona nae ma ami BADA ona voepapai!

<sup>32</sup> Taumi ami ḡamoḡamo anapui ona vaia ma ona opu, ona nae, wate ami God ona vibaḡai da ina viaiainiu.”

<sup>33</sup> Mai Egypt anapui mai Israel i egari da ina vipaparana ma Egypt ina oputawanei ma i riwa, “Mepa da eḡa ona nae tauai anapui ai ana iraḡe.”

<sup>37</sup> Mai Israel dobu Rameses i netawanei ma i babara-nae au Sukoth. Nelara anapui 600,000 nanare, waivine ma roaroa eḡa ita iavi.

<sup>38</sup> Patara ḡaeḡaena ḡelauna i vomairi mai Israel maiteni. Tau i ḡamoḡamo boruna ḡaeḡaena maiteni i nae.

<sup>39</sup> Maranai mai Egypt i viaḡaḡana-opunei tau i eḡa ai tamaina ita vokaukauei ma laḡilaḡina i opu, tau i palawa pasipasi nonoana eḡa yist maiteni i vaia ma palawa bagibagina i apui.

<sup>40</sup> ✨ Mai Israel madegā 430 i mae au Egypt.

### *Raḡona torelana ana tarawatu*

<sup>43</sup> Ma BADA Moses ma Aaron i riwei,

Raḡona torelana ana tarawatu wenanare:

Dobu ḡela wei torelana eḡa ina ani.

<sup>44</sup> Ami taunola gimagimarana ma inibori i vaia wei torelana ina ani.

<sup>45</sup> Taomana ma taunola maia aubaina e nolanola tau i eḡa ina ani.

<sup>46</sup> Raḡona sipuna numa tagogiava au orana ona ani, ma eḡa sia aiwaina ona opunei au doa ma ḡelamina eḡa ona gai.

<sup>47</sup> Mai Israel anapui Raḡona torelana ina ani.

## 13

### *Natuevou vovivirana*

<sup>1</sup> BADA Moses i riwei,

<sup>2</sup> “Natuevou nelarai au Israel anapui ona vovivirei Tau awariu. Roaroa ma ḡamoḡamo natuevou ororotoi au Israel anapui, Tau ḡariuei.”

*Moses mai Israel i riwei,*

<sup>11</sup> “BADA ina ruiemi mai Canaan ai au dobu ma dobuna ina veremi, noinoimi i paripari-vainuaḡani nanare.

12 Natuevoumi nelarai ma ami gamoꞑamo natuevou i ororotoi anatapui BADA ona verei,

13 Wate sipu orotona BADA ona verei ma awarina *donki* natuevouna ona gimara-melei, ma mepa da eꞑa ona gimara-melei, lamna *donkina* uana ona gomui. Taumi natunatumi nelarai natuevou i ona gimara-melei.

14 —Ma mara au murina, natunatumi ina vitara-viravira, ‘Aiwai aubaina wei ta kaukauei?’ Tam ma paribelei, ‘BADA urana vivirewapananei i taravaina-opunelai, panipani numanei au Egypt.’

15 Pharaoh orana i bagibagi ma eꞑa mai Israel ita voterei da ita nae. Lamna aubaina BADA natuevou anatapui au Egypt i viraꞑeni, rava ma gamoꞑamo anatapui. Lamna aubaina tau gamoꞑamo natuevouna BADA a vereverei ma natuevou orotona a gimagimara-melei.’

16 Wei gimara melanana lamna me mataira au uram ma au muruam e oteoteni ma wei e vivimataira da BADA urana vivirewapananei Egyptei i taravaina-opunelai.”

20 Mai Israel Sukoth i voterei ma mutulua au giana au Etham i mae-gubai.

21 Ma marai BADA i vinoa me apau maimairina ma waguvarai BADA i vinoa me tuatua araratana maimairina ma lalalainei tau i rau-etaraveni. Ma lamnei, tau marai ma waguvarai i bababara.

## 14

### *Pharaoh mai Israel i viaꞑaꞑana-opunei*

5 Maranai riwa i ꞑeta Pharaoh awarina, da mai Israel i ruba. Pharaoh ana gabegabemani maiteni ai nota i virai ma i riwa, “Tauta aiwai ta kaukei? Ma ata taunola ta voterei da i nepai!”

6 Anina ma Pharaoh ana chariot i vokaukauei, ma ana sorodia i vaia ma i nae.

7 Ana sorodia anatapui 600 vinevinei ai au chariot i geru, ma chariot ꞑelau i Egypt maiteni i nae.

8 BADA, i kaukei da Pharaoh, Egypt ai gulau nuanuana i vopotai ma mai Israel i viaꞑaꞑana-taꞑoei, Mai Israel ana tepatorai i nenea.

9 Mai Egypt ana sorodia i viaꞑaꞑa, Pharaoh ana horse ma chariot anatapui ma horse babadai ma ana sorodia anatapui, maiteni i viaꞑaꞑa da au gera i mamaelana, i votani dobu Pi-Hahiroth, Baal-Sephon au baba ꞑelauna.

10 Maranai Pharaoh i tuturiai, mai Israel i taepai da i nanai ma i rovo kaukaua da orai i sisi, ma BADA awarina i garara agu aubaina.

11 Ma mai Israel Moses awarina amloi i ꞑaigai i pa, “Au Egypt eꞑa kokoaga da u taravaina-opunelai da weka au mutulua ana iraꞑe bo? Aiwai u kaukei awariai?”

12 Tauai au Egypt a riwem, ‘Ma voterelai ma ana mae ma Egypt ai taunola!’ I ai kua da tauai ata mae Egypt ai panipani, ma eꞑa au mutulua ata iraꞑe.”

13 Moses ana rava i paribelei, “Eꞑa ona rovo! Ona mairi jijina ma ona inana menanarena BADA ina vilawanimi amadodo. Mai Egypt amadodo o inainanai eꞑa melanai ona inana-melei.

14 BADA aubaimi ina viꞑavia. Taumi ona mae-genuatau.”

### *Israel boga au poua i babara damana*

<sup>15</sup> Ma BADA, Moses i riwei, “Aiwai aubaina awariu agu e toutouei? Mai Israel ma riwei da ina vidagu.

<sup>16</sup> Am jìgona ma voepai da ma viloloi boga au tepana ma boga ina vilamonei, ma mai Israel boga au pouna doa au alalana ina babara damana.

<sup>17</sup> Tam ma raubiga, Tau mai Egypt a vitepatorai da mai Israel ina viağağei. Maranai Pharaoh ana vovaiubai, ana sorodia, chariot ma ana horse sorodiai, rava Tau ina voepaepaiu.

<sup>18</sup> Tau Pharaoh ana vovaiubai, ana chariot ma ana horse sorodiai da mai Egypt ina vivivireu ma ina aramanei da TAU BADA.”

<sup>19</sup> Anina ma God ana anela, mai Israel ai eta tauravenia i nae ma mai Israel au muri i mairi. Ma apau maimairina au naoi i nei ma tau i muri i mairi.

<sup>20</sup> Apau mai Israel ma mai Egypt au poui i mairi, ma maranai au i pom, apau lalalaina mai Israel i verei ma mai Egypt au waguwaguvareina i mae. Ma lamna aubaina mai Israel ma mai Egypt ai au gabu i mae-genuatau.

<sup>21</sup> Moses ana jìgona i viloloi boga au tepana ma BADA kariwabu gaeğaena i paritawanei, ma boga i vilamonei, kariwabu i ruba da mara i tom da doa boga au pouna i alala.

<sup>22</sup> Ma mai Israel boga i damani doa au alalana, Ma boga olana i mairi au oiei ma au kelakelau.

<sup>23</sup> Anina ma mai Egypt, Pharaoh ana horse gelaui, chariot ma taurubeina mai Israel i vogağoi da au boga i rui, mai Israel au murii.

<sup>24</sup> Ubaubanai boiboği BADA apau maimairina ma ai tuatwana araratana au orana ma i 'nana gaira ma mai Egypt i viaiğoağoi.

<sup>25</sup> Ma chariot ana aniruba i viapoapoeni da ruba i kauana-avei. Ma mai Egypt i riwa, “BADA mai Israel e vovoagui, ma e viviviğavieta, lamna aubaina tana ruba-tawanei!”

<sup>26</sup> Ma BADA Moses i riwei, “Am jìgona ma viloloi boga au tepana da boga ina nememei, mai Egypt au chariot ma sorodia horse au tepana anatapui ina puru-pai.”

<sup>27</sup> Madeğa i gōgōgō ma Moses urana i viloloi boga au tepana, ma lağilağina boga i naeme ana au gabu. Mai Egypt ita ruba wate BADA tau i boga i viorereni.

<sup>28</sup> Boga i naeme ana au gabu ma mai Egypt sorodia anatapuina i ruirui au boga i monu. Eğa ai ai tagoği ita lawana.

<sup>31</sup> Maranai mai Israel i 'nanai da BADA wei kauana vivirewapanana i kau ei mai Egypt awarii, tau i BADA i vivirana-kau ei ma i vitumağanei ana taunola Moses maiteni.

## 15

### *Moses ana wela*

<sup>1</sup> Anina ma Moses mai Israel maiteni wei voepaepa welana i ravi BADA awarina:

Tau ana wela BADA awarina ma ana voepaepai, aubaina ana gavia i vipupui, ma horse ma chariot taugeruii au boga i viorerena-naiei,

<sup>2</sup> BADA au rewapana gaeğaena, ma welei ana voepaepai;

Tauna i vilawaniu Tauna au God ma ana voepaepai,

Amamau ai God ma lamna aubaina ana vimae-gaeğaeni ma ana voepaepai.

- <sup>3</sup> Tauna wavana BADA.  
Tauna ġavia ravana.
- <sup>4</sup> Pharaoh ana chariot ma ana sorodia au boga i vioreneni;  
Ana sorodia vinevinei au Boga Lebalebarina i monui.
- <sup>5</sup> Gabinou i wanaiwaġi da tau i purui;  
ma i monu boga au gabaurina me ġaima.
- <sup>6</sup> Oo BADA ura-oiem vivirewapana kaukauana,  
ura-oiem am ġavia e viviaimutumutui.
- <sup>7</sup> Tam ġeġetelaram  
ma tau i viġaviem u vovaiubai.  
Am meji araratana u paritawanei  
da tau i aragibui me ai ragorago.
- <sup>8</sup> Boga au tepana u uvena ma boga olana i mairi,  
i mairi genuatau me biribiri,  
ma gabinou i alala.
- <sup>9</sup> Am ġavia i riwa, "Ana viaġaġei,  
ana vojijini,  
ai purapura ma ai maura anatapui ana ġutai,  
ma aiwai a ġoeġoei ana vaia,  
Au sod ana lavui ma ana vipupui."
- <sup>10</sup> Wate lavutumei u uvena,  
ma gabinou tau i purui;  
i monu me ġaima rabama au ġaeġaena.
- <sup>11</sup> BADA, mepa god ġelau me tam bo eġa? Eġateni!  
Tam anina vivivirem,  
am rewapana i rata dewadewa da tauai a rovorovoem,  
Tam kaua babai ma virewapana i taukaueina.
- <sup>12</sup> Tam uraoiem u viloloi,  
ma doa am ġavia i lawani.
- <sup>13</sup> Am rava u vaimelai ma u rautaraveni am nuavaina patupatutunei,  
Ma am rewapanei u taravaina-naiei am au animae vivivireina.
- <sup>14</sup> Dobu ġelau wei riwana i nonori ma orai i sisi kaua.  
Mai Philistia orai rovo ina vioai.
- <sup>15</sup> Edom gulagulau ina rovo kaukaua,  
Moab nelara rewapana ini ina sisi.  
Canaan maema ei anatapui inii i wanagwada i.
- <sup>16</sup> Rovo ġaeġaena anatapui orai i oai,  
uram ana rewapanei tau i mairi kwakwa me kokoitau,  
ma am rava ina verautua BADA,  
da ravai u vaivai-melei ina verautua.
- <sup>17</sup> BADA ma taravaina da am au ola ina raunuma,  
Gabu u vinevineiana,  
tam uramei voavoaina.
- <sup>18</sup> BADA ina vibada nonoa.

<sup>19</sup> Mai Israel doa au alalana i babara damana. Wate maranai mai Egypt ai horse ma ai chariot taugerui i rui au boga, BADA waira i neiana-meleiai da anatapui i purui *Lamna aubaina Moses ana rava maiteni wei welana i ravi.*

*Miriam ana wela*

20 Peroveta Miriam, Aaron novuna tambourine i vaia ma waivine anata-pui, tauna i vogaḡotaḡoi ma tambourine i vikalokaloei ma i ara.

21 Miriam wei welana i ravi, “Tana raua BADA awarina, aubaina tauna ḡavia i vilamolamonei ma horse ma chariot taugerui au boga i viorerenei.”

### *Waira viviḡorana i aii*

22 Anina ma Moses mai Israel i taravaini da Boga lebalebarina i netawanei ma i nae au Shur mutuluana. Aupom tonuḡa au mutulua i babara wate waira eḡa ita nelaḡai.

23 Maranai au waira vuvura Marah i ḡeta da ita uma wate wairana umana i viḡora da eḡa ita uma, lamna aubaina wei dobu wavana Marah.\*

24 Ma rava Moses awarina i pariḡai i pa, “Aiwai tana umai?”

25 Anina ma Moses i paritou BADA awarina agu aubaina, ma BADA ai tupona i viataiaei. Ma wei aina i tawanei au waira ma waira i viaini aniuma aubaina.

Nai au gabuna BADA ana tarawatu rava i verei ai lawana aubaina, ma ai votelatele i raudadani.

26 BADA i riwa, “Mepa da riwau ona nonora-kauei ma kaua aiaii ona kauei au matau ma riwau anatapuna ona voteletelei, da kovoḡa mai Egypt a vererevei, eḡa ana veremi. Tau BADA tauvilawaniami.”

27 Muriai tau i nei au Elim kampa vuvura 12 ma mutulua ai me pa 70 i maimairi ma kampa waira au adana i mae mara aburuna.

## 16

### *God Israel lam i verei*

1 Anina ma mai Israel Elim i netawanei ma i nae au mutulua wavana Sin, wei dobuna lamna Elim ma Sinai au poui. Egypt i opu-tawanei nawaravi tagogi ma wiki ruaḡa i kwa ma wei au dobuna i ḡeta.\*

2 Mai Israel Moses ma Aaron awarii i ḡaiḡaiawa.

3 Ma i riwei, “BADA boiboḡi au Egypt ita viraḡeniei! Kampa sia nauii a kiala kwaviviroi ma ai ḡoane i amam, wate taumi o taravaina-opunelai au mutulua da am-iraḡe ana iraḡelei.”

4 Anina ma BADA Moses i riwei, “Lam marei ana paritawana-ḡaireiai me garewa. Au pom patapatana rava ina opu ma lam au pom tagogi ruvana ava ina vaia. Wei taunei rava ana raudadani da riwau bagibagina ina voteletelei bo eḡa.”

5 Au pom *v<sub>i</sub>-6<sup>-</sup>na* au pom ruaḡa ruvana ina tami da ina vokaukauei.

11 BADA Moses i riwei,

12 “Mai Israel ai ḡaiawa a nonori. Ma riwei, ‘Raviraviai taumi sia ona ani, ma ubaubanai lam ona maurei.’ Ma lamna maranai ona aramanei da Tau BADA ami God.”

13 Raviraviai kiu iviki boruna i nei da tau i maemae lana gabuna i vioai. Ma ubaubanai ḡelauna doa anatapuna turuvani i vioai.

14 Maranai turuvani i paira ma purapura avavai me palawa nanare doa au tepana i mae.

15 Maranai mai Israel wei purapurai i ‘nanai ma i vinuanaina ma i vitara-viravira vivira i pa, “Wei aiwai?”

Ma Moses rava i riwei, “Wei aniam BADA i veremi.”

\* **15:23:** Au Hebrew pona *Mara nonorana me viḡora*.  
(madeḡa weka iavana i vikarei) ma Egypt i opu-tawanei.

\* **16:1:** Mai Israel au pom 15 nawaravi tagogi

16 BADA riwana bagibagina lamna wei, “Rava tagogi lam ana au ruva ina tuarui. Nau muomuoi ruaḡa† ruvana ona tuarui, rava tagogi au numa aubaina.”

17 Aiwai i ririweia nanare mai Israel i kauei, ḡelau ruva ḡaeḡaena i tami ma ḡelau ruva aburuna i vaia.

18 Wate maranai i ruvai ma i ’nanai da rava anatapai ruva i vaia da tagot-agogina, Tau da ruva ḡaeḡaena i tami eḡa aiwai ita mae-terei ma tau i da aburuna i tami ma i nelaḡai da lamna tagotagogina tau i aubaii. Numa nununai ravai lam ruvaruvana i vaia.

19 Anina ma Moses i riwa, “Eḡa aiwai lam ina tereriei da au maratam aubaina.”

20 Wate rava ḡelau Moses eḡa ita rautaniḡanei ma lam ḡelau i tereriei ma ubaubanai motamota lam i oai ma i bova, ma Moses amlona i ḡaiḡai tau i awarii.

21 Ubaubanai patapatana tau i lam ai au ruva i tuarui, ma maranai madeḡa i vibola ma lam i viwaira da i amoa.

22 Ma au pom <sup>v<sub>i</sub>-6<sup>-</sup></sup>na tau i au pom ruaḡa ruvana nanare i tuarui, ma melagai babadai i nei da Moses i pariverei.

23 ✧Moses tau i riwei, “BADA riwa bagibaginei wenanare i riwa, ‘Maratam lau vitau vivireina Sabate ana mara, Tau aubaii. Aiwai apuna o ḡoeḡoeia amadodo ona apui ma aiwai vitavana o ḡoeḡoei amadodo ona vitavi. Ma aiwai i mae-terei, ona tereriei au maratam aubaina.”

24 Ma tau i lam i tereriei ma eḡa ita bova ma ita motamota me Moses i ririwa nanare,

25 Moses i riwa, “Wei lamna amadodo ona ani, aubaina amadodo Sabate, lau vitau ana mara vivivireina i terei BADA aubaina. Ma amadodo amapo lam au doa eḡa ona nelaḡai.

26 Au pom 6 lam ona tuarui, wate au pom <sup>v<sub>i</sub>-7<sup>-</sup></sup>na Sabate, amapo lam eḡa ona nelaḡai.”

27 Ma au pom <sup>v<sub>i</sub>-7<sup>-</sup></sup>na rava ḡelau i opu da lam ita tuarui wate eḡa aiwai ita nelaḡai.

28 Anina ma BADA, Moses i riwei da rava i riwei i pa, “Mara biaḡa au tarawatu ma au viararamana ona rau-aḡaiḡaii?”

29 Ona notai da Tau BADA, Sabate a veremi, ma au pom <sup>v<sub>i</sub>-6<sup>-</sup></sup>na lam a veremi da au pom ruaḡa aubaina. Ma rava anatapai au numa ita mae ma avena ita opu.”

30 Ma au pom <sup>v<sub>i</sub>-7<sup>-</sup></sup>na rava i vilauvitau.

31 Rava mai Israel wei lamna i ḡorei “*manna*.”

35 ✧Ma mai Israel manna i amam da madeḡa 40 i kwa. Tau i manna i amam da Canaan ana au parata i ḡeta.

## 17

### *Waira kirei i opu*

1 ✧Mai Israel mutulua Sin i netawanei, ma mepa BADA i ririweia nanare kampa i mae-nae. Tau i au Rephidim i rauḡaravu, wate kampa eḡa waira da rava ita uma.

† 16:16: Hebrew ai ponei 1omer ana ruva lamna 2 Ltr ruaḡa wei lamna ruva tagogi ana ruva.

✧ 16:23: Exo 20:8-11   ✧ 16:35: Jos 5:12   ✧ 17:1: Num 20:2-13

<sup>2</sup> Anina ma tau Moses maiteni i viparipariniḡai i pa, “Waira ma verelai da ana uma!”

Ma Moses i paribelei, “Aiwai aubaina o paripariniḡai? Aiwai aubaina BADA o raudadani?”

<sup>3</sup> Wate rava nuanuai i arelana-kauei waira aubaina ma Moses i eni i pa, “Aiwai aubaina Egyptei u tere-opunelai da natunatuiai ma ai ḡamoḡamo maiteni nuarelana ana iraḡelei?”

<sup>4</sup> Ma Moses i paritoutou BADA awarina i pa, “Aiwai ana kauei wei ravai awarii? Tau i ḡaime marina ina virāḡeniu.”

<sup>5</sup> BADA Moses i paribelei, “Israel babadai ḡelau i taravaini ma kwapu taunei Nile u raviravia ma vaia ma ma vinoa.

<sup>6</sup> Tau kampa au naom au kira ana maimairi au Horeb. Kira ma ravi da waira ina opu da rava ina uma.” Ma Moses nanare i kauei Israel babadai au matai.

<sup>7</sup> Moses wei dobuna i ḡorei Massah \*ma Meribah, † aubaina weka mai Israel Moses maiteni i viparipariniḡai ma BADA i raudadani maranai i riwa, “BADA weka tauta maiteni bo eḡa?”

*Mai Israel ma mai Amalek i viḡaiḡaiawa*

<sup>8</sup> Mai Amalek i nei ma Mai Israel maiteni i viḡaiḡaiawa au Rephidim.

<sup>9</sup> Moses Joshua i riwei, “Rava ma vinei da ona nae mai Amalek maiteni ina viḡaiḡaiawa. Au maratom tau ola au tepana ana mairi ma God ana kwapu ana vovojijini.”

<sup>10</sup> Ma Joshua mai Amalek maiteni i viḡaiḡaiawa me Moses i ririweia nanare. Moses, Aaron ma Hur i ḡae ola au tepana.

<sup>11</sup> Maranai Moses urana ana kwapuna i voepai mai Israel i vivirewapana wate maranai urana i teretere-ḡairei mai Amalek i vivirewapana.

<sup>12</sup> Moses urana i garigari ma Aaron ma Hur ḡaima i neiai da i terei ma au tepana Moses i kiala. Aaron ma Hur, Moses au ririvana i mae, tagogi au navanavana ma ḡelauna au navanavana ḡelauna ma urana i voepai ma i vojijini da madeḡa i neulai.

<sup>13</sup> Ma Joshua ana sorodia maiteni Amalek ai sorodia sodiei i vovaiubai.

## 18

*Jethro poiiana Moses i raugenari*

<sup>1</sup> Moses poiiana Jethro, mai Midian ai pirisi pulo tauapuna i nonori aiwai anatapuna BADA i kaukaueia Moses ma mai Israel awarii; ma menanare Egyptei i taravaina-opunei.

<sup>5</sup> Moses poiiana - Jethro, Moses awana ma natunatuna nelarai ruaḡa i nei da Moses ita raugenari au mutulua. Weka Moses ana rava maiteni i rauḡaravu God ana ola au ḡereḡerena.

<sup>6</sup> Jethro riwa i paritawanei Moses awarina da tau i nenei.

<sup>7</sup> Ma Moses i opu da poiiana ita nebele. Tauna i mae-ḡaira ma poiiana i raudunelei ma i vigia-laḡolaḡonei. Tau i vieḡalau vivira ma i rui Moses ana au numagara.

\* **17:7:** Hebrew ponanei, *Massah* anona raudadana      † **17:7:** Pona Hebrew, *Meribah* anona viparipariniḡai



<sup>8</sup> Ma BADA aiwai i kaukaueia Pharaoh ma mai Egypt awari mai Israel aubai; ma apoapoe anatapui au eta i nebelei; ma menanare God tau i vilawani; anatapui poiana i parivere.

<sup>9</sup> Ma Jethro nuanuana i ai kua maranai i nonori menanare BADA aiwai anatapuna aiiai i kauie mai Israel aubai maranai Egypt urai vivirewapanana awariei i tere-opunei.

<sup>10</sup> Jethro i riwa i pa, “Voepaepa BADA awarina. Tauna Pharaoh ma mai Egypt awarii i vai-tawanemi. Ee, Egypt urai vivirewapanana awariei i vai-tawanemi.

<sup>11</sup> Marina a aramanei da BADA i ġetelara eġa me god ġelau nanare. Aubaina BADA ġoġogulagulai mai Egypt ai kua apoapoe mai Israel awarii aubaina i kovoġi.”

### *Jethro Moses i vinua-terenei*

<sup>13</sup> Ma marana i tom, Moses ana au anikiala i kiala da ita rauetara. Ma rava Moses i mairi-kwaviviroi ma i vipaipai ubaubanai da madeġa i ġaira.

<sup>14</sup> Maranai Jethro i 'nanai aiwai anatapuna Moses i kaukauei rava aubai. Tauna i vitara-viravira i pa, “Wei aiwai rava awarii e kaukauei? Aiwai aubaina ainelam wei e kaukauei, ma wei ravai e maimairi pompom da am riwa ita nonori?”

<sup>15</sup> Moses i paribelei i pa, “Tau wei a kaukauei aubaina rava e nenei awariu da ita aramanei aiwai God e ġoġoġe i da ita kauie.

<sup>16</sup> Maranai rava ruaġa e viviamparipari. Tau i nenei awariu da a teretere-vaijijimani; ma God ana riwa ma ana tarawatu a ririwei.”

<sup>17</sup> Moses poiana i riwa i pa, “Aiwai tam e kaukauei lamna eġa ita ai.

<sup>18</sup> Nola e kaukaueia i vitai kua da tam ainelam eġa tagotagogina uta kauie. Tam ma rava ona voirairaġe.

<sup>19</sup> Ma rautaniġana ma ana vinuaterenem; ma God awarim ina mae. Tam anina da rava ma raviepaiai God au naona ma ai viamparipari ma neiai awarina.

<sup>20</sup> God ana parivai-araramana ma ana tarawatu ma viaramani ma tau ma viatataiei da menanare ita maenei ma aiwai ita kauie.

<sup>21</sup> Wate am patara awariei nelara ġelau araramanii ma God e viviborumei ma eġa amkwalakwalai ma vinei da rava ina vibadei: ġelau rava 1,000 ina vibadei; ma ġelau rava 100; ma ġelau rava 50; ma ġelau rava 10 ina vibadei.

<sup>22</sup> Tau rava ai viamparipari ina tere-vaijijimani. Wate aiwai da i pipiripi, ina neiai awarim. Tau ina voaguim da am vita ina avarai ma ina votelateli.

<sup>23</sup> Mepa da God i ririweia ma kauie amapo eġa ma voirairaġe ma rava anata-pui ana nuaiai ina nae ai au numa.”

<sup>24</sup> Moses, poiana i rautaniġanei ma aiwai anatapuna i ririweia i kauie

<sup>25</sup> Ma Moses mai Israel araramani i vinei da rava 1,000 i vibadei, ma 100, ma 50 ma 10 i vibadei.

<sup>26</sup> Wei babada, rava ai viamparipari i teretere-vaijijimani ma aiwai da i pipiripi i neneiai Moses awarina. Ma kua telatelai i teretere-vaijijimani.

<sup>27</sup> Anina ma Moses, poiana Jethro i vieġalauie, ma Jethro i naeme ana au dobu.

<sup>2</sup> Mai Israel Rephidim i netawanei da i nae au mutulua wavana Sinai. Ma kampa ola au karena i rauḡaravu.

<sup>3</sup> Ma Moses i ḡae au ola da God ita nebelei. Ma BADA ola au tepana ma Moses i ḡorei i pa, “Wei mai Israel Jacob noinoina ma riwei.

<sup>4</sup> –Taumi matamiei o inana i aiwai mai Egypt awarii a kauēi ma me manubada natunatuna au papena e avavarai nanare a avaraimi ma a neiana-melemi awarii.

<sup>5</sup> ✧Mepa da ona voteleteleu ma au parivainuaḡana bagibagina ona vojijina-kauēi, lamna dam anapui au dobu awariei taumi ana vinemi nuanuu pouna. Avena da dobu anapuna Tau ḡariuei.

<sup>6</sup> Wate taumi aubaiu ona vipirisi, ma ami dam ona vovivirei tau ainelau aubaiu, wei babani mai Israel ma riwei.”

<sup>7</sup> Ma Moses i ḡaira me ma dogadogara i kwatuei ma aiwai anapuna BADA i ririwei i pariverei.

<sup>8</sup> Ma rava anapui i paribelana gogona i pa, “Tauai aiwai anapuna BADA i ririwei ana kauēi.” Ma Moses ai paribelana i ḡaiana-melei BADA awarina.

<sup>9</sup> BADA, Moses i riwei, “Tau apau potopotona au orana ana nei, da rava ina nonoriu Awarim ana babani da ina vitumaḡana-nonoem.” Anina ma aiwai rava i ririwei Moses BADA i riwei.

<sup>10</sup> Ma BADA Moses i riwei, “Ma ḡaira ma rava ma voagui amadodo ma au maratoma da orai ina oḡai da tau ina viborumeu. Ma ai gara ina oḡai.

<sup>11</sup> Ma ina vokaukaua au pom vitonuina aubaina. Nai maranaina Tau ana ḡairai au Ola Sinai, rava anapui au matai.

<sup>12</sup> Parata ma tere-kwaviroiroi au ola. Ma riwa bagibaginei ma riwei ma pa, ‘Ona inana-kaua da eḡa au ola ona ḡae bo ola ona tapedadani. Aiai da ola i tapedadani ina iraḡe.’

<sup>13</sup> Mepa da rava bo ḡamoḡamo wei paratana i voraḡoni, taumi eḡa nai ravana bo ḡamoḡamona ona vodadani wate ḡaimei bo aierei ona viraḡeni. Wate maranai taure ponana i rarata lamna rava ina ḡae au ola.”

<sup>14</sup> Ma Moses olei i ḡaira memei ma ana rava i riwei da orai i vokaukauēi da God ina viborumei ma ai gara i oḡai.

<sup>15</sup> Ma i riwei, “Ona vokaukaua mara vitonuina aubaina, marina da nai marana eḡa ona viawawana.”

<sup>16</sup> Ubaubana i pom vitonuina, waiparara, namanamara ma apau potopotona ola i purui, ma taure i tou. Maratagogi rava anapui kampa i mamae i rovo kaukaua ma i sisi.

<sup>17</sup> Ma Moses rava i ravena-opunei da God ita nebelei. Taui ola au karena i mairi.

<sup>18</sup> BADA ai araratanei i ḡairai ola Sinai au tepana. Ma bau potopotona olana i puru-pai. Bau kampa i ḡeḡae me modu potopotona e ararai nanare, ma olana anapuna i vigugui.

<sup>19</sup> Ma taure ponana i rarata. Ma Moses i babani ma God i paribelei ponana nonorana me waiparara.

<sup>20</sup> BADA i ḡairai ola Sinai au tepana ma Moses i kwatuei da ita ḡei ola au tepana. Ma Moses i ḡae.

## 20

### God ana tarawatu 10

- 1 Ma God i babani ma wei riwai i latoni,  
 2 TAU BADA ami God, panipaniei au Egypt a taravaina-opunemi.
- 3 Taumi eġa god ġelau i ona raudunelei, Tau ainelau ona rauduneleu.
- 4 Taumi eġa aiwai au mara bo au dobu bo boga au orana dobu au gabaurina kokoitau i ona kauē da ona raudunelei.
- 5 \*Taumi eġa kokoitau i ona raudunelei bo ona viborumei, aubaina TAU BADA ami God ununurana. Ma tau i gedugeduaieu ana kovoġi da kimta au <sup>vi-4</sup>na.
- 6 Wate tau i aiavo i nuanuau e vaivaini ma au tarawatu e vovojijini au nuavaina maemae-nonoana ana verei da kimta tausan nanare.
- 7 Taumi eġa BADA ami God wavana ona vinamei. Aiai da BADA wavana e vivinamei ina kovoġi.
- 8 \*Sabate eġa nuanuami ina vuru ma ona notanotai ma ona vovivirei tau awariu.
- 9 Aupom 6 ami nola ona kauēi.
- 10 Wate au pom <sup>vi-7</sup>na lamna Sabate, lauvitau marana, i vovivirei BADA ami God aubaina. Wei au marana eġa aiai ina nola: eġa tam, natum orotona bo wavinena, am taunola orotona ma wavinena, bo am ġamoġamo, ma dobuġela ravai awarim e mamae.
- 11 \*Aubaina au pom six au orana BADA mara ma dobu i kauēi; boga ma anatapui au orana. Wate i vilauvitau au pom au <sup>vi-7</sup>na. Lamna aubaina BADA Sabate i viaiaini ma i vovivirei.
- 12 \*Amam ma alom ma vivirei, da am lawana ina manawa au dobu, BADA am God e vereverem.
- 13 \*Eġa ma viragena.
- 14 \*Eġa ravaġela awana ma viawawanei.
- 15 \*Eġa ma danene.
- 16 \*Eġa ma viwavu-moru
- 17 Eġa ravaġela ana numa ma vikwinei. Eġa ravaġela awana ma vikwinei, bo ana taunola orotona bo wavinena, ana bulumakau, ana donki, bo aiwai ġelau i ġarinei.

## 21

### *Rau iviapoapoe ai Tarawatu*

- 12 "Aiai rava ġelauna i ravi da i viragēni, nai ravana ina viragēni.
- 13 \*Wate mēpa da i vunu-boai da i viragēni. Tauna ina ruba dobu a vinevineia kampa.
- 14 Wate rava i vioga da i viragēna, ma ana lawana aubaina i ruba pulo au aniapuna, ravana ina taravaina-opunei ma ina viragēni.
- 15 —Aiai amana bo alona i ravi, nai ravana ina viragēni.
- 16 —Aiai da rava ġelauna i danenei da i ġimarei bo awarina ma i nelaġai, nai ravana ina viragēni.
- 17 \*—Aiai da amana bo alona e parivai-apoapoeni nai ravana ina viragēni."

## 22

### *Tarawatu am lawana aubaina*

- \* 20:5: Exo 34:6-7; Deu 7:9-10    \* 20:8: Exo 16:23-30    \* 20:11: Gen 2:1-3    \* 20:12: Mrk 7:10; 10:19    \* 20:13: Gen 9:6; Mrk 10:19    \* 20:14: Mrk 10:19    \* 20:15: Mrk 10:19    \* 20:16: Exo 23:1; Mrk 10:19    \* 21:13: Num 35:10-34    \* 21:17: Mrk 7:10

16 “Mepa da oroto wavine matatapu i gwalai da i viawawanei, ma eġa aiai wei wavinena ita rautani da ita ravaġi. Nai orotona wavine mataopana ina vimaiei ma ina ravaġi.

17 Wate mepa da amana i viġa, lamna maranai oroto matatapu ana mataopa ina vimaiei wavine amana awarina.

18 ✧ Aiai wavinena e paraparauma lamna ina viraġeni.

19 ✧—Aiai ġamoġamo i viawawanei lamna orotona ina viraġeni.

20 —Aiai pulo i apui god ġelauna awarina ma eġa tau BADA awariu lamna nai ravana ina viraġeni.

21 —Eġa dobuġela ravai ona ġoa-boai, ona notai da taumi mara tagogi o mae dobuġela ravami au Egypt.

22 —Eġa kaikaiababa ma kedakeda ona ġoa-boai.

23 Mepa da nanare ona kauai ma tau i tou awariu agu aubaina, Tau BADA, ai tou anina ana nonori ma ana voagui.

24 Ma Tau ana meji guratana ma ġavia au orana ana viraġenimi. Awawami ina vikaibaba ma natunatumi eġa amamai.

25 —Mepa da mane u unelei molamolakana awarina, lamna eġa mane ġelauna au tepana ma vibaġei.

26 Mepa da rava ġelauna ana kwama u vaia da manena ina veremelem ma muriai ma vere-melei, ana kwama ma vere-melei muriai da madeġa ina ġaira.

27 Kwamana lamnei e purupurui da inina e vivibola. Bo aiwai ġelauna e mame da ina vipuruei? Mepa da kwama eġa uta veremelei ma tauna awariu i tou agu aubaina ma Tau ana paribelei aubaina Tau rau-nuapoapoeu.”

## 23

### *Rau-nuapoapoe*

1 ✧Eġa riwa moru ma vituai. Ma eġa au numa-etara moruei kaua apoapoe ravana ma voagui.

2 Eġa patara ma ġovaivaitei ma ġo'apoapoe ma kaukauei. Maranai au numa etara e maimairi eġa moruei ġo'apoapoe patarai ma voagui.

## 24

### *Israel BADA ana parivainuaġana i vianinei*

3 Moses i nae mai Israel awari ma BADA ana viararamana ma ana tarawatu anatapui i riwei ma rava anatapui pona tagoginei i paribelei i pa, “Tauai BADA aiwai i ririwei anatapuna ana kauai.”

4 Ma Moses, BADA aiwai i ririwei anatapuna i girumi. Ubaubanai boiboġi i vomaire ma pulo aniapuna i voai ola au karena ma ġaima ġaeġae 12 i vimairini Israel ana dam 12 i vimatairei.

5 Anina ma Israel lalararagai i paritawanei da ġamoġamo i vununaiei ma pulo i apui BADA awarina ma bulumakau ġelaui i vunui da ai viturana ma mae-kaua pulona.

6 Moses ġamoġamo tarai navanavana i ġunaiei au aboma ma navanavana ġelauna pulo aniapuna au tepana i voiwaiwaġi.

7 Ma parivainuaġana bagibagina bukana i vaia ma rava awarii i 'avi. Tau i paribelei, “Tauai aiwai anatapuna BADA i ririwei ana kauai, ana babani ana voteletelei.”

<sup>8</sup> \*Ma Moses aboma i vaia ma tara i voiwaiwaği rava au tepai. Ma i riwa i pa, “Wei taranei ata tarawatu i vovai-virewapani ma i vianinei.

–Maranai BADA tarawatu i veremi, Tauna parivainuagana bagibagina taumi maiteni i kauēi.”

<sup>12</sup> BADA, Moses i riwei, “Ma ġei awariu au ola ma weka ma mae, ma ġaima dabadabai ruaġa au tepai, riwau ma au tarawatu a girugirumia ana verem da mai Israel ma viaramamani.”

<sup>13-14</sup> Ma Moses ana taunola Joshua maiteni i vokaukaua da ita ġae au ola. Ma Moses babada awarii i babani i pa, “Weka ona painiai da ana opu-memei. Aaron ma Hur e mamae, mepa da ami pariparigai aiwai da ona nae awarii.”

<sup>15</sup> Ma Moses i ġeġae au ola ma apau ola i purui

<sup>16</sup> Ma BADA ana boruma i peu au ola Sinai. Ma au pom six apau ola i purui, ma au pom au <sup>v</sup>*i-7-na* BADA apau au orana ma Moses i ġorei.

<sup>17</sup> Mai Israel i taepai ma ola au tepana BADA ana boruma i ‘nanai me ai arata ġaeġaena ai menamenana ma bauna potopotona.

<sup>18</sup> Ma Moses i ġae au ola ma apau au orana i rui. Ma au ola i mae au pom 40 ma waguvarai 40.

## 25

### *God ana numagara vivivireina*

*God Moses i riwei da rava ita pariverei da ai ġoanei ita verena, kaua maġamaġauēi da God ana numagara vivivireina aubaina.*

<sup>8</sup> “Rava Numa Gara Vivivireina ina voai, da tau i maiteni ana mae.

<sup>9</sup> Numa gara ma orana purapurai ana viatataiem nanare ona voai.”

### *Parivainuagana bokisina*

<sup>10</sup> “Ma bokisi ai *acaciei* ina voai, ana manawa 110 cm, ma ana dabora 66 cm, ma ana ġae 66 cm.

<sup>11</sup> Ma gold aiainei ma viaitani au orana ma au doa, ma au tepana ana via goldei ma tere-kwaviviroi.

<sup>12</sup> Ma ana loji 4 ma vokaukauēi ma au aena 4 ma terei; ma au baba ġelauna loji ruaġa ina mae ma au baba ġelauna loji ruaġa ina mae.

<sup>13</sup> Ma ai *acaciei* anipawe ma kauēi, ma goldei ma viaitani.

<sup>14</sup> Ma anipawe au loji bokisi au babana ma raviai, da ina pawei.

<sup>15</sup> Anipawe au loji ina mae, eġa ina taina-lavui.

<sup>16</sup> Ma au tarawatu ġaima dabadabai ruaġa au tepai a girugirumia bokisi au orana ma terei.

<sup>17</sup> –Ma uġu\*, gold aiainei ma kauēi, ana manawa 110 cm, ma ana dabora 66 cm.

<sup>18</sup> Ma Cherub ruaġa ma kauēi gold gudagudanei ma uġu au giana ruaġa ma terei.

<sup>19</sup> Ma Cherubim ġelauna au ġia ġelauna ma Cherubim ġelauna au ġia ġelauna ma kauēi da uġu maiteni ina vitagōgi.

<sup>20</sup> Ma Cherubim papei au aidamo ina viloloi, ma ina vinoa vereverena, da ġo‘apoapoe tauvaitawaneina uġuna ina gagaloei.

<sup>21</sup> Uġu au tepana ma terei, ma ġaima dabadabai ruaġa bokisi au orana ma terei.

\* 24:8: Mrk 14:24 \* 25:17: uġu ġo‘apoapoe i viviaitani

<sup>22</sup> Ma uġu au tepana, Cherubim ruġa au poui kampa tana vinenebelana da au tarawatu ana verem rava mai Israel aubaii.”

## 28

*Ma God nanare Moses i riwei da wei purapurai i voai, kepakepa vinevinena ma incense aniapuna goldei, ma rampa anivojġinana rampa seven aubaii. Ma i viararamani menanare BADA ana numagara vivivireina ina voai ma au orana gara ġamoġamo opinei ina babalaraġi da gabu ruġa, ma gabuna ana gari ina kauei da wei gabuna ina gari-kwaikwaipipini. Ma wate maiteni i riwei da pulo aniapuna bronzei, ma aboma ġaeġaena ina kauei anioġa aubaina.*

### *Pirisi ai gara*

<sup>1</sup> Ma God i riwa, Tuam Aaron natunatuna Nadab, Abihu, Eleasar ma Ithamar maiteni mai Israel awariei ma tereriei. Ma ma viaiaini da Tau aubaiu ina vipirisi pulo tauapuina.

<sup>2</sup> Ma pirisi ana ġara vivivireina ma popoi vareim aubaina da inanana ina vinualaulauna ma rava ina vivirei,

<sup>3</sup> Rava rarau-ġaroġaroi ma nuaululai, ma ġoreiai da Aaron ana pirisi garana ina popoi da ina oteni ma ina viaiaini da aubaiu ina vipirisi.

## 31

### *God ana numagara taukaueina*

<sup>1</sup> Ma BADA Moses i riwei,

<sup>2</sup> “Ma inana, Tau Besalel, Judah ana damei a vinei, tauna Uri natuna, ma Hur ġoġana,

<sup>3</sup> ma Aruau Vivivireina a verei. Ma nuaulaula ma nota ma aramana a verei da rau-ġaroġaro anapui awari tauna tagotagogina.

<sup>4</sup> Tauna taurauġaroġaro amai, *Gold*, *Silver* ma *Bronze* taunoleina aiaina.

<sup>5</sup> Tauna i ai kaula ġaima e boribori ma e laġalaġai, ma amtai awarina. Tauna rau-ġaroġaro anapuna awarina tagotagogina.

<sup>6</sup> Ma nanare Oholiab a vinei, tauna Ahisamak natuna, Dan ana au dam da ana tauagu. Ma nanare taurauġaroġaro nuaulaula ma aramana a verei da aiwai anapuna a ririwem ina kauei.

<sup>7</sup> Numagara Vivivireina ma parivainuġana bokisi ma uġu ma numagara ana purapura:

<sup>8</sup> kepakepa ma ana purapura; rampa gold aiainei ma purapura ġelau ma incense aniapunana.

<sup>9</sup> Pulo aniapuna ġamoġamo taputapuna apuna aubaina.

<sup>10</sup> Ma gara vinualaulaunai ina popoi, gara vivireina ina popoi Pirisi Ġeġetelarana Aaron aubaina ma natunatuna pirisi nolana aubaina aubaii,

<sup>11</sup> monamona viaiaina aubaina ma incense BADA ana numa aubaina. Taurauġaroġaro wei purapurai ina rauġaroġaroei me a ririwei nanare.”

## 32

### *Bull natuna goldei*

<sup>1</sup> ✧ Maranai rava i 'nanai da Moses barana i uama au ola, tau i nei Aaron awarina ma i riwei, "Ma nei ma god ma voai da ina painita. Wei ravana Moses, Egyptei i neiaita weka, ega ata aramanei aiwai i tupua awarina."

<sup>2</sup> Aaron i paribelei, "Awawami ma natunatumi waivinei ma nelarai ai loji goldei ona neiai awariu!"

<sup>3</sup> Anina ma rava anapui ai loji i votawatawanei ma i neiai Aaron awarina.

<sup>4</sup> ✧ Tauna i vaia ma ai au menamenana i apui da i wanagwadai ma bull natuna kokoitauna i voai. Maranai rava wei i 'nanai ma i riwa, "Oo mai Israel wei ami god, Egyptei i tere-opunemi."

<sup>5</sup> Maranai Aaron wei i 'nanai ma pulo aniapuna i voai bull au naona ma i vinolanola i pa, "Au maratom tana torela BADA aubaina."

<sup>6</sup> Ma Ubaubana boibogi rava i vomairi da gamogamo taputapuna i apui ma viturana maiteni pulona i terei. Muriai i kiala da i am gogona ma i uma-bua guratana da i kaua labalababa.

<sup>7</sup> Anina ma BADA Moses i riwei, "Ma gaira ma am rava Egyptei u tere-opunemi. Tau i geduaieu ma kaua apoapoena i kauai.

<sup>8</sup> Tau i me marana au tarawatu i geduaieu ma bull natuna kokoitauna i kauai. Ma i raudunelui ma pulo i apui awarina ma i riwa, 'Wei ami god, Oo Israel, Egyptei i tere-opunemi."

<sup>9</sup> Ma BADA Moses i riwei, "Wei ravai a inanai ma a aramanei tau i kolai bagibagii, ma nuapoui ega.

<sup>10</sup> Ma votereu da au meji ana vikwai tau i awarii ma ana pupuni. Ma tam Moses ana terem da am epaepaia maiteni dam patarai gaegaena ona vitupui."

<sup>11</sup> Wate Moses God i viggimanei i pa, "Oo BADA am rewapana gaegaenei am rava Egyptei u tere-opunemi lamna aubaina ega am rava awarii ma meji ma ma pupuni.

<sup>12</sup> Mepa da ma pupuni, Mai Egypt ina riwa, 'Ana nota apoapoena maranai i tere-opunemi da au ola anapui ita pupuni.' Meji avena, oram ina uba, ma ega ma vipupui.

<sup>13</sup> ✧ Am taunola Abraham, Isaac ma Israel ma notai, tam wavamei u parivainuagani, 'Tau am epaepaia ana vimaagai me ubona au mara ma wei dobuna a paripari-vainuagani ami epaepaia ana vere-nonoel."

<sup>14</sup> Anina ma BADA orana i uba ma ega apoapoena ita neiai awarii.

<sup>15</sup> Ma Moses i gaira me, au urana gaima ruaaga dabadabai. God ana tarawatu wei gaimai au naoi ma au murii i girumi.

<sup>16</sup> Gaima dabadabai lamna God ana kaua. Tauna ainelana i girumi.

<sup>19</sup> Maranai Moses i turiai mepa rava i raugaravu ma bull natuna goldei i 'nanai i maimairi ma rava i arara i 'nanai. Tauna meji orana i oai ma gaima dabadabai ruaaga i viorereni au doa. I viaigimagimai ola au karena.

<sup>20</sup> Moses bull natuna goldei i vaia ma i apui ma i tutu-gwadagwadai da i vipokau ma au waira i tawanei ma mai Israel i egari da i uma.

<sup>21</sup> Ma Aaron i riwei, "Rava aiwai i kauai awarim da u kauai da kaua apoapoe kaukauna i kauai."

<sup>22</sup> Aaron i paribelei, "Au bada ega ma gaiawa, rava ai kaua u aramanei, kaua apoapoe ai gai.

<sup>23</sup> Ma i riweu, 'god ma kauai da ina ravenita. Ma wei ravana Moses, Egyptei i tere-opunelai, tauai ega ata aramanei aiwai awarina i tupua.'

<sup>24</sup> Lamna aubaina rava a riwei, ‘Aiaia awarina via goldei ona votawanei ma i vereu.’ Ma ai au menamenana a tawana-ruiei ma wei bull natuna i opui!”

<sup>25</sup> Moses i ‘nanai da Aaron eġa tagotagogina da rava ita vibadei, ma ana ġavia ai anivinama i kauiei.

<sup>26</sup> Lamna aubaina ai rauġaravu au metaetana i mairi ma i garara, “Aiai da BADA au murina, ona nei awariu!” Ma Levi ana dam i nae Moses au murina.

<sup>27</sup> Ma Moses tau i riwei, “BADA, Israel ana God e ririwa. Nelara *sod* ona lavui ma ona nae ġaravu au ġiana da ona nenememei ma dam turam ma vareim ma mae-turam ma virāġeni.”

<sup>28</sup> Levi ana dam Moses i voteletei ma nai au marana nelara 3,000 i virāġeni.

<sup>29</sup> Ma Moses i riwa, “Amadodo BADA taumi i voviviremi ma i viaiainimi da aubaina ona vipirisi pulo tauapuina, aubaina taumi BADA o voteletei da natunatumi ma varevareimi o virāġeni.”

<sup>30</sup> Ma maratonna Moses rava i riwei, “Taumi ġo’apoapoe ġaeġaena o kauiei wate ana ġae BADA awarina da ana kauana dadanei da ami ġo’apoapoe ina nota-tawanei.”

<sup>31</sup> Anina ma Moses i ġae me BADA awarina ma i riwa, “Au rava kua i apoapoe ġaġa i kauiei. Tau i ai god goldei i kauiei ma i raudunelei!”

<sup>32</sup> Wate marina BADA a vivibaġaim da ai ġo’apoapoei ma nota-tawanei ma mepa da eġa lamna avena ma wavau am au buka ma boa-tawanei.”

<sup>33</sup> Ma BADA Moses i paribelei, “Aiavoi ġo’apoapoei i kauiei awariu, Tau wavai au buka ana boai.

<sup>34</sup> Marina ma nae, rava ma naiei dobu a ririweia ma au anela ina ravenim. Wate mara ina ġeta da ana kovoġa, tau i ai ġo’apoapoe aubaina ana kovoġi.”

<sup>35</sup> Ma BADA doria apoapoenei rava i kovoġi aubaina tau i god bull natuna Aaron i voai i raudunelei.

## 34

### *Ġaima ruaġa*

<sup>1</sup> BADA, Moses i riwei, “Ġaima ruaġa dabadabai ma bori inanana me ruaġa u wamawamaia, ma au tepana riwana tagogina ana ġirumi me au naona.

<sup>2</sup> Ma vokaukaua ma ubaubanai ma ġei ola Sinai au tepana ma nebeleu.”

<sup>4</sup> Ma Moses, ġaima ruaġa i bori me au naona nanare. Ubaubanai boiboġi ġaimai i voai ma i ġae au ola BADA i ririwei nanare.

<sup>5</sup> Ma BADA apauei i ġairai ma au ririvana i raumairiei, ma wavana i latoni, “BADA!”

<sup>6</sup> ✨Ma Moses au naona i babara ma i viġoreġore, “TAU MAEMAE NONOANA! Tau rarau-nuapoapoeu ma iviu aiaina, tau eġa laġilaġina amlou ita voġaiġai.

<sup>7</sup> Au nuavaina maemaena ina mae au rava awarii da kimta tausan ina kwa ma kua apoapoe, mae-ġaeġae ma ġo’apoapoe ina nota-tawanei. Wate tauna eġa kua apoapoe taukauiei ita inana-tawanei, natunatumi ma ġoġoġai, amamai i kaukauiei kovoġana e vaivaia da kimta vitonuina da vi-four-na.”

<sup>8</sup> Moses maratagogi i mae-peu au doa ma BADA i viborumei.

<sup>9</sup> I riwa, “Au bada mepa da riwa kua da tam nuanuau u vaia, a vivibaġaim da uta vnao ma tata nae. Wei ravai orai badobadoi, wate ai kua apoapoe ma ai ġo’apoapoei ma nota-tawanei, ma ma vai-meleiai am buderi.”

### *Parivainuaġana bagibagina i ravivouni*



<sup>10</sup> BADA, Moses i riwei, “Ma rautaniġana! Au parivainuāġana bagibagina tam maiteni a kaukauei am patara Israel maiteni. Ma au matami kaua ġaeġae aniba kauai ana kauai. Eġa melanaġi aiaġi wenanare ita kauai au dobu. Rava anatapui au ririvami e mamae, au rewapana ina inanai da tau, BADA kaua ġaeġae ana kauai aubaimi.”

<sup>28</sup> Moses kampa i mae BADA maiteni au pom 40 ma waguvarai 40, eġa ita am ma eġa ita uma nai au marana. Ma BADA ġaima au tepana parivainuāġana riwai - Tarawatu 10 i girumi.

### *Moses naona i lalai*

<sup>29</sup> Moses ġaima ruaġa au tepai parivainuāġana riwai i vinimavoei ma ola Sinaie i ġairai. Wate eġa malana ita vaia da naona i lalalai aubaina tauna BADA maiteni i babani.

<sup>30</sup> Aaron ma Israel patarai i 'nanai da Moses naona i lalalai ma awarina naena i rovoei.

<sup>31</sup> Wate Moses tau i ġorei, ma Aaron ma dogadogara i nei awarina, ma awarii i babani.

<sup>32</sup> Ma mai Israel i riei Moses awarina ma tarawatu ola au tepana i vereveri rava i pariverei.

<sup>33</sup> Moses naona garei i purui maranai awari i babani-vorovei.

<sup>34</sup> Maranai Moses e ruirui au numagara da BADA maiteni ina babani, ġarana naona i purupurui lamna, e vovotawanei. Ma e opuopu memei ma BADA aiwai i riwei mai Israel e paripariverei,

<sup>35</sup> ma mai Israel, i 'nanai da Moses naona i lalalai. Lamna maranai Moses naona i puru-melei da ina rui me da BADA awarina ina babani.

## 40

*Ma Moses rava i vibaġai numa voa purapurai BADA ana numa ġara vivivireina voana aubaina, ma wate purapura vivivirei numa au orana bada vimae-ġaeġaenana aubaina, ma pirisi ai gara popona aubaina, ma rava i amverena da tagotagogina da nola ita vikwai. Bezael ma Oholiab ma rava nolanolai nelara ma waivine wei purapurai i kauai me BADA i ririwei nanare.*

### *Numa gara vivivireina i vikwai*

<sup>1</sup> Ma BADA Moses i riwei,

<sup>2</sup> “Au Numa Gara Vivivireina ma vimairini aupom tagogi, madeġa au vouna.

<sup>3</sup> Tarawatu 10, Parivainuāġana bokisina au orana ma poai, ma au naona anitereġaġara ma teretaġonei da numa garana ina babalaraġi.

<sup>4</sup> Teibol ma ruiei ma au tepana aiwai i kaukauei aubaina ma terei. Ma rampa anivovijjinana ma ruiei, ma rampa ma terei

<sup>5</sup> Ma incense aniapuna goldei ma terei bokisi au naona ma anitereġaġara ġelauna ma terei da BADA ana numa gara vivivireina ina gudui.

<sup>6</sup> Numa gara au metaetana, au doa, pulo aniapuna ma terei.

<sup>7</sup> Anirauoġa numa gara ma pulo aniapuna au poui ma terei ma waira ma vioai.

<sup>8</sup> Numa gara ma pulo aniapuna anitereġaġara ma tere-kwaviviroi da dobuna ma gari. Ma au anirui anitereġaġara ma vidawei.

<sup>9</sup> —Ma oil viaiainana ma vaia ma numa gara ma purapura anatapui au orana ma buloi ma ma vovivirei da vivivireina.

<sup>10</sup> Ma pulo aniapuna ma ana purapura maiteni ma buloi ma ma vovivirei da vivivireina.

11 Anioġa abomana ma ana animairi maiteni ma buloi ma ma vovivirei da vivivirei.

12 —Aaron natunatuna ma neiai numa gara vivivireina au metaetana ma wairei ma oġai.

13 Ma Aaron pirisi ana gara vivivireina ma vioteni ma oilei ma vovivirei da aubaiu ina vipirisi pulo tauapuina.

14 Ma natunatuna ma neiai ma pirisi pulo tauapuina ai gara ma vioteni.

15 Ma ma buloi me amai u buloi nanare da ina vipirisi pulo tauapuina. Wei viaiainana Aaron ana epaepaia i vovivirei da mara nonoa kimtana patap-atana awari ina vipirisi pulo tauapuina.

16 Moses anatapuna i kauana-paiei me BADA i ririwa nanare.

17 —Anina ma madeġa au viruaina au pom tagogi nawaravi tagogi, tui numa gara vivivireina i vimairini.

18 Moses dogo i ġarai ma tuatua i tonei ma terewaba ma anitapejjinana i ragini.

19 Ma gara ġamoġamo opinei i ġauġauri au tepana i ebani, BADA i ririwei nanare.”

20 Anina ma Moses ġaima dabadabai ruaġa bokisi au orana i terei. Ma anipawe loji au orana i vionaġi bokisi au adana, ma uġuna i viaitani.

21 Ma bokisi i ruiei God ana au numa gara vivivireina ma anitereġaġara i terei da bokisi i mae-ġaġari, BADA i ririwei nanare.

22 Ma nanare teibol i ruiei God ana au numa gara, anitereġaġara i mae ma au doe, au laubadei i terei

23 ma teibol au tepana palawa i pulopuloei BADA awarina i terei, BADA i ririwei nanare.

24 Rampa aniterenana i vaia ma au numa gara teibol au naona, au babaġela au rauanaġei i vikialai.

25 Ma rampa i apui BADA awarina, me i ririwei nanare.

26 Incense aniapuna goldei anitereġaġara au naona i terei numa gara vivivireina au orana.

27 Anina ma au tepana incense ġabuġabui i apui, BADA i ririwei nanare.

28 Ma anitereġaġara i terei da aninae au numa gara vivivireina i gudui.

29 Pulo aniapuna BADA ana numa gara vivivireina au metaetana. Au tepana ġamoġamo ma palawa i apui me BADA i ririwei nanare.

30 Ma aboma ġaeġaena numa gara ma pulo aniapuna au poui i terei, ma au orana waira i waġi anioġa aubaina,

31 ma kampa Moses ma Aaron ma natunatuna urai ma aei i oġai.

32 Tui aei ma urai e oġaoġai maranai e ruirui au numa gara bo e nenae pulo au aniapuna.

33 Ma Moses Numa gara ma Pulo aniapuna i gari-kwaviviroi. Ma anitereġaġara i terei au anirui. Anina ma Moses ana nola i kwa.

### *BADA ana Numa Gara Vivivireina viborumana*

34 ✧ Ma apau BADA ana Numa Gara Vivivireina i purui ma ana boruma numana i vioai.

35 Apau numa gara vivivireina au tepana i kiala ma BADA ana boruma numana i vioai ma lamna aubaina Moses eġa tagotagoga da ita rui.

36 Ma apau i vovoepa lamna maranai mai Israel ina vaġai au dobuġela.

37 Ma mepa da apau eġa ita voepa lana tui eġa ina nae.

38 Maranai mai Israel e vaġavaġai, BADA ana animae apau au orana numa gara vivivireina au tepana ma waguvarai tauna ai apau au orana e ararata.

## Leviticus Levi ai kaua

Wei bukana wavana Leviticus, aubaina Levi ana dam e bababaniei. Taui pirisi pulo tauapuna i vovoagui. Ma BADA ana Numa Gara Vivivireina i paipaini.

### *Pulo taputapuna apuna*

<sup>1</sup> BADA au Numa gara Vivivireina ma Moses i kwatuei ma i riwei i pa,

<sup>2</sup> “Wei au pariverena pulo apunana aubaina. Mai Israel ma riwei ma pa, ‘Aiai da BADA awarina ġamoġamo e apuapui, lamna bulumakau tagogi bo sipu bo gote i ġamoġamoi ina neiai ana pulo.

<sup>3</sup> —‘Mepa da ġamoġamo taputapuna e apuapui am pulo, ma inana da ġamoġamo orotona aiaina ma eġa ana apoapoe aiwai. Ma neiai Numa gara Vivivireina ana au anirui, da BADA ina vianinem.’

<sup>4</sup> Ma uram ġamoġamona au kolana ma terei, wei e vivimataira da ġamoġamo i raviepaiaim da ina irage am ġo’apoapoe ina oġa-tawanei.

<sup>5</sup> Ma bulumakau BADA au naona ma virage ni, ma pirisi Aaron natunatuna tara, ina neiai da pulo aniapuna au adana ina voiwaiwaġa-naiei.

<sup>6</sup> Anina ma Ġamoġamo ma opai ma ma api.

<sup>7</sup> Ma Aaron natunatuna, ai ina viviri pulo aniapuna au tepana.

<sup>8-9</sup> Taui sia apiapina ai araratana au tepana ina terei da ina arai, kolana da monamona maiteni. Wate amoamo da ganigani ma sia aei wairei ina oġai, ma pirisi siana anatapuna ina apui. Wei pulona apuapunana lamna ġabuna aiaina BADA ina vinuaiaini.”

*Wate God Moses i riwei da rava sipu bo gote, gabubu bo bunebune ita puloei me pulo e apuapui nanarena. Tauna wate Moses i riwei da menanare wei ina puloana-nei.*

### 3

### *Vieġualau pulona*

<sup>1</sup> BADA Moses awarina i babani i pa, “Aiai da nuauaba amna aubaina ana pulo bulumakau e apuapui, ma inana-kauei da burumakauna orotona bo wavinena, aiaina ma eġa ana apoapoe aiwai.

<sup>2</sup> Ma urana ġamoġamo au kolana ina terei ma ina virage ni Numa Gara Vivivireina ana au anirui. Ma pirisi Aaron natunatuna tara pulo aniapuna au adana ina voiwaiwaġa-naiei.

<sup>3-4</sup> Ma amoamo monamona ava ma kaina monamona ma ganigani ana monamonana, pirisi ina verei da ina apui nuauaba pulona.

<sup>5</sup> Ma Aaron natunatuna wei monamonai sia taputapuna e ararai au tepana ina terei ma ina apu-tagogiei, pulo aniapuna au tepana. Wei amgogona pulona ma ġabuna i ai kaua BADA awarina.”

*Ma ġamoġamo taupuloina ana numa ravai maiteni ma ai rava ġelau sia mae-terenai e aniani. Wei lamna BADA ana babani bulumakau aubaina ma riwana tagogina sipu ma gote aubaii amgogona pulona.*

### 13

### *Opi dorianana ana tarawatu*

<sup>1</sup> BADA Moses ma Aaron i riwei i pa,

2 “Mepa da aiiai kero bo paramaitua i vaia bo opina i lebara ma e notanotai da wei keronā e viviopidoriana, lamna ana rava tauna ina naiei pirisi Aaron bo natuna tagogi awarina.

3 Pirisi kero vioana ina inanai. Mepa da apara au kero e vivimairiana i arapōira ma dogona i ġaira lamna opidoriana. Ma pirisi ina riwa da tauna eġa aiaina BADA au matana.

45 —Rava aiiai opidoriana i vaia, tauna gara wanasikasikana ina oteni, aparana eġa ina jinai ma naona ina purui ma ina kwatu ina pa, ‘Tau eġa aiiai! Eġa ona nei au ririvau!’

46 Maranai doriana awarina e mamae lamna tauna anina miramirana, Tauna ainelana ina mae au tano.”

## 17

### *Tara ana tarawatu*

10\* Aiiai Israelieina bo jentail maiteni o mamae, sia taratarana e aniani, BADA tauna ina mae-puputei ma ana rava awariei ina bori-tawanei.

11 Aiwai anatapui da lawalawai ai lawana au tarai e mamae ma lamna aubaina BADA i riwa da tara pulo au aniapuna ona voiwaiwaġi da rava ai ġo’apoapoe ina vaitawanei. Tara lamna lawana, ma lamnei ġo’apoapoe e vaivai-tawanei.

## 18

### *Viawawana ana tarawatu*

1 BADA Moses i riwei i pa,

2 “Mai Israel awari ma babani ma ma riwei, ‘TAU BADA ami God.’

3 Mai Egypt ai kaua eġa ona ġovaivaitei, Wariaġa kampa o mae, marina a taratara-vainanaieimi au Canaan ma ai kaua eġa ona ġovaivaitei. Eġa ai lawana ona votaġotaġoi.

4 Taumi au tarawatu ona voteletelei ma riwau ona votaġotaġoi. Tau BADA ami God.

5 Mepa da au tarawatu ma riwau ona voteletelei taumi lawana ona nelaġai. TAU BADA a riwa.”

6 TAU BADA wei au babani bagibagii a vereveremi, “Eġa aiiai novuna bo vareina ina viawawanei.

19 —Maranai wavine nawaravi i vunui tauna miramirana, eġa maiteni ma viawawana.

20 —Eġa oroto ġelauna awana maiteni ma viawawana, lamna tam u vimira-melem.

21 —Natunatumi eġa ona puloei god Molek\* awarina, aubaina TAU BADA ma vinimala e neineiai awariu.

22 —Eġa aiiai orotona, oroto ġelauna ina viawawanei, me oroto waivine e viawawanei, wei lamna ġo’apoapoe kaukauana God au matana.

23\* —Eġa aiiai orotona ġamoġamo ina viawawanei bo wavine ina verena-melei da ġamoġamo ina viawawanei. Mepa da wei u kauai tam u vimira-melem.

24 —Eġa wei kauai ona kauai da ina vimiramiraimi. Dam au Canaan maemaiei anatapui wei kauai i kauai ma i vimira-melei. Lamna aubaina ana viaġaġana-opune i ma taumi ona rui.”

\* 17:10: Gen 9:4 \* 18:21: Molek lamna mai Ammon ai god \* 18:23: Exo 22:19

## 19

### *Apoapoe terevai-jijimanina riwai*

<sup>1</sup> Ma BADA Moses i riwei i pa,

<sup>2</sup> “Dam Israel anatapui ma tuarui ma ma riwei, “Taumi lawana vivivireina ona maeni. Aubaina Tau BADA ami God vivivireiu.’

<sup>17</sup> —Eġa oram ina raviapi ai kua apoapoena ravana awarina, wate maiteni ona kiala da kua ona tere-vaijijimani, da eġa ġo’apoapoe ona kauēi.

<sup>18</sup> ☆—Eġa ma raubiwa am rava awarii, eġa aiai ma ġoagaiei, wate rava turam nuanuam ina vaia me tam nuanuam e vaivai-melei. TAU BADA.”

## 20

### *Konaġa riwana*

<sup>6</sup> Aiai ravana i ġoei da kua anoi ita aramanei, lamna Tau ina vibaġaiu. Eġa vinuaterena aubaina ina nae konakonaġa awarii ina bababani. Mepa da aiai wei i kauēi, nai ravana ana mae-puputei, ma au rava awariei ana viopuni.

## 24

### *Vimaimaia riwana*

<sup>19</sup> Mepa da aiai turana i vikeroi, aiwai i kaukaueia awarina nanare ina kauēi.

<sup>20</sup> Mepa da gelama i viaigai, gelamina tagogi ina wanagai, mepa da mata tagogi i viapoapoeni, matana tagogi ina apoapoei. Mepa da ivo tagogi i viaigai, ivona tagogi ina wanagai. Aiwai keronā rava ġelauna i verei, tauna nanare ina kero.

<sup>21</sup> Aiai ravana ġamoġamo i viraġeni ina vimaiei, wate aiai da rava i viraġeni, tauna ina irage.

<sup>22</sup> Wei tarawatuna taumi anatapumi aubaimi, mai Israel ma dobu ġela ravai, aubaii TAU BADA ami God.

## Numbers Au Mutulua

### *Pariverena*

Wei bukana wavana *Numbers*, aubaina au kapita 1 da kapita 4 e ririweta da Israel ana dam 12 ma ai dam nelara biaga sorodia. Wei bukana nanare Mai Israel ai mae au mutulua madega 38 i kwa, ma aiwai i kaukauei bo ai babara au Sinai i vikarei da i nae au Canaan lamna e bababaniei.

## 6

### *Aaron natunatuna maiteni ai Viaiaina*

<sup>22</sup> BADA Moses i riwei i pa,

<sup>23</sup> “Aaron ma natunatuna ma riwei da wenanare mai Israel ina viaiaini ina pa,

<sup>24</sup> ‘BADA ina viaiainimi  
ma ina gagaloemi.

<sup>25</sup> BADA ivina ina ai awarimi  
ma ina paina-kauemi.

<sup>26</sup> BADA ana nuaiaina ina mae-tavirei awarimi  
ma nuaua ina veremi.’

<sup>27</sup> Ma nanarena, maranai Aaron ma natunatuna Tau wavauai mai Israel e viviaiaini, ma Tau ana viaiaini.”

## 13

### *Tauraiivu Canaan i tuvirevirei*

<sup>1</sup> BADA Moses i riwei i pa,

<sup>2</sup> “Mai Israel ai dam 12 au orai rewapana tagotagogi ava ma vinei, da ma paritawanei da Canaan dobuna ina ivui, wei dobuna mai Israel a vereverei.”

<sup>3</sup> Ma BADA i ririweia nanare Moses i kauai. Mai Israel ai dam 12 babadai i paritawanei. Tau i garavu au mutulua Paran i voterei da i nae au Canaan.

<sup>17</sup> Maranai Moses ravai i paritawanei da dobuna ita ivui ma i riwei i pa, “Au Negev ona virautua da dobu violaolana ona naeni da au navanava gelauna.

<sup>18</sup> Dobu ona tuvirevirei, ma ana patara ona inanai menanare, rava ai maga ma ai rewapana bo ai gokokokara?”

<sup>19</sup> Doa maumaurana bo ega? Ai melaagai ona tuvirevirei, garigarina bo e mamae lota?

<sup>20</sup> Doa maumaurana bo ega? Ai e gogogo bo ega? Ma ona kauana-guratei da ai anoi gelai ona purai da ona neiai.”

<sup>21</sup> Anina ma tau i dobuna i naeni, au mutulua Zin\* i vikarei ma dobuna i naeni da au gia dewadewana au Rehob, wei lamna Lebo Hamath au geregerena.

### *Tauraiivu i nememei*

<sup>25</sup> Au pom 40 tauraiivu dobu i tuvirevirei ma i nememei,

<sup>26-27</sup> I nei Moses, Aaron ma Israel patarai awari au Paran mutuluana au Kadesh ma ai anoi au dobuna i vaivaia i viatataiei.

\* **13:21:** Wei lamna dobu gaegaena Negev au paratana i vikarei da i nae da ola Hermon au geregerena ma Hamath melagaina.

Ma i parivere i pa, “U paritawanelai da dobuna a ivui, marina grape ana gōu marana ma a inanai da ani ipi gabuna aiaina ma doa maumaurana, ma aina anoi gēlauri a neiari da ona inanai.

<sup>28</sup> Wate kampa rava gāigaiawai e mamae, ma ai melagai i rata kua ma i gari-kwaviroi da ega gavia ina rui. Ma kampa mai Anak a inanai.

<sup>29</sup> Mai Amalek au mutulua Negev e mamae, ma mai Hitti mai Jebus ma mai Amori au ola e mamae ma mai Canaan au gera, Jordan wairana au ririvana e mamae.”

<sup>30</sup> Ma Caleb, rava i riwei da i genuana ma i riwa i pa, “Tana nae dobuna ravai tana virubai ma dobuna tana vaia!”

<sup>31</sup> Wate taurauivu maiteni i gēgāe i pa, “Ega! Ravai i virewapana kua ega me tauta. Ega tana viḡaviei.”

<sup>32</sup> Ma nanare tau i nae dobuna ana apoapoe riwana i vibabarai mai Israel awari i pa, “Nai ega ani ipi doana aiaina ma rava manamanai ma gāigaiawai kampa e mamae.

<sup>33</sup> Ma kampa rava gāigaiawai Mai Nephili<sup>†</sup> a inanai (Mai Anak noinoii) tauai a inana-meleiai lamna me kapau ma nanare tau i matai lamna tauai me kapau.”

## 14

### *Mai Israel Moses ma Aaron i viḡaviei*

<sup>1</sup> Ma nai waguvaraina rava anapui i tou mara.

<sup>2</sup> Tau i anapui Moses ma Aaron i viḡaviei i pa, “Airake au Egypt ata iraḡe ota! Bo weka au mutulua.

<sup>3</sup> Aiwai aubaina BADA e nainaieta wei au dobuna da ravai sodei ina virāgenita ma awawata ma natunatuta ina pani-naiei. I ai kua da tata wanaviraita au Egypt.”

<sup>4</sup> Ma tau i babani vivira i pa, “Bada tana vinei da ina naiana-meleta au Egypt.”

<sup>5</sup> Anina ma Moses ma Aaron i mae-gaira da naoi au doa Israel patarana au matai.

<sup>6</sup> Nun natuna Joshua ma Jephune natuna Caleb ruaḡai, tau i maiteni dobu i tuvirevirei, ai gara i sikai,

<sup>7</sup> ma mai Israel anapui i riwei, “Dobuna anapunana a naeni ma a tuvirevirei ma dobu maumaurana.

<sup>8</sup> Mepa da BADA nuanuana ina ai awarita ma ina ruieta dobuna maumaurana awarina, weka sia ma lam ega anibaiana.

<sup>9</sup> Wate BADA ega ona viḡaviei. Ma ravai dobuna e maemaeni ega ona rovoei, tana viaḡagana-opunei. Tau i ai agu ega. Tauta BADA maiteni ta mamae! Ravai ega ona rovoei!”

<sup>10</sup> Mai Israel Caleb ma Joshua gaimi ita virāgeni wate BADA ana borumana i ega numagara au tepana.

*God Moses i riwei da ita wanavirai ma ana rava ita taravaina-naiei au mutulua da etana i e nae au Boga lebarebarina ita naeni.*

### *God i riwa da rava ina kovogī*

<sup>26</sup> BADA Moses ma Aaron i riwei,

<sup>27</sup> “Wei ravai apoapoe ai beura awariu a nonora, iauei! Mai Israel ai pariviravira awariu a nonori.”

<sup>†</sup> **13:33:** Mai Nephili ega tata aramana-kauei, wate tau i rava gogogobui. Gen 6:4 e ririweta da tau i meiei i nei.

<sup>28</sup> Wenanare ma paribelei, “BADA i riwa, ‘Tau wavauei a ririwa da aiwai o vivibaḡei, nanare ana kauei.”

<sup>29</sup> Taumi au mutulua tupuami urabovai ina nae. O pari-virevireu aubaina taumi ami madeḡa 20 ma e ḡeḡae ona iraḡe.

<sup>30</sup> A parivainuaḡami da wei au dobuna ota mae wate eḡa aiāi tagogi wei au dobuna ina rui anina Jephune natuna Caleb ma Nun natuna Joshua.

<sup>31</sup> Ma o ririwa da natunatumi ina vaia ai panipani, wate tauī kampa ana ruiei da dobuna o gedugeduāieia ina maeni.

<sup>32</sup> Wate taumi patarami tupuami au mutulua ina bova-nae.

<sup>33</sup> \*Eḡa ota vipatutu ma lamna aubaina natunatumi ina vinuapoapoe au mutulua ma ina kovoḡi da ina viḡamoḡamo-nae da madeḡa 40 ina kwa nai maranaina taumi kimta magurimi ona iraḡe-pai.

<sup>34</sup> Aupom 40 dobuna o tuvirevirei lamna aubaina ana kovoḡimi da madeḡa 40, au pom tagogi maiana madeḡa tagogi. Ami ḡo’apoapoei aubai au kovoḡa malana ona vaia.

<sup>35</sup> TAU BADA, A riwa! Tau wei ana kauei taumi ḡo’apoapoe ravami anatapumi awarimi. Ami rava maiteni o vitagogiemi ma o viḡavieū. Taumi anatapumi au mutulua ona kwa, taumi weka ona iraḡe.

## 20

### *Miriam i raḡe*

<sup>1</sup> Nawaravi au vouna mai Israel anatapui au mutulua Zin i ḡeta ma au Kadesh i rauḡaravu. Weka Miriam i raḡe da i doboi.

### *Mai Israel Moses maiteni i viparipariniḡai*

<sup>2</sup> \*Kampa Waira eḡa ma lamna aubaina tauī i vitagogiei ma Moses ma Aaron ai ḡavia i vomairi,

<sup>3</sup> ma Moses maiteni i viparipariniḡai i pa, “Rorova varevareiai maiteni ata iraḡe tagogi BADA au mafana!”

<sup>4</sup> Aiwai aubaina BADA ana rava u neiai au mutulua ana ḡamoḡamoi da ina iraḡe

<sup>5</sup> Aiwai aubaina Egyptei u tere-opunelai ma u neiai wei dobuna apoapoenā awarina? Weka eḡa anī ipi doana aiaina da witi da damala aina bo grape warami bo Pomegranates aina ina gogo, ma eḡa waira aniuma!

<sup>6</sup> Moses ma Aaron, patara i voterei ma i nae BADA ana numagara au metaetana ma i mae-peu au doa ma i raudune. Ma BADA ana borumana i eḡa.

<sup>7</sup> Ma BADA Moses i riwei,

<sup>8</sup> “Am jiḡona ma vaia ma tuam Aaron maiteni rava ona vitagogiei. Ma au matai kira awarina ma babani ma ana waira ina veremi. Nanare waira kirei ina opu da Israel patarana ina uma ai ḡamoḡamo maiteni.

<sup>9</sup> Anina ma Moses jiḡona BADA au naona i vaia, i ririwei nanare.”

### *Moses kira i ravi*

<sup>10</sup> Ma Moses ma Aaron dam Israel i vitagogiei kira au naona ma Moses i riwa, “Ora potapotami! Ona genuana! Tauai waira kira au orana ana tere-opunia i aubaimi!”

<sup>11</sup> Ma Moses ana jigona i voepai ma kira i ravi mara ruaḡa. Ma waira ḡaeḡaena i ruba-opu da rava ma ḡamoḡamo i uma.



<sup>12</sup> Anina ma BADA, Moses ma Aaron i riwei, “Taumi eġa ota vitumaġana-kauēu da Tau vivivireu ami dam Israel au matai, ma lamna aubaina taumi eġa wei ravai ona ruiei dobuna a vereveremiana awarina.”

### *Aaron i 'raġe*

<sup>23</sup> Au ola Hor, Edom ana au parata, kampa BADA Moses ma Aaron i riwei,

<sup>24</sup> “Taumi riwau o rauaġaiġaiei au Meribah ma lamna aubaina, dobu mai Israel a vereverēia, Aaron kampa eġa ina rui. Tauna noinoina ina votaġoi.

<sup>25</sup> Aaron ma natuna Eleasar ma taravaia ma ma ġaiei au ola Hor.

<sup>26</sup> Kampa Aaron ana pirisi garana ma votawanei ma natuna Eleasar ma vioteni. Aaron kampa ina iraġe ma noinoina ina votaġoi.”

<sup>27</sup> Moses BADA i ririwei i kauēi. Tau i ola i ġaeni, mai Israel anatapui au matai.

<sup>28</sup> Moses Aaron ana pirisi garai i votawanei ma natuna Eleasar i vioteni. Ma kampa ola au tepana Aaron i 'raġe. Ma Moses ma Eleasar i ġaira memēi.

<sup>29</sup> Maranai patarana i aramanei da Aaron i 'raġe ma i touēi da au pom 30.

## 21

### *Mota bronzei i kauēi*

<sup>4</sup> Tau i ola Hor i netawanei ma boga lebalebarina etanaina i vaia da Edom ita vorei. Au etanai rava amlōi i ġaiġai aubaina ai vaġai i manawa,

<sup>5</sup> ma Moses ma God i eni i pa, “Aiwai aubaina Egypte o taravaina-opunelai da au mutulua ana iraġe? Ai lam eġa! Ai waira eġa! Ma wei lam tagogina manna a amgeduaiei.”

<sup>6</sup> Ma BADA mota ġaiġaiawai i paritawanei awari ma maġamaġau i ani ma i 'raġe.

<sup>7</sup> Rava i nei Moses awarina ma i riwa, “Tauai ġo'apoapoenā a kauēi maranai BADA ma tam a parivireviremi. Ma raupari da BADA mota ina vaitawanei.” Ma Moses i raupari rava aubaii.

<sup>8</sup> Ma BADA Moses i riwei i pa, “Mota ġaiġaiawana kokoitauna ma kauēi ma ai au damona mā raġini. Maranai mota, rava aiai i ani ma i taepai da mota kokoitauna i 'nanai, ma tauna ina lawana.”

<sup>9</sup> Ma Moses mota bronzei i kauēi ma ai au damona i raġini. Maranai mota aiai i ani ma ravana i taepai da mota i 'nanai ma i lawana!

### *Au Ola Hor da i nae au Moab*

<sup>10</sup> Mai Israel i nae ma au Oboth i rauġaravu.

<sup>11</sup> Ma Oboth i netawanei ma i nae au Iye-Abarim i mae, wei lamna mutulua, Moab au naona au maramatanei.

<sup>12</sup> Kampa da i nae Zered au wapuna i rauġaravu.

<sup>13</sup> Ma wei dobuna i netawanei ma i nae waira Arnon au baba ġelauna au mutulua mai Amori ai au parata. (Moab ma Amori ai dobu au poui wei wairana e viviparata).

### *Mai Israel, gulau Sihon i vovaiubai*

<sup>21</sup> Ma mai Israel taupariverena i paritawanei da Sihon mai Amori ai gulau i pariverei i pa,

<sup>22</sup>“Tauai a gōei da am au dobu ata verautua. Tauai eḡa ana deḡa ami au wapu bo grape wapuna, bo ami au waira dogona waira ana umai. Tauai gulau ana au etanai ava ana babara da am dobu paratana ana opu-tawanei.”

<sup>23</sup>Wate gulau Sihon mai Israel eḡa ita vianinei da ana au dobu ita verautua. Ma ana sorodia anatapui i tami ma i nae au mutulua da Israel ita nebelei. Au Jahas i ḡeta da Israel maiteni i vigaigaiawa.

<sup>24</sup>Wate mai Israel i virewapana ma gulau Sihon i viubai ma ai dobu waira Arnon i ḡae da waira Jabok ana parata i vaia, wei kampa mai Ammon au dobu e viviparata. Mai Ammon ai parata i gagaloana-kauei ma lamna aubaina mai Israel eḡa ai au dobuna ita rui.

<sup>25</sup>Ma mai Israel i viḡavia da, mai Amori ai melagai i vaipai da i maeni, taon Heshbon ma melagai ḡelau kampa maiteni i vaia.

### *Mai Israel gulau Og i vovaiubai*

<sup>31</sup>Nanare mai Israel mai Amori ai dobu i vaia ma kampa i mae

<sup>32</sup>Ma Moses tauivu i paritawanei da Jaser taon i tuvirevirei, ma muriai mai Israel i nae ma ai melagai anatapui i vaia ma mai Amori kampa maemaei i viaḡaḡana-opunei.

<sup>33</sup>Ma mai Israel i vira ma etanaiei i ḡae au Bashanei. Ma Bashan ai gulau Og ai sorodia anatapui maiteni i opui da tau i nebelei au Edrei.

<sup>34</sup>Ma BADA Moses i riwei i pa, “Eḡa tauna ma rovoei, aubaina tauna, ana rava anatapui, ma ai dobu maiteni au uram a tereterei. Aiwai u kauei Amori ai gulau Sihon awarina, au Heshbon taon, nanare gulau Og awarina ma kauei.”

<sup>35</sup>Ma gulau Og i viraḡeni natunatuna nelarai ma rava anatapui i viraḡena-pai, eḡa ai ai ita mae. Ma mai Israel dobuna i vaia da ai dobu.

## 22

### *Balaam Israel ḡaḡalana i geduaiei*

<sup>1</sup>Ma mai Israel i vomairi da Moab au wapuna, Waira Jordan au adana i rauḡaravu, ma au baba ḡelauna Jeriko taon.

<sup>2</sup>Ma mai Israel aiwai i kauei mai Amori awari, Zippor natuna Balak anatapuna i 'nana-pai.

<sup>3</sup>Mai Israel i maḡa kua ma lamna aubaina mai Moab i rovo kaukau, rovo ita iragelei.

<sup>4</sup>Ma mai Moab mai Midian babadai i riwei i pa, “Aburuna ava ma wei patarana aiwai anatapuna au ririvata ina pupuna-pai, me bulumakau au wapu modu e amam.”

<sup>5</sup>Anina ma Moab ai gulau Balak, Beor natuna Balaam ana riwa i paritawanei au Pethor, waira ḡaeḡaena wavana Euphrates au ririvana. Ana riwa wenanare, “Dam tagogi Egyptei i opu, ma dobu anatapuna e vaivaia ma marina au ririvau i rauḡaravu.

<sup>6</sup>Tau i virewapana kua eḡa me tau, ma nei ma ravai ma parivai-iviapoapoeni, mepa da tau ravai ana vovaiubai ma wei dobunei ana viaḡaḡana-opunei. Aramanei da maranai tam rava e viviaiaini tauna viaiaina e vaivaia ma maranai u parivai-apoapoeni tauna ina apoapoe.”

<sup>7</sup>Ma Midian ma Moab babadai mane i vaia Balaam vimaiana aubaina ma i vomairi. Ma i ḡeta Balaam awarina ma Balak ana riwa i pariverei.

<sup>8</sup> Balaam ravai i paribelei i pa, “Weka ona matave ma au maratoma BADA aiwai ina riweu ana pariveremi.” Ma babadai kampa Balaam maiteni i mae.

<sup>9</sup> God i nei ma Balaam i vitara-virevirei i pa, “Aiaivoi i nei awarim?”

<sup>10</sup> Balaam i paribelei, “Zippor natuna Balak, Moab ai gulau wei riwana i paritawaneiai i pa,

<sup>11</sup> ‘Ma rautaniġana dam ġaeġaena Egypte i opui ma dobu anatapuna e vivoiai. Ma nei ma aubaiu ravai ma ġaġalei, da maiteni ana viġaiġaiawa ma ana viagagei da ina vinelana.”

<sup>12</sup> Wate God Balaam i riwei i pa, “Eġa maiteni ma nae. Eġa wei ravai ma ġaġalei aubaina Tau au viaiaina awarii.”

<sup>13</sup> Ubaubana Balaam i nae ma Balak ana taupariverena i riwei, “Ona nae me ami au melaġai! BADA eġa ita vianineu da maitemi tana nae.”

<sup>14</sup> Ma Moab babadai i nae me ai bada Balak awarina ma i riwei i pa, “Balaam eġa ita goei da ita nei.”

*Anina ma Balak babada ġaeġaei i paritawane Balaam awarina. Ma i riwei da pulo ġaeġaena ita verei mepa da tauna ita nei da mai Israel ita ġaġalei. Ma marina God Balaam i riwei da babadai maiteni ita nae Balak awarina ma God aiwai i riwei lamna ava ita kauai.*

<sup>21</sup> Ma ubaubana Balaam i vomairi ana donki i vokaukauei ma Moab babadai maiteni i nae.

<sup>22</sup> Wate God amlona i ġaiġai kaua da Balaam i nena, ma ana anela i paritawane da ana etana i mae-tomeni. Balaam donki i gerui ma ana taunola ruaġa maiteni i nena.

<sup>23</sup> Ma marana donki BADA ana anela i ‘nanai ana sodna au etana i maimairi ma i tawana-ruiei au ririva. Balaam donki i kwakwapui da ita opu me au etana.

<sup>24</sup> Ma BADA ana anela etana i ġuriguririna i mae-potai, Grape ġoroġorovai epepana ruaġa ġaime i garigaria au poui.

<sup>25</sup> Marana donki BADA ana anela i ‘nanai ma ita deġa lamna Balaam aena au gari i viairaturatui. Ma Balaam donki i kwapu-melei.

<sup>26</sup> Ma BADA ana anela i nae ma etana i ġuriguririna i mairi, weka eġa gabu ita mamae-dadana da tau i deġa.

<sup>27</sup> Marana donki anela i ‘nanai, i mae-ġaira da i kiala, Balaam amlona i ġaiġai kaua ma ana jiġonei donki i kwapui.

<sup>28</sup> Anina ma BADA donki gamona i votawane da i babani i pa, “Aiwai apoapoena a kauai awarim da mara tonuġa u kwapui?”

<sup>29</sup> Balaam donki i riwei i pa, “Tam u vikalokalo u me bua! Awariu sod lamna marina ata viraġenim.”

<sup>30</sup> Ma donki Balaam i riwei i pa, “Tau donkina tagogina marana patapatai u gerugerui bo? Wenanare a kauana dadanei awarim bo eġa?”

Balaam i riwa, “Eġa!”

<sup>31</sup> Ma BADA Balaam matana i vikalai da ana anela i ‘nanai ana sodna i maimairi au etana. Ma i mae-ġaira au doa ma i raudune.

<sup>32</sup> Ma BADA ana anela i riwa i pa, “Aiwai aubaina am donki mara tonuġa u ravi? Ma nonori am vaġai lamna eġa aiaina, Tau a nei da ata viġaem.

<sup>33</sup> —Mara tonuġa am donki i ‘nanai ma mara tonuġai i deġeu. Mepa da eġa, lamna tau ata viraġenim ma donki ata voterei.”

<sup>34</sup> Ma Balaam BADA ana anela i riwei i pa, “A kauana-boai. Eġa ata aramane da tam au etana i maimairi da uta viġaei. Marina mepa da u notai da eġa ita ai au matam, tau ana nae me.”

<sup>35</sup> BADA ana anela i riwa i pa, “Ravai maiteni ma nae, wate aiwai ana riwem lamna ava ma latoni.” Anina ma Balaam, Balak ana babadai maiteni i nae.

## 23

*Mara tonuḡa Balak pulo i apui Balaam ana god awarina da mai Israel ita ḡaḡalei. Wate marana patapatai Balaam eḡa mai Israel ita ḡaḡalei. Ma God aiaina ita kauē mai Israel awarii lamna ava i babaniei. Balaam mara 4 God ana babani mai Israel awarii i babaniei. Wei lamna ana babani viruaina.*

<sup>18</sup> Ma Balaam wei riwana i riwei i pa,  
“Balak, Zippor natuna ma vomairi;

ma Ma rautaniḡana kaua.

<sup>19</sup> God eḡa rava ota, Tauna eḡa ita morumoru.  
Bo ana nota ita viravirai.

Tauna aiwai i babaniei,  
nanare ina tupua  
Aiwai i parivainuaḡani;  
nanare ina kauēi.

<sup>20</sup> I riweu da wei ravai ana viaiaini;  
maranai God e viaiaina, tau eḡa tagotagogina da ana virai.

<sup>21</sup> BADA ai God  
taui maiteni e mamae, ma taui e vovoepaepai da Tauna ai gulau.  
Tauna eḡa nuabola bo apoapoe ita neineiāi Jacob ḡoḡoḡana - mai Israel awari.

<sup>22</sup> God taui Egyptei i tere-opunei,  
Aubaii i viḡavia me bulumakau moduei.

<sup>23</sup> Eḡa aiāi Israel ina ḡaḡalei,  
bo ina baravui.

Marina rava ina riwa,  
‘Ona inanai God aiwai i kauēi mai Israel aubai.’

<sup>24</sup> Mai Israel lamna me Lion vivirewapanana.  
E vovomairi da ana ḡavia e viviraḡeni  
ma tarana e umaumai,

Anina ma ina rauvirai da ina matave.”

## 24

*Anina ma Balaam mara vi-four-na God riwana i babaniei, i pa:*

<sup>17</sup> “God i viatataieu da rava muriai e nenei,  
a inanai wate eḡa laḡilaḡina ita nenei,

Jacob ana damei gulau ana jiḡona

Ana borumana me ubona gamrina Israeliei e opuopu.

Moab muruai ma Seth natunatuna  
anatapui kolai ina viaigwadagwadai.

<sup>18</sup> Ana ḡavia Edom ina vovaiubai  
ma ai dobu ina vaia,  
ma mai Israel ina virewapana guratana.

<sup>19</sup> Gulau, Jacob ana damei ina nei  
ma mai Moab mae-teretere ai au melagai ina pupuni.”

## 25

*Mai Israel, Baal i raudunelei*

<sup>1</sup> Maranai mai Israel au Shittim i mamae, nelara i vikarei da Moab waivinei  
i viawawanei.

<sup>2</sup> Wei waivine, nelara i riwei da i nei da ai god awarii puloi i apuapui.\* Ma anatapui i am gogona ma ai godna i raudunelei.

<sup>3</sup> Wei kauanei mai Israel Baal-Peor i voepaepai ma lamnei BADA ana meji i vikalai.

<sup>4</sup> BADA Moses i riwei i pa, “Babadai anatapui ona vaia ma madegai BADA au matana ona viraġena-naiei, da tau au meji awarimi ina dauva.”

<sup>5</sup> Ma Moses Israel babadai i riwei i pa, “Taumi tagotagogi ava ami au dam anatapui da Baal-Peor i raudunelei ona viraġeni.”

<sup>6</sup> Moses ma Israel patarana BADA ana numa gara au metaeta i toutou, ma au matai oroto Israelie wavine Midiane i taravaina-ruiei ana au numa gara.

<sup>7</sup> Maranai Aaron ġoġana pirisi wavana Phineas wei kauana i ‘nananai, boru i voterei ma pawasi i lavui,

<sup>8</sup> ma Israel iei i votaġoi da ana au numa gara ma pawasiei uporana i tonai da wavine au uporana i opu-vivira. Ma doriana apoapoena au Israel i kwa.

<sup>9</sup> Wate wei gimna rava 24,000 i viraġeni.

<sup>10</sup> BADA Moses i riwei i pa,

<sup>11</sup> “Aaron ġoġana pirisi Phineas au meji mai Israel awari i viubai; da tau i eġa ata pupuni aubaina tauna ana nota me tau au nota, rava eġa god ġelau i ina voepaepai anina Tau ava.

<sup>12</sup> Lamna aubaina tauna ma riwei da maiteni parivainuaġana bagibagina ana kau i da ata ruaġa tana viturana vivira.

<sup>13</sup> Tau aubaiu ina vipirisi nonoa.”

## 27

### *God Joshua i vinei*

<sup>18</sup> \*Muriai BADA Moses i riwei i pa, “Aruau Nun natuna - Joshua awarina, lamna aubaina ma taravaini ma uram au tepana ma terei da ma vovivirei au nola aubaina.

<sup>19</sup> Ma naei Pirisi Eleasar awarina, Israel patarana anatapui au matai ma ma viaiaini da ina raviepaiem.

<sup>20</sup> Ma vovai-virewapani da Israel patarana tauna ina rautaniġanei.

<sup>21</sup> Tauna Pirisi Eleasar maiteni ina nola da ġaima e ġoreġorei *urim*, \* awarinei au nota ina vaivaia. Wei taunei Eleasar, ma Joshua ina agui Israel ai au lawana.”

<sup>22</sup> Ma BADA aiwai i ririwei, Moses nanare i kau i. Joshua i taravaini ma Pirisi Eleasar ma Israel patarana au naoi i vimairini.

<sup>23</sup> Ma urana au tepana i terei ma i vinei da ana raviepaia.

## 33

### *God mai Israel i eġari da Canaan ina vaia*

<sup>50</sup> Mai Israel Moab au wapuna, waira Jordan au ririvana i mamae ma, mai Jeriko au baba ġelauna. Ma BADA Moses i riwei,

\* **25:2:** Wei kauai lamna god ġelauna i raradunelei, ma lamnei Moab waivinei ai vitumaġana nanare i eraerawa. Maranai Israel nelarai wei waivinei maiteni i viviaawana, tau ai god Baal i raradunelei ma i vovoagui da ai dobu ita viaiaini da ita maura. \* **27:18:** Exo 24:13 \* **27:21:** *Urim* lamna ġaima aburuna. Ma nai ġaemana pirisi e viviatataiei da God ana nota i ririweta. Tauta eġa tata aramanei 29-30 Exodus ma inana i.

<sup>51</sup> “Wei riwai mai Israel ma riwei, ‘Maranai Jordan o damani da au Canaan,

<sup>52</sup> Dobuna taumaenina anatapui ona viaḡaḡana-opunei. Ai gana da ai kokoitau anatapui ona rika-viamoamoai.

<sup>53</sup> Dobu a veremi ona vaia, ḡariemi da ona maeni.

<sup>54</sup> Doa ona ḡutai dam damai awarii, au ḡaima ina viatataiemi nanare. Doa vounaina dam vounaina ona verei ma dam voaburuna nanare ana ḡuta voaburuna. Wate ḡaimi ana pariveremi metauna damna, metauna doana ina vaia. Dam anatapui doa ina vaia.

<sup>55</sup> —‘Wate mepa da nai dobuna taumaenina eḡa ona viaḡaḡana-opunei ma o vianinei da ina mae, tau lamna me vunavuna au matami bo donadona au ririvami maemaena, ma wei vita ḡaeḡaena ina veremi wei au doana.

<sup>56</sup> Mepa da ravai eḡa ona viaḡaḡana-opunei. Lamna taumi ana pupunimi me a vigei da tau ana pupuni.”

## 35

### *Anigagalo melagii*

<sup>9</sup> Ma BADA Moses i riwei i pa,

<sup>10</sup> “Mai Israel ma riwei, ‘Maranai Waira Jordan o damani da au Canaan o rui,

<sup>11</sup> melagai ḡelau i vinei da rava ai aniḡaḡalo. Maranai rava turana i vunu-boai da i raḡe, tau weka ina ruba da ina gagaloei.’

<sup>12</sup> Ona riwei, ‘Weka ma mae da raubiwa ravai eḡa ina vodadanim ma rauetara ma paini.”

## Deuteronomy Tarawatu Viruaina

### *Pariverena*

Moses wei au *bukana* mai Israel i parivereti menanare ina kauanei maranai au Canaan ina rui da ina vaia da ina viġariei. Moses eġa maiteni au dobuna ina rui ma lamna aubaina i vitauririwei muriai da tauna ita irage. I parivainotai menanare God tau i Egyptei i taravaina-opuneiai ma au mutulua i 'nana-vaitetei. I riwana-melei menanare God ina voteletelana-kaueti maranai i rui au Keinan.

Mai Greece ai ponei, wei *bukana* wavana\* anona Tarawatu Viruaina, aubaina Moses marina mara viruaina God ana tarawatu mai Israel e vereveri. Wei lamna eġa tarawatu vouna bo tarawatu tapuna ma tagogina.

## 4

### *Moses mai Israel i egari da God ina voteletelei*

<sup>1</sup> Ma Moses, Israel i riwei i pa, "Mai Israel Ona rautaniġana kaua! Au Tarawatu ma au viararamana anatapui ona votelatelana-kaueti da ona lawana da BADA, noinoita ai God, dobu i vereveremi, ona vaia da ina viġarimiei.

<sup>2</sup> BADA ana tarawatu a ririwemi, eġa tarawatu ġelau i tepana ona viruini ma eġa ona vaitawanei. Anina ona voteletelei."

<sup>6</sup> Tarawatui ona vojijina-kaueti da dam ġelau i ami nuaulaula ma ami aramana ina inanai. Ma tarawatu ina nonori ma ina riwa, "Riwa kaua da dam Israel lamna dam nuanuaulaula ma araramani.

<sup>7</sup> Ata BADA au ririvata ma e vovoaguia maranai ta raraupari awarina. Metauna damna ġelau, ġaeġae bo muomuoi, ai God nanare ai rava awarii e kaukauei.

<sup>8</sup> Tarawatui aia i ma jijimani anatapui amadodo a ririwemi, Eġa mepa dam ġelauna aburuna bo ġaeġaena ana tarawatu jijimanina me wei."

<sup>32-34</sup> Maranai BADA urana vivirewapananei Egypt ei i tereopunemi, tauna kaua babai ma virewapanai i kaueti. Mai Egypt i vipupui aubaimi. Ma i vainimi da natunatuna, ma au ola Sinai o nonori awarimi i babani, ma o nonori ai menamena au orana ma awarimi i babani, ma lawalawaimi o mae! Wenanare wariaga i tupua dadana awarii bo eġa? Eġa! Ona nae me da au karena, maranai God oroto ma wavine i kaueti da marina; ma dobu au giana da dobu ġela au giana ona baiei. Kaua wenanare aniba i tupua-dadana bo eġa?

<sup>39</sup> Amadodo ona aramanei ma eġa melanai nuanuami ina vuru da BADA lamna God au mara ma au dobu. Eġa god ġelauna ita mamae.

<sup>40</sup> Ana tarawatu amadodo a vereveremi anatapuna ona voteletelei. Da aiwai anatapuna ina ai taumi ma ami epaepaia au murimi ma ami mae ina manawa wei au dobuna BADA e verevere-nonoemi.

## 6

### *BADA ami God nuanuami ina vaia*

<sup>4</sup> ✠ "Ona rautaniġana Oo Israel! BADA ata God, Tauna ava BADA.

\* :: Deuteronomy ✧ 6:4 Mrk 12:29

5 ✨Nuanuami ina vaia orami anapapuni ma aruami anapapuni, ma ami rewapana anapapuni.

6 ✨Wei tarawatuna amadodo a vereveremi ona vojijina-kauei.

7 Natunatumi ona viararamani. Ona babaniei maranai o viboruboru numa au orana bo o bababara-nae, bo muriai da ona matave bo o matave-vomairi.”

## 7

### *BADA ana rava vinevinei mai Israel*

1 ✨Ma Moses mai Israel i riwei, “Maranai BADA ami God i ruiemi dobuna i vereveremiana; Tauna au naomi ami gavia anapapuni ina viaḡaḡana-opunei: mai Hitti, mai Girgash, mai Amori, mai Canaan, mai Perisi, mai Hivi, ma mai Jebus. Dam seven ḡaeḡaei ma vivirewapana kauai eḡa me taumi.

2 Ma maranai BADA ami God taui au urami i terei ma o vovaiubai lamna taumi wei ravai ona pupuni. Eḡa maiteni aiwai babanina ona kauei; ma eḡa ona rau-nuapoapelei.

3 Eḡa awarii ona tavine. Eḡa natunatumi gugunii bo laragai ona verei da ina ravaḡi.

4 Aubaina natunatumi ina raveni da BADA ina voterei ma god ḡelau i ina raudunelei. Ma BADA ana amloḡaiḡai awarimi ina nei ma ina pupunimi.

5 Wenanare awari ona kauei. Ai pulo aniapuna ona viairikarikai ma ganai ona viaigwadagwada; ma Asherah kokoitai ona viaigaigai ma ai au menanana ona apui.

6 ✨Aubaina BADA taumi i vinemi ma i viaiainimi Tauna aubaina. BADA rava maḡamaḡai au dobu ma taumi i vinemi da ḡarinai.

7 —Ma BADA eḡa ita rauḡarem ma ita vinem aubaina taumi dam patarana ḡaeḡaena, eḡa me dam ḡelau. Riwa kaua da taumi dam aburuoina au dobu.

8 Wate BADA nuanuami i vaia ma parivainuaḡana bagibagina noinoimi maiteni i kauei. Ma lamna aubaina urana virewapananei panipani au orana i vai-melemi, Pharaoh - mai Egypt ai gulau awarina.

9 ✨Ona aramana-kauei da BADA ami God. Tauna ava God ma tauna God vipatutuna ma aiwai e ririwei e kaukauei. Taui da nuanuana e vaivaia ma ana babani e vovoteletelei, Tauna taui nuanuana e vaivai-kauei ma e viviaiaina-kauei i parivainuaḡani nanare da kimta tausani.

10 Wate taumi da BADA o rauḡaiḡai; Tauna eḡa ina volatelatemi ma ina pupunimi.

11 Nanare taumi ona inana-kauei da tarawatu ma viararamana anapapuni amadodo a vereveremi ona voteletelei.”

## 8

### *BADA ami God eḡa nuanuami ina vuru*

2 Moses ana rava i riwei i pa, “Nuanuami eḡa ina vuru; menanare BADA ami God au mutulua i ravenimi da madeḡai 40 da volaḡota ota aramanei ma orami ana rewapana ita inana. Ma ita aramanei ana tarawatu ona voteletelei bo eḡa.

3 Ee nanare! I viamiraḡenimi da o volaḡota ma mannei i viambagibagim. Amamami maiteni manna o vinuanainei; eḡa mepa ota amdadani. I kauei da ita viararamanimi da rava eḡa lam ava awarinei ita mame, wate riwa anapapuni BADA gamonei e opuopu.



12 —Maranai o amam kaua, ma numa aiiai o maemaeni,

13 ma maranai ami bulumakau ma sipu borui e maḡamaḡa, ma e vivipurapura; ma e maumaura-kaua.

14 Ona inana-kaua da eḡa ona mae-ḡaeḡae, ma nuanuami ina vuru! Da BADA menanare Egypt ei panipani au dobuna i tere-opunemi.

15 I taravaina-naieimi au mutulua ḡaeḡaena ma vi'nirovorovona mota ḡaiḡaiawai ma tanara ai dobu. Dobu paipairana ma eḡa waira. Wate i kauai da kira i ravi ma waira i ruba-opu taumi aubaimi.

16 Au mutulua *manna* i veremi da o am; amamami nai lamna eḡa ita am-dadani. Wei lamnei i raudadanimi da ota volaḡota; da au damona ami lawana ita ai.

17 Ona inana-kaua da eḡa au nuanuami ona riwa, 'Tauai ai rewapanei ma ai egolei a vipurapura ma a maura.'

18 Wate BADA am God eḡa nuanuami ina vuru aubaina tauna tepanei ta maumaura, ma lamnei parivainuaḡana bagibagina noinoimi maiteni i kaukauei e rarauano."

## 11

### *God aiwai i kaukaueia ona notai*

18 ✨Moses mai Israel i riwei, "BADA riwana eḡa nuanuami ina vuruvuru ma ae-tuḡuna ona rereḡi. Ona girumi da au urami ona raḡini ma ḡelau i muruami ona raḡini ami mataira.

19 Natunatumi ona viararamani, ona babaniei: ami au viboruboru bo maranai o bababara bo o vivilauvitau ma maranai o vovobagibagi.

26 —Ona inana! Au naomi viaiaina ma kovoḡa a tereterei, ma tam am ḡoana.

27 Marina BADA ami God ana tarawatu a vereveremi. Mepa da Ona votaḡotaḡoi; tauna ina viaiainimi.

28 Mepa da ana tarawatu ona geduaiei ma ona mae-taviremi ma god ḡelau ina viborumei; BADA ina kovoḡimi.

32 Lamna aubaina tarawatu ma viararamana a vereveremi, ona kauana-kauai da ona voteletelei."

## 17

### *Gulau vinena*

14 ✨"Maranai BADA ami God dobu e vereveremia o ruiruiana, ma o vaia, ma numa o voanaiei da o maeni. Ma ona riwa, 'Dam ḡelau ai gulau e mamae ma tauta menanare?'

15 Ona inana-kauai da BADA ami dam nununai awariei ami gulau ina vinevinei, ma eḡa dobu ḡela ravai ona vinei.

16 Ma tauna eḡa ana horse maḡamaḡai ina ḡamoi. Ma eḡa rava ina paritawanei au Egypt da horse ina gimarai. Aubaina BADA i riwa da natunatuna eḡa melanai ina naeme kampa.

17 ✨Ma gulau eḡa awawana ina maḡa, ma eḡa gold ma silver ina maurei da nuapouna ina vinua-raḡaraḡai.

18 Ma maranai i vigulau, tauna piri Levi ana damei maiteni ina kiala da nimanei tarawatu bukana ina giruma tauna aubaina.

19 Wei bukana au ririvana ina mae ma ina iava-nonoei ma lamnei BADA ina vivirei ma ana tarawatu ina vipatutuei.

20 Ma lamnei ega ina terepa-melei ma ana rava ina inana-gairei bo ega tarawatu ina mae-puputei ma ina dega au kelakelauna bo au oiena. Ma tauna ma ana epaepaia ina mae gulau au Israel da kimta magamagaui ina kwa.”

## 18

### *BADA wei kauai i geduaina-kauei*

9 Maranai BADA dobu i vereveremiana o ruirui, ega dobuna taumaeni ai kauga apoapoe ma vinimalamai ona govaivaitei.

10 \*Ega melanai:

ai ai tam natum orotona bo wavinena ma verenei da pulo aubaina ina apui; bo ma vimata gamgam, mataira aiwai ma inainanai ma muriai aiwai ina tupua, rava ma ririwei;

bo ma parauma;

bo ma gaga;

bo ma vigwerigweri;

11 ma ega konaga bo arua maiteni ma babani bo arua ma gorei da ina rui awarim.

12 BADA tau i da wei kauai apoapoe e kaukauei, i geduaina-kauei. Ma lamna aubaina aburuna ava Tauna rava wei dobuna maemaeni ina viagagana-opune au naomi.

13 Marana patapatana BADA ami God ona voteletelei.

14 Wei ravai barabaravui ma paraparaumai. Wate aburuna ava da ai doa anapapuna ona kwalei. Ma BADA ami God e vivigaemi da wei ravai ega ai kauga ona govaivaitei.

### *God Peroveta me Moses ina paritawaneiai*

15 \*BADA ami God, Peroveta me tau ami damei ina paritawaneiai. Taumi nai ravana ona rautaniгани.

16 Aubaina taumi wei lamna o vivibaegi maranai o vitagogiemi ola Horeb au karena ma o riwa, “Ega BADA ponana tana nonori bo ai gaegaena menamenana tana inana-melei da tana vi'rageragelana.”

17 BADA i riweu, “Ai vibaiga i ai.

18 Tau ai damei peroveta ana terepai me tam nanare, Ma riwau au gamona ana terei, da aubaiu ina vitau-vibabani.

19 \*Tauna wavauei ina jima, ma pariviravirai ana kovoigi.

20 Wate maranai peroveta i mae-gaega ma e ririwa da wavauei e jimajima wate tau ega babani ata verei, bo god gelauai aubai e nolanola, Nai perovetana ona virageni.

21 Mepa da o vinuanaina, ‘Menanare tana aramanei da lamna ega BADA ita babani?’

22 Wenanare ona aramanei. Maranai peroveta i babani BADA au wavanei ma anona ega ita tupua lamna nai babanina tauna ana babani ma ega BADA. Lamna tauna ana vinuanotanota, nai ravana ega ona rovoei.”

## 31

### *Joshua Moses i raviepaiai*

7 Ma Moses Joshua i kwatuei da i nei. Ma Israel patarai au matai i riwei i pa, “Ma virewapana ma tepam ina tora. Tam wei patarai ma ruiei dobu BADA noinoim i verevereiana. Dobuna ma ġutai da Israel dam ma patai ma ma voagui da ina viġariei.

8 ✨BADA Tauoina awarim ina mae ma am etanai ina raveni. Eġa melanai ina netawanem bo ina voterem. Lamna aubaina eġa ma rovo bo oram ina peul!”

## 34

### *Moses i 'raġe*

1 Ma Moses Moab wapuna i netawanei ma ola Nebo i ġaeni da au tepa dewadewana e ġoreġorei Pisgah, ma au navanava ġelauna lamna Jeriko. Weka au Pisgah BADA Moses dobu anapuna i viatataiei, au Gilead i vikarei da i ġae au Dan.

2 Ma dobu Naphtali, dobu Ephraim ma dobu Manasseh, dobu Judah, ma i nae da au Mediterranean bogana.

3 Ma BADA Moses mutulua e ġoreġorei Negev i viatataiei; ma Jordan gaubana da i nae da au Jeriko da i nae da au uama Zoar melagaina.

4 ✨Ma BADA i riwa, “Wei dobuna lamna Abraham, Isaac ma Jacob a parivainuaġani da ‘ami epaepaipaia ana verei.’ A voterem da dobu matamei u inanai, wate au dobuna eġa ma rui.”

5-9 Muriai Moses urana Joshua, Nun natuna au kolana i terei ma i viaiaini ma nuaulaula orana i ruini. Ma lamna aubaina mai Israel Joshua i voteletelei Moses i ririweia nanare. Ma BADA ana taunola Moses, i 'raġe mai Moab ai au dobu, BADA i ririwei nanare.

# Joshua

## Pariverena

Wei *bukana* e ririweta da menanare mai Israel i rui au Canaan da rava kampa maema ei i vovaiubai. Ma nanare e ririweta da mai Israel menanare dobu i gutanei ai dam 12 awari. Wei *bukanawavana* Joshua aubaina bukana au karena e ririweta da aiwai aubaina da Joshua i terei da mai Israel ai bada, maranai Moses i 'raḡe.

## BADA, Joshua i vinei

<sup>1</sup> Maranai BADA ana taunola Moses i 'raḡe; ma Joshua, Nun natuna ma Moses ana tauagu i riwei,

<sup>2</sup> "Au taunola Moses i 'raḡe. Marina mai Israel maiteni ona vokaukau ma Jordan ona damani da dobu a vereveremiana kampa ona ḡeta.

<sup>3</sup> Metaui dobu i ae-lapalapami o terei, lamna ina viḡarimiei, Moses we-nanare a parivainuḡani.

<sup>4</sup> Ami dobu lamna mutulua Negev da Lebanon; au waira Euphrates (au maramatanei) da mai Hitti ai dobu anapuna da i ḡaira madeḡa e arearere lana Meditereanean au bogana.

<sup>5</sup> \*Eḡa ai ai ina vobelem bo ina viubaim am au lawana. Tau awarim ana mae, me Moses awarina a kaukauei nanare. Tau eḡa melanai ana tere-ḡairem bo ana voterem.

<sup>6</sup> \*—Parivainuḡana bagibagina a kauei wei ravai noinoii maiteni da wei dobu ana verei. Lamna aubaina ma viREWAPANA ma tepam ina tora ma am rava ma ruiei wei au dobu.

<sup>7</sup> Anina ma viREWAPANA ma tepam ina tora; ma nuauam eḡa ina vuru da tarawatu Moses i verem, anapuna ma voteletelei. Ma ma vojijina-kauei da awarina eḡa ma deḡa au oiem bo au kelakelaum da aiwai anapuna e kaukauei ina ai.

<sup>8</sup> Marana patapatai wei tarawatuna ma iaiavi. Ma marai da waguvarai ma vinua-notenotei; wei lamnei tarawatu anapuna ma aramanei. Mepa da wenanare ma kauei lamna tam ma maura ma nuaiai ḡaeḡaena ma nelaḡai kaua au anapuna."

## 5

## Raḡona naona au Canaan

<sup>10</sup> \*Mai Israel au Gilgal i mae Jeriko au wapuna. Ma Aupom vi-14-na aubigai nawaravi naona tau i raḡona torelana i apui.

<sup>11-12</sup> \*Ma ubaubanai ḡelauna, raḡona au murina, tau i witi au wapu i tuarui ma palawa dabadabai i apui ma i am. Ma ubaubanai ḡelauna Manna raua i voterei, tau i wei lamna eḡa ita am-melei, ma ai lam wapuei i tuarui. Mai Israel eḡa manna ita am-melei, lam ai au doa au dobu Canaan i vaia da i amam.

## 24

*Muriai Joshua ma mai Israel mai Canaan maiteni i viġaiġaiawa, dobu au giana da au giana. Ma dobuna ravai i viraġeni, wate ġelau i eġa ita viraġeni ma maiteni i mae. Muriai Joshua dobu i ġutai Israel ana dam twelve awari. Tau i nae ma ai doa i maeni melagai nonoana mai Canaan i voavoia. Madeġa maġamaġau i kwa ma Joshua mai Israel i vitagogiana-melei.*

*Mai Israel i riwa da BADA ina vitaunolei*

<sup>1</sup> Muriai Joshua dam anatapui i ġorei da au Shekem ita vitagogiei. Maranai kampa i ġeta Joshua, dogadogara, dam babadai ma melagai babadai i ġoreiai da ita nae BADA au naona ita mairi.

<sup>2</sup> Joshua rava anatapui i riwei i pa, “BADA mai Israel ai God e ririwa, ‘Wariġa noimi Terah ma natunatuna Abraham ma Nahor waira Euphrates au baba ġelauna i mae, ma god maġamaġau i raraudunelei.

<sup>3</sup> \*Wate noimi Abraham nai dobunei a vaitawanei ma i naiei da Canaan doana ana tapuna a viatataiei, ma ana epaepaia a vimaġai. Ma natuna Isaac a verei.

<sup>13</sup> —“Tau dobu a veremi ana debagauna ma ana peipeina, doana eġa ota nolei ma taon gaeġaei a vereoimi, marina o maemaeni, eġa ota voai, ma grape ma olive o amam wate eġa, taumi ota paewi.’

<sup>14</sup> —Lamna aubaina BADA ona voteletelei ma orami taputapunei ona vipatutu. Noinoimi god morumorui kokoitau, i raraudunelei au Egypt bo au waira Euphrates ona kwajiei au modu ma BADA ainelana ona viborumei.

<sup>15</sup> Wate mepa da BADA viborumeina o geduaiei, lamna amadodo ona vine da noinoimi ai god waira Euphrates au baba ġelauna bo marina ravai ai au dobu o mamae mai Amori ai god ona nolei. Wate tau au numa ravai maiteni BADA ana viborumei.”

<sup>16</sup> Ma rava i paribelei, “Tauai eġa melanai ai BADA ana voterei ma god ġelau ana viborumei.

<sup>17</sup> BADA ata God tauoina au Egypt i tere-opuneta noinoita maiteni maranai au Egypt ta vilaraga. Ma kaua vivirewapanai ma aniba i kauei au mataiai. Ma ai au vaġai manamanaina i painiai dam ġelau au poui da wei au paratana.

<sup>18</sup> Mai Amori ma dam ġelau wei au dobuna i mamae wate BADA aubaiai ravai i viaġaġana-opunei. Lamna aubaina tauai BADA ana borumei, aubaina tauna ainelana ata God.”

## Judges Taurauetara

### *Pariverena*

Wei au bukana Joshua ana iraḡe marana ma i nae da Samuel ana tupua marana e ririweta.

### **Vinevinena**

Joshua au murina aiwai i tupua (Jdg 2:7-19).

## 2

### *Joshua au murina*

<sup>7</sup> Mai Israel BADA i viborumei maranai Joshua lawalawaina i mamae ma i 'raḡe ma kimtana magumagurii biāḡa i mamae i 'raḡe-pai, wei ravai BADA kaua ḡaeḡae i kauēi i vimatēmatei.

<sup>8</sup> Nun natuna - Joshua BADA ana taunola ana madeḡa 110 ma i 'raḡe.

<sup>9</sup> Ma doa i verevereia au Timnat Herēk i doboi, Ephraim au olana, wei lamna Ola Gaash ana au laubadei.

<sup>10</sup> Anina ma wei kimtana i nepai amamai awarii ma kimta ḡelauna ai gabu i vaia. Wate tauī BADA eḡa ita aramanei ma nanare aiwai i kauēi mai Israel aubai.

<sup>11</sup> Ma kaua apoapoei i kauēi BADA awarina ma Baal kokoitauī i raudunelei.

<sup>12</sup> Tauī BADA amamai ai God i votere-tawanei; Wei Godna tauī Egyptei i taravaina-opunei. Ma i nae ma dobuḡela ravai au ririvai maemaei ai god i viborumei. Wei kauana BADA i viamlo-ḡaiḡaini.

<sup>13</sup> Tauī BADA i voterei ma Baal ma awana Ashtoreth kokoitauī i viborumei.

<sup>14</sup> Ma BADA amlona i ḡaiḡai kaua mai Israel awari, da i veredamanei ai ḡavia awari ma tauī ai purapura i tama-naiei. Ma i voterei ai ḡaviai maḡamaḡauī au ririvai awari, ma tauī eḡa tagotagogina da ita vobelei.

<sup>15</sup> BADA mai Israel i viḡaviei maranai i opuopu viḡavia aubaina. Lamna aubaina eḡa ita vovaiuba BADA i ririwei nanare. Ma tauī i vinuabola kaua.

<sup>16</sup> Anina ma BADA taurauetara bo ḡavia babadai i terepai, da i voagui da ai ḡavia i vovaiubai.

<sup>17</sup> Wate tauī ai taurauetara i parivirevirei ma god ḡelauī i erawei ma i raudunelei. Tauī laḡilāḡina amamai i bababara lana i voterei ma BADA i rau-ḡaiḡaiei.

<sup>18</sup> BADA mai Israel ai tou i nonori menanare ai ḡavia tauī i rau-iviapoapoelei. BADA taurauetara i terei ma i voagui ma i gagaloei. Maranai taurauetara i mae, BADA mai Israel i raunuapoapoelei.

<sup>19</sup> Wate maranai taurauetara i 'raḡe, rava, BADA i mae-puputei ma i apoapoe kaua eḡa me amamai nanare ma god ḡelauī i vitaunolei ma i raudunelei. Tauī i geduai kaua da ai kauai apoapoei ma ai ora pota ita voterei.

*Mai Israel kaua apoapoei i kaukauei lamna ai parivainuaḡana bagibagina BADA maiteni i kaukauei i viviaigai. BADA amlona i ḡaiḡai ma ana nota i terei da mai Israel ita raudadani da ita voagui da dobuḡela ravai ita viaḡaḡana-opunei. Dobuḡela ravai mai Israel i raudadani da tauī BADA ina votaḡotaḡoi bo eḡa me amamai i kauēi nanare.*

# 1 Samuel

## Samuel ana buka tagogi

### Pariverena

Buka 4 ma Samuel ana buka i vinoa da Israel ma Judah ai vigulau riwana i parivereta, Samuel tauna wavana naenaena wei bukana tagogi au orana. Tauna mai Israel ai *taurauetara* damona. Tauna, Saul ma David au kolai monamona i waği da i vigulau, lamna aubaina wei bukana i viwavai Samuel. Wei bukana mai Israel ai kaula e bababaniei i nae da Saul ana au irağe.

#### Vinevinei

- Samuel ana tupua (1; 2:1-11; 3:1-21)
- Mai Israel gulau i vibagei (8:1-22a)
- Samuel Saul i buloi (9:1-3, 15-16, 10:1-2, 5-24)
- Saul i vivibada (11:14-15; 13:13-14; 15:1-4)
- BADA Saul i geduaiei (15:7-23, 27-29, 34-35)
- Samuel David i buloi (16:1-7)
- Saul David i unurei (18:7-9)
- David Saul i ruba-tawanei (21:1-6)
- Saul ana irağe (31:1-5)

#### *Samuel i tupua*

<sup>1</sup> Orotu tagogi wavana Elkanah, ana dam Ephraim ma ana melağai Ramah, Ephraim au olana i mae. Elkanah amana Jeroham, ġoğana Elihu ma noina Tohu, ma ai bariawa Zuph, ai dam Ephraim.

<sup>2</sup> Tauna awawana ruağa Hannah ma Peninah. Peninah i vinatuna ma Hannah aipoi.

<sup>3</sup> Madegana patapatana Elkanah Ramah i netawanei ma i nae au Shiloh da BADA VIVIREWAPANA KAUKAUANA ita voepapai ma pulo ita apui awarina. Weka Eli natunatuna Hophni ma Phineas BADA ana pirişi pulo tauapui i mae.

<sup>4</sup> Maranai Elkanah pulo i apuapui ma sia sikasikana i ġutai da awana Peninah ma natunatuna i patai.

<sup>5</sup> Wate awana Hannah sia vinevinena i verei aubaina awana nuanuana i vai-kauei avena da BADA i kauei da tauna aipoi.

<sup>6</sup> BADA Hannah manawana i gudui ma lamna aubaina turana i vivinamei ma i vivijiboğa-nonoei da ita vinuabolai.

<sup>7</sup> Wei kauana i mae madegana patapatana. Maranai Hannah i nae BADA ana au numa, Peninah tauna i vivinuabolai ma i vitoutouni da eğa ita amam.

<sup>8</sup> Maranai Elkanah awana Hannah i paripari-dadanei, “Hannah aiwai e toutouei? Aiwai aubaina eğa uta amam? Aiwai aubaina e vivinuabola, natunatum eğa lamna e vivinuabolei bo? Tau weka! Natunatum nelarai 10 epai!”

<sup>9-10</sup> Mara tagogi maranai tau i am vorovei BADA ana au numa au Shiloh, Hannah orana i viara kaula ma ana toutouna BADA awarina i raupari. Pirişi Eli kampa ana au gabu tempol au metaetana i kiakiala.

<sup>11</sup> Ma i parivainuağana i pa, “Oo BADA VIVIREWAPANA KAUKAUAM. Ma inanai am taunola au ora-tou uta inanai! Ma uta notai ma eğa nuanuam ina vuru. Mepa da natu orotona uta vereu lamna teverana ana veremelem da ina vilaragem ana au lawana au anatapuna, ma aparana eğa ina bori-dadanei.”

<sup>12</sup> Ma i raraupari BADA awarina ma Eli tauna ipirina i 'nainanai.

13 Hannah au nuanuana i raraupari ma ipirina ava i vidagudagu wate eġa babani ita opuopu. Ma Eli i notai da tauna i uma-bua,

14 ma awarina i riwa, “Ina baem bo, uma bua ma voterei!”

15 Wate Hannah i paribelei, “Eġa nanare au bada tau eġa waira bagibagina ata umai, tau au nuabola i rata kaula ma lamna aubaina a toutou BADA awarina.

16 Wenanare a raraupari aubaina nuanuau i bola-kauei ma eġa ma notai da tau wavine apoapoeu.”

17 Eli i paribelei, “Ana nuaubam ma nael! Ma BADA Israel ana God am vibaġa ina kauei.”

18 Tauna i paribelei, “Au bada egualau kaula ma eġa ma nota-boaiu.” Ma i nae ma i am da orana i uba.

19 Ma ubaubanai boiboġi Elkanah ana numa ravai i vomairi ma i nae da BADA i raudunelei ma i ġaira me au Ramah. Elkanah awana Hannah maiteni i matave ma BADA wavine ana pari i paribelei.

20 Hannah i duama ma natuna orotona i ġuni ma wavana i ġorei Samuel ma i riwa, “Wei lamna aubaina BADA a vibaġai.\*”

### *Samuel i puloei BADA awarina*

21 Ma madeġa ġelauna i ġetai ma Elkanah ana numa ravai maiteni i ġae au Shiloh da pulo ita apui BADA awarina ma pulo ġelauna BADA i parivainuaġani ita kauei.

22 Hannah eġa maiteni ita nae ma awana i riwei, “Maranai tevera ina eda ma ana ġaiei BADA ana au numa ma kampa ina mae-nonoa.”

23 Elkanah i paribelei, “Ee nanare aiwai e notanotai da i ai ma kauei, ma weka ma mae da tevera ina eda. Ma BADA ina voaguim da am parivainuaġana anona ina tupua.” Ma wavine au numa i mae da natuna i eda.

24 Maranai tevera i viedai ma alona i naiei au Shiloh, bulumakau orotona ana madeġa tonuġa, palawa baikena tagogi ma wine wagina ġaeġaena maiteni. Avena da tevera melamelana ma alona i naiei da Eli au urana i terei.

25 Ma burumakauna i apui God awarina ma tevera i naiei Eli awarina.

26 Ma Hannah i riwa, “Oo BADA e notanotai rorova tau weka a raraupari BADA awarina.

27 BADA a vibaġai wei teverana aubaina ma a vivibaġei i vereu.

28 Lamna aubaina marina natu a vereverei BADA awarina. Ana lawana anatapuna BADA ina verei.” Ma kampa tau BADA i voepaepai.

## 2

### *Hannah ana voepaepa*

1 Ma Hannah i raupari BADA awarina i pa, Tau a vinuai ai kaula BADA awarina;

Tauna rewapana i vereu.

A vinuai ai aubaina Tam u vilawaniu ma lamna aubaina au ġavia a vivinamei.

2 Oo BADA eġa ai ai ġelauna vivivireina me tam; eġa mepa god ġelau anina tam ava; eġa taugagalo ġelauna me tam, ai God.

3 Tau a ririwa, “Vogulagului ma pari-gulagului ona voterei; Mae-ġaeġae babanina ona voterei.

\* 1:20: *Samuel* pona Hebrewi nonorana me God awarina agu i vibaġei.



Aubaina BADA ami kava anapui e araramanei  
ma ina kovogimi.”

<sup>4</sup> BADA Tam sorodia vivirewapanai ai pidu u viaigaigai;  
wate vovokokarai u vovai-virewapani

<sup>5</sup> Amam iauai marina ina nola da ina am;  
am-irairaḡei eḡa am ina iraḡe.

Wavine aipoina roaroa 7 i guni;

wate roaroa maḡamaḡau aloi i netawanei ma tauna ava e mamae.

<sup>6</sup> BADA, iraḡe ma lawana e neinei;

Tauna rava au kokoaga e teretere-ḡairei ma e vovovai-mairini.

<sup>7</sup> BADA rava ḡelau e vivimaurai ma ḡelau e vivigomari;

ma ḡelau e teretere-ḡairei ma ḡelau e teretere-ḡaiei.

<sup>8</sup> Tam rava molamolakai pokau au orana e sinasina-epai;

ma rava vigigimanai loḡiloḡi au orana e sinasina-epai; da gulagulai mait-  
eni e kiakiala

ma vigulai tui ina viḡariei.

Dobu anapuna tam ḡarime;

ma aiwai anapuna ana au animae u terei

<sup>9</sup> Tam am rava patupatutui e gagaloei;

ma apoapoe taukauei e amoamo au iraḡe

Rava eḡa ai rewapani ita vovaiuba;

<sup>10</sup> Tam am ḡavia ma pupuni;

am meji ina viarapawa me waiparara

BADA tam dobu ma rauetarei

ma am gulau ma vovai-virewapani,

ma am vinevine bulobulona ina virewapani kava.

<sup>11</sup> Elkanah natuna Samuel i voterei ma i nae me ana au melagau au Ramah.  
Samuel pirisi Eli au urana i mae au Shiloh ma BADA aubaina i vitaunola.

*Maranai Samuel i rarata tauna au numa gara i vovoagu da God ana nola i kaukauei. God ma rava Samuel ana nola i ḡoana-kaukauei. Eli natunatuna ruaḡa pulo tauapui, pirisi apoapoei. Maranai rava i nei da ai ḡoa apoapoe aubaina pulo i apui BADA awarina, tui wei siai vovivirana i voviviri da i amam. Ma lamna aubaina Bada peroveta i paritawanei da Eli i riwei da tauna natunatuna eḡa ita vinua-terenei aubaina ḡo'apoapoe i kaukauei, ma natunatuna ina viraḡena ruaḡei. Wei au murina Eli ana epaepaia laragai ma anapui ina iraḡe-pai.*

### 3

#### *BADA Samuel i ḡorei*

<sup>1</sup> Wei au marai BADA eḡa rava awari ita bababani bo ai au rauboni bo ai au inana ita vivieḡana-melei, mara tagotagogi ava wei i tuputupua. Tevera Samuel Eli i voagui ma BADA awarina i vitaunola.

<sup>2</sup> Eli matana i apoapoe kava ma eḡa ita inainana kava. Ma waguvara tagogi ana au gabu i matamatave.

<sup>3</sup> Ma Samuel BADA ana au numa i matamatave Parivainuaḡana bokisina au ririvana ma God ana rampa au Gabu vivivireina i ararata.

<sup>4</sup> Ma BADA Samuel i ḡorei, “Samuel!”

Ma Samuel i paribelei i pa, “Ee tau weka!”

<sup>5</sup> Ma i vomairi ma i ruba Eli awarina ma i riwa, “U ḡoreu da a nei.”

Eli i riwa, “Eġa ata ġorem, ma nae me da ma matave.”

<sup>6</sup> Ma BADA i viġore me, “Samuel!”

Samuel i vomairi me ma i ruba Eli awarina ma i riwa, “U ġoreu da a nei.”

Eli i riwa, “Natu tau eġa ata ġorem ma nae me da ma matave.”

<sup>7</sup> BADA eġa Samuel awarina ita babani dadana lamna aubaina ponana eġa ita aramanei.

<sup>8</sup> Anina ma mara vitonuina BADA i viġore ma Samuel i vomairi ma i nae Eli awarina ma i riwei, “U ġoreiu da a nei.”

Anina ma Eli i aramanei da lamna BADA tevera i ġoreġorei.

<sup>9</sup> Ma Samuel i riwei, “Ma nae me da ma matave. Mepa da ina viġore me lamna wenanare ma riwei, “BADA ma babani, am taunola a rarautaniġana.”

Anina ma Samuel i nae me da i matave.

<sup>10</sup> Ma BADA i nei ma i mairi ma i viġore me au naona i kaukaueia nanare, “Samuel, Samuel!”

Samuel i paribelei i pa, “Ma babani am taunola a rarautaniġana.”

<sup>11</sup> Ma BADA Samuel i riwei, “Tau kua vivi-inirovorovo kaukauana ana kauei mai Israel awarii ma maranai rava riwana ina nonori tau i orai ina sisi.

<sup>12</sup> Rorova a riwa nanare, Eli ana numa ravai maiteni ana kovoġi.

<sup>13</sup> A riwana-guratei da ana numa ravai ana kovoġa-nonoei aubaina natunata i vijiboġiu ma i vinimalamalaiu ma tauna natunata i vibae-naenaiei.

<sup>14</sup> Riwa bagibaginei a ririwa da Eli ana numa ravai ai ġo'apoapoe eġa melanai ana nota-tawanei. Avena da pulo ina apui awariu.”

<sup>15</sup> Samuel ana au aravi i mae da mara i tom ma BADA ana numagara metaetai i votawatawanei. BADA aiwai Samuel i riwei tauna i rovo da Eli ita pariveri.

<sup>16</sup> Wate Eli Samuel i ġorei i pa, “Samuel natu.”

Ma i paribelei i pa, “Tau weka.”

<sup>17</sup> Eli i paridadana, “BADA aiwai i riwem? Anataputa ma riweiu ma eġa lamna BADA ina kovoġa-guratem!”

<sup>18</sup> Anina ma Samuel anataputa i riwei, eġa aiwai ita tajjini. Ma Eli i riwa, “Tauna BADA, ma aiwai awarina i jijimana ina kauei.”

<sup>19</sup> BADA Samuel i mae-ratui maranai i rarata ma Samuel aiwai i ririweia ma nanare i tuputupa.

<sup>20</sup> Ma Israel au giana da au giana, au Dan i vikarei da au Beersheba, anataputi i aramanei da Samuel lamna BADA ana peroveta.

<sup>21</sup> Mara i maġa BADA au Shiloh Samuel awarina i eġa ma i babani.

## 8

### *Mai Israel Gulau i vibaġei*

<sup>1-2</sup> Samuel natunata ruagħa, natuevou wavana Joel ma umauna Abijah. Maranai Samuel i magura ma natunata i vinei taurauetara au Israel ma i terei da au Beersheba i nola.

<sup>3</sup> Wate tau eġa amai ana kua ita vaia ma ai nuavaina mane ma lamna aubaina manelei i gwalai ma rauetara i vibarai.

<sup>4</sup> Ma lamna aubaina Israel babadai i riei Samuel awarina au Ramah.

<sup>5</sup> ✦ Ma i riwei, “Ma rautaniġana bada! Tam u magura ma natunatum eġa am kua ita ġovai vaitei. Ma lamna aubaina tauai a ġoei da gulau ma verelai da ina raveniai, me dobu ġelau ravai e kaukauei nanare.”

<sup>6</sup> Wate maranai wenanare i riwa Samuel eġa ita vinuai ai dadana, ma i raupari BADA awarina.

<sup>7</sup> BADA i paribelei i pa, “Aiwai anapapuna ravai e ririwem ma kauai, tau i eġa tam ita geduaiem wate Tau ai gulau i geduaiem.

<sup>8</sup> Maranai Egypte i a teretere-opunei da wei paratana, tau marana patapatana i mae-puputeu ma god ġelau i raraudunelei; marina nanare tam awarim e kaukai.

<sup>9</sup> Ai ġoana ma verei wate riwa bagibaginei ma riwei menanare gulau ina kauai tau awari.”

<sup>10</sup> Samuel BADA ana babani anapapuna tau gulau i vivibaġei i riwei

<sup>11</sup> i pa, “Maranai gulau ina vibademi lamna awarimi wenanare ina kauai. Tauna natunatumi ina tama-naiei sorodia da ana chariot ma ana horse ina gerui ma ġelau ana chariot au naona ina ruba.

<sup>12</sup> Ġelau sorodia 1,000 ma ġelau 50 ina vibadei. Ġelau ana wapu ina ipiei ma ana lam ina tuarui. Ġelau ġavia apiai iramei ma chariot iramai ina kaukai.

<sup>13</sup> Gulau, natunatumi gugunii ina egari da ana monamona ġabuġabui ina kaukai ma ġelau ana palawa ina apuapui ma ana taulauvoa.

<sup>14</sup> Am wapu ma grape wapu ma nanare olive wapu ai ai avavai ina vaia da ana gabemani babadai ina verei.

<sup>15</sup> Ma maranai ami witi ma grape ma olive o tuarui ma ġuta 10 ona terei ma tauna ġuta tagogi ina vaia ma ana gabemani babadai ina ġutei.

<sup>16</sup> Ami laraga nelarai ma gugui ma am bulumakau ma donkey vinevinei ina vaia tauna aubaina.

<sup>17</sup> Ma ami sipu ma gote ġuta 10 o terei ma tauna ġuta tagogi ina vaia tauna aubaina, ma taumi ina vainimi ana taunola.

<sup>18</sup> Maranai wei kauai i tupua ma ona tou guratana BADA awarina da gulau taumi o teretere awarimi ina vaitawanei, wate BADA eġa ina voaguimi.”

<sup>19</sup> Wate rava Samuel ana babani bagibagina eġa ita rautaniġanei. Tau i riwa, “Tauai anapapui a ġoei da gulau ina vibadelai,

<sup>20</sup> da tauai me dobu ġelau ravai nanare ma ai gulau ina raveniai ma ana opu viġavia aubaina.”

<sup>21</sup> Anina ma Samuel BADA i riwei aiwai ravai i ririwei

<sup>22</sup> ma BADA i paribelei i pa, “Ai ġoana ma kauai, gulau ma verei.”

Ma Samuel ravai i paritawanei ai au numa.

## 9

### *Samuel, Saul i buloi gulau*

<sup>1</sup> Benjamin ana au dam rava tagogi wavana naenaena ma manemanena i mae wavana Kish. Tauna amana Abiel, ġoġana Zeror ma noina Bekorath ma ai magura Aphiah, Benjamin ana damei.

<sup>2</sup> Kish natuna Saul i tupua kava ma laraga inanana aiaina eġa me laraga ġelau au Israel, ma tevera ae manawa.

<sup>3</sup> Maratagogi Kish ana donkey i kwako ma natuna Saul i riwei, “Am taunola ma taravaini ma ona nae donkey ona baii!”

*Saul ma ana taunola donkina i baiana-guratei wate eġa ita nelaġai ma i nae da peroveta Samuel ita raugenari da ita vibaġai da mepa donkey ita baii.*

<sup>15</sup> Ma maratonna da Saul ana taunola maiteni ita ġeta Samuel awarina, BADA Samuel i riwei,

<sup>16</sup> “Wenanare marana au maratoma oroto laragana Benjamin ana damei ana paritawaneiai. Olive monamonanei kolana ma buloi da ina vimataira da

tauna a tereriei da au rava Israel ina vibadei. Tauna mai Israel ina voagui da mai Philistia ina vovaiubai. Au rava mai Israel a inanai i vinuapoapoe ma ai tou awariu agu aubaina a nonori.”

## 10

1 Ma Samuel olive monamonana wagina i vaia ma monamona i waḡi Saul au kolana. Ma i vigia-laḡolaḡonei ma i riwei, “Wei a kaukauei aubaina BADA i terem ana rava vinualaulaunai Israel ma vibadei.

2 Amadodo rava ruḡa ma nebelei Rachel ana kokoaga au ririvana au Zelsah, Benjamin ana au dobu. Tau i ina riwem, ‘Donkina o baibaiei i nelaḡai. Ma marina amam eḡa donkey ita baibaiei wate tam e vivinuabolem, e pariparidadana, Menanare natu ana nelaḡanei.’

5 –Ma ona nae God ana au Gibeah ola aburuna, weka mai Philistia ai sorodia i rauḡaravu. Ma ona ruirui au taon ma Peroveta borui olei ina ḡaiḡairai. Tau i gitar\* ma harp, tambourine ma duraio ina vikalokaloei ma BADA ana babani ina garagararei.

6 BADA Aruana Vivivireina ana rewapanana oram ina naeni da ina vibadem, ma tau i maiteni BADA ana babani ona jimei. Ma oram ina ravivouni da tam me rava ḡela.

7 Maranai wei kauai i tupua, aiwai BADA e viviatataiem ma kauai.”

8 Samuel i riwa, “Tam ma vinoa au Gilgal, ma kampa ana nebelem da ḡamoḡamo ana vunui ma taputapuna ana apui ma ḡamoḡamo ḡelau i ana apui viturana pulona. Wate kampa ma vipaipai aupom 7 da ana ḡetai ma riwa ḡelau ana riwei.”

### *Saul i terei gulau*

9 Ma Saul i mae-tavirei da i nene ma God ana nota i ruini ma orana i ravivouni. Wei marana aiwai anaputapuna Samuel i ririwei i tupua.

10 Maranai Saul ana taunola maiteni au ola Gibeah i ḡeta, peroveta borui i 'nanai i nenei awarii. Anina ma God Aruana Saul i ruini ma i vibadei da tauna maiteni God ana babani i garagararei.

11 Maranai ravai Saul i araramaneia Saul i 'nanai peroveta au borui i jimajima tau i orai i aupai ma ai rava i ririwei, “Riwa kaua bo aiwai i tupua Kish natuna awarina? Saul i viperoveta bo?”

12 Ma nai dobuna ravana i paribelei i pa, “Amana aiai lamna avena aubaina maraḡela ravarava ota e viviperoveta.” Anina ma wei babanina i mae kampa, “Moina riwa kaua da Saul peroveta?”

13 Ma Saul jima i voterei ma i ḡae au ola au dobu vivivireina.

14 Muriai maiana Saul ana taunola maiteni i nelaḡai ma i paridadanei i pa, “Mepa o nae?”

Saul i riwa, “Donkey a baibaiei ma a baiana-avei da a nae Samuel awarina da ata paridadanei ḡamoḡamoi mepa.”

15 Maiana i riwa i pa, “Ma riweu Samuel aiwai i riwem.”

16 Saul i paribelei, “I riwelai da donkina i nelaḡai.” Wate maiana eḡa ita riwei Samuel aiwai i riwei, da tauna ina vigulau Israel aubaii.

17 Muriai Samuel mai Israel anaputapi i ḡorei da ita riei au Mispa da BADA riwana ita nonori.

\* 10:5. Eng. lyre

<sup>18</sup> Ma Samuel i riwa, “BADA Israel ai God wei e ririwemi, “Tau noinoimi mai Egypt vivirewapanai au urai a vaitawanei. Ma a neiaini wei au dobuna ma nanare ami ġavia au ririvami a vovaiubai.

<sup>19</sup> Wate amadodo tau ami God o geduaiei, i kauana-guratei ami au nuabola ma ami au piripiri.’ Ma o riwa, ‘Eġa! Tauai gulau a ġoeġoei da ina vibadelai! Lamna aubaina dam damai ona opui tau ami BADA au naou.”

<sup>20</sup> Maranai Samuel damdamai i neiai BADA au naona ma BADA Benjamin ana dam i vinei.

<sup>21</sup> Ma Benjamin ana dam i neiai au naona ma BADA Matri ana epaepaia i vinei ma kampa BADA Kish natuna Saul i vinei. Ma maranai i baibaiei tauna kampa eġa.

<sup>22</sup> Ma lamna aubaina i raupari BADA awarina, “Tauna mepa?” BADA i paribelei, “Tauna kampa purapura au orai e raraugovaġa.”

<sup>23</sup> Tau i nae da i taravaini da i neiai, tauna rava aena manamanaina ma i mairi ma rava anatapui i votani.

<sup>24</sup> Samuel rava anatapui i riwei, “BADA rava i tereriei da ami gulau, o inainai bo eġa? Eġa aiai ġelauna au orata me wei orotona.” Ma rava anatapui i garara, “Gulau ana lawana ina manawa.”

## 11

### *Saul ana vigulau i vianinei*

<sup>14</sup> Muriai Samuel mai Israel i riwei, “Ona nei ma anataputa tana nae au Gilgal ma Saul ana vigulau tana vianinei ma tana amei.

<sup>15</sup> Anina ma anatapui i nae au Gilgal ma BADA i voepaepai ma i riwei da Saul lamna tau ai gulau. Ma tau i viturana ma mae-kaua pulona i apui Bada awarina ma mai Israel siana i am ma i uma ma i vinuai-i-kaua.”

*Saul ana madeġa 30 maranai i vigulau. Tauna sorodia maiIsrael i rau-etaraveni da mai Ammon maiteni i viġaiġaiawa da i vovaiubai. Muriai tau i mai Philistia maiteni i viġaiġaiawa, Wate nai ravai ai sorodia i maġa guratana aubaina da mai Israel i rovo. Saul i vipaipai da Samuel ita nae da BADA ita puloi ma muriai ita nae ita viġaiġaiawa. Wate Samuel eġa laġilaġina ita nei. Lamna aubaina Saul pulo i apui BADA awarina. Ma BADA i viamlo-ġaiġaini. Ma muriai Samuel i ġetai.*

## 13

### *Saul BADA i rau-aġaiġaiei*

<sup>13</sup> Samuel Saul i riwei, “Tam u bua! Tam Eġa BADA ana tarawatu uta voteletelei. Uta votelata lamna am epaepaia maiteni ita teremi da ota vigulau nonoa au Israel.

<sup>14</sup> \*Wate marina tam am vibada eġa ina mae; BADA rava notanotana me tauna nanare i vinei ma i terei da ana rava ina vibadei, aubaina tam BADA eġa uta voteletelei.”

## 15

### *BADA Saul i geduaiei*

<sup>1</sup> \*Muriai Samuel Saul i riwei, “BADA tau i paritawaneu da a buloim da u vigulau Israel aubaii. Lamna aubaina BADA ana riwa ma nonora-kauai.

2 ✨BADA Vivirewapana Kaukauana i riwa i pa, "Tau mai Amalek ana kovoği aubaina amamai mai Israel i viğaviei maranai Egypte i opu da i nenei.

3 Marina ona nae mai Amalek ona viğaviei ma ona pupuni, eğa tagogi ona voterei, nelara, waivine, roaroa melamelai, bulumakau, sipu, kamel ma donkey."

4 Ma Saul ana sorodia ai riwa i paritawanei da ita nei. Ma anapui au Telaim taon i vinenebelana. Sorodia 10,000 Judah ana damei i nei ma 200,000 mai Israel ġelauei i nei.

7 Ma Saul ana sorodia maiteni i opu ma Amalek i vunu-naiei ma i vovaiubai, i viğavia au Havilah ma au Shur i vikwai Egypt au ġereğerena.

8 Agag mai Amalek ai gulau lawalawaina i vojijini wate rava anapui i virāgeni.

9 Wate Saul ana sorodia maiteni Agag eğa ita virāgeni ma ai sipu ma bulumakau vinevinei ma bulumakau ma sipu natunatu aiiai eğa ita virāgeni. Tau ġamoğamo kirakirama i ava i virāgeni.

10 Ma BADA Samuel i riwei,

11 "Tau orau i viara kaua da Saul a terei Gulau aubaina tauna i mae-puputeu ma riwau i rau-ağaiğai." Samuel nuanuana i bola-kauei maranai wei riwana i nonori ma BADA awarina i tou-maratom.

12 Ubaubana boibogi Samuel i nae da Saul ita inanai wate i riwei da Saul i nae au Carmel taon. Kampa gana i vidamni da rava ita nei weka da tauna ita voepapai, ma i ġaira me au Gilgal.

13 Ma Samuel i ġeta Saul awarina, Saul, tauna i viegualaei ma i pa, "Samuel, BADA ina viaiainim. Tau BADA riwana a voteletelei."

14 Samuel i paribelei, "Aiwai aubaina sipu ma bulumakau e vivitouana a nononori?"

15 Saul i pa, "Sorodia mai Amalek awarii i vaia, bulumakau ma sipu vinevinei i vojijini da ina puloei BADA am God awarina wate ġelau anapui a virāgena-naiei."

16 Anina ma Samuel Saul i riwei, "Ma genuana! Waguvarai BADA awariu i babani ana riwem."

Saul i paridadanei, "Ma riweul!"

17 Samuel i paribelei, "Avena da u nota-melem da tam rava labalababa, tam marina mai Israel ai rauetaravena. BADA i tereriem da mai Israel ai gulau.

18 Riwa bagibagina i riwem ma i paritawanem da taniğa potapotai mai Amalek uta viğaviei da anapui uta pupuna-pai.

19 Aiwai aubaina BADA eğa uta voteletelei? I riwem da eğa purapura i rairāge-tawanei ona tami, wate tam vipurapura u goei ma u vai-labalababai da u nuanei, wei lamna kaua apoapoe BADA au matana."

20 Saul i paribelei, "Tau, BADA a voteletelei! I egariu da ana nae, da mai Amalek ana pupuni ma ai gulau Agag a neiai.

21 Wate au sorodia sipu ma bulumakau aiiai eğa ita virāgeni wate i neiai weka au Gilgal da ita apui pulo BADA am God awarina."

22 Anina ma Samuel i riwa, "BADA metauna e vinuiaiiei?"

Votelatela bo pulo ma ġamoğamo apuapunana.

Votelatela i ai-telara, eğa me pulo apuapunana;

Ma rautaniğana i ai-telara, eğa me sipu monamonana.

23 Pariviravira BADA awarina lamna me parauma  
ma mae-gaegae lamna me god gelaui e viviborumei  
Ma tam BADA riwana u geduaiei;  
lamna aubaina BADA am vigulau i geduaiei,  
Tam am vigulau i vai-tawanei.”

27 \*Ma Samuel i mae-tavirei da ita nae ma Saul i goei da ita viḡaei ma ana kwama adana i vojijini ma i sikai.

28 Samuel i riwa, “Me au ḡara u sikasikai nanare amadodo BADA am vibada mai Israel awarii i vai-tawanei ma rava ḡelauna aiaina eḡa me tam i verei.

29 Israel ai God vinualaulaunana eḡa morumoruna bo nuanuana ita viravirai. Tauna eḡa rava da nuanuana ita viravirai.”

34 Ma Samuel i nae au Ramah ma Saul i nae me ana au numa au Gibeah.

35 Samuel eḡa Saul ita inana-melei da i raḡe wate Saul i vinuabolana-maelei. Ma BADA nuanuana i bola-kauei da Saul i terei mai Israel ai gulau.

## 16

### *BADA David i terei gulau*

1 BADA Samuel i riwei, “Amapo da Saul ma mogumoguei bo? Tau Saul a vaitawanei mai Israel ai gulau. Wate olive monamonana ma vaia ma ma nae au Bethlehem ma Jesse ma inana. Natunatuna awariei gulau a vinei.”

2 Wate Samuel i paribelei, “Menanare ana naenei? Saul riwana ina nonori ma ina virageui.”

BADA i riwa, “Cow ḡaubona ma vinimavoei ma ma nae da ma riwa, “Tau a nei viturana pulona ana apui BADA awarina.”

3 Jesse ma rauḡorei viturana pulona aubaina ma ana viatataiem aiwai ma kauēi, rava ana viatataiem ma buloi Tau aubaiu.”

4 BADA Samuel i ririwei nanare i kauēi. Samuel au Bethlehem i ḡeta ma taun babada i ana sisisi i nebelei. Ma i paridadanei, “Ana nuaubam u nei bo?”

5 Samuel i paribelei, “Ee! A nei da pulo ana apui BADA awarina. Anatapumi ona vokaukauana-melemi ma tana nae pulo aubaina. Ma Jesse natunatuna maiteni i viaiaini ma i paritawanei da i nae pulo apuna aubaina.”

6 Maranai tau i ḡeta ma Samuel Jesse ana natuevou Eliab i ’nanai ma ana au nota i riwa i pa, “Wei teverana e maimairi BADA au naona lamna anina ana vinevine.”

7 Wate BADA Samuel i riwei, “Tau ravana a geduaiei, eḡa inananana bo ana manawa ma notanotai. BADA aiwai e inainanai, rava eḡa ita inananai. Rava tupua e inainanai wate Tau nuapou a inainanai.”

10 Nanare da natunatuna anatapui 7 i nei, ma Samuel i riwa, “BADA eḡa aiiai ita vinei.”

11 Ma Jesse i paridadanei, “Natunatum anatapui weka bo?”

Jesse i riwa, “Natu umau e mamae wate tauna sipu e paipaini.” Samuel Jesse i riwei, “Riwa ma paritawanei da ina ḡetai da tana am.”

12 Ma Jesse riwa i paritawanei da i nei. Tauna i tupua karawata, tevera inananana aiaina ma matana namanamarana. BADA Samuel i riwei, “Wei tauna! Ma nae ma au kolana olive monamonana ma iwaḡi.”

<sup>13</sup> Anina ma Samuel olive monamonana i vaia ma David au kolana i waḡi, kampa tau i au matai, ma nai au marana da i nenaē BADA ana Arua Vivivireina David maiteni i mae. Ma Samuel i nae au Ramah.

<sup>14</sup> Ma BADA Aruana Saul i opu-tawanei ma BADA arua apoapoei i paritawanei i rui au orana da i virovorovi.

*David marina Gulau Saul ana sorodia.*

## 18

*Saul David i unurei*

<sup>5</sup> Saul, David ḡavia au anatapuna i paripari-tawanei ma i kaukauana-kauei ma ḡavia i vovovaiubai ma lamna aubaina i terei da ai sorodia ai bada ḡaeḡaena. Ma wei kauana patara ma sorodia babadai i vinuaiaiei.

<sup>6</sup> David oroto Philistiei ḡaeḡaena ma inanana vi'nirovorovona i viraḡeni ma i nenememei ma waivine taon anatapuiei i nei ma ketaketara ma gita i vikalokaloie ma i arara ma gulau Saul i nebelei.

<sup>7</sup> Waivine i vikalokalo ma i welawela i pa;

“Saul ḡavia tausān i vunui  
ma David tausān dam viriviri i vunui.”

<sup>8</sup> Wei welana Saul i vimeji-kauei ma ana au nota i pa, “Tau i David e vovoepaepai ma e ririwa da tauna rava tausān dam viriviri i vunui ma tau tausān ava.” Ma marina ina terei ai gulau.

<sup>9</sup> Ma lamna aubaina tauna David i unurana-kauei ma i 'nana-vaitetei.

*Wei au marana Saul David i viviḡaviei ma i ḡoei da ita viraḡeni. Saul natuna Jonathan, David i vibenabenamei. Lamna aubaina i rovorovo-nae ma i rauraugovaḡa-nae.*

## 21

*Wei marana au murina Saul David i viḡaviei ma i ḡoei da ita viraḡeni. Saul natuna - Jonathan David i vibenabenamei ma David i ruba au dobu ḡela da Saul ita raugovaḡei.*

*Ahimelek David i voagui*

<sup>1</sup> \*David i nae au Nob da Pirisi pulo tauapuna Ahimelek ita inanai. Tauna ana rovona i opu da David i viegualaei, ma i riwa, “Aiwai aubaina u nei, ma am rava mepa?”

<sup>2</sup> David pirisi Ahimelek i paribei i pa, “Gulau Saul nola tagogi aubaina i paritawaneu wate wenanare i riweu, ‘Ega aiāi ina aramanei aiwai a kaukauei.’ Au sorodia a riwei da e paipainui.

<sup>3</sup> Awarim lam da uta vereu? Palawa apuapunana 5 ma vereu bo aiwai ḡelauna kampa.”

<sup>4</sup> Wate pirisi i riwa, “Awariai eḡa palawa ota ita mamae, wate vovivirana BADA awarina. Wei palawana ma vaia mepa da am sorodia aupom biāḡa eḡa waivine maiteni ita viawawana.”

<sup>5</sup> David i paribelei, Riwa kaua tauai eḡa waivine maiteni ata matamatave, marana i opuopu ḡavia aubaina au nelara e ujiuji. Amadodo lamna gulau ana nola a kaukauei ma wei nolana aubaina a vokaikaua kaua.

<sup>6</sup> Nai marana palawa waduboi i votawanaei ma palawa voui i terei BADA au naona au tempol. Kampa eḡa lam ḡelauna ita mamae ma pirisi palawa vovivirana David i verei.



*Anina ma David rava i tama-naiei ma nai au dobuna i raugovaġa nae ma i terei ai bada. Maranai Saul i nonori da pirisi ġeġetelarana Ahimelech David i voagui, Tauna pulo tauapui pirisi i vun-u-pai ma Abiathar lawalawaina i voterei, ma tauna i ruba govaġa da David awarina i ġeta. Maranai dobuġela ai sorodia Israel i viġaviei, lamna David ana sorodia maiteni tau i viġaviei ma Israel i gagaloei. Saul ana sorodia maiteni dobuna i naeni ma David i baiei da ita viragēni, wate eġa ita nelaġai. Mara tagogi David Saul ita viragēni wate lamna eġa ita kauei aubaina tauna God ana vinevine. Wate Saul amapo i ġoei da David ina viragēni.*

## 31

### *Saul ana iragē*

<sup>1</sup> Mai Philistia mai Israel i viġaviei au ola Gilboa ma tau i mai Israel i virubai ma maġamaġau i viragēni.

<sup>2</sup> Mai Philistia Saul ma natunatuna i viagāġei da natunatuna Jonathan, Abinadab ma Malki-Shua i viragēni.

<sup>3</sup> Ġavia i potopoto kaula Saul au ririvana ma ġavia ana piduei Saul i tonai ma i vikero-kauei.

<sup>4</sup> Ma Saul ana apia tauavaraina i riwei, “Am sodei ma viragēniu. Eġa ata ġoei da Philistia-eteni ina vijiboġiu ma ina viragēniu.”

Wate tauna i rovo da viragēnana i kauana-avei. Ma Saul ana sod i lavui da au manawana i tonei ma au tepana i peu da i 'raġe.

<sup>5</sup> Maranai ana apia tauavaraina wei i 'nanai ma tauna nanare ana sod au tepana i peu ma gulau au ririvana i 'raġe.

## 2 Samuel

### Samuel ana buka viruaina Pariverena

Wei bukana lamna David ana vibadana marana e ririweta. Kapita 1 da u 4 e ririweta da David menanarena Judah au rauanagei lamna ava i vibadei. Ma kapita 5-24 Israel au lavaratei maiteni i vibadei. Wei girumana e ririweta da menanare David ana ġavia Israel au orana ma dobu ġelauiei i viġaviana-nei ma e viviatataieta menanare David God nuanuana i vaia ma i vitumaganei, wate maiteni ana ġo'apoapoe ma ana ġokokokara ġelau i viatataieta. Tauta ta inana menanare God David i kovoġi maranai ana ġoa i apoapoei, wate maiteni ta inana menanare David i rupena-nei ma God tauna ana ġo'apoapoe i notatawanei. David piripiri maġamaġau i nelaġai maranai Israel i vibadei wate God tauna i gagaloei ma parivainuaġana awarina ma ana epaepaia awarii i vojijini.

#### Vinevinei

David mai Israel ai gulau (5:1-4)

God ana parivainuaġana bagibagina David awarina (7:1-5, 8-17)

David Bathsheba maiteni i matave (11:1-17, 26-27)

Peroveta Nathan ana pariverena (12:1-25)

## 5

### *David mai Israel ma Judah ai gulau*

<sup>1</sup> Israel dam damai i nei David awarina au Hebron ma i pa, “Tauta tara tagoġi

<sup>2</sup> Au naona maranai Saul ata gulau, tam sorodia u rautaraveni ma o viġavia. —Ma BADA i riwem, “Tam au dam Israel ma paini me sipu taupaini ai sipu e paipaini ma aubaii ma vibada.”

<sup>3</sup> Maranai dam babadai i ġeta gulau David awarina au Hebron, David parivainuaġana bagibagina tau maiteni i kauei BADA au matana. Ma olive monamonanei David i buloi da Israel ai gulau.

<sup>4</sup> David ana madeġa 30 ma i vigulau ma i vibada da madeġa 40 i kwa.

*Ma David ana sorodia i egari ma Jerusalem mai Jebu awariei i vaia. Kampa David ana gulau numana i voai. Anina ma rava i tami ma i nae ma God ana parivainuaġana bokisina i vaia ma i naei au Jerusalem ma kampa au numagara i terei.*

## 7

### *BADA parivainuaġana i kauei David maiteni*

<sup>1</sup> Ma BADA David i gagaloei ma nanare ana ġavia anatapui i vovaiubai. Ma ana nuaubana i mae.

<sup>2</sup> Ma David peroveta Nathan i riwei i pa, “Tau numa vigulauna, ai cedei voavoana a maemaeni wate God ana parivainuaġana bokisina au numa gara e mamae.”

<sup>3</sup> Nathan i paribelei, “Aiwai e notanotaia ma kauei aubaina BADA i mae-ratuim.”

<sup>4</sup> Wate lamna waguvaraina BADA Nathan i riwei i pa,

<sup>5</sup> “Ma nae ma au taunola David ma riwei ma pa, BADA wei e ririwei ‘Eġa tam numa ma voai da Tau au animae.”

<sup>8</sup> BADA i riwa me, i pa, “Au taunola David ma riwei, ‘BADA VIVIREWAPANA KAUKAUANA wei i riwei:

Tam au naona ravarava ota sipu u paipaini au wapu, wate Tau a terepaim da mai Israel ai bada.

<sup>9</sup> Mepa u nenelana, Tau tam a mae-ratuim ma au matam am ġavia anatapui a pupuna-pai. Ma marina wavam ana voepai, me rava wavai naenaei au dobu.

<sup>10-11</sup> Ma au rava Israel dobu ana verei da ina raunuma ma ana nu-ubai ina mae. Au naona i vivikareiana da marina babada a terei da mai Israel ita vibadei, wate rava apoapoei tauri i viġaviei ma marina amapo ega ina kauana-melei. TAU BADA a ririwem da am epaepaia ana vimaġai ma tam ma am epaepaia ona vivigulau.

<sup>12</sup> \*Ma am epaia tagogi ana vinei, tam natuoim tagogi da ina vigulau maranai tam am mara damona ina ġetai da amamam ma votagoi. Ma tauna ana kauei da ina vibada ġaegaena,

<sup>13</sup> ma ega ai ai ana vigulau ina vaitawanei. Ma tauna tempol ina voai Tau aubai,

<sup>14</sup> Tau ina viamaneu ma tauna ana vinatunei. Ma maranai i kauana-boai, ana kovoġi me ama natuna e kovokovoġi nanare.

<sup>15</sup> Wate eġa melanai au nuavaina awarina ana vaitawanei me Saul awarina a vaitawanei, tauna ana vigulau a vaitawanei ma epaiana tam a terem.

<sup>16</sup> Am numa ravai rereġana eġa melanai ina kwa ma am epaepaia ina vigulau ma ina vibada nonoa.”

<sup>17</sup> Ma BADA aiwai Nathan ana au rauboni i riwei anatapuna David i pariverei.

## 11

### *David turana awana i kwalei*

<sup>1</sup> Omra e tomtom maranaina gulagulau e opupu ġavia aubaina. David sorodia ai bada Joab ma Israel ana sorodia i paritawanei da mai Ammon ai sorodia ita vipupui. Ma ai taon Rabbah etanaina i matave-potai da ravai eġa ita rui bo ita opu, David eġa ita nae ma au Jerusalem i mae.

### *David ma Bathsheba*

<sup>2-4</sup> Mara tagogi aubigai David i matave-vomairi ma ana au poewa vata-vatarana i bababara-nae. Ma i'nana damana da wavine i'nana i toatoa, i oġaoga-melei aubaina marina ana nawaravi doriani i kwa, wavine inanana ai ai kaukauana anina ma David, rava i paritawanei da ita aramane tauna ai ai. Ravana i ġeta memei ma i pariverei i pa, “Wavine wavana Bathsheba, Eliam natuna ma Uriah Hitti ei awana.” Ma David ana taunola i paritawanei da wavinena i neiai awarina ma tauna maiteni i matave ma i nae me au numa.

<sup>5</sup> Wavinena i duama ma riwa i paritawanei David awarina i pa, “Tau a duama.”

<sup>6</sup> David riwa i paritawanei Joab awarina i pa, “Uriah Hitti ei ma paritawanei awariu.”

Ma Uriah i paritawanei David awarina.

<sup>7</sup> Maranai i ġeta David awarina ma David tauna i paridadanei, “Joab ana sorodia maiteni menanare, anina bo eġa? Ma ġavia menanare?”

<sup>8</sup> Ma David Uriah i riwei, “Ma nae au numa ma ma vilauvitau.”

Ma Uriah gulau ana numa i opu-tawanei da i nae ma au murina David ana pulo i paritawanei Uriah ana au numa.

<sup>9</sup>Wate Uriah eġa ita nae ana au numa, ma kampa ana au metaeta ana bada ana taunola maiteni i vimatave lana.

<sup>10</sup>Ma tau David i riwei, “Uriah eġa ita nae au numa.” David Uriah i riwei, “Tam u vaġavaġai da u nei. Aiwai aubaina eġa uta nae am au numa?”

<sup>11</sup>Uriah David i riwei i pa, “Parivainuaġana bokisina, mai Israel ma Judah ai sorodia au numa gara e matamatave. Au bada Joab ana sorodia maiteni au wapu i rauġaravu, wei lamna aubaina eġa ita nae au numa da ata am ma ata uma ma awau maiteni ata matave. Lamna eġa ana kauai, eġateni!”

<sup>12</sup>Anina ma David Uriah i riwei, “Weka ma mae amadodo ma au maratoma ana paritawana-melem.”

Uriah au Jerusalem i mae da au pom ġela.

<sup>13</sup>Ma David Uriah i rauġorei da maiteni i am ma i viuma-buai. Wate waguvarai Uriah i opu David ana taunola awarii da ana au aravi i matave; eġa ita nae ana au numa.

<sup>14</sup>Ma ubaubanaina David pepa i girumi ma i paritawanei Joab awarina.

<sup>15</sup>Pepa au orana i giruma i pa, “Mepa ġavia potopotona kampa Uriah ma terei ma am sorodia ma tere-opunei da tauna ava ina mae ma ina kero ma ina iraġe.”

<sup>16</sup>Joab Rabbah taona i vivineneġanei da i aramanei mepa ġavia i virowapana kaua ma kampa Uriah i terei.

<sup>17</sup>Ġavia taonei i opu ma Joab ana sorodia maiteni i viġavia ma David ana sorodia ġelaui i virageni. Tau Uriah oroto Hitti ei maiteni i virageni.

<sup>26</sup>Ma Uriah awana riwana i vaia da awana Uriah i raġe ma i touei ma i moguei.

<sup>27</sup>Maranai i mogu-vorovei David rava i paritawanei da i neiai ana au numa da awana ġelauna, ma tauna David natuna orotona i ġuni. Wate David aiwai i kauai, BADA eġa ita vinuiaiei.

## 12

### *Peroveta Nathan David i eni*

<sup>1</sup>✧Anina ma BADA peroveta Nathan i paritawanei David awarina ma i riwei i pa, “Nelara ruaġa au taon tagoġina i mae, oroto tagoġi manemanena ma maumaurana ma ġelauna molamolakana.

<sup>2</sup>Ravana manemanena awarina sipu ma bulumakau maġamaġau.

<sup>3</sup>Wate ravana molamolakana sipu natuna wavinena i gimarai, ma natunata maiteni i ġamoi da i rata, molamolakana ana sipu tagotago. Ana lam momoġina sipu i aniani ma waira ana au kelaka i umaumi ma au arona i matamatave, wei lamna me tauna natuna guguinina.

<sup>4</sup>—Marina taomana i nei oroto manemanena ana au numa, ma oroto manemanena eġa ita ġoei da ana sipu bo bulumakau ita vunui da ana taomana ana lam ita vokaukauei. Eġa, tauna oroto molamolakana ana sipu natuna wavinena i vunui ma i vitavi ma ana taomana i verei.”

<sup>5</sup>Nai maranaina David i meji guratana ma Nathan awarina i ġaiawa, “BADA lawalawaina wavanei a ririwa da aiwai wei kauana i kauai anina ina iraġe!”

<sup>6</sup>Kaua apoapoe kaukauna i kauai lamna aubaina sipu ġaubona 4, orotona molamolakana ina verei.”

7 Anina ma Nathan David i riwei, “Tam nai ravana! Wei lamna aiwai BADA Israel ana God i riwei, ‘A vinem da Israel ana gulau ma Saul au urana a vaitawanem.

8 Ma am bada Saul ana vibadana ma ana buderi a vere-tawanem ma awawana au uram a terei. Ma nanare a terem da Israel ma Judah u vibadei. Mepa da wei anatapui i muomuo ġuratana awarim, tagotagogina au tepana ata viaitepatepani.

9 Aiwai aubaina riwau bagibagina u rau-aġaiġaie? Aiwai aubaina wei kauana apoapoena u kauai? Uriah Hitti ei sodei u piagi; awana mai Ammon ai sodei u virageni. Ma awana u vaia da awam.

10 U rau-aġaiġaie u Uriah awana u vaia da awam lamna aubaina am au numa viġaiġaie ina mae-nonoa.’

11 –BADA wei e ririwei, “Tau aburuna ava da apoapoena ana neiai am au numa. Au matam awawam ana vaia ma oroto au ririvam ana verei. Ma tauna awawam maiteni ina matave, patara au matai.

12 Tam u kauana-ġovaġei wate tau madeġai ana kauai, mai Israel au matai.”

13 David Nathan i riwei, “Tau, BADA awarina a kauana-boai!”

Nathan, David i riwei, “Ee wate God am apoapoe e vaivai-tawanei. Tam eġa ma iraġe.

14 Wate kaua apoapoena u kauai ma lamnei BADA u vijiboġa-kauai lamna aubaina natum ina iraġe.”

15 Nathan i nae ana au numa. Ma BADA doria i paritawanei David ma Uriah awana, natui awarina ma i doria kaua.

16 David i raupari guratana God awarina natuna aubaina. Am i voterei ma i rui ana au numa ma au debidebi i matamatave.

17 Ana numa babadai i nei awarina, da au debidebi ita voepai ma maiteni ita am, wate i geduai.

18 Aupom 7 au murina tevera i ‘raġe ma ana numa babadai i rovo da David eġa ita pariveri. Tau i babani vivira i pa, “Maranai tevera lawalawaina David eġa ita rautaniġaneta ma marina menanare tana riwanei da natuna i ‘raġe? Mepa da ina viapoapoena-melei!”

19 David i ‘nanai ana taunola i pari-ararava ma i aramanei da natuna i ‘raġe. Ma i paridadana, “Tevera i ‘raġe bo?” Ma tau i paribelei, “Ee tauna i ‘raġe.”

20 Anina ma David debidebiei i vomairi ma i toa ma i vigara ma monamona gabugabui i toai ma i nae au numa gara da i voepaepa. Ma i nae me au numa ma lam i vibaġei da i neiai ma i am.

21 Ana numa babadai i baiei ma i riwa, “Maranai tevera lawalawaina, tam u uji ma u mogu, ma tevera i ‘raġe, tam u vomairi da e amam!”

22 David i paribelana, “Ee tau a uji ma a mogu maranai natu lawalawaina. A notai da BADA ina rau-nuapoapoeleu ma natu ina lawana.

23 Wate marina i ‘raġe aiwai aubaina ana u uji? Ana neiana-melei bo? Amapo ana nae awarina wate tauna eġa ina nei awariu.”

24 Anina ma David awana Bathsheba i vinuaubai ma maiteni i matave. Ma tevera orotona i ġuni ma David i ġorei Solomon. BADA tevera nuanuana i vaia,

25 ma lamna aubaina BADA peroveta Nathan i paritawanei da tevera wavana i ġorei Jedidiah\*.

\* 12:25: Wei anona Bada ana nuavainana

# 1 Kings

## Gulagulau Naona

### *Pariverena*

Wei bukana ana ġuta tonuġa, ġuta tagogi (Kapita 1-2) lamna gulau David ana irage i bababaniei ma natuna Solomon tauna ana gabu i viaia da i vigulau. Ġuta viruaina (Kapita 3-11) Solomon ana vibada mai Israel awari lamna e vivieġeta ma menanare ana vibada nai au dobuna i tua-nae ma i rata. Ma maiteni e ririweta da tauna menanarena God ana tempol i voanei au Jerusalem. Ma ġuta damona (Kapita 12-22) e ririweta da menanare mai Israel i kai da navanava ruaġa, Israel ana dam ma Judah ana dam. Ma dam tagotagogi ava ai gulau i mae. Wei bukana lamna nai gulau ai virarautua e bababaniei ma e viviatataieta da metau i gulau Bada riwana i votaġotaġoi me David i kauai nanare, ma metau i gulau Bada i mae-puputei ma god ġelau i raudunelei.

### **Wei bukana au orana.**

Gulau David i raġe ma natuna Solomon i vigulau (2:10-12)

Solomon God i vibaġai da nualaula ma nota aiaina ita verei (9:3-5, 7-4, 16-18)

Solomon ana vibada i tua nae (4:20-21, 25)

Solomon God ana tempol i voai ma i raupariei (5:1-6, 6:1-7, 11-14, 8:1, 3-6, 10-11, 22-23, 27-30, 41-43)

Mai Sheba ai gulau wavinena Solomon i raugenari (10:1-9)

Solomon God i mae-puputei (11:1-5, 7-13, 26-33, 35, 40)

Solomon i raġe ma natuna Rehoboam gabu i vaini (11:42-43)

Rava i kai da dam ruaġa, Israel ma Judah (12:1-20)

Israel ai Gulau Ahab God i mae-puputei ma god ġelau i raudunelei (16:30-33)

Peroveta Elijah kaiababa ma natuna orotona i voagui (17:1, 8-16, 17-24)

Bada Baal ana peroveta i vovaiubai au ola Kamel (18:1-2, 17-46, 19:1-21)

## 2

### *David i raġe*

<sup>10-11</sup> \*David Israel i vibadei madeġa 40; au Hebron madeġa 7 ma au Jerusalem madeġa 33. David ana mara i kwa ma au Jerusalem au kokoaga noinoina au ririvai i vimataveni.

<sup>12</sup> Ma Solomon amana ana gabu i vaia da Israel ai gulau ma God i kauai da ana vibada i virewapana.

## 3

### *Solomon nuaulaula i vibaġei*

<sup>3</sup> Solomon, BADA nuanuana i vaia ma lamna aubaina amana David ana tarawatu i vojijina-kauai. Wate kaua tagogi i kaukauana-boai lamna pulo i apuapu labalababai nai dobuna ravai ai pulo ai au aniamapuna.\*

<sup>4</sup> Wei lamna pulo aniapuna gabuna, wavana naenaena i mae au Gibeon. Solomon i nae weka da ġamoġamo 1,000 i apu-tapui BADA awarina.

<sup>5</sup> Waguvara tagogi BADA, Solomon ana au rauboni i riwei i pa, "Aiwai e ġoġoġoi, ma vibaġei ma ana verem?"

\* **2:10-11:** 2Sa 5:4-5

Canaan

\* **3:3:** Eng. High places Weka ola muomuou au tepai pulo aniapuna i voa-naiei

<sup>7</sup> Solomon i paribelei, “BADA au God, tam u tereu da amau a raviepaiai da gulau, wate tau tevera ota ma eġa ata aramanei menanare ana vibadanei.

<sup>8</sup> Ma tau weka am rava u vinevineia au poui, tau i maġa dewadewa da eġa anivana.

<sup>9</sup> Eġa ai ai ainelana tagotagogina am rava, u vinevineia ina vibadei. Lamna aubaina nuaulula ma vereu da ana aramanei metauna aiaina ma metauna apoapoena.”

<sup>10</sup> BADA i vinuai ai da Solomon nuaulaula i vibaġei.

<sup>11</sup> Ma Solomon i riwei, “Tam eġa lawana manamanaina bo mane, uta vibaġei bo uta vibaġaiu da am ġavia ata viraġeni. Eġa! Tam u vibaġaiu nuaulaula aubaina da au rava ma vibadana-kauei.

<sup>12</sup> Aiwai u vibaġei ana verem! Nota aiaina ma nuaulaula ana verem, eġa me ai ai ġelauna au naona nanare bo ai ai ġelauna muriai ina vaia nanare.

<sup>13</sup> Avena da mane ma vipurapura ma wavam vimae-ġaeġaenana aubaina, eġa uta vibaġei, wate ana verem, da am au lawana eġa ai ai gulauna am vigulau ina votani.

<sup>14</sup> Ma mepa da ma rautaniġaneu ma au tarawatu ma voteletelei me amam David i kaukauei nanare, tam am lawana ina manawa.”

### *Solomon ana nuaulaula i vieġai*

<sup>16</sup> Muriai etanai waivinei ruaġa i ġeta gulau awarina da tauna ai ġaiawa ita okei.

<sup>17</sup> Wavine tagogi i riwa, “Au bada tauai airuaġa ai numa tagogi. Ma tau tevera orotona a vinatunei au numa, maranai noi wavinena kampa.

<sup>18</sup> Ma aupom tonuġa au murina wavine viruaina nanare tevera orotona i vinatunei. Eġa ai ai ġelauna au numa anina airuaġa ava.

<sup>19</sup> —Ma waguvara tagogi wavine natuna i matave-jijini da i raġe.

<sup>20</sup> Ma waguvarai au pouna i vomairi, ma natu au ririvau i matamatave i vaia. Tauna natuna irairaiġena au ririvau i vimataveni ma tau natu lawalawaina i vaia da au ririvana.

<sup>21</sup> Ubaubanai a vomairi da natu ata viġuġui, lamna a baei da natu i rairaiġena. Ma mara i tom kaua ma ata inana-kauei lamna eġa tau natu.”

<sup>22</sup> Wate wavinena ġelauna i riwa, “Eġa! Tau natu lawalawaina; tam natum irairaiġena.”

Ma wavine au naona i vinatuna i riwa bagibagi i pa, “Tevera irairaiġena lamna tam natum ma lawalawaina lamna tau natu! Ma nanare airuaġa i viġeġae.”

<sup>23</sup> Anina ma gulau Solomon i riwa, “Wei tauna e ririwa, ‘Tau natu lawalawaina ma tam natum irairaiġena.’ Ma noi tauna e ririwa, ‘Eġa! Tam natum irairaiġena ma tau lawalawaina.’”

<sup>24</sup> Ma gulau i riwa, “Sod ona nei ai.” Ma i nei ai gulau awarina.

<sup>25</sup> Ma i eġara, “Tevera lawalawaina au pouna ona viailaraġi da navanava tagogi wavine tagogi ma navanava ġelauna wavine ġelauna.”

<sup>26</sup> Tevera lawalawaina alo oina, nuanuana i bola-kauei ma gulau i riwei, “Au gulau a vivibaġaim da tevera lawalawaina noi wavinena ma verei! Eġa ma viraġeni!”

Wate wavinena ġelauna i riwa, “Eġa tam bo tau teverana tana vaia. Tevera au pouna ma viailaraġi!”

<sup>27</sup> Anina ma gulau ana paribelana i tere-ġairei i pa, “Eġa tevera ona viraġeni ma wavine au naona i vivinatuna ona verei, tauna tevera alo oina.”

<sup>28</sup> Maranai mai Israel Solomon ana etara riwana i nonori, marina tau Solomon ina vivirei, ma i aramanei da God, Solomon nuaulaula i verei da lawana ina tere-vaijijimani.

## 4

### *Solomon i vibada kaua*

<sup>20</sup> Mai Judah ma mai Israel ai patara i maḡa dewadewa me bubu au gera. Tau ai lam ma ai uma tagotagogina ma i vinuai ai kaua.

<sup>21</sup> Ma Solomon dobuna anapapuna i vibadei. Ana parata au waira Euphrates i vikarei da i ḡaira au Philistia ma kampa da i ḡaira Egypt ana au parata. Wei ravai tax i vivimaiei gulau Solomon awarina ma i voteletelei maranai lawalawaina.

<sup>25</sup> Maranai Solomon i vibada mai Judah ma Israel ana nuaubai i mae, ai nuabola eḡa aiwai. Au lavaratei Dan ana dam ai au dobu i vikarei da i ḡaira au Beersheba au rauanaḡei, numa nununai ravai anapapai ai numa ma ai wapu i mae.

## 5

### *Solomon Tempol voana aubaina i vokauka*

<sup>1</sup> Maranai David maemaeninai, tura-kauana lamna Gulau Hiram, Tyre ai gulau. Maranai gulau Hiram riwana i vaia da Solomon i vigulau au Israel, amana David epaiana, Tauna ana taunola i paritawanei da gulau vouna i viegualaei.

<sup>2</sup> Ma gulau Solomon wei riwana i paritawanei gulau Hiram awarina i pa:

<sup>3</sup> Tam u aramanei da amau dam maḡamaḡau i ririvaiai i mae-kwaviviroi ma maiteni i viḡaiḡaiawa nonoa. Ma lamna aubaina eḡa tagotagogina da tempol ita voai Bada ana God, viborumana aubaina. Wate i vivipaipai da au naona Bada ana aguei ana ḡavia ita vipupui.

<sup>4</sup> Wate marina Bada nuauba i vereu. Au ḡavia ma au nuabola eḡa.

<sup>5</sup> \*A vinua-notanota da tempol ana voai, Bada God viborumana ma vimaie-ḡaeḡaenana aubaina. Me Bada amau i ririwei nanare maranai i riwa i pa, "Natum orotona ana terei gulau, am au gabu, ma tauna numa ina voai tau viborumau aubaina."

<sup>6</sup> Lamna aubaina am taunola ma paritawanei au ola Lebanon, da aubai ai bagibagi cedar ina tarai. Tam am nelara ai tarana i aramana-kauei. Tau au nelara ana paritawaneiai da ina tara agui. Am nelara ana vimaiei, biaḡa e vivibaḡei nanare ana vimaia.

*Anina ma gulau Solomon ai cedar i vimaiei. Ma mai Israel nelara 30,000 i vaia ma i voagui da ai ma purapura ḡelau numavo aubaina i vivineiai au Jerusalem.*

*Solomon wate nanare nelara 150,000 i terei da i nola, wei ravai ai nola da ḡaima ina wamawamai ma ina boribori numa voa aubaina.*

## 6

### *Solomon tempol i voai*



<sup>1</sup> Solomon mai Israel i vibadei da madeġa tonuġa ma au vi-4-na, nawaravi au viruaina e ġoreġorei Ziv, tauna BADA ana tempol voana i vikarei. Wei lamna madeġa 480 i kwa maranai mai Israel, Egypt i opu-tawanei.

<sup>7</sup> Ġaima ġaeġaei numa voana aubaina anatapui au weia i ġarai ma kampa i bori-naiei, da eġa irama bo aniambori gugurai numavoa gabuna ita vitaniġa-potai.

<sup>11</sup> Ma BADA Solomon i riwei,

<sup>12</sup> “Wei Tempolna voana aubaina ana riwem, mepa da riwau ma rautaniġanei, ma au tarawatu anatapui ma votagotaġoi, ma aiwai a ririwem ma kaukauei, Tau aiwai amam David a parivainuagani ana kauai aubaim.

<sup>13</sup> Ma tau au rava mai Israel maiteni ana mae, ma eġa melanai ana netawanei.”

<sup>14</sup> Anina ma Solomon tempol i voa-pai.

## 8

### *BADA ana Parivainuagana bokisina i ruiei au tempol*

<sup>1</sup> BADA ana parivainuagana bokisina au Zion, David ana taon\* ita vaia da ita neiai au Tempol. Gulau Solomon, Israel babadai ma dam nununai babadai anatapui i ġoreiai awarina au Jerusalem.

<sup>3</sup> Maranai Israel babadai i ġetai, pirisi parivainuagana bokisina i voepai.

<sup>4</sup> Pirisi ma Levi ana dam ravai parivainuagana bokisina ma numa gara ma ana purapura vivivirei i avara-naiei au Tempol.

<sup>5</sup> Gulau Solomon ma mai Israel anatapui parivainuagana bokisina au naona; sipu da bulumakau i vunuvunu-naiei, ġamoġamo i maġa guratana da iavana i kauana-avei.

<sup>6</sup> Ma pirisi parivainuagana bokisina i ruiei tempol au orana da ana au gabu vivivira dewadewana cherub† ruaġa papei au gabaurina i vikialai.

<sup>10</sup> \*Maranai pirisi gabu vivivireina i opu-tawanei, bau potopotona i ġairai, ma ana boruma numana i purui.

<sup>11</sup> Pirisi eġa tagotagogina da ai nola ita kauai aubaina bau potopotona; BADA ana boruma, tempol i vioai.

### *Solomon Israel aubaina i raupari*

<sup>22</sup> Ma Solomon pulo aniapuna au naona i mairi, ma au murina Israel patarana. Urana i voepai au mara,

<sup>23</sup> ma i raupari i pa, “Oo BADA, Israel ana God, eġa mepa God ġelauna me tam nanare, au tepana au mara bo au gabaura au dobu! Tam am parivainuagana anatapuna e kaukauei, ma mara nonoa am rava nuanuai e vaivaia maranai orai taputapune i votaġotaġoim.

<sup>27</sup> —Wate amapo God au dobu ina mae bo eġa? Eġateni! Mara, ma nanare mara ġedewadewa eġa tagotagogina da tauna ina vojijini. Wei tempolna a voavoia lamna anina bo eġa?

\* **8:1:** *Zion* lamna melagai aburuna, *Jerusalem* taon garina au orana. † **8:6:** *Cherub*wei purapurai lawalawai wate ruaġa ai *Olive* i tai ma i vimairini (4 mtr) ma papei i terei da numa au giana da ġia ġelauna i tonei. ☆ **8:10:** Exo 40:34-35

28 —Wate au pari ma nonori. BADA au God, tau am taunola ma aiwai amadodo a vivibaḡei ma vereu.

29 Am tempol ma inana-vaitetei, marai ma waguvarai, wei gabuna aubaina u riwa u pa, ‘Tau wavau kampa.’ Lamna aubaina au pari weka ana pariparitawaneiai ma i rautaniḡanei.

30 Au pari ma nanare am rava mai Israel ai pari ma nonori, maranai naoi i tereiai weka ma i raupari. Au mara ai pari ma nonori ma ai apoapoe ma notatawane.

41-42 —Ma maranai jentail aueia maemaei, riwam ma am rewapana ma kaua ḡaeḡaei u kaukaueia riwai ina nonori; ma ina nei da ina vimae-ḡaeḡaenim. Ma am numa au naona ina mairi ma ina raupari

43 am au animae au mara, ai pari ma nonori ma ai ḡoana ma kauei. Ma jentail wavam ina aramanei ma ina vimae-ḡaeḡaenim me am rava oina mai Israel. Ma jentail ina aramanei da wei tempolna a voai. Tam vimae-ḡaeḡaenam aubaina.”

## 10

### *Sheba ai Gulau wavinena Solomon i raugenari*

1 Solomon ana vigulau wavana naenaena ma lamnei Bada i vimae-ḡaeḡaeni. Ma Sheba ai gulau wavinena, wei riwana i nonori ma i ḡei au Jerusaleim da paridadana pipiririnei Solomon ana nuaulaula ita raudadani.

2 Wavine ana taunola ma kamel maḡamaḡau ai pulo i vigerui ma ana borui i derirui. Tau i pulo lam tauvidagial, ḡaima maiiai ḡaeḡaei ma gold ḡaeḡaena. Wavine i nei Solomon awarina ma kaua maḡamaḡau i vinua-notenotei Solomon i paridadanei.

3 Solomon ana paridadana anapuna i paribelei, kampa eḡa aiwai tagogi ita pipiriri guratana awarina.

4 Sheba ai gulau i aramanei da Solomon nuanuana i ulaula kaua ma; i 'nanai ana gulau-numana, vigulauna i voai,

5 lam au kepakepa, ana gabemani babadai ai gara, ana wine taupainii, ma pulo i apuapui Bada ana au tempol. Ma wavine ana nota i kwa.

6 Ma Solomon i riwei, “Am kaua anapuna ma am nuaulaula au au dobu a nononoria lamna anapuna riwa kaua!

7 Au naona eḡa ata vitumaḡanei wate marina a nei da matauei a inanai da a vitumaḡana. Ma a inanai da aiwai a nononoria lamna eḡa. Tam am vigulau i rata dewadewa\*.

8 Am taunola i vinuaii kaua! Am gabemani babadai au naom e maimairi marana patapatai ma am nuaulaula e rarautaniḡanei.

9 Bada am God ana voepapai, i vinuaiaiem ma i terem Israel ai gulau. Bada ana nuavaina maemaena mai Israel aubai i terem gulau, da riwa kauei ma kaua jijimaninei ma vibada.”

13 Solomon, Sheba ai gulau aiwai anapuna i rarau-oḡarei ma i vivibaḡei, i verei, wate ḡelau i vereoi. Anina ma gulau wavinena i wanavira-melei ana au dobu ana taubagibagi maiteni.

## 11

### *Solomon Awawana*

\* 10:8: Giruma ḡelau i ririwa awawana

1 \*Gulau Solomon, Egypt ai gulau\* natuna i ravaḡi ma nanare jentail waivinei i ravaḡa-naiei, ḡelau mai Moab, mai Ammon, mai Edom, mai Sidon ma, mai Hitti.

2 \*Au naona BADA mai Israel i riwana-guratei i pa, “Jentail waivinei eḡa ona ravaḡi aubaina tau i nuanuami ina vovirai da ai god ona voepaepai.” Wate Solomon nai eḡa ita rautaniḡanei, ma awawana nuanuai i vai-kauei.

3 Tauna awawana 700, anatapui gulagulau natunatui, wate awawana ḡelau 300 lamna me ana taunola. Tau Solomon ana vitumaḡana BADA awarina i vikwakoi.

4 Maranai Solomon i magura, awawana ana nota i virai da god ḡelau i votaḡotaḡoi, ma eḡa BADA awarina ita vipatutu me amana David.

5 Tauna mai Sidon ai god wavinena Ashtoreth, ma mai Ammon ai god apoapoe kaukauana Milkom† i viviborumei.

7 Au Ola Olive au Jerusalem kampa Solomon voepaepa gabuna i voai mai Moab ai god apoapoe kaukauana, Chemosh aubaina ma ḡelauna mai Ammon ai god apoapoe kaukauana, Molek aubaina.

8 Voepaepa gabui wenanare i voanaiei awawana anatapui aubaii da tau i weka incense ma ai pulo ita apuapui ai god awarii.

9-10 Maraotai BADA, Solomon awarina mara ruaḡa i eḡa ma i riwana-guratei da god ḡelau viborunamai ina voterei. Wate tauna eḡa ita voteletelei, ma Israel ai God viborunama i voterei. Lamna aubaina BADA amlona i ḡaiḡai kaua Solomon awarina.

11 Ma i riwei i pa, “Wei kauai i visina-viraviraim ma au parivainuaḡana bag-ibagina ma au tarawatu eḡa uta votaḡotaḡoi, lamna aubaina vibada au uram ana vaitawanei ma am taunola tagoḡi ana verei.

12 Wate amam David notanei wei eḡa ana kauei maranai tam lawalawaim. Wate natum au urana ana vaitawanei.”

### *Jeroboam ma Solomon ai virarautua*

26 Solomon ana gabemani taunoleina wavana Jeroboam maiteni gulau Solomon i viḡaviei. Tauna Nebath natuna, ana taon Zeredah au Ephraim, ma alona kaiababa wavana Zeruah.

27 Jeroboam ana virarautua wenanare: Solomon ana taunola doa i taratarai da gwagwa i purupurui ma Jerusalem taon garina ḡaime i gavogavoi i vopotapota-naiei.

28 Jeroboam oroto araramanina ma maranai Solomon i 'nanai da tauna i nola kaua, ma i terei da Joseph noinoi dam Ephraim ma Manasseh, ai taunola i vibadei.

29 Mara tagoḡi, Jeroboam Jerusalem i voterei da i nena ma au mutulua peroveta Shilohei wavana Ahijah maiteni airuaḡa ava i vinenebelana, Jeroboam kwama vouna i oteoteni.

30 Ahijah, Jeroboam ana kwama vouna i vojijini ma i sikanaiei da 12.

31 Ma i riwei, “Wei garai sikasikai 10 ma vaia aubaim, BADA Israel ana God e ririwa, “Tau Israel ana vibadana Solomon au urana ana sikatawanei ma ana dam 10 au uram ana terei.”

\* 11:1: Deu 17:17 \* 11:1: Pharaoh \* 11:2: Deu 7:3-4 † 11:5: Hebrew Milkomwate giruma ravai maḡamaḡai e notanotai da wei lamna mai Ammon ai god wavana ḡelauna Molek

32-33 Solomon Tau i geduaieiu ma mai Sidon ai god wavinena, Ashtoreth, Moab ai god, Chemosh ma mai Ammon ai god, Milkom i vovoepaepai ma eġa au iviu ita babara bo ita kauana-kauēi au matau bo riwau bo au tarawatu ita votaġotaġoi me amana David i kaukauei nanare. Wate au taunola David ma Jerusalem notaiei, Jerusalem a vinei da Tau ġariuei, lamna aubaina Solomon dam tagogi ana verei da ina vibadei.

35 – ‘Wate Solomon natuna au urana Israel ana dam 10<sup>‡</sup> ana verem.’

40 Solomon i ġoei da Jeroboam ita viraġeni, wate tauna i ruba au Egypt, ai gulau Shishak awarina ma kampa i mae da Solomon i ’raġe.

42 Solomon au Israel i vigulau da madeġa 40 i kwa.

## 12

### *Rehoboam*

1 Mai Israel anapui i nae au Shekem ma i vipaipai da Rehoboam ita nei ma ita terei ai gulau.

2 Maranai au Egypt, Nebath natuna Jeroboam, wei riwana i nonori ma Egypt i voterei ma i naeme. (Tauna au naona Solomon i rovoei da kampa i ruba nae.)

3 Ma Israel babadai riwa i paritawanei da Jeroboam i nei ma anapui i nae Rehoboam awarina ma i riwei, i pa,

4 “Amam nola vitaikaukaui au tepaiai i terei, wate ai vita marina uta votelatelai, ma ana vitaunolem.”

5 Rehoboam i paribelei i pa, “Ona nae ma aupom vitonuina ona nememei ma ana paribelei.” Ma rava i vilamonei.

6 Ma gulau Rehoboam, dogadogara awari vinuaterena i vaia, tau amana Solomon ana taunola maranai lawalawainai. I paridadanei i pa, “Wei ravai menanarena ana paribelana-nei?”

7 Tau i paribelei i pa, “Mepa da u ġoei da rava ma voagui, ai vibaġa ma vianinei, ma tau aubaim ina vitaunola nonoa.”

8 Wate Rehoboam dogadogara ai vinuaterena i geduaieiu ma i nae ana kimta awari, maiteni i rata tagogi, ma marina tauna e vivitaunolei

9 Tauna i paridadana, “Ami nota aiwai? Menanare tana kauanei, wei ravai e ririwa da ai vita tana viaburui?”

10 Ma ana kimta i paribelei i pa, “Nai ravai awarim i ririwa, ‘Amam vita ġaeġaena i vereverelai marina ai vita ma viaburui.’ Wenanare ma riwei, ‘Tau vita ġaeġaena ana veremi eġa me amau!’

11 Amau vita ġaeġaena i veremi wate tau ġaeġaeotana ana terei au tepana! Tauna kwapuei i ravimi wate tau ġoroġorova donadonanei ana kwapumi!”

12 Aupom tonuġa au murina i riwa nanare Jeroboam ana babada maiteni i nememei Rehoboam awarina.

13 Gulau Rehoboam dogadogara ai vinuaterena eġa ita vaia ma pona bagibaginei rava awari i babani.

14 Tauna ana kimta ai vinuaterena i rautaniġanei ma nanare i riwa, “Amau vita ġaeġaena i veremi; wate tau ana viaitepatepani. Amau i ravimi wate tau ġoroġorova donadonanei opimi ana sikai.”

‡ 11:35: Dam ruaġa Judah ma Benjamin i voterei

15 Au naona God ana peroveta Ahijah, Shilohei aiwai Nebath natuna Jeroboam i pariverei marina anona i tupua. Gulau rava ai vinuaterena eġa nonorana ita ġoei, wate lamna BADA i kaukauei da aiwai peroveta i ririwei nanare ina tupua\*.

16 Maranai Israel patarana i 'nanai da gulau tau i babani i parivirevire, ma gulau i riwei i pa:

“Tauta eġa Jesse natuna David ana damei!

Eġa ana dam ravai!

Oo Israel ona naeme me ami au numa  
Oo David am dam oina ma inanai!”

Anina ma mai Israel i nae ai au numa.

17 Wate Rehoboam mai Israel au Judah maemaei i vibadei.

18 Adoniram, mai Israel anatapui ai taunola i vibadei. Gulau Rehoboam, Adoniram i paritawanei au Israel da ai taunola ita nei ai au Jerusalem wate tau i ġaime i virauraei da i viraġeni. Gulau Rehoboam laġilaġina ana chariot i gerui ma i nae me au Jerusalem.

19 Ma wei marana da i nae mai Israel David ana dam ma ai vigulau i geduaiei ma i parivirevirei.

20 Maranai mai Israel anatapui i aramane i da Jeroboam Egypte i nememei, tau i riwa i paritawanei da i nei awarii ma i terei Israel dam anatapuna ai gulau. Dam tagogiava, Judah ava, i mae David maiteni.

### *Jeroboam bulumakau goldei i kau ei*

25 Ma ġavia rovona aubaina Jeroboam Shekem taon ġaime i gari kwaviviroi ma kampa i mae. Wei lamna dobu violaolana, dam Ephraim ai dobu. Muriai i nae ma nanare Penuel taon i gari-kwaviviroi.

26-27 Mara tagogi gulau Jeroboam wenanare i vinua-notanota, “Mai Israel anatapui e ġeġae au Jerusalem da au tempol pulo e apuapui BADA awarina. Ma mepa da nuanuai ina virai ma ina audamana Judah gulauna Rehoboam awarina amapo tau ina viraġeniu.” Ma wei vigulauna ina nae me David ana eparpaia awarii.

28 \*Ma ana dogadogara maiteni i babani da i vinua-terenei ma bulumakau ruaġa goldei i kau ei ma ana rava i riwei, “Jerusalem ġaena i vinigarigari, Oo Israel wei ami god, tauna Egypte i tere-opunemi.”

29 Ma bulumakau goldei tagogi au Bethel ma ġelauna au Dan i terei.†

30 Wei lamnei i ġo'apoapoe; aubaina rava ġelau i uama ġaeġaena i naeni da au Dan da burumakauna i voepaepai.

31 Jeroboam maiteni voepaepa gabui ma pulo aniapuni i voanaiei ola au tepai ma rava labalababa eġa mai Levi i vinei da prisi, pulo tauapuna.

\* 12:15: ...da vigulau Solomon natunatuna awariei ina vaitawane i † 12:29: Mai Israel ai nota da Dan ma Bethel lamna dobu vivivirei. Bethel lamna au Israel (dam 10) au laubadei ma lamna 16 kilometer ota Jerusalem au kolanana. Wei eġa uama, ma wei lamna Jerusalem e teretere-ġairei ma rava e ririwei da au Bethel ina voepaepa. Dan lamna Israel au kolana au lavaratei.

Rehoboam au Judah i vigulau, ma i vigulau da madeġa 17 i kwa. Maranai tauna gulau i maemae, mai Judah god morumorui i raudunelei. Ma mai Egypt i nei da Judah i viġaviei ma ai tempol purapurai maiai ġaeġaei ma gulau ana numa purapurai maiai ġaeġaei anatapui i pupuni da i vivanei.

Rehoboam ma Jeroboam i viġaiġaiawa nonoa. Maranai Rehoboam i 'raġe, natuna Abijah au Judah i vigulau madeġa tonuġa i kwa. Tauna maiteni Jeroboam i viġaviei. Maranai Abijah i 'raġe, natuna Asa au Judah i vigulau da madeġa 41 i kwa. Tauna gulau aiaina, ma God i raudunelei ma mai Judah ai god morumorui i viparipariei. Tauna mara nonoa mai Israel ai gulau Baasha maiteni i viġaiġaiawa. Maranai Asa i 'raġe natuna Jehoshaphat i vigulau mai Judah awari.

Au Israel Jeroboam natuna Nadab lamna gulau apoapoena, ma nanare aiavo i da tauna au murina i vivigulau anatapui gulau apoapoei. Nadab mai Israel i vibadei da madeġa ruaġa i kwa ma Baasha tauna i viragei, ma Jeroboam ana dam mamae-terenani maiteni. Wate rava wavana Baasha i vigulau da madeġa 24 i kwa ma i 'raġe. Ma natuna Elah i vigulau da Israel i vibadei da madeġa ruaġa i kwa ma ana sorodia badana tagogi, wavana Zimri, tauna i viragei ma i terepa-melei da i vigulau. Wate wiki tagogi au murina mai Israel ai sorodia Omri i terei da gulau, anina ma Zimri i viragei-melei. Omri i vigulau da madeġa 12 i kwa, anina ma natuna Ahab tauna Israel ana gulau ma i mae da madeġa 22 i kwa.

## 16

### Israel ana Gulau Ahab

<sup>30</sup> Omri natuna Ahab, ana ġo'apoapoe i rata guratana BADA awarina eġa me gulau anatapui au naona i vivibada nanare.

<sup>31</sup> Tauna inotai da lamna kua labalababa da i ġo'apoapoe me Nebath natuna Jeroboam i kaukauei nanare. Wate tauna i kauana-guratei maranai mai Sidon ai Gulau Ethbaal natuna Jezebel i ravaġi ma i vikarei da ai god Baal i raudunelei.

<sup>32</sup> Ma Baal ana voepaepa gabuna pulo tauapuna au Samaria i voai ma au orana pulo aniapuna i voai.

<sup>33</sup> Ahab god wavinena Asherah kokoitauna i vituramairini\*. Ma kua magamaġau i kauai da BADA, mai Israel ai God ita viamloġaiġaini, me mai Israel ai gulau au naona i kaukauei nanare.

## 17

### Elijah ma Ahab

1 Peroveta Tishbeleli wavana Elijah\* ana dobu Tishbe au Gilead, Ahab i riwei, "Riwa kua! BADA Israel ana God lawalawaina, ma tauna a vivilaragei.

\* **16:33:** Asherah lamna god wavinena, Baal awana; mai Canaan, mai Egypt ma Phonisia anatapui wei godna e viviborumei. \* **17:1:** Elijah anona BADA lamna God.

Wavanei a riwa da turuvani eḡa ina peu ma garewa eḡa ina atuna madeḡa biaga da tau ana riwa da nanare.<sup>†</sup>”

*Ma nanare i mae. Madeḡa biaga garewa eḡa ita atuna, marapoi i ḡetai ma eḡa lam.*

<sup>8</sup> Ma BADA Elijah i riwei

<sup>9</sup> “Laḡilaḡina ma nae au taon Zarephath, Sidon au ḡereḡerena<sup>‡</sup> ma kampa ma mae. Kampa kaiababa e mamae, a riwei da ina viambagibagim.”

<sup>10</sup> Ma Elijah i nae au Zarephath. Maranai i ḡetai taon ana au anirui, ma kaiababa i `nanai ai i ḡunaḡuna, ma i riwei, “A vivibaḡaim da waira aburuna uta nei ai da ata uma!”

<sup>11</sup> Ma i nenaē vainana aubaina ma orotona i garara me i pa, “Ma palawa apuapunana aburuna maiteni uta nei ai.”

<sup>12</sup> Kaiababa i paribelana i pa, “Riwa kaua! Am BADA God lawalawaina ma wavanei a ririwa, tau awariu eḡa palawa apuapunana. Awariu palawa aburu kaimojina ma monamona aburuna. Ai a ḡunaḡuna da ana nae au numa ma lam damona ana vitavi da natu maiteni ana am ma au murina ana raumolaḡau da ana iraḡe.”

<sup>13-14</sup> Wate Elijah kaiababa i riwei, “Eḡa ma vinuabola! BADA Israel ana God e ririwa, ‘Am palawa abomana eḡa ma monamona wagina eḡa ina kwakwava ma BADA garewa ina paritawaneiai da wapu ina gogo me!’ Anina ma nae au numa ma u ririwa nanare ma kauēi, wate au naona palawa aburuna ma apui aubaiu. Ma mae-terenana ma apui aubaimi.”

<sup>15</sup> I nae ma menanare Elijah i ririwei, nanare i kauēi. Ma awari lam i mae da aupom biaga i kwa.

<sup>16</sup> Ma me BADA Elijah i parivainuaḡani nanare palawa au aboma eḡa ita kwa ma monamona au wagi eḡa ita kwa.

<sup>17</sup> Muriai kaiababa natuna i doria ma ana doria i vovoguratei anina ma i `rage.

<sup>18</sup> Ma wavine Elijah awarina i riwa, i pa, “God ana taunola, Aiwai aubaina wei u kauēi awariu? U nei weka da au ḡo`apoapoe uta vieḡai ma natu uta vi`raḡeni bo?” §

<sup>19</sup> Elijah i paribelei i pa, “Natum ma vereu.” Elijah taubeu, alona au urana i vaia ma i avara-ḡaie i au vatavata mepa i mamae lana ma ana au animatave i vimataveni.

<sup>20</sup> Anina ma ponana i rata ma i raupari BADA awarina, “Oo BADA au God, aiwai aubaina kaua apoapoe kaukauana u kauēi kaiababa awarina? Tauna i taravainiu da ana au numa a mamae, ma u kauēi da natuna i `rage?”

<sup>21</sup> Anina ma Elijah i taduru ma mara tonuḡa taubeu au tepana i matave ma ponana i rata ma i raupari BADA awarina i pa, “Oo BADA au God, A vibaḡaim da tevera ana lawana ma veremelei!”

† **17:1:** Mai Canaan e vivitumaḡana da ai god Baal garewa e vivibadei, wate maraḡela god ḡelauna wavana Mot anona *iraḡe* tauna Baal i viraḡeni. Mepa da Baal i lawana me, lamna tauna dobu ina vituvanei. Lamna aubaina, Elijah Baal i vimarumarui ma i ririwa da tauna God lawalawaina awarina i vitaunola, ma God garewa ma iraḡe i vibadei, muriai tana inanai maranai ina vomairi da kaiababa natuna ina vilawana-melei ‡ **17:9:** BADA Elijah i paritawane i au Sidon - kampa rava Baal i raudunelana-guratei. Wei lamna Ahab poiana orotona Ethbaal ana gabu, ma wei au marana, Elijah Ahab i raruḡovaḡei.

§ **17:18:** Nai marana rava i vitumaḡana da doria ma iraḡe lamna God ana kovoga ḡo`apoapoe aubaina. Kaiababa i vitumaḡana da Elijah tauna ana au numa i mamae ma lamna BADA matana i taini awarina ma lamna i kauēi da natuna orotona i `rage.

<sup>22</sup> BADA Elijah ana pari i nonori ma tevera lavutu i vikarei ma i lawana.

<sup>23</sup> Elijah tevera i voepai ma i avara ġairei alona awarina ma i riwei, “Ma inanai natum lawalawaina.”

<sup>24</sup> Wavine i riwa, “Marina aramana-kauei da tam God ana taunola, ma BADA ana riwa gamomei e opuopu lamna riwa kaua!”

## 18

### *Elijah ma Baal ana peroveta*

<sup>1-2</sup> Madeġa tonuġa garewa eġa ma gomara ġaeġaena i mae. Madeġa au vitonuina BADA Elijah i riwei, I pa, “Ma nae gulau Ahab ma inanai. Ma tau garewa ana paritawaneiai.” Ma Elijah i nae da gulau Ahab ita inanai.

<sup>17</sup> Maranai tauna Elijah i ‘nanai ma i riwa, “Wei tam bo, mai Israel rauaġaiġaii amai?”

<sup>18</sup> Elijah i paribelei, “Tau eġa ata rauaġaiġai au Jerusalem, wate tam, ma amam anā numa ravai maiteni o rauaġaiġai. Taumi BADA ana tarawatu o geduaiei, ma Baal kokoitau i o viviborumei.”

<sup>19</sup> Marina mai Israel anapui ma ġorei da ina nae au ola Carmel ina nebeleu. Baal ana peroveta 450 ma Asherah god wavinena ana peroveta 400 Jezebel ana au aboma e amam, anaputapui ma neiai.

<sup>20</sup> Ma Ahab mai Israel anapui ma Baal ana peroveta i ġorei da au ola Carmel ina vinenebelana.

<sup>21</sup> Elijah patara au naoi i mairi ma i riwei, “Wei vinua-raġaraġai mara aiwai ina kwa, ona vinuanaina nae ma ona vianuanaina nei, metauna notana ona vaia? Mepa da BADA God, tauna ona raudunelei. Mepa da Baal god, tauna ona raudunelei.” Wate rava eġa aiwai ita riwei.

<sup>22</sup> Ma Elijah tau awarii i riwa, “BADA ana peroveta anina tau a mamae. Wate Baal ana peroveta 450.\*

<sup>23</sup> Aubaita bull ruaġa ona neiai, ma tau i sia ina rautani ma ina bori muomuoi ma ai au tepana ina terei, wate eġa ina ravivoai. Ma tau nanare ana kauei.

<sup>24</sup> Ma taumi ona raupari ami god awarina, ma tau ana raupari BADA awarina. Metauna godna ai araratanei i paribelana tauna God ririwa kauana!” Ma rava anapui i vianina.

<sup>25</sup> Elijah Baal ana peroveta i riwei, “Taumi o maġa aubaina ona vinoa, Bull tagoġi ona vinei ma ona vokaukauei. Ami god awarina ona raupari ma eġa ai ona ravivoai.”

<sup>26</sup> Ma tau ai bull i vaia ma i vokaukauei. Anina ma Baal awarina i raupari, ubaubanai i vikarei da i raviauabenai. Tau i garagarara, “Oo Baal, ma paribelelai!” Ma pulo aniapuna i arara kwaviviroi, Wate eġa paribelana; eġa ai ai ita paribelei.

<sup>27</sup> Aubenai Elijah i vikarei da i vimarumarui i pa, “Ona raupari guratana! Tauna god! Mepa da e rerauboni bo i nae au ririva bo e vaġavaġai bo e matamatave! Ona ravidagudagui!”

\* **18:22:** Elijah ana babani lamna gulau wavinena Jezebel e ririwei, tauna i ġoei da God ana peroveta anapuna ina viraġeni. Ahab ana taunola Obadiah i voagu da God ana peroveta ġelau i guba i tere-govaġi ma waira ma lam i vereveri wate eġa tata aramane i biāġa lawalawaii e mamae.



28 Ma tau i garara i voguraguratei ma me ai au kaua nanare, naipiei ma aierei tupuai i boribori-melei ma tara i toitoi.

29 Tau i garagarara da i garagarara da aubigai pulo apuna ana mara. Wate amapo da ega paribelana, ega ai ai ita paribelei, ega aiwai ita nonori.

30 Ma Elijah rava i riwei, "Ona nei awariu." Ma anapui i nei ma Elijah i mae-kwavirovi, tauna BADA ana pulo aniapuna i voavoa-melei.

31 ✧ Elijah gaima 12 i vaia, gaima tagogi da Israel ana dam tagogi aubaina. Wava Israel BADA tau i noii Jacob i verei.

32 Ma gaimanei pulo aniapuna i voa-melei BADA viborumana aubaina. Ma au adana doba i garai da waira ana ruva 14 Ltr nanare ina vojijini.

33 Pulo aniapuna au tepana ai i vatari, bull i bori-naiei ma siana ai au tepana i terei. Ma i riwa, "Nau 4 gaegeae waira ona vioai, ma sia ma ai au tepana ona iwaigi."

34 Ma nanare i kauai, ma i riwei, "Ona kauana-melei." Ma nanare i kauai. Ma i riwei, "Mara vitonuina ona kauana-melei." Ma nanare mara vitonuina i kauai.

35 Waira i toi gaira da dogo maiteni i vioai.

36 Ma aubigai pulo apuna ana mara i getai, Elijah i babara-gae pulo aniapuna au ririvana ma i raupari i pa, "Oo BADA, Abraham, Isaac ma Jacob ai God, amadodo rava ma viatataiei da tam God au Israel ma tau am taunola, ma anapuna u ririwei a kauai.

37 BADA ma paribeleu, Oo BADA ma paribeleu da rava ina aramei da tam, au BADA, tam anina God, ma marina rava orai e taitaina-melei awarim."

38 Maratagogi BADA ana ai marei i gairai ma pulo bull, ai, gaima ma doa i aragibui. Ma waira i 'waiwaigia i guguva-pai.

39 Maranai rava wei i 'nanai tau i mae-gaira au doa da i matave-taitaina ma i garara BADA awarina, "BADA anina God! BADA ainelana anina God!"

40 Ma Elijah rava i egari, "Baal ana peroveta ona vojijini; Ega tagogi ona voterei da ina ruba!" Peroveta anapui i vojijini ma Elijah tau i riwei da i gairei au Kishon gaugaubana ma anapui i vira geni.

41 Ma Elijah gulau Ahab i riwei, "Ma nae da ma am ma garewa gaegeaena gugurana a nononori."

42 Ma Ahab i nae da ita am ma Elijah i gae ola Carmel au tepana, ma i mae-gaira au doa ma kolana au ae-tutuna ma i raupari.

43 Ma ana taunola i riwei, "Ma nae ma au bogei ma inana." Ana taunola i nae da i nememei Elijah awarina ma i riwei, "Ega aiwai ata inana." Anapuna mara 7 i paritawanei da inana.

44 Ma mara vi-7-na i nememei ma i riwa, "Apau aburuna ana rata me oroto urana a inanai bogei i gegae."

Ma Elijah i riwa, "Ma nae ma Ahab ma riwei, 'Am chariot ma gerui ma ma gaira muriai da garewa ina rautomenim."

45 Ma aburuna ava ma lada i gei ma dobu i waguverei ma ivena i ruba ma garewa gaegeae otana i toi. Ahab ana chariot i gerui ma i ruba au Jesreel.

46 Ma BADA ana rewapana i rui Elijah awarina; ma ana gara giana i taini da ana au jigora gita i ragita-jijini ma i lavui da Ahab i votani da i ai geta au Jesreel.

## 19

*Elijah i ruba govağa au Sinai*

1 Ma Ahab awana Jezebel i vibenabenamei, aiwai anapuna Elijah i kaukauei ma menanarena Baal ana peroveta anapui i vununaiei.

2 Ma Jezebel taupariverena i paritawanei Elijah awarina ma i pa, “Wenanarena marana au maratom, tau ana virağenim me au peroveta u virağenane nanare. Mepa da wenanare eğa ana kauai, a raraupari da god ina kovoğa-kauai bo ina virağeniu.”

3 Elijah i rovo ma ana lawana aubaina i ruba. I nae au Beersheba au Judah, ma kampa ana taunola i voterei.

4 ✨Ma tauna ainelana i nae aupom au mutulua, ma i ġeta ai *brum* au ġouna ma i kiala ma i raupari da ita irage. I riwa i pa, “BADA, tau malau a vai-avei. Au lawana ma vaitawanei marina, tau irairageu, me noinoiu.”

5 Ma i mae-ğaera ai *brum* au karena ma i matave. Ma maratagoga BADA ana anela Elijah i vodadani ma i riwa, “Ma vomairi, ma am.”

6 I 'nana viravira ma i matamatave lana au kolanei palawa apuapunana ma waira aniuma. I am ma i uma ma i matave me.

7 BADA ana anela i nememei, i vodadani ma i riwei, “Ma vomairi ma ma am aubaina am vağai ina manawa guratana.”

8 Elijah i vomairi da i am ma lamnei rewapana i vaia da ina babara aupom 40 ma maratom 40 da au Sinai<sup>\*</sup>, BADA ana au ola i ġeta.

9 Ma kampa i ġeta au guba ma i matave. Wate BADA i riwa, “Elijah weka aiwai e kaukauei?”

*BADA Elijah awarina i eğa*

10 Elijah i paribelei, “Oo BADA vivirewapana kaukauam, Tau mara nonoa tam a viborumem - tam ainelam. Mai Israel am parivainuagana bagibagina i vaigai, am pulo aniapuna i viairikarikai, ma am peroveta i virağena-pai, tau ainelau i votereu, ma marina i ġoei da tau maiteni ina virağeniu!”

11 BADA i riwa, “Ma opu au ola ma au naoi ma mairi.”

Ma Elijah kampa i maimairi ma labu ġaeğaena olana i ravi, da i gunevi, wate bada eğa nai kojikojirana au orana. Ive au murina lolo, wate BADA eğa nai lolona au orana.

12 Lolo au murina ai araratana, wate BADA eğa nai aina au orana. Ma ai au murina pariararava jinajinana i nonori.

13 Maranai Elijah wei i nonori ana kwama i vaia da naona i purui† ma i opu guba au naona i mairi. Ma pona i riwa, “Elijah weka aiwai e kaukauei?”

14 I paribelei, “Oo BADA God, vivirewapana kaukauam, mara nonoa tam ainelam aubaim a vivilaraga. Wate Israel ravai am parivainuagana bagibagina i geduaiei, am pulo aniapuna i rikanai, ma am peroveta anapui i virağeni. Tau ainelau a mamae. Ma marina i ġoei da tau maiteni ina virağeniu.”

15 BADA i riwa, “Meiei e nenei nanare ma nae me, ma ma-rui au mutulua Damaskas, maranai u ġeta au taon, Hasael ma buloi, mai Syria ai gulau;

16 Nimshi natuna Jehu ma buloi Israel ai gulau, ma Shaphat natuna Elisha, ana taon Abel-Mehola ma buloi peroveta da am gabu ina vaia.

✨ 19:4: Jon 4:3 \* 19:8: Sinai wavana ġelauna lamna *Horeb* Weka BADA i viatataiana-meiei mai Israel awarii ma ana tarawatu i verei. (Exo 19:20) † 19:13: Mai Israel i vitumağana da eğa aiwai BADA ita inani ma lawalawaina ita mae. (Exo 3:6)

<sup>17</sup> Aiavoi da Hasael i rovoei da e rubaruba, Jehu tau i ina viraḡeni ma aiavoi da Jehu i rovoei da e rubaruba, Elisha tau i ina viraḡeni!‡

<sup>18</sup> Wate mai Israel ai maḡa 7,000 eḡa melanai Baal ita raudunelei bo kokoitau i ita vigia-laḡolaḡonei, ina lawana!”

*BADA Elisha i kwatuei*

<sup>19</sup> Ma Elijah i nae da Shaphat natuna Elisha i viaroni doa i uauatai, bulumakau 12 ruaruagei ava raḡiraḡitai aniuata i taitaini ma i uauata. § Elisha ana bulumakau, au murioina i nolanola. Elijah i ḡaira awarina ma ana kwama i votawanei ma Elisha i vioteni.\*

<sup>20</sup> Elisha bulumakau i votere-tawanei ma Elijah i rubei, ma i riwa, “Au naona ma votereu da ana nae amau ma alou ana inana i ma ana vigia-lagolagonei ma tana nae.”

Elijah i paribelei, “Anina ma nae wate aiwai a kauai awarim ma vinuanotenotei!”

<sup>21</sup> Ma Elisha i nae da ana bulumakau ruaḡai i viraḡeni, pawe bulumakau au uai i viaiḡaḡai da ai i viviri da sia i apui ma rava i verei da i am. Anina ma i opu da Elijah i votagotagoi.

---

‡ **19:17:** BADA ana rava ina kovoḡi ana parivainuaḡana bagibagina i gai aubaina. § **19:19:** Mai Israel burumakau i ipa iramei e taitaini da e uauata. \* **19:19:** Wei lamna mataira da Elisha Elijah ana gabu i vaia da peroveta.

## 2 King Gulagulau Viruaina

### *Pariverena*

Gulagulau ai buka viruaina lamna mai Israel e bababaniei. Gulau David ana vibadana au murina, aiwai i tupua lamna wei bukai ruağa gulagulau naona ma viruaina e ririweta. Gulagulau bukana naona e ririweta David au murina Solomon menanarena da i vigulau.

Solomon i'rağe ma au murina Israel i kai da baba ruağa. Dobuna au rauanağei i ġorei Judah ma au lavaratei i ġorei Israel. Maranai mai Judah ma mai Israel gulagulau, God i voteletele lamna nuauba i mae. Wate marağela gulagulau God i rawağaiğaei ma god ġelau i raudunelei. Anina ma nuabola i tupua.

Maranai mai Israel God votelatelana i voterei, Tauna peroveta i paritawanei awari. Ma Gulagulau bukana viruaina au orana lamna peroveta wavana naenaena Elisha. Tauna God ana rewapanai kaua ġaeğaei i kaukauei, ma rava awari i jimajima da ita mae-tavirei God awarina.

Elisha i'rağe ma au murina, gulagulau mağamağau i apoapoe kaua. Anina ma God ana rava i kovoği ma lamnei ai ġavia tau i vovaiubai ma i pani ma i naiei. Au naona mai Israel awari i tupua ma muriai mai Judah awari i tupua. God ana rava mai Judah eğa ita vianinei da ita nae me ai au dobu da madega 70 i kwa.

### **Virarautua rereg**<sup>ana</sup>

Israel i kai da Vibadana ruağa, Israel ma Judah 1:1–17:41

Peroveta Elijah ana virarautua 1:1–13:20

Judah gulagulau ma Israel gulagulau ai virarautua 8:16–17:4

Assyria gulauna Samaria i vovaiubai ma Israel i pupuna-naiei ma ana vibadana i kwa 17:5-40

Judah gulagulau ai virarautua 18:1–21:26

Gulau Hezekiah ana au vibada i raukarei ma i nae da gulau Josiah ana au vibada 18:1–21:26

Judah gulagulau damona ai virarautua 23:31–24:20

Babilon gulauna Jerusalem i vovaiubai da Judah ana vibadana i vikwai 25:1-30.

## 2

### *Elijah i ġaei au mara*

<sup>1</sup> Ma mara i ġetai da BADA Elijah labuei ita ġaei au mara. Elijah ma Elisha Gilgal i voterei ma i nena.

<sup>2</sup> Ma Elijah, Elisha i riwei i pa, “Weka ma mae ma BADA i riweu da ana nae au Bethel.”

Wate Elisha i paribelei, “Riwa kaua da BADA lawalawaina ma nanare tam lawalawaim, tau nanare eğa melanai ana voterem.” Anina ma airuağa i ġaira au Bethel.

<sup>3</sup> God ana peroveta borui au Bethel maemaiei i opui Elisha awarina ma i riwei i pa, “Tam u aramanei da BADA am bada amadodo awarim ina vaitawanei?”

Elisha i paribelei, “Ee a 'ramanei, wate lamna eğa ona babaniei.”

<sup>4</sup> Ma Elijah, Elisha i riwei, “Weka ma mae, BADA i riweu da ana nae au Jeriko.”

Wate Elisha i riwa, “Riwa kua da BADA lawalawaina ma nanare tam lawalawaim, tau nanare eġa melanai ana voterem.” Anina ma tau i nae au Jeriko.

<sup>5</sup> Ma God ana peroveta borui kampa au Jeriko maemaiei i opui ma Elisha i nebelei ma i riwei, “Tam u aramanei bo da BADA am bada amadodo awarim ina vaitawanei?”

Elisha i paribelei, “Ee a ’ramanei, wate lamna eġa ona babaniei.”

<sup>6</sup> Ma Elijah i riwei, “Weka ma mae, BADA e paripari-tawaneu au Waira Jordan.”

Wate Elisha i paribelei i pa, “Riwa kua da BADA lawalawaina ma nanare tam lawalawaim, tau nanare eġa melanai ana voterem.” Ma airuaġa i babara nae.

<sup>7</sup> God ana peroveta 50 tau i votaġotaġoi, ma au muri i tumairi maranai Elijah ma Elisha Waira Jordan au adana i tumairi.

<sup>8</sup> Elijah ana kwama i votawanei ma i piri ma lamnei waira tepana i ravi. Da i vilamonei au oiena ma au kelakelauna ma tau i pouna au alalana i babara damana.

<sup>9</sup> Maranai au baba ġelauna i ġeta Elijah, Elisha i riwei, “Ma riweu aiwai ana kauei aubaim muriai da ina ġaieiu.”

Ma Elisha i paribelei, “Tau am gabu ana vaia da peroveta ai bada lamna aubaina a ġoei da am rewapana ġaeġaena, mā viaitepatepani ma ma veredamaneu.”

<sup>10</sup> Elijah i riwa, “Lamna kua piripirina e vivibaġei, wate mepa da u inanai ina ġaiġaieiu, lamna u vivibaġei u vaia ma eġa, lamna eġa.”

<sup>11</sup> Ma airuaġa i bababara ma i vibababani ma hosi araratana, chariot araratana i taina ġetei ma tau i raviġori. Ma Elijah ma Elisha au poui i ruba ma BADA Elijah labuei i ġaieiu au mara.

<sup>12</sup> Elisha wei i ’nanai ma i garara, “Amau! Amau! Mai Israel taugagaloeina vivirewapana! Tam u nae!” Ma Elijah eġa ita inana-meiei. Nuanuana i bola-kauei ma ana kwama au pouna i sikai.

<sup>13</sup> Ma Elisha i nae ma Elijah ana kwama au doa i vivipeunia, maranai i ġaiġaieiu au mara, i voepai ma i nae me waira au adana.

<sup>14</sup> Ma kwamana i peupeu i vaia ma waira tepana i ravi ma i riwa, “BADA Elijah ana God mepa?” Maranai waira i ravi, waira i vilamonei ma au pouna au alalana i babara damana.

<sup>15</sup> Jeriko ai peroveta boruna 50 au weia ma i ’nanai aiwai i tupua ma i riwa, “Elijah ana rewapana i damana Elisha awarina.” Ma i nae da ita nebelei ma i mae-ġaira au doa ma i raudune.

<sup>16</sup> Ma i riwa i pa, “Tauai rewapana 50, ma paritawanelai da am bada ana baiei. Mepa da BADA Aruana, Elijah i voepai da mepa au ola bo au gaugaubai i teretawanei.”

Elisha i paribelei, “Eġa! Eġa ona nae.”

<sup>17</sup> Wate tau i voigirigiri da tauna i vinimala da i paritawanei i pa, “Anina ona nae.” Wate tau 50 aupom tonuġa i baia ma eġa ita nelaġai.

<sup>18</sup> Maranai tau i nememei au Jeriko, Elisha tau i riwei, “A riwemi da avena ota nae!”

## 4

*Elisha wavine Shunemei i voagui*

<sup>8</sup> Mara tagogi Elisha i nae au Shunem taon. \* Weka wavine manemanena i mae, ma Elisha i vibaga-guratei da ita mae da ita am. Ma maranai Elisha wei au dobuna e vaḡavaḡai, tauna weka i amam.

<sup>9</sup> Wavine awana i riwei, “Aramanei da orotona weka e nenei lamna BADA ana peroveta vivivireina.

<sup>10</sup> Ana numa aburuna au poewa† tana voai ma ani matave, kepakepa, ani kiala ma rampa tana terei au orana tauna aubaina. Ma kampa ina mae maranai e nenei.”

<sup>11</sup> Mara tagogi Elisha i nei ma i ḡae ana au numa da i rauvirai.

<sup>14</sup> Muriai Elisha ana taunola wavana Gehasi i paridadanei, “Aiwai ana kauai wavinena aubaina.”

Ma Gehasi i paribelei, “Tauna eḡa natuna orotona ma awana i magura.”

<sup>15</sup> Ma Elisha i riwa, “Ma ḡoreiai.” Ma Gehasi wavine i ḡoreiai ma i nei da au metaeta i raumairiei.

<sup>16</sup> ✠ Ma Elisha wavine i riwei, “Wenanare marana madeḡa au ḡelauna tam natum orotona ma ḡuniḡuni.”

Wavine i paribelei, “Eḡa au bada. Tam peroveta ma tau am taunola, eḡa ma morui!”

<sup>17</sup> Wate wavine i raumanawa. Ma marana wenanare madeḡana au ḡelauna wavinena natuna orotona i ḡuniḡuni, Elisha i ririweia nanare.

*Elisha rava 100 i viambagibagi*

<sup>42</sup> Mara ḡelauna, oroto tagogi melagai Baal-Shalishahe i nei. Tauna nai madeḡana witina naona i labai ma palawa i apui da iavana 20. Ma witi majiḡai baikena maiteni i nei ai da Elisha i verei. Elisha ana taunola i riwei, “Rava lam‡ ma verei da ina am.”

<sup>43</sup> Ma ana taunola i garara, “Aiwai! Wei lam eḡa tagotagogina da rava 100 tana viambagibagi?” Wate i paribelei i pa, “BADA i riwa da rava ma verei da ina am ma lam ina mae-terei.”

<sup>44</sup> Ma lam au naoi i terei ma tau i am ma lam i mae-terei, BADA i ririweia nanare.

## 5

*Elisha Namaan i vilawani*

<sup>1</sup> Namaan lamna mai Syria ai sorodia badana. BADA, Namaan awarina i mae ma lamnei ai ḡavia i vovovai-ubai. Ma lamna aubaina ai gulau, tauna i vivirana-kauai ma i vitumaḡanei. Namaan sorodia wavana naenaena wate doria lepera i vaia.

<sup>2</sup> Marana patapatai mai Syria i nenei au Israel i viviḡavia. Mara tagogi tevera guguinina i pani da i naiei da ai bada Namaan awana i verei da ana taunola.

<sup>3</sup> Mara tagogi guguinina ana bada wavinena i riwei, “Au bada, am bada uta riwana-dadanei mepa da ita nae perovetana au Samaria maemaena awarina. Tauna ana doria ita inamai ma ita vilawani.”

\* **4:8:** Shunem taun 50 Km da au Samaria taun. † **4:10:** Mai Israel ai poewa dabadabai. ✠ **4:16:** Gen 18:14 ‡ **4:42:** Peroveta ḡelai Elisha maiteni i mamea, kampa gomara i peu ma rava i vinuapapoe.

<sup>9</sup> Ma Namaan ana hosi ma chariot borui i nae ma Elisha ana au metaeta i raumairiei.

<sup>10</sup> Wate Elisha taupariverena i paritawanei da i riwei i pa, “Ma nae da au waira Jordan ma oga-melem mara seven ma lepera dorianana ina voterem ma opim ina ai-me.”

<sup>11</sup> Wate Namaan amlona i gāigāi kauga ma i riwa i pa, “Tau au nota gāegaena da peroveta ita opui da ita inanaiu da urana, opiu au tepana mataira ita kauai ma ana BADA God awarina ita raupari da ata lawana.

<sup>12</sup> Wate waira Amanah ma Pharpar au Syria i ai telera ega me Israel wairai. Tau kampa ata toa ma ata lawana.” Ma Namaan i mae-tavirei ma ana amlogāigaina i nae.

<sup>13</sup> Ana lalararaga i nae awarina ma i riwei, “Au bada mepa da ita riwem da aiwai pipirina uta kauai, lamna uta kauai tapa? Wei lamna kauga telatelana i ririwei nanare, ‘Ma toa ma ma lawana.’”

<sup>14</sup> Ma Namaan i gaira au waira Jordan ma mara seven waira au orana i gaira, me peroveta i ririwei nanare. Ma opina i ai me da me tevera tupuana nanare ma lepera dorianana i kwa.

<sup>15</sup> Ma Namaan ana lalararaga maiteni i nae me Elisha awarina ma i riwa, “Marina aramanei da au dobu, god ega ita mamae anina Israel ana God tauna ava; lamna aubaina au bada pulo a vereverem ma vaia.”

<sup>16</sup> Wate Elisha i paribelei, “Riwa kauga da BADA a vivitaunolei lamna BADA lawalawaina, ma wavanei a ririwa tau ega pulo ana vaia.” Ma Namaan i babani lagabagi da Elisha pulona ita vaia, wate tauna pulona i geduai.

<sup>17</sup> Ma Namaan i riwa, “Mepa da nanare lamna ma vianineu da donki ruağa ai vita ruvana Israel doana ana vigerui da ana naiei au numa. Ma marina da e nena, ega melanai pulo ana apui bo sia taputapuna ana apui god gelaui awarii, anina BADA ainelana awarina.

<sup>18</sup> Tau am taunola ma a goei da BADA au goa apoapoei ina nota-tawanei, kauga tagogi ava awarinei; maranai au gulau a ruiruiei ana au tempol ma tauna au urau e vovojijina ma maiteni a mamae-gaira ma Syria ai god Rimmon a viviborumei.”

<sup>19</sup> Elisha i riwa, “Ana nuubam ma nae.” Ma Namaan i nae.

*Mai Israel ai gulau Ahab au 851 BC. i rage. Au murina gulagulau gelaui i mae ma tau i Samaria i mae. Maranai Hoshea i vigulau. Au 724 BC. mai Assyria ai sorodia Israel i viğaviei.*

## 17

### *Samaria i peu*

*Mai Israel ai gulau damona lamna Hoshea. Tauna i mae gulau au Israel madeğa 9, wate Assyria ai gulau i paripariniğai ma lamna aubaina i pani.*

<sup>5-6</sup> Assyria ai gulau Israel anatapuna i naeni, da i geta da Samaria taon I mae-kwaviroi, ma i gudu-tomeni da madeğa tonuğa i kwa. Maranai Hosea ana vigulau madeğana 9 i getai, Mai Assyria Samaria taon i ruini mai Israel i pupuna-naiei au Assyria. Ma au Halalah, taon, waira Habor au ririvana ma mai Mede ai au taon nununai i verei da i raunuma.

<sup>7-8</sup> Wei kovoğai i nei mai Israel awari aubaina tau i god gelaui i viviborumei. Tau i goa apoapoe i rata kauaBADA ai God awarina, Wariağa Tauna Egypt ai gulau Pharaoh au urana Israel i vai-tawanei ma aiaii i ravena-opunei. Mai

Israel ai God eteni i pupuna-opunei ai kaua i votaḡotaḡoi da i kaukauei ma kaua waduboi ḡelau Israel ai gulagulau i kaukauei.

<sup>9-10</sup> Mai Israel kaua apoapoei i kaukauei BADA ai God awarina ma BADA wei kauai eḡa ita vinuaiaiei. Tau i voepaepa gabui i voanaiei god morumorui voepaepaei aubaina au taon nununai, melagai aburuoina da au taon ḡaegaei. Ola muomuoi anapui au tepai ma ai anapui au ḡoui gana vinualaulau i terenaiei ma Asherah ana tuatua ma kokoitau i vituramairini.

*BADA mai Israel ai ḡoa apoapoe aubaina i viopuni*

<sup>24</sup> Assyria ai gulau taon nununai ravai mai Babilon, Cuthah, Awa, Hamath ma Sepharvaim i vivaneiai da Samaria, ana au taon nununai kampa i terei da i mae. Tau i mai Israel numa i ruba-tawanei i raunumei.

<sup>25</sup> Vouvounai wei ravai eḡa BADA ita viborumei, lamna aubaina lion ḡelau i paritawaneiai da rava i viviraḡeni.

<sup>26</sup> Ma rava Assyria ai gulau ana riwa i paritawanei i pa, “Rava au Samaria u terenaiei, dobuna Godna ana tarawatu eḡa ita aramanei. Lamna aubaina ma dobuna ana God, lion i paritawanei ma ravai e viviraḡeni.”

<sup>27</sup> Ma mai Assyria ai gulau rava i egari, i pa, “Pirisi tagogi au Samaria o panipania, ona paritawana-melei ma, dobuna ana God, ana kaua ravai voui ina viaramani.”

<sup>28</sup> Anina ma pirisi tagogi au naona i naenaiei au Assyria i neiana-melei da au Bethel i mae. Kampa rava i viaramani da BADA viborumei.

<sup>29</sup> Wate jentail ravai nununai ai god morumorui kokoitau i kaukauei ma metauna au taona i mamae, kampa ola au tepai au naona mai Israel au Samaria ai voepaepa gabui i voavoailana, kampa i terenaiei.

## 18

*Hezekiah i mae mai Judah ai gulau*

<sup>1</sup> Elah natuna Hosea i vigulau au Israel madeḡa tonuḡa i kwa. Wei maranaina au Judah Hezekiah, Ahaz natuna i vigulau.

<sup>2</sup> Tauna ana madeḡa 25 ma i vibada au Jerusalem da madeḡa 29 i kwa. Alona Abi, Zekariah natuna.

<sup>3</sup> Tauna kaua aiaii avai i kaukauei BADA awarina me noina David nanare.

<sup>4</sup> ✧ Ma god morumorui ai ani voepaepa gabui anapui i votawatawanei. Ma kokoitau i viairikarikai ma Asherah tuatuaana i taraituina-naiei. Ma wariaga Moses mota bronzei, kokoitau i kauaei, i viborumei. Hezekiah motana kokoitauna maiteni i viaigimagimai. (Mai Israel motana i ḡorei Nehushtan.)

<sup>5</sup> Hezekiah BADA, Israel ana God i vitumaḡanana-kauaei. Eḡa gulau ḡelauna au Judah nanare me tauna, ma eḡa aiai ḡelauna nanare au naona i mae bo muriai i mae.

<sup>6</sup> I vipatutu BADA awarina au anapuna ma i vovoguratei da God ana tarawatu Moses i vereverei anapuna i vovotaḡotaḡoi.

<sup>7</sup> BADA tauna awarina i mae ma ana nola anapuna i davudavu. Tauna Assyria ai gulau i parivirevirei ma eḡa aubaina ita vilaraga.

<sup>8</sup> Ma mai Philistia anapui i vovaiubai, melagai da taon ḡaimei garigarina anapuna i pupuni da au Gaza i ḡeta.

*Maranai Hezekiah i raḡe, Manasseh amana i raviepaiai da i vigulau.*



## 21

*Manasseh i vigulau au Judah*

<sup>1</sup> Manasseh ana madeğa 12 ma i vigulau au Jerusalem, ma i vibada madeğa 55. Tauna alona Hephsibah.

<sup>2</sup> Wariğa BADA eteni ravai i virubai ai kaua vinuamedamedai aubaina maranai mai Israel i ruirui au Canaan. Manasseh wei ravai ai kaua i votağotağoi da i kaukauei ma ana ġoa apoapoe i rata BADA au matana,

<sup>3</sup> Manasseh ola muomuoi au tepai god morumorui awari voepaepa gabui amana i viairikarikai, i voa-melei. Ma nanare pulo aniapuna i voanaiei Baal awarina, ma Asherah tuatuna i tonanaiei me Israel ana gulau Ahab. Manasseh wate nanare ubona i viviborumei.

<sup>4</sup> \*Tauna god morumorui ai pulo aniapuna i voanaiei BADA ana tempol au orana, wei gabuna aubaina BADA i riwa i pa, "Wavau au tempol ina mac."

<sup>5</sup> Tempol au metaetana, gabu garigarina au orana Pulo aniapui ruağa i voai ubona god aubaii.

<sup>6</sup> Manasseh natuna orotona ai au araratana i apui ana pulo,\* ma parauma ma baravu ma gweri da ginauri ravai i rautaniğanei. Kaua mağamağau apoapoe kaukauai i kaui ma BADA amlona i ġaiğai kauga.

<sup>10</sup> Ma lamna aubaina BADA ana peroveta awariei i babani i pa,

<sup>11</sup> "Gulau Manasseh kauga mağamağau vinuamedamedai i kaukauei, ma tauna i apoapoe kauga eğa me mai Amori, tau i wei dobuna i maeni muriai da mai Israel. Ai kokoitau miramirai awariei mai Judah i raveni da i ġo'apoapoe.

<sup>12</sup> Lamna aubaina BADA Israel ana God wenanare e ririwa, 'Kovoğa ġaegaeotana ana neiai Judah ma Jerusalem awarii da maranai rava anatapui riwana taniğai i na nonori ma orai ina auepai.

<sup>13</sup> Ruvana tagoginei Samaria a kovoği ma ruvana tagoginei Jerusalem ma Israel ai gulau Ahab ana epaepaia maiteni a kovoği. Jerusalem ravai ana amağa-tawanei, me aboma ita amamaği, ma i vitaragabubui.

<sup>14-15</sup> Au rava i ġo'apoapoe awariu, maranai noinoii Egypt i opu-tawanei da marina. Wei e viviamloğaiğainiu. Ma rava mamae-terenai ana inana-tawanei, ma ana veredamane i ġavia awarii ma tau i ina vovaiubai ma ai purapura ina kwalei."

<sup>16</sup> Manasseh mai Judah i raveni da god morumorui i viborumei ma BADA i vijiboği; wate eğa lamna ava ma rava aiiai i virağena labalababai da tara i kororo da Jerusalem etanaina i vioai au giana da au giana:

<sup>18</sup> Manasseh i rağe ma ana numa au ririvana dobu wavana Uzza ana au wapu i doboi, Ma natuna Amon ana gabu i vaia da i vigulau.

*Amon i vigulau au Judah*

<sup>19</sup> Amon ana madeğa 22 ma i vigulau. Ma i vibada madeğa ruağa au Jerusalem. Tauna alona Meshulemeth, oroto Jotbahei wavana Harus natuna

<sup>20</sup> Tauna ana go'apoapoe, i rata kauga BADA awarina me amana nanare.

<sup>21</sup> Amana i ġovaivaitei ma god morumorui i viborumei.

<sup>22</sup> Tauna noinoii ai God, BADA i rawağaiğaiiei ma ana tarawatu eğa ita votağotağoi.

\* 21:4: 2Sa 7:13 \* 21:6: I apui mai Canaan ai god Molek awarina.

<sup>23</sup> Ana gabemani babadai Gulau Amon i viogei da ana au gulau numana i viraḡeni.

<sup>24</sup> Wate mai Judah, rava gulau Amon viraḡenana i viogatarei anatapui i viviraḡena-naiei ma natuna Josiah i terei da i vigulau.

## 22

### *Josiah i vigulau au Judah*

<sup>1</sup> Josiah ana madeḡa 8 maranai i vigulau au Judah ma i vibada au Jerusalem madeḡa 31. Tauna alona Jedidah, oroto Boskathei Adaiiah natuna.

<sup>2</sup> Tauna BADA au matana aiwai ana tapuna i kauana-kauēi ma noina David au ivina i tua ma BADA ana tarawatu ana tapuna i votaḡotaḡo-kauēi.

*Josiah nelara ḡelau i terei da BADA ana tempol i voavoa-virai lamna maranaina Moses ana tarawatu au buka i girugirumi i nelaḡai da i neiai Josiah awarina.*

<sup>11</sup> Maranai gulau i nonori aiwai Tarawatu au bukana i girumi, ma ana gara i viaisikasikai.

<sup>12</sup> Ma gulau Josiah ana taunola pirisi Hilkiah, Saphan natuna Ahikam, Micaiah natuna Akbor, Shaphan gulau ana taugiruma ma Asaiah gulau ana tauvinuaterena i riwei i pa,

<sup>13</sup> “Noinoita wei bukana riwana eḡa ita votaḡotaḡoi, ma aiwai i ririwei eḡa ita votaḡotaḡoi, lamna aubaina BADA amlona i ḡaiḡai awarita. Lamna aubaina ona nae au tempol ma BADA awarina ona raupari tau ma wei dobuna ravai aubai ma Judah ravai ḡelau aubai. Ma ona paridadana wei au bukana aiwai i girumi.”

*Josiah ana taunola babadai i nae BADA ana peroveta tagogi awarina. Wei perovetana lamna wavine ma riwa i paritawanei i nae me gulau awarina.*

<sup>16-17</sup> BADA wenanare i riwa, “Tau wei dobuna ma dobuna taumaenina ana kovaḡa kauēi.” I girugirumia nanare, ma lamna gulau awarimi i 'avi, BADA wenanare i riwa, “Tau i geduaieu ma god ḡelau i viviborumei ma lamna i viamloḡaiḡainiu. Jerusalem awarina orau amapo da e ararai ma amapo eḡa ina dauva.”

<sup>18</sup> Wate ona naeme Judah gulauna, i paritawanemi awarina da ona riwei, “BADA Israel ana God e ririwa da

<sup>19</sup> Maranai u nonori menanare Jerusalem ma taumaenina ana kovoḡanei. Tam u rupena ma u vilamolamona tau BADA awariu, am gara u viaisikasikai ma u tou, Tau ana kauēi da ina apoapoe kaua, rava ma dobu ana kovoḡi da eḡa aiai wei doana ina maeni.

<sup>20</sup> Ma kovoḡana a neneiai au Jerusalem eḡa ina nei da am iraḡe au murina. Ana voterem da ana nuubam ma iraḡe.”

Ma wei pariverena i naiei ma gulau i riwei. Josiah god morumorui viborumi i viḡaei.

## 23

### *Josiah i parivainuaḡana da ina votelatela*

<sup>1</sup> Gulau Josiah babada anatapui au Judah ma Jerusalem i ḡoreiai.

<sup>2</sup> Ma pirisi ma peroveta ma rava molamolakana da manemanena, anatapui i gae BADA ana au tempol. Kampa gulau parivainuaḡana bagibagina bukana tempol au orana i nenelaḡaia i iava-tapui awarii.

<sup>3</sup> Gulau ana au gabu i mairi tempol tuatuaana au naona ma BADA maiteni parivainuaḡana bagibagina i ravivouni da tauna BADA ana tarawatu ma ana riwa bagibagina orana ma aruana taputapunei ina vojijini, i ririwei nanare au bukana. Ma rava anatapui nanare i parivainuaḡana.

<sup>4</sup> \*Ma gulau, pirisi ḡetelarana Hilkiah, ana pirisi babadai ma tempol tau-painii i egari da BADA ana tempol au orana aiwaiei Baal ma god wavinena Asherah ma ubona godna morumorui i viviborumei anatapui ita opuneiai. Gulau wei purapurai anatapui i naiei da gaugauba Kidron au ririvana i apunaiei, ma lapukarei i vivanei au Bethel.

*Anina ma Josiah mai Judah ma mai Israel ai dobu i naeni ma mepa rava kokoitau i rarausunelei ola muomuoi au tepai anatapui i pupuni ma pirisi kokoitau taurusuneleina anatapui i viragēni.*

*Ma gulagulau aiavoi Josiah i votaḡotaḡoi tau BADA eḡa ita vivirei ma ai ḡoa i apoapoei BADA awarina.*

## 2 Chronicles Vinolanola Viruaina

### Pariverena

Wei bukai Chronicles 1 ma 2 virarautuana tagogina Samuel 1 & 2 ma gulagulau ai au buka 1 & 2 e mamae. Chronicles 1, gulau David e virarautuei ma ana oga tempol au Jerusalem aubaina. David nola ogana pirisi i verei. Tauna i ġoei da rava anatapui BADA ina viborumana-kauei. Chronicles Viruaina mai Israel ai gulagulau ai nola i babaniei, menanare Solomon ana taunola BADA ana tempol i voai au Jerusalem. Solomon iragē ma au murina menanare ana dobu i kai da ruaġa. Chronicles 2, gulagulau ruaġa ai kaua e babaniei. Gulau ġelau aiiai tau i BADA i viviborumei wate gulau maġamaġau i apoapoe kaua. Tai eġa BADA ana tarawatu ita votaġotaġoi. Tai god morumorui i votaġotaġoi. Wei gulau nuabola ai rava i verei. Ma BADA ai ġavia i vianinei da i nei ma dobu i ruaġai i viġaviei da i pupuni. Ma muriai BADA Judah mamae terenai i neiana-meleiai.

## 36

### *Judah e vovoapoapoe*

14 Ma pirisi ai babada ma rava anataputapui, BADA ana parivainuaġana bagibagina eġa ita vojijini ma jentail au ririvai maemaē ai kaua apoapoei kaukauai ma ai bua i ġovai vaitei. Ma lamnei BADA ana Tempol vivivireina au Jerusalem i vimiramirai.

15 Mai Judah ġoġoġai ai God BADA, ana rava ma ana tempol nuanuana i bolai ma lamna aubaina ana peroveta nununai i paripari-tawanei da rava ai ġoa apoapoe ita rupeni.

16 Wate tau i God ana peroveta i vijiboġi ma eġa ita vivirei ma au damona BADA ana amloġaiġai i rata guratana da menanare ita viubanei.

### *Mai Babilon Jerusalem i vipupui*

17 Anina ma BADA mai Babilon ai gulau i paritawanei da Jerusalem i vipupui. Ai sorodia nelara voui tempol au orana i viraġena-naiei. Tai mai Judea eġa ita rau-nuapoapoelei ma waivine ma laraga ma rava maġumaguri ma doridoriai. BADA mai Judea anatapui i verenei Babilon ai gulau Nebuchadnezzar au urana.

18 Tauna Tempol ana purapura ġaeġaei da muomuoi ma mane anatapui i pupuna-naiei. Gulau ana gabemani babada i ai numa i viairikarikai ma mane ma purapura i pupuna-naiei au Babilon.

19 Ma God ana Tempol i apui ma Jerusalem garina i viairikarikai; ma gulau ana numa ma numa ġelau anatapui ma purapura mae-terenana anatapui i viairikarikai ma i apu-naiei, eġa aiwai ita mae.

20 Ma aiavoi lawalawai i mamae, anatapui i paninaiei au Babilon da i vitaunola. Ma muriai mai Persia nai dobuna Babilon i pupuni ma i vibadei.

21 Mai Israel ai doa ipipipiei tau i madeġa au vi-7-na ai doana eġa lauvitau ita verei, lamna aubaina i kovoġi, da i pupuna-naiei au Babylon da madeġa 70 i kwa. BADA ana peroveta Jeremiah i ririweia nanare i tupua.

22 Au Persia gulau Sairas ana vibada madeġana tagogi, ma BADA ana peroveta Jeremiah aiwai i ririweia marina i tupua, Persia ai gulau orana i ravi-dagudagui da i giruma ma i vibabarai ana au vigulau au anatapuna.

<sup>23</sup> Mai Persia ai gulau Sairas, wei i riwei,  
“BADA, Aidamo ana God, dobu anatapuna vibadana au urau i terei. Ma  
i vineu da ana Tempol au Jerusalem, Judah au paratana ana voa-melei. Ma  
taumi aiavoi BADA ana rava, o gōeḡoei da ona nae me kampa, lamna anina  
da ona nae. Ma BADA ami God ina gagaloemi.”

## Ezra

### *Pariverena*

Weī bukana Ezra e ririweta da menanare mai Judea au Babilon i mae ma gelaui i naeme ai au dobu au Jerusalem da BADA ana Tempol ina voa-melei.

### 3

#### *Pulo aniapuna i voa-melei*

<sup>1</sup> Mai Israel ai au dobu i mae nawaravi <sup>v</sup>i7<sup>n</sup>a ma marina tauī anatapui i netagogiai au Jerusalem.

<sup>2</sup> Nai maranai Josadak natuna Jeshua ana rava pirisi gelaui maiteni, ma Shealtiel natuna Zerubabel ana dam ravai maiteni; pulo aniapuna i voai Israel ana God awarina. Me God ana peroveta Moses, ana Tarawatu i ririweia nanare.

<sup>3</sup> Avena da tauī nai dobuna taumaeni i rovorovoei; wate pulo aniapuna ana au gabu wadubona i voai. Ma i vikarei da ubaubanai ma aubigai patapatana pulo i apuapui BADA awarina.

#### *Tempol i voa-melei*

<sup>7</sup> Gulau Sairas i riwa da wenanare ita kauēi. Tauī mane gāima taubori ma kamda ravai ita verei. Ma lam, wain ma oil mai Sidon ma mai Tyre ita verei da ai cedar au Lebanon bogei ita towana-neiai au Joppa.

<sup>8</sup> Ma Madēga viruaina nawaravina au viruaina Zerubabel ma Jeshua ma varevarei (pirisi ma mai Levi ma rava gelaui maiteni i vivipanipani i nememei au Jerusalem) ma BADA ana Tempol voana i vikarei. Ma Levi ana damei nelara ai madēga 20 da nore i gēgāe i terei da nola i vibadei.

*Rava i nola da God ana Tempol i voa-melei madēga 21 au orana.*

### 6

#### *Tempol i viaiaini*

<sup>16</sup> Anina ma Mai Israel piripirisi ma dam Levi ravai ma rava anatapui panipaniei i nenememei ana nuaiiai God ana Tempol i vovivirei God voepaepana aubaina.

## Nehemiah

### *Pariverena*

Nehemiah Wei au bukana e ririweta, menanare mai Judea gēlauri au Babilon i mamea, i naeme ai au dobu Jerusalem da garina ina voai-melei.

## 8

### *Ezra tarawatu bukana-rava awari i 'avi*

<sup>1</sup> Rava anatapui Jerusalem ana au anirui e gōreḡorei Samaim,\* i vitagōgiei. Ma tauī tarawatu badana Ezra i riwei da Moses ana tarawatu bukana ita neiai, wei tarawatuna BADA mai Israel i verevereia.

<sup>2</sup> Ma aupom naona au nawaravi au vi-7-na, pulo tauapuna pirisi Ezra tarawatu bukana i neiai patarana i vitagōgieina awari, nelarai ma waivinei ma roaroa awari metaui da iava i aramanei.

<sup>3</sup> Ma Ezra au deba i mairi ma ponana gāeḡaenei bukana i 'avi rava awarii, maratōmtōmai i vikarei da aubenai ma anatapui i rautaniḡana kaua.

<sup>5</sup> Ezra vatara au tepana i mairi rava au matai ma maranai buka i votawanei, rava anatapui i vomaimairi.

<sup>6</sup> Anina ma Ezra BADA God gāeḡaena i voepaepai; ma rava urai i voepai ma i paribelei i pa, "Amen, Amen!" Ma i raudune au doa ma BADA i voepaepai.

<sup>8</sup> Ma Levi ana dam ravai, bukana rava awari i 'avi ma i viararamani† da tauī riwana anona i aramanei.

<sup>9</sup> Anina ma Gavena Nehemiah, ma pirisi, taugiruma Ezra ma dam Levi ravai, rava awari i viararamana. Marina rava awarii i riwa i pa, "Wei marana tana vovaiivirei BADA ata God awarina. Lamna aubaina eḡa ona vinuabola ma ona tou."

<sup>10</sup> Ma Nehemiah i riwa, "Ona nae ami au numa ma ona am kaua ma ona uma-kaua ma rava eḡa ita lauvoa, ona taraḡuei. Wei marana lamna mara vivivireina BADA awarina. Lamna aubaina BADA ina vinuiaiainimi, eḡa ona vinuabola, aubaina BADA ana nuai ai awarimi lamna ami rewapana!"

---

\* **8:1:** Wei metaetana lamna Jerusalem garina ana anirui tagōgi e gōreḡorei Samaim wate ata ponei Waira. Wei aniruina lamna waira dogona au ḡereḡerena au maramataneī. † **8:8:** Bible pona Hebrewēi i girumi ma wei ravai pona arama i aramanei lamna aubaina viararamana maiteni i kaukauei.

# Job

## *Pariverena*

Rava jijimanina tagogi vinuabola apoapoei maġamaġau i nenelaġai lamna au bukana e vivirarautuei. Job ana nota ma ana rava ai nota wei nuabolai awari lamna e viviatataieta. Ana rava e notanotai da Job kaua apoapoei i kaei aubaina God, tauna e kovokovogi. Job i aramanei da wei eġa riwa kaua. Tauna, God i vivitumaġanei, wate i ġoġoġei da ita aramanei aiwai aubaina wei nuabolana e tuputupua. God, Job ana vinuapoapoe anona eġa ita vieġei, wate God ana rewapana ma ana nuaulaula i rata guratana au baina rava eġa tagotagogina da ina aramanei aiwai e viviatataieta. Maranai i aramanei da God ana rewapana ma ana nuaulaula i rata guratana, tauna God vitaraviravirana i voterei ma i voepaepai. Wei virarautuana au damona God Job i vilawani ma natunatuna i vimaġai ma i vimaura-melei. God Job ana rava tonuġa i ena-guratei aubaina tau i eġa ita aramana-kauei aiwai i latolatoni ma Job i vinuapoapoe.

## *Job ana virarautua*

<sup>1</sup> Orotu wavana Job au Uz i mae. Tauna rava jijimana kaukauana ma ġo'apoapoei i geduaiei. Tauna God i vivirei ma ġoa aiiai ava i kaukauei.

<sup>2</sup> Tauna natunatuna nelarai 7 ma waivinei tonuġa,

<sup>3</sup> ma ana sipu 7,000; kamel 3,000; uata bullna 1,000 ma donkey waivinei 500 ma ana taunola maġamaġau. Ma i vipurapura ma i maura kaua eġa aiiai ġelauna nanare nai au dobnua, au maramatanei.

<sup>4</sup> Ai mara i teretere nanare Job natunatuna nelarai nununai ai au numa i toretorela, ma varevarei ma novunovui i rauġoreiai ma anatapui i amam ma i umauma gogona.

<sup>5</sup> Aupom biaga nanare torela au murina, Job ubaubanai boiboġi ina vovomairi ma natunatuna nununai ina rauġoreiai ma epaiiai ġamoġamo taputapuna ina apuapui BADA awarina da natunatuna ina viaiaini. Tauna i notanota da, "Mepa da roaroa i kauana-boai ma au orai God i parivaiapoapoeni."

## *Satan Job ana tumagana i raudadani*

<sup>6</sup> Marina mara i ġetai da anela au mara i ġeta BADA awarina ma tauviwavu - Satan tau i votaġoi da i ġeta.

<sup>7</sup> BADA Satan i paridadanei, "Tam meiei e nenei?"

Satan i paribelei i pa, "Tau were ma nare a nena e ma a nenei, dobu a tetetei."

<sup>8</sup> Ma BADA i paridadana, "Au taunola Job u inana bo eġa? Tauna rava aiiai kaukauana, eġa aiiai ġelauna au dobu nanare. Tauna rava jijimanina ma patupatunata. E vivivireiu ma e paipaina-melei da eġa kaua apoapoe ita kaukauei."

<sup>9</sup> Satan i paribelei, "Tam Job e paipaina-kauei lamna aubaina e voepaepaim!"

<sup>10</sup> Marana patapatai tauna ana numa ravai ma ana purapura e gagagaloei, ma anatapuna urani e vovodadani e viaiaini, ma bulumakau u verei da wapuna i oai.

<sup>11</sup> Wate uram ma viloloi ma anatapuna ġarinei ma vaitawanei, ma au matam ina parivai apoapoenim."

<sup>12</sup> BADA i riwa i pa, "Anina, ana purapura anatapuna au uram a teretere, wate eġa tupuana aiwana ma vodadani." Ma Satan BADA i netawanei.

<sup>13</sup> Mara tagogi, Job natunatuna nelarai ma waivinei i toretorela, tuai ana au numa,



14 ma taupariverena i ġeta Job awarina ma i riwei i pa, “Am taunola buru-makauēi doa i uauatai ma au ġereġerei donkey modu i amam,

15 ma mai Sabea i ruba-ġairai ma ġamogamo anatapui i kwalei, am taunola anatapui i viraġena-naiei, ma tau ainelau a ruba da ata pariverem.”

16 I bababani ma taupariverena ġelauna i ġetai ma i riwa, “Namanamara marei i ġairai da sipu ma taupainii i viraġena-pai, ma tau ainelau a rubai da ata paripariverem!”

17 Ravana i bababani ma taupariverena ġelauna i ruba ġetai ma i riwa, “Mai Caldia boru tonuġa ana melaġina i ġairai ma am kamel i viaġaġana-naiei ma taupainii i viraġena-pai, tau ainelau a ruba da ata paripariverem!”

18 Amapo i bababani ma wate taupariverena ġelauna i ruba ġetai ma i riwa, “Natunatum nellarai ma waivinei, natuevou ana au numa i toretorela,

19 ma maratagogi kojikojira mutuluei i opui ma numa i vipeuni au tepai ma anatapui i viajijjini, tau ainelau a ruba da ata pariverem!”

20 Anina ma Job i vomairi ma ana kwama i sikai. Kolana i ġari ma i peu ġaira au doa ma BADA i voepaepai.

21 Ma i riwa,  
“Ana kovakovau a nei;  
ana kovakovau ana nae.

BADA i verena ma i vai-melei;  
BADA i wavana ana voepaepai ma ana viborumei.”

22 Wei anatapuna au orana, Job eġa ġo’apoapoe aiwaina ita kauēi bo God ita viwavui.

## 2

### *Satan Job i raudadana-melei*

1 Mara ġelauna, anela au mara i ġeta me, BADA awarina ma tauviwavuna - Satan tau i votaġoi.

2 Ma BADA Satan i paridadanei, “Tam meiei e nenei?”

Satan i paribelei i pa, “Tau were ma nare a nenaē ma a nenei, dobu a tetetei.”

3 Ma BADA i paridadana, “Au taunola Job u inanai bo eġa? Tauna rava aiaii kaukauana eġa aiaii ġelauna au dobu nanare. Tauna rava jijimanina ma patupatutuna. Ma e vivivireiu ma ġo’apoapoe e gedugedaiei. Ana lawana anina jijimanina e maemaeni avena da orau u taini da a kovoġa labalababai.”

4 Tauviwavu BADA i paribelei, “Tauna ana lawana ava e vinuabolei, me rava ana purapura anatapuna ina verenei da eġa ina kero.

5 Wate uram ma viloloi ma tupuana ma ġelamina ma ravi, ma au matam ina parivai-apoapoenim!”

6 BADA i riwei, “Anina, tauna au uram a tereterei wate eġa ma viraġeni.”

7 Ma Satan BADA i netawanei ma i nae da Job kero apoapoei i verei, au loulouna da i ġaira au ae lapalapana.

8 Ma Job nau gebona i vaia da kerona i kakakaroi ma au lapukare i kiakiala.

9 Awana Job i riwei i pa, “Amapo da am lawana jijimanina ma vovojijini bo? God ma parivai-apoapoeni ma ma iraġel!”

10 Wate Job i paribelei i pa, “Tam opaopam! Eġa nanare ma babani. Tauta God kava maġamaġau ma aiaii e verevereta, ma apoapoei e paripari-tawaneiai, maiteni tana vaia.”

Wei kauai maġamaġau apoapoe Job awarina i tupua, wate tauna ana babani awarine i eġa ġo’apoapoe ita kauēi.

*Job ana rava i nei da i raugenari*

<sup>11</sup> Maranai ana rava tonuḡa riwana i vaia da Job wenanare ma menanare i vinu'apoapoenei, tau i vitagogiei ma i nae Job ita raugenari ma ita vinuaubai. Tau wavai Eliphas tauna Temanei, Bildad tauna Shuahe ma Zophar tauna Naamah ei.

<sup>12</sup> Tau tapunei Job i 'nanai ma i vinuanainei da lamna Job. Maranai i 'nana-kauei. Tau i vitouana, ma ai kwama i viaisikasikai ma pokau au tepai i tawatawanei.

<sup>13</sup> Ma aupom ma waguvarai 7 tau au doa i vikiakialei, Job i mae-vereverei. Ma i 'nanai da ana nuabola i rata guratana ma gamoi i pota ma i kiala genuatau.

**3***Job ana tupua marana i parivaipoapoeni.*

<sup>1</sup> Wiki tagogi au murina Job gamona i laḡi ma ana tupua marana i parivaipoapoeni.

<sup>2</sup> I pa,

<sup>3</sup> Au tupua marana ma boai,  
ma waguvaraina i vinolanola da tevera orotona i tupua.

<sup>4</sup> Nai marana ina waguwarei!  
Ma God au aidamo wei marana ina nota-tawanei,  
ma au tepana eḡa ina rarana.

<sup>5</sup> Waguvara ma gimtona potopotona wei marana ina vibadei;  
ma lada marana ina purui  
ma gimtona lalalaina ina purui.

<sup>6</sup> Gimtona nai waguvaraina ina viamoai  
wei marana eḡa ma iava-melei;  
madeḡana bo nawaravina.

<sup>7</sup> Nai waguvaraina eḡa aiai ina tupua,  
ma eḡa nuaiai gararana ina nonori.

<sup>8</sup> Vijiboḡa amamai,  
mepa da ai vijiboḡa boga bariawana ina vidagui;  
tau wei marana ina vijiboḡi.

<sup>9</sup> Maratomtom ubonana ina guvai  
ma mara karena ina paina-avei  
ma madeḡa vuduna eḡa ina inanai.

<sup>10</sup> Aubaina tau manawa metaetana eḡa ita gudui  
ma vita maḡamaḡau i vereu.

<sup>11</sup> Airake, boiboḡi ita gomuii!  
Bo ata i 'raḡe maranai a tuputupua.

<sup>12</sup> Aiwai aubaina au arona i vimataveniu  
ma ḡuḡunei i viḡuḡuii?

<sup>13</sup> Maranaina a tupua, matau ita pota;  
ma ata matave ma ata vilauvitau.

**4***Eliphas i babani*

<sup>1</sup> Ma Eliphas rava Temanei Job i paribelei i pa,

- <sup>2</sup> Job eġa amlom ina ġaiġai ma ana babani,  
tau ata genuana ava, ana babani!  
<sup>3</sup> Rava maġamaġgai u viararamani  
ma ġokokokarai u vovavirewapani.  
<sup>4</sup> Riwam, rava peupeui u duġui,  
ma ae tutui viviarai u duġui.  
<sup>5</sup> Wate marina nuabola i nei awarim, ma am nota i peu  
i vodadanim ma u rovo-kaua.  
<sup>6</sup> Am vitumagana God awarina,  
ma am lawana jijimanina.  
Lamna, am rewapana, tapa?

- <sup>7</sup> Ma tumairi ma ma vinua notanota!  
Rava jijimani e irairage bo?  
Mara aiwai rava jijimani i kero ma i'rage?

- <sup>8</sup> A inanai rava ġoa apoapoe i paewi  
ma nuabola i tuarui.

*Job ana rava amapo da i ririwa-ġiriġiri da tauna kaua apoapoei i kauai aubaina  
wei nuabolana e nenelaġai. Wate Job e ririwa da tauna eġa aiwai apoapoena  
ita kauai.*

## 38

### *BADA Job i paribelei*

- <sup>1</sup> Ma BADA labu au orana ma Job i paribelei, i pa,  
<sup>2</sup> “Tam aiai e bababani labalababa,  
ma au nuaulaula e paripari-virevirei?  
<sup>3</sup> Ma mairi jijimana me oroto,  
ana vitaravirevirem  
ma ma paribeleu!  
<sup>4</sup> Tam mepa maranai dobu tuatuana i tonei?  
Ma riweu, mepa da u aramanei?  
<sup>5</sup> Aiai dobu ana manawa ma ana dabora i terei?  
U aramanei tapa? Ma aiai i ruvai?  
<sup>6</sup> Aiwai dobu tuatuana e vovojijini?  
Ma aiai dobu tuatuana i tonei,  
<sup>7</sup> maranai maratmtom ubonai i wela tagogi,  
ma BADA ana anela ana morelanai i voepaepa ma i vigaragaraei?  
<sup>8</sup> Aiai boga ana au parata i terei  
maranai boga manawana ana goba i wanaiwaġi?”

## 40

- <sup>1</sup> Ma BADA Job i riwei i pa,  
<sup>2</sup> “Tam, God Vivirewapana Kaukauana e viviwavui;  
Aiai God e viviwavui, ina paribelei.”  
<sup>3</sup> Anina ma Job BADA i paribelei,  
<sup>4</sup> “Tau rava labalababa, menanare ana paribelananem?  
Gamou ina pota.  
<sup>5</sup> Boiboġi a babani guratana.

Eġa aiwai ġelauna ana latoni.”

## 42

### *Job i babani me*

- <sup>1</sup> Ma Job i babani me, i pa
- <sup>2</sup> “Tau a aramanei da tam aiwai anapuna e kaukauei;  
Eġa aiwai am oga ina viġaei.
- <sup>3</sup> \*U paridadaneu, “Tam aiwai e bababani labalababa,  
ma au nuaulaula e pari-virevirei?”  
Riwa kaua am boruma vivinualaulaunana eġa ata aramanei,  
da a voġana guratana.”
- <sup>4</sup> \*U riweu, “Ma rautaniġana, ma ana babani,  
Ana paridadanem ma tam ma paribeleu.”
- <sup>5</sup> Tanigau ava riwam i nonori  
Wate marina matau i ‘nanaim.
- <sup>6</sup> A vinimala, ma au lapukare ma au debidebi ana kiala.  
A ruperupena ma a mae-tavireu awarim ma au ġo’apoapoe ma nota-  
tawanei.”

### *Damona*

<sup>7</sup> BADA i babani vorovei Job awarina ma marina Eliphaz rava Temanei awarina ina pa, “Amlou i ġaiġai awarim am rava ruġa maiteni, taumi eġa riwa kaua ota babaniei me Job nanare.

<sup>8</sup> Lamna aubaina, bull 7 ma sipu ororotoi 7 ona vaia ma ona nae au taunola Job awarina ma siai taputapuna ona apui awariu. Tauna aubaimi ina raupari ma ana pari ana nonori da eġa ana vinimalaimi ami kaua apoapoei aubaina. Taumi eġa riwa kaua ota babaniei me au taunola Job nanare.”

<sup>9</sup> Anina ma Eliphaz, Bildad ma Zophar BADA aiwai i ririweia nanare i kauai, ma BADA Job ana pari i nonori.

<sup>10</sup> \*Ma maranai Job i raupari-vorovei, BADA ana maura i veremelei ma ravai-tepatepani.

<sup>11</sup> Vavareina ma novunovuna ma ana rava waduwaduboi i nei ana au numa ma maiteni i am ma i uma gogona. Ma Job i vinuaubai aubaina BADA vita ġaeġaena Job i verei. Ma tau i anapuni kampa i ġeġeta mane ma loji goldei Job i verei.

<sup>12</sup> BADA, Job i viaiaina-kauai eġa me au naonei. Awarina sipu 14,000; kamel 6,000; uata bullna 2,000 ma donki waivine 1,000.

<sup>13</sup> Ma nanare, natunatuna nelarai seven ma waivine tonuġa.

<sup>14</sup> Natuna wavinena magurina wavana Jemimah\*, ma keikeina wavana Keziah† ma vitonuina Keren-Hapuk. ‡

<sup>15</sup> Job natunatuna guguinii inanai i ai dewadewa eġa me guguii ġelau i nai au dobuna. Ma Job natunatuna nelarai ma waivine i ai buderi i terei da anapuni ruvana tagoġina ina vaia.

\* 42:3: Job 38:2    \* 42:4: Job 38:3    \* 42:10: Job 1:1-3    \* 42:14: Heb. wei wavana anona **Gabubu**  
† 42:14: Heb. wei wavana anona **Cassia**. bo **kaidara talana**.    ‡ 42:14: Heb. wei wavana anona **mata penitana**.

<sup>16</sup> Job i mae madeḡa 140 ḡelauna; da ḡoḡoḡana ma nonoina da i nae kimta au  
*v*<sub>i</sub>-4<sup>-</sup> *n*ainanai.

<sup>17</sup> Anina ma i magura kua ma i'raḡe.

## Psalm Wela ma Pari

### *Pariverena*

Mara manamanaina i netawanana rava maḡamaḡau taputapunei ava wela ma pari i girumi wei au bukana. Mai Israel wei wela ma pari i tami ma i teretagogei da lamnei God i viviborumei.

Wei au bukana wela ma pari tapuna ma tapuna. Ġelau God e viviborumei ma e vovoepapai ma ana iviaiai aubaina e viviegualaei. Ġelau e vivibaḡa agu ma gagalo aubaina, bo notatawanana aubaina. Wela au ġelau, rava e raraupari ai gulau aubaina ma god e vivibaḡai da ai ḡavia ita kovogī. Ma wela au ġelau tauamgiruma ana apoapoe ma ana nuabola aubaii God awarina i beubeura.

Ma maraḡela Iesu riwa wei au parii i vaia da i viararamana. Kerisiana wei wela ma parii i welewelei ai au viboruma ma i jimajima.

### **Wela vinevinei**

Psalm 1, 10, 23, 27, 34, 51, 67, 90, 95, 1-11, 100, 103, 110, 103, 110, 119, 9-16 ma 139.

## Buka Tagogi

### 1

#### *Nuaiiai ririwa-kauana*

<sup>1</sup> Rava viaiainana, lamna eḡa ḡo'apoapoe ravai ita votaḡotaḡoi,  
ma ponai eḡa ita rarautaniḡanei;  
ma vivijibogai eḡa awarii ita kiakiala.

<sup>2</sup> Wate BADA ana tarawatu i vinuaiiaei,  
aupom ma marai e notanota-vaitetei.

<sup>3</sup> \*Tauna me ai, waira au adana gogogona,  
ana au mara e rarauano;  
ma rugurugui eḡa ita poipoi.

Wei ravanana, aiwai anatapuna e kaukauana-kauei.

<sup>4</sup> Wate ḡo'apoapoe ravai eḡa nanare!  
Tau me rugurugu, ive i kapupuana-naiei;

<sup>5</sup> Lamna aubaina ḡo'apoapoe taukauei BADA ana au etera ita mairi ava,  
ma nanare ḡoa apoapoei ta kauei rava jijimani ai au dam ita mae ava.

<sup>6</sup> BADA ḡoa aiiai ravai e rarauetaraveni ma e paipaini;  
wate ḡo'apoapoe ai etanai au damona, pupui.

### 23

#### *Bada taupainiu\**

David ana wela

<sup>1</sup> BADA taupainiu  
ma eḡa aiwai ana voladaḡei.

<sup>2</sup> Gidagida majimajigai au tepana i vimataveniu,  
ma i raveniu waira au rarauairina au adana.

<sup>3</sup> Au rewapana e raviravivouni  
ma wavana aiaina aubaina etanai jijimaninei i raveniu.

\* 1:3: Jer 17:8      \* 23:: Taupainiu me sipu taupainina.

- 4 Avena da gwagwa waguwaguvareina ana naeni,  
wate ega aiwai apoapoena ana rovoei.  
Aubaina tam au rivirau da am kwapuei ma jigonei e gagaloeu ma  
e vivinuaubaiu.
- 5 Aubaiu torela e vokaukauei au gavia au naoi.  
Oilei kolau u volagolaḡoi da tam u vinuavaineu,  
ma au kelaka i oa-karagelai.
- 6 Ee! Riwa kua da am iviaiai ma am raunuapoapoe maemae nonoana  
awariu ina mae, da au mara au damona.  
Ma BADA ana au numa ana mae-nonoa.

## 27

### *Voepaepa parina*

David ana wela

- 1 BADA au lalalaina ma au tauvilawana,  
aiwai ana rovoei!  
BADA au taugagagalo  
aiwai ana rovoei!
- 2 Maranai ḡo'apoapoei ravaii i getai  
da ita vunuii,  
au gavia  
aei ina pakana-melei da ina peu.
- 3 Avena da sorodia borui ina mae-gariḡuruvui,  
tau ega ana rovo dadana.  
Maranai au gavia i vomairi,  
tau anina da God ana vivitumaḡanei.
- 4 Kua tagogi ava aubaina a vivibaḡa.  
Au ḡoana gaegaena da,  
BADA ana au numa, boruborumana ana mae,  
ma ana voepaepai. Au lawana au anatapuna.
- 5 Nuabola au marana  
ina tereḡaḡariu.  
Ana gabu au vivivireina, ina teregovaḡiu.  
Ma ola au tepana ina tereu  
da gavia ega ina vodadaniu.
- 6 Ma au gavia i garigari kwaipipiniu, ana tuvaidoedoei.  
Da au tempol ana morelanau pulo ana apui BADA awarina.  
Ana vinuaii ma welei ma arei ma ana voepaepai.
- 7 BADA ma rautaniḡaneu maranai awarim a kwatukwatu,  
ma raunu'apoapoleu ma ma paribeleu.
- 8 Au orau u riwa, u pa, "Ma nei da ma rauduneleu."  
Tau a paribelem a pa, "BADA a nenei."
- 9 Ega ma raugovaḡeu,  
ega awariu ma gaiawa.  
Am taunola ega ma inana geduaiei,  
au anatapuna tam, au tauagu.
- Ega ma netawaneu,  
au God, tam au tauvilawana.
- 10 Avena da amau ma alou ita teretawaneu,  
wate BADA ina paina-kauu.
- 11 BADA, ma viararamaniu da am ḡoana ana kauu.  
Ma etanai au gadaḡadarana ma taravainiu aubaina au gavia i maḡa

- 12 Taui moruei ma parivairovorovoei e vunuvunuii.  
Lamna aubaina, eġa ma teretawaneu awarii
- 13 A 'ramanei da BADA ana viaiaina ana inana,  
weka lawalawai ai au dobu.
- 14 BADA ma vitumaġanei,  
da ma virewapana ma tepam ina tora.  
Anina BADA ma vitumaġanei!

## 34

### *BADA ma viborumei*

- 1 BADA ana vimaēġaeġaeni marana patapatai,  
ma ana viborumana-nonoei.
- 2 Orau taputapune BADA ana voepaepai;  
Vilamolamonai riwau ina nonori ma ina vinuai.
- 3 Ona nei ata BADA tana vimaēġaeġaeni  
wavana tana voepae-gogonei.
- 4 A raupari BADA awarina ma i paribeleu,  
awariu rovo anatapui i vaitawanei.
- 5 Aiavoi awarina e inainana,  
taui naoi ina ravilalai  
ma eġa melanai ina vitepa-ubaubai.
- 6 Au nota i kwa da a ġorei, ma i nonori  
ma nuabola au orau i vaitawanei.
- 7 Ai ai da BADA e vivivirana-kauei,  
ana anela taui e inana-vaitetei, ma e vivilawani.
- 8 Taumi ona raudadani ma ona aramanei da BADA i aii.  
Taui BADA au ġouna maemae nuaiai ġaeġaena awari.
- 9 Taumi vivitumaġanami eġa aiwai ona voladaġei.  
Lamna aubaina, BADA ona vivirei.
- 10 Lion ġauboi mara ġela am e irairage,  
wate aiavoi da BADA awarina e vitumaġana eġa ina voladaġa.
- 11 Natunatu, ona nei, ona rautaniġana,  
ma ana viararamanimi da BADA ona vivirei.
- 12 Taumi o ġoei da ami lawana ina aii  
ma ina manawa bo?
- 13 Nanare, lamna menami ona paina-melei da eġa babani apoapoe bo moru  
ona babaniei.
- 14 Ġoa apoapoe ona geduaiei ma kaua aiiai ona kaukauei,  
ma ona voguratei da nuauba lawanana ona maeni.
- 15 BADA, matana ġoa aiiai ravai awari e tereterei,  
ma taniġana e tonetonei mepa da agu e toutouei.
- 16 Wate tauna ġo'apoapoei ravai e mamae-puputei  
taui ina irage ma rava nuanuai ina vuru.
- 17 Rava jijimanii agu aubaina e viviġore BADA awarina  
tauna e rarautaniġana ma ai vita e vaivaitawanei.
- 18 Tauna rava peupeui, rovorovoi, ma vinuabolai e vivilawani,  
tauna rava orana i peu kaua e vovoepai.
- 19 Rava jijimanii ai nuabola i maġa  
wate BADA taui e vovoagui ai au nuabola.



20 E inainana-vaitetei da eġa gelamina tagogi ina wanagai.

21 Ġoa apoapoe ravai ai apoapoe ina vunumelei,  
ma aiavo da ġoa aiaii ravai e gedugeduaiei, ina kovoġi.

22 BADA ana taunola e gagagaloei,  
aiaii da e nenei BADA au ġouna, kovoġa ina vorei.

## 51

### *David ana rupena*

Mara tagogi, Gulau David ana taunola Uriah awana Bathsheba i tavimatanei da maiteni i matave.

1 Oo God, ma raunu'apoapoeleu. Tam nuavaina maemae-nonoana amai.  
Tam raraunuapoapoei amai  
au ġo'apoapoe ma notatawanei.

2 Au rauaġaiġai ma oġai  
ma au ġo'apoapoe ma oġa-tawanei.

3 Au rauaġaiġai a aramane  
marana patapatai a notanotai.

4 Kaua apoapoei a kauai.

Tam ainelam awarim Ġoa apoapoei a kauai,  
ma am viwavu lamna riwa kaua.  
Amapo anina da ma kovoġiu.

5 Tau rauaġaiġai, melamelauei da marina  
Au manawa da marina tau ġo'apoapoe taukauaina.

6 Wate tam u ġoei da riwa kaua au ora-dewadewau ina mae.  
E viviararamani da nuaulaula orau ina oai.

7 Au ġo'apoapoei ma oġa-tawanei,  
ma oġai da ana arapoira da gonu rovena arapoirana ana ġetawanei.

8 Ma riweu da au ġo'apoapoe u nota-tawanei  
da ana vinuaiaii ma ana morelana

avena da gelamiu u viaiġaiġai, marina ana vinuaiaii.

9 Au go'apoapoe ma inana-tawanei  
ma au apoapoe mirai ma boai.

10 Oo God nuanua ma ravivouni  
da ana vipatutu kaua awarim.

11 Eġa au naom ma tawana-opuneu  
ma awariu eġa Aruam Vivivireina ma vaitawanei.

12 Vilawana nuaiaina ma ravivouni me au naona nanare  
aruau ma viaiaini da ana voteletelem.

13 Lamnei, ġo'apoapoei taukauei am kaua ana viararamani,  
da ina mae-tavirei awarim.

14 Oo God, vi'raġena vitana awariu ma vaitawanei,  
da am kaua jijimanii ana welei.

15 Oo Bada ipiriu ma votawanei da gamou ina vimaeġaeġaenim.

16 Au pulo, ġamoġamo ata apui awarim,  
wate tam pulo apuapunna eġa uta vinuaiaiei.

17 Bada, pulo e ġoeġoei lamna vilamolamona.

BADA, eġa au vilamolamona ma au rupena ma geduaiei!

18 Am nuavaina Jerusalem ma viaiaini,

\* 51:8: Au vinuabola lamna me gelamiu wanagaina

ma ana gari ma voa-melei.

- 19 Anina ma ai pulo nota aiainei ina vikarena-melei da ina kaukauei ma ma vinuaiaiei.  
 Tauī pulo tapuna ma tapuna ina apui awarim.  
 Bull maḡamaḡauī am au aniamapuī ina apuapuī.

## 67

### *Vieḡualau wela*

- 1 Oo God ma raunu'apoapoelelai ma ma viaiainiai,  
 ma naom weka ma tereiai da ma voaḡuai!  
 2 Da au dobu am kaua ina aramanei,  
 da rava anatapui au dobu ina aramanei da tam ai tauvilawana.  
 3 Rava ina voepaepaim Oo God,  
 rava anatapui ina vimaēḡaeḡaenim.  
 4 Rava anatapui au dobu ina vinuaiai ma ana morelanai ina wela,  
 aubaina tam rava anatapui au dobu, kaua jijimaninei e vivibadei  
 ma e paipaini.  
 5 Rava ina voepaepaim Oo God.  
 Rava anatapui ina voepaepaim.  
 6 Anina ma doa maura ḡaeḡaena ina vereta  
 ma God ina viaiaina-kaueta  
 7 Riwa kaua, God ina viaiainita  
 ma rava anatapui au dobu tauna ina vivirei.

## 90

### *God ana taunola Moses ana pari*

- 1 Bada ai animae  
 kimta wariāḡa da marina.  
 2 Tam God maemae nonoana  
 muriai da ola  
 ma dobu uta kauēi.  
 3 Tam rava e ririwei da e vipokau, ma e ririwei,  
 "Rava ona wanaviraimi"  
 4 Tam awarim madēḡa 1,000 lamna me aupom tagogi, i tupo kaua  
 me raviravi, eḡa ita manawa dadana.  
 5 Rava ai lawana e vaivaitawanana laḡilaḡinei me rauboni damona.  
 Tauī me modu, ubaubanai e raraupairei,  
 6 da e rarata ma e talatalai,  
 wate aubigai e ḡiviḡivi.  
 7 Nanare am meji tauai e laḡulaḡuriai ma  
 maranai e ḡaiḡaiawa tauai a rovorovo kaua.  
 8 Ai ḡo'apoapoe anatapui au naom u lavaei,  
 ai ḡo'apoapoe govagovaḡana, wate anatapuna e inainanai.  
 9 Am meji ai lawana i vitupoi,  
 ma ai madēḡa laḡilaḡina e kwakwa, a lavutu-tawanana.  
 10 Madēḡa 70 i vereta da tana mae,  
 mepa da tana virewapana lamna 80;  
 Wate wei lamna nuabola ava ina vereta,  
 eḡa tana mae-pora ma tana nae.

- 11 Eġa aiai am ġaiawa malana ita vai-kauei.  
Mepa da am ġaiawa ata aramana-kauei, lamna tauai ata vivirana-kauem.
- 12 Ma nanare, ma viararamaniai da ai lawana i tupo kaua,  
ma lamna aubaina awarim nuaulaula ana vaia.
- 13 Oo BADA! Ma nememei awariai.  
Ma mae-tavirem, ma vinuabolelai, tauai am taunola.
- 14 Ubaubana marana patapatai am nuavaina maemaena ma verelai,  
da ana morelanai ana logoiai ma ai au mara anatapuna ana vinuai.
- 15 Madegħa biaġa u kovoġiai, nuaiai ma verelai  
da madeġana biaġa a vinuapoapoe ina kovoġi.
- 16 Tauai am taunola, am nola vivirewapanana ma viatataielai.  
Ma natunatuiai am boruma ma viatataiei.
- 17 Ma Bada ata God ana vianina ina viatataieta  
ma ina kauei da aiwai anatapuna ta kaukauei anona ina tupua.  
Nanare ai nola ma viuai.

## 91

### *God ata rawena*

- 1 Aiai ravana e nena Aidamo Telarana awarina agu aubaina,  
lamna Vivirewapanana Kaukauana au ririvana ina mae.
- 2 BADA au God awarina ana riwa ana pa, “Tam au anigagalo ma au tauviġavia.  
Tam au God, a vivitumaġanem.”
- 3 Aubaina tauna, ġavia ana waro govagovaġai  
ma numa rarauabubu awarinei ina gagaloemi.
- 4 Tauna papenenei ina tereġovaġimi ma papena au gabaurina ina gagaloemi;  
ana vipatutu, am rawena ma am anigagalo.  
5 Waguvara kauai vi’ni-rovorovoi eġa ona roveoi,  
bo ġavia madeġai e viviġavia,
- 6 bo numa rarauabubu waguvara e viviġavia,  
bo doria madeġai e viviraġena.
- 7 Avena da rava tausan au ririvam i peu,  
bo ten tausan au oiem i peu;  
wate tam ita vodadana-avem.
- 8 Matamiei ona inana ma ona inanai  
ġo’apoapoe ravai ai kovoġa.
- 9 Aubaina BADA o vaia ami rawena; Ġetelarana ami taugagalo.  
10 Eġa aiwai apoapoen a warimi ina tupua bo au numa ina ġeta.
- 11 God ana anela ina terei da ina painimi  
ma ina gagaloemi ami au babara.
- 12 Taii uraiei ina voepaim  
da aem eġa ġaima au tepana ma rauei.
- 13 Taumi lion ma mota ona vovaiubai,  
lion ġaiġaiawai ma mota viviwaiawai ona tugwadagwadi.
- 14 God i riwa i pa, “Aiai nuanuau e vaivainonoei, ana vilawani;  
ma ana gagaloemi, aubaina i aramana-kauei.
- 15 Maranai i kwatu awariu, ana paribelei.  
Tau kampa ai au nuabola,  
ana taravaini ma ana voepaepai.
- 16 Ai lawana ana vimanaini,  
ma au vilawana mamae-nonoana ana viatataiei.”

## 95

*BADA tana welei*

- 1 Ona nei! Tana wela BADA awarina.  
 Ana nuaiaita tana wela God ata tauvilawana vivirewapana awarina.
- 2 Tana nei au naona ma tana viegualaei  
 ma welei tana voepaepai.
- 3 Aubaina BADA lamna God virewapana kaukauna,  
 ma god anatapui e inainana-ġairei.
- 4 Dobu anatapuna au urana,  
 guba ġaeġaei doa au orana da ola ġaeġaei au tepai.
- 5 Boga tauna ġarinei, tauna i kauiei  
 ma nanare tauna uranei dobu alalana i tere-kauiei.
- 6 Ona nei ma tana raudune ma tana vimaġaeġaeni,  
 ae tututa tana tapeġarooi taukaueta BADA awarina.
- 7 Aubaina tauna ata God.  
 Tauta natunatuna. Ana sipu ma e ġamoġamoita ana au wapu.

Mepa da ponana o nonori amadodo,

- 8\*E riwei i pa "Eġa orami ona gudui me amamami au Meribah;  
 me au mutulua au Massah.
- 9 Kampa amamami i 'nanai, kauababai a kauiei  
 wate eġa ita vitumaġaneu, ma i raudadaniu.
- 10 Madeġa 40 wei kimtana awari amlou i ġaiġai ma a riwa,  
 'Wei ravai orai i bagibagi ġaġa!  
 Eġa ita rarautaniġaneu.'
- 11 Ana meġu a parivainuaġani,  
 'Gabu a vokaukauei ami lauvitau aubaina wate kampa eġa melanai  
 ona rui.'

## 100

*Voepaepa welana*

- 1 Rava anatapumi au dobu ona logoimi BADA awarina!
- 2 Ana nuaiaimi BADA ona voepaepaei,  
 ona nei au naona ma ona welei.
- 3 Ona aramanei da BADA anina God.  
 Tauna i kaueta.  
 Ma tauta tauna ġarinei. Tauta tauna natunatuna. God ana sipu ma  
 e galoeta me sipu taupainina.
- 4 Ana welami ana au gari ona rui ma voepaepami  
 ana au aniviboru ona rui,  
 ma ona vimaġaeġaeni.
- 5 Aubaina BADA i aii;  
 natunatuna e vivinuavaina-nonoei,  
 ana vipatutu e mamae-nonoa, kimta au anatapui.

## 103

*BADA ana nuavaina*

David i girumi

- 1 Orau taputapunei BADA ana voepaepai.

- Wavana vivivireina ana voepaepai.
- <sup>2</sup> Orau taputapunei BADA ana voepaepai,  
kaua aiāi i kauē aubaiu eġa nuanuau ina vuru.
- <sup>3</sup> Au ġo'apoapoe anatapui e notanota-tawaneī,  
ma doria awarineī e vivilawaniu.
- <sup>4</sup> Ata irage ma i sinaepaiu  
ma nuavaineī ma raunuapoapoeleī e vivigulaeu.
- <sup>5</sup> Au lawana au anatapuna  
purapura aiāi avai i verevereu, au vilaraga marana i raviravivouni me  
\*manubada.
- <sup>6</sup> BADA ana kaua anatapuna jijimanina.
- <sup>7</sup> Ana oga Moses i viatataiei,  
ma māi Israel BADA ana kaua vivirewapanai i 'nanai.
- <sup>8</sup> BADA raraunuapoapoena ma ivina aiaina,  
Eġa laġilāġina amlona ita voġaiġai. Ana nuavaina maemae-nonoana.
- <sup>9</sup> Eġa mara nonoa ina enita,  
ma ana amloġaiġai eġa ita mamae-nonoa.
- <sup>10</sup> Anina da ita kovaġa-kaueta,  
wate i raunu'apoapoeta da kovoġa eġa ġaeġaena ita verevereta.
- <sup>11</sup> Dobu weka ma mara nore au tepadewadewana.  
Nanare, BADA ana nuavainā i rata guratana tauī da BADA e vivivirei  
awarii.
- <sup>12</sup> Mepa madeġa e gogogolana da mepa e ġaiġairalana, lamna uama,  
ma nanare ata ġo'apoapoe vinimalana e vaivaitawana-naiei aueia.
- <sup>13</sup> Me ama natunatuna e rarau-nuapoapoeleī,  
nanare BADA natunatuna e rarau-nuapoapoeleī.
- <sup>14</sup> Aubaina i aramaneī da tauta pokaueī i kaueta.
- <sup>15</sup> Ata mara au dobu lamna me modu.  
Ta gogogo ma ta rarata me berana modueī;
- <sup>16</sup> Anina ma ive i uvena-kapupueī,  
eġa ita mamae, ana gabu i kwakwava.
- <sup>17</sup> Tauī da BADA e voepaepai ana nuavaina maemae-nonoana  
awarii ma nanare noinoī ma ai epaepaia awarii
- <sup>18</sup> tauī aiavoī da ana parivainuaġana bagibagina e vovojijini  
ma ana patupatutui tarawatu e vovojijini.
- <sup>19</sup> BADA ana vigulau anikialana au mara i terei,  
ma kampa ana vigulau e vivibadeī.
- <sup>20</sup> BADA ana anela, vivirewapanami,  
BADA riwana o rarautaniġaneī ma o kaukaueī,  
BADA ona voepaepai.
- <sup>21</sup> Anina BADA ana anela mareī,  
BADA ona voepaepai taumi ana taunola ma ana ġoana anatapuna  
o kaukaueī.
- <sup>22</sup> Taumi anatapumi BADA uraneī i kauē, ana au vigulau maemaeī, BADA  
ona voepaepai.  
Tau nanare orau taputapunei BADA ana voepaepai.

\* **103:5:** Manubada tawarana waduboi e peupeu ma voui e gogogo. Me manubada tawarana voui e gogogo nanare tam au lawana e raviravivouni.

**110***Gulauna vinevinena*

David ana wela

<sup>1</sup>✧BADA au bada wenanare i riwei,

“Au oieua ma kiala

da am gavia

au ae karem ana terei da ma tuvaidoedoei.”

<sup>2</sup>BADA, am gabemani vivirewapanana Zion \* ana parata ina viratai,

da am gavia ma vibadei.

<sup>3</sup>Am laraga ana nuaii ina verena-melei da ina visorodia,

ma ona gae BADA ana ola au tepana vīgavia aubaina,

ma ami rewapana ina ravivouni ubaubanai patapatana me ubaubanai turu-  
vanina.

<sup>4</sup>BADA i parivainuaḡanim ma eḡa nuanuana ina virai;

“Tam pirisi maemae nonoana me Melkisedek.”

<sup>5</sup>BADA au oiem e maimairi da e paipainim;

tauna gulagulau ina piaḡi maranai amlona ina ḡaiḡai.

<sup>6</sup>Dobu nununai ai ḡoa apoapoe ina kovoḡi,

ma taubeu dobuna ina vioai

ma dobu gulagulau anapui kolai ina viaigwadagwadai.

<sup>7</sup>Wate au etanai au vuvura ina uma

ma rewapana ina verei ma ina vovaiuba.

**119***BADA ana tarawatu boruborumana*

<sup>9</sup>Rava vouna menanare lawana aiaina ina maeni?

Tauna riwamei ina paina-melei.

<sup>10</sup>Lamna aubaina a baibaieim orau taputupunei;

eḡa ma votereu da riwam ana geduaiei.

<sup>11</sup>Riwam a iaiavi ma au nuanuau a tereterei,

da eḡa ḡo'apoapoei awarim ana kauai.

<sup>12</sup>BADA, a voepaepaim!

Am tarawatu ma viaramaniu.

<sup>13</sup>Ipiriuei ana bababani ma

am tarawatu anapui u verevereiu ana jime.

<sup>14</sup>Am tarawatu votelatelana a vinuaiainana-kauai,

eḡa me vipurapura bo vimane.

<sup>15</sup>Riwam ana iavi

ma ana vinuanotenotei.

<sup>16</sup>Am tarawatu a vinuaiaina-kauai,

eḡa riwam ana voteretawanei.

**139***Bada anapuna i aramanei.*

David ana wela

<sup>1</sup>BADA orau u inanai ma au kaua anapui u aramanei.

<sup>2</sup>U aramanei mara aiwai a kiala ma a vomairi.

Avena au uama wate au nota e araramanei.

<sup>3</sup>E inainanai maranai a babara bo au numa a vivilauvitau.

Anapuna a kaukai e araramanei.

✧ **110:1:** Mrk 12:36; Act 2:34-35 \* **110:2:** Jerusalem wavana ḡelauna.

- 4 Muriwai da ata babani tam e araramanei aiwai ana latoni.  
 5 Tam e garigari-kwaipipiniu,  
 ma uram virewapananei e paipainiu.  
 6 Lamna riwa kauana, awariu i aii kaua  
 ma i ġe-dewadewa da kolau i kwauna-kauei.  
 7 Mepa ana nae da Aruam ana raugovaġei?  
 Mepa ana ruba da ana raugovaġem?  
 8 Ata ġae au mara da tam kampa;  
 mepa da i 'rairāġei ai au dobu ata rauviraiu, tam kampa.  
 9 Mepa da ana lave nae au maramatanei,  
 bo mepa madeġa e neneulai,  
 10 avena kampa ma uram ina raveniu,  
 ma am rewapana ina painiu.  
 11 Mepa da ana riwa, "Gimtona ina tereġovaġiu  
 ma lalalaina ina gimtona."  
 12 Wate avena da gimtonana amapo eġa ana raugovaġem.  
 Tam awarim gimtona ina rarana me marai, aubaina tam awarim gim-  
 tona ma lalalaina lamna tagogina.  
 13 Tam tupuau anatapuna u voai da alou au manawana u teretagogieu.  
 14 A viviegualauem aubaina tam am nuavaini ma am borumei u voa-kaueul  
 Am rauġaroġaro i aii,  
 A voepaepaim aubaina a aramana-kauei.  
 15 Tam u vivineneganeu maranai a tuputupua au govagovaġana, alou au man-  
 awana,  
 tam ainelam anatapuna u aramanei.  
 16 Tam u inanaiu muriwai da a tupua.  
 Aupom biaga u vereu da ana mae  
 lamna au buka u girumi,  
 muriwai da aupom naona i ġotai.  
 17 God! I piripiri guratana da am nota ana aramanei.  
 Am nota kolau i kwauni, eġa aiwai ġelaunei am kaua ana aramanei.  
 18 I maġa guratana eġa me bubu, iavana ana kauana-avei,  
 avena da ata iava-pai, tau amapo da tam ana vivinuanainem.  
 19 Oo God! A ġoei da ġo'apoapoei ravai uta viraġeni.  
 Tauviraġena uta viaġaġei da eġa ina nei awariu.  
 20 Aubaina e vivijiboġim,  
 ma wavam eġa ita vivivirei.  
 21 BADA, rava e gedugeduaiem, tau ravai a gedugeduaiei.  
 Tau i eġa ita voteletelem lamna aubaina tau i au ġavia.  
 22 Tau i a geduaiana-kauei,  
 anina tau i au ġavia.  
 23 Ma tuvirevireu, ma orau ma inana-pai.  
 Ma raudadaniu da nuanuau ma aramanei.  
 24 Mepa da ġoa apoapoe au orau, ma viatataieu,  
 ma ma raveniu etanai e nenaie au lawana maemae-nonoana awarina.

## Proverbs Nuaulaula Riwai

### *Pariverena*

Wei au bukana awanaina maḡamaḡau, ma God ana rava e viviararamani da ina mae-kaua. Gulau Solomon maḡamaḡau i girumi ma rava ḡelau ruaḡa ota i girumi. Orotu e ḡoreḡorei Agur ḡelau i girumi ma gulau Lemuel ḡelau i girumi.

Viararamana ḡaeḡaena tagogi wei au girumana lamna nuaulaula anatapui pulo Godei. Rava nuanuaulaulana au naona God ina vivirei.

Mara au anatapuna ata au animae wei nuaulaulauna e vovoaguita, au melagai, au gabemani ma au nola.

Ma maiteni wei girumana e viviararamani da lawana aiaina tata maeni, ma kaua aiaini tata kaukauei. Ma avena tata gogulagulau ma tata nola guratana ma ivita ita ai molamolakai awari.

### *Vinuaterena etana*

<sup>7</sup> BADA vivirana, lamna aramana karena,  
Wate opaopai, nuaulaula ma aramana e gedugeduaiei.

<sup>8</sup> Natu, amam ma alom ai vinuaterena anatapui ma voteletelei.

<sup>9</sup> Ai vinuaterena lamna me kunuteia au kolam,  
bo gadogado au uam  
da inanam ina ai.

## 5

### *Wavine matana maḡamaḡauna ma vorei*

<sup>8</sup> Wavine matana maḡamaḡauna ma ruba-tawane!  
Eḡa ma nae dadana ana au metaeta!

<sup>9</sup> Mepa da nanare lamna rava eḡa ina vivivirem.  
Tam am vilaraga ma am lawana aiaina ma vitupoi.

<sup>21</sup> BADA rava ai kaua anatapui e inainanai,  
Metauna etanaina e vaivaia, tauna kampa da e inana-vaitetem.

<sup>22</sup> Taniḡapota ravana ana ḡo'apoapoelei ina waro-melei.  
Ana ḡo'apoapoe tauna ina tupajijini.

<sup>23</sup> Tauna opaopana ma eḡa ita paina-melei,  
Ana kaua opaopai aubai i raḡe.

## 6

### *Amam ma alom ai vinuaterenana*

<sup>20</sup> Natu, amam ma alom ai vinuaterena anatapui ma voteletelei.

<sup>21</sup> Ma vojijina-kauei au nuanuam; marana patapatai au uam ma gadoi.

<sup>22</sup> Maranai e bababara, ai vinuaterena am etanai ina rauḡadaḡadari.  
Maranai e matamatave, ai vinuaterena ina matave-painim.

Maranai u vomairi, ai vinuaterena awarim ina babani.

<sup>23</sup> Aubaina wei tarawatui lamna rampa.  
Wei viararamana lamna ravilala, etanaina e lalalai.



Nuaterena bagibagina lamna lawana aiaina etanaina.

- 24 Tau i ina aguim da wavine matai maḡamaḡau ma vorei,  
ma wavine tavitavinena ana gwalameru.  
25 Eḡa wavinena inana aiaina ma erawei.  
Eḡa! Ma voterei da matanei oram ina taini da ina waroim.

## 8

### *BADA nuaulaula i terei*

#### *Nuaulaula e ririwa,*

- 22 “Au karena, BADA tau i tereu.  
Muriai da aiwai ḡelau i kauēi.  
23 Tau kampa au kare oina,  
muriāi da dobu.  
24 Tau a tupua muriāi da BADA gabinou i kauēi,  
muriāi da waira vuvura i kwakwa-ḡetai.  
25 Tau a tupua muriāi da ola,  
muriāi da ola muomuoi ai au gabu i terei, tau kampa.  
26 Muriāi da dobu bo wapu  
bo doa pokauna.  
27 Tau kampa maranai mara ana au gabu i terei,  
maranai parata i taini da mara au tepana ma boga au gabaura.  
28 Maranai apau i terei au mara  
ma vuvura doa au orana i votawanei.  
29 Tau kampa, ma boga ana parata i terei  
ma i egari da nai paratana eḡa ina raḡoni.  
Tau kampa, maranai dobu oḡona i tonana-naiei.  
30 Nai marana tau BADA au ririvana a mamae me tauvioga,  
marana patapatāi a vinuāiaini ma tau a vinuāiai.  
31 A vinuāiai kaua maranai dobu i kaukaueia a inanai,  
a vinuāiai kaua maranai rava a inanai.”

## 9

### *Nuaulaula ma opa*

- 1 Nuaulaula ana numa i voai  
tuatua ḡaeḡae 7 i tai ana numa aubaina.  
2 Torela ḡaeḡaena i apui,  
sia i api ma wain aiāi i'waḡi ma kepakepa i vokaukauei,  
3 ma ana taunola ḡelau i paritawanei,  
au deba da i viḡoreḡore,  
4 i riwa i pa, “Taumi eḡa notanota kauami ona nei!”  
Ma opaopai i riwei,  
5 “Ona nei au lam ona ani  
ma wine a viravirai ona umai.  
6 Ami lawana opaopai ona voterei  
ma ona lawana,  
ma aramana lawanana ona maeni.”

## 13

- 1 Tevera nuaulaulana Amana ana vinuaterena e nonori,

wate tevera maeḡaeḡaena vinuaterena e gedugeduaiei.

<sup>4</sup> Mata-galagalawana purapura e raurauoḡarei eḡa ina vaia,  
wate egoegolana ana ḡoana aiwai anapui ina vaia.

<sup>24</sup> Aiai natuna ora-potapotana eḡa ita kwapukwapui, lamna natuna nuanuana  
eḡa ita vaivaia.  
Wate aiai da natuna nuanuana e vaivaia lamna ina viararamani.

## 17

<sup>21</sup> Ama tevera opaopana i vinatunei lamna nuabola ava e vivitupui,  
laragana amana awarina eḡa nuaiai.

## 20

<sup>4</sup> Rava mata galagalawana e paepaewa labalababa, eḡa iri ita votaḡotaḡoi;  
tuaruta ana mara e baibaia ma eḡa aiwai.

## 22

<sup>6</sup> Natunatumi lawana aiaina ona viararamani, da maranai i vorata,  
nai lawanana eḡa ina voterei.

## 23

<sup>13</sup> Natum e viviorapota eḡa ma inana-tawanei,  
boreborelei u kwapui Amapo eḡa ma viragei.

<sup>14</sup> U raukwapui  
lamna irage awarinei u gagaloei.

## 24

<sup>30</sup> Rava mata-galagalawana ana wapu adanei a nae,  
ravana opaopana ana grape wapuna au ririvana.

<sup>31</sup> A inanai da modu i gogo-nae,  
ma donadona wapuna i vioai.  
Ma ana gari, i wanarikarikai.

<sup>32</sup> Lamna a inanai ma a vinua-notanotei.  
A tuvirevirei ma wei i viararamaniu.

<sup>33</sup> Matam ma potai, ma rauviraim.  
Wapu nolana avena, uram au nuanuam ma terei ma ma matave.

<sup>34</sup> Ma gomara ina ravim me taudanene;  
anapuna ina pupuni.

**26**

- 13 Rava mata-galagalawana e ririwa, “Ĝamoĝamo ĝaiĝaiawana au doa!  
Ĝamoĝamo ĝaiĝaiawana au etanai!”
- 15 Mata-galagalawana lam au urana e vaivaiaia  
wate eĝa ina voepai au gamona.

**29**

- 3 Aiai ravana nuaulaula i ĝoana-guratei, nuaiai ĝaeĝaena amana e vereveri.  
Wate aiai da etanai waivinei maiteni e nenaē lamna ana mane ma ana  
purapura anatapuna e vikalokaloei.
- 15 Kwapu ma nuaterena riwai, natum nuaulaula e vereveri.  
Wate tevera eĝa viararamanana, alona e vivitepaubaubai.
- 17 Natunatumi ona vinuaterenei, da mara nonoa awarim nuauba;  
ma oram ina vinuaiaini.

**31***Wavine aiaii kaukauana*

- 10 Mepa nanare wavine aiaina ma egoegolana uta nelaĝai?  
Wavinena i vinualaulauna kaua eĝa me ĝaima lebalebarina maiana  
ĝaeĝaena.
- 11 Orotō awana i vitumaĝanei,  
ma eĝa aiwai ina voladaĝei.
- 12 Wavine, kaua aiaii ma eĝa kaua apoapoe ita neneiai awana awarina  
ana lawana au anatapuna.
- 13 Wavine sipu aparana ma waiape i vaia  
ma i vinuaiiai da ina rauĝaroĝaro.
- 19 Wavine sipu aparana ma waiape ina metani  
ma gara ina ĝauĝauri.
- 20 Ana numa ma orana i votawanei  
molamolakai ma vovoladaĝai awarii.
- 30 Erawa lamna kaua morumoruna  
ma inanana aiaina ina amoa;  
wate wavine BADA e vivivirei, rava tauna ina voepaepai.  
31 Wavinena ina voepaepai aubaina i kauana-kauei.  
Rava anatapui, wei wavinena ona voepaepai.

## Ecclesiastes Tauviararamana

### *Pariverena*

Aiai da wei bukana i giruma lamna eġa wavana tata aramanei. Wate rava ġelau i ririwa da gulau Solomon i girumi. Ma aiai i girumi lamna anina da rava araramanina. E ririwa da wavana lamna *tauviararamana*. Aubaina pura-pura vopiripirii e bababaniei. Rava maġamaġau God eġa ita aramanei aubaina da i goei da ina baiei da aiwai e tuputupua. Wate anona eġa ita nenelaġai. Tauviararamana wei ravai ai nota e ririweta. Mara ġelauna rava aiwai i kaukaui lamna eġa anoi Ma e ririweta da wei kauai lamna me ive tata viaġaġei. Rava i nelaġai da lawana wei au dobuna lamna anona eġa aiwai.

### *Tauviararamana ana giu*

<sup>1</sup> Wei lamna tauviararamana, David natuna, mai Israel ai gulau ana viararamana;

<sup>2</sup> Tauviararamana i riwa, “Anona eġa!  
Anatapuna kwakwavina!”

<sup>3</sup> Ma nolanola da ma magura ma anona aiwai?

<sup>4</sup> Kimta e nenei ma e nena, e  
wate dobu maemaena e mamae.

<sup>5</sup> Madeġa e gogogo ma e arearere,  
ma e wanawanavirai da ina vikarena-melei.

<sup>6</sup> Kariwabu e ġotaġota,  
rauanaġa e opuopu,

e kwavikwaviviro  
ma e wanawanavirai da ina vikarena-melei.

<sup>7</sup> Waira anapui au boga e opuopu,  
wate boga eġa ita oaoai.

Waira matanei,  
e ġaiġairai ma e nena me au matana.

<sup>8</sup> Kaua anapuna i vi'nigarigari,  
menanare tana riwa nei?

Matata eġa melanai ina inana iaua;  
Tanigata eġa melanai ina nonora iaua.

<sup>9</sup> Aiwai wariġa i tupua ina tupua me,  
aiwai wariġa i kauai ina kauana-melei.  
Eġa aiwai, kaua vouna wei au dobuna!

<sup>10</sup> E ririwa, “Ona inanai! Wei kaua vouna.”  
Wate eġa! Wei kaua maemaena;  
wariġana, muriai da ta tupua.

<sup>11</sup> Kaua wariġa i tuputupua, eġa aiai ita notanotai.  
Ma kaua marina da muriai e tuputupua, eġa aiai ina notai.

### *Nuaulaula anona eġa*

<sup>12</sup> Tau lamna tauviararamana ma Israel ai gulau au Jerusalem.

<sup>13</sup> Orau a terei da aiwai anapuna au dobu e tuputupua, nuaulaulei ana girumi. Ma a aramanei da God vita ġaeġaena rava i verei.

<sup>14</sup> Aiwai e tuputupua au dobu a vinua-notenotei ma a inanai da;  
anapui anona eġa, kwakwavina. Ive ava ta viviaġaġei.

<sup>15</sup> Aiwai barabarai amapo eġa ma vojijimana-melei,

aiwai awarim eġa, lamna menanare ma iavaneġi.

<sup>16</sup> Au orau a riwa, “Tau a nuaulaula guratana, eġa me aiġi ġelauna au Jerusalem i vivigulau nanare.

A ’ramanei nuaulaula aiwai ma aramana aiwai.

<sup>17</sup> A ġoeġi da ata aramana-kaueġi nuaulaula aiwai ma bua ma opa aiwai.

Wate a aramanei da wei lamna me ive a viviaġaġeġi.

<sup>18</sup> Aubaina au nualaula e rarata, mae-boaboa e rarata au aramana e rarata, au nuabola e rarata.”

## 2

### *Vinuaiaiana-melana lamna anona eġa.*

<sup>1</sup> A vinotanota a pa, “Abeka nuaiġi ana baieġi, ana raudadani, da i aii bo eġa.” Wate a nelagġi da wei lamna kwakwavina.

<sup>2</sup> Lamna aubaina a riwa da kaka labalababa ma erawa lamna bua. Ma erawana aiwai aiġina e vereverem?

<sup>3</sup> Nuaulaula a ġoana-gurateġi, ma a ġoeġi da wine ata umai da orau ita telatela ma kaua opaopai ata kaueġi, da ata aramanei metauna i aii rava au dobu awari, maranai mara tupona ava au dobu e mamae.

<sup>4</sup> Kaua ġaeġaeġi a vikareġi, au numa ġaeġaeġi a voa-naieġi ma grape wapui a paewi.

<sup>5</sup> Wapu da peipeġi a kaueġi ma ai uauai tapuna ma tapuna a paewi.

<sup>6</sup> Dogo a ġarai da garewa ma wapaketa i vojġijini, lamnei wei wapui a vitituvaneġi.

<sup>7</sup> Awariu taunola au numa tuputupuai, ma taunola maġamaġauġi nelarai ma waivineġi a gimarai. Au bulumakau ma sipu i maġa guratana eġa me aiġi ġelauna au naona au Jerusalem nanare.

<sup>8</sup> Awariu gold ma silver ġaeġaena ma nanare dobuġela ġulauġi ai via. Tauwela nelarai ma waivineġi a vimaieġi ma guguini inanai aiġi a vivaneġi au numa, au ani vieraerawa. Aiwai a ġoeġoġeġi ana tapuna awariu.

<sup>9</sup> Tau a maura ma a vipurapura kaua eġa me aiġi ġelauna au Jerusalem nanare. Ma wei anatapuna au orana au nuaulaula i mae-kaua.

<sup>10</sup> Aiwai a inanai ma a rauoġareġi a vaia, anatapuna a notai da ita vinuaiġiniu.

Au nola anatapui a kauana-kaueġi, ma nuaiġina lamna au nola maiana.

<sup>11</sup> Anina ma aiwai anatapuna a voavoai ma a polepoleġi, a vinua-notenoteġi ma a aramanei da wei anatapui lamna anona eġa,

lamna me ive ata viviaġaġeġi wei au dobuna amapo eġa aiwai tana vaia.

### *Nualaula i aii eġa me bua*

<sup>12</sup> Nuaulaula, bua ma opa anoi a vinua-notenoteġi. Ġulau ana raviepaia, aiwai ġelauna ina kaueġi?

<sup>13</sup> Ma aramanei da nuaulaula i aii kaua eġa me opa, ma lalalaina i aii kaua eġa me gimtona.

<sup>14</sup> Rava nuaulaulana matana au kolana e mamae wate opaopana waguwaguwareina e bababara. Ma aramanei da ravai ruaġai ai damona tagoġi.

<sup>15</sup> A vinua-notanota a pa, “Tau ma opaopana ai damona tagoġina.

Au nuaulaula aiwai ġelauna ina vereu?”

Au nota a pa, “Wei maiteni anona eġa.”

<sup>16</sup> Rava nuanuauaulalai lamna me rava opaopai amapo nai ravai nuanuata ina vuru.

Kapore! Rava nuaulaulauna ma rava opaopana e irairāge.

<sup>17</sup> Tau lawana a geduaiei, au dobu aiwai anatapuna ta kaukauei iniviara ava e revereta. Anatapuna kwakwavina, me ive taviviāgaēi.

*Bagibagi gāeāena eāa anona*

<sup>18</sup> Anatapuna au dobu a polepolei a geduaiei, aubaina nai ana voterei, da rava au muriu e nenei aubaii.

<sup>19</sup> Ma aiāi i aramanei da tauna rava nuaulaulauna bo rava opaopana? Wate tauna aiwai a polepolei ma au aramanei a vitupui ina vaia. Wei anona eāa.

<sup>20</sup> Au bagibagi anatapuna wei au dobu a notai ma orau i peu.

<sup>21</sup> Aubaina rava ana nuaulaulei ma ana aramanei i nola kaua, da i maura ma anatapunana ina voterei da rava gelauna, eāa taunoleina ina vaia.

<sup>22</sup> Marana patapatai nola ma nuabola inina e viviarei au dobu ma aiwai ina vitupui?

<sup>23</sup> Tauna ana nola da iniviara ma nuabola; waguvarai maiteni eāa ita matamatave. Wei maiteni eāa anona.

<sup>24</sup> I aiāi da rava ita am ma ita uma ma ana nola ita viviuāiaiei, ma a inanai da viviuāiai lamna God uranei.

<sup>25</sup> Aubaina God eāa. Lamna eāa am ma eāa nuaiāi.

<sup>26</sup> Aiāi God e viviuāiaiāi, God tauna nuaulaula, aramana ma nuaiāi, e reverei. Wate gōa apoapoe ravana ana nola i verei da mane ma maura gāeāena ina vitupui, Wate God nai maurana ina vaivaitawanei ma aiāi e viviuāiaiāi ina verei. Gōa apoapoe taukauei ai nola lamna kwakwavina, me ive i taviviāgaēi!

### 3

*Aiwai anatapui ai au mara e tuputupua*

<sup>1</sup> Mara ma iri i terei da aiwai anatapui au dobu ai au mara e tuputupua.

<sup>2</sup> Vinatuna ana mara ma irāge ana mara paewa ana mara ma tuaruta ana mara.

<sup>3</sup> Virāgena ana mara ma vilawana ana mara, amrika ana mara ma voa ana mara.

<sup>4</sup> Tou ana mara ma kaka ana mara, mogu ana mara ma ara ana mara.

<sup>5</sup> Gaima viorerena ana mara ma tama melanana ana mara, taragwaba ana mara ma eāa taragwaba ana mara.

<sup>6</sup> Baia ana mara, ma baia voterena ana mara, ma purapura vojijinana ana mara ma purapura vineboana ana mara.

<sup>7</sup> Sika ana mara ma popo ana mara, genuana ana mara ma babani ana mara.

<sup>8</sup> Nuavaina ana mara ma gōagāi ana mara viāiāiāiawa ana mara ma nuauba ana mara.

### 4

<sup>9</sup> Rava ruāga i aiāi eāa me rava tagogi, aubaina tau i ina viagu vivira ma maura ina nelaāai.

<sup>10</sup> Mepa da tagogi ina peu, turana e mamea da ina voepai. Wate tam anelam ma u peu lamna i apoapoe kaua, aubaina kampa eāa aiāi da ina voaguim.

- 11 Ma nanare mepa da rava ruaḡa i matave tagogi, tau i eḡa inii ina ubauba.  
Rava tagogi menanare ainela ina vibolabola-melei?
- 12 Am ḡavia, ainelam ina viḡaviem ma ina vovaiubaim, wate maranai taumi ruaḡami e viviviviem amapo ona vobelei.  
Ma rava tonuḡa i wiewapana kaua me ḡurava barawa tonuḡei metametanana.  
Wei ḡuravana viaituinana ma kauana-avei.

## 5

- 10 Aiavoi mane nuanuai e vaivaia eḡa melanai nuanuai ina rauei;  
aiavoi e ḡoḡoḡei da ina vipurapura;  
tau i eḡa melanai ai rauḡara anapuna ina vaia.  
A inanai da wei anona eḡa.
- 11 Maranai am maura e rarata,  
lamna maranai patara e ḡeḡetai da e amam vereverem.  
Wate wei maurana aiwai aiaina e vereverem?  
Eḡa aiwai, anina e viatataim da tam maumauram, wate rava ḡelauna am maura ina tawanei aubaim.
- 12 Taunola e amam kaua bo eḡa,  
wate e matamatave kaua.  
Mane ravana eḡa nanare, tauna ana maura e notanota-maratomei.
- 13 Au dobu kaua apoapoe kaukauana a inanai;  
Mane ma purapura ravana ana maura au anara e tereterei muriai aubaina. Wate wei lamnei, ana nuabola ḡaeḡaena i tuarui.
- 14 Ana mane ma ana maura i kauana labalababai ma anapuna i vine-boai.  
Natuna eḡa ana buderi ita terei.
- 15 \*Menanarena dobuna ta ruinei  
nanarena tana nae me, kovakovata ma ana ura kwakwavita.  
Amapo eḡa ata purapura, ta vopolepolei tana vinimavoeli.

## 7

- 15 Au lawana kwakwavina au orana kaua ruaḡa a inanai;  
Rava aiaina BADA ana nola e kaukauei i raḡe laḡilaḡina  
ma ḡo'apoapoe taukaueina God ana tarawatu e viviaigai wate ana lawana i manawa.
- 16 Lamna aubaina eḡa ma viḡoa aiaina guratana bo ma vinuaulaula guratana,  
mepa da ma viragena-melem.
- 17 Wate nanare, eḡa ma vitaniḡapota guratana  
ma eḡa ma opa;  
eḡa ita ai da ma iraḡe muriai da am mara.
- 18 I aii mepa da wei riwai bagibagina ma nonori  
Aiai God e vivivirei lamna ina paina-melei  
da wei kauai ruaḡai eḡa ina kauei.
- 19 Rava nualaulaunana tagogi rewapana ḡaeḡaena ina verei  
eḡa me gulugulau 10 au taon.

\* 5:15: Job 1:21

<sup>20</sup> Riwa kaua! Weka au dobu eġa aiai tagogi kaua aiaii ava taukaueina.  
Ma eġa ġo'apoapoe ita kaukauei.

## 8

<sup>16</sup> A ġoei da nuanuau ita ulaula lamna aubaina rava ai mae au dobu a inana, ma lamnei a aramanei da marai ma waguvarai eġa matave kaua.

<sup>17</sup> God aiwai i kaukauei eġa ata aramana dadanei. Ma voguratei da ma nelaġai, wate amapo eġa ma aramanei. Nuaulaulai e ririwa da i aramanei, wate eġateni dadana.

## 11

### *Ami au vilaraga ona vinuai*

<sup>9</sup> Laralaraga, ami vilaraga ona vinuaiiei.  
Nuanuami ina morelana ami au vilaraga.  
Orami ma matami ana rauoġara ona kauiei.

Wate ona aramanei da aiwai o kaukauei  
God ina etaremi, anatapuna aubaina.

<sup>10</sup> Lamna aubaina nuabola au murimi ona terei ma tupuami ona paina-melei, aubaina amapo eġa ona vilaraga nonoa.

## 12

<sup>1</sup> Ami au vilaraga, taukauemi eġa nuanuami ina vuru,  
muri ai da nuabola ona nelaġai;  
maranai magura i tuġereġerei,  
ma ona riwa, "Lawana marina eġa ita ail!"

<sup>2</sup> Lamna maranai madeġa, nawaravi ma ubona ina ġuvai,  
ma apau ina nememei da mara ina ġuva-nonoei.

<sup>3</sup> Anina ma nimami, taugagaloemi ina sisi  
aemi marina vivirewapanana ina vokokokara.

Ivomi ina viruaġa da ami lam eġa ona uta gwadagwada, matami ina vinawanawa da eġa ona inana kaua.

<sup>4</sup> Taniġami ina pota da gugura au etanai eġa ona nonori,  
kiu ina logologoi ina ravidagudaguimi wate ai wela anatapui ina amoa.

<sup>5</sup> Taukauemi ona vinuanotenotei:  
Maranai aidamo ona gagatei ma babara ona rovoei,  
maranai kora ina tonaimi me rei talana,  
ma tam ma gwaġa-nae me kapau e gwaġagwaġa-nae iraġe aubaina.  
Erawa ma morelana anatapui ina kwa. Tauta kokoġa ta tuġereġerei ma tou ina vikarei au doa.

<sup>6</sup> Taukauemi ona vinuanotei,  
muri ai da lavutu guravana ina wanautuini,  
bo nau goldei ina wanawamai  
ma reduġoru ina wanakabakabari.

<sup>7</sup> Ma tupuami ina naeme au doa  
ma aruami ina naeme God, tauverena awarina.

<sup>8</sup> Tauviararamana i riwa, "Anona eġa! Anona eġa!  
Anatapuna anona eġa."

*Damona, God ma vivirei ma riwana ma voteletelei*



<sup>9</sup> Tauviararamana nuanuana i ulaula kauga, ma aiwai i aramanei rava i viararamani. Riwa nuaulaulai maḡamaḡai i 'avi ma i girumei ma i rereḡa-kauei.

<sup>10</sup> Tauna riwa vinuaubana i baiei ma aiwai i girumi lamna jijimanina ma ririwa-kauana.

<sup>11</sup> Tauviararamana riwai lamna me kwapu ma riwa nuaulaulai i gam me tutu, nuanuam ita tonatonai. Wei anapuna BADA i vereta.

<sup>12</sup> Anina natu, ma aramanei da kauga ḡelau ma inana-kauei. Buka girumai eḡa ina kwa ma giruma ḡiriḡiri i vinigarigari.

<sup>13</sup> Wei anapui au murina.

Riwa tagogiava ma aramanei:

God ma vivirei ma ponana ma voteletelei.

Wei lamna aubaina rava i vitupui.

<sup>14</sup> God ata kauga anapui govagovaḡai, aiiai bo apoapoe, ina kovogi.

## Peroveta Isaiah ana buka

### *Pariverena*

Wei bukana lamna peroveta gāe gāena au Jerusalem i mae tana riwa 750 BC. nanarena, wavana Isaiah. Bukana iavana tonuḡa:

Kapita 1-39 e ririweta da mai Assyria ai gulau ma ai sorodia vivirewapanai dam ḡelau Israel ma Judah au ririvai i vipupuni. Gulagulau Israel ma Judah i vibadei.

Kapita 40-55 lamna mai Babylon ai gulau mai Judah i vipupui ma i pupuna-naiei da au Babylon. Perovetana i vinuubai ma i riwei da God ina naiana-melei ma lawana vouna ina verei.

Kapita 56-66 lamna mai Judah i nememei au Jerusalem. Ma perovetana God ana ogatara Jerusalem ravai aubai e bababaniei.

## 2

### *BADA ana ola*

<sup>1</sup> God ana pariverena, Judah ma Jerusalem aubai wenanare, Isaiah - Amoz natuna i verei.

<sup>2</sup> Mara au murina,

ola mepa tempol marina e maimairi, ina mae-nonoa.  
Ina ḡetelara kaua eḡa, me ola ḡelau.

Dam nununai patarai ina taini kampa da ina voepaepa.

<sup>3</sup> Dam patarai ina nei ma ina riwa,

“Ona nei, tana gāe BADA ana au ola,  
Jacob ana God ana au numa.

Weka ana kaua ina viararamanita  
da au ivina tana babara.

Aubaina BADA Riwana au Zion da ina opu,  
BADA ana tarawatu Jerusalem i ina opu.

<sup>4</sup> Tauna dam gāe gāe ai viḡaiḡaiawa ina rautarei,  
ma ina kovoḡa.

Ai sod ina guda-virai da ipa uata,

ma ai pawasi ina guda-virai da naipi ai raḡaraḡai kosii aubai.

Dam damai eḡa ina viḡaiḡaiawa vivira me,  
bo ina vokaukaua, ḡavia aubaina.

<sup>5</sup> Ona nei Israel natunatu, BADA ana au ravilala au ivina tana babara.”

## 5

### *BADA ana grape wapuna welana.*

<sup>1</sup> ✧ Ona rautaniḡana ma au nuavainana ana wela ana ravi.  
Au nuavainana ana grape wapuna i paewi,  
doa au maumaurana, ola au barana.

<sup>2</sup> I auni ma ḡaima i viopuni ma i gari

ma grape ḡoroḡorovai aiaii, avavai, i paewi.

Violaḡa numana i voai

✧ 5:1: Mrk 12:1

ma nanare wine anigudana i bori au kira.  
Anina ma i vipaipai da grape uena aiiai ita verei,  
Wate grape anatapui i viğora.

<sup>3</sup> Marina taumi Mai Jerusalem ma Mai Judah,  
Tau ma au grape wapuna ona babiniei!

<sup>4</sup> Aiwai gelauna eğa ata kauei au wapu?  
Anatapuna a kauana-paiei!

A notai da grape uena aiiai ita vereu wate viviğorai i vereu.

<sup>5</sup> Marina ana riwem,  
wenanare ana kauei au wapu awarina.  
Garina ana viairikarikai da ғamoғamo ina rui  
Ma wapuna ina ғara-viravirai.

<sup>6</sup> Ana voterei da modu ura gogoi ina vinelana  
ma eğa aiiai grape ina tarağadağadari  
bo modu ina tuparaguragui.

Modu ma donadona, wapuna ina puru-pai.  
Apau ana egari da eğa kampa garewa ina atuna.

<sup>7</sup> BADA Vivirewapana Kaukauana  
ana grape wapuna lamna, Israel  
ma grape ғoroғorovana ae tuğuna e rerereği  
lamna ana dam mai Judah,

I notanotai da lawana aiaina ita maeni  
wate i 'nanai da tara i vitoini;  
kaua jijimanina ita nelağai  
wate viğaiğaiawa gararai i nonori.

## 6

### *BADA Isaiah i ғorei da ina viperoveta.*

<sup>1</sup> Madegana gulau Uziah i 'rađe, tau Bada a inanai. Tauna ana au anikiala,  
au aidamo telarana i kiakiala ma ana gara adana tempol i vioai.

<sup>2</sup> Au ririvana lamna Seraph ruağa. Tagotagogi ava papei six; papena ruaği  
naoi i purui, ruaği aei i purui ma ruaği, i lavelave.

<sup>3</sup> Ma tauiava i viğoreğore vivira;  
“Vivivirem, vivivirem, vivivirem tam BADA, Vivirewapanana;  
Dobu anatapuna am boruma i oai.”

<sup>4</sup> Ponai gugurana tempol tuatuana i gui ma bau tempol i vioai.

<sup>5</sup> Ma a riwa, “Aio! A kauana-boai! Babani apoapoei gamou i vimiramirai,  
ma rava gamoi miramirai au poui a mamae, wate matauei gulau, Bada  
vivirewapana kaukauana a inanai.”

<sup>6</sup> Ma seraph tagogi incense aniapuna au tepana ai moniana i kavini ma  
i lavenei awariu.

<sup>7</sup> Ma ai monianeı gamou i vodadani ma i riwa, “Ma inanai, wei ipirim  
i vodadani; am apoapoe vinimalana i vaitawanei ma am ғo'apoapoe  
i notatawaneı.”

<sup>8</sup> Anina ma BADA ponana a nonori i riwa i pa, “Aiai ana paritawanei? Aiai aubaita ina nae?”  
Ma a riwa a pa, “Tau weka. Ma paritawaneul!”

## 7

### *Immanuel ana mataira.*

<sup>10</sup> Muriai, BADA, gulau Ahaz i riwana-melei i pa,

<sup>11</sup> “BADA am God ma vibaḡai da mataira piripirina, doa au ipu dewadewana, irairagei ai au animae bo mara au tepa dewadewana, ina viatataiem.”

<sup>12</sup> Wate Ahaz i paribelei, “Tau eḡa Bada ana vibaḡai mataira aubaina. Eḡa ata ḡoei da Bada ana raudadani.”

<sup>13</sup> Ma Isaiah i riwa i pa, “Gulau David ana epaepaia, ona rautaniḡana kaua! Taumi ami orapotei rava orai o vivibadoi ma marina o ḡoei da kauana tagogina ona kauai Bada awarina bo?”

<sup>14</sup> Lamna aubaina Bada ainelana mataira ina viatataiem: Matatapu ina duama ma tevera orotona ina ḡuni ma ina viwavai Immanuel.” Wei anona God tauta maiteni.

## 9

### *Awarita tevera i tupua*

<sup>1</sup> Tai i vivinu’apoapoe, ai vinuapoapoe ina kwa. Rorova dobu Zebulun ma dobu Naphtali i kwalai\* ma i vinimalamalai, wate muriai dobu ina viboruma-kauai. Galili, jentail ai dobu, au boga Mediteranean ina vikarei da mara-matanei ina nae da waira Jordan au baba ḡelauna.

<sup>2</sup> Tai waguwaguvareina taubabarai  
lalaina ḡaeḡaena i ’nanai;  
Tai gimtona taumaenina†  
awarii lalalaina i lalai.

<sup>3</sup> Tam ai dam u vimaḡai  
ma ai nuaiai u viratai;  
am viturana i vinuaiaiei;  
me tuaruta au marana e vivinuaiai,  
me sorodia e vivinuaiai,  
maranai, ḡavia purapurai i tuarui, e ḡutaḡutai.

<sup>6</sup> Aubaina, awarita tevera i tupua!

Tevera orotona i vereta!

Tauna ina vibada.

Tauna ina ḡorei:

Tauvinuaterena Aiaii telarana, God Vivirewapanana;

Amata Maemae Nonoana; Nuauba Badana.

<sup>7</sup> Ana vigulau ma ana nuauba ina tua,

eḡa damona ita mamae.

Noina Gulau David ana au vigulau gabuna ina kiala,

ma nuavainei ma jijimaninei ina vibada kaua;

Ina mae-nonoa, marina da mara au damona.

BADA VIVIREWAPANANA KAUKAUANA

ana nuavainei wei anatapuna ina kauai!

\* **9:1:** I pupuna-naiei au Assyria i vipanipani † **9:2:** Iraḡe paratana

## 11

*David ana epaia*

- 1 Me ai tuġutuġu ita nabinabi  
Mara e nenei maranai Jesse ana damei gulau ina nei.
- 2 Ma BADA Aruana tauna au tepana ina rauai da:  
Nuaulaula ma aramana ġaeġaena ina verei,  
ana oġa tara aiaina ma teпа tora ina verei, da ana rava ina paina-kauei.  
BADA ina aramanei ma ina vivirei.
- 3 Bada votelatelana, lamna ana nuaii ġaeġaena,  
ma eġa kaua tepana inanana bo viarautu awarinei, ina kovoġimi;
- 4 Tauna molamolakai ina rauetarana-kauei,  
ma vivinuapoapoe au dobu aubaii ina mairi.  
Ma gamona bolabolana dobu ina kovogi,  
ma ponanei go'apoapoe ravai ina viraġeni.
- 5 Tauna kaua jijimanina ina vijiġoratei  
ma patutu ina vitairoroei.
- 6 Nanare auou moduei sipu natuna maiteni ina mae,  
ma leopard gote ġaubona au ririvana ina matave,  
nanare cow ma lion natunatui ina laba-tagogi;  
ma tevera ina viġamoġamo.
- 7 Bulumakau ma bear ina am tagogi,  
natunatui ina matave tagogi,  
ma lion gidagida ina ani me bulumakau.
- 8 Tevera daradarana mota ana au nibo ina vikalokalo  
Ee! Ma tevera edaedana mota aiara ana au nibo, urana ina tereġairei.
- 9 Au Zion, au ola vivivireina eġa aiwai ina vikeroi bo ina viapoapoeni.  
Aubaina BADA aramanana  
dobu ina vioai, me waira boga e vivioai.
- 10 Nai maranaina gulau vouna, Jesse ana damei,  
ina vomairi da ina vimataira dobu au ana tapuna.  
Dam ġaeġaei anatapui ina deri ġeta awarina, ana au animae boruboru-  
mana.

## 35

*Etanai Vivivireina*

- 1 Mutulua ma dobu poipoina ina vinuaii,  
dobu dariġaġa ina vinuaii ma ina talai!
- 2 Berana ina numoi,  
ma ina vinuaii ma ina logologo!
- Inanana i vinualaulauna me Lebanon olai  
ma ana maura me Carmel olana ma Sharon wapuna.  
Kampa BADA ana boruma rava ina viatataiem, i  
BADA ana vigulau ina inanai.
- 3 Ura vogarigarii ona vovaibagi,  
ae tutu gwaġagwaġana ona vovaibagi;
- 4 Rava rovorovoi ona riwei,  
“Eġa ona rovo! Ona virewapana!  
Ona inana! God ana mejina e nenei;  
da ami ġavia ina vipupui.”

- 5 Ma mata potapotai ina inana  
ma taniġa potapotai ina nonora
- 6 Gwaġagwaġai ina viauaupepa me deer, ma gungum ana morelanai  
ina vigaragararei.  
Waira au dobu dariġaġa ina wanaiwaġi,  
ma vuvura ina raupaipairei.
- 7 Doa paipairana ina vitopa  
vuvura ina raupaipairei  
au dobu dariġaġa,  
modu ma gonu ina gogo labalababa auou moduei ana au animae.
- 8 Ma kampa etanai ġaeġaena e ġoreġorei *Etanai vivivireina*, ina mae.  
Etanaina lamna tau i God ana babara e nenaeni, tau i ava aubai,  
Rava orai miramirai eġa ina babarani.  
Bubuai weka eġa ina babara dadana.\*
- 9 Eġa lion bo raviuru kampa ina babara.  
Eġa ġamoġamo ġaiġaiawai kampa ina mae  
BADA rava i vivilawania,  
tau i ava kampa ina babara.
- 10 BADA aiavoi i gimara-melei wenanare ina nememei  
ana welawelai ina rui au Zion  
Nuaiai maemaena ina vikunuteiei,  
nuaiai ma morelana ġaeġaena ina peu au tepai,  
nuabola ma iniviarra ina amoa.

## 40

### *God ana rava ina vinuaubai.*

- 1 Ami God e ririwa, “Au rava, ona vinuaubai!  
Nuauba riwai ona riwei.”
- 2 Riwa egolanei mai Jerusalem ona riwei  
ona riwei da ai vinuapoapoe marana i kwa,  
ai ġo'apoapoe i nota-tawanei.  
BADA ai ġo'apoapoe i vimaiei mara ruaġa.
- 3 \*Rava e viġoreġore;  
“BADA ana aninae au mutulua ona vokaukauei!  
Etanai jijimanina ata God aubaina au mutulua ona kauei.
- 4 Gwagwa ona dobo-naiei,  
ma ola anatapu i ona ġara tawatawanei  
doana anatapu i ona vimataveni,  
ona ġara-laboġi.
- 5 BADA ana boruma ina vieġai,  
ma rava anatapu i inanai.  
Lamna BADA ġamonei i riwai!”
- 9 Zion, tam pariverena aiaina e garagararei.  
Ma ġae ola ġaeġaena au tepana  
ma ponam ġaeġaenei,  
pariverena aiaina ma raugugulei  
ma eġa ma rovo!

\* 35:8: Bo avena da ai nota i aburu, tau i eġa ina kwako. ☆ 40:3: Mrk 1:3

Taon g̃aeḡaei Judah au paratana ma pariverēi,

“Ami God e nenei!”

<sup>10</sup> Ona inana BADA God ana rewapanana

e nenei da ina vibadeta.

Ona inana! Maiana, lamna rava i vivilawania, maiteni e nenei.

<sup>11</sup> ✧ Ana rava ina ḡamoi me sipu tauḡamoina,

ana sipu natunatui au nuanuana ina raparapai.

ma tatauvao ina ravena-kauei.

## 42

### *BADA ana taunola.*

<sup>1</sup> ✧ BADA i riwa,

“Wei au taunola, a vinei,

a vovavirewapani ma a vinuaiaiei.

Aruau au orana a terei

ma tauna lawana aiaina, ma kaua jijimani i ina neiai dobu au anapuna.

<sup>2</sup> Tauna eḡa ina garara

bo ponana ina rata au deba.

<sup>3</sup> Rava me gonu barabarana eḡa ina gai,

bo rava me wiki tupona eḡa ina boi.

Wate lawana aiaina ma kaua jijimani i ina neiai dobu anapui awarii da ai lawana.

<sup>4</sup> Eḡa orana ina peu bo ina vokokokara,

lawana jijimanina ina terei au dobu;

bonabona ravai aueia nanare, e vivipaipai.”

<sup>6</sup> ✧ “Tau BADA jijimani u, a vinem ma ana vovavirewapanim da lawana aiaina ma neiai;

ma ana raunimavoaim ma ana gagaloem.

Tamei, parivainuagana bagibagina rava anapui au dobu maiteni ana kauei, ma vilalalaina jentail awari.

<sup>7</sup> Ma mata-potapotai matai ma vikalai;

ma ravai au panipani numana;

nai tau i gimtona maemaiei ma tereopunei.”

## 49

### *BADA ana taunola*

<sup>3</sup> BADA i riweu i pa,

“Israel tam au taunola ma tamei au boruma ana vieḡai.”

<sup>5</sup> Au manawa ma BADA i vineu da ana taunola;

da ana rava mai Israel kwakokwakoi ana neiana-meleiai awarina.

BADA i vimaeg̃aeḡaeniu;

Tauna au rewapana.

<sup>6</sup> ✧ I riweu “Au Taunola,

Jacob ana dam ma voepana-melei ma

mai Israel kwakokwakoi ma neiana-meleiai; lamna nola aburuna.

Wate nola g̃aeḡaena a vereverem;

lalalaina ma naiei jentail awarii  
 ma lawana mamae-nonoana ma naiei da dobu au gia dewadewana  
 ina ġeta.”

14 Wate mai Jerusalem i riwa,

“BADA i netawaneta! Tauta nuanuana i vuru”

15 Ma Bada i paribelei,

“Moina! Tatauvao natuna melamelana au ġuġuna, nuanuana ina vuru bo;  
 bo natuna i ġuniġunia nuanuana ina vuru

Mepa da alo nuanuana ina vuru,  
 wate tau, eġa nuanuau ina vuru!”

16 Jerusalem eġa melanai nuanuau ina vuru  
 Ona inanai! Wavami, au ura lapalapau a ruru.

## 50

### *BADA ana taunola patupatutuna.*

4 BADA God i viararamaniu aiwai ana latoni,  
 da ġokokokarai ma peupeui ana vovairewapani.  
 Ubaubanai patapatai e ravidagudaguii,  
 ma tanigau a tonetonei da  
 ana rautaniġanana ma ana viararamana kaua.

5 BADA God aramana i vereu  
 ma eġa ata pariġaiei bo ata mae-puputei.

6 ✨ Uporau a verei da i kwapu-kauei,  
 ma a voterei da mutuorou i amui.

Eġa naou ata govaġi maranai i vinimalamalaiu  
 ma naou i ovai.

7 Wate BADA God au muriu e maimairi,  
 lamna aubaina eġa ita vitepaubaubaiu.

A vokaukua da ana nebelei,  
 aramanei da eġa ina vinimalamalaiu.

8 God au ririvau, ma ina vitaubabani aubaiu.  
 Tauna ina riwemi da tau eġa aiwai ata kauana-boai.  
 Aiai ina viwavuii?

Tana nae tana etara  
 Au ġavia mepa, taumi ona nei?

9 Anina BADA tauoina e gagaloeiu,  
 Aiai ina riwei da tau a kauana-boai?

Tau anatapui ina gumaġa me gara wadubona.  
 Komaġana ina ambaubauni.

## 52

### *BADA ana vilawana e nenei*

7 I ai ġaġa, taupariverena a inanai olei e taġotaġonai.  
 Riwa Aiaina e jimejimej:

nuauba ma nuaiaii riwai  
 ma BADA ana vilawana.

Ma Zion i riwei, “Ami God e vivibada.”



- 8 Ona rautaniġana! Ami tauvineneġana e vigaragararei;  
ana morelanai e logologoi;  
Tau mataiei BADA i 'nanai  
e nenememei au Zion.
- 9 Jerusalem wanarikarikana,  
ana morelanami ona wela-gogona BADA awarina.  
Tauna ana rava i vinuubai,  
ma ana melagai Jerusalem, i vai-melei.
- 10 Dobu anatapui au matai  
ana rewapana vivivireina e vivieġai.  
Rava anatapui au dobu  
BADA ana vilawana, ina inanai.

*Taunola ana vinuapoapoe ma ana boruma.*

- 13 BADA i riwa, “Au taunola ana nola ina kauana-kauei!  
Rava tauna ina voepai au tepa dewadewana.
- 14 Au naona rava maġamaġau tauna i 'nanai  
ma i virovorovoanei.  
I vunu-kauei ma i vitaratarai;  
da inanana eġa me rava.
- 15 Wate marina dobu patarai ina raviġori  
ma gulagulau gamoi i pota tauna voepaepa aubaina.  
Eġa ita pariveri,  
marina mataiei ina inanai,  
ma aiwai eġa ita nonori, ina aramanei.”

**53**

- 1 “Aiai wei pariverenana ita vitumaġanei?  
BADA aiai awarii ana rewapana i viatataiei?”
- 2 God au matana, i rata me ai-nabina,  
me aiwarama au kemara e gogogolana.  
Eġa ita tupua karawata bo vigulauna,  
eġa aiwaina vinualaulaunana da tata rauoġarei.
- 3 Ta inana geduaiei ma ta inana-tawanei,  
iniviara ma vinuapoapoe malana i vaia,  
ta raugovaġei,  
ta mae-puputei ma ta riwa da tauna rava labalababa.
- 4 Tauna, ata nuabola kovoġana i vaia  
ma ata iniviara i avarai.  
Wate ta notai da  
ana ġo'apoapoe aubaina, God i kovoġi.
- 5 Ata kua apoapoe aubaina i vitonei,  
ata ġo'apoapoe aubaina i vikeroi.  
Kovoġanei, nuauba i vereta;  
kwapu keronei i vilawanita.
- 6 Anataputa me sipu kwakokwakona,  
ana nuaita ma ata ġoanei ta mamae;  
wate ata ġo'apoapoe kovoġana, BADA tauna i viavarai.
- 7 ✧ Au taunola i rauiviapoapoelana-kauei,

- wate i volaḡota;  
eḡa aiwai ita latoni.  
I taravaina-naiei viraḡenana aubaina me sipu ḡaubona.  
Me sipu ana genugenuanana e nenaē aparabori aubaina eḡa aiwai  
ita latoni.
- <sup>8</sup> I pani ma i naiei  
ma eḡa alai tauna ita vinuabolei,  
eḡa ana epaepaia ma ina iraḡe.  
Ana lawana au pouna i kwa labalababa.  
Ana rava oīna ai ḡo'apoapoe aubaina i'raḡe.
- <sup>9</sup> Tauna eḡa morumoruna bo ḡaiḡaiawana.  
Wate tau i ḡoei da danedanei maiteni ita doboi,  
ma purapura ravana ana au kokoḡa i vimataveni.
- <sup>10</sup> Maranai ana lawana i puloei ata ḡo'apoapoe aubaina.  
Lamna, BADA ana ḡoana da tauna ita vunu-boai ma iniviarā ḡaeḡaena  
ita vaia.  
Ma ana epaepaia ina maḡa guratana  
ma ana lawana ina manawa.  
Ma taunei, BADA ana ḡoana ina kauana-paiei.
- <sup>11</sup> Ana nola anona ina inanai ma ina vinuaiaiei  
da ana nuabola eḡa kwakwvina.  
Bada i riwa, "Au taunola patupatutuna a vinuaiaiei,  
rava maḡamaḡagau ai kovoḡa i avarai  
ma lamnei tau ana ḡorei Rava-Jijimanii.
- <sup>12</sup> ✧ Ma lamna aubaina ana vimaeḡaeḡaeni, tauna rava ḡaeḡaena.  
Ma ana au gabu ana terei  
rava ḡaeḡaei ma virewapanai maiteni  
ma ana maia ina ḡutai.  
Aubaina ana nuaina ana lawana i verenei.  
Tauna ora-potapotai maiteni i'raḡe,  
ma ḡo'apoapoe ravai maḡamaḡagau aubai i mairi."

## 54

### *BADA ana nuavaina Zion aubaina.*

- <sup>4</sup> Eḡa ona rovo aubaina eḡa ina vitepa-ubaubaimi.  
Tepami ina tora, eḡa ina vinimalamalaimi.  
Ami laraga kauai nunuami ina vuru.  
Ami vikaiaababa nuabolana ina amoa.
- <sup>5</sup> Aubaina, taukauem lamna awam,  
wavana BADA Vivirewapana Kaukauana.  
Israel ana God Vivivireina am taugimaramelana,  
Tauna dobu anapuna ai God.
- <sup>6</sup> Israel, tam me wavine tavine vovovu  
ma awam i geduaiem ma u vinuabola kaua.  
Wate BADA ina ḡore-melem awarina ma ina pa,
- <sup>7</sup> "A voterem mara aburuna,  
wate raunuapoapoe ḡaeḡaenei ana vaimelem.
- <sup>8</sup> Au meji i rata kaua da a mae-puputem mara aburuna.  
Wate au nuavaina mamae-nonoanei,

ana raunuapoapoelem.”

BADA taugimaramelana i riwa me,

9 ✧ “Awariu, wei me Noah ana au mara,  
maranai parivainuagana bagibagina a kauē  
da ega melanai wairei dobu ana purui-melei.  
Marina, nanare parivainuagana bagibaginei a ririwem  
da ega melana amlou ina gaigai da ana kovoḡimi.

10 Ola ina vidagu  
ma ina amoa.

Wate, au nuavaina mamae-nonoana,  
ma au nuauba mamae-nonoana tam awarimi ina mae-nonoa.”

BADA taurauu'apoapoelemi i riwa.

## 55

### *Nuarelanami ona nei*

*BADA i riwa i pa,*

1 “Ona nei, nuanuarelanami! Waira wei!  
Awarimi mane ega ona nei ona gimara ma ona am!  
Ona nei, wine ma mereki ona gimarai  
maiana ega, ona vaioi.

2 Aiwai aubaina lam apoapoei awari mane e tawatawanei.  
Aiwai aubaina e nolanola labalababa.  
Ona rautaniḡana kaua ma ona am-iaua,  
ma lam aiiai dagidagiai ona vinuaiaiei.

3 ✧ Tanigami ona toneiai ma ona nei awariu  
ona rautaniḡana da ona lawana.  
Au parivainuagana mamae-nonoana ana kauē tam maiteni.  
Ma viaiaina David a parivainuagani ana verem.”

6 “BADA ona baiei da ona nelaḡai,  
marina au geregeremi, ona vibaḡai.

7 Goa apoapoei ravai, ami lawana apoapoei ona geduaiei  
ma nuanuami ona virai.

Ee! Ma ona wanavirai BADA awarina da ina raunu'apoapoelemi  
ma ami go'apoapoei ina notatawanei.”

8 BADA i riwa, “Au nota ega me ami nota nanare,  
ma au kaua tapuna, ega ami kaua nanare.”

9 Mara i getelara ega me dobu  
ma nanare au kaua i getera ega me ami kaua.  
Ma nanare au nota i getelara ega me ami nota nanare.

10 Garewa ma turuvani marei e pepeu  
ega kwakwavina ina naeme au mara,  
wate dobu ina viutuvanei  
da lam ina gogo,  
da pei ina vereta, paewa aubaina  
ma lam, aniam.

11 Ma wenanare riwau gamouei e opuopu;  
 eġa kwakwavina ina nememei awariu  
 da aiwai a pariparitawanei ina kauēi;  
 au ġoana anapapuna ina vikwai.

## 56

### *Lawana rava anapapui aubaii*

1 BADA wei e ririwei:

“Aburuna awa, ana nei da ana vilawanimi  
 ma au viaiaina ana vieġai.

Lamna aubaina, kaua aiāi  
 ma jijimani ona kaukauei.”

6 “Mai jentail, aiāi da tau i vituraneu  
 ma i vitaunoleu, ma wawau  
 i vinuavainei ma i vimaēġaeġaeniu.  
 Au Sabate i vivirei,  
 ma au parivainuaġana bagibagina e vovojjina-kauēi.

7 \*Tāui ana neiāi au ola vivivireina - Zion  
 ma nuaiāi ana verei au parinumana.  
 Ma ai pulo e apuapui awariu ana vianinei.  
 Anina ma rava, au tempol ina ġorei pari numana,  
 dam anapapui au dobu aubaii.”

## 58

### *Uji ririwa kauana.*

#### *BADA uji ririwa kauana e bababaniei:*

7 “Am-irairaġei lam ona taraiġuei,  
 ma ami numa ona votawanei,  
 nelabalabai ma vinuapopoe awarii.

Kovakovai gara ona vioteni,  
 ma taraoim eġa ona inana-tawanei.”

8 “Maranaina, au viaiaina ina ravilalaimi me maratmtom madeġana,  
 ma ami doria laġilaġina ana vilawani.  
 Au naomi ana nae da ami aninae ana vovaijijimani,  
 ma murimiei, au boruma ina gagaloemi.

9 Nai maranaina ona viġore ma TAU BADA, ana paribelemi.  
 Agu ona gararei ma ana riwa, “Tau weka.”

“Eġa rava, vita ona verei, eġa ona viwawuwavu  
 ma eġa babani morumorui ona kaukauei.

10 Maranai am-irairaġei o viambagibagi,  
 ġokokokarai o vovoagui.  
 Lamnei, ami lalalaina gimtona ina lalai,  
 ina ravilalai me aubenai madeġana.”

## 61

*Riwana Aiaina molamolakai aubai**BADA ana taunola e ririwa:*

<sup>1</sup> “BADA God, aruana i vereu.

I vineu ma i paritawaneu da:

Riwana Aiaina ata naiei molamolakai awari  
ma vinuanuabolai ana vinuabai.

Ma panipani ana parivereu da deriei ina viopuni.

<sup>2</sup> I paritawaneu da rava ata parivereu,

da mara i turiai maranai BADA ana rava ina vilawani  
ma ana ġavia ina kovogi.

Ma i paritawaneu da vinuabolai ana vinuabai.

<sup>3</sup> Da tau i mogumogu au ola Zion,

nuaiai ina vikunuteiei ma eġa ina vidolodolo.

Nuaiai logologona ma eġa tou.

Tau i ina vinuiai ma eġa ina vinuabola.

Ai kua jijimanina aubaina ina ġorei BADA ana labarava ai jijimanina  
da tauna ina vimaġaeġaeni.”

<sup>6</sup> “Ma taumi ina ġoremi BADA ana pirisi.

Ina ġoremi, God ana taunola.

Taumi dobu ġelau ai maura ona ani

ma ona vigulagulauei.”

*BADA i riwa*

<sup>8</sup> “Aubaina Tau, kua aiaii a ġoeġoei,  
danene ma ġo’apoapoe a gedugeduaiei.

Au rava ai vinuapoapoe aubaina ana vimaiana-kauei;

au parivainuaġana bagibagina mamae-nonoana maiteni ana kauei.

<sup>9</sup> Dam anatapui, am epaepaia ina aramanei  
ma e inainana ġaei.”

Ma ina pa,

“BADA i viaiaina-kauei.”

*Zion i riwa*

<sup>10</sup> BADA awarina a vivinuaiai kua  
ma Aruau God awarina i vinuiai kua.

Aubaina vilawana garanei i vigaraiu

Ma jijimana viane i ma garanei i vioteniu.

Me tavitavinevou orotona e vivigarai nanare bo

me wavine tavitavinevou ana viana e tavitavine.

<sup>11</sup> Me doa, pei e vivigogoi ma debagau lam e verevereta,

nanare BADA God, rava e teretere-vaijijimani

au dobu da tauna ina voepaepae.

## 64

*Pari agu aubaina*

<sup>4</sup> Oo Bada wariaġa da marina, eġa aiai god ġelau ponana ita nonori, ita inana,  
bo ita aramana dadanei.

Anina Tam ainelam.

Tau da e vivipaipaiem e vovoagui.

<sup>5</sup> Tam kaua aiaii ravai e vovoagui,  
am tarawatu e vovojjini.

Wate maranai ta ḡo'apoapoe ḡiriḡiri  
tam amlom e voḡaiḡai.

Aiwai aubaina ma vilawaniai?

<sup>6</sup> Anatapuiai a ḡo'apoapoe,

Au matam, ai kaua jijimani anatapui miramirai me gara wadubona.

Anataputa ta poipoi me ai-rugurugu,

Ata ḡo'apoapoe e kapupuana-naieta.

<sup>7</sup> Ma eḡa aiai wavam ita voepaepai  
bo ita voguratei da naom ita inanai.

Lamna aubaina tam u netawanelai  
da ai ḡo'apoapoei e vunuvunuiiai.

<sup>8</sup> Wate BADA, tam amaiaia.

Tauai dogodogo ma tam nau tauvoaina.

Tam anatapuiiai uramei u rauḡaroḡaroelai.

<sup>9</sup> Lamna aubaina, eḡa ma meji guratana awariai.

Ma eḡa ai ḡo'apoapoe ma nota-nonoei.

Ma i 'nanaiaia, anatapuiiai tam natunatum.

## Peroveta Jeremiah ana buka

### *Pariverena*

Jeremiah lamna peroveta wavana naenaena au Jerusalem, ma BADA riwana i raugugulei ana rava awari. Tauna riwa bagibaginei ana rava i ririwei menanare God tau i kovoganei, aubaina Tauna i mae-puputei ma god gelau i votaḡotaḡoi.

### *Bada Jeremiah i ḡorei*

<sup>4</sup> BADA i riweu i pa:

<sup>5</sup> “A vinem, muriai da alom au manawana a teretagogiem.  
Muriai da uta tupua, A tereriem,  
rava anatapui ai peroveta.”

<sup>6</sup> A paribelei, “Oo BADA God, tau tevera ota, ma babani eḡa ata aramanei.”

<sup>7</sup> BADA i riweu, “Eḡa ma riwa, ‘Tau tevera ota.’ Ma nae mepa a pariparitawanem, ma aiwai a ririwem tau i ma pariverei.

<sup>8</sup> Eḡa ma rovoei aubaina Tau a paritawanem. Tau tam maiteni ana mae da ana gagaloem. Tau BADA a babani.”

<sup>9</sup> Anina ma BADA urana i viloloi da ipiriu i tapedadani ma i riweu,  
“Marina riwau au gamom a terei.

<sup>10</sup> Ma aramana-kauei da marina rewapana a vereverem,  
da dobu anatapui ai gulagulau ai kovoga ma vinolenolei wenanare,  
Ḡelau ma orumi, ma viairikarikai,  
ma vovaiubai ma vipupui.  
Ḡelau ma voepai ma ma paewi.”

<sup>17</sup> “Ma vokaukaua Jeremiah! Ma vomairi ma aiwai anatapuna a riwem ravai  
ma pariverei.  
Eḡa ravai ma rovoei, bo au matai, ana virorovaim.

<sup>18</sup> Amadodo a vovaiwewapanim me  
melagai vivirewapanana, tuatuana ma garina iramei voavoana. Tam  
ma mairi ma eḡa maiJudah ma ai gulagulau, ai gabemani ravai, ai  
pirisi ma dobuna ravai ina tereḡairem.

<sup>19</sup> Tau i viga viem wate ina kauana-avei.  
Aubaina tau tam maiteni, ma ana gagaloem. Tau BADA a babani!”

## 6

### *Bada i riwa,*

<sup>13</sup> “Rava anatapui, ḡaeḡaei da muomuoi,  
e ḡoeḡoei da moruei mane ina kauei;  
peroveta da pirisi anatapui nanare  
rava e morumoru.

<sup>14</sup> Tau, au rava keroi ḡaeḡaei  
e bunabunamai apamina me kero aburuna.  
E ririwa da aiwai anatapuna anina,

Wate eġa anina!”

## 17

### *BADA ona-vitumaġanei*

- <sup>5</sup> BADA e ririwa,  
 “Aiavoi da ai vitumaġana rava ota awarii e tereterei,  
 ma ai rewapana e vitumatumaġaneiei;  
 ma e gedugeduaieŭ,  
 ana parivaiapoapoeni.
- <sup>6</sup> Tauŭ me, ai podapodai au dobu dariġaġa  
 eġa aiwai aiaina ita inainanai.  
 Tauŭ dobu au paipairana ina mae, ai ma modu eġa,  
 me au dobu au vivibogana ita mamae kampa eġa rava ita mamae.”
- <sup>7</sup> “Wate aiavoi awariu e vivipatutu ma e vivitumaġana da  
 BADA ai tepamairi, tauŭ ana viaiaini.
- <sup>8</sup> \*Tauŭ me ai, vuvura au adana i paewi,  
 ma warami i ġaira waira au orana.  
 Eġa marapoi ina rovoei,  
 ma rugurugui majimajigai ina maimairi.  
 Ma marapoi ana au mara,  
 eġa ua ita vovoterei.”
- <sup>9</sup> “Rava nuapoui lamna morumoru kauana, i apoapoe kaua,  
 aiai i aramana-kauai, da ina vilawani.
- <sup>10</sup> Tau BADA rava nuapouii  
 a tuvirevirei ma kaua govagovaġai au orai a inana-pai.  
 Rava anatapui ai kaua ana inanai.  
 ma ai kaua awarinei ana puloi.”

## 20

### *Jeremiah ana beura*

#### *BADA i riwa,*

<sup>5</sup> Tau, Jerusalem ma ai mane ma ai maura ma aiwai anatapui polapolai  
 i toitoiei ana veredamanei ai ġavia awarii. Ina nei ma Judah, ai gulagulaŭ ai  
 purapura maiai ġaeġae maiteni ina pupuna-naiei au Babilon.

#### *Jeremiah i riwa,*

- <sup>7</sup> Oo BADA! u gwala-kauu da a viperoveta  
 ma a voterem da u kauai.  
 Tam u virewapana guratana da  
 u tereġaireiu.  
 Marina tau rava ai anivinama.  
 Rava anatapui e vivinameu, marai ma waguvarai.
- <sup>8</sup> Maranai a paripariverena,  
 Riwa ana nuai e rubaruba-opu.  
 “Viġaiġaiawa! Pupu e nenei!”  
 BADA ana pariverena aubaina, vinama ava a nenelaġai.
- <sup>9</sup> Mepa da ana geduai ma wavana eġa ana latoni bo wavanei ana jima



Lamna maranaina riwam lamna me ai araratana,  
 orau e ararai.

Amapo eġa ana vojijina-guratei. Amapo eġa!

<sup>10</sup> A nonori patara e viviarautueu.

Au ġavia i maġa kauga,

ma e vineneġaneu da ana neboa,

ma ina viwavuiu ina pa,

“mepa da i jima boa, ina waro-melei ma tauta ata biwa tana vaia.”

<sup>11</sup> Wate BADA tau maiteni

me tauviġavia vivirewapanana kaukauana.

Lamna aubaina au ġavia eġa ina tereġaireu.

Tau i ina vunū-aveu ma ina vinimala kauga.

Ina vinimalana-nonoei ma eġa nuanuai ina vuru.

<sup>12</sup> “Oo BADA Vivirewapanam! Tam rava jijimanii e raraudadani,

ma ai nota ma orai e araramanei.

Au vita au uram a terei

ma ana inanim, au ġavia ma kovoġi.

<sup>13</sup> Ona wela BADA awarina.

Ona voepaepai.

Maranai Rava vivirewapanai, gwaġagwaġai e rarau-iviapoapoelei,  
 lamna BADA ana rewapanei tau i ina galaloei.”

## 23

*BADA Gulau vouna ina vinei mamae-terenai aubai*

<sup>1</sup> BADA e ririwa, “Au rava ai babada nuabola ġaeġaena ina nelaġai! Tau i sipu taupaini apoapoei. I vipaipai-boa da sipu i vidabararai.”

<sup>2</sup> Lamna aubaina BADA, Israel ana God, wenanare Israel babadai awari e ririwa, “Taumi ami kauleli au sipu o vidabararai ma o vilamolamonei. Eġa ota vipaipai kauga. Lamna kauai apoapoei aubaina ana kovoġimi.

<sup>3</sup> Anina ma Tau au sipu ġelau i virubai au dobuġela, ana neiana-meleiai ai au gari. Wei mamae-terenai ina vinatuna ma ina maġa guratana.

<sup>4</sup> Taupainii rava kauga ana tere-naiei da ina viġamoġamo kauga ma eġa ina rovo me bo orai ina sisi. Eġa tagoġi ina kwako. Tau BADA a riwa.”

<sup>5</sup> \*BADA e ririwa

“Mara vouna e nenei maranai gulau ana terei David ana damei.

Wei gulauna ina vibada kauga ma kauga aiainei ma jijimaninei dobu anataputa ina vibadei.

Nota aiainei Judah ravai ina rauetaraveni ma

Israel ravai au nuauba ina mae.

<sup>6</sup> Wei maranaina mai Judah, ina vilawani

ma Israel ana nuaubai ina mae.

Ma wavana ina ġorei, BADA Tauterevaijijimanita.”

## 31

*BADA Israel ina vaimeli.*

<sup>7</sup> BADA i riwa:

“Ana nuaiaimi ona wela Jacob ana dam aubaina

ponami ona voepai dam vigulauna aubaii.  
 Ona voepaepa, ona jima ma ona riwa,  
 ‘God, am rava mai Israel mamae-terenai ma vilawani!’  
 8 Au kariwabuei au rava ana neiana-meleiai,  
 dobu au giana da au giana anatapui.  
 Maiteni mata-potapotai ma sigesigei,  
 duadumai mā tautauvaōi.  
 Dam patara gāeḡaena ina nememei.  
 9 Ana rupenai ma ana toutoui agu aubaina,  
 ana neiana-meleiai  
 Waira adanei ana taravainiai,  
 etanai abuabunei da eḡa ina peu.  
 Tau Israel amana,  
Ephraim au natuevou.”

### *Parivainuaḡana bagibagina vouna.*

31 ✧BADA e ririwa i pa, “Mara e nenei maranai parivainuaḡana bagibagina vouna ana kauēi mai Israel ma Judah maiteni.

32 Wei lamna eḡa me noinoi maiteni a kauēi nanare; maranai a raunimavoai ma Egyptei a taravaina-opunei. Aubaina au parivainuaḡana i viaigai avena da nuanuai a vaia me oroto awana nuanuana e vaivaia.

33 Wei parivainuaḡanana mai Israel maiteni ana kauēi nai marana au murina.” BADA e ririwa, “Au tarawatu ai au nota ana terei ma au nuanuai ana girumi. Wei ina terekauēi da Tau ai God ma tau i au rava.

34 Ma eḡa ai rava ina viararamana-melei bo riwa vivira, ‘BADA ona aramane!’ Aubaina au aburuna da au magurina anatapui ina aramaneu. Tau ai ḡo’apoapoe ana nota-tawanei ma eḡa ana nota-melei.” BADA e ririwa.

## 33

### *Nuauba parivai-nuaḡanana*

14 ✧BADA i riwa, “Mara e nenei maranai au parivainuaḡana bagibagina mai Israel ma mai Judah maiteni a kaukaueia anona ina tupua.

15 Nai maranaina,  
 rava kaua David ana damei ina nei;  
 Ma Tauna kaua aiiai ma jijimani i ina kauēi au dobu.

16 Nai au marana  
Judah ina vilawani ma

Jerusalem ana nuaubana ina mae.

Wei melagaina ina ḡorei, *BADA Tauterevaijijimanita.*”

## 38

### *Jeremiah waira dogona au orana.*

4 Babadai, gulau Zedekiah i riwei, “Wei ravanana Jeremiah tana viraḡeni. Ana babaniei, sorodia ruaḡauta lawalawai ma rava ḡelai e viviorabadoi. Tauna eḡa rava ita vovoagui wate e viviorabadoi.”

<sup>5</sup> Gulau i paribelei, “Tauna au urami, ami ḡoana nanare ona kauei. Tau eḡa ana viḡaemi.”

<sup>6</sup> Ma Jeremiah i vaia ma i tere-ḡairei gulau natuna Malkijah, ana au dogo, wei lamna gulau ana sorodia ai au potuma au ririvana. Ma ḡuravei Jeremiah i tere-ḡairei au \*dogo. Au orana dogodogo ava, ma Jeremiah i monu ḡaira da i mairi dogodogo orana.

---

\* **38:6:** Wei lamna wapaketa dogona, viutuvana aubaina.

## Lamentation Mogu Jerusalem aubaina

### *Pariverena*

Weī bukana e ririweta da au 586 B. C mai Israel i vinuapoapoe kaua maranai ai ġavia i nei da Jerusalem i pupuni ma rava ma purapura aiaii i vaia da i naiei. Tauta eġa tata aramana-kauei aiaii wei bukana i girumi wate rava ġelau i notanotai da augunai Jeremiah wei bukana i girumi.

### *Jerusalem ana nuabola*

<sup>1</sup> Kapore! Zion wariġa am patara i rata ġaġa, marina u kwakwava.  
 Dam patarai ai voepaepa, marina i vikaibaba.  
 Wariġa dobuġela gulagulau i voepaepa. Tauna i 'nana ġaei.  
 Marina i vitaunola.

<sup>2</sup> E toutou maratomi,  
 jirigwegwena au navanavana e toitoi.  
 Ana nuavainana maġamaġau i ruba-tomana, eġa aiaii da ina vinuaubai.  
 Ana rava\* anatapui i mae-puputei ma i viġaviei.

<sup>3</sup> Judah i pani ma i pupuna-naiei.  
 Au dobu ġela i vivipanipani,  
 e rarau-iviapoapoelei,  
 i vitaomana au dobuġela.  
 Ġavia i mae-kwaviviroi,  
 menanare ina onaġanei?

<sup>4</sup> Zion etanaina e mogumogu  
 eġa aiaii kampa ita nenaie torela aubaina.  
 Ana anirui i kwakwava,  
 Pirisi e gunugunura,  
 ana guguini e vivitouana;  
 Nuapouna i wanagwadgwadai.

<sup>5</sup> Ana ġavia i vibada,  
 au urai e mamae.  
 BADA nuabola ġaeġaena i neiai Zion awarina  
 aubaina ai ġo'apoapoe i rata.  
 Natunatui i paninaieie aueia, ai ġavia au mataii.

<sup>6</sup> Kapore wariġa Zion na!  
 Wavana naenaena, vinualaulaunana marina mepa?  
 Marina, Zion ana babada lamna me  
 deer, nuanuai i arelei ma i raumolaġau ma lam i baiana-avei.  
 Inina i garigari  
 ma eġa tagotagogina da ai ġavia ina rubatawanei.

<sup>7</sup> Zion i kwakwava, ravana eġa.

\* **1:2:** Ana eririam lamna wapu god Baal ma Aserah ma mai Judah maġamaġau wei god i voepaepai. Ana rava lamna tauviġavia mai Egypt ma nanare maiteni i viturana ma maranai ġavia i ġetai tauti i viruberubei.

Ana maura, wadubona e vinuanotenotei.  
 Maranai ana rava i peu ai ġavia au urai, eġa aiai ita nei da ita rauagui.  
 Ana ġavia Zion ana peu i 'nanai ma i vinamei.

### 3

- 19 BADA, A tenam nae, eġa matave kaua, iniviara maiteni,  
 a vinuapoapoe kaua, notana i viġora kaua.
- 20 A notanota-maelei  
 ma au orau a toutou.
- 21 Wate BADA a vinua-notenotei ma orau e vovovaivirewapani. Lamnei  
 a vitumaġana:
- 22 da BADA ana nuavaina mamae-nonoana.  
 Ma ana raunuapoapoe eġa ina kwa.
- 23 Ubaubanai, e raviravivouni;  
 am vipatutu i rata kaua.
- 24 A ririwana-meleu, BADA au buderi lamna a vivitumaġanem.
- 25 Tau i daBADA e vivitumaġanei ma e baibaiei, ina viaiaini.
- 26 I ai da tana volaġota ma BADA tana paini da ina vilawanita.
- 27 I aii da vilamolamona ma nola ma aramanei. Am au vilaraga,
- 28 maranai BADA e viviaramanita,  
 ma mae genuatau.
- 29 Tana mae-ġaira au debidebi,  
 mepa da agu ina nei.
- 30 Navanavami ona verei da ina ravi, ma ina vijiboġimi.  
 Wate eġa ona vobelei aubaina.
- 31 Bada eġa ina geduaiiana-nonoeta.
- 32 Avena da maraġela nuabola e neineiai, wate ana raunua apoapoe i rata  
 kaua.  
 Aubaina ana nuavaina i rata kaua, eġa damona.
- 33 Wate wei kauai eġa ita vinuaiaiei.

## Peroveta Ezekiel ana buka

### Pariverena

Ezekiel mai Jew au Babilon i vipanipani awari i babani. Tauna mara nonoa vivirarautua vinualaulaunai ma awanainei ana babani i tereterei.

Tauna rava ai riwa vouna i verei da ina vipaipai ma ai bada ina terepa-melei.

God mai Israel dobu au gia dewadewana anatapai ina neiana-meleiana da ai au dobu oina ina terei.

## 2

### God Ezekiel i vinei ana peroveta

<sup>1</sup> Bada ana boruma a inana ma au doa a peu. Ma a nonori pona i riweu, i pa, “Rava ota natuna, ma vomairi ma awarim ana babani.”

<sup>2</sup> I bababani ma God aruana au orau i rui ma i voepaiu ma a nonori awariu i bababani.

<sup>3</sup> I riwa, “Rava ota natuna, a pariparitawanem dam paripariviravirai mai Israel awarii. Amamai maiteni ega ita voteleteleu ma awariu i pariviravira da marina.

<sup>4</sup> Rava paripariviravirai ma orai badobadoi ma ega ita vivivireu. A pariparitawanem da ma riwei, ‘Wei Bada riwana.’

<sup>5</sup> Tui paripariviravirai ma ina rautaniganem bo ega lamna avena, wate ina aramanei da peroveta i getai awarii.”

## 17

### God Israel ina ravivouni

<sup>22</sup> Bada God wenanare i riwa, “Tau ai cedar manamanaina nuanuana ana vogai da ana paewi. Raḡana au tepadewadewana nabina ana gai da ola manamanaina au tepana ana paewi.

<sup>23</sup> Israel ola au tepai ana paewi, ina raḡai ma ina raunumo, ai gulauna. Kiu tapuna ma tapuna au raḡai ina raunogi ma au ḡoui ina viḡou.

<sup>24</sup> Ai anatapai nai au dobuna ina aramanei da tau BADA, ai manamanaii ana taragai ma ai tupotupoi ma voepai. Ma ai majimajigana ana vipoini ma ai poina ina raurugu ma ina rata, Tau BADA a babani, ma aiwai a riwei nanare ana kauai.”

## 33

### God Ezekiel i vinei da tauvineneḡana.

*BADA i riwa:*

<sup>7</sup> “Rava ota natuna, Tau a vinem tauvineneḡana dam Israel aubai; riwa a reverem ma nonori ma babani bagibaginei ma riwei.

<sup>8</sup> Maranai ḡo’apoapoe ravana a ririwei, ‘Tam, ḡo’apoapoe ravana, amapo ma i raḡe.’ Ma ravana ega uta pariverei da ana ḡo’apoapoe ita voterei, ma ina iraḡe. Marina ana iraḡe au uram a tereterei.

<sup>9</sup> Wate mepa da ḡo’apoapoe ravana u riwei da ana lawana ita virai ma ega ana lawana ita virai, ana ḡoa apoe ina iraḡelei, ma tam am lawana ina mae.”

## 34

*BADA tauvipaipai aiaina*

11 Bada God wenanare e ririwa, “Tau ainelau au sipu ana baiei ma ana ġamoi.  
 12 Sipu taupainina, ana sipu kwakokwakoi e baibaiei da e nenemeleiai. Nanare tau, au sipu e kwakokwako-nae. Ana nelaġai ma ana neiana-meleiai, maranaina dobu i waguvarei ma i gimtonei.\*

15 –Tau ainelau au sipu ana ġamoi ma ana terei da ina matave kauga, Tau BADA God a babani.

16 Tau kwakokwakoi ma nelabalababai ana baiei, ma ana neiana-meleiai. Ma keroi ana bunamai ma ġokokokarai ana vovavirewapani. Wate dododoi ma viREWAPANAI ana pupuni. Jijimaninei au sipu ana ġamoi.

17 –Taumi au sipu Tau BADA God a ririwana-kauemi da taumi tagotagoga ava ana rauetaremi. Aiiai ma apoapoei ana vilamonei, sipu ma gote ana vilamonei.”

## 36

*BADA ana rava ina ravivouni*

16 BADA i riweu, i pa,

17 “Rava ota natuna, maranai Israel ai au dobu i mamae, tau i kauga apoapoei ai dobu i vimirai. Tau au matau lamna i vimira-melei me wavine ana nawaravi e vaivaia.

18 Marina, au meji ana iwaġa-tawanei awarii aubaina tau i vitoini au dobu, ma nanare kokoitauai dobu i viapoapoeni.

19 A vidabararai ma a vilamolamonei au dobuġela, ai ġo’apoapoei ma ai kauga awariei a kovoġi.

20 Wate metauna au dobuna i rui tau i wavau vivivireina i vijiboġi, aubaina nai dobuna ravai e ririwa, ‘Wei lamna BADA ana rava wate ana dobu i opu-tawanei.’

21 A ġoei da au rava au wava vivivireina ita vimaġeġaġaeni, wate noi rava mai Israel dobu anatapui i naeni ma i vitepaubaubai.

22 –Lamna aubaina, marina dam Israel ma pariverei, Bada God wei i riwei, ‘Tau a neineiana-meleiaimi, eġa tam am kauga aiaina aubaina. Tau a kaukauei wavau vivivireina aubaina, taumi wavau o viapoapoena-naiei jentail ai au dobu.

23 Ana viatataiemi da wavau, ġetalarana ma vivivireina. Wavau taumi dobu au anatapuna o vitepaubaubai. Taumiei dobu ana viatataiei da tau vivivireu

24 aubaina dobudobuai ana taravainimi ma ana neiana-meleiaimi ami au dobu.’

25 –Wairei ana vitoaimi da ona aii, ami mira ma kokoitau viborumai mirana ina oġa-tawanei.

26 Ma nuanuami vouna, ma aruami vouna ana veremi. Nuanuami badobadoi ana votawanei ma aiaina ana terei.

27 Ma Aruau au oram ana terei da au tarawatu ma au viararamana ona votaġotaġoi.”

## 37

*BADA gelama ina ravivouni*

\* **34:12:** Wei lamna awanaina maranai mai Babilon Israel ina pupuna-naiei au 587 B.C.

<sup>1</sup> BADA i raunimavoaiu ma aruanei i naieu da gwagwa gāeāena au pouna i tereu, rava gelamii gwagwanana i oai.

<sup>2</sup> Gwagwanana a naeni ma a inanai da gelama i maāa guratana ma i poi.

<sup>3</sup> I paridadaneu, “Rava ota natuna, amapo wei gelamii ina virava me bo eāa?” A paribelei, “Oo! Bada God, tam ainelam u aramanei.”

<sup>4</sup> Ma i riweu, “Riwauei gelama ma riwei, ‘Gelama poii, BADA riwana ona nonori.’”

<sup>5</sup> Bada God wenanare gelama i riwei, “Lavutu au orami ana terei ma ona lawana me!

<sup>6</sup> Vioa ma warowaro ana veremi, ma opi da gelama ina purui. Ma lavutu ana veremi da ma lawana. Kampa ma aramanei da Tau BADA.”

<sup>7</sup> I ririweu nanare a babani, a vikarei da a bababani ma dobuna ura ketarana i nae da dobuna i oai, gelama anatapui i vitagogiei.

<sup>8</sup> A inainana ma warowaro ma vioa gelama au tepana i ampasi ma au tepai opi i tupua da i purui, wate awari eāa lavutu.

<sup>9</sup> Ma i riweu i pa, “Rava ota natuna, Bada God riwanei ive ma riwei, ‘Bada God e ririwa, ive meiei da meiei e uveuvena, au orami lavutu ina opui ma taubeu patarai e matamatave ona uveni da ina lawana me.’”

<sup>10</sup> Ma i ririweu nanare a babani, ma lavutu ravai tupuai i ruini. Anatapui i lawana ma i mairi sorodia boruna gāeāena.

<sup>11</sup> I riwa me, “Rava ota natuna, mai Israel lamna me wei gelamii. Tau i ririwa i pa, ‘Tauta gelama poi ava ma ata tumaāana i kwa, ata dam i kwa.’

<sup>12</sup> Lamna aubaina ma riwana-meiei, Bada God wenanare e ririwa, ‘Ona inana! Ami kokoaga ana votawanei ma ana voepaemi ma ana neiana-meleiaimi au Israel.’

<sup>13</sup> Au rava! Maranai wei i tupua, ona aramanei da Tau BADA.

<sup>14</sup> Ma Aruau au orami ana terei ma ona lawana ma ana neiana-meleiaimi ami au dobu oina. Maranaina, ona aramanei da Tau BADA. Ee! A ririweia; ana kauei.”



## Peroveta Daniel ana buka

### *Pariverena*

Daniel tauna laraga maranaina i naiei au Babilon da i vipanipani. Ma maranai i vomagura tauna i terei da gabemani ai bada gaegeaena. Tauna ana au lawana i vipatutu ma God i votetelei.

Ana vipatutu awarinei God nuaulaula i verei, ma tauna tagotagogina da rava ai rauboni anona ina viegai ma kava aiwai amapo ina tupua e viviegai.

## 7

### *Daniel ana rauboni*

<sup>13</sup> \*Waguvapai inana a inana, ma kava aiwai a inana me Rava Natuna apau oraninei i nenei, ma i taravaina-naiei MAEMAE NONOANA awarina.

<sup>14</sup> MAEMAE NONOANA vibadana ma rewapana ma vimaegaegeaena, tauna i verei da ina vibada, da dam anatapai ma dobu anatapai ai ponei ina voepapai ma ina voteletelei. Ma ana rewapana ina mae-nonoa, ma ana vigulau vibadana ega ina kwa.

## 12

### *Mara au damona*

<sup>1</sup> \*Ma nai maranaina anela vivirewapanana Michael, Israel ana taugalo, ina ega. Amapo nuabola gaegeae otana ina nei, ega melana nanare tata inainana, au karena da marina. Wate wei au marana rava aiavo da wavai au buka i girugirumia ina lawana.

<sup>2</sup> Magamaagai irairagei ina vomairi me, ma ina nae, gelai au lawana maemae nonana ma gelai vinimala maemae-nonoana.

<sup>3</sup> Rava nuaulaulai ina lalai me mara madeana. Ma tau magamaagai e raveraveni da lawana jijimani e maemaeni, ina lalai me ubona.

## Peroveta Hosea ana buka

### *Pariverena*

Hosea God ana peroveta, tauna mai Israel awari God riwana i jimei. God i riwa da tau i ina kovoḡi ma ai dam ina pupuni aubaina tau tauna i geduaiei ma god morumorui i voepaepai ma ai kaua apoapoe i votaḡotaḡoi.

Hosea awana tauna i voterei ma nelara ḡelau maiteni i nena. Wate tauna awana nuanuana i vaini ma i baiei ma i taravaina-meleiai ana au numa. Wei bukana e viviatataieta da nanare tagogina avena da mai Israel ai God i geduaiei tauna anina da tau nuanuai i vaia ma i parivainuaḡana da tau ina neiana-meleiai awarina.

## 11

### *God, Israel nuanuana i vaia*

<sup>1</sup> Bada Hosea i riwei, i pa, “Maranai Israel ana au vitevera, a vinuavainei ma Egyptei a ḡore-opunei.

<sup>2</sup> Wate a viḡoreḡore  
ma tauna amapo da i nenetawaneu.  
Tauna ana pulo i apuapui Baal awarina,  
ma daji ḡabuḡabui, i apuapui kokoitau ḡelau awarii.”

## Peroveta Amos ana buka

### *Pariverena*

Amos taon au aburuna i mae Bethlehem au ririvana, au Judah maranai God tauna i kwatuei ana peroveta. Tauna God riwana mai Israel i riwei da God, ai kava apoapoei aubai ina kovogi. Wei ravai God ega ita vimaegaegaeni ma ega ita ririwa kava, i morumoru ma molamolakai awarii kava apoapoei i kaukauei.

Ma maiteni Amos God ana parivainuagana tau i verei da amapo tauna Israel ana gabemani ina ravivouni, Jerusalem ina voa-melei ma gulau David ana tupua rerega ravai dobuna ina vibadana-melei ma ana nuubai ina mae.

## 8

### *Tou gaegaena e nenei*

- <sup>4</sup> Ona rautanihana! Taumi voladagai o kwalekwalei ma molamolakai o tugwadagwada.
- <sup>5</sup> O ririwa, nawaravi vouna torelana ina kwa lagilagina ma Sabate ina kwa.
- Ma witi tana gimarei,  
witi ruva aburuna tana terei ma maiana tana gaigaiei ma sikere morumorune tana gimagimarei.
- <sup>6</sup> Witi logilogii o tami da witi o tavipotoi ma o gimarei ma lamnei, molamolakai o gimarai ami taunola. Tau mai mai me busi, maiana aburuna.
- <sup>7</sup> BADA parivainuagana-bagibagina, ana wava i kauei, nai wavana mai Israel e vimaegaegaega, I pa, “Ami go’apoapoei ega melanai nuanuau ina vuru.”

## Peroveta Jonah ana buka

### *Pariverena*

God ana peroveta Jonah i kwatuei da au Niniveh ita raugugula. Wate tauna eġa ita ġoei da ana dobu ravai ai ġavia wariagana awarii ita raugugula.

God i rauġaiġaiei ma iana tauna i lawani. Au murina, i nae au Niniveh ma i nelaġai da mai Israel ai ġavia, God riwana i votetelei.

### *Jonah BADA i rauġaiġaiei*

<sup>1</sup> Mara tagogi BADA, Amitai natuna Jonah i riwei,

<sup>2</sup> “Ma vomairi ma nae au taon ġaeġaena Niniveh. Ma riwei, da ai ġo’apoapoei a inandai da i rata kaua ma lamna aubaina ana kovoġi.”

<sup>3</sup> Wate Jonah, BADA i voterei ma etanai ġelauna i vaia ma ina ruba ġaira au Joppa. Ma kampa waga i nenaie au Tarshish i nelaġai. I vimaia ma i geru da ita nae. I notai da BADA ita ruba govaġei.

<sup>4</sup> Wate BADA kojikojira ġaeġaena i paritawanei da waga ita viairikarikai.

<sup>5</sup> Waga ravai ai lawana aubaina i rovo-kaukua ma ai god awarii i tou agu aubaina, ma purapura au boga i viorereni da waga ita telatela. Wate Jonah waga au orana i raunuavuru.

<sup>6</sup> Kapena iġaira awarina ma ieni ipa, “Mara iapoapoe ġaġa ma e matamatave! Ma vomairi, ma tou am god awarina da ina voaguita. Mepa da ina raunu’apoapoeleta da eġa tana iraġe.”

<sup>7</sup> Waga ravai i babani vivira i pa, “Ġaima tana vikalokaloei da tana aramaneie aiaie ana wavu.” Kalona i kauiei ma wavuna Jonah awarina i peu

<sup>8</sup> Ma tau Jonah i paridadanei, “Aiwai aubaina kojikojira awarita i peu? Tam aiaie? Tam am nola aiwai, tam meiei?”

<sup>9</sup> Jonah tau i paribelei i pa, “Tau Hebrowei ma tau BADA, Mara ana God a voepapai, Tauna boga ma doa i kauiei.”

<sup>10</sup> Waga ravai i rovo kaukua ma i vigaragararei, “Aiwai aubaina lamna u kauiei!” Jonah boiboġi i vieġa da tauna BADA i rovoei da i rubaruba.

<sup>11</sup> Mara i apoapoe kua ma tau Jonah i vitaravirei, “Aiwai tana kauiei da kojikojira ina kwa?”

<sup>12</sup> Jonah i riwa, “Ona tawaneu au boga ma ive ina raumairiei. Aramaneie da tau au kauielei wei ivena i vomairi.”

<sup>13</sup> Wate waga ravai i lare-guratana da waga ita ġairei au gera, wate eġa tagotagogina, kojikojira i voguratei.

<sup>14</sup> Anina ma tau anatapui i tou Jonah ana God awarina i pa, “Oo BADA! eġa ma voterelai da wei ravana ana ġo’apoe aubaina, ana i’raġe, ma eġa tarana wavuna ana avarai!”

<sup>15</sup> Ma Jonah i vojijini ma i tawana-opunei au boga ma maratagogi kojikojira i wanatuini ma daumora i matave.

<sup>16</sup> Ma ravai i rovoana-kauiei da pulo i apui BADA awarina ma i parivainuagani da tauna ina vivirei.

<sup>17</sup> Wate BADA iana gāeḡaena i paritawanei da Jonah i lawani. Ma Jonah iana au manawana i mae aupom ma waguvara tonuḡa.

## 2

### *Jonah ana pari*

<sup>1</sup> Jonah iana au manawana ma i raupari BADA, ana God awarina.

<sup>2</sup> I pa,

“Au nuabola au orana a tou BADA awarina,  
ma i paribeleu.

Irairaḡei, ai au dobu  
ma agu a gararei

ma au tou u nonori.

<sup>3</sup> Au gabinou u tawana ḡaireu,  
boga au gabaura dewadewana.  
Boga i kwaviviroiu.

Rabamam ḡaeḡaei i viaimonumonui.

<sup>4</sup> Oo BADA! A notai da tau u tereopuneu,  
ma a notai da eḡa melanai am tempol vivireina ana inana-melei.”

<sup>5</sup> “Boga i puruiu  
lavutui i tupo  
ma aragoma kolau i pani.

<sup>6</sup> A monu ḡaira ola au kare dewadewana,  
a vipaniapani nai au dobuna,  
dobuna metaetana guduguduna maemaena.

Wate tam BADA au God, u vilawaniu.  
Lawalawaiu gabinouei u sinaepaiu,

<sup>7</sup> Malana a vaia au lawana i opuopu,  
ma BADA a raupari awarim,  
am au tempol, ma u nonoriu.

<sup>8</sup> Tau i kokoitau labalababa e viviborumei,  
am nuavaina mamae-nonoana i geduaiei.

<sup>9</sup> Wate tau ana welem, ana voepaepaim  
ma au pulo ana apui awarim.  
Au parivainuaḡa awarim ana kauei  
lawana maemaenoanoa BADEI e nenei.”

<sup>10</sup> Ma BADA iana i egari da Jonah i medana-tawanei au gera.

## 3

### *Jonah i nae au Niniveh*

<sup>1</sup> Ma BADA i babani me Jonah awarina,

<sup>2</sup> I pa, “Ma nae taon ḡaeḡaena vinualaulaunana Niniveh ma au riwa a vereverem ma pariveri.”

<sup>3</sup> Jonah, BADA riwana i voteletelei ma i nae au Niniveh. Niniveh lamna taon ḡaeḡae otana ma aupom tonuḡa i vaia da i verautuini.

<sup>4</sup> Jonah i vikarei nai au taona ma aupom tagogi i babara ma ijima i pa,  
“Aupom 40 ina kwa ma Niniveh ina pupu.”

<sup>5</sup> Mai Niniveh BADA riwana i vitumaḡanei ma i vioga da anatapui magurina da aburuoina i vianina tagogi da ina uji ma uji garana i oteni da ina vimataira.

<sup>6</sup> Maranai Niniveh ana gulau wei riwana i nonori, tauna ana anikiala i opu-tawanei ma ana gulau garana i ḡiḡi. Uji garana i oteni ma au lapukare i kiala.

<sup>7</sup> Ma mai Niniveh awarii wei vinolanolana bagibagina i paritawanei tauna au wavanei. Wenenare i riwa:

Eḡa rava bo bulumakau bo sipu, aiwai ina ani bo ina umai.

<sup>8</sup> Ma ḡamoḡamo ma rava uji garana ina oteni ma ina raupari guratana BADA awarina. Ma kaua apoapoe ma ḡoḡai ina geduaiei.

<sup>9</sup> Aiai i aramanei? Mepa da God nuanuana ina amviravira ma nuavainei ana meji ina vojijini da eḡa ina pupunita.

<sup>10</sup> Maranai God inanai aiwai i kaukauei ma menanare ai kaua apoapoe i geduaiei, Tauna nuanuana i virai ma eḡa ita pupuni.

## 4

### *Jonah ana ḡaiawa ma BADA ana nuavaina*

<sup>1</sup> Wate Jonah wei ogana eḡa ita ḡoei ma amlona i ḡaiḡai kaua.

<sup>2</sup> ✧Ma i raupari BADA awarina, i pa, “BADA a notai da amapo nanare ita tupua muriai da au melagai ata opu-tawanei. A ramanei da tam God raunuapoapoe ma iviaiaim, eḡa laḡilaḡina amlom ita voḡaiḡai ma am nuavaina maemae-nonoana. Tam eḡa am ḡoana da ḡo’apoapoe ravai ma pupuni wate ma tere-kauei. Lamna aubaina a ruba nae au Tarshish.

<sup>3</sup> ✧Ma marina BADA, au lawana ma vaitawanei, i ai da ata iraḡe ma avena ata mae!”

<sup>4</sup> Wate BADA i paribelei, i pa, “Tam aiwai e ḡaiḡaiawei?”

<sup>5</sup> Jonah i opu melagai au metaetana, au maramatanei. Kampa ḡou i voepai ma au gabaurina i kiala ma i vipaipai da BADA aiwai ita kauei nai taona awarina.

<sup>6</sup> Ma BADA ḡoroḡorova i vigogoi da i tuaḡeta Jonah au tepana da ana ḡou. Ma Jonah wei i vinuaiaina-kauei.

<sup>7</sup> Wate ubaubana boiboḡi aupom ḡela, BADA motamota i paritawanei da ḡoroḡorovana i ani da i’raḡe.

<sup>8</sup> Maranai madeḡa i gogo, God ive maramatanei i paritawaneiai. Ma madeḡa Jonah kolana i rarani da i ḡokokokara. I ḡoei da ita iraḡe ma i riwa, “Iraḡe i aii, eḡa me lawana.”

<sup>9</sup> Wate God Jonah i paridadanei, “Am nola aiwai da amlom i ḡaiḡai kaua wei ḡoroḡorovana awarina?”

Jonah i paribelei, “Amloi i ḡaiḡai kaua da a ḡoei ana i’raḡe.”

<sup>10</sup> BADA i riwa, “Wei ḡoroḡorovana u vivinuabolei lamna eḡa tam uta kauei bo uta paini. Tauna waguvarai i gogo ma waguvarai i’raḡe.

<sup>11</sup> Wate nai taon ḡaeḡaena Niniveh ma ana patara 120,000, tau gimtona taumaenina ma ai ḡamoḡamo maḡamaḡai. Wei taona a vinuabolei tapa?”

## Peroveta Micah ana buka

### *Pariverena*

Wei bukana, Micah mai Israel e ririwei da God tau i awari amlona i ġaiġai. Tauna amlona i ġaiġai aubaina eġa ita votelatelei. Lamna aubaina ai ġavia ina voterei da ina viġaviei.

Wate nanare BADA ana parivainuaġana i jimej. BADA i parivainuana da au damona ana rava ina vilawani.

## 5

### *Gulau meiei ina nei*

<sup>1</sup> Sorodia ona vomairi! Ona vokaukaura!

Ġavia Jerusalem i matave kwaipipini.

Israel ana gulau ina kwapui, jiġonei navanavana ina kwapui.

<sup>2</sup> Tam, Bethlehem Ephrathah,

melaġai aburu oina dam Judah au orai.

Wate awarimiei, Israel ai gulau ina opu.

Tauna wariġana,

au karena da marina.

<sup>3</sup> BADA mai Israel i voterei ai ġavia au urai,

da wavine marina au manawa, tevera orotona ina ġuni.

Ma ai rava ġelau i tuvai-opunei,

ina nememei ai au gana au Israel.

<sup>4</sup> Tauna BADA ana rewapanei, ina mairi ma ana sipu ina raveni,  
ana vinualaulaunei ma BADA wavana ġaeġaenei.

Rava anatapui au dobu, Tauna ina vivirana-kauei  
ma lamna aubaina tau i kampa ina mae-kaua.

## Peroveta Zechariah ana buka

### *Pariverena*

Mai Jew ai ġavia i nei ma tau i pupuna-naiei au Babilon. Ma madeġa 70 au murina Babilon ai gulau mai Jew i voterei da i naeme au Israel tempol voamelana aubaina. Zechariah maiteni i nae. BADA Zechariah i riwei da mai Israel wenanare ina pariverei, “Ona mae-taviremi awariu ma ana maetavireu awarimi.”

Zechariah turana peroveta Haggai maiteni i nola tagogi nai au marana.

## 9

### *Zion ana gulau e nenei*

<sup>9</sup> BADA i riwa, “Ona morelana Zion

Ona logoimi Jerusalem,

ona inana! Ami gulau e nenei awarim.

Orana Jijimanina ma ana ġavia i vovaiubai.

Ana volaġotana donkey e gerugerui,

donkey ġaubona i gerui.

<sup>10</sup> Dam Ephraim awarii Chariot ina vaitawanei,

ma Jerusalem awari ġavia horse ina vaitawanei.

Ma viġavia ana pidu ina gai.

Tauna rom ina neiai.

Ma ana vibada boga i taġoni da au boga ġela,

au waira Euphrates da dobu au ġia dewadewana.”

## 12

### *Tauna i tonatonai ana mogu.*

<sup>10</sup> Tau-Bada, David ana epaepaia ma mai Jerusalem awarii, raunuapoapoe ma rupena aruana ana iwagi. Tau i ina taepai ma i tonatonaiu ina inana, ma ina touei ma ina moguei me rava natuna tagotago i'raġe; me natuevouna ina irairaġe.

<sup>11</sup> Nai marana, tou ma tarakwatu au Jerusalem ina rata kua me au Hadad-Rimmon au wapuna, au Meggido marana i gulau Josiah i viraġeni.

## 13

<sup>1</sup> BADA Virewapana Kaukauana i riwa i pa, “Mara ina ġetai marana i vuvura ina votawanei au Jerusalem. David ana epaepaia ma mai Jerusalem anatapu i ina nei ma ai ġo'apoapoe ma ai mira ina oġa-tawanei.”



## Mark Riwana Aiaina, Mark i girugirumia

### *Pariverena*

Wei lamna God Natuna Iesu Keriso Messiah Riwana Aiaina karena. Rava wei bukana i girumi, wavana eġa ita riweta. Wate tauviararamana e ririwa da Mark i girumi. Mark, lamna eġa Apasol, wate tauviararamana maġamaġau i notai da tauna, Peter maiteni au Rome i mae. Ma Peter, Iesu ana kaua ma ana viararamana maġamaġau Mark i riwei. Anina ma Mark wei riwana i girumi da tauvitumagaana au Rome ita aramanei, Iesu aiwai i kauai.

Riwa karena i girugirumia e vivieġeta da wei lamna Iesu Keriso Messiah God Natuna Riwana Aiaina. Aubaina, wei au bukana ta inainai Iesu awarina rewapana da kaua maġamaġau ita kauai. Wei kauai tana inainai maranai: e viviararamana; ma arua-apoapoei e viviaġagaana-opune; ma rava doridoriai e vililawani; ma ġo'apoapoe e notanota tawanei. Mark, Iesu ana nola ma ana kaua i girumi ma eġa ana viararamana ita giruma-guratei. Mark i vieġeta menanare Iesu au korosi i raġe da rava anatapui ita vilawanai ma God menanare, Iesu iraġalei i vovaimairini.

*John Taubabataito, Iesu ana aninae i vovokaukai*  
(*Matthew 3:1-12; Luke 3:1-18; John 1:19-28*)

1 Wei lamna Iesu Keriso Messiah God natuna Riwana Aiaina karena.

2 Wariaġa peroveta Isaiah i girugirumia nanare:

“Ona rautaniġana! Au peroveta au naom ana paritawanei  
da am aninae ina vovokaukai.”

(*Malakai 3:1*)

3 ✧ “Peroveta au mutulua e vivieġoreġore:

“Taumi BADA ana aninae ona vovokaukai,  
ana eta ona vovai-jijimani!”

(*Isaiah 40:3*)

4 Ma taupariverena John i nei au mutulua da rava i bababataitoi ma God riwana i jimejime i pa, “Ami ġo'apoapoe ona voterei, ma ona mae-taviremi God awarina ma ami ġo'apoapoe ina nota-tawanei ma ana babataitoimi.”

5 Ma rava anatapui Judea au paratana ma au Jerusalem i nae da John ita rautaniġanei. Maranai ai ġo'apoapoe i rupeni, John, tau i babataitoi au waira Jordan.

6 Ma John, *kamel* aparana metametanana i oteoteni ma ana tairoro ġamoġamo opina. Ana lam kapau ma manigewa.

7 Ma tauna, rava i ririwei i pa, “Rava au muriu e nenei i ġetelara, eġa me tau. Eġa tagotagogiu da ana ae uma ġuravana ana rupeni.

8 Tau wairei a babataitoimi, wate tauna, Arua Vivivireinei ina babataitoimi.”

*John, Iesu i babataitoi*  
(*Matthew 3:13-17; Luke 3:21-22*)

9 Lamna maranaina Iesu, Nasaret, Galili i netawanei ma i nei ma John au waira Jordan, tauna i babataitoi.

10 Ma maranai Iesu wairei i ġeġetai, i 'nana da mara i wanatawanei ma Arua Vivivireina me gaubuu i ġairai.

11 \*Ma God ponana marei i opu ma i riwa i pa, “Tam, tau natu au nuavaina ma u vinuaiainiu.”

*Satan, Iesu i raelari*  
(Matthew 4:1-11; Luke 4:1-13)

12 Ma lamna au murina God Aruana Vivivireina Iesu i paritawanana-opunei au mutulua.

13 Ma au pom 40 au mutulua i mae. Ma Satan, tauna i raelari. Ġamoġamo ġaiġaiawai nai au dobuna i mamae ma God ana anela marei tauna i paini.

*Iesu, lebalebaġai ruaġa ma ruaġa i raukwatuei*  
(Matthew 4:12-22)

14 Ma gulau Herod, John i pani. Ma muriai Iesu i nae au Galili da rava awarii God Riwana Aiaina i jimei.

15 Ma Iesu i ririwa i pa, “God ana mara vinevinena i ġetai. God ana vibadana vouna rava aubai, lamna i turiai. Ami ġo’apoapoena ona rupeni ma ona mae-tavirem ma Riwana Aiaina ona vitumaġanei!”

16 Mara tagogi Iesu Galili topana au gerana i bababara nae. Ma lebalebaġai ruaġa i ’nanai, Simon\* ma ana tevera Andrew au topa i rarauagida.

17 Iesu i riwei i pa, “Ona nei ma ona votaġotaġoiu. Ma me marina iana o tutuarui; nanare, ana viararamanimi da rava ona tuarui da ina vitumaġaneu!”

18 Ma maratogogi ai agida i voterei ma Iesu i votaġotaġoi.

19 Ma tau i au gera i verau-nae. Iesu, Zebedi natunatuna i ’nanai, James ma John ai au waga ai agida wanawanarorona i vokaukauei.

20 Ma maratagogi tau i ġorei, “Taumi ona nei ma ona votaġotaġoiu!” Ma tau i amai Zebedi† ana taunola maiteni i voterei ma Iesu i votaġotaġoi.

*Iesu, arua-apoapoena rava awarina i viaġaġana-opunei*  
(Luke 4:31-37)

21 Iesu ana Tauvotaġotaġo maiteni i nae au Capeniam.‡ Ma au Sabat, Iesu i rui au pari numana ma God Riwana Aiaina, viararamanana i vikarei.

22 Tauna ana rewapanana i viararamana eġa me mai Jew ai tarawatu babadai § nanare. Ma taurautaniġana ana viararamana i baiei.

23 Maranai Iesu pari au numana i viararamana ma oroto arua-apoapoena orana i ruiuinia i garara

24 i pa, “Iesu Nasaretei, aiwai e ġoġoġe awariai. Tam weka u nei da ma viapoapoeniai bo? Tau a aramanei tam ai ai. Tam Vivivirem Godei!”

25 Ma Iesu riwa bagibaginei i riwei i pa, “Ma genuana! Nai orotona ma opu-tawaneii!”

26 Ma arua-apoapoena orotona i viaikwajiei ma ponana i rata, i garara ma i opu-tawanei.

27 Ma rava anatapui i bana-kauei ma tau i ava i vitarapiri, “Wei aiwai? Wei viararamana vouna ma ana rewapanana maiteni! Wei ravana awarina rewapanana e mamae da arua-apoapoena i riwei ma tauna i vovoteletelei!”

28 Iesu nolana, maratagogi i tua Galili au anatapuna.

*Iesu, rava maġamaġai i vilawani*  
(Matthew 8:14-17; Luke 4:38-41)

☆ 1:11: Gen 22:2; Isa 42:1; Mrk 9:7 \* 1:16: Wavana ġelauna Peter † 1:20: Eng. Zebedi. ‡ 1:21: Eng. Capernaum. § 1:22: Wariġa BADA, ana Tarawatu Moses i verei mai Israel aubai.

<sup>29</sup> Nai marana pari numana i opu-tawanei ma ana tauvotaḡotaḡo maiteni i nae Simon ma Andrew ai au numa. James ma John maiteni i nae.

<sup>30</sup> Simon poiana wavinena ini ḡuḡurana ana au animatave i matamatave ma maranai Iesu i ḡeta ma numa ravai, tauna i parivere.

<sup>31</sup> Tauna i nae wavine awarina, nimana i vojijini ma i voagui da i vomairi. Lamna maranaina, ini ḡuḡurana i voterei ma wavinena, tau i paini.

<sup>32</sup> Ma au bigai madeḡa i neulai au murina, rava, ai rava doridoriai ma aiavo i arua-apoapoei au orai maemae, i neiai Iesu awarina.\*

<sup>33</sup> Ma rava anatapui nai au melagaina i vitagogiei numa au metaetana.

<sup>34</sup> Ma Iesu, maḡamaḡau ai doria nununai i vilawani ma arua-apoapoe maḡamaḡau rava awari i viaḡaḡana-opunei. Ma arua-apoapoea i aramanei da tauna anina God natuna ma lamna aubaina tau i viḡaei da i genuana.†

### *Iesu au Galili i raugugula nae (Luke 4:42-44)*

<sup>35</sup> Ubaubanai boiboḡi, Iesu i vomairi ma numa i opu-tawanei ma i nae gabu au genugenuanana. Ma kampa, God awarina i raupari.

<sup>36</sup> Muriai, Simon ana rava maiteni i nae da i baiei.

<sup>37</sup> Ma maranai Iesu i nelaḡai, ma i riwei i pa, “Rava anatapui e baibaieim.”

<sup>38</sup> Iesu i paribelei i pa, “Tana nae taon ḡelau i ḡereḡere, ma kampa maiteni God Riwana Aiaina ana raugugulei. Tau wei lamna aubaina a nei.”

<sup>39</sup> Ma Galili au anatapuna i naeni ma pari au numai i raraugugula ma arua-apoapoei i viopuni.

### *Iesu, oroto opi doriana i vilawani (Matthew 8:1-4; Luke 5:12-16)*

<sup>40</sup> Anina ma rava awarina opi doriana, i nei Iesu awarina ma au naona i peu ma i raudune ma agu i vibaḡei i pa, “Mepa da ma ḡoei, anina da ma viaiainiu.‡”

<sup>41</sup> Ma Iesu nuabola orana i oai ma urana i viloloi da i vodadani ma i riwa i pa, “Anina a ḡoeḡoei, ma aii!”

<sup>42</sup> Ma maratogogi opi-doriana, oroto i voterei ma tauna i aii me.

<sup>43</sup> Anina ma Iesu i riwana-guratei i pa,

<sup>44</sup> “Tam ma nae! Aiwai i tuputupua awarim, eḡa rava ma vieḡei! Ma jijimanina ma nae pirisi pulo tau apuna awarina ma vietataiana-melem ma viaiaina pulona Moses i ririweia ma kauēi da ina vimataira tau awari! Pirisi pulo tauapuina ana vianina ina verei da tam u lawana.”

<sup>45</sup> Wate orotona i nae ma aiwai awarina i tuputupua lamna melagai au anatapuna i babaniana-naiei. Ma lamna aubaina Iesu melagai anatapui i vorei ma mepa eḡa rava ita mamaelana kampa i nae. Wate rava mepa maemaei i nei Iesu awarina.

\* **1:32:** *Madega ina neulai au murina* anona lauvitau ana mara damona. Mai Jew ai lauvitau ana mara au Friday madega e neneulai au murina e vivikarei da Saturday madega e neneulai au murina e vorovorovei. † **1:34:** Iesu i aramanei, mepa da ita kauēi da arua-apoapoei ita riwa da tauna Keriso; lamna rava tauna ita egari da sorodia ita vibadei ma ta viḡavia, me tau i vivinua-notenotei nanare. Jhn 6:15 ma inana. ‡ **1:40:** Mai Jew ai Tarawatu e ririwa da rava lepeleperai, tau mirimirai me dobu ḡela ravai -*Jentail*. Mai Jew amapo nai ravai eḡa ina vodadani. Rava mirimirai eḡa maiteni ina vitaparoro bo au melagai ina mae. Lamna aubaina mepa da rava mirimirana i lawana, tauna ina ai-me, God tauna ina vaimelai ma rava maiteni ina mae ma ina taparoro.

## 2

*Iesu, oroto gwaḡagwaḡana i vilawani*  
(*Matthew 9:1-8; Luke 5:17-26*)

<sup>1</sup> Iesu ana tauvotaḡotaḡo maiteni i wanavira-melei au Capeniam. Ma au pom ruaḡa au murina, rava nolana i nonori da tauna i nememei au melagai.

<sup>2</sup> Ma rava maḡamaḡau i vitagogiei au numa. Patara i rata guratana da numa i oai ma metaeta maiteni i mae-potai. Iesu, God riwana i raraugugulei.

<sup>3</sup> Nelara ruaḡa ma ruaḡa, oroto gwaḡagwaḡana rasirasiei i avarai da i neiai Iesu awarina.

<sup>4</sup> Rava i maḡa guratana ma eḡa tagotagogina da ita neiai Iesu awarina, lamna aubaina da tetelei i amḡaena da au poewa ma gavogavo i bauni ma kampa gwaḡagwaḡana ana rasirasina i tere-ḡairei Iesu au naona.

<sup>5</sup> Ma Iesu, nai ravai i 'nanai da ai vitumaḡana i rata, lamna aubaina gwaḡagwaḡana i riwei i pa, "Natu, am ḡo'apoapoei, a nota-tawanei."

<sup>6</sup> Anina mai Jew ai tarawatu babadai ḡelau kampa i kiakiala, au orai i vinua-notanota i pa,

<sup>7</sup> "God ainelana ḡo'apoapoei e notanota tawanei. Aiwai aubaina wei ravana nanare e bababani? Tauna, God e vivijiboḡi ma e ririwa da tauna, God nanare."

<sup>8</sup> Maratagogi, Iesu Aruanei ai nota i vaia ma i riwei i pa, "Aiwai aubaina wei kauai o vivinua-notenotei?"

<sup>9</sup> Metauna i telatela: ḡwaḡagwaḡana ata riwei, 'Am ḡo'apoapoe a nota-tawanei.' Bo ata riwei, 'Ma vomairi, am animatave ma vaia ma ma babara?'

<sup>10</sup> A ḡoei da taumi ona aramanei da Rava Natuna au dobu ana rewapana e mamae da rava ai ḡo'apoapoe ina nota-tawanei ma ina vilawani." Ma gwaḡagwaḡana i riwei i pa

<sup>11</sup> "A riwem, ma vomairi, am animatave ma vaia ma ma nae au numa!"

<sup>12</sup> Orotona i vomairi ma maratagogi aravi i vaia ma i babara nae. Ma patara i raraubiga, i bana-kauai ma God i voepaepai ma i ririwa, "Tauai eḡa melanai kaua wenanare ata inanai!"

*Iesu, Levi i kwatuei*  
(*Matthew 9:9-13; Luke 5:27-32*)

<sup>13</sup> Iesu, Capeniam i voterei ma Galili topana au gerana i bababara ana tauvotaḡotaḡo maiteni. Ma patara i nei awarina ma tauna God riwana viararamanana i vikarei.

<sup>14</sup> Ma i verau-nae aburuna ma Apius\* natuna Levi i 'nanai, ana bagibagi au gabuna i kiakiala ma *tax* i tamitami Rome gabemanina aubaina. Iesu i riwei i pa, "Ma votaḡotaḡoiu!" Levi i vomairi ma i votaḡotaḡoi.

<sup>15</sup> *Tax* tautami ma ḡo'apoapoei ravai maḡamaḡau, Iesu ma ana tauvotaḡotaḡo i votaḡotaḡoi. Ma anatapu, Levi ana au numa i kiala gogona ma i amam.†

<sup>16</sup> Tarawatu Babadai ḡelau lamna Pharisi, ma tui i 'nanai da Iesu *tax* tautami ma ḡo'apoapoe ravai maiteni i amam. Anina ma Iesu ana tauvotaḡotaḡo i riwei i pa, "Aiwai aubaina Iesu *tax* tautami ma ḡo'apoapoei ravai maiteni e amam?"

\* **2:14:** Eng. *Alphaeus*. † **2:15:** MOSES, BADA ana Tarawatu i girumi ma mai Pharisi wei Tarawatuna i votaḡotaḡo-kauai. Ma tui kaua waduboi amamai ḡariei maiteni i vovoteletelei ma i riwa da aiavo Tarawatu eḡa ita vovoteletelei lamna tui rava apoapoei, ḡo'apoapoe tau kauai.

17 Ma maranai Iesu wei riwana i nononori ma tau i riwei i pa, “Rava lawalawai, doketa eġa ita ġoeġoei ma rava doridoriai, doketa e ġoeġoei. Tau a nei ġo’apoapoei ravai aubai ma eġa rava jijimani aubai.”

*Uji vitaraviravirana*

(*Matthew 9:14-17; Luke 5:33-39*)

18 Mara tagogi, John Taubabataito ma Pharisi ai tauvotaġotaġo e ujiuji. Ma rava ġelau i nei Iesu awarina ma i vitara-virevirei, “Aiwai aubaina John Taubabataito ma Pharisi ai tauvotaġotaġo e ujiuji, wate tam am tauvotaġotaġo eġa ita ujiuji?”

19 Iesu i paribelei i pa, “Taumi o notanotai da tau aiavoi i raukwatuei tavine ana au torela, ina mae lota bo? Eġateni kaua! Maranai tavitavine vou orotona, tau maiteni e mamae, tau eġa ina uji.

20 Wate mara ina ġeta maranai tavitavine vou orotona ina vaitawanei ma lamna maranaina ana rava ina uji.”

21 Ma riwa e mamae, “*Tau kaua vouna a neiai eġa me taumi ami kaua wadubona nanare.* Eġa aiai ravana, gara vounei gara au wadubona ina poporati da gavogavo ina vopotai. Mepa da nanare lamna, gara vouna gara wadubona ina roroi ma gavogavo ina rata.

22 Ma nanare, eġa aiai *wine* vouna ina vaini da *wine* aniterenana wadubona ġamoġamo opinei au orana ina iwaġi. Mepa da ina kauai, lamna *wine* vouna ina dodo ma *wine* aniterenana wadubona ina viairoroi ma *wine* ma aniterenana ina wanabauni<sup>‡</sup>. Wate *wine* vouna, anina da *wine* aniterenana vouna au orana ina iwaġi.”

*Iesu ana riwa Sabat aubaina*

(*Matthew 12:1-8; Luke 6:1-5*)

23 Mara tagogi au Sabat, Iesu ana tauvotaġotaġo maiteni, *witi* wapuna au orana i nena. Ma ana tauvotaġotaġo *witi rovei* i vaini ma i amam.

24 Pharisi ġelau i ’nanai wei kauana i kaukauei ma tau Iesu i riwei, “Ma inana, ata Tarawatu e mamae da Sabat, lamna lauvitau ana mara. Aiwai aubaina tau e vovobagibagi?”

25 Iesu i paribelei i pa, “Me peroveta i ġirugirimia nanare. David ana tauvotaġotaġo maiteni am-irāġe ma aiwai i kauai? Taumi o iavi ma aiwai aubaina anona, eġa ota vinua-notenotei?”

26 ✨Pirisi Ġeġetelarana Abiathar ana au mara, David, God ana au numma i rui ma palawa vovivirana i vaia ma ġelau ana tauvotaġotaġo maiteni i verei da i ani. Moses ana Tarawatu e mamae da pirisi ava palawana e aniani.”

27 Ma Iesu ana riwa au damona i riwa i pa, “God, Sabat i kauai da rava voaguna aubaina ma eġa rava ita kauai Sabat voaguna aubaina.

28 Ona vinuanotenotei, tau Rava Natuna, lamna aubaina tau anina Sabat badana.”

### 3

*Iesu, Orotu urana irairāġena i vilawani*

(*Matthew 12:9-14; Luke 6:6-11*)

1 Mara ġelauna au Sabat, Iesu i naeme au pari numana ma oroto urana irairāġena i ’nanai kampa i kiakiala.

2 Ma Pharisi ġelau i ġoei da aiwai Iesu ita viwavui. Lamna aubaina i ’nana-taġotaġoi da oroto ita vilawani bo eġa au Sabat.

‡ 2:22: Wine e tuputupua ma pūpūrona wine ana aniterenana ina viaisikasikai ✨ 2:26: 1Sa 21:1-6

<sup>3</sup> Ma Iesu, orotona i riwei, “Ma nei, au naoi ma mairi!”

<sup>4</sup> Ma Iesu, ravai i vitara-virevirei i pa, “Sabat au marana, metauna i aii: Aiaina tana kauēi bo apoapoena? Tana vilawana bo tana virāgena? Tarawatu aiwai i riwei?” Ma anatapui i genuana.

<sup>5</sup> Iesu ana amloḡaigaina i 'nana viravira ma i 'nanai da taui orai i bado ma nuanuana i bola-kauēi. Ma orotona i riwei i pa, “Uram ma viloloi!” Ma i viloloi ma i lawana.

<sup>6</sup> Ma Pharisi maratagogi i opu ma i nae Herod ana rava awarii\* ma ai oga i tarai da Iesu mena ita virāgenanei.

*Iesu, Patara awari i babani*

<sup>7-8</sup> Iesu ana tauvotaḡotaḡo maiteni, taui i netawane ma i nae au gera da ita vilauvitau; ma mai Galili patara ḡaeḡaena i votaḡotaḡo. Rava maḡamaḡau, Iesu aiwai i kaukaueia nolana i nonori ma mai Galili ma Judea, Jerusalem taon, Idumea ma taon ḡelau waira Jordan taon au babagelauna, Taia taon ma Sidon taon,† taui anatapui i nei Iesu awarina.

<sup>9-10</sup> ✧ Iesu, rava maḡamaḡau i vilawani. Ma lamna aubaina doridoriai maḡamaḡau i viviamdudu ma i ḡoei da tauna ita vodadani. Lamna aubaina ana tauvotaḡotaḡo i riwei da waga i vokaukauei.

<sup>11</sup> Maranai, arua-apoapoei rava au orai maemaēi, Iesu i 'nanai ma au naona i peu ma i garara, “Tam God Natuna!”

<sup>12</sup> Ma Iesu taui i viḡaei da avena ita vieḡa da tauna aiai.

*Iesu ana Apasol 12 i vinei*

*(Matthew 10:1-4; Luke 6:12-16)*

<sup>13</sup> Anina ma Iesu i ḡae au ola ma ana ḡoane nanare, rava i kwatuei da awarina i ḡei.

<sup>14</sup> Tauna, nelara 12 i vinei da maiteni ita mae ma muriai ita paritawane da ita raugugula. Ma i ḡorei Apasol.

<sup>15</sup> Ma i vovai-virewapani da arua-apoapoei rava au orai ina viopuni.

<sup>16</sup> Tau i vinevinei 12 ai wava wenanare,

Simon i ḡoreḡoreia Peter‡

<sup>17</sup> ma Zebedi§ natuna James ma ana tevera John i ḡorei Boaneges, anona waiparara natunatuna,

<sup>18</sup> Andrew,

Philip,

Batolomeo,\*

Matthew,

Thomas,

James, tauna Apius† natuna,

Thadeus,‡

Simon, tauna Ununurana,§

<sup>19</sup> ma Judas Iskariotei; \* tauna, Iesu tauvibenabenameina.

\* **3:6:** *Herod ana rava* anona lamna mai Jew ai boru, tau aiavo i Rome gabemanina i vovoagui. Tau ai bada wavalatona Herod Antipas. Mai Jew maḡamaḡau ma mai Pharisi maiteni, i notai da Herod ana rava taui tauvibenabenam ai rava au oiēna awarii. † **3:7-8:** Eng. *Tyre & Sidon*. Wei ravana eḡa mai Jew. ✧ **3:9-10:** Mrk 4:1 ‡ **3:16:** Anona *Ḡaima*. § **3:17:** Eng. *Zebedi*. \* **3:18:** Eng. *Batolomeo*. † **3:18:** Eng. *Alphaeus*. ‡ **3:18:** Wavana ḡelauna Judas - Luk 6:16 § **3:18:** Anona lamna taui mai Jew ma taui Rome e vivigaviei. \* **3:19:** Iskariot, lamna Judas ana melagai wavana da auna lamna Iskariotei.

*Rava i riwa da arua-apoapoei Iesu e vivibadei.*

*(Matthew 12:22-32; Luke 11:14-23; 12:10)*

<sup>20</sup> Ma Iesu ana tauvotaḡotaḡo maiteni i rui au numa. Ma patara i rieiai da tau i eḡa tagotagogina da ita am.

<sup>21</sup> Ma Iesu ana numa ravai nolana i nonori ma i riwa i pa, “Tauna i bua.” Lamna aubaina i nei da ina taravaini.

<sup>22</sup> Tarawatu babadai ḡelau i Jerusalem i nei ma i riwa i pa, “Arua-apoapoei, ai bada Bielsibul,† Iesu au orana i rui ma lamnei arua-apoapoei e viviopuni.”

<sup>23</sup> Lamna aubaina Iesu, wei Babadai i ḡorei ma awanainei i pa, “Satan amapo Satan eḡa ina viopuni.

<sup>24</sup> Mepa da dobu ravai ina viḡavia vivira, lamna dobuna ita mae ava.

<sup>25</sup> Ma nanare dam ina viḡavia vivira, nai damna ita mae ava.

<sup>26</sup> Ma Satan ita vomairi ma ita viḡaviana-melei, amapo ita mae ava.

<sup>27</sup> Taudanene amapo eḡa rava virewapanana ana au numa ina danene, eḡa da au naona ravana ḡuravei ina raḡini ma muriai ina danene.

<sup>28</sup> Riwa kaua a ririwemi da God ami ḡo’apoapoei ma ami vijiboḡa anapui ina nota-tawanei.

<sup>29</sup> Wate ai ai da Arua Vivivireina e vivijiboḡi, God, nai ravana ana ḡo’apoapoei eḡa melanai ina nota-tawanei ma ana ḡo’apoapoe ina mae-nonoa.”

<sup>30</sup> Iesu wenanare i babani, aubaina rava ḡelau e ririwa, “Iesu au orana arua-apoapoei e mamae.”‡

*Iesu ana dam oina*

*(Matthew 12:46-50; Luke 8:19-21)*

<sup>31</sup> Iesu alona ma varevareina i nei ma au doa i maimairi ma riwa i paritawanei Iesu awarina da ita nei.

<sup>32</sup> Ma patara Iesu i kiala kwaviviroi, ma taupariverena i riwei i pa, “Alom ma novunovum ma varevareim au doa ma e ḡoeḡoem.”

<sup>33</sup> Iesu i paribelei i pa, “Ai ai alou ma ai avoi varevareiu?”

<sup>34</sup> Anina ma tau i kiakiala i `nanai ma i riwa i pa, “Ona inana! Wei tau alou ma varevareiu.

<sup>35</sup> Ai ai God ana ḡoana e kaukauei, tauna alou ma novu ma vareiu.”

## 4

*Doa tapuna ma tapuna ai awanaina*

*(Matthew 13:1-9; Luke 8:4-8)*

<sup>1</sup> Iesu, giu i raukarena-melei Galili topana au adana. Ma patara i riei da ita rautaniḡanei. Ma patara i rata, da tauna au waga i geru ma i kiala ma waga i dudui da i virauopu au topei ma patara au gera i mae.

<sup>2</sup> Ma kaua maḡamaḡau awanainei i giu ma i viaramana i pa,

<sup>3</sup> “Ona rautaniḡana! Taupaewa, ana wapu i vokaukauei ma pei i ravi awawari.

<sup>4</sup> Pei ḡelau au eta i peu. Ma kiu i ḡeta ma i ani.

<sup>5</sup> Ma pei ḡelaui doa au ḡaiḡaimana i peu, doa au avavana. Ma lamna aubaina maratagogi i gogo.

<sup>6</sup> Wate maranai madeḡa i rarani, maratagogi i poi, anona warami eḡa ita ḡaira guratana doa au orana.

<sup>7</sup> Pei ḡelaui, modu donadonai au poui i peu. Ma modu donadonai i gogo ma pei i gogogo i lavani, ma eḡa ita ua.

† 3:22: Eng. *Beelzebub*. Anona lamna, *nabugara ai bada*. ‡ 3:30: Tarawatu tau girumi i parivaijijigei aubaina tau i ririwa da Arua Vivivireina ana nola lamna baravu da parauma. BADA eḡa melanai ai ḡo’apoapoei ina nota-tawanei.

8 Ma pei ġelau i doo au aiaina i peu ma i gogo kaua ma i ua, ġelau 30, ġelau 60 ma ġelau 100.”

9 Ma Iesu i riwa i pa, “Mepa da taniġami e mamae, riwa ona nonori!”

*Aiwai aubaina Iesu awanainei i babani  
(Matthew 13:10-17; Luke 8:9-10)*

10 Maranai Iesu ainelana i mamae ma ana tauvotaġotaġo 12 ma tau-  
rautaniġana ġelau i ġeta ma Iesu i vibaġai da awanaina anona ita riwei.

11 Ma Iesu i paribelei i pa, “God ana vigulau ana kaua mamae govaġana;  
taumi i vieġemi ma rava au tano maemaei, tau i aiwai anapui awanainei  
e paripari-verei.

12 Lamna ana kauei da wariġa peroveta aiwai i girigirumia ina tupua:

‘Tau i ina inana ma eġa ita inananai.

Tau i rarautaniġana ma eġa ita aramane;

ma lamna aubaina tau i eġa ita nenei God awarina

da ai go’apoapoe ita notatawanei.”

*(Isaiah 6:9-10)*

*Doa tapuna ma tapuna anoi.  
(Matthew 13:18-23; Luke 8:11-15)*

13 Anina ma Iesu i riwei i pa, “Wei awanainei a babani ma anona eġa  
ota aramane bo? Ma awanaina ġelau menanare ona aramanane?”

14 Taupaewa, God riwana, rava anapui e paripari-verei.

15 Rava ġelau orai i bagibagi me etanai. Riwa au tepana e rauraei, wate  
maratagogi Satan e nenei da riwa rava au orai e vaivai-tawane.

16 Ma rava ġelau orai me doa viġaiġaimana. Tau i, riwa i nonori ma marata-  
gogi ana nuaia i riwa e vaivaia.

17 Wate warami eġa da eġa ita mamae guratana. Ma maranai nuabola bo  
rau-iviapoapoe e nenei tau i awari, aubaina tau i ai tumaġana God awarina  
e teretere. Tau i maratagogi e peupeu.

18 Rava ġelau orai me pei, modu donadonai au orai e gogogolana. Tau i anina  
riwa e nononori.

19 Wate lawana ai nuabola ma mane ai nuavainana ma kaua ġelau ai au  
nuaia i e ruirui ma God riwana e lavalavani da eġa ita uaua.

20 Ma ġelau, tau i me pei doo au aiaina i peu. Tau i, lamna anina riwa  
e nononori ma e vaivai-kauei ma e uaua: ġelau 30 ma ġelau 60 ma ġelau 100.”

21 Iesu i riwei i pa, “Rava, eġa rampa ita neinei da iriga au gabaurina  
ita teretere bo vatara au gabaurina ta pa? Rampa ana au anikiala e teretere  
ta pa?”

22 Kaua mamae govaġai, anaputapui a vieġai ma kaua govogovaġai  
nanarena ana vieġai.

23 Mepa da taniġami e mamae, riwa ona nonori!”

24 Iesu i riwa i pa, “Aiwai o nononoria ona rautaniġanana-kauei, ruva  
o ruveruveia, God nanare awarimi ina ruvai ma ġelauna ina tavipoti.

25 Lamna aubaina, mepa da riwau ona aramane, tau ġelauna ma ġelauna  
ana veremi. Ma tau i eġa ita aramane, lamna aiwai aburuna i nononoria,  
ina vine-boai.”

*Pei gogogona ana awanaina.*

26 Iesu e ririwa i pa, “God ana vigulau me rava, *witi* peina au doo ita ravi-  
awari.

27 Ma waguvara e matamatave ma maratome e vovomairi ma pei e gogogo ma  
e rarata. Wate aiwaiei e gogogo, tauna e vivinuanainei.



<sup>28</sup> Doa ana nuaina, pei me *witi* e vivigogoi ma e uaua. Au naona e raraupairei ma muriai e roverove ma muriai anona e magumagura au tapina.

<sup>29</sup> Maranai i magura, rava petona e raraukarei. Tuaruta marana i ġetai.”

*Pei aburuoina ana awanaina*  
(*Matthew 13:31-32, 34; Luke 13:18-19*)

<sup>30</sup> Iesu i riwa i pa, “God ana vigulau aiwaiei ana parivai-patepatei bo aiwai awanainei ana pariveremi?”

<sup>31</sup> Wenanare, wei aina peina, lamna me gaga peina, pei aburuoina au dobu ma au doa i paewi.

<sup>32</sup> Ma peina i gogo ma i rata da ai muomuoi i ġetawanei ma raġaraġai ġaeġae i terei ma au ġoui, kiu ai noġi ita voai.”

<sup>33</sup> Ma Iesu, awanaina maġamaġai, rava au matai i raugugulei da tau i rau-taniġana ana au ruva nanare.

<sup>34</sup> Awanainei, rava awari i giugiu, wate ana tauvotaġotaġo ava awari kua anapui i vivieġai.

*Iesu, kojikojira i ravi-daumori*  
(*Matthew 8:23-27; Luke 8:22-25*)

<sup>35</sup> Nai aubigaina Iesu, ana tauvotaġotaġo i riwei i pa, “Tana damana topa au baba ġelauna.”

<sup>36</sup> Anina ma tau patara i voterei. Ma anapui Iesu, maiteni au waga i geru ma i damana, waga ġelau maiteni.

<sup>37-38</sup> Iesu, waga au murina unutana i terei ma i raunuavuru. Ma kojikojira ġaeġaena i tupua ma rabama, waga au tepana i rauraei ma waira, waga i oaoai. Ma ana tauvotaġotaġo, tauna i ravi-dagudagai ma i riwei i pa, “Taugiu, nuanuam e bolabolai bo eġa da tana irage?”

<sup>39</sup> Ma tauna i vomairi ma ive i vigaei ma i riwei i pa, “Ma genuana!” Ma rabama i riwei i pa, “Ma mae-genuatau!” Ma ive i wanatuini ma daumora ġaeġaena i matave.

<sup>40</sup> Iesu ana tauvotaġotaġo i riwei i pa, “Aiwai aubaina o rovorovo? Taumi amapo da eġa ota vitumaġana!”

<sup>41</sup> Ma tau i rovo kua ma i riwa vivira i pa, “Wei ai ai ravana da ive ma rabama tauna e vovoteletelei?”

## 5

*Iesu, arua-apoapoena oroto awarina i viaġaġana-opunei.*  
(*Matthew 8:28-34; Luke 8:26-39*)

<sup>1</sup> Iesu ana tauvotaġotaġo maiteni Galili topana au baba ġelauna i ġeta, mai Gerasa ai au dobu.

<sup>2</sup> Wei au dobuna, arua-apoapoena oroto au orana maemaena.

<sup>3-5</sup> Eġa ai ai tagotagogina da ita vovaiubai. Mara maġamaġauna, aena ma urana sei nei i pani. Wate wei i viaituini, ma eġa tagotagogina da sei nei ita pani. Marai ma waguvarai i nene-labalababa ma i garagarara ma ġaime i tupuana i boribori-melei ma au kokoaga ma au ola i raunuma.

<sup>6</sup> Maranai Iesu wagei i opuopu, arua-apoapoei orotona i rui ruinia, auei Iesu i ‘nanai ma kokoagei i ruba ma Iesu au naona i mae-peu ma i raudune.

<sup>7-8</sup> Iesu, ravana i riwei i pa, “Arua-apoapoena, wei orotona ma opu-tawaneiii!” Ma orotona, ponana au aidamo ma i garara, “Iesu, God Aidamo Telarana Natuna! Aiwai awari u e ġoeġoei? God wavanei a vivibaġaim da eġa ma kovogiu!”

<sup>9</sup> Iesu, orotona i vitara-virevirei i pa, “Tam wavam ai ai?”

I paribelei i pa, “Tauai a maġa, aubaina tau wavau lamna Ġavia Patarana.”

<sup>10</sup> Ma arua-apoapoei, Iesu i vibaġa-guratei da avena nai dobunei ita viopuna-tawanei.

<sup>11</sup> Ma poro boruna ġaeġaena au ġereġere ola au adana i labalaba.

<sup>12</sup> Ma arua-apoapoei, Iesu i vibaġai, “Ma paritawanelai poro au orai ana rui.”

<sup>13</sup> Iesu i vianina. Ma arua-apoapoei, orotona i opu-tawanei ma poro au orai i rui. Poro boruna 2,000 nanare olei i ruba ġaira da au topa i monu.

<sup>14</sup> Ma poro taupainii i ruba nae au melagai ma au wapu; ma riwa i vibabarai. Ma rava i nei da ita inanai aiwai i tupua.

<sup>15</sup> Ma maranai i nae Iesu awarina, orotona au naona arua-apoapoei patarai au orana i mamae; tauna i kiakiala, gara i oteni ma ana nota jijimanina. Ma tau i rovo kaua.

<sup>16</sup> Ma aiwai i tupua orotona ma poro awari, tau i 'nainanaia, rava i riwana-naiei.

<sup>17</sup> Ma dobuna ravai, Iesu i vibaġai da dobuna ita oputawaneii.

<sup>18</sup> Iesu au waga i gerugeru ma orotona, Iesu i vibaġai i pa, “Tau maiteni tana nae.”

<sup>19</sup> Iesu i viġaei ma i riwei i pa, “Ma naeme am au dam. Ma BADA kaua aiwai ġaeġaena i kaukaueia ma ana iviaiai tam awarim, tau ma pariverei.”

<sup>20</sup> Ma anina orotona, Iesu i netawanei ma i nae au Dekapolis (*melagai 10*) da Iesu aiwai awarina i kaukaueia, rava i riwana-naiei. Ma tau anatapui i nononoria i baiei.

*Iesu, Jairus natuna wavinena ma wavine doridoriana i vilawani.*

*(Matthew 9:18-26; Luke 8:40-56)*

<sup>21</sup> Iesu wagei i damana me topa au baba ġelauna. Maranai kampa i ġeta ma topa au adana, ma patara i rieiai.

<sup>22</sup> Pari numana badana wavana Jairus i nei weka ma maranai Iesu i 'nanai, tauna Iesu au aena i mae-peu

<sup>23</sup> ma i vibaġa-guratei i pa, “Natu guguinina e irairage. Ma nei ma uram au inina ma terei ma ina lawana.”

<sup>24</sup> Anina ma Jairus, Iesu maiteni i nae ma patarana i mae gariguruvi ma i votagotagoi.

<sup>25</sup> Wavine tagogi kampa patarana au orana awarina tara-doriana i mae da madeġa 12 i kwa.

<sup>26</sup> Ana mane anataputapuna, dokedoketa maġamaġaui awarii i tawanei ma eġa tagotagogina ita vilawani ma amapo da ana doria i rarata.

<sup>27-28</sup> Tauna, Iesu nolana ma ana babani i nonori ma au orana i vinua-notanota i pa, “Mepa da ana gara ava ana vodadani ma ana lawana.” Ma tauna, Iesu murinei i nei ma ana gara i vodadani.

<sup>29</sup> Maratagogi, tara-doriana i wanatuini ma malana i vaia da i lawana.

<sup>30</sup> Nai maranaina, Iesu malana i vaia da ana rewapana i opu-tawanei ma i mae-tavirei patara au poui ma i riwa i pa, “Ai ai au gara i vodadani?”

<sup>31</sup> Ana tauvotagotago, tauna i riwei, “Ma inanai, patara i mae gariguruvim! Ma menanare da u riwa ‘Ai ai i vodadani?’”

<sup>32</sup> Wate Iesu i 'nana viravira da ita inanai ai ai i vodadani.

<sup>33</sup> Wavine i rovo kaua ma i sisisi, wate i aramane aiwai awarina i tupua ma i nei ma Iesu au naona i raupari ma aiwai anatapui i vieġei.

<sup>34</sup> Anina ma Iesu, wavine i riwei i pa, “Natu, am tumaġana i vilawanim. Am doria i kwa, ana nuabam ma nae!”

<sup>35</sup> Maranai i bababani ma rava ġelaui Jairus ana numei i nei ma i riwei i pa, “Natum ana mara i kwa. Eġa Taugiu ma visina-viravirai.”

36 Iesu ai babani i nonora-tawanei ma Jairus i riwei i pa, “Eġa ma rovo, ma vitumaġana!”

37 Iesu, rava ġelau i viġaei ma Peter ma James ma ana tevera John maiteni i nae.

38 Ma Jairus ana au numa i ġeta ma Iesu, patara i ’nanai; i toutou ma i taratarakwatu

39 ma i rui ma tau i riwei i pa, “Aiwai aubaina o taratara-kwatu ma o toutou? Tevera eġa ita irāġe, tauna e matamatave ota.”

40 Ma tau i, Iesu i kakei, ma lamna aubaina rava i viopuni au doa ma tevera alona ma amana ma tauna ana tauvotaġotaġo tonuġa maiteni i rui mepa tevera i matamatave lana.

41 Iesu, tevera nimana i vaia ma i riwei i pa, “*Talitha koum!*” wei anona, “Kukuma, ma vomairi!”

42 Maratagogi i vomairi ma babara i vikarei (Tauna ana madeġa 12). Ma tau i ba kaua.

43 Iesu, tau i riwana-guratei da eġa aiai ita vieġei ma i riwa da ita viambagibagi.

## 6

### *Mai Nasaret, Iesu i parivirevirei*

1 Iesu ana tauvotaġotaġo maiteni nai dobuna i netawanei ma i naeme ana au melagai.

2 Ma Sabat marana i ġeta ma tauna giu i vikarei au pari numana. Ma rava maġamaġau i riei da i rautaniġanei. Tau i anatapui i baiei ma i vitara-viravira vivira i pa, “Wei tauna nuaulaula ma aramanana mepa i vaia?” Ma, “Kaua aiwaiei e kaukauei?”

3 Anina ma tau i ava i babani vivira i pa, “Tauna tauvoa. Mary ana natuevou ma varevarena James, Joses, Judas ma Simon ma novunovui weka e mamae tauna bo?” Ma lamna aubaina mai Nasaret, Iesu i parivirevirei.

4 Iesu, tau i riwei i pa, “*Peroveta* dobu au ġelau e vivivirei, wate ana au melagai, ana rava ma ana dam oina, eġa ita vivivirei.”

5-6 Tauna i baiei da rava eġa tauna ita vitumaġanei. Ma eġa tagotagogina da kaua vivirewapanai kampa ita kauei. Tauna urana, rava ruāġa ota doridoriai au tepai i terei ma i vilawani. Ma muriai, melagai nununai au ġereġerei i viaramana nae.

### *Iesu ana Apasol i paritawanei da ita viaramana*

7 Ma Iesu, tau i 12 i ġoreiai ma ruaruāġei ava i paritawanana-opunei ma rewapana i verei da arua-apoapoei ina viaġaġana-opunei.

8 Ma riwa bagibaginei i riwei i pa, “Ami au vaġai, eġa aiwai ona vaia anina jiġona ava; eġa lam, eġa autu bo mane au urami.

9 Ae uma ona oteni ma eġa kwama ġelauna ona vaia.”

10 Ma i riwei i pa, “Metauna melagaina o ruiruiana ma i vianinemi. Numa tagoginina au orana ona mae da melagaina ona oputawanei.

11 ✨Mepa da au melagai o ġeta ma rava eġa ita vianinemi bo eġa ita rautaniġanemi. Nai melagaina ona oputawanei ma aemi pokauna ona rauabuabui da ina aramane i da tau i ai wavu!”\*

✨ 6:11: Act 13:51

\* 6:11: Wariāġa mai Jew, tauvaġai e nenememi au Israel. Tau i aei pokau e rarauabuabui maranai Israel ana au parata e ġeġeta, lamna tau i orai e viaiaini. Ma Iesu ana tauvotaġotaġo wei i kauei da melagai ravai ina notai, “Tauvotaġotaġo e ririwa da tauta orata apoapoena me tauta eġa mai Jew.”

12 Ma tau i opu ma rava awari i raugugula ma i riwei i pa, “Taumi ami go’apoapoei ona voterei ma ona mae-taviremi God awarina!”

13 Tau, arua-apoapoei i viagaḡana-opunei. Ma rava doridoriai maḡamaḡai, olive oirana au kola i buloi ma i vilawani.

### *John Taubabataito ana iraḡe*

14-16 \*Iesu nolana i nae da rava anapui i aramane i tauna i babanie. Ma rava ḡelau i ririwa i pa, “Tauna, kaua vivirewapanai e kaukauei, aubaina tauna John Taubabataito iraḡelei i vomairi me.” ḡelau i ririwa i pa, “Tauna Elijah i nememei.” Ma ḡelau i ririwa i pa, “Tauna peroveta wariḡai nanare.” Ma gulau Herod,† nolana i nonori ma i riwa i pa, “Tau, John Taubabataito uana a borituini; marina i vomairi me.”

17-20 John ana virarautua, lamna wenanare. Muriai da Iesu ana viararamana nolana ita vikarei. Herod, tuana Philip awana i kwalei ma i ravaḡi. Wavinena wavana Herodias. Au murina John, Herod i riwana ḡiriḡiriei i pa, “Tarawatu e mamae da eḡa vareim awana ma kwalei.” Ma Herod, riwa i paritawanei da John i pani da panipani au numana i terei. Herod ana nuainaina, John i rarautaniḡanei. Wate nuanuana i raḡaraḡa.

Ma Herodias, John awarina amlona i ḡaiḡai ma viraḡenana i ḡoei. Herod i aramane da John, lamna rava jijimanina ma vivivireina ma i ḡagaloei. Herod, John i rovoei ma lamna aubaina wavinena eḡa tagotagogina da aiwai ita kauai.

21 Ma wavine, gavogavo i ’nanai, maranai Herod ana tupua marana i ḡeta ma torela i vokaukauei. Ma gabemani babadaḡi ḡaeḡaei ma sorodia ai babada ḡaeḡaei ma Galili babada i raukwatuei.

22 Ma Herodias natuna wavinena i nei ma i ara. Herod ma tau maiteni i amam i vinuaiaini. Ma gulau, guguini i riwei i pa, “Aiwai u ḡoeḡoei ma vibaḡai ma ana verem!”

23 Ma i parivainuḡani i pa, “God au matana a ririwem da aiwai u vivibaḡeiu ana verem da au vigulau navanavana au paratana.”

24 Ma tevera wavinena i opu ma alona i paridadanei i pa, “Aiwai ana vibaḡei?” Ma i paribelei i pa, “John Taubabataito kolana.”

25 Ma maratagogi i vipaparana ma gulau awarina i rui ma i vibaḡai i pa, “A ḡoeḡoei da marina John Taubabataito kolana ma vereu au aboma!”

26 Ma gulau nuanuana i bola-kauai. Wate parivainuḡana boiboḡi i kauai tau i amam au matai. Ma lamna aubaina guguini, aiwai i vivibaḡei anina i vianinei.

27 Ma tauviraḡena i paritawanei ma i riwei da John kolana ita neiai. Ma i nae panipani au numana ma John uana i borituini.

28 Ma kolana au aboma i terei ma guguini i verei ma guguini, alona i verei.

29 Ma John ana tauvotaḡotaḡo, nolana i nonori ma i nei ma taubeuna i vaia ma au kokoaga i vimataveni.

*Iesu, nelara 5,000 i viambagibagi*

*(Matthew 14:13-21; Luke 9:10-17; John 6:1-14)*

30 Apasoli i ḡeta memei ma aiwai anaputapuna i kaukauei ma i raraugugulei, Iesu i vieḡei.

\* 6:14-16: Mrk 8:28 † 6:14-16: Herod Antipas, Galili ana Wavalatona.

<sup>31</sup> Lamna maranai, rava maḡamaḡau i nenei ma i nenaē da Iesu ana tauvotaḡotaḡo maiteni eḡa gavogavo ita maēmaē da ita am. Lamna aubaina Iesu, tau i riwei i pa, “Taumi ava ona nei ma tana nae au mutulua da laumi ina tau mara aburuna.”

<sup>32</sup> Ma anatapui wagei i nae au mutulua.

<sup>33</sup> Wate rava maḡamaḡau i 'nanai i nenaē ma i aramanei tau aiavo. Ma melagai nununai anatapui geraei i ruba gogona da au dobuna i aiḡeta.

<sup>34</sup> Maranai Iesu wagei i tuopu au gera ma patara ḡaeḡaena i 'nanai ma nuanana i bola-kauei. Tau me sipu ma eḡa ai tauvipaipai. Ma Riwana Aiaina viararamanai i raukarei.

<sup>35</sup> Ma au biga e tuturiai ma ana tauvotaḡotaḡo i nei awarina ma i riwei i pa, “Wei mutulua ma mādēḡa e arearere.

<sup>36</sup> Rava ma paritawanei da ina nae au melagai ma au wapu au ḡereḡere da ai lam ina gimarai.”

<sup>37</sup> Wate Iesu i paribelei i pa, “Taumi ona viambagibagi!” Ma tau i paribelei i pa, “Mepa 200 *denarii*† tana vaia da wei patarana tana viambagibagi?”

<sup>38</sup> Ma Iesu i paridadanei i pa, “Palawa biāḡa awarimi? Ona nae ma ona baiei!”

Maranai i nelaḡai ma i riwa i pa, “Awariai, palawa five ma iana ruaḡa.”

<sup>39</sup> Anina ma Iesu, patara i riwei i pa, “Boru nununai, gidagida au majima-jiḡai ona kiala nae.”

<sup>40</sup> Ma tau ai au boru 50 da 100 nanare i kiala nae.

<sup>41</sup> Ma Iesu, palawa five ma iana ruaḡa i vaia ma i ḡoutata au mara ma God i vieḡalauē. Ma palawa i vogimagimai ma iana i ḡutai da ana tauvotaḡotaḡo i verei ma tau, rava i verei.

<sup>42</sup> Ma patara i am ma i am-iaua.

<sup>43</sup> Ma ana tauvotaḡotaḡo, lam am tereterenai i tuarui da poa muomuoi 12 i vioai.

<sup>44</sup> Nelara 5,000 i viambagibagi.

*Iesu, waira au tepana i babara  
(Matthew 14:22-33; John 6:15-21)*

<sup>45</sup> Anina ma Iesu, ana tauvotaḡotaḡo i egari da ita aidamana au Bethsaida.§ Tau i waga i geru da i nenaē ma tauna, patara i paritawanei.

<sup>46</sup> Patara i paritawanei ma tauna ava i ḡae au ola da ita raupari.

<sup>47</sup> Ma waguvara ana tauvotaḡotaḡo au waga au topa ma Iesu au alala.

<sup>48</sup> Ma ana tauvotaḡotaḡo, lare i vovoguratei da ita ḡota wate ive i viraumatamatani. Ma maratatom nanare, Iesu i nae awari. Tauna waira au tepana i bababara ma i ḡoei da tau i ita tutelarei.

<sup>49-50</sup> Ma maranai tau, Iesu i 'nanai topa au tepana i bababara ma i notai da tauna konaga ma i rovo kaukaua ma i vigaragararei. Ma maratagogi Iesu i riwa i pa, “Tepami ina tora! Tau, eḡa ona rovo!”

<sup>51</sup> Ma au waga i geru ma ive i wanatuini ma tau i bana-kauei.

<sup>52</sup> Avena da kaua palawa awarina i kauē i 'nanai, wate ana rewapana eḡa ita aramana-kauei. Tau orai i bado ma i vinuanaina.

*Iesu, rava doridoriai maḡamaḡau au Genesaret i vilawani  
(Matthew 14:34-36)*

<sup>53</sup> Tau, topa i damani ma au Genesaret i ḡota ma ai waga i raḡini.

<sup>54</sup> Tau, waga i oputawanei ma rava, Iesu i 'nanai ma maratagogi i aramanei da tauna.

† 6:37: 200 denarii. Denarius tagogi lamna taubagibagi ai maia au pom tagogo nolana aubaina.

§ 6:45: Eng. Bethsaida.

<sup>55</sup> Iesu nolana, Galili provins anatapui i naeni ma i nonori da tauna mepa i mamae. Ma kampa, doridoriai rasirasiei i vivineiai.

<sup>56</sup> Iesu mepa i nenelana, melagai gae'gaei ma muomuoi ma wapu mepa rava e mamae lana. Ma rava, ai rava doridoriai nai au melagaina i neiai au deba. Ma i vibaga, da doridoriai, Iesu ana gara adana ava ita vodadani. Ma aiavo i Iesu ana gara i vodadani i lawana.

## 7

### *Amamami ai giu (Matthew 15:1-9)*

<sup>1-4</sup> Pharisi ma Jew anatapui, magumagura ai giu maḡamaḡau i notanotajijini. Taui, ai aniuma ma ai aniam anatapui e oḡaoḡai lamnei taui e viaiaina-melei God au matana. Ma maranai au maket da e nenei, urai ina oḡai ma ina am. Taui eḡa ina am da au naona urai ina oḡa kau ei me ai magumagura ai giu nanare.

Maratagogi Pharisi ḡelau i ma Tarawatu Babadai, Jerusalem ei i nei Iesu awarina da ita rautaniḡanei. Ma taui i 'nanai da Iesu ana tauvotaḡotaḡo ḡelau, urai eḡa ita oḡai ma i amam.

<sup>5</sup> Ma taui, Iesu i vitara-virevirei i pa, "Aiwai aubaina am Tauvotaḡotaḡo magumagura ai giu, eḡa ita votaḡotaḡoi ma ana ura miramirai e amam?"

<sup>6</sup> Ma Iesu i paribelei i pa, "Taumi morumorumi ma o vikaua-aiaina-melemi. God ana peroveta Isaiah i riwa kaua maranai i riwa, i pa:

'Wei ravai ipiriei e vovoepaepai,  
wate nuanuai aueia.

<sup>7</sup> Taui rava ai giu e viviararamani.

Lamna aubaina ai voepaepa anona eḡa. *(Isaiah 29:13)*

<sup>8</sup> Taumi, God ana Tarawatu o teretere-tawanei ma ami giu o votaḡotaḡoi."

<sup>9</sup> Ma i riwana-melei i pa, "Taumi o aramana kaua da God ana Tarawatu o gedugeduai ei ma amamami ai giu o vovotaḡotaḡoi.

<sup>10</sup> \*God ana Tarawatu, Moses i girurumia nanare: *Amam ma alom ma vivirei ma Aiai amana ma alona e enaena-boai, tauna ona viragēni.*

<sup>11</sup> Wate taumi o viararamana da aiai awarina mane bo purapura, amana bo alona ita voagui ma ita riwei, 'Awaru e mamae da ata voaguim; wate lamna *Corban* - a tereriei pulo, God aubaina.'

<sup>12</sup> Wei viararamana, taui e vivigaei da amana ma alona ina voagui.

<sup>13</sup> Ma wei taunei viararamana, rava awari o vividamani; ma God riwana o vivikwakwavi. Ma kaua maḡamaḡau ḡelau maiteni o kaukauei."

### *Metauna kauai, rava orai e vivimirai. (Matthew 15:10-20)*

<sup>14</sup> Iesu, patara i kwatuana-melei ma i riwei i pa, "Anatapumi ona rautaniḡaneu ma aiwai a ririwemi ona aramanei.

<sup>15-16</sup> Aiwai au tanoei au orami e ruirui, lamna eḡa ita vivimiraimi ma aiwai da oramiei e opuopu, lamna e vivimiraimi God au matana."\*

<sup>17</sup> Anina Iesu, patara i voterei ma i rui au numa. Ma ana tauvotaḡotaḡo, i vitara-virevirei da wei awanainana anona aiwai.

<sup>18-19</sup> Iesu i paribelei i pa, "Taumi maiteni eḡa ota aramanei bo? Kaua aiwai au tano, rava au orai e ruirui amapo eḡa ina vimirai. Anona lamna wei kauai, eḡa

\* **7:10:** Exo 20:12; Exo 21:17    \* **7:15-16:** Giruma ḡelau Mark uranei i girurumia wei riwai wenanare e mamae, "Mepa da taniḡami e mamae, ona rautaniḡana."

ita ruirui rava au nuapouna, wate au manawana da e opuopu.” (Wei riwanei Iesu, lam anatapu i viaiaini).

<sup>20</sup> Anina ma i riwa i pa, “Aiwai, rava oranei e opuopu; lamna, rava e vivimirai God au matana.

<sup>21</sup> Anina rava nuanuane i vinuanotanota apoapoei e opuopu me: vi-awawana labalababa, danene, viragēna, awadanene,

<sup>22</sup> ambo, rau-iviapoapoe, moru, erawa, unura, terevaidega, mae-gae-gae ma opa.

<sup>23</sup> Wei kauai apoapoei anatapui oranei e opuopu ma rava e vimiramirai.”

*Jentail wavine,† Iesu i vitumagaanei*

*(Matthew 15:21-28)*

<sup>24</sup> Ma dobuna i voterei ma i nae Taia ana au parata. Ma i rui govağa au numa ma ega ita goei da rava ita aramanei da tauna kampa, wate ega tagotagogina da ita raugovağa.

<sup>25-26</sup> Wavine tagogi, Iesu nolana i nonori ma i nei awarina. Tauna ega Jew ma Jentail au Phonisia i tupua, Siria ana au parata. Arua-apoapoena, tauna natuna wavinena aburuna i ruini; ma alona i nae Iesu au naona i mae-peu ma ma i vibağai da arua-apoapoena ita viopuni.

<sup>27</sup> Iesu i aramanei da tauna Jentail; lamna aubaina i riwei i pa, “Ega ita ai da roaroa ai lam ata vaia da auou ata verei da au naona roaroa ina am-iaua.”<sup>‡</sup>

<sup>28</sup> Ma wavine i paribelei i pa, “Bada, aiwai u riwei; lamna riwa kaua. Wate auou, roaroa ai lam momogina, kepakepa au gabaurina e rauraua e aniani.”

<sup>29</sup> Ma Iesu wei i riwei i pa, “U paribelana kaua, aubaina ma nae au numa. Arua-apoapoena natum i opu-tawanei!”

<sup>30</sup> Ma wavine i naeme au numa. Natuna wavinena i 'nanai i matamatave, arua-apoapoena boiboği tevera i opu-tawanei.

*Iesu, oroto taniğa-potapotana ma mena birebirena i vilawani*

<sup>31</sup> Iesu Taia ma Sidon ana parata i netawanei ma au babağela Dekapolis i verautuini ma i nae au Galili topana.

<sup>32</sup> Orotu taniğana potapotana ma menana birebirena i neiai Iesu awarina ma i vibağai da urana au inina ita terei da ita vilawani.

<sup>33</sup> Iesu, oroto i taravaina-opunei da tau i ava ma ura-gigina, oroto au taniğana i terei ma ura-gigina gelauna i ovai ma menana i vodadani.

<sup>34</sup> Nuanuana i bolai ma i goutata au mara; i lavutu tawanana ma oroto i riwei i pa, “*Ephatha!*” Wei anona, “Ma wanatawanei!”

<sup>35</sup> Maratagogi taniğana i wanatawanei ma menana i vidagudagu ma i babani kaua.

<sup>36</sup> Ma Iesu, tau i viğaei da aiwai i tuputupua, avena rava ita viegei. Iesu, rava i viğaei; wate tau i ega ita rautaniğana ma riwa i vituai.

<sup>37</sup> Ma maranai ravai wei i nonori, tau i bana-kauei ma i riwa i pa, “Ai-wai anatapu i kauana-kauei. Tauna, rava taniğa potapotai e vivilawani da e rarautaniğana ma menabirebirei e bababani.”

## 8

*Iesu, rava 4,000 i viambagibagi*

*(Matthew 15:32-39)*

† 7:23: Rava ega mai Jew. ‡ 7:27: Riwa roaroa wei au awanaina lamna mai Jew. Tau i notanotai da tau i ai guratana ega me rava gelai. Lamna aubaina tau i dobu gelai ravai e goregorei auou.

1 Nai maranai, patara gāeḡaena i riana-melei. Patara eḡa ai lam. Ma Iesu, ana tauvotaḡotaḡo i kwatuei da i nei ma i riwei i pa,

2 “Au pom tonuḡa patara maiteni a mae ma ai lam eḡa ma a rau-nuapoapoelei.

3 Tau i ḡelau, uamei i nei. Mepa da ana am-iraḡe ana paritawanei ai au numa, ma au etanai ina raumolaḡau.”

4 Ma ana tauvotaḡotaḡo i paribelei i pa, “Wei mutulua ma mepa lam tana vaia da wei patarana tana viambagibagi?”

5 Ma Iesu, tau i paridadanei i pa, “Awarimi palawa biaḡa?”

Tau i riwa i pa, “seven.”

6 Ma Iesu, patara i riwei da au doa i kiala. Ma palawa seven i vaia ma God i viegualauei ma i vogimagimai ma ana tauvotaḡotaḡo i verei da patara i verei.

7 Ma tau awari, iana muomuoi ruaḡa ota. Iesu i vaia; God i viegualauei ma ana tauvotaḡotaḡo i verei da patara i verei.

8 Tau anatapu i am da i am-iaua. Ma lam am tereterenai i tuarui da poa gaeḡaei seven i vioai.

9 Rava 4,000 i viambagibagi. Ma muriai i paritawanei ai au numa.

*Pharisi, God ana mataira i vibaḡei*

*(Matthew 15:39-16:4)*

10 Maratagogi, Iesu ana tauvotaḡotaḡo maiteni au waga i geru ma i nae Damanuta ana au parata.

11 Pharisi ḡelau i nei ma viparipariḡai i vikarei Iesu maiteni. Tau i ḡoei da Iesu ita raudadani da mataira Godei ita viatataiei.

12 Iesu, Aruanei i lavutu tawanana ma i riwa i pa, “Wei kimta voui, aiwai aubaina mataira e ḡoeḡoei? A ririwana-kauemi, amapo mataira eḡa ona inanai.”

*Iesu, ana tauvotaḡotaḡo I parivainotai*

13 Anina ma Iesu, patara i netawanei ma ana tauvotaḡotaḡo maiteni au waga i geru me ma i damana Topa Galili au baba ḡelaua.

14 Ma ana tauvotaḡotaḡo, nuanuai i vuru da ai palawa ita vaia ma palawa tagogi ava au waga i mamae.

15 Iesu, tau I parivainotai i pa, “Pharisi ma Herod ai giu ma ai viararamana morumoruna ona inana-kauemi! Lamna me yist.\*”

16 Ma tau i babani vivira i pa, “Tauta eḡa ata palawa aubaina da e ririweta.”

17 Ma Iesu i aramanei ma tau i riwei, “Aiwai aubaina o bababani da taumi awarimi eḡa palawa? Taumi amapo da eḡa ota aramana ma o vivinuanaina? Orami i bado bo?”

18 \*Matami e mamae ma eḡa ota inainana. Ma taniḡami e mamae ma eḡa ota nonora. Ma o vinuanotanota bo eḡa?

19 Maranai palawa five a vogimagimai rava 5,000 aubai, lam am tereterenai o tami da poa biaḡa o vioai?”

Tau i paribelei, “Twelve.”

20 “Ma maranai palawa seven a vogimagimai rava 4,000 aubai, lam am tereterenai o tami da poa gaeḡaei biaḡa o vioai?”

Tau i paribelei, “Seven.”

21 Ma tau i riwei i pa, “Ma amapo da o vivinuanaina!”

*Iesu, oroto mata apoapoena i vilawani au Bethsaida*

22 Tau i nei au Bethsaida ma rava ḡelau, oroto matana apoapoena i neiai Iesu awarina ma i vibaḡa-guratei da ita vodadani.

\* **8:15:** Yist mai Jew awarii awanainei lamna aiwai da apoapoe, mira bova e vivitua bo e vivimaḡai. Weka Iesu mai Pharisee ma mai Herod ai lawana ma ai giu morumoru i babaniei, da eḡa ina tua.

☆ **8:18:** Mrk 4:12



<sup>23</sup> Ma Iesu, oroto matana apoapoena i raunimavoai ma melagaiei i taravaina-opunei. Ma kampa matana i ovai ma urana au matana i terei ma i paridadanei, “Aiwai e inainanai bo eġa?”

<sup>24</sup> Ma i taepai ma i riwa, “Rava a inainanai ma tau i me ai ita bababara.”

<sup>25</sup> Iesu, urana i tere-melei oroto au matana. Ma matana i wanatawanei da aiwai anatapuna i 'nana-kauai.

<sup>26</sup> Iesu, tauna i paritawanei ana au numa ma i riwei, “Eġa ma nae au melagai! Wate jijimanina ma nae au numa.”

*Peter i riwa da Iesu, tauna Keriso*  
(*Matthew 16:13-16; Luke 9:18-20*)

<sup>27</sup> Iesu, ana tauvotaġotaġo maiteni i nae melagaii Caesarea Philipai au ġereġerei. Maranai i nenae ma Iesu, tau i paridadanei, “Rava e ririwa; tau ai ai?”

<sup>28</sup> ✠Ma tau i paribelei, “Ġelau i ririwa da tam, John Taubabataito. Ma ġelau i Elijah. Ma ġelau i ririwa da peroveta wariaġana tagogi.”

<sup>29</sup> Ma Iesu, tau i paridadanei, “Wate taumi, mena o notanota-nei? O ririwa da tau ai ai?”

Peter i paribelei, “Tam God ana *Messiah* - anona Keriso.”

<sup>30</sup> Iesu, tau i viġaei da eġa ai ai ina riwei da tauna ai ai.

*Iesu ana iraġe ma ana vomairi me i babaniei*  
(*Matthew 16:21-23; Luke 9:21*)

<sup>31</sup> Ma Iesu i raukarei da ana tauvotaġotaġo i ġiuni i pa, “Rava Natuna ina vinuapoapoe kauga. Ma dogadogara, pirisi babadai ma tarawatu babadai, tauna ina pari-geduaiei ma ina virāġeni. Ma au pom tonuġa au murina ina vomairi me.”

<sup>32</sup> Iesu jijimaninei wei kauai i bababaniei ma lamna aubaina Peter, tauna i taravaini au ririva ma enana i vikarei.

<sup>33</sup> Wate Iesu i mae-tavirei ma ana tauvotaġotaġo i 'nanai. Ma Peter i eni, i pa, “Satan ma nae au muriu! Tam am nota eġa Godei ita nenei, eġa da ravei.”

*Iesu votaġotaġona anona*  
(*Matthew 16:24-28; Luke 9:23-27*)

<sup>34</sup> Ma Iesu, patara ma ana tauvotaġotaġo i raukwatuei ma i riwei, “Mepa da ai ai ita votaġotaġoiu. Tauna ina boviana-melei ma ana korosi ina avarai ma ina votaġotaġoiu.”

<sup>35</sup> Ai ai ana lawana e tatajijini, ina vine-boai. Ma ai ai da ana lawana i verenei; Tau ma Riwana Aiaina aubaina. Tauna ana lawana ina vaimelai.

<sup>36</sup> Ana aii bo anona aiwai, mepa da wei dobuna lawanana ma vigulauna ma vaipai ma am lawana maemae-nonoana ma vine-boai.

<sup>37</sup> Wate aiwaiei am lawana ma gimara-melei.

<sup>38</sup> Mepa da ai ai: tau ma au viararamana ina vinimalei; ma i mae-puputeu; ma ana goanei kauga apoapoe ina kaukauei. Rava Natuna, tauna ina vinimalei maranaina ina nememei; Amanana ana au boruma anela vivivirei maiteni.”

## 9

<sup>1</sup> Ma Iesu, wenanare i riwei, “Taumi a ririwana-kauemi; rava ġelaumi weka o maimairi amapo eġa ona iraġe da God ana vigulau ona inana ina rewanana ina nei.”

✠ 8:28: Mrk 6:14-15    † 8:34: Wei lamna awanaina. Anona lamna Iesu ana tauvotaġotaġo anina vinimala ma apoapoei ina nelaġai aubaina tau i, tauna i votaġotaġoi. Tauna eġa ita ririwa da ana tauvotaġotaġo au korosi ina iraġe me tauna.

*Iesu inanana i virai  
(Matthew 17:1-13; Luke 9:28-36)*

<sup>2</sup> Au pom six muriai, Iesu, Peter, James ma John i taravaini. Ma tau i ava i gae ola gaegeaena au tepana. Ma kampa tau i matai, Iesu inanana i virai.

<sup>3</sup> Ana gara i arapoiara ma gamrina i vimata-kamokamota; ega me aiwai gelauna au dobu nanare.

<sup>4</sup> Ma kampa au matai, Elijah ma Moses i ega. Ma Iesu maiteni i bababani.

<sup>5</sup> Ma Peter Iesu i riwei, “Tauviararamana, i aii da tauta weka. Ma vianinelai da numakweta tonuga ana voai: tagogi tam aubaim, gelauna Moses ma gelauna Elijah aubaina!”

<sup>6</sup> Ma tau i rovo kua ma Peter ega ita aramanei da aiwai i latolaton.

<sup>7</sup> \*Anina ma apau i ega ma tau i purui. Ma pona apauei i opu ma i riwa i pa, “Wei Tau Natu au nuavainana, ona rautani ganei!”

<sup>8</sup> Maratagogi tau i 'nana viravira ma ega aiwai gelauna ita inanai ma Iesu, tauna ava.

<sup>9</sup> Ma maranai olei i gaegeai ma Iesu, tau i vigeai da aiwai i 'nananaia ega ina viegai da au naona Rava Natuna iragelei ina vomairi me.

<sup>10</sup> Ma tau, wei riwana i voteletelei ma i babani vivira i pa, “Iragelei vomairi me anona aiwai?”

<sup>11</sup> Ma tau, i vitara-virevirei i pa, “Aiwai aubaina, tarawatu babadai e ririwa da Elijah au naona ina nei?”\*

<sup>12</sup> Iesu i paribelei, “Riwa kua Elijah au naona ina nei da aiwai anatapuna ina vokaukauei. Aubaina wariaga i girumi da Rava Natuna ina vinuapoapoe kua ma ina inana-geduaiei.

<sup>13</sup> Wate a ririwana-kauemi da Elijah anina i nei ma rava, ai goanei tauna i rau-iviapoapoelele me i girugirumia nanare.”†

*Iesu, arua-apoapoena tevera orotona awarina i viopuni  
(Matthew 17:14-21; Luke 9:37-43a)*

<sup>14</sup> Iesu ana tauvota goga tonuga maiteni olei i gaira memei ai rava awari ma patara gaegeaena, tau i gari guruvu. Ma Jew ai tarawatu babadai, tau maiteni i vivitarapiri.

<sup>15</sup> Maranai patara, Iesu i 'nanai. Tau orai i auepai ma awarina i ruba ma i viegualaei.

<sup>16</sup> Iesu, tau i vitara-virevirei, “Aiwai o vitarapiriei?”

<sup>17</sup> Orotoga tagogi patara au poui i paribelana, “Tauviararamana, arua-apoapoena natu orotona au orana e mamae ma i kauie da ega ita bababani, lamna aubaina a neiai awarim.

<sup>18</sup> Maranai ana doria e ururu-melei, lamna arua-apoapoena: tauna au doa e tawatawanei; gamona e vivipuropuro; ivona e utauta girigiriei; ma inina e badobado. Am tauvota goga a vibaagai da arua-apoapoena ita viopuni, wate ega tagotagogina da ita kauie.”

<sup>19</sup> Ma Iesu i paribelei, “Oo mara aiwai ona vituma gana! Ta mae gaga ma ami vita ana 'vara gagelei? Tevera awariu ona neiai!”

\* **9:7:** Mrk 1:11      \* **9:11:** Mai Jew i vituma gana da Elijah au naona ina nememei ma Keriso muriai ita nei. (Mal 3:1, 4:5-6). Ma tau ega ita notai da Elijah rau-iviapoapoe ina nelaiai ana au nememei.

† **9:13:** Iesu lamna John Taubabataito i bababaniei da tauna Elijah (Mat 11:13-14, 17:10-13)

<sup>20</sup> Ma tevera i neiai Iesu awarina. Ma maranai arua-apoapoena, Iesu i 'nanai, maratagogi tevera i viaikwajiana-guratei da au doa itonei ma i vitatauira ma i vivipuropuro.

<sup>21</sup> Iesu, tevera amana i vitara-virevirei, "Wei teverana ana doria mara aiwai i vikarei?"

I paribelei i pa, "Maranai aburunai.

<sup>22</sup> Arua-apoapoena mara au anatapuna, tauna ai au araratana ma au waira e tawatawanei ma i goei da ita virageni. Mepa da tam tagotagogina; ma raunu'apoapoelelai ma ma voaguiail"

<sup>23</sup> Iesu, tauna i riwei, "Menanare da u riwa, 'Mepa da tam tagotagogina?' Aiai ravana e vititumaġana, God anatapuna ina kauai tauna aubaina."

<sup>24</sup> Maratagogi tevera amana i garara, "A vitumaġana, wate au tumaġana eġa ita rata ma ma voaguii da ina rata!"

<sup>25</sup> Iesu i 'nana da patara i rierieiai awarii ma lamna aubaina arua-apoapoena i egari i pa, "Tam arua taniġa-potapotana ma gungum. Tau a eġegarim da tevera ma opu-tawanei. Ma eġa melanai au orana ma rui me!"

<sup>26</sup> Ma arua i garara ma tevera i viaikwajiana-guratei ma i opu-tawanei. Ma tevera inanana me taubeu. Ma rava maġamaġau kampa i riwa, "Tauna iraġel!"

<sup>27</sup> Ma Iesu, tauna urana i vojijini ma i sinaepai da i mairi.

<sup>28</sup> Muriai Iesu, ana tauvotaġotaġo maiteni i rui au numa. Ma maranai taui ava ma i paridadanei i pa, "Aiwai aubaina tauai eġa tagotagogina da arua-apoapoena ata viopuni?"

<sup>29</sup> Iesu, i riwa, "Arua-apoapoei me wenanare, pari ainelana ina viopuni."

*Iesu ana iraġe i babaniana-melei  
(Matthew 17:22-23; Luke 9:43b-45)*

<sup>30</sup> Iesu, ana tauvotaġotaġo maiteni dobuna i netawanei ma Galili i verautuini. Iesu eġa ita goei da rava ita aramanei da tau mepa.

<sup>31</sup> Aubaina tauna, ana tauvotaġotaġo i viararamani i pa, "Tau Rava Natuna ina amverenei rava ġelau i urai. Ma taui ina virageni. Wate au pom tonuġa au murina ina vomairi me."

<sup>32</sup> Wate taui eġa ita aramanei tauna aiwai i babaniei. Ma pari-dadanana i rovoei.

*Tauvotaġotaġo i vitarapiri vivira da aiai i ġetelara  
(Matthew 18:1-5; Luke 9:46-48)*

<sup>33</sup> Iesu ana tauvotaġotaġo maiteni i ġeta au Capeniam ma au numa i rui. Ma Iesu, tau i vitara-virevirei, "Au etanai aiwai o vitarapiriei?"

<sup>34</sup> Wate taui i genuana, aubaina au etanai tau i vitarapiri vivira da aiai i ġetelara.

<sup>35</sup> \*Iesu i kiala ma Apasol 12 i raukwatuei awarina ma i riwei i pa, "Aiai e goeġoe da ina vibada. Tauna ina tereġairana-melei ma ina vimuri dewadewa ma ina vitaunola rava aubai."

<sup>36</sup> Ma Iesu, tevera i vaia ma au poui i vimairini. Ma urana au jġona i tere-taġonei. Ma tau i riwei i pa,

<sup>37</sup> "Aiai ravana; tau wavauei, tevera wenanare i rauġorei. Lamna tau maiteni e rarauġoreiu. Ma aiai da tau e rarauġoreiu. Lamna tauparitawaneu maiteni e rarauġorei."

*Aiai eġa ata ġavia, lamna turata  
(Luke 9:49-50)*

38 Anina ma John, Iesu i riwei, “Tauviararamana! Tauai, oroto tagogi a inanai; tam wavamei arua-apoapoena i viviopuni ma tauna eġa turata. Lamna aubaina a viġaei da eġa ina kauana-melei.”

39 Iesu i riwa, “Eġa ona viġaei! Eġa ai ai au wavau kaua babai ina kauai ma muriai ina parivai-apoapoeniu.

40 Ai ai ravana eġa ata ġavia; lamna turata.

41 Tau a ririwana-kauemi. Mepa da ai ai ravana, waira i veremi tau au wavau; aubaina taumi au Tauvotaġotaġo. Tauai ai maia eġa ina vine-boai.”

### *Rauelara babanina*

*(Matthew 18:6-9; Luke 17:1-2)*

42 Ai ai ravana i kauai da wei teverana ana tumaġana Tau awariu i viapoapoeni da ġo’apoapoe i kauai. Lamna i ai da ġaima ġaeġaena ravana au uatabana ina duri ma au boga ina tawanei aubaina God, tauna ina kovoga-guratei. 43-44 Mepa da nimam i kauem da ġo’apoapoe u kauai. Ma bori-tawanei! I ai da nimam tagogiava ma lawana mamae-nonoana ma vaia. Ma eġa ma kauai da nimam ruaġa ai ai ma ma nae ai au menamenana; mepa ai eġa melanai ita bobo.‡

45-46 Mepa da aem i kauem da ġo’apoapoena u kauai. Ma bori-tawanei! I ai da sigesigem au lawana mamae-nonoana ma rui. Eġa me aem ruaġa ai ai ma ai au menamenana ina tawanem.§

47 Ma mepa da matam ina kauem da ġo’apoapoena u kauai. Ma vaitawanei! I ai da matam tagogi ma God ana vigulau ma rui. Eġa me matam ruaġa ma ai au menamenana ina tawanem;

48 dobuna motamotana eġa ita irairage ma ai eġa ita bobo.

49 Au Tauvotaġotaġo anataputapui, ai araratanei ina bogai.

50 “Nia i ai lam viaiainana aubaina. Ma mepa da i tomatoma, mena ma vidagiane. Nia au orami ina mae ma ona viturana vivira!”

## 10

### *Iesu, tavine vilamonana i babanie*

1 Ma Iesu, dobuna i netawanei ma i nae Judea ana paratana. Ma Waira Jordan i damani da au baba ġelauna. Patara ġaeġaena i riana-melei. Ma Iesu i viararamana, me mara patapatana i kaukai nanare.

2 Ma Pharisi ġelau i ġoei da tauna ita waroi. Ma lamna aubaina i vitara-virevi, “Tarawatu e mamae bo eġa da rava, awana maiteni ita vilamonei?”

3 Ma Iesu i paribelei, “Moses ana Tarawatu aiwai e ririwei?”

4 Ma tau i riwa, “Moses ana Tarawatu e ririwa da oroto *vilamona pepana ina girumi ma awana ina verei. Ma tau i vilamonei.*”

5 Iesu i paribelei, “Taumi orami i bada. Au baina Moses wei Tarawatuna i terei.

6 ✨Wate ona notai da au karena, maranai God rava i kauai *ma tauna oroto ma wavine i kauai.*

7 ✨*Ma lamna aubaina oroto amana ma alona ina netawanei*

8 *ma awana maiteni ina vitagogi* da tau i eġa ruaġa me au naona ma tupua tagogi.

9 God aiwai i vitagogie, eġa ai ai ina vilamonei.”

‡ 9:43-44: Wariaġa nimaiei i giruma damanei tau riwana tagogina me vs 48.  
§ 9:45-46: Wariaġa nimaiei i giruma damanei tau riwana tagogina me vs 48. ✨ 10:6: Gen 1:27 ✨ 10:7: Gen 2:24

§ 9:45-46: Wariaġa nimaiei i giruma damanei tau riwana tagogina me vs 48. ✨ 10:7: Gen 2:24

<sup>10</sup> Maranai tau i naeme au numa, ma tauvotaḡotaḡo, Iesu i vitara-virevirei wei kauai aubaii.

<sup>11</sup> Iesu i paribelei, “Mepa da oroto, awana i voterei. Ma wavine ḡelauna i ravaḡi. Lamna tauna, awana awarina i rauviapoapoe.

<sup>12</sup> Ma nanarena mepa da wavine, awana i voterei ma oroto ḡelauna i ravaḡi. Lamna awana, awarina i rauviapoapoe.”

*Iesu, roaroa i viaiaini*

<sup>13</sup> Rava ḡelau, roaroa i nei ai Iesu awarina da urana au tepai ita terei. Ma ana tauvotaḡotaḡo, ravai i viḡaei.

<sup>14</sup> Maranai Iesu wei kauai i 'nanai. Ma ana tauvotaḡotaḡo i eni ma i riwa, “Roaroa ona voterei da awariu ina nei. Ma eḡa ona viḡaei. Au baina God ana vigulau, lamna rava wenanare aubai me wei roaroai.

<sup>15</sup> A ririwana-kauemi. Aiai, God ana vigulau eḡa ina vaia me tevera aburuna nanare. Tauna, eḡa God ana au vigulau ina rui.”

<sup>16</sup> Ma roaroa i taravaini ma i rapai, urana au tepai i terei, i raupari ma i viaiaini.

*Purapura ravana*

*(Matthew 19:16-30; Luke 18:18-30)*

<sup>17</sup> Ma maranai Iesu i vomairi da i nene. Orotu i ruba ḡeta ma au naona i raudune ma i riwa i pa, “Taugiu vinualaulaunam. Aiwai ana kauai da lawana maema-nonoana ana vibuderiei?”

<sup>18</sup> Ma Iesu i paribelei i pa, “Aiwai aubaina, tau u vikaua vinualaulauneu? God, tauna ava vinualaulaunana.

<sup>19</sup> \*Tam, God ana Tarawatu u aramanei, *Eḡa ma viraḡena! Eḡa ma awadanene! Eḡa ma danene! Eḡa ma viwavu-moru! Eḡa ma amkwalakwala! Amam ma Alom ma vivirei!”*

<sup>20</sup> Ma tauna i riwei, “Taugiu! Maranai tau aburueu da amadodo, wei tarawatui anapapai a voteletelei.”

<sup>21</sup> Iesu, tauna i 'nanai ma i vinuavainei ma i riwei, “Kaua tagogi e mamae eḡa uta kaukauei. Ma nae ma am purapura anapapuna ma gimarei. Ma manena, rava molamolakai ma verei. Ma au mara God, tam ina vimaiem. Ma ma nei ma ma votaḡotaḡoiu!”

<sup>22</sup> Ma maranai oroto wei riwana i nonori. Naona i peu ma ana nuabolana i nae; aubaina tauna, purapura ravana.

<sup>23</sup> Iesu i 'nana viravira ma ana tauvotaḡotaḡo awari i riwa, “I pipiripi kaua da purapura ravana, God ana au vigulau ina rui.”

<sup>24</sup> Tauvotaḡotaḡo riwana i baiei maranai Iesu wenanare i babani. Ma Iesu i riwa me, “Natunatu! I pipiripi kaua da purapura ravana,\* God ana au vigulau ina rui.

<sup>25</sup> I telatela kaua da ḡamoḡamo ḡaeḡaena wavana kamel, iḡoma au gavogavona ina rui. Ma i pipiripi guratana da purapura ravana, ana lawana God ina verei. Ma God, tauna ina vibadei.”

<sup>26</sup> Tau i vinuanaina ma ai nota i kwa. Ma tau i vaia i babani vivira i pa, “Mepa da nanare; amapo aiai lawana mamae-nonoana ina vaia?”†

<sup>27</sup> Iesu awarii i 'nana ma i riwei, “Rava awarii wei kauai i pipiripi. Wate eḡa God awarina. God awarina aiwai anapapuna i telatela kaua.”

<sup>28</sup> Ma Peter i riwei, “Ma tauai menanare? Tauai ai purapura a voterei ma tam a votaḡoim.”‡

\* **10:19:** Exo 20:13; Exo 20:14; Exo 20:15; Exo 20:16; Exo 20:12      \* **10:24:** Wei riwana buka ḡelau awarii e mamae ma ḡelau eḡa *purapura ravana*.      † **10:26:** Mai Jew i notai da rava vipurapurai lamna BADA ana verena ana nuavaina matairana, tau i notai da BADA, rava vipurapurai eḡa ina gagaloei, tauna ravai ḡelau maiteni eḡa ina gagaloei.      ‡ **10:28:** Peter i ḡoei da ita aramanei da tauvotaḡotaḡo ai au iraḡe maiana aiwai, ina vaia.

<sup>29</sup> Iesu i paribelana, “A ririwana-kauemi. Ai ai da ana numa bo varevareina bo novunovuna bo alona bo amana bo natunatuna bo ana wapu ina voterei ma tau ina vogaḡotaḡoiu; tau ma Riwana Aiaina aubaina.

<sup>30</sup> Tauna ana maia ina rata kaua wei au dohana. Tauna ana maia ina viaitepatepani da ana numa, varevareina, novunovuna, alona, natunatuna ma ana wapu, anatapu i ina maḡa. Rava ina rau-iviapoapoelem; aubaina tam, tau au Tauvogaḡotaḡo da mara au murina tauna lawana mamae-nonoana ina vaia.

<sup>31</sup> Wate maḡamaḡau marina e vivinao; tau i ina vimuri. Ma maḡamaḡau da e vivimuri; ina vinoa.”

*Iesu ana iraḡe babanina i vitonui  
(Matthew 20:17-19; Luke 18:31-33)*

<sup>32</sup> Iesu, ana tauvogaḡotaḡo maiteni i ḡeḡae au Jerusalem. Iesu, tau i au naoi i nena. Tauvogaḡotaḡo i baiei. Ma rava ḡelau i muri i nenei i rovo kaua. <sup>S</sup> Ma tau i 12 i rauḡorei au ririva ma i raukarei da kaua amapo da awarina ina tupua; tau i vieḡei

<sup>33</sup> I pa, “Ona inana, tauta ta ḡeḡae au Jerusalem. Ma Rava Natuna ina verenei pirisi babadai; ma tarawatu babadai awarii. Ma tau i ana iraḡe ina vianinei. Ma Mai Jentail ina verei.

<sup>34</sup> Ma tauna ina vijibog i ma ina ovai ma ina kwapui ma ina viraḡeni. Au pom vitonuina ina vomairi me.”

*James ma John ai vibaḡa  
(Matthew 20:20-28)*

<sup>35</sup> - Zebedi natunatuna James ma John i nei Iesu awarina ma i vibaḡai i pa, “Tauviararamana! Tau ai ḡoana a vivibaḡei uta kauai.”

<sup>36</sup> Iesu i riwa i pa, “Aiwai o ḡoeḡoei ana kauai aubaimi?”

<sup>37</sup> Tau i paribelana, “Ma verelai da ana kiala, tagogi au oiem ma ḡelauna au kelakelaum am au vigulau.”

<sup>38</sup> Iesu i paribelei, “Taumi eḡa ota aramanei aiwai o vivibaḡei! Iniviar kelakana ana umai. Taumi tagotagogina da ona umai bo? Tagotagogina ona babataito me tau ina babataitoui?”

<sup>39</sup> I paribelei, “Tauai tagotagogina!”

Iesu i riwei, “Iniviar kelakana anina ona umai ma ona iraḡe me tau ana iraḡe.

<sup>40</sup> Wate tau au rewapana eḡa ita mamae da ana veremi da mepa ona kiala au oieu bo au kelakelau. God, rava i vinevinei; tau ai gabu i vokaukauai.”

<sup>41</sup> Maranai Tauvogaḡotaḡo 10 ḡelau, wei riwana i nonori. Tau i James ma John awarii i ḡaiawa.

<sup>42</sup> Ma Iesu, tau i anatapu i i ḡorei da awarina ma i riwei, “O aramanei da jentail ai babada, dobu ḡela ravai jentail awarii e mamae-ḡaeḡae ma e rarau-iviapoapoelei. Wate tau i ai babada ḡaeḡae, ai rewapana i ḡetelera da ai rava e vibadebadei da ai ḡoana e kaukauai.

<sup>43</sup> ✨ Wate au tauvogaḡotaḡo eḡa nanare. Eḡa da ai ai i ḡoei da ina ḡetelera taumi au poumi; tauna anina da ina vitanuola.

<sup>S</sup> **10:32:** *Iesu i ḡeḡae au Jerusalem* ma rava maḡamaḡau i viḡaviei ma lamna aubaina ana tauvogaḡotaḡo i baiei da tauna tepana i tora da weka i nena. Rava ḡelau i vogaḡotaḡo, tau i rovo kaua da aiwai awarina ina tupua maranai i ḡeta au *Jerusalem*. \* **10:38:** *...babataito me tau ina babataitoui* tau i iniviar ma iraḡe e bababanei, maranai Iesu au Gethsemani i raruapari muriai da ana iraḡe tauna ana nuabolana kelaka i babanai (Mrk 14:36). Iesu, James ma John i riwei da nuabola ina nelaḡai. ✨ **10:43:** Mrk 9:35

44 Aiai i ġoei da ita vīnao. Tauna ina vitaunola rava anatapui aubai.

45 Ma nanare Rava Natuna eġa ita nei da tauna, tana nolei. Wate ita vitaunola rava aubaii. Ma ana lawana ita verenei da rava maġamaġgai ai lawana ita gimara-melei.”†

*Iesu, rava mata-potapotana Batimeus i vilawani*  
(Luke 18:35-43)

46 Ma tau i ġeta au Jeriko. Iesu, ana tauvotaġotaġo, patara ġaeġaena maiteni dobuna i opupu-tawanei. Ma oroto mata-potapotana, wavana Batimeias, Timaeus natuna au etanai i kiakiala ma i vīamġigimana.

47 Maranai i nonori da tauna, Iesu Nasaretei; garara i raukarei i pa, “Iesu, tam David natuna! Ma raunu’apoapoeleu!”‡

48 Rava maġamaġgai, tauna i rai ma i riwei da ita genuana. Wate tauna, garara i voguratei, “David Natuna! Ma raunu’apoapoeleu!”

49 Iesu i tumairi ma i pa, “Ona ġoreiai!”

Anina tau, mata-potapotana i ġoreiai i pa, “Tepam ina tora ma ma vomairi! E ġoreġore!”

50 Tauna, ana puru i tawanei ma i vomairi laġilaġina ma i nei Iesu awarina.

51 Iesu i paridadana i pa, “Aiwai u ġoei ana kauai aubaim?”

Mata-potapotana i paribelei, “Tavīararamana! A ġoei da ana inana me.”

52 Iesu i riwa, “Ma nae! Am tumaġana i vilawanim.” Maratagogi tauna i ’nana me ma Iesu au eta i votaġotaġoi.

## 11

*Iesu i rui au Jerusalem*  
(Matthew 21:1-11; Luke 19:28-40; John 12:12-19)

1 Ma maranai Jerusalem i tuġereġerei ma i rui au Bethphagi ma Bethani\* au ola Olives. Ma ana tauvotaġotaġo ruaga i paritawanei,

2 ma i riwei i pa, “Ona nae au melagai au naomi. Maranai o ruirui, kampa donki natuna ġaubo, raġiraġitana ona nelaġai. Tauna eġa aiai ita geru-dadanei. Ona rupeni ma ona neiai.”†

3 Mepa da aiai ina paridadana, ‘Aiwai aubaina wei o kaukauei?’ Ona riwei, ‘BADA e ġoeġoei ma maratagogi ina paritawana-melei.”

4 Ma i nae ma donki ġaubona au doa au metaeta raġiraġitana i rupeni.

5 Rava ġelau kampa i maimairi i paridadana i pa, “Aiwai o kaukauei donki ġaubona O ruperupeni?”

6 Ma i paribelei me Iesu i ririweia nanare ma tau i voterei da i nae.

7 Tau donki i neiai Iesu awarina ma ai puru au uporana i tawana-epai ma au tepana Iesu i kiala.

8 Ma rava maġamaġgai, ai puru au eta i ebani ma ġelau, ai rugurugu i taratarai i ebani.

9 Tau i vivinao ma tau i muri i nenei i garara:

“Hosanna!”‡

† **10:45:** Iesu i vīnūapoapoe ma iraga aubaita me Isaiah i ġirigirumia nanare au Isa 52:13-53:12.

‡ **10:47:** Maranai oroto mata-potapotana Iesu i kwatuei David natuna ma mai Jew i aramane Keriso - BADA ana vinevine i babaniei. Mai Jew i aramane da Keriso ai wavalatona me David wariaga nanare. Ma i nei da rava doridorai ita vilawani me. (Sal 89:3-37 Isa 29:18-19 & 35:5-6 Jer 23:5-6 Ezk 34:23-24)

\* **11:1:** Eng. Bethphage & Bethani. † **11:2:** Mai Jew awari, donki lamna nola aubaina ma eġa gulau ana anigeru. Donki i geru lamna e ririweta da tauna gulau ana nuaubana ma vilamolamonana i nei. ‡ **11:9:** Lamna pona Aram anona ma vilawaniai ma muriai lamna viegualau ma vimae-ġaeġaena aubaina.

“Viviaiainana tauna BADA au wavana e nenei!”

<sup>10</sup> “Viviaiainana amata David ana vigulau e nenei!”  
“*Hosanna* au aidamo telarana!”

<sup>11</sup> Iesu i ġeta au Jerusalem ma i rui au Tempol ma anapuna i tuvirevirei ma au i biga aubaina, i opu me au Bethani, tauri 12 maiteni.

*Iesu, damala aina i parivai-irairaġeni*  
(*Matthew 21:18-19*)

<sup>12</sup> Ma marana i tom, tauri Bethani i opu-tawanei ma Iesu am-irage.

<sup>13</sup> Au weia ma damala aina i 'nanai ana ruguruguna. Ma i nae da ita inana da i ua bo eġa. Marana kampa i ġeta, eġa aiwai ita nelaġai. Anina ai ruguruguna ava, aubaina eġa damala ana mara.

<sup>14</sup> Iesu, damala aina i riwei i pa, “Eġa ai ai amadodo ma amapo anom ina amelei!” Ma ana tauvotaġotaġo i nonori aiwai i latoni.

*Iesu, taugimara tempolei i viaġaġana-opunei*  
(*Matthew 21:12-17; Luke 19:45-48; John 2:13-22*)

<sup>15</sup> Marana tauri i ġeta au Jerusalem, Iesu i rui Tempol garina au orana ma taugimara i viaġaġana-opunei, mane taupiraina<sup>§</sup> ai kepakepa ma gabubu taugimareina ai anikiala i vitauvirai.

<sup>16</sup> Ma i viġaei da eġa ai ai ana gimara Tempol au orana ita avarai-naei.

<sup>17</sup> \*Ma rava i viararamani i pa, “I girugirumia nanare,  
'Au numa ina ġorei pari numana  
dam anapuni au dobu aubaii.’

Wate taumi o vovirai da kwalakwalai ai guba.”\*

<sup>18</sup> Pirisi Babada i tarawatu Babada i nonori ma i oġei da ita viraġeni. Tauri, Iesu i rovoei aubaina patara ana viararamana i baii.

<sup>19</sup> Ma au bigai Iesu ana rava, Jerusalem i opu-tawanei.

*Damala aina i poi*  
(*Matthew 21:20-22*)

<sup>20</sup> Ma ubaubana tauri i nena ma damala aina i 'nanai anapuna i poi.

<sup>21</sup> Peter i notai ma i riwa “Tauri viararamana ma inana! Damala aina u parivai-irairaġenia i poi.”

<sup>22</sup> Iesu i paribelei, “God ona vitumaġanei!”

<sup>23</sup> A ririwana-kauemi. Rava wei olana ita riwei, ‘Ma vomairi ma au boga ma tawanem!’ Ma nuanuana eġa ina raġaraġa ma ina vitumaġana da aiwai e ririweia, ina tupua.

<sup>24</sup> Lamna aubaina a ririwemi. Aiwei ami au pari o vibaġei, ona vitumaġana da taumi boiboġi o vaia ma ina viġarimiei.

<sup>25</sup> Ma marana e raurapari, au naona rava anapuni ai ġo'apoapoe awarim ma nota-tawanei. Ma nanare amam au mara am ġo'apoapoe ina nota-tawanei.”†

<sup>§</sup> **11:15:** Mai Jew ai au nota da mai Rome ma mai Greek aruai mane au tepana i terei, wei mai Jew awari lamna god morumoruna. Mane taupiraina au Tempol mane dobu ġelau i virai da Tempol mane wei lamna Jew tarawatu i vianinei gimara au Tempol aubaina (Exo 30.13). ✪ **11:17:** Isa 56:7

\* **11:17:** Iesu dobuġela manena taupiraina ma gimara ravai i viwavi da tauri pari numana i vovirai da amkwalakwalai ai guba, tauri rava ai arua nolana e viviaapoeni Jer 7:11-15. † **11:25:** Riwa wadubo nonoana uraiei i girugirumia vs 26 weka eġa ita mamae, *Mepa da rava ai apoapoei eġa ma nota-tawanei, amam au mara nanare am apoapoei eġa ina nota-tawanei.*



*Jew babadai, Iesu ana vibadana i vitarapiriei*

*(Matthew 21:23-27; Luke 20:1-8)*

<sup>27</sup> Tau'i i nememei au Jerusalem ma Tempol au orana i bababara. Ma Pirisi Babadai, Tarawatu Babadai ma dogadogara i nei Iesu awarina.

<sup>28</sup> Ma i paridadanei i pa, "Aiwai vibadanei wei kauai e kaukauei? Aiai vibadana i verem da wei kauai uta kauai?"

<sup>29</sup> Iesu i paribelei i pa, "Au vitaraviravira tagogi ana terei ma ona paribeleu. Ma ana riwemi; aiwai vibadanei wei kauai a kaukauei.

<sup>30</sup> Aiai, John taubabataito vibadana i verei da rava ita babataitoi, God bo rava? Ona riweu!"

<sup>31</sup> Tau'i vitarapiri vivira, "Mepa da tana riwa, 'Godei.' Tauna ina riwa, 'Ma aiwai aubaina ega ota vitumaḡanei?"

<sup>32</sup> Wate ega tana riwa da, 'Ravei.' Tau'i rava i rovoei, aubaina rava anatapui, ai nota da John anina peroveta.

<sup>33</sup> Ma i paribelei, "Tauai ega ata aramanei." Iesu i riwa, "Tau nanare ega ana riwemi aiwai vibadanei wei kauai a kaukauei."

## 12

*Tauipi ai awanaina*

*(Matthew 21:33-46; Luke 20:9-19)*

<sup>1</sup> Iesu i vikarei ma awanainei awari i babani i pa, "Mara tagogi oroto, ana wapu i kauai ma grape i paewi\* ma i gari ma grape anigudana ma violaḡa numana i voai. Ma tauipi ḡelau'i i verei da ita nolei tau'i anatapui aubai. Ma i vaḡai au dobu ḡela.

<sup>2</sup> Tuaruta ana mara i ḡetai ma taniwaga, ana taunola i paritawanei tauipi awarii da ana ḡuta ita vaia.

<sup>3</sup> Wate tauipi, tauna i vojijini ma i kwapui ma kwakwavina i paritawanei.

<sup>4</sup> Ma taniwaga, taunola ḡelauna i paritawanei. Ma tau'i, kolana i viaibauni ma i vitepaubabai.

<sup>5</sup> Ma taunola ḡelauna i paritawanei ma tauna i viraḡeni ma i maḡa ḡelau'i i paritawanei, ḡelau'i i kwapui ma ḡelau'i i viraḡeni.

<sup>6</sup> Ma tagogi ava e mamae da ina paritawanei. Lamna natuna orotona tagotago ana nuavainana. Ma tauna au murioina i paritawanei ma i pa, "Tau'i, natu ina vivirei."

<sup>7</sup> Wate tau'i, tauna i 'nanai ma i riwa vivira i pa, 'Wei taniwaga natuna. Ona nei, tana viraḡeni ma ana buderi ina viḡaritaiei!'

<sup>8</sup> Ma i vunui ma i viraḡeni ma tupuana wapuei i tawanana-opunei.

<sup>9</sup> —Wapu taniwagana marina aiwai ina kauai tau'i awarii? Tauna ina nei ma tauipi ina viraḡeni ma grape wapuna ina veredamanei tauipi ḡelau'i awari.

<sup>10</sup> Wei girumana o iavi bo ega?

'Wei ḡaimana, tauvoa i geduaiei,

wate muriai i nelaḡai da tauna ḡaima kaua.

<sup>11</sup> Wei lamna, BADA ana kaua

ma inanana i vinualaulauna."

*(Psalm 118:22-23)*

<sup>12</sup> Jew babadai i aramanei da awanaina lamna tau'i i bababaniei ma i ḡoei da ita pani. Wate tau'i patara i rovoei, lamna aubaina Iesu i voterei ma i nae.

*Caesar awarina tax tana terei bo ega?*

*(Matthew 22:15-22; Luke 20:20-26)*

☆ 12:1: Isa 5:1-2

\* 12:1: Parivainota wadubona, God au anatapuna Israel e bababaniei me tauna ana grape wapuna, me Isa 5:1-2.

13 Ma Pharisi ġelau i ma Herod ana rava ġelau i nae Iesu awarina da riwei ita waroi.

14 Tau i nei ma i riwa, “Tauviararamana, tauai aramanei da tam rava jijimanim. Ma rava wavai naena i ma rava labalababa eġa uta vibainaena i ma anatapui e vaivaia da tagogi. Wate tam God ana babani riwa kau i e riararamani. Ma riwela tax tana tere i Rome gulauna wavana Caesar† awarina, i aii bo eġa?”

15 Wate Iesu, ai moru i 'nana-bauni ma i riwei, “Aiwai aubaina o raudadaniu? Mani tagogi ona neiai da ana inanai!”

16 Denarius tagogi i neiai Iesu awarina ma tau i vitara-virevirei, “Wei aiai aruana ma wavana?”

I paribelei, “Caesar.”

17 Iesu i riwa, “Aiwai Caesar ġarinei, Caesar ona verei. Ma aiwai God ġarinei, God ona verei!” Ma tau i baiei.

*Sadusi ġelau, Iesu i vitara-virevirei irairaġelei vomairina aubaina (Matthew 22:23-33; Luke 20:27-40)*

18 ✨Māi Sadusi ai vitumaġana da rava eġa ita vovomairi-me maranai e irairaġe.‡ Anina ma ġelau i nei Iesu awarina ma i paridadanei,

19 “Tauviararamana! God ana tarawatu, Moses wenanare i girumi: Mepa da oroto i raġe ma kaiababana i netawanei ma eġa natunatu. Orotu vareina kaiababana ina ravaġi ma roaroa ina ġuni vareina aubaina.

20 Mara tagogi varevarei seven i mae. Ma natuevou i tavine ma eġa natunata ma oroto i raġe.

21 Vareina viruaina kaiababa i ravaġi ma tauna maiteni eġa natuna ma i raġe. Ma nanare vareina vitonuina.

22 Ma nanare anatapui seven, wavinena i ravaġi ma eġa natunatu. Au muriai wavine i raġe.

23 Anatapui seven, wavinena i ravaġi. Vomairi me au marana, lamna aiai awana?”

24 Iesu, tau i riwei, “Aiwai Moses i girumi ma God ana rewapana eġa ota aramanei.

25 Maranai tau i raġelei ina vomairi, tau i eġa ina tavine bo ina vitavine. Wate ina mae me anela au mara.

26 ✨Ma rava irairaġelei ai vomairi babanina, Moses ana tarawatu eġa ota iavi bo? Mepa ai i ararata lana, kampa God Moses i riwei: *Tau Abraham ana God ma Isaac ana God ma Jacob ana God.*

27 Tauna eġa rava irairaġe ai God, wate rava lawalawai ai God. Taumi o moru kau!§”

*Tarawatu ġeġetelarana (Matthew 22:34-40; Luke 10:25-28)*

28 Ma tarawatu badana tagogi i nae ma ai vitarapiri i nonori. Ma i nonori da Iesu i babani kau, lamna aubaina tauna i vitara-viravira, “God ana tarawatu metauna i ġetelara?”

29 ✨Iesu i paribelei, “Ġeġetelarana tagogi lamna wei: *Ona rautaniġana Israel!* BADA ata God, tauna ava BADA.

† 12:14: Sisa. ✨ 12:18: Act 23:8 ‡ 12:18: Sadusi tau i gulagula ma rava ġaeġaei mai Jew ai ġiu babada i tau i maiteni eġa ita vitumaġana da anela bo arua ġelau i e mamae ma buka 5 i vinao, Moses i ġirugirumia, tau i lamna ava e vivitumaġanei (Karenna, Exodus, Leviticus, Numbers, Deuteronomy). Ma eġa buka ġelau. Wate Moses ma BADA riwaie i tau i viataitei da lawana e mamae irage au murina.

✨ 12:26: Exo 3:6 § 12:27: ...wate rava lawalawai ai God. Mepa da BADA i riwa da tauna Abraham ma Isaac ma Jacob ai God, tau i lawalawai maranai BADA, Moses awarina i babani. ✨ 12:29: Deu 6:4-5

30 BADA *ami God nuanuami ina vaia orami anatapunei ma aruami anata-punei ma ami nota anatapunei ma ami rewapana anatapunei!*

31 ✧Ma viruaina lamna wei: *Rava ġelau nuanuam ina vaia me tam nuanuam e vaivai-melei!* Wei tarawatui ruaġa i ġetelara, eġa me ġelau nanare.”

32 Tarawatu badana i riwa, “Tauviararamana u babani kau! Riwa kau u babaniei, BADA *Tauna ava God ma eġa mepa ġelauna.*

33 *Ma nuanuami ina vaia orami anatapunei ma ami nota anatapunei ma ami rewapana anatapunei.* Ma, *Rava turam nuanuam ina vaia me tam nuanuam e vaivai-melei.* Wei tarawatui ruaġa lamna i ġetelera, eġa me pulo apuapunana bo pulo ġelau.”

34 Iesu i 'nanai da tauna i paribelana kau ma i riwei, “Tam, God ana vigulau au ġereġerena e ġeġeta.” Ma eġa aiai tepana ita tora da Iesu ita vitara-viravirana-melei.

*Keriso tauna aiai?*

*(Matthew 22:41-46; Luke 20:41-44)*

35 Maranai Iesu au Tempol i viararamana ma i vitara-viravira i pa, “Aiwai aubaina Tarawatu Babadai e ririwa da Keriso tauna David natuna?”

36 ✧ Arua Vivivireina, David nota i verei ma tauna i riwa:

‘MAMAE-NONOANA *au gulau i riwei,*

*Au oieu ma kiala*

*da am ġavia*

*au ae karem da ma tuvaidoedoi.’*

*(Psalm 110:1)*

37 —David, tauoina wei gulauna i ġorei bada. Ma menanare da badana lamna, David natuna?” Patara ġaeġaena riwana i nonori ma i vinuiai.

*Iesu, Tarawatu Babadai ai kau i babaniei*

*(Matthew 23:1-36; Luke 20:45-47)*

38 Ma Iesu, tau i viararamani i pa, “Tarawatu babadai ona rovoui. Ai gara manamanai ma e bababara nae au deba da rava tau i vivivirei.

39 Tau i anikiala vinevinei pari au numana ma au torela, gabu aiaii e vaivaia.

40 Tau i, kaikaiababa e morumorui ma ai numa e kwalekwalei, e morumoru ma e raraupari-vai-manamanawa. Tau i ai kovoga ina apoapoe guratana.”

*Kaiababa ana pulo*

*(Luke 21:1-4)*

41 Ma Iesu, pulo aniterenana au baba ġelauna i kiala ma rava i 'nananai mane i tereterei. Rava maġamaġau vivimanei, mane maġamaġau i terei.

42 Wate kaiababa molamolakana i nei ma mane muomuoi ruaġa i terei, ruvana i aburu kau.

43 Ana tauvotaġotaġo i ġorei ma i riwei, “Anina a ririwemi, wei kaiababa molamolakana i tere-guratei, eġa me tau i ġelau.

44 Tau i ġelau ai maurei i verena, wate wei kaiababa molaka ma ġarinei anatapuna i terei, ana anilawana anatapuna.”

## 13

*Iesu i riwa da rava God ana Tempol ina rikai*

*(Matthew 24:1-2; Luke 21:5-6)*

1 Iesu, Tempol i nene-tawanei ma ana tauvotaġotaġo tagogi i riwa, “Tau-viararamana! Numa i viġulau ġaġa ma numa ġaimai i rata ġaġa.”

2 Iesu i paribelei, “Wei numai ġaeġae u inanai, eġa ġaimai tagogi, turana au tepana ina mae. Ġaima anatapui ina rikai.”

*Rava ina vinuapoapoe kaua. Iesu ana tauvotaḡotaḡo ina vipatutu  
(Matthew 24:3-14; Luke 21:7-19)*

<sup>3</sup> Iesu i kiakiala au ola *Olives*, Tempol au navanavaḡela ma Peter, James, John ma Andrew i nei ma i vitaraviravirana govaḡei

<sup>4</sup> i pa, “Ma riwelai mara aiwai wei kauai ina tupua? Ma aiwai ina vimataira da wei kauai anatapui ina tupua?”

<sup>5</sup> Iesu, tau i riwei, “Ona inana kaua da eḡa aiwai ina terevaideḡaimi!

<sup>6</sup> Rava maḡamaḡai, wavauei ina nei ma ina riwa, “Tau Keriso tauvilawana!” Ma rava maḡamaḡai ina terevaideḡai.

<sup>7</sup> Ma maranai viḡavia ona nonori ma viḡavia aueia riwana ona nonori; eḡa ona rovo! Wei kauai anina da ina tupua, wate wei eḡa damona.

<sup>8</sup> Dam, damai ina viḡavia vivira ma dobu, dobuai ina viḡavia vivira. Ma lolo ma gomara dobu au anatapuna. Wei kauai, lamna me wavine ana iniviera e vivikarei maranai e vivinatuna.

<sup>9</sup> —Ona inana kaua! Taumi ina panimi ma ina etaremi ma pari numana au orana ina kwapuimi. Ma gavena ma gugulau au naoi ona mairi, aubaina taumi o votaḡotaḡoiu. Ma tau awarii, Riwa Aiaina ona raugugulei.

<sup>10</sup> Riwana Aiaina ona raugugulei rava anatapui awari ma muriai damona ina nei.

<sup>11</sup> Ma maranai i panimi ma i etaremi. Eḡa ona vinuabola da aiwai ona latoni. Aiwai riwana God i veremi, lamna ona latoni. Aiwai o latoni lamna eḡa taumi ota babani, wate Arua Vivivireina.

<sup>12</sup> Rava, vareina ina verenei da ina viraḡeni. Ma ama, natunatuna ina verenei da ina viraḡeni. Ma roaroa, amamai ma aloloi ina viḡaviei da ina iraḡe.

<sup>13</sup> Rava anatapui ina geduaiemi tau aubaiu. Wate aiwai da e maimairi-jijina da au damona, tauna ina lawana.”

*Iniviera ḡaeḡaena ana mara  
(Matthew 24:15-28; Luke 21:20-24)*

<sup>14</sup> “Maranai ‘Kaua apoapoe kaukauana’\* e maimairi mepa avena ita mairi. (Buka tauivana wei ina aramanei anona aiwai). Tau aiavoi au Judea ina ruba laḡilaḡina au ola.

<sup>15</sup> Aiwi nuna ma tepana eḡa ina ḡaira bo ina rui au nuna da aiwai ina vaia.

<sup>16</sup> Aiwi au wapu eḡa ina naeme au nuna da ana gara ina vaia.

<sup>17</sup> Ma iniviera ḡaeḡaena, waivine duadumai ma tau i da e viviḡuḡu awari nai au marana!

<sup>18</sup> God awarina ona raupari da wei kauai eḡa au bodu ina tupua.

<sup>19</sup> ✧ Ma nai au marana amapo iniviera ḡaeḡaena. Ma maranai God dobu i kauai, iniviera ḡaeḡaena eḡa nanare ita tupua ma amapo eḡa nanare ina tupua me.

<sup>20</sup> Wate BADA nai marana ina vitupoi. Mepa da eḡa ina vitupoi, rava anatapui ina iraḡe. Wate rava, tauna ana vinevine ina vilawani lamna aubaina mara ina vitupoi.

<sup>21-22</sup> —Muriai keriso tauvilawana morumorui ma peroveta morumorui ina nei ma mataira ma kaua babai ina kauai ma ina kauana dadanei da God ana vinevine maiteni ita terevaideḡai. Lamna aubaina mepa da aiwai ina riwemi, ‘Ma inana, Tauvilawana noi!’ bo ‘Tauna noi!’ Nai babanina eḡa ona vitumaḡanei!

<sup>23</sup> Ona inana kaua; anatapuna a riwana-nonoemi!”

\* 13:14: Eng. *Abomination of Desolation* Dan 9:27 11:31 & 12:11 ✧ 13:19: Da 12:1

*Rava Natuna ana nei*  
(*Matthew 24:29-31; Luke 21:25-28*)

<sup>24</sup> Iesu wenanare i riwa, “Ma iniviarā gāeḡaena au murina.

*Madeḡa eḡa ina rarana*

*ma nawaravi eḡa ina lalai.*

(*Isaiah 13:10*)

<sup>25</sup> *Ma ubona marei ina peu*

*ma rewapana ḡelau i aidamo ina gui.*

(*Isaiah 34:4*)

<sup>26</sup> ☆—Nai maranaina, *Rava Natuna ana rewapanana ma ana borumana apauēi ina nei.*

<sup>27</sup> Ma Tauna, ana anela ina paritawanei dobu au anatapuna da rava tauna ana vinevine ina tuarui dobu au damona da dobu ḡela au damona.”

*Damala ana awanaina*  
(*Matthew 24:32-35; Luke 21:29-33*)

<sup>28</sup> “Damala aina ana awanaina ona aramanei. Maranai ai e numonumoi, lamna ona aramanei da maura e tuturiai.

<sup>29</sup> Ma nanare, maranai wei kauai anatapui ina tuputupua, ona aramanei da Rava Natuna i turiai; au metaeta i ḡetai.

<sup>30</sup> Anina a ririwemi da wei kauai au naona ina tupua ma muriai da rava marina lawalawai ina iraḡe.

<sup>31</sup> Mara ma dobu ina amoa. Wate riwau eḡa ina amoa.”

*Bada ainelana ana nei i aramanei*  
(*Matthew 24:36-44*)

<sup>32</sup> “Ma eḡa ai ai ita aramanei nai marana bo madeḡa aiwai ina nei. Anela au mara eḡa ita aramanei ma Natuna eḡa ita aramanei. Amana, tauna ava i aramanei.

<sup>33</sup> Ona vineneḡana ma matami ina kala!† Eḡa ota aramanei mara aiwai, wei kauai ina tupua.

<sup>34</sup> Wei me rava ana numa i netawanei ma i vaḡai. Ma ana taunola nununai i terei da ita vipaipai ma tagotagōi ava ai nola i verei da ita kauēi. Ma tau-vineneḡana i riwei da ita vineneḡana.

<sup>35</sup> Ona vineneḡana! Eḡa ota aramanei mara aiwai, numa taniwagana e nenei; mepa da au bigai bo au nubautuva bo maratōtomai bo ubaubanai.

<sup>36</sup> Ma eḡa matamatavemi ina nelaḡaimi.

<sup>37</sup> Aiwai riwana a ririwemi, riwana tagogina rava anatapui a riwei, ona vineneḡana!”

## 14

*Jew ai babada, Iesu i ogei da ita virāḡeni*  
(*Matthew 26:1-5; Luke 22:1-2; John 11:45-53*)

<sup>1</sup> ☆Au pom ruāḡa muriai da Raḡona ma Palawa Bagibagina torelai,\* Pirisi babada i ma Tarawatu Babada i eta i baibaiei da menanare govogovagane i Iesu ita vunui.

<sup>2</sup> Ma i riwa, “Au torela wei kauai eḡa tana kauēi, mepa da viḡaiḡaiawa ḡaeḡaena ina tupua.”

*Wavine, daji ḡabuḡabuna Iesu au kolana i waḡi*  
(*Matthew 26:6-13; John 12:1-8*)

☆ **13:26:** Da 7:13 † **13:33:** Wedau *Evanelia* i girumi, ma i *raupari*, wate buka wadubo nonoana wei eḡa ita mamae, Luk 21:16 kampa ona inandai da e mamae. ☆ **14:1:** Exo 12:1-27 \* **14:1:** Raḡona (*passover*) Exo 12:1 Palawa eḡa *yist maiteni* (*Unleavened-Bread*) Exo 12:17 & 23:15

<sup>3</sup> Maranai Iesu au Bethani, Simon i ġoreġorei lepeleperana ana au numa i kiala ma i amam. Wavine, wagi wavana alabaster i voai ma i ġeta ma wagi uana i vogai ma daji ġabuġabuna, maiana ġaeġaena e ġoreġorei *nard*, Iesu au kolana i waġi.

<sup>4</sup> Rava ġelau kampa i mamae i ġaiawa ma i riwa, “Aiwai aubaina daji u vikalokaloiei?”

<sup>5</sup> Wei dajina ita gimarei 300 *denarii* † ruvana ma manena molamolakai ita verei.” Ma tau, wavine i vienenei.

<sup>6</sup> Wate Iesu i riwa, “Ona voterei! Aiwai aubaina o vinuabolai? Tauna, kaua aaina awariu i kauei.

<sup>7</sup> Molamolakai awarimi e mamae-nonoa ma ona ġoei ma tau i ona voagui. Wate tau awarimi eġa ata mamae-nonoa.

<sup>8</sup> Wavine ana nola i kauei. Tauna, dajiei tupuau i vokaukauana-nonoei vikokoaga aubaina.‡

<sup>9</sup> A ririwana-kauei, mepa Riwana Aiaina i raugugulei dobu au anatapui, wei wavinena aiwai i kaukauei ina babaniei, ma eġa nuanuai ina vuru.”

<sup>10</sup> Judas Iskariotei tauna Apasol tagogi, Pirisi Babadai awari i ġeta da Iesu ita vibenabenamei.

<sup>11</sup> Tau i vinuaiiai kaua maranai wei i nonori ma Judas i parivainuaġani da mane ita verei. Ma Judas i 'nana da mepa gavogavō ita inanai da Iesu ita amverenei.

*Iesu ma Apasol, Raġona torelana i ani.*

*(Matthew 26:17-25; Luke 22:7-14, 21-23; John 13:21-30)*

<sup>12</sup> Ma Palawa Bagibagina torela ina vikarei. Maranai sipu orotoi ġauboi e vunuvunui Raġona torelana aubaina. Tauvotaġotaġo, Iesu i paridadanei, “Mepa u ġoeġoei Raġona torelana ana vokaukauei aubaim?”

<sup>13</sup> Iesu, tau ruuġa i riwei ma i paritawanei, “Ona nae au Jerusalem ma oroto, waira wagina e avavarai ona inanai ma ona votaġotaġoi.

<sup>14</sup> Au numana e ruiruiana, numa taniwagana ona riwei, ‘Ai tauviararamana i riwa, “Numa vokaukauana mepa ma au Tauvotaġotaġo maiteni Raġona torelana ana ani?”

<sup>15</sup> “Ma tauna, numa vatavatara ina viatataiemi i vokaukauana-nonoei ma kampa aubaita ona vokaukaua.”

<sup>16</sup> Tauvotaġotaġo i nae au Jerusalem ma i ririweia nanare i nelaġai ma Raġona torelana i vokaukauei.

<sup>17</sup> Au i biga ma Iesu i nei Apasol maiteni.

<sup>18</sup> Tau i kepaġepa i amam ma Iesu i riwa, “Anina a ririwemi. Taumi tagogi ina vibenabenameu; tagogi weka maiteni amam.”

<sup>19</sup> Tauvotaġotaġo i vinuabola ma tagotagogi ava i pa, “Eġa tau tapa?”

<sup>20</sup> Iesu i paribelei, “Taumi tagogi weka palawa e vivigaloi au aboma tau maiteni.

<sup>21</sup> Wariuġa i girugirumia nanare, Rava Natuna ina irauġe. Wate aiai da Rava Natuna i vibenabenamei; tauna, kovouġa ġaeġaena ina vaia! I aii da alona avena ita vinatunej.”

<sup>22</sup> Maranai i amam ma Iesu palawa i vaia ma i viegualau, i vogimagimai ma Tauvotaġotaġo i verei ma i riwa, “Ona vaia; wei tupuau.”

<sup>23</sup> Anina ma *wine* kelakana i vaia ma i viegualau ma i verei da anatapui i umei,

† 14:5: Wei lamna me taubagibagi ana maia madeġa tagogi aubaina. ‡ 14:8: Mai Jew ai kaua da taubeu dajiei e bulubulo muriai au kokoaga e tereterei.

24 ✨“Wei tau tarau i toi rava maḡamaḡau aubai ma au parivainuaḡana bagibagina ina vovai-virewapani.

25 Anina a ririwemi, *wine* eḡa ana uma-melei da maranai God ana rava aubai ana vigulau.”

26 Ma tau i voepaepa welana i ravi ma i ḡae au Ola *Olives*.

*Peter, Iesu ina boviei*

*(Matthew 26:31-35; Luke 22:31-34; John 13:36-38)*

27 Iesu, tau i riwei “I girumi nanare,

God i riwa, ‘*Tauviḡamoḡamo ana viraḡeni ma sipu ina vilamonei.*’ (*Zekariah 13:7*)  
Ma nanare anapumi ona ruba-tawaneu.

28 Wate au vomairi au murina ana aivinao au Galili.”

29 Peter i riwa, “Mepa da anapui ina rubatawanem, wate eḡa tau!”

30 Iesu, Peter i riwei, “A ririwana-kauem da amadodo waguvarai muriai da kokorereko ina tou mara ruaḡa; tam mara tonuḡa ma bovieu.”

31 Wate Peter, ponana i bagibagi ma i riwa, “Avena mepa da tau, tam maiteni ana iraḡe. Eḡa melanai ana boviem!” Ma tau i ḡelau riwana tagogina i latoni.

*Iesu au Gethsemani i raraupari*

*(Matthew 26:36-46; Luke 22:39-46)*

32 Ma au Gethsemani i ḡeta ma Iesu, ana tauvotaḡotaḡo i riwei, “Weka ona kiala ma ana raupari.”

33 Ma Peter, James ma John i taravaini ma nuanuana i raḡe ma nuanuana i bola-kauei.

34 Ma tau i riwei, “Au nuabola i rata kaua au orau da e vunuvunui. Weka ona mae ma ona vineneḡana.”

35 Ma aburuna i verau-nae ma au doa i peu ma i raupari da mepa da tagotagogina, lamna wei marana apoapona tauna ita netawanei.

36 I riwa i pa, “*Abba* Amau! Aiwai anapuna tagotagogina tam awarim. Wei kovoḡa kelakana ma vaitawanei. Wate eḡa tau au ḡoana, wate tam am ḡoana.”

37 Ma Iesu i nememei ma tau tonuḡa rarau-nuavurui i nelaḡai. Ma Peter i riwei, “Simon!Š tam aiwai matavena? Mara aburuna uta vineneḡana bo eḡa?”

38 Ma Iesu, tau i riwei, “Ona vineneḡana ma ona raupari da eḡa au raelara ona peu! Arua e ḡoeḡoei, wate tupua i ḡokokokara.”

39 Ma i naeme ma parina tagogina i raupariei.

40 Maranai i nememei ma i nelaḡai, i matamatave; tau, matai i vitai. Ma tau eḡa ita aramanei aiwai ita riwei.

41 Mara vitonuina i nene-memei ma tau i riwei, “Taumi amapo ona matamatave ma laumi ina tautau? Anina! Mara i ḡetai, ona inana. Rava Natuna ina vibenabenamei ḡo’apoapoe ravai au urai.

42 Ona vomairi; tana nae; ona inana! Tauvibenabenameu e nenei!”

*Iesu i pani*

*(Matthew 26:47-56; Luke 22:47-53; John 18:3-12)*

43 Iesu i bababani ma Judas, tauna ana Tauvotaḡotaḡo tagogi i ḡetai. Tauna, patara ana apiai maiteni i nei. Pirisi Babadai ma Tarawatu Babadai ma dogadogara, wei ravai i paritawaneiai.

44 Muriai da Iesu awarina ita ḡeta; Judas, patara ai mataira i verei, “Orotona ana vigia laḡolaḡonei; nai tauna. Ona pani ma ona naiei ma ona inana-kauei!”

45 Maranai Judas i ġeta ma i nae Iesu awarina ma i riwei, “Tauviararamana!” Ma i vigia-laġolaġonei.

46 Ma tau, Iesu i vojijini ma i pani.

47 Ma tagogi kampa i maimairi, ana sword i taina-lavui ma Pirisi ġeġetelarana ana taunola taniġana i borituini.

48 Ma Iesu, tau i riwei, “Taumi ana apiami o nei da ota panieu bo, apamina tau amkwalakwalau?”

49 Marana patapatai taumi maiteni ta mamae au Tempol ma a viararamana ma eġa ota panieu. Ma i girugirumia nanare, ina tupua.”

50 Ma Tauvotaġotaġo anatapu, Iesu i voterei ma i ruba-tawanei.

51 Ma laraga tagogi, i vikareko ma Iesu i votaġotaġoi. Tau i ġoei da ita vojijini,

52 wate ana kareko i vojijini ma tauna ana kovakovana i ruba.

*Tau, Iesu i etarei.*

*(Matthew 26:57-68; Luke 22:54-55, 63-71; John 18:13-14, 19-24)*

53 Ma tau, Iesu i naiei Pirisi Ġeġetelarana. Pirisi Babadai, dogadogara ma Tarawatu Babadai mepa i vitagogieiana.

54 Ma Peter i votaġotaġo da Pirisi Ġeġetelarana ana numa. Ma ana au debadeba, purusimani maiteni i kiala ma i viviairara.

55 Pirisi Babadai ma mai Jew ai boru ġeġetelarana,\* Iesu ana apoapoe i baiei da ita viragei; ma i baiana-avei.

56 Matamata maġamaġau, Iesu i viwavu-morumoruei, wate ai viwavu taputapunei ava.

57 Ma ġelau i vomairi ma wei wavuna morumoruna i kauiei Iesu awarina,

58 “Tauai a nonori tauna i riwa, ‘Wei tempolna i voavoai. Tau ana rikai ma au pom tonuġa au murina, Tempol ġelauna ana voai ma lamna eġa rava ita voai.”

59 Wate nanare ai viwavu taputapunei ava.

60 Pirisi ġeġetelarana i mairi tau i naoi ma Iesu i vitara-virevirei, “Wei ravai e viviwauim ma eġa aiwai ma paribelei bo?”

61 Ma Iesu i genuana ma eġa ita paribelei.† Ma Pirisi ġeġetelarana i vitaraviravirana-melei, “Tam Keriso tauvilawana bo? Viviaianana Natuna bo?”

62 ✨ Iesu i paribelana, “Tau tauna! Ma Rava Natuna ona inanai, Vivirewapanana au oiena ina kiala ma mara ladanei ina nei.

63 Pirisi ġeġetelarana, amlona i ġaiġai ma ana gara i sikai ma i riwa, “Aiwai aubaina matamata ġelau tana ġoei?”

64 Taumi, vijiboġa o nonori ma ami nota aiwai?”

Tau anatapu i riwa, “Tauna ana ġo’apoapoe aubaina anina da ina irage!”

65 Ma ġelau i raukarei ma Iesu i ovai ma naona i purui; i raunavanavai ma i riwei, “Ma pariverelai, aiai i ravim!” Ma tauvipaipai, Iesu i vaia ma i vunui.

*Peter, Iesu i boviei*

*(Matthew 26:69-75; Luke 22:56-62; John 18:15-18, 25-27)*

66 Ma Peter au gabaura i mamae ma Pirisi ġeġetelarana ana taunola guguini i ġetai.

67 Maranai tauna, Peter i ‘nanai i viviairara; ma i ‘nana-tunutunui ma i riwa, “Tam maiteni Iesu Nasaretei, ana tauvotaġotaġo!”

\* **14:55:** Mai Jew e ġoreġorei *Sanhedrin*. † **14:61:** Isaiah i parivereta da *Keriso* ana au irage eġa ina gagaloana-melei. (Isa 53:7). ✨ **14:62:** Da 7:13



<sup>68</sup> Wate tauna i bovi ma i riwa, “Eġa ata aramanei aiwai e bababaniei, a vinuanainei!” Ma i tuopu au metaeta ma [kokorereko i tou<sup>‡</sup>].

<sup>69</sup> Taunola guguni, Peter i 'nanai ma i raukarena-melei ma rava au ġereġere i maimairi i riwei, “Wei ravana, tau i tagogi!”

<sup>70</sup> Wate Peter i bovi me.

Mara aburuna muriai, tau i au ġereġere i maimairi, Peter i riwana-melei, “Tam anina, tau i tagogi; aubaina tam, Galiliei!”

<sup>71</sup> Ma Peter i riwa, “God au matana, tau a ririwa kaua, ravana o ririweia a vivinuanainei!”

<sup>72</sup> Maratagogi kokorereko i tou mara viruaina ma Peter, Iesu riwana i notai - *Muriai da kokorereko ina tou mara ruaġa, tam mara tonuġa ma bovieu. Ma Peter i vinuabola kaua ma i tou.*

## 15

*Iesu i taravaina-naiei Pilate au naona  
(Matthew 27:1-2, 11-19; Luke 23:1-5; John 18:28-38)*

<sup>1</sup> Ubaubani boiboġi, pirisi babadai ma dogadogara ma tarawatu babadai anatapui i viboru\* ma i vianina da Iesu i pani ma i veredamanei Pilate au urana.

<sup>2</sup> Pilate, Iesu i vitara-virevirei i pa, “Tam mai Jew ai gulau bo?” Iesu i paribelei i pa, “Anina e ririwa nanare.”

<sup>3</sup> Pirisi Babadai e viviwavuum kaua maġamaġau aubai.

<sup>4</sup> Ma nanare Pilate, Iesu i vitaraviravirana-melei i pa, “Tam ma paribelana bo eġa? Ma nonori e viviwavuum kaua maġamaġau aubai!”

<sup>5</sup> Wate Iesu i genuana ma eġa ita paribelei. Ma Pilate i ba kaua.†

*Iesu ana iraqe i vianinei  
(Matthew 27:15-38; Luke 23:13-25; John 18:39-19:16)*

<sup>6</sup> Tai i kaua maemaena da Raġona Torelana au marana, Pilate, panipani tagogi, rava ai ġoanei e ruperupeni ma e vovoterei da e nena.

<sup>7</sup> Oroto tagogi wavana Barabas; tauna Rome gabemani i viġavie i ma i pani da panipani au numana i mamae. Ana rava maiteni taviraga.

<sup>8</sup> Ma patara i ġeta da Pilate ita vibaġai da panipani tagogi ita rupeni Raġona Torelana au marana.

<sup>9-10</sup> Pilate i paribelei, “Taumi o ġoġoġi da mai Jew ai gulau ana rupeni aubaimi bo?” Pilate i aramanei da Pirisi Babadai, Iesu i unurei ma lamna aubaina Iesu i veredamanei tauna awarina.

<sup>11</sup> Wate Pirisi Babadai, patara i egari da Pilate, Barabas ita rupeni ma eġa Iesu.

<sup>12</sup> Pilate, patara i paridadana-melei i pa, “Tauna o ġoreġoreia mai Jew ai gulau mena ana kauanei?”

<sup>13</sup> Tai i garara, “Ma tuparatui!”

<sup>14</sup> Pilate i riwa, “Aiwai apoapoena i kauei?” Ma tau i garara guratana, “Ma tuparatui!”

<sup>15</sup> Pilate i ġoġi da patara ita vinuabai ma Barabas i rupeni ma *sorodia* i egari da Iesu i kwapui da i vitaratarai ma i naei da ita tuparatui.

*Sorodia, Iesu i vinamei  
(Matthew 27:27-31; John 19:2-3)*

‡ 14:68: Wei riwana buka au wadubo nonoana eġa ita mamae. \* 15:1: Mrk 14:55 *Sanhedrin*

† 15:5: Mai Rome ai tarawatu e mamae da maranai i viwavuum ma taetara eġa uta paribelei lamna tam anina wavu ma varai.

16 *Sorodia*, Iesu i taravaina-ruiei Pilate ana au numa ma ai rava ġelau i ġoreiai.

17 Ma gara lebalebarina\* [*me gulau ana gara*] Iesu i vioteni ma kunuteia ai donadonanei i viri da au kolana i terei.

18 Ma vinamana i raukarei ma i garara, “Egualau mai Jew ai gulau!”

19 Ma kolana gonuei i raviravi ma i ovaovai. Ma ae-tutuie i mae-ġaira au doa ma i raudunelei ma i vivinamei.

20 Ma i vijiboġa vorovei ma gara lebalebarina i voġiġi-tawanei ma ana gara i vioteni. Ma i taravaina-opunei da ita tuparatui.

*Iesu i tuparatui*

(*Matthew 27:32-44; Luke 23:26-43; John 19:17-37*)

21 Tau i nenaē ma Simon i nelaġai, rava Sairinie§ (tauna Rufus ma Alexander amai). Simon wapuei i nenei. Ma *sorodia*, tauna i egari da Iesu ana *korosi* i avarai.

22 Tau, Iesu i naiei da gabu i ġoreġorei Golgotha, lamna anona unu gabuna.

23 *Sorodia*, wine bunama *myrrh* maiteni i virai ma Iesu i veredadani, wate tauna i geduaiei.

24 Ma Iesu i tuparatui ma ana gara, tau i ava au orai i ġutal.\*

25 Ubaubana i 9 kilok nanare, Iesu i tuparatui.

26 Anivivavuna i girumi ma i tutui, “Mai Jew ai gulau.”

27-28 †Danedanenei ruaġa, Iesu au ririvana i tuparatui; tagogi au oiena ma ġelauna au kelakelauna.†

29 †Taubabara, kolai i kwajikwajiei ma Iesu i vivinamei, “Na! Tam Tempol taurikaina ma au pom tonuġa ma voa-melei.

30 Ma vilawana-melem ma *korosiei* ma ġairai!”

31 Ma nanare Pirisi Babada i Tarawatu Babada i maiteni, Iesu i vivinamei, “Rava ġelau i vilawani, wate ainelana ita vilawana-melana-avei.

32 Keriso Tauvilawana, Israel ana gulau; marina *korosiei* ma ġairai ma tana inana i da tana vitumaġanei!” Danedanenei i tupatuparatui maitenai, Iesu i vinamei.

*Iesu ana iraqe*

(*Matthew 27:45-56; Luke 23:44-49; John 19:28-30*)

33 Ma au benai dobu anatapuna i waguware i da 3 kilok au bigai.

34 Lamna maranaina Iesu ponana i rata ma i kwatu, “*Eloi, Eloi, lama sabachthani?*” Lamna anona, “*Au God, au God aiwai aubaina u netawaneu?*”

35 Ma rava ġelau au ġereġere i maimairi i nonori ma i riwa, “Ona rautaniġanei, Elijah e kwatukwatuei!”

36 Ma rava tagogi i ruba da gara ai au damona i pani ma au wine tomatomana i vialoi ma i voepai Iesu au ipirina ma i riwa,‡ “Ona vipaipai ma tana inana i mepa da Elijah ina nei da ina tereġairei.”

37 Ma Iesu ponana i rata ma i kwatu ma i lavutu tawanana.

38 Ma Tempol au orana anitereġaġara au pouna i wanasikai au tepana da i ġaira au doa.

39 Ma *sorodia* ai bada, Iesu au naona i maimairi; i nanai da i lavutu tawanana ma i riwa, “Wei anina God Natuna.”

‡ 15:17: Eng. purple. § 15:21: Eng. Cyrenian. \* 15:24: Tau i ġaima i tawanei me dice da aiwai garana ita vaia. † 15:27-28: Isa 53:12 † 15:27-28: Giruma ġelau waduboi vs 28 e mamae *Ma aiwai i kaukaueia lamna peroveta i ririweia i tupua, Tau i nanai me tau i go apoapoe taukauei*. Isa 53:12 † 15:29: Mrk 14:58 ‡ 15:36: Psa 69:21 peroveta i girumi da *Keriso* ita verei.

40 Waivine gēlaui aueia i mae ma i raraubiga: Mary Magdalene ma Mary (James keikeina ma Joses§ aloi) ma Salome.

41 Tauī, Iesu i votaḡotaḡoi ma i vovoagui maranai au Galili i mamae ma waivine gēlaui maḡamaḡauī, tauna maiteni i gēḡae au Jerusalem, anatapuī kampa.

*Iesu i vikokoagei*

*(Matthew 27:57-61; Luke 23:50-56; John 19:38-42)*

42-43 Ma au biga i tuturiai Joseph Arimatheaeai\* tauna rava ḡaeḡaena tagogi boru ḡetelarana au orana. Tauna God ana vigulau ana nei i vipaipaiei. Ma vokaukaua marana (Lamna Sabat au naona)† ma Joseph ana tepatorana, Pilate awarina i rui ma Iesu taubeuna i vibagei.

44 Pilate i baiei da Iesu boiboḡi i'raḡe. Tauna, sorodia ai bada i kwatuei ma i vitara-virevirei da Iesu i'raḡe bo eḡa?

45 Maranai sorodia ai bada i pariverei da anina riwa kaua. Ma Pilate, Joseph i riwei da Iesu tupuana i vaia.

46 Joseph, gara maiana ḡaeḡaena i gimarai ma Iesu tupuana i tere-ḡairei. Gareī i umai ma au guba tupuana i vimataveni ma ḡaima ḡaeḡaena i kaipeuri da kokoaga metaetana i viaitomeni.

47 Mary Magdalene ma Mary - Joses alona i 'nanai mepa Iesu taubeuna i vimataveni.

## 16

*Iesu i vomairi*

1 Ma Sabat au murina, Mary Magdalene ma Mary - James keikeina alona ma Salome, bunama ḡabuḡabui i gimarai da i naiei da Iesu tupuana ita buloi.\*

2 Ma Sunday ubaubanai boiboḡi maranai madeḡa i gogogo, tauī i nae au kokoaga.

3 Ma i nēnae ma i bababani, "Aiai aubaita ḡaima kokoaga au metaetana ina kaipeura-tawanei?"

4 Maranai tauī i taepai, i 'nanai da boiboḡi ḡaima i kaipeura-tawanei - ḡaima ḡaeḡae kaukauana.

5 Maranai i rui au guba ma oroto laragana ana gara ararapoirina i 'nanai au oiena.† Ma tauī orai i auepai.

6 Orotō laragana i riwa, "Eḡa orami ina auepai, taumi, Iesu Nasaretei o baibaiei bo? I tupataparatuia; tauna i vomairi! Ona inana, tauna eḡa weka! Tauī weka taubeuna i vimataveni.

7\* Marina ona nae ma ana tauvotaḡotaḡo ona riwei, ma Peter eḡa nuanuami ina vuru da Iesu e vivinao au Galili. Kampa ona inana i ririwemi nanare."

8 Tauī i opu ma kokoagei i vivuberubei ana ini sisisi ma ana rovoi. Tauī i rovo kaua, lamna aubaina eḡa rava ita riwei.

§ 15:40: Au Mat 27:56, Matthew i girumijoseph ma eḡa Joses. \* 15:42-43: Eng. *Arimathea*.

† 15:42-43: Mai Jew ai *Sabate*, madeḡa e neneulai au Friday e vivikarei da madeḡa e neneulai au Saturday e kwakwa. Mai Jew ai Tarawatu e ririwa da rava i'raḡe lamna marana tagogina ina doboi. *Sabate* amadodo madeḡa e neneulai ina vikarei lamna aubaina Joseph i volaḡilaḡina da Iesu taubeuna ita doboi.

\* 16:1: Mai Jew ai kaua maemaena da taubeu monamonei ina buloi ma muriai ina doboi ma waivine i ḡoei da wei kauai ita votaḡotaḡoi. † 16:5: Tupua i vimataveni au oiena i kiakiala, ana gara ararapoirina.

☆ 16:7: Mrk 14:28

*Mark 16:9-20*

*Mark Riwana Aiaina damona lamna wariāga i vine-boai. Ma rava gēlauna aiwai i notanotai nanare au vs 9 da 20 i girumi. Wei damonana weka i vikarei.*

*Iesu, Mary Magdalene awarina i ega*

<sup>9</sup> Iesu irāgelei i vomairi me au Sunday ubaubanai boibogi ma i ainae da Mary Magdalene awarina i ega. Maraotai Iesu, Mary awarina arua-apoapoei seven i viopuni.

<sup>10</sup> Iesu, ana tauvotaḡotaḡo i vivinuabola ma i toutou ma Mary i gēta da i parivere.

<sup>11</sup> Ma Mary i parivere da Iesu i lawana me ma tauna matanei Iesu i 'nanai. Wate tau i ega ita vitumaḡanei.

*Iesu, tauvotaḡotaḡo ruaḡa awari i ega*

<sup>12</sup> Wei au murina Iesu inanana tapuna ma ana tauvotaḡotaḡo ruaḡa awari i ega; maranai tau i nena au melagai.

<sup>13</sup> Tau i naeme ma tauvotaḡotaḡo gēloui i vieḡei. Wate tau nanare ega ita vitumaḡanei.

*Iesu, Tui 11 awari i ega*

<sup>14</sup> Muriai tau 11 i amam ma Iesu awarii i ega. Ma i eni aubaina tau orai i bado ma ega ita vitumaḡana maranai rava, i riwei da Tauna i vomairi me.

<sup>15</sup> \*Iesu ana Apasol i riwei, "Ona nae dobu au anata-puna. Ma God Riwana Aiaina ona jime i rava anata-pui awarii.

<sup>16</sup> Aiai da i vitumaḡana ma i babataito; tauna ina lawana. Ma aiai da ega ita vitumaḡana ina kovogi.

<sup>17</sup> Ma tau aiavo i da i vitumaḡana, rewapana ina verei da kua babai ina kauē. Ma arua-apoapoei ina viopuni ma pona tapunei ina babani.

<sup>18</sup> Tau i mota uraiei ina vaia ma waiawa ina umai ma ega ina rauputei. Ma urai doridoriai au kolai ina terei ma ina lawana."

*God, Iesu i gaiei au Mara*

<sup>19</sup> \*BADA Iesu, awari i babani vorovei. Ma tauna i gaiei au mara ma God au oena i kiala.

<sup>20</sup> Tauvotaḡotaḡo i opu ma dobu au anata-puna i raraugugula. Ma BADA, tau i voagui ma kua babai i kaukauē da tauvotaḡotaḡo aiwai i bababaniei i vovai-virewapani.

## Apasol ai kauga Pariverena

Luke ana buka i giruma vorovei ma muriai Apasol ai kauga bukana i girumi. Tauna ana ano gaegeaena lamna i goei da rava ita viegei da menanare Arua Vivivireina Iesu ana tauvotaḡotaḡo i rau-etaraveni da Riwana Aiaina ita vituai, Au Jerusalem ma au Judea au anatapuna ma au Samaria ma dobu au gia dewadewana.

(1:8)

Kerisiana ai babara ma ai nola i babaniei. Mai Jew awarii i vikarei ma i nae da dobu anatapui i vitumaḡana. Tauamgiruma ana nota gaegeaena da wei bukana tauiavana ita parivere i kerisiana avena Rome gabemanina ita viviḡaviei. Kerisiana vitumaḡanana lamna mai Jew ai vitumaḡana e kaukauana-paiei. Wei bukana i ḡutai da raḡaraḡana tonuḡa, ma e viviatataieta da dobu au anatapuna Iesu Riwana Aiaina i jimei ma ekalesia i vitupui:

Iesu ana gae au murina Ekalesia au Jerusalem ai nola i vikarei;

Palestine taun ḡelau awari i tua-nae;

Ma i tua-nae au Mediteranean da i nae au Rome paratana. Wei bukana ana kauga gaegeaena lana Arua Vivivireina i nolanola, ma rewapana tauvitumaḡana au Jerusalem i verei au Pentecost. Ma wei au bukana i vieḡeta da Arua vivivireina mara nonoa agu ma rewapana ekalesia ma ai babada i verei ai au aninola au anatapuna. Wariḡa kerisiana ai pariverena i tere-tagogiei raugugula au maḡamaḡau, ma kauga ma ai nola i kaukauei anatapui. Wei au bukana i girumi da wei parivai-nuaḡanana ana rewapana tauvitumaḡana ai au lawana ma kerisiana ai au voepaepa i viatataieta.

### Buka reregana 1.

Vokaukauga tauvimatamata aubai (1:1-26)

Iesu ana tarawatu ma ana parivainuaḡana damona (1:1-11)

Judas Epaiana (1:12-26)

Tauvimatamata au Jerusalem (2:1–8:3)

Tauvimatamata au Judea ma Samaria (8:4–12:25)

Paul ana nola (13:1–28:31)

Paul ana vaḡai tagogi (13:1–14:28)

Boru au Jerusalem (15:1-35)

Paul ana vaḡai viruaina (15:36–18:23)

Paul ana vaḡai vitonuina (18:24–21:16)

Paul i vipanipani au Jerusalem, Caesarea, ma Rome (21:17–28:31)

### *Iesu ana Apasol i parivainuaḡani*

<sup>1</sup> Egualau Theophilus, buka au naona a girugirumia\* lamna Iesu ana tupua ma ana nola i vikarei da i kaukauei ma i viviararamana a pariverem

<sup>2</sup> i nae da ana gae au marana. Muriai da Iesu i gaiei au mara, Tauna Arua Vivivireinei ana apasol vinevinei riwa bagibaginei i parivere.

<sup>3</sup> Iesu ana iraḡe au murina i vieḡana-meiei ana apasol awarii. Ma kauga maḡamaḡau i kauei da apasol i vitumaḡana kauga da Tauna anina i lawana me. Tui awarii i eḡa au pom 40 au orana ma God ana vigulau i babaniei.

\* **1:1:** Bukana au naona i girugirumi lamna Luke ana Gospel

4 Maranai ana apasol maiteni i vitagogiei ma i riwana-guratei i pa, “Eġa Jerusalem ona oputawanei, wate pulona amau i paripari-vainuaġanimi ona paini, maraotai a ririwemi nanare.

5\*John wairei i babataito, wate mara aburuna ava Amau, Arua Vivivireinei taumi ina babataitomi.”

### *God Iesu i ġaiei au Mara*

6 Muriat maranai Iesu ma Aposol i vitagogiei ma tau i vitara-virevirei i pa, “Bada! Marina, Israel ana† vigulau ma vere-melei bo?”

7 Ma Iesu i paribelei, “Amau ainelana ana rewapanei mara ma iri e vivibadei, aubaina da taumi eġa ona aramanei.

8\*Wate maranaina Arua Vivivireina au orami ina rui, maranaina taumi rewapana ona vaia. Ma aubaiu ona vitaunola au Jerusalem, Judea, au Samaria ma dobu au anatapuna.”

9\*I babani vorovei ma au matai God Iesu i ġaiei au mara. Ma apau i nei da i purui ma tau eġa ita inana-melei.

10 Ma tau i ġoġouta au mara ma nelara ruaġa ai gara ararapoiri au ririvai i raumairiei.

11 Ma i riwa, “Mai Galili, aiwai weka o maimairiei ma o ġoġoutatei? Wei ravana menanarena o inana i ġaenei, amapo nanare ina nememei.”

### *Judas epaiana i vinei*

12 Anina ma Aposol Ola Olive, i voterei ma i ġaira me au Jerusalem lamna eġa uama ma au ġereġere.

13\*Ma au Jerusalem i ġeta ma i ġae numana i mamae lana au tepana au vatavatara. Tau i ai wava, Peter, John, James ma Andrew, Philip ma Thomas, Batolomeo ma Matthew, James - Apus natuna, ma Simon tauna au naona Zealot‡ ma Judas - James natuna.

14 Ma wei ravai mara patapatana i vivitagogiei ma i raraupari gogona, waivine ġelau ma Iesu ana roaroa ma aloi Mary maiteni kampa.

15 Wei au marana, tauvitumaġana 120 i vitagogiei ma Peter i vomairi ma wenanare awari i babani,

16-17 “Varevareiu, Judas Iskariot lamna turata tagogi ma maiteni ta nola gogona, wate muriat i voagu da Iesu i pani. Arua Vivivireina wei riwana wariġa gulau David i riwei da ina tupua; ma aiwai i ririwei anina nanare i tupua.”

18 Judas Iesu i amverenei mane vainana aubaina, ma wei manenei doa i gimarai. Ma nai au doana tauna kolanei i peu ma manawana i wanawamai da amoamona i opu.

19 Ma rava anatapui au Jerusalem wei iraġena riwana i nonori, lamna aubaina tau nai dobuna ai ponei i viwawai Hakeldama, wei anona Tara Doana.

20\*Wariaġa Gulau David i girugirumia, nanare i tupua,

*Ana animae ina kwakwava,  
ma eġa aiai au orana ina mae.*

*(Psalm 69:25)*

Ma

\* 1:5: Mrk 1:8 † 1:6: Rome gabemanina Juda i vibadei wei au marana, Mai Jew wei eġa ita ġoei, ma i ġoei da ita virai. \* 1:8: Mrk 16:15 \* 1:9: Mrk 16:19 \* 1:13: Mrk 3:16-19 ‡ 1:13: Rava ununurana. Wei ravai mai Rome ai gabemani e viviġaviei.

rava ġelauna ana nola ina vaia.

(Psalm 109:8)

21 \* Lamna aubaina marina awarita, rava ġelauna tana vinei da ina raviepaiai. Tauna ravanana Iesu maiteni ta bababara-nae madeġa tonuġa au orana,

22 John rava i babataitoui au marana ma i nae da Iesu i ġaiei au mara. Ma maiteni tana nola ma rava tana riwei menanarena God Iesu iragelei i vovaimairini.”

23 Ma tau rava ruaga i vinei, Joseph-Barsabas (ana wava ġelauna Justus) ma Matthias.

24-25 Anina ma tau i raupari, “BADA tam rava anatapui orai u aramanei. Ma vieġelai da wei ravai ruaga, ma metauna u vinei da Judas ana gabu ina vaia da ina viApasol, aubaina Judas i voterelai da i nae ana au gabu.”

26 Anina ma tau i vine, ma vinevine Matthias awarina i peu, ma tauna i viApasol, ma Apasol 11 au orai i rui. §

## 2

### *Arua Vivivireina i ġairai*

1 Pentecost torelana i ġetai ma tauvitumaġana anatapui numa tagogi au orana i vitagogiei. \*

2 Maratagogi gugura ġaeġaena, nonorana me ive vivirewapanana marei i ġairai ma tauvitumaġana i mamae numana i vioai.

3 Tau purapura inanana me ai menamenana i 'nanai, i ġairai ma rava tagotagogi ava au kolai i kiala.

4 Ma Arua Vivivireina anatapui i vioai ma pona taputapunei ava i bababani Arua ana aġuei.

5 Nai maranaina mai Jew patupatutui dobu au anataputa i vitaomana au Jerusalem da Pentecost torelana ita apui.

6 Ma patarai kampa i viruberubei, ma i nonori da gugurana lamna tauvitu- maġana tau tagotagigiava ai ponei i bababani ma tau ai nota i kwa.

7 Tau anatapui i baei ma taui ava i babani vivira i pa, “Wei mai Galili bo?”

8 Ma menanarena da anataputa awarita ata ponei e bababani!

9-10 Tauta ġelauta mai Parthia, Mede ma Elam, ma mai Mesopotamia, Judea, Capadosia, Pontus ma Eisia, Pirijia, Pamphilia, Egypt ma Libya navanavana, au Sairini au ġereġerena, ma ġelauta mai Rome,

11 ġelau mai Jew ma ġelau Jentail wate inibori i vaia da i vimai Jew. Ma ġelauta mai Crete ma mai Arabia. Wate God kaua ġaeġaena i kaukaueia, ata ponei i bababaniei ma ta nononori!”

12 Tau anatapui i vinuanaina, nuanuai i raġaraġa ma i bababani vivira, “Wei aiwai kauana e tuputupua?”

13 Wate ġelau tau i vinamei i pa, “Wei ravai i uma bua!”

### *Peter rava awarii i raugugula*

14 Anina ma Peter i vomairi Apasol 11 maiteni, ma ponana ġaeġaenei patara awarii i babani,

\* 1:21: Mrk 1:9; Mrk 16:19 § 1:26: Wei kalona wenanare: mai Jew wava ġaima muomuoi awari i girugirumi ma e tawatawane, ma aiai ana namba i eġa lamna tauna ina vaia. Tau i vitumaġana da wei kauana awarinei God tau ina viatataiei da aiai ita vinei. (Pro 16:33) \* 2:1: Mai Jew ai Raġona torelana au murina u pom 50 ma Pentecost torelana e vivikarei. Wei riwana anona amapo wei bukana au damona ona iavi ma ona aramanei.

Au rava mai Jew ma anapapuni au Jerusalem maemaemi, babani ana tere-kauei da ona aramanei. Ona rautaniġana kauga.

15 Wei marinaota, 9 kilok ubaubanai! † Wei ravai eġa ita uma bua me taumi o notanotai nanare,

16 Wei lamna wariġa peroveta Joel i ririweia e tuputupua:

17 *Mara au damona,*

*Aruau rava anapapuni awari ana iwaġi.*

*Ma natunatumi nelarai ma waivinei riwau ina jimei,*

*ma nelara voui mataiei kauga ina inanai,*

*ma babada magumaguri rauboniei kauga ina inanai.*

18 *Wate nanare, Aruau ana iwaġi au taunola nelarai ma waivinei awarii,*

*ma ina vitaubabani.*

19 *Ma kauga babai au mara ana kauei,*

*ma au dobu mataira ana vieġai*

*ai araratana, tara ma bau potopotona.*

20 *Ma madeġa ina waguwarei*

*ma nawaravi ina ravitaratarai,*

*muriai da BADA ana mara ġaeġaena ma boruborimana ina nei.*

21 *Nai au marana aiavoi da BADA awarina e viviġore agu aubaina BADA tau*  
*ina vilawani. (Joel 2:28-32)*

22 *Ma Peter* i babani me:

Mai Israel ona rautaniġana: God Iesu Nasaretei i vovai-virewapani da kauga babai, ma mataira ġaeġaei i kauei da ita viatataiemi da tauna anina Godei i nei.

23 \*Wate God wariġa i viogei ma ana ġoana nanare da Iesu au urami i terei, ma taumi ġo'apoapoe ravai ai aguei, Tauna au korosi o tuparatui da o viragēni.

24 \*Wate God, Iesu iragēlei i vovaimairini, ma iragē iniviarana i vaitawanei ma iragē eġa tagotagogina da tauna ita vojijini.

25 *Wariġa David* Iesu i bababaniei maranai i riwa:

*Tau a inanai BADA God au naou mara au anapapuna.*

*Tauna au oieu lamna aubaina eġa ana rovo.*

26 *Lamna aubaina nuai ai orau i oai ma menau i morelana,*

*ana iragē ma a aramanei da tupuau ma paina-kauei.*

27 *Ma aruau eġa rava irairagēi ai au dobu ma voterei,*

*ma tam eġa am taunola vivivireina tupuana ma voterei da ina buda.*

28 *Tam lawana etanaina u viatataieu,*

*ma Tam maiteni a mamae ma a vinuiai kauga.*

*(Psalm 16:8-11)*

29 Au rava, A riwana-kauei da amata gulau David i'ragē da i doboi, ma ana kokoaga weka e mamae.

30 \*Wate David lamna peroveta, ma i aramanei da God i parivainuagani da ana damei gulau ina opu, me tauna nanare.

31 *Ma David* i 'nanai God muriai aiwai ina kauei ma i riwa,

*Keriso ina vomairi me,*

*ma tupuana eġa rava irairagēi ai au dobu ina voterei da ina buda. (Psalm 16:10)*

32 Ma God Iesu-na tagogina iragēlei i vovaimairini, ma tauai anapapui ai a vimatamata.

† 2:15: Mai Jew tau i bigai sia e aniani ma wain e umaumi. \* 2:23: Mrk 15:24 \* 2:24: Mrk 16:6 \* 2:30: 2Sa 7:12-13



33 Ma God i ġaiei ma au oiena i vikialai. Ma Arua vivivireina i verei me i parivainuaġana nanare, ma nai Aruana tagogina Iesu awariai i waġi, lamna marina o nononori ma o inainanai.

34 ✧ David eġa ita ġae au mara, ma wate i riwa, BADA *au Bada i riwei*, “Au oieu ma kiala

35 *ma am ġavia au ae karem ana terei.* (Psalm 110:1)

36 Lamna aubaina mai Israel anatapumi ona aramana-kauei da wei ravana Iesu o tupatuparatuia, God i terei da BADA ma Tauvilawana.

37 Ma maranai rava wei riwana i nononori, tauai orai i rautonai da Peter ma Apasol ġelau i riwei, “Varevareiai, tauai aiwai ana kauei da ana lawana?”

38 Ma Peter i paribelei, “Taumi tagotagogi ava Iesu Keriso wavanei ona rupena ma ona babaito ma ami ġo’apoapoei ina nota-tawanei, ma God ana pulo Arua Vivivireina ona vaia.

39 Wei parivai-nuaġanana lamna taumi natunatumi maiteni aubaimi. Ma wate nanare mai jentail - aiavoi da e kwatukwatuei ina nei Tauna awarina.”

40 Ma Peter riwa ġelau maiteni rava i vinua-terenei, ma i egari, “God ona vianinei da ina vilawanimi, ma eġa kovoġa ona vaia.”

41 Ma rava maġamaġau Peter ana babani i vitumaġanei ma i babaito ma nai au marana rava 3,000 ai au boru i rui.

### *Tauvitumaġana i mae gogona*

42 Ma tauvitumaġana Apasol ai viararamana i nononori, ma i viboruboru, i amam ma i raraupari gogona.

43 Apasol kaua babai ma mataira ġaeġae maġamaġau i kaukauei ma anatapui i rovo ma God i vivirana-kauei.

44 ✧ Ma tauvitumaġana anatapui gabu tagogi i vivitagogiei ma aiwai ġariei ai rava maiteni i ġutaġutai.

45 Tauai ai doa, ai numa, ai wapu ma ai purapura i gimagimarei ma manena ai rava ġelau maiteni i ġutaġutai.

46 Tauai mara patapatai au tempol i vivitagogiei, ma ai au numa ana nuaiiai ma ana morelanai i amam gogona.

47 Ma tauai God i vovoepaepai ma rava anatapui i vivinuaiaini. Ma marana patapatai rava voui i neneiai Iesu awarina ma tauvitumaġana ai boru i viviratai.

## 3

### *Peter, oroto aena gwaġagwaġana i vilawani*

1 Mara tagogi au bigai 3 oklok, Peter ma John pari aubaina i ġeġae au Tempol.

2 Ma oroto tagogi aena gwaġagwaġana i tupuei, ma mara au anatapuna ana rava i avavara neiiai da Tempol metaetana, e ġoreġorei, metaeta aiaina, kampa i vivikialai ma rava i ruirui tempol au orana i vivigigimanei mane aubaina.

3 Maranai i ‘nanai da Peter ma John aburuna ava da au metaeta ita rui, ma i vibaġai mane aubaina.

4 Peter ma John orotona i ‘nana-tunutunui ma Peter i riwa, “Ma inanaiaii!”

5 Ma orotona tau i ‘nanai ma i notanotai da aiwai awarii ita vaia.

6 Ma Peter, orotona i riwei, “Awariu silva ma gold eġa wate aiwai awariu lamna ana verem. Iesu Keriso Nasaretei, wavanei ma vomairi, ma babara!”

<sup>7</sup> Ma Peter oroto nimana au oieina i vojijini ma i voagui da i vomairi. Ma maratagōgi oroto aena ma ae kwarukwaruna i ai ma i virewapana,

<sup>8</sup> ma aenei i viauepa ma babara i vikarei. Anina ma tau i maiteni i rui au tempol ma tauna tempol oraninei i bababara, i viviauepa ma God i vovoeapaepai.

<sup>9</sup> Ma rava anatapui orotona i 'nanai i bababara ma God i vovoeapaepai,

<sup>10</sup> ma i aramanei da tauna ravana tagogina tempol metaetana e gōreḡorei *inanana aiaina* au naona, i kiakiala ma i vivigigimana. Ma rava anatapui i 'nanai aiwai i tupua wei orotona awarina ma i ba-guratana.

### *Peter patara awarii i babani*

<sup>11</sup> Ma orotona Peter ma John i vovojijini ma rava anatapui i bana-kauei, ma i viruberubei tau i awari au lovelove e gōreḡorei, Solomon ana lovelove. \*

<sup>12</sup> Ma maranai Peter patarai i 'nanai ma i riwei:

Au rava mai Israel, aiwai aubaina o vivinuanaina? Ma aiwai aubaina o inainana-tunutunui, apamina tauai ai rewapanei bo ai vipatutuei, wei ravana a kauei da i babara?

<sup>13</sup> \*Wei lamna amamata Abraham, Isaac ma Jacob ai God, ana taunola Iesu i viborumei, ma taumi Tauna o verenei da ita viraḡeni, ma Pilate au matana o geduaiei. Pilate i ḡoei da ita rupeni wate taumi eḡa ota vianinei.

<sup>14</sup> \*Iesu lamna rava vivivireina ma jijimanina, wate o geduaiei. Ma Pilate i ḡoei da Iesu ita rupeni, wate taumi o ḡoei da tauviraḡena i rupeni aubaimi.

<sup>15</sup> Ma taumi lawana maemaenoana tauvereina o viraḡeni, wate God i vilawana-melei, tauai wei a vimatematei.

<sup>16</sup> Wei ravana aena gwaḡagwaḡana Iesu au wavana i vitumaḡana ma lamna aubaina i lawana. Taumi o aramanei ana doria menanare, Wate ana tumaḡana Iesu awarina i vilawani.

<sup>17</sup> Ma au rava marina a aramanei da taumi ami babada maiteni Iesu o viraḡeni, aubaina taumi eḡa ota aramanei da tauna tauvilawana.

<sup>18</sup> Wate wei lamna wariḡa God ana peroveta anatapui i ririweia i tupua, God i riwa da ana tauvilawana ina vinuapoapoe.

<sup>19</sup> Ami ḡoa apoapoe Ona voterei ma ona mae-taviremi God awarina da tauna ami ḡo'apoapoe ina nota-tawanei.

<sup>20</sup> Ma lamna maranaina God aruami nualawalawana ina verei, God Iesu i vinei da ami Tauvilawana ma ina paritawaneiai.

<sup>21</sup> Iesu au Mara ina mae da God kaua anatapui ina ravivouni, me God ana peroveta vivivirei wariḡa i ririweia nanare.

<sup>22</sup> \*Moses i riwa, "BADA ami God peroveta, me tau nanare, ina terei ma tauna ami dam oinei ina nei. Ma aiwai anatapuna e ririwemi ona rautaniḡanana-kauei. †

<sup>23</sup> \*Ma aiwai da wei perovetana eḡa ina rautaniḡanei lamna God ana rava awariei ina vilamonei."

<sup>24</sup> Peroveta Samuel ma muriai Peroveta maḡamaḡau, kaua i ririweia marina e tuputupua.

<sup>25</sup> \*Taumi nai perovetai natunatui ma taumi maiteni parivainuaḡana bagibagina au orana. Au baina God Abraham i riwei, "Am epaepaia awariei dam anatapui au dobu ana viaiaini."

\* **3:11:** *Solomon ana lovelove tagogi tempol au orana e mame. Wei lamna gari au ririvana ma ana tuatua maḡamaḡauna.* ✧ **3:13:** Exo 3:15 ✧ **3:14:** Mrk 15:6-14 ✧ **3:22:** Deu 18:15, 18 † **3:22:** Mai Jew e ririwa da Moses lamna ai peroveta ḡaeḡaena. ✧ **3:23:** Deu 18:19 ✧ **3:25:** Gen 22:18

<sup>26</sup> Ma maranai God ana taunola i vinei, ma au naona i paritawaneia i awarimi da ita viaiainimi, ma lamnei taumi tagotagogi ava ami go'apoapoe ota opu-tawanei ma ota nei Tauna awarina.

## 4

### *Jew babadai Peter ma John i etarei*

<sup>1</sup> Peter ma John rava awari i bababani ma pirisi pulo tauapuina ma tempol taupainii\* ai bada ma Sadusi gēlaui † i gētai.

<sup>2</sup> Taui amloi i gāigāi kaua Peter ma John awari aubaina taui i viviararamana da God, Iesu iraḡelei i vovaimairini ma wei i viatataiana da God rava anatapui iraḡelei ina vovaimairini.

<sup>3</sup> Taui Peter ma John i pani ma au i pom aubaina panipani au numana i terei da i mae mara.

<sup>4</sup> Wate rava maḡamaḡau riwa i nonori ma i vitumaḡana, ma ai maḡa nelara 5,000 waivine eḡa ita iavi.

<sup>5</sup> Ma mara i tom ma Jew babadai, dogadogara ma tarawatu babadai au Jerusalem i vitagogiei.

<sup>6</sup> Ma pirisi gēgetelarana Annas kampa ma Caiaphas, John, Alexander ma pirisi gēgetelarana ana rava maiteni. ‡

<sup>7</sup> Ma taui Peter ma John i neiei da au naoi i vimairini ma i riwei, “Aiwai rewapananei, ma aiai wavanei wei o kauēi?”

<sup>8</sup> Arua Vivivireina Peter orana i vioai ma taui i riwei, “Rava ai babada ma dogadogara;

<sup>9</sup> taui kaua aiaina a kauēi gwaḡagwaḡana awarina ma amadodo taumi o vitara-virevirelai, da menanare tauna i lawananei.

<sup>10</sup> Ma wei ona aramana-kauēi, da taumi ma mai Israel anatapui, da Iesu Keriso Nasaretei o tuparatui, Wate God tauna iraḡelei i vovaimairini ma tauna wavanei wei orotona au naomi lawalawaina e maimairi.

<sup>11</sup> Taumi tauvoa nai ḡaimana o geduaiei, wate wei ḡaimana lamna numa ogona, numa ana tapuna e vovojijini. §

<sup>12</sup>—Lamna aubaina Iesu ainelana ina vilawanita. Ma God eḡa aiai ḡelauna au dobu rewapana ita verei da ina vilawana.”

<sup>13</sup> Ma taui Peter ma John ai tepatora inanai ma maranai i aramanei da taui eḡa girugirumai, ma i baēi. Ma i aramanei da taui Iesu ana tauvotaḡotaḡo.

<sup>14</sup> Ma wate i nanai oroto i vivilawania Peter ma John maiteni i maimairi, lamna maranai taui gamoi i pota.

<sup>15</sup> Anina ma Peter ma John i riwei da boru gabuna i opu-tawanei, ma taui ava i vitarairavira vivira.

<sup>16</sup> Taui i vitaraviravira-viravira i pa, “Aiwai tana kauēi wei nelarai awari? Rava anatapui au Jerusalem i aramanei da taui kaua babai i kaukauēi, lamna eḡa tana boviei.

\* **4:1:** Tempol tau-painina lamna anatapuna au tempol e inainana-vaitetei (purusimani). Taui pirisi gēgetelarana ana taunola. † **4:1:** Sadusi taui iraḡelei vomairime eḡa ita vitumaḡanei ‡ **4:6:** Mai Rome Caiaphas i vinei da Pirisi gēgetelarana, poiana Annas epaiana. Wate mai Jew ai au giu da aiai pirisi gēgetelarana vaivaina i vaia, tauna anina ina mae da au iraḡe. Luke e ririwa da Annas tauna pirisi gēgetelarana. § **4:11:** Mai Jew ai numa ḡaimēi i voavoai. Iesu tauna anina God ana Tempol vouna ogona. (Eph 2:19-21, Isa 28:16).

17 Wate tana viḡaei da wei kauai eḡa ina tua rava ḡelau awari, ma riwa bagibaginei tana viḡaei da eḡa aiai awarina Iesu wavanei ina raugugula.”

18 Anina ma tau i ḡorei da i rui me, ma riwa bagibaginei i viḡaei da eḡa aiai awarina Iesu wavanei ina raugugula bo ina viararamana.

19 Wate Peter ma John tau i paribelei, “Taumi ami nota aiwai. Tauai God ana voteletelei bo taumi?”

20 Tauai aiwai a inainanaia ma a nononoria babanina eḡa ana voterei.”

21-22 Wei Orotona i vivilawani lamna gwaḡagwaḡana ma ana madeḡa 40. Lamna aubaina rava anatapui God i vovoepaepai, ma babada eḡa ita aramanei menanare Peter ma John ina kovoḡanei. Ma i parivairovorovo-melei ma i paritawanei da i nae.

*Tauvitumaḡana God i vibaḡai agu aubaina.*

23 Peter ma John i nae me ai rava awari ma piri i ḡaeḡaei ma dogadogara aiwai i ririweia tau i vieḡei.

24 ✨Maranai tauvitumaḡana wei riwana i nonori, tau anatapui i raupari gogona God awarina:

BADA tam ai gulau, Tam mara, dobu, boga ma anatapuna au orana maemaie taukaueina.

25 Tam Arua Vivivireinei am taunola, amaiai David gamonei u babani ma u riwa,

*Aiwai aubaina rava awariai e mejimeji,  
ma aiwai aubaina ai oga e taratara labalabai?*

26 *Ma dobu ai gulagulai i vokaikaua ma babada ḡaeḡaei ḡelau maiteni i vitagogiei da*

BADA ma ana tauvilawana\* maiteni i viḡaviei. (Psalm 2:1)

27 ✨Anina riwa kaua. Wei kauai weka au Jerusalem i tupua, Herod ma Pontius Pilate, Jentail ma mai Israel maiteni i vitagogiei, da am taunola vivivireina Iesu u bulobuloia i viḡaviei.

28 Ma tam am rewapanai ma am ḡoanei am oga menanare u tarataranei marina nanare i tupua.

29 BADA, nai ravai ai parivai-rovorovo au uram ma am taunola ma vovai-wirewapani da ana tepatorai riwam ina raugugulei.

30 Uram ma viloloi da ma vilawana ma kaua babai ma mataira ḡaeḡaei ma kauai, am taunola Vivivireina Iesu wavanei.

31 Ma pari au murina, tau mepa i vivitagogiei gabuna i vigu. Ma Arua Vivivireina anatapui orai i vioai. Ma ana tepatorai God riwana i raugugulei.

*Tauvitumaḡana ḡariei i ḡutaḡutai*

32 ✨Tauvitumaḡana anatapui ai nota ma orai tagogi. Ma ai purapura tagogi ma eḡa aiwai ita nuanei.

33 Ma Apasol ana tepatorai ma rewapanai BADA Iesu ana iraḡe, ma ana vomairi me i raugugulei. Ma God ana viaiaina ḡaeḡaena tau anatapui awari i peu.

34-35 Ma tau ai orai eḡa aiai aiwai ita voladaḡei aubaina, ai rava ḡelau ai doa bo ai numa i gimagimarei ma manena i neneiai Apasol awari i tereterei, ma aiai da aiwai i vovoladaḡei nanare i vovoagui.

36 Me Joseph, tauna Levi ana damei, au Saipras i tupua, ma Apasol tauna i ḡoreḡorei Barnabas, wei wavana anona lamna tauduḡu.

✨ 4:24: Exo 20:11 \* 4:26: Wei lamna Keriso. ✨ 4:27: Mrk 15:1 ✨ 4:32: Act 2:44-45

37 Tauna ana doa i gimarei, ma manena i neiai da Apasol awari i terei.

## 5

### *Ananias ma Saphaira*

1 Anina ma Ananias awana Saphaira maiteni ai doa navanavana i gimarei.

2 Ma airuaga i vianina tagogi da mane navanavana i nuanei, ma Ananias mane navanavana i naiei da Apasol awari i terei.

3 Anina ma Peter tauna i vitaravirevirei, "Ananias aiwai aubaina Satan u vianinei da au oram i rui ma Arua Vivivireina u morui, ma doa u gimagamarei manena navanavana u nuanei?"

4 Doa lamna tam garime i da uta gimarei bo ega. Ma maranai u gimarei lamna manena tam garime i da uta verenei, aiwai aubaina nota apoapoena au oram i rui? Tam ega rava awarina uta moru, wate God awarina u moru."

5-6 Maranaina Ananias wei riwana i nononori, tauna i peu da i'rage. Anina ma nelara i rui da tupuana i umai ma i naiei da i doboi. Ma aiavo i da wei riwana i nonori i rovo kaua.

7 Tau i ega ita mae guratana, ora tonuga nanare ma awana i nei, aiwai i tupua ega ita aramanei.

8 Ma Peter wavine i paridadanei, "Abe uta riweu, tam awam Ananias maiteni doa o gimagamarei maiana anina wei bo?" Ma tauna i paribelei, "Ee, doa maiana anina nai."

9 Ma Peter i riwa, "Aiwai aubaina taumi o vianina da BADA Aruana ota raudadani? Nelara awam i dobodobo ma inanai au metaeta da tam maiteni ina avara-opunem."

10 Maratagogi wavine Peter au ae karena i peu da i'rage. Maranai nelara i rui au numa ma i 'nana i da wavine i'rage, anina ma i avara-opunei da awana au ririvana i doboi.

11 Lamna maranaina ekalesia anatapui, ma rava aiavo i da wei riwana i nonori i rovo kaua.

### *Apasol rava magamagau i vilawani*

12 Ma Apasol mataira ma aniba kauai magamagau i kaukauei rava awari. Ma tauvitumašana Solomon ana au love i vivitagogiei.

13 Wate rava gelau i ai au boru ruina i rovoei, wate rava tau i vivirana-kauai.

14 Wate nelara ma waivine magamagau Iesu awarina i vitumašana ma tauvitumašana ai au boru i ruirui.

15 Ma lamna aubaina rava ai rava doridoriai i avavara-opunei au eta ma ai au animatave i vimataveni, da Peter inii ita vodadani bo ega da gouna tau i ita gouni da ita lawana.

16 Ma melagai gelau Jerusalem au ririvana ravai magamagau ai rava doridoriai, gelau arua-apoapoei i ruiruinia i neiai ma anatapui i vilawani.

17 Anina ma pirisi gegetelarana ma ana rava mai Sadusi anatapui orai unura i oai.

18 Ma Apasol i pani, ma panipani au numana i terei.

19 Wate waguvarai BADA ana anela i nei da panipani numana metaetana i votawanei, ma tau i taravaina-opunei ma i riwei,

20 "Ona rui tempol au orana, ona mairi ma lawana vouna riwana anata-puna rava ona parivere i."

21 Anela i ririwei nanare, tau i tempol i rui ma rava viararamanai i vikarei. Nai maranai pirisi gegetelarana ana rava maiteni i getai ma boru gaegaena e gogogorei Sanhedrin i terei. Ma rava i paritawanei au panipani numana da Apasol ita neiai awari.

<sup>22</sup> Tauī panipani au numana i ġeta ma i baina-avei, ma i naeme da i vieġa.

<sup>23</sup> I pa, “Panipani numana anina i gudu-kauei, ma tauvipaipai au metaeta i maimairi; wate maranai tauai metaeta a votawanei lamna eġa aiai kampa.”

<sup>24</sup> Maranai tempol taupainina ai bada ma pirisi babadai wei riwana i nonori, tauī i vinuanaina da aiwai i tupua.

<sup>25</sup> Ma rava tagogi i nei ma i riwa, “Ona rautaniġana! Nelara panipani au numana o tereteŕeia, tauī au tempol e maimairi ma rava e viviararamani.”

<sup>26</sup> Anina ma tempol taupainina ai bada, ma babada ġelau i maiteni i nae ma Apasol i nei. Tauī i rovo ma eġa ita egari mepa da rava ġaime i ita ravi.

<sup>27</sup> Ma Apasol i nei ai boru ġeġetelarana au naoi, ma pirisi ġeġetelarana tauī i vitara-virevirei.

<sup>28</sup> I pa, “A riwana-guratemi da wei ravana au wavana avena ota viararamana, wate ami viararamana i tua da Jerusalem i oai. Ma wei ravana tarana wavuna tauai o vereverelai.”

<sup>29</sup> Ma Peter Apasol ġelau aubai i vitauvibabani i pa, “Tauai God ana voteletelei ma eġa rava.”

<sup>30</sup> Taumi Iesu au *korosi* o tuparatu i ma o viraġeni, wate amamata ai God Tauna i vovaimairini.

<sup>31</sup> Ma marina Tauna God au oiena e kiakiala, Tauna BADA ma Tauvilawana, Da mai Israel ai ġo’apoapoe ina rupeni, ma ai ġo’apoapoe ina nota-tawanei.

<sup>32</sup> Ma tauai Arua Vivivireina maiteni wei kauai anatapu i mataielai a inana. Ma nanare God Arua Vivivireina i paritawanei rava votelatelai awari.”

<sup>33</sup> Tauī wei babanina i nonori ma amloi i ġaiġai kaua, ma i ġoei da Apasol ita viraġeni.

<sup>34</sup> Wate Pharisi ma tarawatu badana wavana Gamaliel, rava anatapu i wei ravana e vivivirei. Tauna Sanhedrin boruna au orana i mairi, ma rava i riwei da Apasol i opunei au doa mara aburuna ava.

<sup>35</sup> Anina ma ana rava i riwei, “Mai Israel, ona inana kaua ma muriai da aiwai wei ravai awari ona kauei.

<sup>36</sup> Mara tagogi oroto wavana Theudas viġavia i vikarei ma i kauana-melei da tauna rava ġaeġaena, ma rava ai maġa 400 nanare tauna i votaġotaġoi. Ma maranaina tauna i viraġeni ana tauvotaġotaġo i vilamonei ma aiwai anata-puna kampa i kwa.

<sup>37</sup> Wate tauna au murina oroto Galiliei wavana Judas i ġeta, census au marana ma rava maġamaġau tauna i votaġotaġoi, ma tauna maiteni i viraġeni, ma ana tauvotaġotaġo i vilamonei.

<sup>38</sup> Lamna aubaina a ririwemi da wei ravai ona voteretawanei! Mepa da tauī ai nola ravei, amapo ina peu.

<sup>39</sup> Wate mepa da Godei, taumi eġa tagotagogina da wei ravai ona viġaei, taumi mepa da God o vivivivirei.”

<sup>40</sup> Tauī Gamaliel ana babani i voteletelei. Ma Apasol i riwei da i rui, ma i wipiei i kwapui ma i viġaei da Iesu wavanei ina jima, ma i paritawanei da i nae.

<sup>41</sup> Aubaina i aramane i da God tauī i vinei da Iesu wavana aubaina ina vinuapoapoe. Anina ma Apasol ana nuai i Sanhedrin i opu-tawanei,

<sup>42</sup> Tauī mara patapatana tempol au orana ma au numa God riwana aiaina i rarausugulei ma i viviararamana da Iesu tauna Keriso.

<sup>1</sup> Tauvitumaḡana ai boru i rarata, ma au orai mai Jew Greek taubabanieina, mai Jew kampa maemaei i viampariariei. Tau i beubeura da ai kaikaiababa ai ḡuta eḡa ita tereterei.

<sup>2</sup> Anina ma Apasol 12 tauvitumaḡana ai boru i raukwatuei. Ma i riwei, “Tauai Apasol ma ai nola lamna God riwana ata jimejime i ma avena mane nolana maiteni ata kaukauei.

<sup>3</sup> Lamna aubaina au rava, awarimi rava 7 ona vinei, tau i orai Arua Vivivireina i oai ma nuaulaulai da wei nolana ina kaukauei,

<sup>4</sup> Ma tauai ai nola da pari ma God riwana ava ana jime i.”

<sup>5</sup> Rava anatapui wei ogatarana i vianinei, ma Stephen i vinei, Arua Vivivireina orana i oai, ma ana tumagaḡana God awarina i rata kaua. Ma nanare Philip, Prokoras, Nikano, Timon, Pamenas ma Nicolas tauna Jentail, Antiokei ma ini bori i vaia ma i vikeresiana.

<sup>6</sup> Ma wei ravai i neiai ma Apasol nimai tau i au tepai i terei ma i raupariei.

<sup>7</sup> Anina ma God riwana i vituai ma au Jerusalem rava maḡamaḡau i Iesu i vitumaḡanei, ma nanare pirisi maḡamaḡau i vitumaḡana.

### *Stephen i pani*

<sup>8</sup> Anina ma God Stephen i viaiaini ma i vovai-virewapani da mataira ma kaua babai i kaukauei rava awari.

<sup>9</sup> Wate mai Jew ḡelau provins nununai i nei mai au Sairini, mai Alexandria, ma Silisia ma Eisia ai parinumana e ḡoreḡorei panipani \*waduboi, Stephen ana ḡavia i vomairi.

<sup>10</sup> Wate Arua Vivivireina, Stephen nuaulaula ma riwa i verei ma i bababani da tau i viganopotai.

<sup>11</sup> Lamna aubaina tau i rava ḡelau i ḡwalai da moruei Stephen ita vibenabenamei, ma ita riwa, “Tauai a nonori Stephen, Moses ma God i vivijiboḡi.”

<sup>12</sup> Ma lamnei patara i viamlo-ḡaiḡaini, dogadogara ma tarawatu babadai maiteni. Anina ma tau i Stephen i vojijini ma i naiei mai Jew ai Boru ḡeḡetelarana† awarina.

<sup>13</sup> Ma tau i rava ḡelau i neiai da moruei Stephen i vibenabenamei, ma i riwa, “Wei ravana mara patapatana Tempol vivivireina ma Moses ana tarawatu i vivijiboḡi.

<sup>14</sup> Tauai a nonori i riwa da Iesu Nasaretei tempol ina rikai ma tarawatu Moses i verevereta anatapui maiteni ina virai.”

<sup>15</sup> Ma rava anatapui nai au boruna i kiakiala, Stephen i 'nana-tunutunui, ma i 'nanai da tauna naona i lalalai me anela.

## 7

### *Stephen ana babani.*

<sup>1</sup> Anina ma Pirisi ḡeḡetelarana Stephen i paridadanei, “Wei viwavuna, riwa kaua bo?”

<sup>2</sup> \*Stephen i paribelei:

\* 6:9: Wei ravai lamna *slave waduboi, marina i voterei da ana ḡoanei e mamae.*

† 6:12: Sanhedrin.

☆ 7:2: Gen 12:1

Varevareiu ma amamau, au babani ona rautaniġaneġ. God boruboruma noġta Abraham awarina i eġa au Mesopotamġa, murġai da ita nae au Haran.

<sup>3</sup> Ma God tauna i riwei, *Am dobu ma am dam ma netawaneġ da ma nae dobu ana viataġaiem lana.*

<sup>4</sup> ✧ Anina ma Abraham Mesopotamġa i netawaneġ ma i nae da au Haran i mae. Amana i'raġe ma au murġina God Abraham i paritawaneġ da marina dobu na o mamae lana kampa ita mae,

<sup>5</sup> ✧ Nai maranaina God eġa Abraham doa ita vereġ, eġa aburu dadadana! Wate i parivainuagani, da ina vereġ tauna ma ana epaepaġa aubai. Nai au marana Abraham eġa natunatuna,

<sup>6</sup> ✧ ma God wenanare Abraham i riwei, *Am epaepaġa au dobu ġela ina mae ma ina vitaunola, nai dobu na ravai tui ina rau-iviapoapoelġ da madegġa 400 ina kwa.*

<sup>7</sup> ✧ *Wate ravai, awarii e vivitaunola ana kovogġi, ma murġai mai Israel ina opui ma wei au dobu na ina voepaepai.*

<sup>8</sup> ✧ Anina ma God inibori parivai-nuaġanana bagġibagina Abraham maiteni i kauelġ, ma maranai Isaac i tupua ma au pom vi-8-na Abraham natuna inina i bori. Murġai Isaac natuna Jacob inina i bori, ma nanare Jacob natunatuna 12 anatapui inii i bori. Wei babadai lamna tauta noġnoġta.

<sup>9</sup> ✧ Jacob natunatuna vareġ Joseph i unureġ ma i ġimareġ da ita vitaunola au Egypt, wate God tauna awarina i mae.

<sup>10</sup> ✧ Ma ana au nuabola i gagaloeġ. Ma God nuaulaula i vereġ ma i kauelġ da Egypt ai ġulau nuanuana i vaia, anina ma i tereġ da Egypt i vibadeġ ma ana numa orana i vibadeġ.

<sup>11</sup> ✧ Ma gomara ġaeġaena i ġeta au Egypt ma au Canaan, ma vinuapoapoepaeġaena i tupua. Ma noġnoġta eġa ai lam.

<sup>12</sup> ✧ Ma maranai Jacob i nonori da au Egypt lam, ma noġnoġta i paritawaneġ au Egypt, wei ai babara naona.

<sup>13</sup> ✧ Ma murġai i nae me ma wei maranai Joseph i vieġana-meleġ varevareġina awarii, ma kampa mai Egypt ai ġulau Pharaoh, Joseph ana numa ravai i aramaneġ.

<sup>14</sup> ✧ Anina ma Joseph riwa i paritawaneġ amana Jacob awarina ma i riwei da ana numa ravai anatapui, ai maġa 75, ita nei au Egypt.

<sup>15</sup> ✧ Anina ma Jacob i nae au Egypt. Tauna kampa i'raġe ma nanare natunatuna anatapui.

<sup>16</sup> ✧ Taubeui i naiana-meleġ au Shekem ma Abraham Hamor natunatuna awarii kokoaga i ġimagimaraġa, kampa i vimataveni.

<sup>17</sup> ✧ Maranai mara i tuġereġereġ da God Abraham i paripari-vainuagania ita kauelġ, ata patara i maġa ġuratana au Egypt.

<sup>18</sup> ✧ Ma Pharaoh vouna au Egypt i vibada ma tauna noġta Joseph eġa ita aramaneġ.

---

✧ 7:4: Gen 12:4 ✧ 7:5: Gen 12:7; 13:15; 17:8 ✧ 7:6: Gen 15:13-14 ✧ 7:7: Exo 3:12 ✧ 7:8: Gen 17:10-14; Gen 21:2-4; Gen 25:26; Gen 29:31-35:18 ✧ 7:9: Gen 37:28; Gen 39:2-21 ✧ 7:10: Gen 41:39-41 ✧ 7:11: Gen 42:1-2 ✧ 7:14: Gen 45:9-10, 17-18 ✧ 7:15: Gen 46:1-7; Gen 49:33 ✧ 7:17: Exo 1:7-8



19 ✨ Tauna amamata i morui ma i rau-iviapoapoelei, i egari da natunatui melamelai numei i viopuni da ita iraġe.

20 ✨ Wei au marana Moses i tupua, tevera inanana aiaina. Amana ma alona natui i ġamoi da nāwarawi tonuġa i kwa.

21 ✨ Ma maranai tevera numei i tere-opunei, gulau natuna guguinina tevera i vaia ma i ġamoi da natuna.

22 Ma mai Egypt ai nuaulaula Moses i viararamani ma i viREWapana, babani ma nola awarina.

23 ✨ Moses ana madeġa 40 ma i nota da ita nae ana dam ravai ita raugenari.

24 Ma i 'nanai da Egyptei, Moses ana rava oina i raviravi, ma tauna turana bainei Egyptei i vunui da i viragġeni.

25 Moses i notai da ana rava ita aramanei da God tauna i paritawanei da ita agui da Egypt ita oputawanei. Wate tau i wei eġa ita aramanei.

26 Ma maratomma Moses i nae me ma ana rava ruuġa i viġaiġaiawa i 'nanai, ma i riwei, "Taumi ava ma aiwai aubaina o viġaiġaiawa?"

27 Wate ġaiawa tauvikareina Moses i vokaririei ma i riwei, "Tam aiai i terem da ma vibadelai bo tauai ai taurauetara?"

28 Tam ma viragġeniu me pom Egyptei u viragġeni nanare bo?"

29 Maranai Moses wei i nonori tauna Egypt i ruba-tawanei ma i nae au Midian, wei eġa ana dobu wate kampa i mae. Muriai dobuna wavinena i ravagi ma natunatuna nelarai ruuġa i tupua.

30 ✨ Ma kampa i mae madeġa 40 i kwa ma BADA ana anela au mutulua ola Sinai au ġereġerena tauna awarina i eġa, inanana me ai menamenana ai aburuna rugurugi au orana i ġeġae.

31 Wei i 'nanai ma i baei ma i nae au ġereġere da ai arata ita tuvirevirei ma i nonori BADA i riwa i pa,

32 "Tau amamam ai God, Abraham ma Isaac ma Jacob ai God." Maranai Moses wei i nononori i rovo kaukua ma naona i tere-govaġi.

33 Ma BADA i riwa, "Am ae uma ma votawanei! Wei gabuna au tepana e maimairi, lamna doa vivivireina ma Viaiainana.

34 A inana i menanare mai Egypt, natunatu e rarau-iviapoapoelei. Ai oratou a nonori ma a ġairai da tau i ata vai-tawanei. Ma marina ma nei, Tau ana paritawanem au Egypt."

35 ✨ Stephen i riwa:

Wei Moses na tagogina, mai Israel i parivirevirei i pa, "Aiai i terem da tauai ma vibadelai ma ma rauetarelai?" Moses i paritawaneiai da ita vibademi ma ita tereopunemi, anela i eġaeġa ai menamenana au poui, ana aguei.

36 ✨ Ma Moses tau i Egyptei i ravena-opunenei ma mataira babai ma vivirewapanai i kaukauei au Egypt, Boga lebalebarina ma ai au vaġai madeġa 40 au mutulua.

37 ✨ Wei Moses-na tagogina, mai Israel i riwei, "God muriai peroveta ami damei ina paritawaneiai me tau."

38 ✨ Moses Israel patarana maiteni Egypt i opu-tawanei i vitagogiei au ola Sinai ma anela Moses awarina i bababani, tauna kampa noinoita maiteni. Ma riwa mamae-nonoana i nonori ma wei lamna i veredamanei tauta awarita.

✨ 7:19: Exo 1:10-11; Exo 1:22 ✨ 7:20: Exo 2:2 ✨ 7:21: Exo 2:3-10 ✨ 7:23: Exo 2:11-15 ✨ 7:30: Exo 3:1-10 ✨ 7:35: Exo 2:14 ✨ 7:36: Exo 14:21; Num 14:33 ✨ 7:37: Deu 18:15, 18 ✨ 7:38: Exo 19:1-20:17

<sup>39</sup> Wate noinoita Moses i parivirevirei ma au orai i gōei da ita nae me au Egypt.

<sup>40</sup> \*Ma tauī Aaron i riwei, “Nai ravana Moses, Egyptei i taravai-opunelai, tauai ega ata aramanei aiwai awarina i tupua. Ma tauai ai god kokoitau ma kauēi da ina rauetaraveniai.”

<sup>41</sup> \*Anina ma bulumakau gāubona kokoitauna i kauēi, ma pulo i apui awarina ma i amei ma i umei, da aiwai uraiei i kaukauēi i vimae-gaegeaeni.

<sup>42</sup> Wate God tauī i mae-puputei ma i voterei da ubona ma nawaravi ma madega au mara i vimae-gaegeaeni. Wei lamna peroveta nununai i ririweia i tupua:

*Rava mai Israel! Maranai madega 40 au mutulua.*

*Taumi ega Tau awariu gamogamo ota vunui ma ota apui tapa?*

<sup>43</sup> *Taumi ami god Molek ana numa gara ma ami ubona god kokoitauna Rephan o avarai.*

*Kokoitau o kauēi da ota vimae-gaegeaeni.*

*Lamna aubaina rava borui ami au dobu ina vainimi ma ina naiemi aueia,*

*Babilon ina netawanei da dobu au gelauna.*

*(Amos 5:25-27)*

<sup>44</sup> \*Noinoita, God ana numagara, i avarai maranai au mutulua i mamae. Moses wei i voai, me God i viataiaiei nanare.

<sup>45</sup> Muriai Joshua noinoita i rau-etaraveni ma God ana numagara i avarai ma ana aguei i rui ma nai dobuna ravai i viopuni ma ai dobu ta vaia. Ma numagara kampa i mae da gulau David ana au mara.

<sup>46</sup> \*God, David nuanuana i vai-kauēi ma David i vibağa da tauna God ana numa ita voai.

<sup>47</sup> \*Wate David ega numa ita voai ma natuna Solomon numa i voai.

<sup>48</sup> Wate God gegetelerana ega rava uranei numa ita voavoai au orana ita mamae, me peroveta wariaga i riwa i pa:

<sup>49-50</sup> *Aubaina Tau aiwai anatapuna au mara ma au dobu a kauēi. Tapa?*

*BADA i riwa, “Mara\* au anikiala ma dobu aeu kareu aniterenana.*

*Wate numa aiwaina ona voai tau aubaiu? Egateni!*

*Tau au animae-kaua mepa? Ega mepa!*

*(Isaiah 66:1-2)*

<sup>51</sup> Ma Stephen i riwa:

Taumi orami badobadoi. Ma ega ota goeḡoei da God ona voteletelei ma taniḡami o vopota da ana riwa ega ota nononori. Taumi Arua Vivivireina o vivigaviei me noinoimi i kaukauēi nanare.

<sup>52</sup> Noinoimi metauī perovetai ega ita rau-iviapoapoelei. Wariaga perovetai, God ana tauvilawana, ana nei i vinolenolei; Wate noinoimi wei perovetai maiteni i viraḡeni. Ma marina Tauna i nei ma o vibenabenamei ma o viraḡeni.

<sup>53</sup> God ana anela i paritawaneiai da ana tarawatu noinoita i verei, wate taumi tarawatuna ega ota voteletelei.

*Stephen gaime i viraḡeni*

<sup>54</sup> Maranai babada wei riwana i nonori ma i meji guratana ma ivoi i utagiḡiriḡiri Stephen awarina.

\* **7:40:** Exo 32:1    \* **7:41:** Exo 32:2-6    \* **7:44:** Exo 25:9, 40    \* **7:46:** 2Sa 7:1-16    \* **7:47:** 1Ki 6:1-38    \* **7:49-50:** Wei anona lamna Bada wenanare natuna i riwei, “Tam au oieū ma kiala ma am gavia au ae kareu ana tuvaidoedoei”

55 Wate Arua Vivivireina Stephen orana i oai, i taepai au mara ma God ana boruma i 'nanai, ma Iesu God au oiena i maimairi.

56 Ma i riwa, "Ona inana! Mara metaetana i wanatawanei ma Rava Natuna a inainanai God au oiena e maimairi."

57 Marina tau i anatapui tanigai i vopotai, i vigaragarei ma Stephen aubaina i ruba,

58 ma i taina-opunei au doa, taon i opu-tawanei da au ririva ma gāime i ravina i vikarei. Ma tauviwavu ai kwama i votawanei ma tevera laragana wavana Saul au aena i vidamni.

59 Tau i virauraei ma tauna i raupari i pa, "BADA Iesu, aruau ma vaia!

60 Ma ae-tutunei i peu ma i garara, "BADA ai gō'apoapoe ma nota-tawanei." Wenanare i riwa ma i raḡe.

## 8

1-2 Ma Saul kampa da Stephen ana iraḡe i 'nanai ma i vianinei. Rava patupatutui ḡelau ana toutoui ma ana tarakwatui i nei ma Stephen taubeuna i naiei ma au kokoaga i terei.

### *Saul Ekalesia i rau-iviapoapoei*

Nai maranaina rau-iviapoapoe gāeḡaena i vikarei ekalesia awarii au Jerusalem, Ma anatapui i viruba-tomana au Judea provins ma Samaria provins. Apasol ava au Jerusalem i mae.

3\*Wate Saul i vikarei da ekalesia ai boru ita viamoai. Numa anatapui i ruini ma nelara ma waivine i taina-opunei ma i paritawanei au panipani-numana.

### *Philip au Samaria*

4 Wate tauvitumaḡana Jerusalem i rubaruba-tawanei taon ma dobu anata-puna i naeni ma Riwana Aiaina i raugugulei.

5 Ma Philip i nae au taon tagogi au Samaria ma kampa BADA ana Vinevine Keriso i raugugulei.

6 Maranai patarana, Philip i raraugugula i nonori, ma i 'nanai kaua babai ma mataira gāeḡae i kaukauei tau i anatapui orai taputupunei i rautanigana.

7 Tauna arua-apoapoei rava maḡamaḡau i orai i egari da ana gara-gararai i viopuopuana, ma nanare rava maḡamaḡau i gwaḡagwaḡai ma sigesigei i vilawani.

8 Ma nuai ai gāeḡaena i mae nai au taona.

### *Simon tauna barabaravuna*

9 Wenanare, nai au taona oroto tagogi i mae wavana Simon, ma tauna wariaga ava ana baravu i kaukauei ma mai Samaria i baibaiei. Ma i voepaepana-melei da tauna rava gāeḡaena.

10 Rava labalababa, ma wavi naenaie anatapui ana babani i rarautanigana-kauei ma i ririwa, "Tauna, God ana rewapana e ḡoreḡorei, Rewapana Gaeḡaena."

11 Tau i vineneḡanana-kauei aubaina mara nonoa tau i Simon ana baravu i baebaei.

12 Wate tau i Philip i vitumaḡanei maranai, God ana vigulau Riwana Aiaina ma Iesu Keriso rava awari i raugugulei. Ma lamna aubaina nelara da waivine i nei da i babataito.

\* 8:3: Act 22:4-5; 26:9-11

13 Simon maiteni i vitumaḡana ma i babataito. Ma Philip mepa i nenaē tauna kampa aubaina kaua babai ma mataira vivirewapanai i kaukauei. Tauna wei pulona i bana-kauēi.

14 Maranai Apasol au Jerusalem i nonori da mai Samaria, God Riwana i vitumaḡanei, tauī Peter ma John i paritawanei awari.

15-16 Ma au Samaria i ḡeta ma tauī i raupariei da Arua Vivivireina ita rui au orai. Aubaina tauī Iesu wavanei ava i babataito. Ma arua vivivireina eḡa ita rui.

17 Peter ma John urai tauī au tepai i terei ma i raupari da Arua Vivivireina au orai i rui.

18 Maranai Simon i 'nanai da mai Samaria Arua Vivivireina i vaia, maranai Apasol urai au kolai i terei, ma Simon manē i vilololoi,

19 ma i vibaḡa i pa, "Tau maiteni nai rewapanana ma vereu da rava au kolai urau ana terei ma tauī Arua Vivivireina ina vaia."

20 Wate Peter i paribelei i pa, "Anina da God tam am mane maiteni ina tawanem ai au menamenana, aubaina tam e notanotai da God ana pulo manelei ma ḡimarai!

21 Tam wei nolana au orana am gabu eḡa ita mamae, aubaina oram eḡa ita ai God au matana.

22 Am nota apoapoe ma votere-tawanei. Ma mae-tavirem BADA awarina ma ma vibaḡai da am nota apoapoe ina nota-tawanei.

23 Aubaina a inanaim da unura oram i oai tauai awariai ma wei notai apoapoei e panipanīm."

24 Simon marina Peter ma John i riwei, "Aubaiu BADA awarina ona raupari da aiwai o ririwei eḡa ina tupua awariu!"

25 Ma Peter ma John ai lawana ma BADA Riwana Aiaina ekalesia voui awari i raugugulei. Ma i raugugula nae Mai Samaria ai au taon nununai da i ḡeta au Jerusalem.

### *Philip ma Ethiopiei*

26 Mara tagogi BADA ana anela, Philip i riwei, "Ma vokaukaua ma ma nae au rauanaḡei, etanai au Jerusalem da e ḡaiḡaira au Gaza." (Wei etanaina lamna au mutulua).

27 Anina ma Philip i vokaukaua ma i nae. Ma wei au etanaina oroto Ethiopiei i 'nanai. Tauna mai Ethiopia ai kwin Kandake, ana mane taupainina. Wei orotona i nae au Jerusalem God viborumana aubaina,

28 ma i nenaē-me ana au dobu. Ma ana au chariot i kiala ma wariḡa peroveta Isaiah buka i girugirumia i 'aiavi.

29 Ma Arua Vivivireina Philip i riwei, "Ma nae ma chariot au ririvana ma babara-nae."

30 Anina ma Philip i ruba chariot au ririvana ma i nonori badana peroveta Isaiah ana buka i 'aiavi. Ma Philip i paridadana, "Aiwai e iaiavia e araramanei bo eḡa?"

31 Orotona i paribelei, "Menanare ana 'ramananei mepa da rava eḡa ita parivai-araramaniu!" Ma Philip i vibaḡai da i ḡeta da au ririvana i kiala.

32 Buka au orana, wei riwana i 'aiavi,

*Tauna i taravaina-naiei me sipu viraḡenana aubaina*

*me sipu natuna e genugenuana maranai aparana e boribori,*

*tauna eġa aiwai ita latoni.*

<sup>33</sup> *Tauna i vijiboġi ma i vinimalamalai ma eġa ita kauana-kauei awarina. Aiai ana epaepaia ina babaniei.*

*Aubaina ana mara au dobu i vaitawanei."*

*(Isaiah 53:7-8)*

<sup>34</sup> Ma orotona, Philip i paridadanei, "Isaiah e babaniana-melei bo rava ġelauna e babaniei?"

<sup>35</sup> Ma Philip, wei riwana awarina i vikarei ma riwa ġelau maiteni ma Iesu Riwana Aiaina i viararamani.

<sup>36</sup> Ma i nenaē da waira i 'nanai ma Ethiopie i riwa, "Ma inana waira noi, aiwai aubaina da eġa ana babataito?"

<sup>37</sup> \*

<sup>38</sup> Badana, chariot taurubeina i riwei, "Chariot ma vojijini" Ma tauna ma Philip i ġaira waira au orana ma Philip, badana i babataitoi.

<sup>39</sup> Maranai wairei i ġeta, BADA Aruana maratagogi Philip i vai-tawanei ma turana eġa ita inana-melei, ma ana morelanana i nae ana au dobu.

<sup>40</sup> Wate Philip au Asotus i raueġa ma dobuna i naeni ma Riwana Aiaina i raugugulei da au Caesarea taon i ġeta.

## 9

### *Saul i vitumaġana*

<sup>1</sup> Wate Saul amapo da i mejimeji ma i ġoeġoei da BADA ana tauvitumaġana ita viraġeni. Ma i nae Pirisi Getelarana awarina,

<sup>2</sup> ma i vibaġai da pepa ita girumi boru-numai babadai awarii au Damaskas da rewapana ita verei da Iesu ana etanai tauvitumaġanai, nelara ma waivine ita pani ma ita neiai au Jerusalem.

<sup>3</sup> Ma Saul, Damaskas i tuġereġerei, nanare ma lalalaina marei i ġairai da tauna i ravilalai.

<sup>4</sup> Tauna i peu au doa ma pona i nonori awarina i babani i pa, "Saul, Saul! Aiwai aubaina e rarau-iviapoapoeleu?"

<sup>5</sup> Saul i paridadana, "Tam aiai bada?"

Ma pona i paribelei, "Tau Iesu, tauna e rarau-iviapoapoelei!"

<sup>6</sup> Marina ma vomairi ma ma rui au Damaskas, ma kampa aiwai ina riwem ma kauei."

<sup>7</sup> Nelara Saul maiteni i nenaē i mairi kwakwa, ana gamopotai, tau pona i nonori wate eġa aiai ita inanai.

<sup>8</sup> Ma Saul au doa i matamatave i vomairi ma matana i kala, wate eġa aiwai ita inanai. Ma ana rava i raunimavoai ma i taravaina-naiei au Damaskas.

<sup>9</sup> Ma au pom tonuġa eġa ita inana, eġa ita am bo ita uma.

<sup>10</sup> Au Damaskas tauvitumaġana i mae wavana Ananias. BADA ana au inana i viatataiei i pa, "Ananias!"

Ma i paribelei, "Bada, tau weka!"

<sup>11</sup> BADA tauna i riwei, "Etanai wavana Etanai Jijimanina ma vaia da Judas ana au numa, kampa oroto Tarsusei wavana Saul ma baiei. Tauna marina e raruapari awariu.

<sup>12</sup> Ma ana au inana i 'nanai oroto wavana Ananias i nei awarina ma urana au inina i terei da ita inana-me."

\* **8:37:** Buka wadubo nonoana vs 37 eġa ita mamae.

13 Wate Ananias i paribelei, “Bada, rava maḡamaḡau i riweu da wei ravana ana kaua i apoapoe kaua tauvitumaḡana awarii au Jerusalem!”

14 Ma weka i nei pirisi ḡaeḡaei ai rewapanei da aia i wavam e viviborumei ina pani.”

15 Wate BADA, Ananias i riwei, “Ma nae! Tau a vinei da aubaiu ina vitaunola ma wavau ina jimei, Jentail ma ai gulagulau awarii ma nanare mai Israel awarii.

16 Tau ana viatataiei da aubaiu ina jima ma rau-iviapoapoe ḡaeḡaena ina nei awarina.”

17 Anina ma Ananias i ḡeta au numa ma i rui. Ma urana Saul au tepana i terei ma i riwei, “Vareiu Saul, BADA Iesu, Tauna au etana i awarim i eḡa marana i weka u nenei, i paritawaneu awarim da ma inana me ma Arua Vivivireina oram ina vioai.”

18 Maratagogi purapura inanana me iana wenavina au matana i peu, ma tauna, inana me. Ma i vomairi ma i babataito.

19 Ma i am ma ana rewapana i vai-melei.

*Saul au Damaskas i raugugula*

20 Ma tauna maratagogi i nae ma pari au numa i raaugugula da Iesu anina God natuna.

21 Tau i aiavo da Saul i nonori i ba kaua ma tau i ava i babani vivira i pa, “Wei ravana tagogina, rau-iviapoapoe ḡaeḡaena Iesu ana tauvitumaḡana i awarii i kaukauei au Jerusalem bo? Tauna i nei weka nolana tagogina aubaina da tauvitumaḡana ita pani ma ita naiei Pirisi babadai awarii bo.”

22 Wate Saul ana raugugula i viREWAPANA kaua ma lamnei mai Jew au Damaskas i aramanei da Iesu anina Keriso, Vinevinena, ma lamna aubaina ana babani eḡa ita parivivirei.

23 Ma au pom biḡa au murina Jew babadai i viogata da Saul ita virageni.

24 Mai Jew marai ma waguvarai taon garina au metaetana i vipaipai da Saul ita virageni. Wate Saul ai ogatara riwana i nonori.

25 Ma waguvarai tauvitumaḡana i ḡelau i bada Saul i taravaini ma iriga ḡaeḡaena au orana i poai ma gavogavo aburuna taon au garina, kampa ḡuravei i tere-ḡairei au doa ma i ruba.

26 Saul i ḡeta au Jerusalem ma marana i ḡoei da tauvitumaḡana i ai au boru ita rui. Wate tau i rovoei ma eḡa ita vitumaḡanei da tauna Iesu ana tauvotaḡotaḡo.

27 Wate Barnabas tauna i taravaini ma i naiei Apasol awarii, ma i riwei menanare au etana i Saul, BADA i nanai ma aiwai awarina i babaniei. Ma menanare au Damaskas ana tepatorana i raugugula Iesu wavanei.

28 Anina ma tau i Saul i taravaini ma maiteni i mae ma Jerusalem i naeni ma ana tepatorai i raugugula BADA wavanei.

29 Ma nanare Saul mai Jew pona Greek taubabanieina maiteni i babani ma i vipariparigai, ma tau i viogata da tauna ita virageni.

30 Marana i tauvitumaḡana ḡelau wei i nonori, ma Saul i taravaina-naiei au Caesarea da i paritawaneu au Tarsus.

31 Anina ma ekalesia au Judea, Galili ma Samaria ana nuubaii i mae. Ma Arua Vivivireina ana ageuei ekalesia ai tumaḡana i vovai-virewapani, Ma ai boru i rarata, ma tau BADA i vivirana-kauei.

<sup>32</sup> Nai maranaina Peter dobu maḡamaḡau i naeni, ma God ana tauvitu-maḡana awarii i ḡeta au Lidda.

<sup>33</sup> Kampa oroto wavana Aeneas i nelaḡai, tauna gwaḡagwaḡana madeḡa 8 ana au aravi i matave.

<sup>34</sup> Peter i riwa, “Aeneas, Iesu Keriso i vilawanim! Ma vomairi ma am aravi ma noui!” Ma maratagogi i lawana.

<sup>35</sup> Anina ma rava maḡamaḡau au Lidda ma Sharon wapuna melagaina, i mae-tavirei BADA awarina.

<sup>36</sup> Au Joppa tauvitumaḡana tagogi wavana Tabitha (Greek ponanei lamna Dorkas) tauna marana patapatana kua maḡamaḡau aiiai i kaukauei molam-okai aubaii.

<sup>37</sup> Wei marana tauna i doria ma i'raḡe ma tupuana i oḡai ma numa vata-vatara au aidamo, i vimataveni.

<sup>38</sup> Lidda, lamna Joppa au ḡereḡerena ma maranai tauvitumaḡana i nonori da Peter au Lidda, tau i rava ruaḡa i paritawanei da Peter i egari i pa, “Laḡilaḡina ma nei!”

<sup>39</sup> Ma Peter tau i maiteni i nae da i ḡeta ma i taravaina-ruiei au numa vata-vatara. Kaikaiababa maḡamaḡau ana toutoui Peter i mairi kwaviviroi. Maranai Dorkas lawalawaina ma kwama da gara i popopoia Peter i viatataiei.

<sup>40</sup> Wate Peter anatapui i vibaḡai da i opu au doa, ma ae-tutunei i mae-ḡaira ma i raupari, ma taubeu i riwei, “Tabitha, ma vomairi!” Tabitha matana i kala ma maranai Peter i 'nanai, i vomairi da i kiala.

<sup>41</sup> Peter urana i viloloi ma i voagui da i vomairi. Ma tauvitumaḡana anatapui ma kaikaiababa maiteni i kwatueiai, ma wavine lawalawaina tau i verei.

<sup>42</sup> Ma wei riwana dobu Joppa i naeni ma rava maḡamaḡau Iesu i vitumaḡanei.

<sup>43</sup> Peter au Joppa i mae au pom biaḡa nanare Simon ḡamoḡamo opina taurauḡaroḡaroieina ana au numa.

## 10

### *Peter ma Cornelius*

<sup>1</sup> Au Caesarea oroto\* wavana Cornelius, tauna mai Italy sorodia boruna ai bada.

<sup>2</sup> Tauna rava jijimanina ma patupatutuna, ma ana numa ravai maiteni God taurauduneleina. Ma molamolakai i paipaina-kauei ma marana patap-atai i raraupari God awarina.

<sup>3</sup> Au bigai tagogi 3 oklok nanare i raraupari ma ana au inana, God ana anela au aiaina i 'nanai, i nei awarina ma i riwa, “Cornelius!”

<sup>4</sup> Cornelius ana rovona anela i 'nana-tunutunui ma i riwa, “Au bada, menanare!”

Ma anela i paribelei, “Am pari ma am verena molamolakai awarii, i ḡeta God awarina me pulo apuapunana ḡabuna.

<sup>5</sup> Ma marina nelara ḡelau i paritawanei au Joppa ma ravana wavana Simon wavana ḡelauna Peter ina taravainiai.

<sup>6</sup> Tauna rava wavana Simon, ḡamoḡamo opina taurauḡaroḡaroieina awarina e maae gera au ririvana.”

<sup>7</sup> Maranai anela i nae, Cornelius ana taunola ruaḡa i ḡoreiai, ma ḡelauna lamna sorodia, tauna ana tauvipaipai, tauna God tauvitumaḡaneina.

<sup>8</sup> Tauna aiwai anatapuna tau i riwei ma i paritawanei au Joppa.

\* **10:1:** Wei ravana jentail.

*Peter Cornelius i raugenari*

<sup>9</sup> Maratomna au benai nanare maranai nelarai Joppa i tuḡereḡerei, Peter i ḡeta numa au tepana da ita raupari.

<sup>10</sup> Ma am i 'raḡe ma i ḡoei da aiwai ita ani, maranai tau lam i vovokaukauei, ma Peter matanei rauboni i 'nanai.

<sup>11</sup> I 'nanai mara i wanatawanei ma purapura inanana me puru ḡaeḡaena au adana 4 i vojijini ma marei i tere-ḡaireia i au dobu.

<sup>12</sup> Au orana lamna sia tapuna ma tapuna, tetetei me mota ma kiu au aidamo lavelavei.

<sup>13</sup> Ma pona i riwa, "Peter ma vomairi, ma viraḡena ma ma am!"

<sup>14</sup> Wate Peter i paribelei, "Eḡa! Lamna eḡa melanai ana kauai. Eḡa melanai lam viviḡana ata am-dadani."

<sup>15</sup> Wate pona i babani me, "Aiwai God i viviaiainia, eḡa ma riwa da i apoapoe."

<sup>16</sup> Mara tonuḡa wenanare i tupua ma me marana puruna i ḡaiana-melei au mara.

<sup>17</sup> Ma Peter aiwai i 'nainanai anona i vinua-notenotei, nanare ma Cornelius nelara i paripari-tawanei, tau Simon ana numa i nelaḡai ma i ḡeta ana au metaeta.

<sup>18</sup> Tau i paridadana, "Weka rava wavana Simon-Peter e mamae bo eḡa?"

<sup>19</sup> Peter amapo da wei i vivinua-notenotei maranai Arua vivivireina i riwa, "Simon, nelara tonuḡa e baibaie!"

<sup>20</sup> Lamna aubaina ma vomairi ma ma ḡaira au gabaura, eḡa ma geduai, aubaina tau a paritawanei awarim."

<sup>21</sup> Peter i ḡaira ma awarii i riwa, "Tau mi tau o baibaie bo, Ami ḡoana aiwai?"

<sup>22</sup> Ma nelarai i paribelei, "Tauai Cornelius mai Rome ai sorodia ai bada i paritawanelai, tauna rava jijimanina ma God tauvoepaepana, ma mai Jew maḡamaḡau tauna e vivivirei. Anela vivivireina i riwei da uta nei ana au numa da aiwai u araramanei uta riwei."

<sup>23</sup> Ma Peter nelarai i ḡorei da i rui au numa ma kampa i matave.

*Peter Cornelius ana au numa*

Ma maratomna anapupui i nae, Tauvitumaḡana ḡelau i Joppa maiteni i vomairi.

<sup>24</sup> Ma au pom ḡelauna tau i Caesarea i ḡeta. Cornelius tau i paipaini, ma ana numa ravai ma ana rava i ḡorei da i nei.

<sup>25</sup> Ma maranai Peter i ruirui au numa, Cornelius Peter i 'nanai ma i mae-ḡaira au ae karena ma ana vivirana i raudune.

<sup>26</sup> Wate Peter tauna i voepai ma i riwa, "Ma vomairi, Tau rava ota me tam."

<sup>27</sup> Peter ma Cornelius i bababani ma i ruirui au numa. Ma i 'nanai da patara tauna i paipaini.

<sup>28</sup> Peter tau i riwei, "Tau mi o aramana-kauai da tauta mai Jew ata tarawatu e viviḡaeta da Jentail maiteni tana mae-gogona bo tana raugenari. Wate God i viataieiu da eḡa rava ana ḡorei rava apoapoena bo miramirana.

<sup>29</sup> Lamna aubaina maranai u vibaḡaiu da ata nei, Tau au nota aiainei a nei. Tau ata pari-dadanem, Marina ma riweu aiwai aubaina au riwa u paritawanei?"

<sup>30</sup> Cornelius i paribelei, "Au benai wenanare au pom 4 marina i kwa, au numa a raruapari, nanare ma rava ana gara ararapoirina ma namanamarina au naoiu i raumairie."

<sup>31</sup> Ma i riwa, "Cornelius! God am pari i nonori ma am verena molamolakai awarii i vinuaiaie!"



<sup>32</sup> Ma nelara ma paritawanei au Joppa da Simon e ġoreġorei Peter awarina. Tauna Simon, ġamoġamo opina taurauġaroġaroena ana au numa e mamae.’

<sup>33</sup> Lamna aubaina da am riwa laġilaġina ava a paritawanei, ma i ai da tam u nei. Tauai anatapuiai marina weka God au matana a vivipaipai da BADA aiwai i riwem ana nonori.”

### *Peter ana babani*

<sup>34</sup> Ma Peter babani i raukarei, “Marina a inana-kauei da God rava anatapui e vaivaia da tagogina.

<sup>35</sup> Wate dobu dobuai ravai God e vivivirei ma kaua aiaii e kaukauei, Tauna wei ravai e ġoeġoei,

<sup>36</sup> Taumi o aramanei God Riwana Aiaina i paritawanei mai Israel awarii da rava ina mae-kauei God maiteni, maranai Iesu Keriso ina vitumaġanei ma tauna ai lawana ina vibadei.

<sup>37</sup> Taumi o aramanei Iesu aiwai i kauei Judea au anatapuna, au Galili i vikarei maranai John babataito ai kua i raugugulei.

<sup>38</sup> God Arua Vivivireina ma rewapana Iesu Nasaretei i verei da dobu maġamaġgai i naeni ma kua aiaii i kaukauei, ma rava au orai arua apoapoe i rui ruini, i vilawani.

<sup>39</sup> –Aiwai anatapuna au Judah provins ma au Jerusalem i kaukauei tauai anatapuiai a vimatamata ma a bababani. Tauna au korosi i tutui da i raġe.

<sup>40</sup> Wate God tauna iraġelei i voepa-melei aupom au vitonuina ma i kauei da ġelauai awariai i eġa.

<sup>41</sup> Eġa rava maġamaġgai tauna ita inana, anina tauvimatamata i vinevinei awari ava i ġeta. Lamna tauai maiteni a uma ma am ana vomairi au murina.

<sup>42</sup> Ma i egariai da dobu au anatapuna ana raugugula ma ana jima da God Iesu i vinei da rava anatapui lawalawaii ma irairaġei ina rautareti.

<sup>43</sup> Peroveta anatapui i jimei da maranai rava Iesu i vitumaġanei, Tauna wavinei God tau i ai ġo’apoapoe ina vaitawanei.”

<sup>44</sup> Maranai Peter i bababani ma Arua Vivivireina i ġairai ma rava i raurautaniġana i vioai.

<sup>45</sup> Ma mai Jew Joppei i nenei Peter maiteni, i ba kua maranai God Arua Vivivireina i paritawana ġairei Jentail awarii.

<sup>46</sup> Au baina mai Jew i nonori tau i pona tapunei i bababani ma God i vivimae-ġaeġaeni. Anina ma Peter i riwa,

<sup>47</sup> “Tau i Arua Vivivireina i vaia me tauta. Wei lamna aubaina eġa aiaii ina viġaeta da wei ravai tana babataitoi.”

<sup>48</sup> Ma tau i Cornelius ana numa ravai maiteni ma ana rava ġelau Iesu Keriso wavanei i babataitoi, ma tau i Peter i vibaġai da maiteni ita mae mara aburuna.

## 11

### *Peter ana babani*

<sup>1</sup> Apasol ma tauvitumaġana au Judea provins i nonori da Jentail maiteni God riwana i nonori ma i vitumaġana.

<sup>2</sup> Ma maranai Peter i ġeta me au Jerusalem tauvitumaġana mai Jew ġelau tauna i eni i pa,

<sup>3</sup> “Tam Jentail ai au numa u rui, ma maiteni u am!”

<sup>4</sup> Anina ma kua menanare i tuputupuane i anatapuna Peter tau i pariverei:

<sup>5</sup> I riwa i pa:

Maranai a raraupari au Joppa ma matauei kaua a inanai, ma purapura inanana me puru gāeḡaena adana 4 i vojijini ma marei i tere-ḡaireiai awariu.

6 Au orana a inana lamna ḡamoḡamo maramaraḡamai ma moduei, tetetei me mota ma kiu au aidamo lavelavei.

7 Ma pona a nonori i pa, “Peter ma vomairi, ma viraḡena ma ma am!”

8 Tau a paribelei, “Eḡa! Lamna eḡa melanai ana kauēi. Eḡa melanai lam viviḡana ata am-dadani.”

9 Wate pona marei mara viruaina i babani, “Aiwai purapurana God i riwa da i ai, tam eḡa ma riwa da i apoapoe.”

10 Mara tonuḡa wenanare i tupua, ma puruna i ḡaiaina-melei au mara.

11 Nai maranaina mai Caesarea ai rava tonuḡa i paripari-tawaneiai, au metaeta i raumairiei.

12 Ma Arua Vivivireina i riweu da eḡa aiwai ana notai ma orau taputa-punei ana nae. Mai Joppa tauvitumaḡana 6 maiteni a nae ma ravana ana au numa a rui.

13 Cornelius i riwelai da anela awarina i eḡa, ma i riwei, “Rava ma paritawaneī au Joppa da rava wavana Simon Peter ina neiāi.”

14 Tauna wei riwana ina neiāi ma lamnei tam ma am numa ravai maiteni ina vilawanimi.

15 Ma babani a raukarei ma Arua Vivivireina i ḡairai da tau i vioai me au naona awarita i tupua nanare.

16 ✧ Anina ma Iesu aiwai i ririwei a notai, “John wairei i babataito, wate taumi Arua Vivivireinei ina babataitoimi.”

17 Inanana au aiaina da God Jentail pulona tagogina i verei, me tauta i verevereta maranai Iesu Keriso ta vitumaḡanei, ma tau aiāi da God ata viḡaei?

18 Tau i vigaopotai maranai wei i nonori, ma God i viborumei i pa, “Riwa kaua da God Jentail maiteni i vianinei da ina rupena ma ina lawana.”

### *Ekalesia au Antiok*

19 ✧ Ekalesia ḡelau rau-iviapoapoe i roveoi maranai Stephen i viraḡeni ma i vilamonei au uama. Ḡelau i ruba nae au Phonisia, au Saipras ma Antiok, ma kampa Iesu Riwana Aiaina i raugugulei mai Jew ava awarii.

20 Wate ekalesia ḡelau mai Saipras ma mai Sairini i nae au Antiok Jentail awarii ma Iesu Riwana Aiaina i raugugulei.

21 BADA ana rewapana tau i orai i mae ma Jentail maḡamaḡau i vitumaḡana ma i mae-tavirei BADA awarina.

22 Wei riwana i ḡeta ekalesia awarii au Jerusalem, ma tau i Barnabas i paritawaneī au Antiok.

23-24 Maranai i ḡeta ma i 'nanai da God ravai i viaiaina-kauēi, tauna i vinuaiāi ma i egari da BADA awarina ina vipatutu orai taputapunei. Barnabas tauna rava aiaina, Arua Vivivireina orana i oai ma ana tumagaana i rata, ma God ana aguieī, i rauguga ma rava maḡamaḡau i taini BADA awarina.

25 Ma Barnabas i nae au Tarsus da Saul ita baiei.

26 Ma i nelaḡai ma i neiāi au Antiok, ma kampa tauvitumaḡana maiteni i mae madeḡa tagogi i kwa, ma patara gāeḡaena awarii i viaramamana. (Weka au Antiok lamna i vikarei da tauvitumaḡana i viḡorei Kerisiana)

27 Wei au marana peroveta ḡelau Jerusalem ei i ḡairai.

28 ✨ Peroveta tagogi wavana Agabas i vomairi ma God ana rewapanei i vieġa da gomara e nenei au naonii dobu au anapapuna (Caesar Claudius ana vibada au marana gomarana i nei).

29 Tauvotaġotaġo au Antioġ i vianina da tau i ava ita kauana-guratei da mane vounaina ita kau i da ai rava ekalesia au Judea ita voagui.

30 Tau i nanare i kau i ma manena Barnabas ma Saul au urai i terei ma tau i ekalesia ai babada au Jerusalem i verei.

## 12

### *James i viraġeni ma Peter i pani*

1 Lamna maranai, gulau Herod Agrippa\* i raukarei da ekalesia ġelau i rau-iviapoapoei.

2 James, John tuana uana sodei i bori-tuini.

3 Ma maranai Herod i 'nanai da mai Jew wei kauana i vinuaiaiei, ma ana sorodia i egari da Peter maiteni ita pani da au pani numana ita terei. Wei kauana Palawa Bagibagina ana au torela i tupua.

4 ✨ Ma Peter i pani ma au pani numana i terei ma sorodia 16 tauna i paini. [Sorodia 16 i terei da borui 4 ma i vipaipai.] Herod i ġoei da Peter ita vojijini da ragona torelana au murina ma au deba ita rautare i.

5 Ma lamna aubaina Peter au pani numana i vojijini mara aburuna. Wate ekalesia i raraupari guratana God awarina Peter aubaina.

### *Peter pani numanei i tere-opunei*

6 Ma nai waguvaraina, ma maratomna da Peter ita rautare i, Peter sorodia ruaġa au pou i matamatave. Urana seinei i raġini sorodia ruaġa au urai, ma sorodia ġelau i metaeta i vipaipai.

7 Maratagogi BADA ana anela i eġa ma pani numana i ravilalai. Ma Peter i vogugui da matana i kala ma i riwei, "Lagiġa ma vomairi!" Ma sein au urana i dabara.

8 Ma Peter i riwei, "Ma vigara ma ae uma ma oteni." Ma nanare i kau i. Ma i egari, "Am kwama potopotona ma oteni ma ma votaġotaġoiu."

9 Peter anela i votaġotaġoi da pani numana i opu-tawanei, wate eġa ita aramanei anela aiwai i kaukai, tauna i notai i rarauboni.

10 Tau i, sorodia boruna ruaġa au doa i netawanei, da i opu au metaeta iramei, wei e opuopu au taon. Metaeta ainelana i wanatawanei aubai ma i opu. Tau i etanai tagogi i ġairani ma maratagogi anela tauna i voterei.

11 Peter ana nota i nememei ma i riwa, "Wei anina riwa kau! BADA ana anela i paritawane i da Herod au urana i vaitawaneu, da mai Jew aiwai i notanotai da ita tupua lamna eġa ita tupua."

12 Maranai ana nota i nememei tauna i nae Mary ana au numa. (Mary lamna John alona. John wavana ġelauna Mark). Kampa rava maġamaġau i vitagogie i ma i raraupari.

13 Peter au metaeta i raupewapewa ma taunola wavana Rouda i nei da metaeta ita votawanei.

14 Ma Peter ponana i nonori ma i aramanei da tauna, ma i vinuai i guratana da eġa metaeta ita votawanei ma i ruba-rui da i vinolanola i pa, "Peter au metaeta e maimairi!"

✨ 11:28: Act 21:10 \* 12:1: Tauna gulau Herod 1 ġoġana. ✨ 12:4: Exo 12:1-27

<sup>15</sup> Wate tau i eġa ita vitumaġanei ma i riwei, “Tam ma bubua!” Wate tauna i riwa bagibagi. Ma tau i riwa, “Nai Peter ana anela.”

<sup>16</sup> Wate Peter i rarau-pewapewa ma maranai tau metaeta i votawanei ma i 'nanai da tauna, tau orai i auepai.

<sup>17</sup> Peter urana i voepai da rava i genuana ma i riwei menanare BADA pani numanei i tere-opunei. Ma i riwei, “James<sup>†</sup> ma ekalesia ġelau wei ona parivere!” Ma Peter i nae au dobuġela.

<sup>18</sup> Maranai mara i tom kampa au pani numana nuabola ma vinuanaina ġaeġaena i peu sorodia awarii da aiwai i tupua Peter awarina

<sup>19</sup> Herod, ana sorodia i egari da Peter i baiei wate eġa ita nelaġai. Lamna aubaina sorodia 16 i etarei ma i viraġeni. Muriai Herod Judea i netawanei ma i nae au Caesarea da ita mae mara aburuna.

### *Herod iraġe*

<sup>20</sup> Marina Herod amlona i ġaiġai kua Taia ma Sidon ravai awarii, lamna aubaina tau ana borui i nei da Herod maiteni wei i babaniei. Tau Herod ana taunola ġaeġaena Blastus, i taravaini da ita voagui. Tau rom i vibaġei Herod maiteni. Aubaina ai lam Herod ana dohuei i nenei.

<sup>21</sup> Ma marana i ġetai da Herod maiteni ita viboru ma tauna ana vigulau garana i vigarei ma ana au anikiala i kiala ma awarii i babani.

<sup>22</sup> Ma patara ana babani i nonori ma i logoi i pa, “Wei lamna god e bababani ma eġa rava!”

<sup>23</sup> Maratagogi BADA ana anela Herod i vipeuni au doa ma motamota orana i ani da i'raġe, aubaina tauna rava ai voepaepa i vinuaiiaiei ma eġa rava ita riwei da BADA ita voepaepai.

<sup>24</sup> Ma ekalesia BADA riwana i raraugugulei ma rava maġamaġau i nenei BADA awarina ma ekalesia i rarata.

<sup>25</sup> Maranai Barnabas ma Saul ai nola au Jerusalem i vikwai, tau John-Mark i taravaini da maiteni i nei au Jerusalem.

## 13

### *Barnabas ma Saul i viaiaini ma i paritawanei*

<sup>1</sup> Kerisiana au Antiok au orai peroveta ma taugiu wavi wenanare, Barnabas, Simeon (e ġoreġorei Gawara), Lusias Sairinie, Manaen (Tauna gulau Herod Antipas maiteni i rata tagogi), ma Saul.

<sup>2</sup> Mara tagogi maranai tau i ujuji ma BADA i vovoepaepai ma Arua Vivivireina i riwa i pa, “Tau, Barnabas ma Saul a vinei, ona tereriei au nola aubaina.”

<sup>3</sup> Anina ma uji ma pari au murina tau urai Barnabas ma Saul au tepai i terei ma God ruġai i viaiaini ma i paritawanei.

### *Au Saipras*

<sup>4</sup> Ma Arua Vivivireina Barnabas ma Saul i paritawanei da i ġaira au Selusia ma kampa i amkika damana au bonabona Saipras.

<sup>5</sup> Ma au Salamis i ġota ma i nae mai Jew ai au boru numana ma God riwana i raugugulei. John-Mark tau maiteni i nae da ai tauagu.

<sup>6-7</sup> Tau bonabonana i kwaviviroi da au Paphos taon i ġeta. Weka Jew ei barabaravuna ma peroveta morumoruna i nebelei wavana Bariesu. Tauna

<sup>†</sup> 12:17: Iesu ana tevera

bonabonana ana gavena Segius Paulus i vituranei, Segius Paulus rava nu-  
alaulaunana ma i goei da God ana babani ita nonori ma lamna aubaina  
Barnabas ma Saul i raugoreiai.

<sup>8</sup> Wate barabaravuna Bariesu (Greek ponanei lamna Elimas) Saul ma  
Barnabas i viḡaviei da gavena ana tumagaana ita viapoapoeni.

<sup>9</sup> Saul wavana gelauna Paul, Arua Vivivireina orana i oai ma barabaravuna  
matana i 'nana-tunutunui.

<sup>10</sup> Ma i pa “Tam Satan natuna ma kaua aiaii ma jijimani tauviapoapoenina!  
Tam morumoru kaukauam ma gwalagwalamerum. Ma amapo da BADA ana  
kaua ma voviravirai da moru.

<sup>11</sup> Ma marina BADA urana ina kovogim da matam ina apoapoe mara aburuna  
ma ega madega lalalaina ma inana.” Maratagogi matana i vinawanawa ma  
i gimtona ma nare da were i voladaga-nae da rava au urana ita vojijina.

<sup>12</sup> Maranai gavena i 'nanai aiwai i tupua ma i vitumagaana, aubaina tauna  
BADA ana viararamana i bana-kauai.

*Paul God Riwana Aina i jimejime i au Antiok taon au Pisidia*

<sup>13</sup> Paul ana rava maiteni Paphos i voterei ma i amkuka damana au Perga  
taon au Pamphilia provins, Ma weka John-Mark tau i voterei ma i naeme au  
Jerusalem.

<sup>14</sup> Perga i voterei ma i rui da au Antiok taon au Pisidia provins. Ma au Sabate  
i rui au boru-numana ma i kiala.

<sup>15</sup> Ma rava gelau, Moses ana tarawatu bukana ma peroveta gelau ai  
buka i 'avi, ma babada riwa i paritawanei Paul ma Barnabas awari i pa,  
“Varevareiu! Mepa da awarimi nota aiwai da ota voagui ai lamna marina  
ona gei da ona babanieu.”

<sup>16</sup> Paul i vomairi ma urana i voepai da rava i genuana ma babani i vikarei i pa:  
Mai Israel ma taumi ega mai Jew ai God tauviborumeina,  
ona rautaniganeu!

<sup>17</sup> \*Mai Israel ai God noinoita i vinei, ma i vimaurai ai au mae au Egypt, ma  
ana rewapana gaegaenei dobunei i taravaina-opunei.

<sup>18</sup> \*Madega 40 au mutulua ami kaua apoapoei ami beura ma ami gunura  
anatapui am-iauei.

<sup>19</sup> \*Dam gaega ei 7 i vipupui au Canaan ma dobuna mai Israel i verei da  
i viḡariana-nonoei.

<sup>20</sup> \*Wei anatapuna madega 450 au orana i tupua. Wei au murina God  
taurauetara<sup>†</sup> i terei da tau i vibadei da peroveta Samuel ana mara.

<sup>21</sup> †Anina ma rava God i vibaḡai da gulau ita verei. Ma God Saul, Kish  
natuna Benjamin ana damei i terei; ai gulau da madega 40 i kwa.

<sup>22</sup> †Ma God Saul i tere-opunei ma David i terei ai gulau. Ma wenanare  
i riwa i pa, “Tau a aramanei da David, Jesse natuna orau ana rauogara, ma au  
goana anatapuna ina kauai.”

<sup>23</sup> Muriai me God i parivainuagani nanare, Mai Israel ai Tauvilawana, Iesu  
David ana damei i nei.

<sup>24</sup> \*Muriai da Iesu ita nei, John mai Israel anatapui awari i jima da ai  
go'apoapoe ina voterei ma ina mae-tavirei God awarina ma ina babataito.

\* 13:17: Exo 1:7    \* 13:18: Num 14:34    \* 13:19: Deu 7:1    \* 13:20: (a) Jdg 2:16; (b) 1Sa 3:20

† 13:20: Wei ravai lamna ai gavia babadai ma ai tauravena ma taurauetara Judge.    † 13:21: (a) 1Sa

8:5; (b) 1Sa 10:21    § 13:22: (a) 1Sa 13:14; (b) 1Sa 16:12    \* 13:24: Mrk 1:4

25 ✨Ma John ana nola au damona i riwa, “Taumi o notanotai da tau Tauvilawana bo? Eġa! Tau eġa tauna. Wate ona rautaniġana, rava au muriu e nenei tauna i ġetelara, tau eġa tagotagogina da ana ae uma ġuravana ana rupeni.”

26 Vavareu - Abraham natunatuna ma taumi Jentail God tauviviborumeina, God tauta awarita, kwakokwakoi vilawanai riwana i paritawaneiai!

27 Mai Jerusalem ai babada maiteni God ana Tauvilawana i vinua-nainei, ma lamnei Iesu i kovoġi, Peroveta wei lamna i jimejime i au Sabate marana patapatana.

28 ✨Tauri eġa ana apoapoen aiwai ita nelaġai da Iesu ita viraġeni, wate Pilate i vibaġai da ita viraġeni.

29 ✨Maranai rava ai babada maiteni, ai nuabola Iesu awarina i kauanapaiei me peroveta i ririwei nanare, ma tupuana au korosi i tere-ġairei ma au guba i vimataveni.

30 Wate God Iesu iraġelei i vovaimairini.

31 ✨Ma au pom maġamaġau Iesu tau i maiteni au Galili da i ġeġae au Jerusalem awari i eġa. Wei ravai marina e vivimatamata rava awari.

32 Marina tauai Riwana Aiaina a paripariveremi. Wei parivainuaġanana wariaġa noinoita awari i kauai.

33 Ma God nanare i kauai tauta eda muri aubaita, da Iesu iraġelei i vovaimairini, au Psalm viruaina wenanare I girumi,  
*Tam natu.*

*Amadodo Tau a viananem.*

*(Psalm 2:7)*

34 God Iesu iraġelei i vovaimairini da eġa tupuana ina buda. Me i girugirumi nanare i pa,

*Au viaiaina vivivireina David a parivainuaġani tam ana verem. (Isaiah 55:3)*

35 Psalm ġelauna wenanare i girumi,

*A ramanei da Tam am Messiah-Tauvilawana tupuana eġa au kokoġa ma voterei da ina buda. (Psalm 16:10)*

36 Maranai David i mamea ma God ana nola i kauai ma i raġe, ma amamana maiteni i doboi ma tupuana i buda.

37 Wate God Iesu iraġelei i vovaimairini ma tupuana eġa ita buda.

38-39 Lamna aubaina au rava, ona aramanei da Iesu awarinei God ami ġo'apoapoe ina nota-tawanei. Rava anatapui da Iesu e vivitumaġanei, ai ġo'apoapoe e notanota-tawanei ma ai viturana e viviaiai. Wei Moses ana tarawatu eġa ita kaukai.

40 Ona paina-melemi da peroveta aiwai i ririwei eġa awarimi ina tupua. Aubaina i riwa;

41 *Ona rautaniġana vivijiboġami,*

*kaua ġaeġaena ana kauai da Ona baei ma ona iraġel!*

*Aubaina ami au lawana kaua ġaeġaena ana kauai da taumi ona vitumaġana-avei.*

42 Paul ma Barnabas i opupu ma rava i nei ma i vibaġa-guratei da ita nememei au Sabate ġelauna da Tauvilawana ana kaua ita babanana-kauai.

43 Boru i kwa da rava i vilamonei, mai Jew borui ma ġelau marina ina bori i vaia da i vimai-jew, tau Paul ma Barnabas i votaġoi, ma i riwana-guratei da Iesu ana aġuei ina mae jijina.

44 Au Sabate ġelauna taon ravai anatapui i ġeta da Iesu riwana aiaina ita nonori.

45 Maranai mai Jew wei patarana i 'nanai ma orai unura i oai ma Paul i vikaua-morumoruei ma i vitepaubaubai.

46 Ma Paul ma Barnabas ana tepatorai i babani, “God riwana a jimei awarimi au naona, wate taumi wei riwana o geduaiei. Wei e viviatataiana da taumi lawana mamae-nonoana ega ota goe goei. Lamna aubaina ana voteremi ma God riwana ana jimei Jentail awarii.

47 BADA wenanare riwa bagibaginei i riwelai,

*Tau a vinemi da lalalaina Jentail awarii,*

*da rava anatapui au dobu ona riwei menanare ai go'apoapoe a nota-tawanei ma a vilawani.* (Isaiah

49:6)

48 Maranai Jentail wei riwana i nonori, tau i vinuaii kaua ma BADA Riwana Aiaina i voepapai, ma tau da God i vinei lawana mamae-nonoana ita vaia, i vitumašana.

49 Ma BADA Riwana Aiaina i vituai nai au paratana.

50 Wate mai Jew Jentail waivinei manemanei ma mai Jew gelaui i egari da Paul ma Barnabas ai gavia i vomairi ma dobunei i via gaganu-opunei.

51 ✧ Anina ma tau i aei pokauna i rauabuabui da ita viatataiei da BADA ega ita vinuaii awarii ma i nae au Ikoniam taon.

52 Wate Arua Vivivireina kerisiana voui au Antiok orai i oai ma i vinuaii kaua.

## 14

### *Paul ma Barnabas i jima au Ikoniam.*

1 Kauana tagogina i tupua au Ikoniam. Paul ma Barnabas i nae mai Jew ai au boru numana ma menanare i babaninei da mai Jew ma Jentail ma gama gaudi i vitumašana.

2 Wate mai Jew gelaui ega vivitumašanai Jentail i kelari ma ai nota i barai da Paul ma Barnabas i geduaiei.

3 Avena ma Paul ma Barnabas kampa i mae guratana ma ana tepatorai BADA ana aguei i jimajima. Ma kaua babaii ma vivirewapanai ma gama gaudi i kauai. Wei i vimataira da ai jima lamna riwa kaua.

4 Taon i kai gelaui mai Jew aubaii i mairi ma gelaui Aposol aubaii i mairi.

5 Ma mai Jew ma Jentail gelaui i vioga da Paul ma Barnabas gaime i ita virauraei.

6 Wate tau riwana i vaia ma dobuna i ruba-tawanei ma i nae au taon gaega ei Listara ma Derbi au Laikoniam provins ma taon au ririvai.

7 Ma weka Riwana Aiaina i jimana-naiei.

### *Rava i notai da Paul ma Barnabas god*

8 Au Listara oroto aena gōkokokarana, alona manawanei gwa gawa gana i vinatunei ma ega ita babara dadana.

9 Kampa i kiala ma Paul i bababani i rarautaniganai. Paul matana i tawanei ma i 'nanai da tauna i vitumašana da ita lawana

10 ma i garara awarina, “Aemei ma mairi!” Ma orotona aenei i mairi ma babara i vikarei.

11 Maranai patara i 'nanai Paul aiwai i kauēi tau i ava ai ponei i babani vivira, “god ruaḡa i ḡairai awarita me \* rava.”

12 Tau i riwa da Barnabas lamna mai Greek ai god Zeus† ma Paul i vitauvibabani aubaina i riwa da tauna Hermes.

13 Zeus ana pulo gabuna, taon au giana, Zeus ana pirisi patara maiteni bull ma herana ulaulai i nei ai taon au metaetana da Apasol ita puloi.

14 Wate maranai Paul ma Barnabas wei riwana i nonori, tau i ai gara i sikai ma i ruba-opu patara awarii mā i garara,

15 \* “Aiwai aubaina wei kauana o kaukauei? Tauai rava ota me taumi nanare! Tauai Riwa Aiaina a neneiai da nai kauai kwakwavi ona voterei ma ona nae BADA lalawaina ona viborumei. Tauna mara ma dobu ma boga ma aiwai anapuna au orai i kauēi.

16 Wariaḡa tauna rava i voterei da ai ḡoanei i mae.

17 Wate marana patapatai e viviatataiemi da tauna e mamae ma ana nuavaina e verevereta, ḡarewa marei ma maura ma lam e vereveremi ma au orami nuai ai e oaoai.”

18 Apasol i bababani ma i kauana-guratei da ravai ita viḡaei da tau i avena ita puloi.

*Mai Listara Paul ḡaimei i virauraei.*

19 Mai Jew ḡelau Antiok ei ma Ikoniamei i nei ma patarana i egari da Paul ḡaimei i virauraei ma taonei i taina-opunei, i notai da tauna iraḡe.

20 Wate maranai vivitumaḡanai i ḡeta da i mae-kwaviviroi, tauna i vomairi ma i naeme au taon.

Aupom ḡelauna tauna ma Barnabas i nae au Derbi.

21 Paul ma Barnabas Riwana Aiaina i jime i au Derbi ma ekalesia voui maḡamaḡau i rui. Ma i nae me au Listara, Ikoniām ma Antiok.

22 Metauna au dobuna i jimajima kampa tauvitumaḡana i ririwana-guratei ma i vovai-virewapani da ina mairi-jjina ai au tumaḡana i pa, “Piripiri maḡamaḡau au orana ona rui wate au murina God ana au vibaḡana ona rui.”

23 Paul ma Barnabas ekalesia nununai ai babada i vinei ma i raupari ma i uji BADA awarina, da ai ekalesia ma ai babada ina paini.

24 Anina ma au Pisidia provins i verautua da i nae me au Pamphilia provins.

25 Au Perga BADA riwana i jime i ma i ḡaira au Atalia.

26 Ma kampa i amkuka ma i nae me au Antiok au Syria provins, weka ai nola i vikarei, maranai ekalesia kampa God i vibaḡai da tau i ita viaiaini ai au nola ma i paritawanei ma marina ai nola e vivikwai.

27 Ma kampa i ḡeta ma ekalesia i vitagogiei, ma aiwai anapuna God ana aguei i kaukauei rava i vieḡei, ma menanare Iesu metaeta i votawanei da Jentail maiteni Tauna i vitumaḡanei.

28 Ma kampa tauvitumaḡana maiteni i mae guratana.

## 15

*Boru au Jerusalem*

---

\* 14:11: Paul ma Barnabas Greek ponanei i bababani † 14:12: Zeus lamna mai Greek ai god ḡaeḡaena. Rava ai vitumaḡana da godna e vivilawani. Hermes lamna Zeus natuna ma tauna lana Tau-vinolanolana. Zeus ma god ḡelau aubaii. Rava i notai da Hermes lana e kauwei da rava e babana-kauwa ma ai babara e aiiai. Wate nanarena e notanotai da tauna kauwa aiaina e vivitupui ma e kauwei da rava e vivinatuna kauwa.

☆ 14:15: Exo 20:11



<sup>1</sup> Wate nelara ġelau Judeaei i ġairai au Antiok ma ekalesia i viararamani i pa, “Mepa da eġa inibori ona vaia Moses ana tarawatu e ririwei nanare, God taumi eġa ina vilawanimi.”

<sup>2</sup> Ma karuwaġawaġa ġaeġaena i bauni Paul ma Barnabas maiteni. Ma tau Paul, Barnabas ma rava ġelau i vinei da i ġae au Jerusalem da Apasol ma babada ita inanai wei babanina aubaina.

<sup>3</sup> Ma i paritawanei au Jerusalem, Ma ai au vaġai ekalesia au Phonisia ma Samaria provins i pariverei menanare Jentail i mae-tavirei God awarina. Ma tau i vinuaiiai kaua maraina wei i nonori.

<sup>4</sup> Maranai i ġeta au Jerusalem, ekalesia ma Apasol i nei da i nebele. Tau i pariverei menanare kaua anatapui God ana aguei i tupua.

<sup>5</sup> Wate ekalesia ġelau mai Pharisi, i vomairi ma i babani guratana i pa, “Jentail anina da inibori ina vaia ma ona egari da Moses ana tarawatu ina voteletelei.”

<sup>6</sup> Apasol ma babada i viboru da wei babanina i okei.

<sup>7</sup> ✨ Ma i vitarapiri guratana ma Peter i vomairi ma tau i riwei i pa, “Au rava! O aramanei da au orata God i vineu da Riwana Aiaina ana jimej Jentail awarii da tau ina nonori ma ina vitumaġana.

<sup>8</sup> ✨ God rava anatapui ai nota e araramanei, ma Jentail Aruana Vivivireina i verei me tauta nanare. Wei matairana i viatataieta da God i vianina.

<sup>9</sup> Tauna Jentail ma tauta e vaivainita da tagogina, ma ata vitumaġanei orata i viaiaiani.

<sup>10</sup> Marina aiwai aubaina God o viviamlo-ġaiġaini? Tauta amamata maiteni eġa tata virewapana da tarawatu tata vojijina-kauei. Wate marina wei vitana Jentail ta verevere-damanei.

<sup>11</sup> Eġateni! Tauta anataputa ta vivitumaġana da BADA Iesu ana aguei tana lawana, ma nanare Jentail maiteni.”

<sup>12</sup> Rava anatapui i genuana ma Barnabas ma Paul i rautaniġanei, tau i bababani menanare ana au vaġai God ana aguei kaua aniba ma virewapanai i kauei Jentail awarii.

<sup>13</sup> Maranai i babani vorovei, James\* babani i vikarei, “Au rava ona rautaniġaneu.

<sup>14</sup> –Peter † au naona i pariveremi menanare God Jentail i raugenari ma ġelau i vinei da tauna ġarinei.

<sup>15</sup> Ma Peroveta nununai wei kauai i bababaniej marina nanare e tuputupua:

<sup>16</sup> *Wei au murina ana nememei,  
ma David ana numa gara ana voa-melei.*

*Ana vituramairini  
ma ana kauei da ina virewapana me.‡*

<sup>17</sup> *Da rava mamae-terenai*

*BADA ina baiei,*

*Wate Jentail a rauġorei da ġariuei, BADAi riwa.*

*(Amos 9:11-12)*

<sup>18</sup> *Wariaġa da marina wei ta aramanei.*

---

✨ 15:7: Act 10:1-43 ✨ 15:8: Act 10:44; 2:4 \* 15:13: Iesu ana tevera † 15:14: Peter wavana ġelauna Simon. ‡ 15:16: Maranai God David ana numagara e bababaniej lamna David ana vibadana vouna e ririwei ma eġa ana epaepaia.

19-21 —☆ Lamna au baina eġa tana kauei da ina piri-piri Jentail aubaii, tau i e mamae-tavirei God awarina. Wate pepa tana girumi ma tana egari da lam e pulopuloei god morumorui awarii eġa ina ani, eġa ina viawawana labalababa, ġamoġamo uai e kikiki eġa ina ani ma sia ana tarana eġa ina ani. Aubaina wariġa da marina Moses ana tarawatu e raugugulei boru au numai Sabatena patapatana.”

*Pepa i girumi Jentail awarii*

22 Ma Apasol, babada ma ekalesia anatapui rava ġelau i vinei ma i paritawanei au Antiok au Syria provins Paul ma Barnabas maiteni. Tau i babada ruaġa i vinei wawai Judas wavana ġelauna Barsabas ma Sailas.

23 Ma wei pepana au urai i terei, Aposol, ekalesia babadai, varevareimi. Jentail ekalesia au Antiok, Syria provins ma Silisia provins. Varevareiai, egualau!

24 Tauai riwana a vaia da rava ġelau ai au boru i ġairai ma ai viararamani i vinuabolaimi ma i visina-viraviraimi, wate tauai nai ravai eġa ata paritawanei.

25 Lamna aubaina tauai a vaboru ma a vianina da taupariverena ata paritawaneiai, ata rava Paul ma Barnabas maiteni,

26 tau i verena-melei ma ai lawana eġa ita vinuabolei BADA Iesu Keriso wavana aubaina.

27 Judas ma Sailas a pariparitawanei da tau i gamoiei ina riwemi aiwai tauai a girumi.

28 Arua Vivivireina ma tauai ai ġoana da eġa vita ġaeġaena ana veremi, anina wei tarawatuna ava.

29 Lam god morumorui i puloi eġa ona ani, Eġa tara ona umai, Eġa ġamoġamo uana kikikina vioana ana tarana ona ani.

Eġa ona viawawana labalababa, § Mepa da wei tarawatui ona vojġina-kauei, taumi kua aiaina o kaukauei. Egualau kua.\*

30 Ma nelarai i paritawanei da i ġaira au Antiok, ma ekalesia i rieiai da pepa i verei.

31 Ma tau i 'avi ma i vinuai ai kua pariverena aiaina aubaina.

32 Judas ma Sailas tau i God ana peroveta ma i babani guratana awarii ma wei tau i vinuai ai e ma ai tumaġana i vovai-virewapani.

33 Ma kampa i mae mara aburuna ma ekalesia ana nuubai i paritawana-melei au Jerusalem.

34 †

35 Wate Paul ma Barnabas au Antiok i mae, ma tau i maiteni BADA Riwana Aiaina i viararamani ma i raugugulei.

*Paul ma Barnabas i vilamonei*

☆ 15:19-21: Lev 18:6-23; Lev 17:10-16 § 15:29: Viawawana labalababa ġelau wei: Rava ġelau awawai maiteni e viawawana. (Exo 20:14, Deu 5:18) Mane aubaina e viawawana (Lev 19:19, 1 Cor 6:15) Am femili ravai o viviaawawanei (Lev 18:22, Rom 1:26-27) ġamoġamo e viviaawawanei (Lev 18:23) Rava eġa uta ravaġi ma e viviaawawanei (Eph 5:3) Rava u egari da u viawawanei. (Gen 34:7, Deu 22:25-28)

\* 15:29: Kua ġaeġaena lamna eġa ini bori ma Iesu ana aguei, u korosi i take aubaita. † 15:34: Buka waduwaduboi au orai vs 34 eġa ita mamae “Wate Sailas i ġoei da kampa ita mae.”

<sup>36</sup> Ma muriai Paul, Barnabas i riwei, “Tana nae dobu au anatapuna mepa BADA Riwana Aiaina ta raugugulei ma ekalesia tana raugenari, ma tana inanai tau anina bo ega.”

<sup>37</sup> Barnabas i gōei da John-Mark ita taravaini.

<sup>38</sup> \*Wate Paul wei notana ega ita gōei aubaina au naona John tau i au Pamphilia i ruba-tawanei ma ega ita mae da maiteni ita nola.

<sup>39</sup> Ai viparipariniḡai i apoapoe guratana da tau i vilamonei. Barnabas, Mark i taravaini ma kukei i damana au au Saipras.

<sup>40</sup> Paul, Sailas i vinei. Ma ekalesia, BADA i vibaḡai da ana aguei tau ai au nola ina paini.

<sup>41</sup> Taui Syria da Silisia i naeni ma ekalesia i raugenari ma i vinua-terenei.

## 16

### *Timothy Paul ma Barnabas maiteni i nae*

<sup>1</sup> Paul i nae au Derbi da au Listara, kampa tauvotaḡotaḡo i mae wavana Timothy. Tauna alona Jew ei ma kerisiana, Wate amana Jentail.

<sup>2</sup> Ekalesia au Listara ma Ikoniam Timothy i voepaepana-kauei.

<sup>3</sup> Paul i gōei da tauna ita taravaini ana au vaḡai, lamna aubaina ini bori i verei aubaina mai Jew kampa i aramanei da tauna amana Jentail.

<sup>4</sup> Maranai taon nununai i nenaeni, ma ekalesia kampa i paripari-verei Apasol ma babada au Jerusalem ai nota, ma i riwei da tarawatu i ririwei ina votaḡotaḡoi.

<sup>5</sup> Ma ekalesia ai vitumaḡana i vovai-virewapanai ma tauvitumaḡana voui i ruirui marana patapatai.

### *Paul ana rauboni*

<sup>6</sup> Arua Vivivireina Paul ana rava maiteni i viḡaei da ega BADA riwana ita jimei au Eisia provins, ma Pirijia ma Galatia paratana i naeni.

<sup>7</sup> Maranai i nei Maisia ana au provins ma i gōei da ita damana au Bithinia provins. Wate Iesu Aruana ega ita vianinei.

<sup>8</sup> Ma Maisia i verautuini da i nae au Troas.

<sup>9</sup> Waguvaraina Paul ana au inana i 'nanai oroto Macedonie i maimairi ma i vivibaḡai i pa, “Ma damanai au Masedonia da ma voaguai!”

<sup>10</sup> Paul ana rauboni au murina tauai a vioga da lagilaḡina ana vomairi Masedonia provins aubaina. Tauai a vitumaḡana da God i ḡorelai da Riwana Aiaina kampa ana jimei.

### *Paul i nae au Philipai.*

<sup>11</sup> Au Troas tauai amkuka, a viaruana damana au Samotreis bonabonana a ḡeta ma au pom ḡela a kuka-nae au Neapolis.

<sup>12</sup> Ma kampa da a babara nae au Philipai taon au Masedonia provins, weka mai Rome ai sorodia ai bareki ḡaeḡaena i mae, kampa a veraumae.

<sup>13</sup> Ma au Sabate taon a opu-tawanei ma a nae au waira, a notanotai da kampa boru gabuna wate ega. A kiala ma waivine ruaḡa ota kampa i rauriei awari a babani.

<sup>14</sup> Taurautaniḡana tagogi lamna Jentail wavinena wavana Lidia ma ana dobu Thaiataira. Tauna gara lebalebarina maiana ḡaeḡaena taugimareina

ma God i vitumaḡanei, ma God orana i votawanei da aiwai Paul i bababaniei i rautaniḡanana kauēi.

15 Maranai wavine ana numa ravai i babataito ma i raugorelai i pa, “Ona nei au numa mepa da o notanotai da tau kerisiana ririwa kauana.” Ma i egariai da ana au numa a mae.

*Paul ma Sailas au panipani numana au Philipai*

16 Mara tagogi a nenaē boru au gabuna ma taunola guguini a nebelei, Tauna au orana arua apoapoena i mae ma lamnei aiwai amapo da ina tupua i vivieḡai. Ma mane ḡaeḡaena i kaukauei ana taniwaga aubaina.

17 Tauna Paul ma tauai i vogaḡotaḡoi ai ma i garagarara “Wei nelarai God ḡeḡetelarana ana taunola! E vivinolanola menanare God e vivilawananei.”

18 Wei kauana i kauēi au pom biāḡa da Paul i viamlo-ḡaiḡai da i mae-tavirei ma arua apoapoena i riwei, “Iesu Keriso wavanei a egaegarim da wavine ma opu-tawanei!” Maratagogi arua apoapoena wavine i opu-tawanei.

19 Maranai taunola guguini ana taniwaga i aramanei da ai mane etanaina i vine-boai, tau Paul ma Sailas i vojijini ma i taina naiei au deba Gabemani awarii.

20 Tau i nei ai taurauetara awarina ma i riwa, “Wei nelarai mai Jew wei dobu na ravai e vivinuaragaḡai.

21 Tau i ata rava kaua ḡelau i e viviararamani ma wei ata ḡiu e teretereḡairei.”

22 Ma patara i rui Paul ma Sailas vunuai aubaina. Ma gabemani Paul ma Sailas, ai gara i sikai ma wipie i kwapui.

23 I vunu-kauēi ma i tawana-ruiei au panipani numana. Ma numana badana i egari da ita paina-kauēi da eḡa ita ruba.

24 Anina ma Panipani badana tau i tawana-ruiei, panipani numana au orana ma ae i, ai vivitainē au orana i raḡita-jijini.

25 Nubautuvai Paul ma Sailas i raraupari ma i welawela God awarina ma panipani ḡelau i rarautaniḡana.

26 Nanare ma lolo ḡaeḡaotana dobu na i gui. Ma maratagogi pani numana metaetana i wana-tawatawanei ma panipani anatapui ai sein i dabarara.

27 Pani numana badana i vomairi ma ita inanai da metaeta wanatawanana ma i notai da panipani i ruba ma lamna aubaina ana sod i lavui da ita viraga-na-melei.

28 Wate Paul i garara, “Eḡa ma vunu-melem! Tauai anatapui weka!”

29 Pani numana badana ana taunola i ḡorei da lalalaina ita neiai ma i ruba-ru i ma ana sisisina i mae-peu Paul ma Sailas au naoi.

30 Ma i opunei au doa ma i paridadanei, “Babada aiwai ana kauēi da ana lawana?”

31 Tau i paribelei, “BADA Iesu Keriso ma vitumaḡanei ma ma lawana, am numa ravai maiteni.”

32 Ma God riwana i raugugulei tauna ma ana numa ravai awari.

33 Nai maranaina avena da waguvarai, pani numana badana Paul ma Sailas i naiei ma keroi i oḡai, Ma maratagogi tauna, ana numa ravai maiteni i babataito.

34 Paul ma Sailas i ḡaiei ana au numa da i viambagibagi. Tauna ana numa ravai maiteni i vinuai ai kaua da marina God i vitumaḡanei.

35 Ma marana i tom ma tauetara ana taunola\* i paritawanei pani numana badana awarina ma i egari i pa, “Nelara ma voterei da ina nae.”

\* 16:35: vs. 20 ma inana.

<sup>36</sup> Pani numana badana Paul i riwei, “Taurauetara i egariu da ana voteremi da ona nae. Marina ana nuaubami ona nae.”

<sup>37</sup> Wate Paul, taurauetara i riwei, “Tauai eġa ita rauetarelai ma i vunū-kauelāi patara au matai. Ma avena da tauai mai †Rome, wate marina i ġoei da govogovaġanei ina paritawanelai bo? Eġateni kaua! Ona voterei da taurauetara ina nei weka da ina naielāi.”

<sup>38</sup> Tauī wei babanina i naiana-melei da babada i riwei ma tauī i rovo kaukua maranai riwana i nonori da Paul ma Sailas lamna mai Rome.

<sup>39</sup> Ma inei au pani numana ma iriwa, “Tauai a kauana-boai, ai ġo’apoapoe ona nota-tawanei.” Ma i tere-opunei ma i vibaġa-guratei da dobuna ita oputawanei.

<sup>40</sup> Ma Paul ma Sailas pani numana i opu-tawanei ma i nae Lidia ana au numa ma kampa kerisiana maiteni i viboruboru ma i vovai-virewapani. Anina ma tauī dobuna i netawanei.

## 17

### *Au Thesalonika*

<sup>1</sup> Paul ma Sailas Amphipolis taon ma Apolonia taon i voterei da i nae au Thesalonika taon. Weka mai Jew ai boru numana i mamae.

<sup>2</sup> Ma i rui au boru numana au Sabate me mara patapatāi i kaukauei nanare, kampa Sabate tonuġa rava awari God riwana i viararamani.

<sup>3</sup> Ma God riwanei i viararamana da Keriso ina vinuapoapoe ma iraġelei ina vomairi me, “Wei ravana a bababaniei awarimi, tauna Iesu Keriso.”

<sup>4</sup> Mai Jew ġelāui orai i taini ma tauī i votaġotaġoi. Ma nanare Jentail nelara maġamaġaġāui God taurauduneleina ma waivine wavai naenaēi maġamaġaġāui.

<sup>5</sup> Wate mai Jew i unura ma rava ora-potapotāi maġamaġaġāui au etanai i tami ma au taon vikaruwaġawaġa i vikarei. Ma oroto wavana Jason ana numa i ruini Paul ma Sailas i baibaiei da ita opunei patara awari.

<sup>6</sup> Wate maranai eġa ita nelaġai tauī Jason ma kerisiana ġelāui i taina-naiei taon babadāi awari, ma i garara, “Wei ravai dobu au anapuna apoapoe maġamaġaġāui i kauei, marina i ġetai ata au dobu.”

<sup>7</sup> Ma Jason, Paul ma Sailas i taravaini ana au numa. Tauī Caesar ana tarawatu e viviaiġai ma e ririwa da gulau ġelauna e mamae wavana Iesu.

<sup>8</sup> Maranai patara ma taon babadāi wei babanina i nonori tauī amloi i ġaiġai kaua,

<sup>9</sup> ma Jason i egari da mane ġaeġaena i vimaiei da eġa mae boaboa ġelauna ina vitupui. Ma tauī Jason i voterei da i nae.

### *Au Berea*

<sup>10</sup> Ma waguvarai tauvitumaġana Paul ma Sailas i paritawanei au Berea. Maranai kampa i ġeta, ma i rui au boru numana.

<sup>11</sup> Mai Berea i viaiaii, eġa me mai Thesalonika. Tauī i rautaniġana ma i votelatela ma marana patapatana God ana buka i ’aiavi da ita aramane i da Paul aiwai i bababaniei lamna riwa kaua.

<sup>12</sup> Ma lamnei mai Jew maġamaġaġāui i vitumaġana, ma nanare mai Greek waivine wavai naenaēi ma nelara.

† 16:37: Mai Rome ai tarawatu lamna, “Eġa rava Romei ma kwapu labalababai bo ma pani da au naona ma rauetarei.” Rome Israel i vibadei Iesu ana au mara.

13 Maranai mai Jew au Thesalonika paratana i nonori da Paul God riwana i raraugugulei au Berea, tau i maiteni i nae kampa, ma rava i rauegari da ḡavia ita vikarei.

14 Maratagogi kerisiana Paul i paritawanei au gera wate Sailas ma Timothy au Berea provins i mae.

15 Ma nelara Paul i tauviganigwaniei da au Athens, ma Paul nelarai i riwei ma i paritawanei au Berea da Sailas ma Timothy ita riwei da laḡilaḡina ita nei awarina.

*Paul au Athens i raugugula*

16 Ma Paul au Athens ana rava i paipaini, ma i 'nanai da kampa kokoitau i maḡa kauga ma i vinuabola kauga.

17 Mai Jew ma mai Greek God tauviborumeina awari i jima guratana au pari numana ma nanare au deba, ai ai da i ḡeta ma i rautaniḡana.

18 Ma rava ḡelau nuaulaulai i ḡetai ma maiteni i vitarapiri, tau i ḡoreḡorei mai Epicure ma mai Stoic\*, tau i lawana ai kauga tauviararamanai. Ma ai rava ḡelau i paridadana, “Wei ravana aiwai e voḡavoḡanei?” Ḡelau i riwa, “Mepa da tauna dobu ḡelau ai god e bababaniei.” Tau i wenanare i babani aubaina Paul Iesu Riwana Aiaina ma ana irage ma ana vomairi me, i raugugulei.

19 Ma i taravaini ma i naiei ai au boru e ḡoreḡorei Areopagus ma i riwei, “Ma nei ma a ḡoei da am viararamanana vouna e bababaniei, ata aramanei.

20 Kauga ḡelau e babaniei tauai a vivinuanainei, ma a ḡoei da ana aramanei anona aiwai?”

21 (Taumana ma mai Athens marana patapatatai ai nola eḡa aiwai, da kauga vovi ina virarautuei ma ina nononori.)

22 Ma Paul babadai au naoi i mairi ma i riwa:

Dogadogara mai Athens! A inana da taumi vipatupatutumi ami god awarii.

23 A bababara ma ami pulo aniapunana a inainanai, ma tagogi a inanai au tepana i giruma, “Wei God eḡa ata araramaneia aubaina.” Wei Godna o viviborumei wate eḡa ota aramanei. Tau ana riwemi nai Godna ai ai.

24 ✨ Tauna God mara ma dobu ma aiwai anatapuna au orana i kauai. Ma tauna mara ma dobu badana, ma numa rava uranei e voavoai au orana eḡa ita mamae.

25 Ma eḡa rava ai agu ita paipaini, tauna agu eḡa ita ḡoeḡoei. Aubaina tauna rava lawana ma lavutu ma anatapuna e vereverei.

26 Au karena rava tagogi i kauai ma nai ravanei dam patarai i vitupua ma dobu i maeni. Tauna ainelana rava ai mara i terei da ina mae ma ina irage ma animae paratana i aiterei.

27 God wenanare i kauai da rava tauna ina baiei da mepa ina nelaḡai. Wate tauna au ḡereḡereta, eḡa au uama.

28 Taugiruma ḡelauna Greekei i riwai pa, “Taunei ta mamae ma ta bababara ma anatapuna ta kaukauai.”† Ma wate ami taugiruma ḡelauna i girumi i pa,

\* **17:18:** Mai Epicure rava wavana Epicurus ana viararamana i votaḡotaḡoi. I viararamana da lawana ana ano lamna nuaiaii. Da tau i aiwai da tupuai ma matai ana rauoḡara, e vivinuaiaiei. Ma aiwai da e virovorovoi bo iniviara e verevereia. Tau i wei lamna e ḡeduḡeduai. Tau i ririwa da God rava eḡa ita vinuavainiei Stoic rava wavana Zeno ana viararamana e votaḡotaḡoi. I viararamana da rava ma ai maiteni au ririvata ta mamae (nature) ita vivirei, Tau i ai ḡoana ma ai erawa ita teretawanei ma ita vinuotanota kauga ma avena rava ḡelau ai agu ita raunenelei. Tau i ririwa, “Nuaiaii lamna kauga e vovoterei da mena ina tupua nei nanare ina tupua.” ✨ **17:24:** 1Ki 8:27; Act 7:48 † **17:28:** Epimenides Ciritei au 6 century BC.

“Tauai nanare tauna natunatuna.”‡

<sup>29</sup> Ma tauta God natunatuna, eġa tana notai da God lamna me kokoitau, goldei bo silvei i kauēi. Rava uraiēi ma ana nuaulaulauēi i kauēi.

<sup>30</sup> Wariāġa rava God eġa ita aramanei wate God tauī i 'nana-tawanei, wate marina anataputa egaegarita da tana rupena ma tana mae-tavireta awarina.

<sup>31</sup> Aubaina mara i vinei maranai rava anatapui aiainei ma jijimaninei ina kovogī. Rava i vinei da taunei ina kovogā. God wei ravana iraġelei i vovaimairini lamna ina vimataira rava awari da ravana anina tauna.

<sup>32</sup> Maranai Paul iraġelei vomairina i babaniei, rava i nonori ma ġelau tauna i vinamei wate ġelau i riwa, “Tauai a ġoei da muriai wei babanina ma babaniana-melei.”

<sup>33</sup> Ma Paul ai boru i opu-tawanei ma boru i gudu.

<sup>34</sup> Wate ġelau i vitumaġana ma Paul i votaġotaġoi. Tagogi lamna Dionisius, Areopagus boruna au orana, ma wavine wavana Damaris, ma rava ġelau.

## 18

*Paul i nae au Corinth da rava awari Iesu ita jimei*

<sup>1</sup> Paul Athens i netawanei ma i nae au Corinth.

<sup>2</sup> Kampa Akwila tauna Jew au Pontus i tupua, marinaota au Italy \* da i nei awana Prisila maiteni. Aubaina Rome ai gulau Claudius mai Jew anatapui i viaġaġei da Rome i opu-tawanei. Paul i nae da tauī ita inanai.

<sup>3</sup> Paul tauī maiteni i mae, tauī tauampopo, (ġamoġamo opina ma gara i popopoi numa aubaina ma i gimagamarei) me Paul ai nola tagogina.

<sup>4</sup> Sabate patapatana au pari numana tauna mai Jew ma Jentail awari i jima guratana da orai ita sinavirai.

<sup>5</sup> Maranai Sailas ma Timothy au Masedonia da i ġetai, Marina Paul BADA riwana ava i raugugulei mai Jew awarii da Iesu tauna anina God ana Vinevine Keriso.

<sup>6</sup> Wate mai Jew Paul i viġaviei ma riwa apoapoenei i ririwei. Ma tauna ana gara i rauabuabui ma awari i riwa, “Mepa da o kwako, lamna ona viwavu-melemi, eġa tau ona viwavui! Marina da e nenaē, ana nae Jentail awari.”

<sup>7</sup> Ma tauī i voterei ma i nae Jentail wavana Titus Justus ana au numa i mae, tauna God tauviborumaina ma ana numa pari numana au ġereġerena.

<sup>8</sup> Crispus, pari numana ai bada, BADA i vitumaġanei ana numa ravai maiteni, ma mai Corinth maġamaġau Paul i rautaniġanei, i vitumaġana ma i babataito.

<sup>9</sup> Waguvara tagogi BADA Paul ana au inana i babani i pa, “Eġa ma rovo, ma babani ma eġa ma genuana.”

<sup>10</sup> Aubaina Tau tam maiteni. Ma rava eġa ina rau-iviapoapoelem aubaina au tauvotaġotaġo i maġa wei au dobuna.

<sup>11</sup> Ma Paul kampa i mae madeġa tagogi ma nawaravi six, ma God riwana i jimei.

<sup>12</sup> Wate maranai Galio i vi-Gavena au Akaia provins, mai Jew kampa i vitagogiei ma Paul i vojijini ma i naei Gavena awarina da ita rauetarei.

‡ 17:28: Aratus Silisiei 3 century BC. \* 18:2: Rome taon lamna taon ġaeġaena au Italy ma ai kapital AD. 49 au orana kampa viġaiġaiava ġaeġaena da wavalatona Claudius mai Jew i riwei da dobuna i netawanei.

13 Ma tau i viwavui 'pa, "Wei orotona ana moruei rava orai e taitaini da God e viviborumei ma ata tarawatu e viviaigai."<sup>†</sup>

14 Ma Paul gamona i laġi da ita babani ma Galio i babani mai Jew awari i pa, "Mepa da taumi wei ravana o viviwavui da kaua ġaēġaei bo kaua apoapoe aubaina, lamna tau au nola da ata rau-taniġanemi.

15 Wate wei taumi ami babani ami wava ma ami tarawatu, ana voterei au urami. Tau eġa wei kauai ana rauetarei."

16 Ma etara numanei i viaġaġana-opunei.

17 Tau i anatapu i pari numana ai bada Sothenis i vojġini ma i vunui etara numana au naona wate Galio tau i 'nana-tawanei.

### *Paul i nae me au Antiok au Syria*

18 Paul i mae mara aburuna tauvitumaġana maiteni au Corinth ma wagei i nae au ġereġere au Cenkirei waga ai au animae. Prisila ma Akwila maiteni. Ma kampa Paul ana parivainuagana aubaina aparana i ġari, ma anatapu i nae au Syria

19 Tau i au Ephesus i ġeta ma Paul, Prisila ma Akwila i voterei. Ma i nae au boru numana Mai Jew awari i jima.

20 Rava i vibaġai da ita mae mara aburuna wate tauna eġa ita vianina.

21 Wate maranai i opu da ita nae ma tau i riwei, "Ana nememei mepa da God ana ġoana, ma Ephesus i netawanei ma wagei i damana."

22 Maranai i ġeta au Caesarea ma i nae au Jerusalem da kerisiana i raugenari ma i nae au Antiok.

23 Au Antiok i mae mara aburuna ma Galatia provins ma Pirijia provins i naeni ma kerisiana i vovai-virewapani.

### *Apolos mai Ephesus awari i raugugula*

24 Wei marana Apolos tauna Jew, au Alexandria da Egypt da i nei au Ephesus. Tauna BADA riwana ma ana giruma i aramana-kauei ma rava bababanina.

25 Rava ġelau, Apolos BADA ana etanai babanina, i viaramani, ma ana tepatorana i jima ma Iesu ana kaua ma ana lawana i viaramana-kauei. Wate tauna John Taubabataito ana babataito babani ava i aramane.

26 Ma i vikarei da ana tepatorana i raugugula au boru-numana. Wate maranai Prisila ma Akwila tauna ana babani i nonori. Ma i ġorei da maiteni i nae ai au numa ma BADA ana etanai ana babani i viaramana-kauei.

27 Maranai Apolos i netae au Akaia, kerisiana Apolos i vovai-virewapani. Ma kerisiana au Akaia ai pepa i giruma da ita parivere i da tauna ita nebelei. Maranai au Akaia i ġeta ma tau i God ana aguei i vivitumaġana, agu ġaēġaena i verei.

28 Tauna ana babanie i au deba mai Jew i vovaiubai. Ma God riwana i vaia ma lamnei rava i viaramani da Iesu anina Keriso.

## 19

### *Paul au Ephesus*

<sup>†</sup> 18:13: Mai Jew e ririwa da Paul eġa tau ai vitumaġana oina ita viaramani ma wei Rome ai tarawatu i vianinei, wate e ririwa da Paul rava taparoro vouna e viaramani ma wei Rome ana tarawatu e viviaigai, lamna aubaina tau i ġoei da Rome ai bada Paul ina kovoġi. Ma inani Act 16:20-21 ma 17:7.



<sup>1</sup> Apolos au Corinth taon Akaia provins i mae, ma Paul ola i taḡoni da au Ephesus i ḡeta. Kerisiana ḡelauai kampa

<sup>2</sup> ma i paridadanei i pa, “Arua vivivireina o vaia bo eḡa maranai o babaito?”  
Tau i paribelei i pa, “Eḡa, Tauai eḡa ata aramanei da Arua vivivireina e mamae.”

<sup>3</sup> Ma Paul i paridadana, “Aiwai babaitona o vaia?”  
Tau i paribelana, “John ana babaito a vaia.”

<sup>4</sup> Paul i riwa, “John ana babaito lamna mataira da tau i ai ḡo’apoapoele i mae-tavirei; ma mai Israel i riwei da Tauna au muriu e nenei ona vitumaḡanei lamna Iesu.”

<sup>5</sup> Maranai wei i nonori ma i aramanei tau i babaito BADA Iesu wavanei.

<sup>6</sup> Ma Paul urana au kolai i terei ma Arua vivivireina au orai i rui. Ma i vikarei da pona tapunei i bababani ma God riwana i raugugulei.

<sup>7</sup> Tau nelara iavana twelve.

<sup>8</sup> Paul i nae au boru-numana ma kampa nawaravi tonuḡa au orana ana tepatorana mai Jew awarii i bababani. Da rava orai ita sinavirai da BADA ana vigulau ita vitumaḡanei.

<sup>9</sup> Wate ḡelauai kampa orai i bagibagi ma eḡa ita ḡoei da ita vitumaḡana, ma patara au matai Iesu ana etanai i vijiboḡi. Ma Paul tau i voterei ma kerisiana i taravani ma i nae Tairanus ana au numa, ma kampa i viararamana ma i giugiu pompom.

<sup>10</sup> Ma nanare i mae madeḡa ruaḡa i kwa, da mai Jew ma Jentail ravai maḡamaḡau au Eisia provins maemaei BADA riwana i nonori.

### *Sceva natunatuna*

<sup>11</sup> Ma God ana rewapani Paul kaua ḡaeḡaei ma aniba i kaukauei,

<sup>12</sup> lamna avena wate rava ai aḡesi da ai nola garai i naiei Paul awarina da i vodadani ma i naei da rava doridoriai i vodadani, ma arua apoapoei i opu-tawane i ma i lawana.

<sup>13</sup> Mai Jew ḡelauai dobuna i naeni ma arua apoapoei i viviaḡana-opunei ma i raudadana Iesu wavanei da arua apoapoei i viviaḡaḡei. Tau arua apoapoei i riwei i pa, “Iesu wavanei, taunei Paul e raraugugula, Tau a egarim da ma opu.”

<sup>14</sup> Skeva, piri si ai bada natunatuna nelarai seven wei kauana i kaukauei.

<sup>15</sup> Wate mara tagoḡi arua apoapoena i paribelei, “Iesu a aramanei ma Paul a aramanei ma taumi aiavoi?”

<sup>16</sup> Ma rava au orana arua apoapoena maemaena i auepai ma tau i vunui da eḡa ita vikalokaloei. Ai gara i sika-naei ma ana kovakovai ma tararatai numei i viopuopuana ma i viruberubei.

<sup>17</sup> Mai Jew ma Jentail ravai au Ephesus maemaei wei riwana i nonori ma rovo orai i ḡaeni ma Iesu wavana i vivirana-kauai.

<sup>18</sup> Maḡamaḡau i vitumaḡana ma i nae kerisiana awarii ma ai ḡo’apoapoe i rupeni.

<sup>19</sup> Tau vitumaḡana voui maḡamaḡau paraparaumai,\* ai buka i vidamni au deba ma i apui. Maranai bukai ai maia i ’avi da silver 50,000†.

<sup>20</sup> Kaua babai me wei, Iesu riwana i vibabarai nai au dobuna ma rava maḡamaḡau i vitumaḡana.

✱ 19:4: Mrk 1:4, 7-8    \* 19:19: Au Deu 18:10-14 God ana rava e viviaḡaei da eḡa ina parauma.    † 19:19: Dracma coin tagoḡi lamna tau-vobagibagi ana maia au pom tagoḡi aubaina. Marina lamna million biaga.

21 Wei anapuna au murina Paul au orana i vinua-notanota da au Masedonia da Akaia ita verautuini da ita damana au Jerusalem ma i riwa, “Ana nae au Jerusalem ma muriai ana nae da Rome ana inana.”

22 Ma Paul ana tauagu ruaḡa Timothy ma Erastus i aiparitawanei au Masedonia provins, ma tauna kampa i mae mara aburuna au Eisia provins.

### *Vigaiḡaiawa au Ephesus*

23 Tesu ana babani ma ana kaua vouna aubaina, ma vigaiḡaiawa ḡaeḡaena i tupua au Ephesus.

24 Silver taunoleina wavana Demetrius, mai Greek ai god wavinena ana numa taparoro kokoitau i rarau-ḡaroḡaroei da i gimagimarei, ma wei nolana mane ḡaeḡaena e neineiai silver taunoleina nai au dobuna aubaii.

25 Ma tau anapui ai rava nolana tagogina e kaukauei maiteni i rauḡoreiai ma i riwa, “Au rava, o aramanei da ata maura wei nolanei ta vaivaia.

26 Ma o inana ma o nonori menanare wei ravana Paul e kaukauei, Rava ai nota i sinavirai da maḡamaḡai god Artemis raudunena i voterei au Ephesus ma dobu Eisia paratana anapuna. Ma e ririwa da ‘rava god i rauḡaroḡaroei, lamna eḡa god.”

27 Tauta tana inana kaua da wavata ma ata mane ani kauana eḡa ina apoapoe. Ma ata god ḡetelarana Artemis ana numa taparoro ma wavana eḡa ina vijiboḡi, eḡa au Eisia provins ava ma dobu au anapuna.”

28 Maranai patara wei babanina i nonori tau i meji kaua ma i vigaragarei, “Artemis mai Ephesus ai god i ḡetelera!”

29 Ma tau i garagarara rava nai au dobuna i nonori ma tau maiteni i garara labalababa. Anina ma patara Gaius ma Aristakas i vojijini tau ruaḡai mai Masedonia Paul ana tauvigwanigwaniana, ma i rubana-naiei nai dobuna ana boru gabuna.‡

30 Paul i ḡoei da patara au naoi ita rui da ita babani wate kerisiana eḡa ita vianinei.

31 Wate nanare Paul ana rava ḡelau au gabemani tauna i viḡaei da eḡa ina nae au boru.

32 Patara i vinuanaina, i logologi ma i garagarara labalababa ma eḡa ita aramanei aiwai aubaina weka i nei.

33 Mai Jew oroto tagogi i dudu-opunei au naoi wavana Alexander ma patara ḡelau i garara awarina da ita babani. Alexander urana i voepai da tau i genuana ma tauna ana rava aubai ita babani.

34 Wate maranai i aramanei da tauna Jew. Tau anapui pona tagoginei wenanare i garagarara, “Tauta mai Ephesus ata god Artemis i ḡetelera!” da *hour* ruaḡa i kwa.

35 Ma taon badana patara i riwei da i genuana ma i riwa, “Au rava mai Ephesus, rava anapui au dobu i aramanei da tauta tauvipapai mai Ephesus ai god ḡeḡetelarana Artemis ana numa taparoro ma ana ḡaima vivireina marei i peuai aubaina.

36 Eḡa aiwai wei ina vikaua-moruei. Lamna aubaina orami ina rauei ma eḡa aiwai apoapoe ona kauai.

‡ 19:29: Dobuna ana boru gabuna lamna numa ḡaeḡaena. Eḡa poewana, ma inana me nawaravi gebona. Rava maḡamaḡai 26,000, nanare ina kiala **meeting place**. Rava e nanae kampa da kalo tapuna ma e raraubiḡa.

<sup>37</sup> Wei ravai o neiai weka wate tau i ega au numa taparoro aiwai ita danenei bo ata god ita riwana-boei.

<sup>38</sup> Mepa da Demetrius ana rava maiteni e viviwavui tau i ina nae ina rauetara ma ami viwavu ona naei kampa taurauetara awarina.

<sup>39</sup> Ma mepa da ami nuabola gelai e mamae lamna taon babadai ai au boru ona babaniei ma ona tere-jijimani.

<sup>40</sup> Ma amadodo aiwai i tupua, tau a rovo da ina viwavuita mae-boaboa aubaina. Wei vikaruwagawagana anona ega, ma mepa da Rome ina paridadana ma tauta menanare tana paribelananei.

<sup>41</sup> Anina ma boru i gudui ma rava i vilamonei.”

## 20

### *Paul i nae au Masedonia ma Greece*

<sup>1</sup> Vikaruwagawağa au Ephesus taon i kwa ma au murina Paul kerisiana i raukwatueiai da i vinua-terenei, i viegualaei ma i netawanei da ina au Masedonia provins.

<sup>2</sup> Ma dobuna gægaenana i naeni ma kua mağamağau kerisiana i vinua-terenei. Anina ma au Akaia\* i gæta.

<sup>3</sup> Kampa nawaravi tonuga i mae. Tauna i vokaukua da ita nae au Syria ma wate i nelağai da mai Jew gelai viragenana i viviogatarei lamna aubaina da i nae me au Masedonia.

<sup>4</sup> Nelara gelai i vogağoga tau i lamna Piras natuna Sopater ana dobu Berea; Aristakas ma Sekundus, mai Thesalonika, ma Gaius tauna ana dobu Derbi; ma Tijikus ma Trophimus ai dobu Eisia provins; ma Timothy.

<sup>5</sup> Tai wagei i ainae au Troas ma kampa i painiai.

<sup>6</sup> Ma palawa bagibagina torelana au murina, wagei Philipai taon au Masedonia provins a netawanei. Ma aupom 5 au murina au Troas a gæta ai rava awari, kampa aupom 7 a mae.

### *Au Troas, Paul Eutikus irağelei i vovaimairini*

<sup>7</sup> Wiki au karena - Sunday tauai a vitagogielai voepaepa ma BADA ana amgogona aubaina, ma kampa Paul i jima da nubautuva, aubaina maratonna da ita nae.

<sup>8</sup> Numa vatavatara au tepana a vitagogielai, ma kampa rampa mağamağau i ararata.

<sup>9</sup> Orotu laragana wavana Eutikus au windo i kiakiala ma Paul i raraugugula, ma tauna matana i pota kua da i raunuavuru, ma kampa au tepa dewadewana i peu-ğaira da au doa i rauei. Maranai tau i gaira da ita voepai, tauna irairagena.

<sup>10</sup> Paul i gaira, i matave-tepani ma irapai ma rava iriwei ipa, “Ega ona vinuabola, tauna lawalawaina!”

<sup>11</sup> Anina ma Paul i gæ me au numa ma kerisiana maiteni BADA ana amgogona amna i ani ma awari i babani maratom. Ma Paul nai dobuna i netawanei.

<sup>12</sup> Tai laragana lawalawaina i naiei au numa ma rava orai i rauei.

### *Paul i amkua au Miletus*

<sup>13</sup> Paul aenei i nae au Assos ma tauai i riwelai da wagei ana nae au Assos da tauna kampa ana vigerui.

\* **20:2:** Marina e gøregørei Greek.

14 Ma au Assos a vigerui ma a nae au Miletus

15 Maratomna bonabona Kios au geregerena a nae. Ma marana i tom au Samos a gēta, ma maratom gēla au Miletus a gōta.

16 Paul i gōei da jijimanina ina nae ma avena ita rui au Ephesus, e<sup>ga</sup> ita gōei da au Eisia provins ina mae-guratana. Tauna i vipaparana ma mepa da tagotagogina au Jerusalem ina gēta muriai da Pentecost torelana.

*Paul kerisiana au Ephesus i netawanei*

17 Au Miletus Paul riwa i paritawanei au Ephesus taon kerisiana babadai awari da ita nebelei.

18 Maranai au Ephesus taon i gētai ma tau i riwei i pa:

O aramanei au lawana menanare maranai vovounai weka au Eisia provins a gētai.

19 Mai Jew i gōei da ita rau-iviapoapoeleu wate tau a vilamolamona ma ana toutou BADA awarina a vivitaunola.

20 O aramanei da maranai God Riwana Aiaina awarimi a raugugulei, riwa aiaina aniaguimi e<sup>ga</sup> ata tajjini. Au deba a raraugugula rava ma<sup>ga</sup>ma<sup>ga</sup>ui au naoi, ma ami au numa a viararamanimi

21 Riwa bagibagina mai Jew ma Jentail a verei, A riwei da ita rupena ma ita mae-tavirei God awarina ma Iesu ita vituma<sup>ga</sup>nei.

22 Ma marina Arua Vivivireina i riweu da ana nae au Jerusalem. E<sup>ga</sup> ata aramanei kampa aiwai awariu ina tupua.

23 Wate taon nununai awari a nena ma Arua Vivivireina e vivie<sup>geu</sup> da amapo ina panu ma au deri ina tereu ma ina rau-iviapoapoeleu.

24 Ma mepa da ina virage<sup>niu</sup>, wei lamna e<sup>ga</sup> kaua gae<sup>ga</sup>ena tau awariu. Wate kaua gae<sup>ga</sup>ena lamna BADA Iesu nola i verereu da ana vikwai. Wei nolana lamna, God ana iviaiai maemaena, riwana ana raugugulei.

25 Ma<sup>ga</sup>ma<sup>ga</sup>ui awarimi a nei ma God ana vigulau a raugugulei wate marina a aramanei da amadodo da i nena, naou e<sup>ga</sup> ona inana-melei.

26-27 God ana vilawana ogatarana rava aubai e<sup>ga</sup> ata gova<sup>gi</sup> awarimi lamna aubaina riwa bagibaginei a ririwemi da mepa da rava au babani e<sup>ga</sup> ina vituma<sup>ga</sup>nei ma ana lawana maemaena inoana ina vine-boai, lamna e<sup>ga</sup> tau au wavu.

28 Taumi babada ma ona paina-melemi, nanare tauvituma<sup>ga</sup>na tau aiavi da Arua vivivireina au urami i teretereia. Ona inana-vaitetei me sipu tau-painana ana sipu e paipaini. Taui lamna God ana vinevine taranei i gimarai.

29 A aramanei da ana nae ma au muriu tauraugugula moromorui ina nei awarimi ma rava ai tuma<sup>ga</sup>na ina viapoapoeni, me auou moduei sipu au boruna virage<sup>na</sup> aubaina.

30 Ma rava gelau ami au dam oina ina vomairi ma ina viararamana ma moruei rava orai ina taini da tau ina vota<sup>ga</sup>ta<sup>goi</sup>.

31 Lamna aubaina matami ina kala ma ona aramanei da made<sup>ga</sup> tonu<sup>ga</sup> marai ma waguvarai a notanotaimi ma ana toutou a viararamanimi.

32 Ma marina God au urana a tereteremi. Ana agu e verereoiomi ona vivituma<sup>ga</sup>nei. Wei aguina e vovaiwirewapanimi, ma ami pulo ina veremi, aubaina taumi God natunatuna viaiainai.

33 Ma tau e<sup>ga</sup> rava ana mane bo ana purapura ata rauo<sup>ga</sup>rei

34 Taumi o aramana-kauei da tau nimauei a nola da mane a vaia da tau au taubagibagi turau aubai.

<sup>35</sup> Nanare, a viatataiemi da ona nola guratana da mane ona vaia ma mola ona voagui. Iesu ana babani ega nuanuami ina vuru, Tauna i riwa i pa, “Verena i ai kaua ega me vainana.”

<sup>36</sup> Paul i babani vorovei ma anatapui i mae-gaira au doa ma i raupari.

<sup>37-38</sup> I vinolanola i pa, “Amapo ega naou ona inana-melei.” Wei riwana i vinuabolai da i vitouana, Paul i taragwabai ma i vigia-lagolagonei. Ma i naiei da au waga i vigeruei.

## 21

### *Paul ana vaḡai au Jerusalem*

<sup>1</sup> Ephesus kerisiana babadai a viegualauei ma wagei jijimanina a nae au Cous bonabonana ma ubaubanai a nae au Roudes bonabonana, kampa da a damana au Patara taon.

<sup>2</sup> Weka waga gelauna i nenaue au Phonisia a gerui,

<sup>3</sup> da au Saipras bonabonana a rubatawanei, au kelakelauai da a nae au Taia au Syria provins a ḡota, da purapura ita viopuni.

<sup>4</sup> Kampa tauvitumaḡana a baiei ma aupom 7 maiteni a mae. Arua Vivivireina kerisiana i riwei da Paul awarina aiwai ina tupua, ma lamna aubaina Paul i viḡaei da ega ina nae au Jerusalem.

<sup>5</sup> Ma mara i ḡetai da ata vomairi, kerisiana awawai maiteni da natunatui taon i voterei ma anatapui ai a gaira au gera, a raupari gogona.

<sup>6</sup> A viegualau da tauai au waga a geru ma tau i nae-me ai au numa.

<sup>7</sup> Au Taia ma a nae au Tolemais taon a ḡeta. Tauvitumaḡana kampa a nebelei ma aupom tagogi maiteni a mae.

<sup>8</sup> ✧ Ma marana i tom ma dobuna a voterei ma a nae au Caesarea, kampa God riwana taujimeina Philip ana au numa a mae, tauna oroto vi-7-na au Jerusalem i vinevinei da lam taupainina.

<sup>9</sup> Tauna natunatuna waivinei 4 ega tavitavinei, tau i God ana riwa i vivieḡai rava awari.

<sup>10</sup> ✧ Aupom vomaḡai i kwa, kerisiana wavana Agabas, tauna nanare God riwana i vivieḡai, Judeaei i ḡairai au Caesarea.

<sup>11</sup> Ma i nei awariai da Paul ana tairoro i vaia ma tauna urana ma aena i raḡina-melei ma i riwa i pa, “Arua Vivivireina e ririwa, da Jew babadai wei tairorona taniwagana wenanare ina raḡini, ma Jentail au urai ina terei.”

<sup>12</sup> Maranai wei riwana a nonori, tauai kerisiana ḡelau maiteni Paul a vibagana-guratei, da avena ita nae au Jerusalem.

<sup>13</sup> Wate i pa, “Aiwai aubaina o vivitouana ma orau o vivipoapoeni! Tau a vokaukaua nonoa da ina raḡiniu, wate ega lamna ava ma ina viraḡeniu au Jerusalem, BADA Iesu a vovotagotaḡoi aubaina.”

<sup>14</sup> Tauai a vivieḡai ma ega tagotagogina da nuanuana ata sinavirai lamna aubaina riwanana a voterei ma a riwa a pa, “BADA ana ḡoanei nanare ina tupua.”

<sup>15</sup> Wei au murina a vokaukaua ma a vomairi au Jerusalem.

<sup>16</sup> Kerisiana ḡelau mai Caesarea I naielai Nason ana au numa ma kampa a mae. Tauna oroto Saiprasiei, ma Iesu votagona i vikareni maranaina rava vouvounai i vikarei da Iesu Riwana Aiaina i rarau-gugulei.

*Paul, James i raugenari*

17 Maranai au Jerusalem a ġeta kerisiana ana nuaiaii i nebelelai.

18 Maratom ġela Paul maiteni a nae da\* James a raugenari,† dogadogara anapui kampa.

19 Paul tau i viegualaei ma ana au vaġai God aiwai i kaukauei Jentail awari anapuna tau i pariverei.

20 Maranaina wei riwai i nonori, tau God i voepaepai ma Paul i riwa i pa, “Tu-raiai u aramanei mai Jew ai maġa tausan nanare weka Iesu e vivitumaġanei, ma God ana tarawatu e vovotaġo-kauai.

21 Wate rava Jew kerisiana weka au Jerusalem am kaua i vibenabenaiei, da tam Jew Jentail maiteni e mamae e viararamani da Moses ana tarawatu ina gedugeduaiei. Ma u riwei da natunatui ini eġa ina bori ma ai kaua ġelau eġa ina votaġotaġoi.

22 Tau i aramanei da tam u ġetai, Marina aiwai tana kauai?

23 Aiwai a ririwemi ona kauai. Au nelara 4, tau parivainuagana bagibagina God awarina i kauai.

24 Ma taravaini ma ona nae au Tempol ma ona viaiaina-melemi ma ma vimaia da tau ai viaiaina pulona ina kauai. Anina ma tau kolai ina ġari ma rava anapui ina aramanei da tam Moses ana tarawatu anina e vovotaġotaġoi, ma babani au naona lamna anapuna moru kaua.

25 ✧Ma Jentail marina i vivitumaġana aubai pepa a girumi ma wenanare a riwei, sia e pulopuloei kokoitau awarii eġa ina ani, Tara eġa ina umai, Rava gamoġamo uai e kikiki tarai eġa ita toi-tawanana, eġa ona ani. Eġa ona viawawana labalababa.”‡

26 Anina ma marana i tom Paul nai nelarai 4 maiteni i viaina-melei God au matana. Muriai Paul i rui Tempol au orana ma i vinolanola pirisi awarii da mara aiwai tau ai viaiaina ina voterei. Ma maranaina pulo ita terei tau tagotagogi ava aubai.

*Paul i pani.*

27-29 ✧Ma aupom 7 aburuna ava da ita kwa ma Jew ġelau i Eisia provins maemae tau Paul i 'nanai Tempol au orana. Au naonei tau Paul i 'nanai oroto Ephesusei wavana Trophimus maiteni, au taon i bababara ma i notai da tauna Trophimus i ruiei Tempol au orana. Tau Paul i vojijini ma i garara i pa, “Nelara mai Israel ona nei, ona voagui! Wei orotona dobu anapuna e nenaeni ma rava anapui e viararamani da mai Jew ma ata tarawatu ma Tempol i parivirei. Tauna Jentail i neiai gabuna au vivivireina ma i tuvaidoedoei God au matana!”

30 Ma rava anapui i nonori da au Tempol viġaiġaiawa i tupua ma anapui kampa i ruba. Ma Paul i vojijini ma i taina-opunei au doa ma Tempol metaetana i gudi.

---

\* **21:18:** Wei lamna Iesu ana tevera. Act 12:17; 15:13 ma Mrk 6:3    † **21:18:** Mane anapui ai au vaġai i tami bo rava i puloi i verei damanai mane taupainina i verei    ✧ **21:25:** Act 15:29  
 ‡ **21:25:** Viawawana labalababa wei anapuna e vaivaipai: Rava ġela awana oroto bo wavine maiteni e viawawana (Exo 20:14, Deu 5:18); Rava ġela maiteni e viawawana mane bo purapura aubaina (Lev 19:29, 1 Cor 6:15); Natuoi maiteni e viawawana, me oroto natuna wavinena maiteni bo wavine natuna orotona maiteni (Lev 18:6); Orotu ma oroto bo wavine ma wavine e viawawana (Lev 18:22, Rom 1:26-27); Rava ma gamoġamo e viviaawana (Lev 18:23); Rava ġela, eġa awaom maiteni e viawawana (Eph 5:3); Rava ġelau e gaegari da maiteni ma viawawana. (Gen 34:7, Deu 22:25-28).    ✧ **21:27-29:** Act 20:4

<sup>31</sup> Maranai tau Paul viraġenana i kaukauei, Mai Rome sorodia ai bada ġaęaena i nonori da viġaiġaiawa ġaęaena i tupua au Tempol.

<sup>32</sup> Tauna laġilaġina ana sorodia ma ai babada i vaini ma i ruba kampa, maranai rava tau i 'nanai, Tau Paul vunuana i voterei.

<sup>33</sup> Sorodia ai bada i nei Paul awarina da i vojġini ma ana sorodia ruaġa i riwei da seinei Paul urana au urai i pani ġijini. Anina ma tauna patara i vitara-virevirei i pa, "Wei aiai orotona? Aiwai i kauiei?"

<sup>34</sup> Patara au orana rava ġelau babani tagogi i gararei, ma rava ġelau babani tapuna i gararei. Rava were da nare i garagarara da sorodia ai bada menanare ita nelaġai ġaiawa karena aiwai, lamna aubaina ana sorodia i egari da Paul ita naiei, ai au bareki.

<sup>35</sup> Maranai Paul bareki tetena i tutuġereġerei, patara i ġaiawa guratana aubaina sorodia Paul i voepai da i avarai da ita ġalaoei.

<sup>36</sup> Patara amapo da tau i vovotaġotaġoi ma i garagarara i pa, "Ona viraġeni, ona viraġeni!"

*Paul patara awarii i babani.*

<sup>37</sup> Maranai tau aburuna ava da au bareki ita rui, Paul Greekei sorodia ai bada i riwei i pa, "Anina bo eġa da awarim ata babani?"

Ma tauna i auepai ma i riwa i pa, "Tam Greek u aramanei bo?"

<sup>38</sup> Tau a notai da tam Egyptei, rorova ai babada u viġaviei, Ma rava 4,000 orai potapotai u opunei au mutulua, Tam nai ravana bo?"

<sup>39</sup> Paul i paribelana i pa, "Eġa! Tau Jew ei, au taon Tarsus a tupua, au Silisia provins, a vivibaġaim da rava awari ana babani."

<sup>40</sup> Tauna i vianina ma Paul au tete i mairi. Tauna urana i voepai da patara garara i voterei. Maranai tau i ġenuana, Paul tau awarii ai ponanei i babani i pa.

## 22

<sup>1</sup> "Amamau ma varevareiu, ona rautaniġaneu ma ana viatataiem i da tau eġa aiwai ata kauana-boai."

<sup>2</sup> Maranai patarana Paul i nonori da tau i ponei i bababani, tau i ġenuana ma i rautaniġana.

<sup>3</sup> I riwa:

Tau Jew ei, Tarsus au Silisia provins a tupua wate weka au Jerusalem a rata ma a giruma. Amamata ai tarawatu a girumei ma au tauviararamana Gamaliel.<sup>\*</sup> A ġoana-guratei da God ata voepaepa-kauiei me taumi anatapumi nanare.

<sup>4</sup> Tau Isu ana etanai tauvotaġotaġoina a rau-iviapoapoelei da ġelau i raġe. Nelara ma waivine a pani ma au numa panipani a tawana-ruiei.

<sup>5</sup> Pirisi ġeġetelarana ana boru ġeġetelarana<sup>†</sup> maiteni i aramanei da tau a ririwa kaua. Tau ai vianina pepana i vereu da ai rava au Damaskas ata verei ma a nae au Damaskas da kerisiana ata pani ma a neiai da kovoga ita vaia weka au Jerusalem.

<sup>6</sup> Aubenai Damaskas a tuġereġerei ma maratagogi lalaina ġamrina ġaęaena mare i ġairai da i tunui.

<sup>7</sup> A peu au doa ma pona a nonori i pa, "Saul! Saul! Aiwai aubaina e rarau-iviapoapoeleu?"

<sup>\*</sup> **22:3:** Act 5:34-39      <sup>\*</sup> **22:3:** Gamaliel tauna tauviararamana ma rava aiaina Paul ana au mara. Tauna Pharisi ma boru ġetelarana (Sanhedrin) au orana.      <sup>\*</sup> **22:4:** Act 8:3; 26:9-11      <sup>†</sup> **22:5:** Sanhedrin

8 Tau a paribelei, “Bada tam aiai?”

Tauna i paribelei, “Iesu Nasaretei e rarau-iviapoapoelei.”

9 Rava maiteni a nenaē lalalaina i ‘nanai wate babani ega ita nonori.

10 A paridadana a pa, “Bada Aiwai ana kauēi?” Ma Tauna i riwa i pa, “Ma vomairi ma nae au Damaskas. Kampa rava am nola ina pariverem.”

11 Lalalaina gamrina i rata guratana ma matau i kamoi da ega ata inainana. Ma tauvigwanigwaniana au urai i voa ma i naieu au Damaskas.

12 Orotō wavana Ananias kampa i mae tauna God i voepaepai ma ana tarawatu i vovojijina-nonoei. Mai Jew tauna i vivirana-kauēi.

13 I nei da au ririvau i mairi ma i riwa, “Vareiu Saul ma inana me!” Nai marana a inana me.

14 Anina ma i riwa, “Amamata ai God i rautanim, da ana goana ma aramanei, ana Taunola Jijimanina<sup>‡</sup> - matamei ma inana, ma riwana taniḡamei ma nonori.

15 Aiwai u inainana i ma u nononori ma vimatematei rava anatapai awarii.

16 Marina aiwai e paipaini! Tauai ana babataitoim ma BADA awarina ma raupari da am go‘apoapoei ina oga-tawanei.”

17 Anina ma a nae au Jerusalem. Au Tempol a raraupari ma matauei kaua a inana.

18 A inana BADA awariu i bababani i pa, “Rava weka am jima tau aubaiu ega nonorana ita goēgoēi. Laḡilaḡina Jerusalem ma opu-tawanei.”

19 Wate tau a paribelei, “BADA wei ravai i aramanei da pari numai a nepai da kerisiana a vunui ma a pani-naiei.

20 ✨Ma marana i am peroveta Stephen tarana i toi, tau kampa a maimairi ma ana iraḡe a vianinei ma ḡaima tautawana i ai gara a paipaini.”

21 Ma BADA i riweu, “Ma nae a paripari-tawanem aueia Jentail awarii.”

### *Paul e ririwa da tauna Romei*

22 Patarana Paul i rarautaniḡanei ma marana i wei babanina i kauēi tau i meji guratana ma i vigaragararei i pa, “Ona viraḡena-tawanei, ega ina mae!”

23 Tau i vigaragararei, ai kwama i kwajikwajiei ma pokau i watatawanei awarina.

24 Ma sorodia ai bada sorodia i egari da Paul i naiei ai au bareki. Ma i riwei da Paul ita wipi da ita vieḡa aiwai aubaina ana rava amloi i ḡaiḡai ma awarina i garagarara.

25 Ma urana ruaḡa i terepai au aidamo ma i raḡiraḡini da ita wipi ma Paul sorodia ai bada i riwei i pa, “Tau Rome-ei, Ega ota etareu ma o vunuvunu-labalababaiu. Lamna menanare?”

26 Marana i sorodia ai bada wei i nonori ma i nae da ai bada ḡaēḡaena i parivere. Ma tauna i vitara-virevirei i pa, “Aiwai e kaukauēi? Wei ravana Rome-ei!”

27 Sorodia ai bada i nae Paul awarina ma i paridadanei, “Ma riweu! Riwa kaua da tam Rome-ei bo?”

Ma Paul i paribelei, “Ee, lamna riwa kaua!”

28 Sorodia ai bada Paul i riwei, “Tau mane ḡaēḡaena Rome gabemanina a verei da a vimai Rome.”

Paul tauna i riwei, “Tau a tupua da Rome-ei.”

‡ 22:14: Rava Jijimanina bo bulobulona, lamna Iesu wavana. Paul ega Iesu wavana ita latoni mepa da taurautaniḡana mai Jew ita viamoḡaiḡaini. ✨ 22:20: Act 7:58



29 Sorodia i ġoei da Paul ita etarei wate maratagogi ita ġori-melei. Ai bada ita ġori ma i rovo-kaukua maranai i aramanei da i kauana-boai da Paul, Rome-ei seinei i pani.

*Paul Jew ai boru ġetelarana<sup>S</sup> au naoi i mairi.*

30 Au maratamna sorodia ai bada i ġoei da ita aramana-kauei mai Jew ai viwawu aiwai Paul awarina. Ma lamna aubaina Paul ana seinei i votawatawanei ma i opunei boru ġetelarana au naona i vimairini.

## 23

1 Paul boru ġeġetelarana i 'nana-jijini ma i riwa, "Varevareiu tau au nola God awarina i jijimana ma orau aiaina da wei paratana."

2 Ma Pirisi ġeġetelarana Ananias rava ġelauna Paul au ririvana i maimairi i egari da Paul i raunavanavai.

3 Ma Paul Ananias i riwei, "God ina raunavanavaim, tam morumorum! Moses ana tarawatuei e raruetareu wate maranai am rava u riwei da i raunavanavaiu tam tarawatu u viaigai."

4 Taui Paul au ġereġerena i maimairi Paul i riwei, "Aiwai aubaina God ana Pirisi Getelarana e vivijiboġi?"

5 Paul i paribelei, "Varevareiu eġa ata aramanei da tauna God ana Pirisi ġeġetelarana. Au buka i terei da *Eġa God ana taunola ma parivai-apoapoeni.*" (*Exodus 22:27*)

6 \*Anina ma Paul i 'nanai da Sadusi ma Pharisi ġelau kampa ma ponana i rata ma i riwa, "Varevareiu tau Pharisi, amau maiteni Pharisi. A vivitumaġana da God rava iraġelei ina vovaimairini wei lamna aubaina taumi o etaetareu!"

7 Maranai wei i latoni Pharisi ma Sadusi vipariparinigai i raukarei ma boru i kai da ruaġa.

8 \*Aubaina Sadusi e ririwa da rava e irairiġe lamna eġa ita vovomairi me, ma anela da aruarua eġa ita vivitumaġanei, wate Pharisi wei anatapui e vivitumaġanei.

9 Gaiawa ġaeġaena i tupua ma tarawatu babadai ġelau tau Pharisi, i vomairi ma i babani guratana i pa, "Tauai eġa aiwai apoapoena ata inanai wei ravana awarina! Mepa da anela bo Bada Aruana tauna awarina i babani?"

10 Viġaiġaiawa ġaeġaena i tupua ma sorodia ai bada i rovo mepa da rava Paul ina vaisikasikai ma sorodia i egari da i rui ma Paul i taravaina-opunei ma ina naieiau bareki.

11 Ma waguvarai ġelauna, BADA Paul au ririvana i mairi ma i riwei, "Tepam ina tora! Me aubaiu u jima au Jerusalem nanare aubaiu au Rome ma jima."

*Mai Jew i vioga da Paul ina virageni*

12 Ubaubanai mai Jew ġelau i vitagogie ma i viogataru ma i parivainuagana da eġa ina am bo ina uma da Paul ina virageni.

13 Nelara 40 nanare i vianina da Paul ina virageni.

14 Tau i nae pirisi babadai ma dogadogara awarii ma i riwei, "Tauai parivainuagana bagibagina a kauei da eġa ana am da Paul ana virageni."

15 Taumi Boru ġeġetelarana maiteni ona moru ma riwa ona pari-tawanei sorodia badana awarina da Paul ina neiai ma ona vitara-virevirei da riwa kaua ona vaia. Tauai ana vipaipai da ana virageni muriai da weka ina ġetai.

16 Wate maranai Paul avuna wei ogatarana i nonori ma i nae sorodia ai au bareki ma Paul i parivere.

17 Ma Paul sorodia badana i ġoreiai ma i riwei, “Wei laragana laġilaġina ma naiei ami bada awarina da ana riwa ina riwei.”

18 Ma i naiei ai bada ġaeġaena awarina ma i riwei, “Panipani wavana Paul riwa i paritawanei awariu ma i riweu da wei laragana ata neiai awarim aubaina am riwa awarina.”

19 Sorodia ai bada ġaeġaena laraga i vinimavoai ma i maeria ma i paridadanei, “Am riwa aiwai ma riweu?”

20 I riwa, “Mai Jew i riwa da ita vibaġaim da au maratom Paul uta naiei ai au Boru ġeġetelarana, Wei anatapuna moru.

21 Wate eġa ma rautaniġane i aubaina rava 40 nanare pota e paipaini da ina viraġeni. Tau i vioga da eġa ina am da Paul ina viraġeni. Tau i vokaukaua ma am vianina ava e paipaini.”

22 Ma bada laraga i riwei da eġa aiwai ina riwei ma i paritawanei.

*Tau i Paul i paritawanei Gavena Felix awarina.*

23 Anina ma sorodia ai bada ġaeġaena babada ruaġa i ġoreiai ma i riwei, i pa, “Sorodia sod ravai 200, aiera ravai 200 ma hos ravai 70 ma vaia ma ona vokaukaua da waguvarai 9 oklok ona vomairi.

24 Hos biaga ona vaia Paul aubaina da aiaina ona naiei gavena Felix awarina au Caesarea.”

25 Ma sorodia ai bada pepa wenanare i girumi:

26 Tau Claudius Lisias, a girugiruma awarim au bada vinualaulaunam, Gavena Felix.  
Egualau.

27 Mai Jew wei orotona i vojijini ma ita viraġeni, wate maranai a nonori da tauna Rome-ei ma lamna aubaina au sorodia maiteni a opu da au urai a vaitawanei.

28 A ġoei da ata aramanei ana apoapoe aiwai, da ata naiei ai Boru ġeġetelerana awarina.

29 Ma a nelaġai da viwavuna lamna tauia ai tumaġana kauai ma Rome ana tarawatuei lamna tauna eġa aiwai apoapoena ita kauei da ata viraġeni bo ata pani.

30 Maranai riwana a vaia da mai Jew i ġoei da govagovaġane i tauna ita vunui. Lamna maratagogi a paritawanei awarim, ma nanare tauviwavu a riwana-guratei da kampa ina ġetai da ai viwavu ina kauei.

31 Ma sorodia ai babada i ririweia nanare i kauei ma waguvarai Paul i taravaini ma i naiei da au taon Antipatris i ġeta.

32 Au maratamna aiera ma sod sorodiai i naeme au Jerusalem ma hosi sorodia Paul i naei au Caesarea.

33 Maranai hosi sorodiai au Caesarea i ġeta pepana ma Paul gavena i veredamane i urana.

34 Gavena pepa i 'avi ma Paul i paridadanei metauna provins-na u tupua ma i riwa, “Silisia.”

35 Gavena i riwa i pa, “Am etara ana nonori maranai am tauviwavu ina ġetai.” Ma sorodia i naiei Herod numa i voavoaiana da ita inana-vaitetei.

<sup>1</sup> Aupom 5 au murina Pirisi gēgetelarana Ananias ma dogadogara i gāira au Caesarea ai taurauetara wavana Tertelus maiteni.

<sup>2</sup> Ma Paul i gōreiai gabemani au naona. Ma Tertelus i vomairi ma viwavuna i vikarei:

Au bada Felix \*vinalaulaunam, Am vibadanei ta mae ubauba ma ata nota ega aiwai. Ma kua vouii ma aiaii u kaukauei ata dobu voana aubaina i voagu-kaueta.

<sup>3</sup> Anatapuiai mepamepa a mamea a vinueai kua tam awarim.

<sup>4</sup> Wate ega ata gōei da ana visina-viraviraim. Ma lamna aubaina a gōegōei da uta rautaniḡaneu mara aburuna ava.

<sup>5</sup> Tauai a nelaḡai da wei ravana lamna orana potapotana ma viḡaiḡaiawa tauvikareina mai Jew avarii dobu au anatapuna. Tauna boru vouna e gōregōrei mai Nasaret† ai bada.

<sup>6</sup> Tau i gōei da Tempol maiteni ita tuvaidoedoei ma lamna aubaina a pani.

‡

<sup>8</sup> Ma rautarei ma ma nelaḡai da ai viwavu lamna anatapui riwa kua.

<sup>9</sup> Ma mai Jew Tertelus au murina i mairi ma i riwa, “Wei babani anatapui riwa kua!”

<sup>10</sup> Anina ma Gavena Felix Paul i raumotemotei da ita babani. Paul babani i vikarei i pa:

Au bada vinalaulaunam, a aramanei da tam madeḡa biḡa wei dobuna ai taurauetara lamna aubaina tau ana nuaubau ana babani aubaiu.

<sup>11</sup> Am rava ina riwem da tau pom ota aupom 12 nanare a ḡeta memei au Jerusalem da BADA ata voepapai.

<sup>12</sup> Au tauviwavu ega ita nelaḡaiu ata viḡaiḡaiawa au Tempol bo au borunumana bo mepa nanare au Jerusalem.

<sup>13</sup> Ma ai viwavu tau awariu menanare tana aramanei da lamna riwa kua?

<sup>14</sup> Wate riwa kua da tau amamata ai God a voepapai ma BADA Iesu ana etanai, a votaḡotaḡoi ma tau i ririwa da wei lamna taparoro morumoruna. Wate nanare Moses tarawatu i girugirumi ma God ana peroveta nununai i girugirumia anatapuna a vitumagaḡanei.

<sup>15</sup> Tau God awarina a vitumagaḡana guratana me ravai nanare, da tauna muriai rava anatapui iraḡelei ina vilawana-melei, ravai aiaii ma rava apapoei.

<sup>16</sup> Lamna aubaina a kaukauana guratei da orau ina ai rava ma BADA awarii.

<sup>17</sup> \*Jerusalem a netawanei madeḡa biḡa i kwa ma pom ota a nememei da molamolakai ata puloi ma pulo ata kauei God awarina. §

\* **24:2:** Felix ana au vibadana lamna ega ita ai. Tertelus lamna Felix i gwalgwalamerui da Paul ita viwavui ma ita pani. Felix rava vita gaeḡaei i verei da madeḡa ruaḡa i kwa Sisaei Nero wei ravana i viopuni. Gavia gaeḡaena i tupua ma Jew Rome i viḡaviei ma tau Jerusalem i rikai da ega aiwaina ita mae. † **24:5:** Wava Nazarene lamna Iesu ana tauvotaḡotaḡoi e babaniei aubaina tauna Nasaretei. Maranai Tertelus tau i gōrei Nazarene Lamna Kerisiana e vivijiboḡi. Jew Jerusalem ei ma Judea Provins anatapuna mai Galili provins ravai e inaina gairei, (John 1:46 ma iavi). Tauna wate e ririwa da menanare Paul e tapataparoro nei lamna mai Rome ai tarawatu e viviaigai. ‡ **24:7:** Verse 7 lamna buka waduwadubi biagaava au orana e mamea, wate buka Greek ponanei i girugirumi maḡamaḡai wei ves-na au orana ega. ✧ **24:17:** Act 21:17-28

§ **24:17:** Madeḡa 5 i kwa ma Paul i nememei au Jerusalem da ita mae mara aburuna da tauvitumagaḡana ita vovaiwewapani ma ana babara ma nolana aiaina ita virarautuei. (Act 18.22)

18 Tau aiiau, maranaina i nelaḡaiu au Tempol viaina pulona a kaukauei. Eḡa patara maiteni ma eḡa visinaviravira.

19 Wate mai Jew ḡelau Eisia provinsei i nei kampa. Tau i mepa marina! Ita nei au naom da ai viwavu ita terei.

20 Bo babada weka ita riweta au apoapoe aiwai maranai boru ḡeḡetelarana au naona a mairi.

21 ☆Wate mepa da maratagogi awarii a garara a pa, “A vitumaḡana da God rava anatapui iraḡelei ina vovaimairini! Lamna aubaina tau weka a maimairi.”

22 Felix tauna BADA Jesu ana Etanai riwana i aramana-kauei, boru i gudui ma i riwa, “Maranai sorodia ai bada Claudius Lisias ina nei, ma ina paribelem.”

23 Ma sorodia ai bada i egari da Paul ita inana-vaitetei ma ita voterei da ita bababara ma ana rava ita nei da ita raraugenari.

*Paul Felix i viararamani*

24 Aupom biaḡa au murina Felix awana Drusila maiteni i nei. Drusila lamna wavine Jew ei. Ma riwa i paritawanei da Paul i neiai, ma rava ai tumaḡana Jesu Keriso awarina i babaniei ma Felix i rautaniḡana. \*

25 Wate maranai Paul babani i vikarei da God ana ḡoana, da rava lawana aiaina ma jijimanina ina maeni, ma erawa kauai ma ḡo’apoapoe ina geduaiei, aubaina mara e nenei maranai rava anatapui ina etarei. Felix wei babanina i nonori tauna i rovo ma Paul i riwei, “Ma nae! Ma maranai ana ḡoem lamna ana kwatuem.”

26 Ma Felix i ḡoeḡoei da Paul tauna manelei ita ḡwalai ma lamna aubaina mara i maḡa i raukwatuei ma awarina i babani.

27 Madeḡa ruaḡa au murina Felix i rautom ma ana gabu Posias Festus i vaia. Felix i ḡoei da wavana ita ai mai Jew awarii lamna aubaina Paul au numa panipani i votere-tawanei.

## 25

*Paul i vibaḡa da Sisa au naona ita mairi*

1 Festus i ḡeta au Caesarea da ana nola ita vikarei ma aupom vitonuina i ḡae au Jerusalem.

2 Weka pirisi ḡeḡetelarana ma dogadogara Festus i nebelei ma ai viwavu Paul awarina tauna i verei.

3 Ma Festus i vibaḡai da ita voagui da Paul ita paritawanei au Jerusalem. Tau i ava i vioga da Paul au etanai ita viraḡeni.

4 Wate Festus i paribelei i pa, “Paul au deri au Caesarea ma tau a ḡaiḡaira me kampa aupom ruaḡa au murina.

5 Mepa da Paul aiwai i kauana-boai lamna ami Babada maiteni ana ḡaira da kampa ami viwavu ina terei.”

6 Aupom 8 da 10 nanare au murina Festus i ḡaira me au Caesarea ma maratomna au numaetara i kiala ma ana sorodia i eḡara da Paul ita ruieiai au naona.

---

☆ 24:21: Act 23:6      \* 24:24: Mepa da Drusila Jew wavinena awarinei Felix wei ravai e ḡoreḡorei tauvitumaḡana i aramanei. Drusila lamna Herod Agrippa natuna guguinina umauna ana madeḡa 20. Tauna wavalatona Siriei i ravaḡi wate i voterei maranai ana madeḡa 16 da Felix i ravaḡi. Wei lamna ana tavine viruiaina ma Felix ana tavine vitonuina.

7 Maranai Paul i ruieiai, ma Jew babadai Jerusalem ei i ġairai i nei awari ma ina viwavui, kaua maġamaġau apoapoei aubaii. Wate tau i viwavu anatahui anona eġa.

8 Paul wei \*viwavui i vinua-nainei ma i pa, “Tau eġa aiwai apoapoena ata kauē mai Jew ai tarawatu awarina bo ai Tempol awarina bo Caesar awarina.”

9 Wate Festus i ġoei da mai Jew ita vinuaiaini lamna aubaina Paul i paridadanei i pa, “E ġoeġoei bo eġa da tana ġae au Jerusalem ma etara?”

10 Paul i riwa, “Tau marina Caesar ana au etara gabuna a maimairi, weka ina etareu. Tam u aramana-kauē da tau eġa aiwai apoapoena ata kauē mai Jew awarii.

11 Wate mepa da aiwai apoapoena a kauē lamna ma viragēniu. Tau eġa iragē ata rovoēi. Wate mepa da wei lamna viwavu moru lamna eġa aiai ana rewapana ita mamae da ina veredamaneu. Tau a vivibaġa Caesar awarina!”

12 Festus Caesar ana dogadogara ai nota i vaia ma i paribelana i pa, “Tam u vibaġa Caesar awarina, Anina Caesar awarina ma nae.”

### *Festus Paul ana babani gulau Agrippa i pariverei*

13 Aupom biagā au murina gulau Agrippa† novuna Benisi maiteni i nei au Caesarea da gavena vouna Festus i raugenari da ita viegualauēi.

14 Ma i mae aupom vomaġauna ma Festus Paul i rarauetara gulau i pariverei i pa, “Felix panipani tagogi weka i voterei.

15 Ma maranai a nae au Jerusalem mai Jew ai pirisi babadai ma dogadogara ai viwavu i neiai awariu ma i vibaġaiu da Paul ata viragēni.

16 —Ma a riwei da tauai mai Rome ai tarawatu e ririwa da eġa rava ana kovogā labalababai da au naona ana rautetari. Tau i ina ġetai da ai viwavu taurauetara au naona ina mairi da ina gagaloana-melei.

17 Maranai tauviwavu maiteni weka a ġetai. Tau eġa ata vipaipai ma maratonna a eġara da ravana i neiai da ita etara.

18 Tauviwavu i vomairi ma a notai da aiwai apoapoena aubaina ita viwavui wate eġa.

19 Anina kaua biagā ava ai taparoro kauaii, ma rava tagogi irairagēna wavana Iesu i vitarapiriei. Wate Paul e ririwa da Iesu lawalawaina.

20 Tau nuanuau i raġaraġa menanare riwa kua ana vainei ma Paul a paridadanei da i vianina da maiteni ata ġae au Jerusalem da kampa ata etarei.

21 Wate Paul i vibaġa da Caesar ana viwavu ina rautaniġanei. Ma sorodia a eġari da au numa panipani ina paini da ana paritawanei Caesar awarina.”

22 Ma Agrippa Festus i riwei, “A ġoei da ravana ana babani ana rautaniġanei.” Ma Festus i paribelei, “Anina, au maratoma ma rautaniġanei.”

### *Gulau Agrippa Paul i rautaniġanei*

23 Au maratonna gulau Agrippa ma Benisi gulau garai i oteni ma ana gabemani babadai ġaeġae maiteni, i arana-ruiei au boru numana. Festus ana sorodia i eġari da Paul i ruieiai.

\* 25:8: *Paul au Tarsus i tupua wate tauna wavana Rome gabemanina awarina. Lamna aubaina tauna ana rewapana e mamae da ana nuabola ina naiē au Rome da Caesar ina rautetari.* † 25:13: *Wei lamna Herod Agrippa 11, Herod Agrippa 1 natuna.*

<sup>24</sup> Festus i riwa, “Gulau Agrippa ma anapapuni o rieiai weka, wei ravana o inainanai! Tauna mai Jew au Jerusalem ma weka au Caesarea e gōeōgoei da ina iraḡe.

<sup>25</sup> Wate tau a nelaḡai da tauna eḡa aiwai ita kauana-boai da ina iraḡe. Wate i vibaḡa da Caesar tauna ina rauetarei. Lamna aubaina a pariparitawanei Caesar awarina.

<sup>26</sup> Wate Caesar aiwai ana riwei, eḡa ata aramanei aiwai ana girumi? Lamna aubaina a neiai awarimi ma tam gulau Agrippa maiteni da tana babaniei da nota ona vereu da aiwai ana girumi.

<sup>27</sup> Aubaina eḡa ita ai da panipani ana paritawanei Caesar awarina ma ana viwavuna eḡa!”

## 26

### *Paul ana gudu i tarai*

<sup>1</sup> Ma Agrippa Paul i riwei, “A vianinem da ma babani.” Ma Paul urana i voepai ma ana gudu tarana i vikarei

<sup>2</sup> i pa:

I ai kava gulau Agrippa da amadodo tam au etara e rarautaniḡanei da Jew babadai ai viwavu awariu ana tere-vaijijimani.

<sup>3</sup> Tau aramanei da tam mai Jew ai giu ma ai paripariḡai u aramanana-kauai. Lamna aubaina a vivibaḡaim da au paribelana ma rautaniḡanana-kauai.

<sup>4</sup> Mai Jew anapapui au lawana i aramanei, aburu da marina, au dobu oina da au Jerusalem.

<sup>5</sup> \*<sup>5</sup> Tau i rorova ava i aramaneu ma ina riwem da tau ai boru bagibagina ma piripirina, Pharisi au orana a rui ma tarawatu anapapuna a vojijina-kauai.

<sup>6</sup> Ma marina a vitumagaḡana da God aiwai noinoita i parivainuagaḡani ina kauai. Ma lamna aubaina tau weka a maimairi.

<sup>7</sup> Wei parivai-nuagaḡanana ata dam 12 e vipaipaiei da ina nei lamna aubaina ata rava i vipatutu ma marai ma waguvarai God e viviborumei. Au gulau wei vitumagaḡanana aubaina mai Jew e viwivavuii.

<sup>8</sup> Aiwai aubaina o notanotai da God eḡa tagotagogina da rava iraḡelei ina vovaimairini?

<sup>9</sup> \*<sup>9</sup> Tau au naona a notai da aiwai anapapuna ata kauai da Iesu Nasaretei ata viḡaviei.

<sup>10</sup> Ma anina lamna a kauai au Jerusalem. Pirisi ḡeḡetelerana babadai pepa i verei ma lamna i vovai-virewapaniu ma kerisiana vivivireii maḡamaḡai au numa panipani a terei, ma nanare ai iraḡe a vianinei.

<sup>11</sup> Mara maḡamaḡai boru numai a naeni da kerisiana a vununaiei da ai tumagaḡana ita boviei. Amlou i ḡaiḡai kava da dobu ḡelau i naeni kerisiana a baibaiei.

<sup>12</sup> Mara tagogi pirisi babadai au Jerusalem pepa i vereu da rewapana i vereu ma a nae au Damaskas.

<sup>13</sup> Ma aubenai nanare, tau au etanai a nanae ma a inanai, lalalaina marei i ḡairai ma i lalaiai, gamrina madeḡa i ḡetawanei! Au rava maiteni a bababara i lalaiai.

14 Anatapuiaia a vipeuana au doa ma pona Hebrewei awariu i bababani. I riwa, “Saul, Saul aiwai aubaina e viviġavieu? Tam e ġoeġoei da Tau ma viapoapoeniu wate eġa da tam e viviapoapoena-melem!”

15 Ma a paridadana, “Bada tam aiai?”

Ma BADA i paribelei, “Tau Iesu, ravana tauna e viviġaviei.

16 Wate ma vomairi. Tau a nei awarim da vaivai ata verem da ma vitaunola Tau aubaiu, ma amadodo aiwai u inana ma aiwai ana viatataiem, ma vimatamatei rava awarii.

17 Tau ana gagaloem am rava mai Israel awarii ma nanare Jentail ravai awari, ma ana paritawanem Jentail awarii,

18 da matai ma vikalai, da ai lawana apoapoe ina voterei ma ina nei au lalalaina, ma Satan ana rewapana ina votere-tawanei ma ina nei God awarina. Tauna ai ġo'apoapoe ina nota-tawanei, ma ina taravaini natunatuna rarautanii, ai tumaġana awariu aubaina.”

19 Lamna aubaina Gulau Agrippa, tau riwa marei au inana a inana i voteletelei.

20 ✧ Au naona a jima mai Jew awarii au Damaskas ma nanare au Jerusalem ma Judea anatapuna ma muriai Jentail maiteni awarii. A jima da ai ġo'apoapoe ina votere-tawanei ma ina mae-tavirei God awarina, ma ai lawana ina vimataira da ai kaua apoapoe i voterei-tawanei.

21 Wei babanii aubaina mai Jew au Tempol i vojġiniu ma i ġoei da ita viraġeniu.

22 Wate God i vilawaniu da marina, ma weka a maimairi da a vimatamata rava muomuoi ma nanare rava ġaeġaei awarii. Aiwai a bababaniei lamna peroveta nununai ma Moses i ririweta ina tupua.

23 ✧ Tau i riwa da tauvilawana Keriso ina vinuapoapoe. Ma tauna ina iraqe ma ina vinoa da ina vomairi me ma wei matairana ina vinolanola da tauna God lalalaina mai Jew ma Jentail aubaii.

24 Weka Festus i vionaġi ma i garara Paul awarina, “Tam u bua! Am aramana i vibuaim!”

25 Wate Paul i paribelei, “Au bada Festus tau eġa ata bua. Tau aiwai a bababaniei lamna riwa kaua ma babani anona.

26 Wei kaua eġa gogovogaġana ma aramanei da Gulau Agrippa anatapuna i aramanei, ma lamna aubaina ana tepatorau wei kauai ana babaniei awarina.”

27 Paul Gulau Agrippa i riwei i pa, “Peroveta e vivitumaġanei bo eġa? A aramanei da nanare!”

28 Ma Agrippa i paribelei, “U notai da tau laġilaġina ma sinaviraiu da ana vikerisiana!”

29 Paul i paribelei, “Laġilaġina bo amapo, a raraupari God awarina da tam ma rava anatapui wei au boruna ina tupua-vira me tau nanare wate eġa sein maiteni.”

30 Anina ma gulau ma gavena ma Benisi i vomairi ma i nae.

31 Ma anatapui i nena ma i babani vivira ma i vianina i pa, “Wei ravana eġa aiwai apoapoena ita kauai da tana viraġeni bo tana pani.”

32 Ma Agrippa Festus i riwei, “Mepa da eġa ita vibaġa ġae Caesar awarina, lamna marina tata rupeni.”

## 27

### *Paul wagei i vaḡai nae au Rome*

<sup>1</sup> Festus mara i tereterei i ḡetai da tauai ata nae au Rome. Paul ma tau ma panipani ḡelau maiteni au waga a geru ma a vaḡai Rome aubaina. Rome ai sorodia badana wavana Julius au urana i terelai. Tauna Caesar ana sorodia vinevinena.

<sup>2</sup> Waga Adaramitei i nei da a geru ma wagana i ḡota-nae au Eisia provins gerana. Orotu wavana Aristakas ana dobu Thesalonika au Masedonia provins tauna maiteni i geru.

<sup>3</sup> Au maratamna au Sidon taon a ḡota, Julius ivina i ai Paul awarina ma i voterei da i opu au gera da ana rava ita raugenari ma ana ḡoana aiwai ita vibaḡei.

<sup>4</sup> Muriwai wagei a opu da a nenae ma ive i verau-matamataniai ma lamna aubaina bonabona au Saipras ma dobu ḡaeḡaena au pouna au mulaḡina ambori.

<sup>5</sup> Ma boga ḡaeḡaena a bori da Silisia provins da Pamphilia provins geraii a voterei da au Maira taon a rui au Lisia provins

<sup>6</sup> Au Maira taon kampa sorodia badana mai Egypt ai waga Alexandriei i nenae au Italy kampa i vigeruai.

<sup>7</sup> Ma aupom maḡamaḡai nuatauai a ruba ma a voia guratana da Cinidus taon a tuḡereḡerei wate ive i verau-matamataniai da kampa waga a virai da Crete bonabonana ma mutu Samone au poui au mulaḡina a nae.

<sup>8</sup> Ma kampa nuatauai bonabona Crete gerana a naeni aubaina mara i apoapoe ma a ḡeta dobu e ḡoreḡorei U Aiaina, Lasea taon au ḡereḡerena.

<sup>9</sup> Mara ḡaeḡaena a vine-boai au vaḡai\* ma Rupena Ujina marana boi-boḡi i kwa,† marina lamna ive ma rabama ai mara ma boga babarana i vinirovorovo.

<sup>10</sup> Ma Paul i riwa, “Nelara, malana a vaivaia da ata vaḡai ina apoapoe kaua ma waga ma purapura tana vine-boa-pai. Ata lawana maiteni tana vineboai.”

<sup>11</sup> Wate sorodia ai bada, kapena ana babani i rautaniḡanei ma eḡa Paul da kampa ata mae ma eḡa ata nae.

<sup>12</sup> Wei gabuna eḡa ita ai wei ivena au marana ma rava maḡamaḡai i goei da waganei ata nae da Phinix una, Crete au bonabonana da kampa ata mae da bodu ita kwa. Wei u ḡaeḡaena ma mutui lavarata ma rauanaḡa e vinao-vereverei, da au mulaḡina e mamae.

### *Kojikojira Ḡaeḡaena*

<sup>13</sup> Maranai rauanaḡa i vikarei ma waga ravai i notai da marina mara aiaina da ita nae au Phinix una. Ma anika i taini ma Crete bonabona geraei i nae.

<sup>14</sup> Ma eḡa barana ita uama ma kojikojira‡ olei iveiai.

<sup>15</sup> Ive wagana i verau-matamatani ma waga eḡa tagotagogina da ita vobelei ma i voterei da ive waga i avara-opunei.

<sup>16</sup> Bonabona aburuna Kauda gerana au mulaḡina a ruba ma kampa a voia guratana da dingy a terepai au waga da a ragita-jijini.

<sup>17</sup> Wei i kauana vorovei ma ḡuravei waga au gabaurina da waga adana i raḡita-kwaviviroi. Tau i rovo mepa da au maratete ina amḡaena au Syrtis,§

\* 27:9: Iri i parei da kojikojira ana mara ma i vaḡai. † 27:9: Eng. *Atonement* bo *Yom Kippur* marana wei lamna September bo October rabama ma ive ai mara ‡ 27:14: Kariwabu ḡaeḡaena § 27:17: Wei lamna maratete.



Libya au gerana. Lamna aubaina ġuravei ai da kuka, i raġita-tagogiei ma au boga i viorereni da waga ita bibi. Ma i voterei da kojikojira waga i avara-naiei.

<sup>18</sup> Maratomna kojikojirana i rarau-guratanelei da purapura ġelau i au boga a viorereni.

<sup>19</sup> Aupom vitonuina tau i waga purapurai i viorereni au boga.

<sup>20</sup> Kojikojira i ruba da aupom biaġa da madeġa ma ubona i purui. Ravai ai nota i kwa.

<sup>21</sup> Wei au marana rava au waga am i kauana-avei, anina ma Paul i vomairi ma tau i riwei, “Nelara ota rautaniġaneu ma Crete eġa tata oputawanei, amapo waga eġa tata viapoapoeni ma ata purapura eġa tata vineboai.

<sup>22</sup> Wate a ririwana-guratemi da eġa orami ina peu! Aubaina avena da waga ina monu wate eġa ina iraġe.

<sup>23</sup> God lamna tau au BADA ma ana taunola tau. Waguvarai God ana anela i paritawaneiai awariu.

<sup>24</sup> Ma i riwa, ‘Eġa ma rovo! Tam anina da Caesar au naona ma etara! Ma ġelauna lamna God ana nuavaina maemaena rava anatapui maiteni e vaġavaġai ina lawana.’

<sup>25</sup> Lamna aubaina tepami ina tora! Aubaina tau God a vivitumaġane i ma menanare i ririweia nanarena ina tupua.

<sup>26</sup> Wate tauta au maratete tana amġaena.”

<sup>27</sup> Kojikojira i avara-naielai au Mediteranean Bogana da aupom 14 i kwa ma nubautuva waga ravai malana i vaia da tau i gera i tuġereġerei.

<sup>28</sup> Ma barawa au giana ġaima i raġini ma au boga i tawanana-ġairei da topa ana gabinou ita aramanei. Ma i aramanei da 40 meter ma i mae aburuna ma i raudadana-melei lamna marina 30 meter.

<sup>29</sup> Ma tau i rovo mepa da rabama waga au kira ina viairikarikai lamna aubaina waga au ipuna anika 4 i tawana ġairei ma i vipaipai da mara ina tom tawanana.

<sup>30</sup> Ma waga ravai ai kaua i kaukauei da ita ruba-govaġa. Ma i vioga da dingiei ita opu waga au naona da anika ita dubara-naiei, ma lamna aubaina dingy i teretere-ġairei au boga,

<sup>31</sup> Wate Paul sorodia ai bada maiteni i riwei, “Mepa da waga ravai ina rubatawanemi lamna anatapumi ona iraġe.”

<sup>32</sup> Ma sorodia dingy ġuravana i borituini ma dingy kwakwavina i peu au boga ma i avara-naiei.

<sup>33</sup> Ma maratomtomi Paul rava anatapui i egari da ita am, i pa, “Taumi marina aupom 14 rovo i kauemi ma eġa ota am.”

<sup>34</sup> “Tau a vivibaġa-guratemi da ona am da ona virewapana, eġa aiai tagogi ina iraġe.”

<sup>35</sup> Paul i babani vorovei ma au matai palawa i vaia, BADA i viegualau i ma i vogimai ma i ani.

<sup>36</sup> Ma rava anatapui inanai ma orai i bagibagi ma am i vikarei.

<sup>37</sup> Tau i anatapu i 276 au waga.

<sup>38</sup> Ma rava anatapui i am da i am-iaua. Ma witi baikei au boga i viorereni da waga ita votelatela i da au gera ita ġota da avena ita amġaina.

### *Waga au maratete i amġaena*

<sup>39</sup> Maranai mara i tom tawanana tau i dobu i nanai wate gerana eġa ita aramanei, wate U inanai da gerana aiaina ma i notai da gerana aiaina da waga kampa ita viġaeni.

<sup>40</sup> Anina ma anika ġuravai i vaiuituini, ma labilabi i tere-ġairei, ma waga au naona kuka voaburune i votawatawanei ma gera aubaina i ruba.

<sup>41</sup> Wate waga au maratete i am̄gaena da i tapaiei, ma rabama waga ipuna i viairikarikai.

<sup>42</sup> Sorodia i ḡoei da panipani ita viraḡeni, da avena ita toa-ḡaira au gera ma ita viruberubei.

<sup>43</sup> Wate sorodia ai bada i ḡoei da Paul ita vilawani ma i viḡaei, anina ma ai viogatara eḡa ita kauēi. Ma tau i aiavoi toa i aramanei i egari da i viauepa au boga ma i toa-ḡaira au gera.

<sup>44</sup> Ma ḡelau i aiwai da i tenatenam i vidauei. Ma nanare anatapui lawalawaii au gera i ḡota.

## 28

### *Paul au Malta bonabonana*

<sup>1</sup> Maranai a ḡota au gera ma a aramanei da tauai au Malta bonabonana.

<sup>2</sup> Dobuna ravai i nebelelai ma ivii i ai kaua awariai. Garewa atuna i vikarei ma i ubauba, ma tau i au gera ai i viviri.

<sup>3</sup> Ma Paul ai ragorago i ḡuna da ai au tepana i tereterei ma mota ḡaiḡaiawana ai bolana malana i vaia da i opui ma Paul nimana i ani.

<sup>4</sup> Dobuna ravai i 'nanai da motana Paul au nimana i dawedawe ma i pari-ararava, "Wei ravana lamna tauviraḡena ma eḡa ita monu wate ata god\* e ririwa da tauna eḡa ina lawana."

<sup>5</sup> Wate Paul motana i viaikwajiei da ai au menamenana i rauei ma tauna eḡa ita kero.

<sup>6</sup> Rava i vipaipai da Paul nimana ita dodo bo ita peu da ita iraḡe. Wate maranai i vipaipai guratana ma i 'nanai da tauna anina, tau i ai nota i virai ma i riwa da tauna god ḡelauna.

<sup>7</sup> Au gerana a ḡotaḡota - lana au ḡereḡerena lamna dobuna badana Publius ana wapu ḡaeḡaena. Tauna i taravainiai ma i paina-kauelai da aupom tonuḡa

<sup>8</sup> Publius amana i doria manawa ruba ma iniguḡura i vaia da i matamatave, Paul i rui inanana aubaina ma urana au tepana i terei ma i raupariei ma i vilawani.

<sup>9</sup> Anina ma rava anatapui doridoriai au bonabona i nei ma i vilawani.

### *Paul au bonabona Malta da i nae au Rome*

<sup>10-11</sup> Kampa mai Malta maiteni a mae nawaravi tonuḡa. Ma ravai i voagu-kauelai ma maranai ata vomairi, ai ḡoana vaḡai aubaina anatapuna i verelai. Ma waga ḡelauna a gerui lamna mai Alexandria ai waga bodu aubaina kampa i mae. Waga au naona lamna ai god ruaḡa kokoitau i tai†.

<sup>12</sup> Kampa ma a amkuka-nae da au Sairakius a ḡota ma a mae aupom tonuḡa

<sup>13</sup> Kampa da ambori damana au Regium ma maratonna rauanaḡa i wanabauni ma amkuka ma geraei a ruba da maratom ḡela au Puteoli a ḡota.

<sup>14</sup> Kerisiana kampa a nelaḡai ma i riwelai da maiteni a mae wiki tagogi. Anina ma a babara-nae da au Rome taon a ḡeta.

<sup>15</sup> Kerisiana au Rome riwaiiai i vaia da a nenei ma i ḡei da ita nebelelai, ḡelau i ḡei au taon e ḡoreḡorei Vaḡavaḡai TONUḡA ai Numa ma ḡelau i ḡae Apius ana au maket. Maranai Paul wei ravai i 'nanai, ma i vinuaiiai kua ma God i viegualuei.

\* **28:4:** God wavinena wavana kua aiaina bo kua jijimanina (Justice). † **28:10-11:** Wei lamna mai Rome ai god raḡaraḡa wavai Castor ma Pollux ruaḡai e ḡoreḡore Dioscuri bo raḡaraḡa marei, Tau lamna god Zeus ma Leda natunatui.

16 Maranai au Rome taon a ġeta tau Paul numa i verei da ainelana i mae ma sorodia i terei da i 'nana-vaitetei.

*Paul au Rome i raugugula*

17 Ma aupom tonuġa au murina Jew babadai kampa maemaei i raugoreiai ma awarii i babani, “Varevareiu tau eġa aiwai ata kauana-boai ata rava awarii bo amamata ai tarawatu ata viaigai. Wate au Jerusalem i panu ma i veredamaneu Rome gavena awarina.

18 Mai Rome i etareiu ma i ġoei da ita rupeniu aubaina eġa aiwai apoapoena ata kauai da ina virageniu.

19 ✧Wate Jew babadai wei eġa ita ġoei ma lamna aubaina Rome babadai a riwei da tau eġa ana mae wate ana ġae au ġaeġaena Caesar awarina da ita rautareiu. Wate lamna eġa au rava ata viviġaviei, eġa.

20 Lamna aubaina a ġoremi weka da tata babani gogona, ma ata riwemi da tau a vipanipani aubaina a vitumaġana da mai Israel ai tauvilawana wariġa i ririwei boiboġi i nei.”

21 Tau i paribelei, “Tauai eġa pepa Judeaei ata vaia bo ai rava riwa ita neiai.

22 Tauai aramanei da ravai anatapui kerisiana boruna e paripari-virevirei. Wate tauai a ġoei da am nota ana vaia.”

23 Ma tau i terei da Paul maiteni ita viboru, ma patara i ġetai mepa Paul i mamaelana. Ma ubaubanai Paul God ana vigulau jimana i vikarei da waguvarai i vorovei. Moses ana tarawatu ma peroveta nununai ai au buka i mairi ma i jima. I ġoei da orai ita taini da Iesu ita vitumaġanei.

24 Ana babaniei ġelau orai i taini ma ġelau eġa ita vitumaġana.

25 Ma tau i ava babanina i viparipariniġaiei ma muriai da ita vilamonei Paul wei riwana tagogi i latoni i pa, “Arua Vivivireina riwa kaua Peroveta Isaiah ponanei amamami i riwei i pa:

26 *Ma nae am rava mai Israel awari da ma riwei,  
ona nononora wate eġa ona araramanei  
ona inanai wate eġa anona ona aramanei.*

27 *Aubaina wei ravai orai i bado.*

*Taniġai i gudui,*

*Tau i matai i vopotai.*

*Mepa da tau i mataiei ita inainana,*

*taniġaiei ita nononora*

*oraiei ita araramanei,*

*ma ita mae-tavirei awariu ma ata vilawani.*

*(Isaiah 6:9-10)*

28-29 –Lamna aubaina ona aramanei da God Riwana Aiaina vai-melana aubaina i paritawanei Jentail awarii. Tau i ina rautaniġana.”

30 Paul kampa numa i vivimaiei ma i mae madegha ruagha taputapuna. Ma rava maġamaġau i nenei da i rarauġenari ma wei i vinuaiaiei.

31 Ana tepatorana God ana vigulau ma Iesu Keriso riwana Aiaina i jimej. Ma eġa ai ai ita viġaei.